







to Photore Parise, missim

ESSAIS

DE MICHEL

DE MONTAIGNE

Broggiss as

PARIS. - IMPRIMERIE GÉNÉRALE DE CH. LAHURE Rue de Fleurus, 9

ESSAIS

DE MICHEL

DE MONTAIGNE

PRÉCÉDÉS

D'UNE LETTRE A M. VILLEMAIN

SER L'ÉLOGE DE MONTAIGNE

PAR P. CHRISTIAN

TOME PREMIER



PARIS

LIBRAIRIE DE L. HACHETTE ET Cle BOULEVARD SAINT-GERMAIN, N° 77

1864



A MONSIEUR

VILLEMAIN,

DE L'ACADÉMIE FRANÇAISE.

Je venais d'écrire laborieusement plusieurs pages à propos des Essats, ce livre de bonne foy (comme l'appelle son auteur), cette confession d'un génie qui suffirait seul à la gloire d'un siècle et d'un peuple, s'il n'était dans les destinées de la Franco de rivaliser sans cesse avec toutes ses gloires. Avant de publier ma méditation, j'ai relu, Monsieur, votre Élogs de Montaigne; — on ne refait point les chéfs-d'œuvre, et l'àu let au feu mon essuisse.

Michel de Montaigne n'a pas besoin de biographe. « Sa vie, avezvous dit, nous offre peu d'événements : elle ne fut point agitée ; c'est le développement paisible d'un caractère aussi noble que droit. La tendresse filiale, l'amitié occuperent ses plus belles années. Il voyagea, n'étant déjà plus jeune, et n'ayant plus besoin d'expérience; mais son ame, nourrie si longtemps du génie antique, retrouva de l'enthousiesme à la vue des ruines de Rome et de la Grèce. - Malgré son éloignement pour les honneurs et les emplois, élu par le suffrage volontaire de ses concitoyens, il avait rempli deux fois les fonctions de premier magistrat dans la ville de Bordeaux. Il était plus fait pour étudier les hommes que pour les gouverner: c'était l'objet où se portait naturellement son esprit. Il s'en occupait toujours dans le calme de la solitude et dans les loisirs de la vie privée. Les fureurs de la guerre civile troublèrent quelquefois son repos; et sa modération, comme il arrive toujours, ne put lui servir de sauvegarde. Cependant ces orages même ne détruisirent pas son bonheur. C'est ainsi qu'il coula ses jours dans le sein des occupations qu'il aimait, libre et tranquille, élevé par sa raison au-dessus de tous les chagrins qui ne venaient point du cœur, attendant la mort sans la craindre, et voulant qu'elle le trouvât occupé à bêcher son jardin, et nonchalant d'elle, - Les Essais ne furent pour Montaigne qu'un amusement facile, un jeu de son esprit et de sa plume. Heureux l'écrivain qui, rassemblant ses idées comme au hasard, et s'entretenant avec lui-nième, saus songer à la postérité, se fait cependant écouter d'elle. On lira toujours avec plaisir ce qu'il a produit sans effort. Toutes les impressions de sa MONTAIGNE, I

pensée, fixées à jamais par le style, passeront aux siècles à venir. Quel fui son secret? — Il s'est mis tout entier dans ses ouvrages. Il jouira donn eineux que personne de cette immortalité que donnent les lettres, puisqu'en lui seul l'homme ne sera jamais séparé de l'écrivain, et que son caractère ne sera pas moins immortel que son talent. »

Hatons-nous de le dire, à l'honneur de notre époque, le livre des Essais, généralement admiré, est surtout trop connu pour qu'il soit besoin d'entrer dans les détails de sa composition. Le seiziente siècle fut le berceau des guerres politiques et religieuses, des controverses et des théories. Le règne de la force matérielle venait d'expirer avec le moven age : celui des idées commencait à se faire iour. L'avenir s'inondait tout à coup des lumières du passé, et lorsqu'en littérature, en matière politique et religieuse, le seizième siècle insurgé proclamait les pamphlets de la Réforme ; lorsque Rabelais écrivait son roman satirique, au risque du fagot ou de l'estrapade, Montaigne vint, qui, le premier en France, soutint la liberté de la raison contre les opinions les plus opposées, contre tous les partis belligérants, dont chacun à son tour prétendait imposer à ses adversaires, comme des vérités, les chances de sa fortune. Montaigne, philosophe au milieu des orages de son temps, se réfugia dans un scepticisme paisible qui protégeait mieux que n'eût pu faire sa polémique, la liberté naissante des consciences, et prenait fait et cause pour le salut de la morale humaine.

Un critique dont les jugements sont dictés par un goût d'une rare délicatesse, a résumé ainsi l'influence de Montaigne sur ses contemporains et sur les temps qui l'ont suivi : - « L'auteur des Resais a eu la destinée d'un homme vraiment supérieur à son siècle. Son époque, qui ne l'a point compris, le laisse passer obscurément. Quelques hommes seulement en font cas, mais sans trop s'en vanter. Juste-Lipse l'appelle le Thalès français; De Thou dit de lui : - « C'est un homme d'une liberté naturelle, que ses Essais immortaliseront dans la postérité la plus reculée. » Le cardinal Du Perron appelle les Essais le bréviaire des honnêtes gens. - Montaigne est déjà lu, mais goûté en secret; il obtient des assentiments individuels et réservés, mais il n'a pas encore d'influence réelle. Ses ennemis, quoique plus nombreux que ses amis, ne le sont pas beaucoup. Les gens d'église qui le lisent , le traitent de sophiste; - Joseph Scaliger l'appelle un ignorant hardi. - Au commencement du dix-septième siècle, ses admirateurs n'augmentent pas beaucoup. Balzac, à côté d'éloges sincères, en fait des critiques assez vives

Port-Royal tout entier s'insurge contre son scepticisme; et le plus grand homme de cette pieuse compagnie, l'austère Pascal, se montre plus sévère pour Montaigne que pour les iésuites. Son livre. selon Pascal, est pernicieux, immoral Montaigne ne souge qu'à mourir mollement et lachement. Dans la Logique de Port Royal il n'est pas mieux traité; on ne lui rend même pas justice littérairement, et on profite de lui sans l'en remercier. Sur la fin du siècle, on commence à le voir avec plus de désintéressement, et on le juge mieux : La Bruvère imite visiblement son style ; La Fontaine le médite; Bayle, esprit si judicieux, le continue et le commente. Mais c'est au dix-huitième siècle seulement que Montaigne est apprécié à sa juste valeur. Il est reconnu et proclamé par tous les écrivains éminents, comme leur prédécesseur et leur glorieux aïeul. Montaigne vit de sa véritable vie; il est à sa place, en pleine compagnie de sceptiques; il n'a plus affaire aux jésuites ni aux jansénistes. Voltaire reprend toutes les idées de Montaigne, et le transformant dans son style vif, précis, fait pour l'action et le combat, il donne le mouvement et l'allure polémique à toutes ces opinions qui, dans Montaigne, étaient enveloppées du langage abondant, curieux, pittoresque et légèrement diffus, et la spéculation oisive du seizième siècle. Rousseau le copie ; Diderot et tous les encyclopédistes l'étudient, lui font des emprunts, et rhabillent ses ingénicuses rêveries. Il est dans la destinée de Montaigne que plus il vieillit, plus sa renommée augmente. Tour à tour, les côtés si nombreux et si divers de son admirable livre reçoivent une sorte de vie nouvelle. Dans le dix-huitième siècle, ce sont les idées ; dans le dixneuvième, où l'on est plus désintéressé et plus libre dans les idées, où l'on est à peu près aussi loin des rancunes jansénistes que de l'incrédulité des philosophes, c'est le style de ce grand esprit qu'on remet en honneur. C'est dans Montaigne, dit-on avec raison, qu'il faut aller rajeunir la langue par des innovations, ou plutôt par des résurrections de bon aloi. Sous quelque point de vue qu'on le regarde, et soit qu'on y cherche l'instruction ou la distraction, ie ne sais pas d'écrivain dont la lecture soit plus féconde, plus piquante, plus substantielle que celle de Moutaigne. Penseur aux allures aussi capricieuses que sa réflexion est profonde, incisive, il passe en revue tous les points où peut se porter la méditation humaine. Poésie, médecine, histoire naturelle, politique, religion, morale, rien ne lui échappe, ou plutôt tout l'attire, tout le séduit et le captive : promeneur naif dans le monde de la pensée, il veut tout voir, et marquer, en le quittant, chaque endroit d'une épigraphe triste ou

moqueuse, d'un trait philosophique ou d'un souvenir. Les Essais commencent à toutes les pages : c'est un livre qu'on ne peut ni remonter par l'analyse, ni redescendre par la synthèse.

L'histoire philosophique et l'histoire littéraire de la France doicent à Montaigne une égale reconnaissance. Comme philosophe, il a retracé — « non les formes incertaines et passagères de la société, mais l'homme tel qu'il est toujours et partout. Ses peintures ne sont pas vieillies apròs trois siècles; et ses copies si fidèles, si vives, tunjours en présence de l'original qui n'a pas changé, conservant toute leur vérité, n'ont rien perdu de leur éclat, et paraissent même embellies par l'èpreuve du temps. Sa naive indutgence, sa franchise et sa bonhomie ont cessé depuis lougtemps d'ètre en usage : elles ne cesseront jamais de plaire, et tout le rafinement d'un siècle civilisé ne servira qu'à les rendre plus curieuses et plus jequantes. Ses remarques sur le cœur humain pénetrent trop avant pour devenir jamais inutiles. Malgré tant de nouvelles recherches et de nouveaux écrits, elles seront toujours aussi neuves que profondes. >

Au point de vue littéraire, les Estatis sont moins un livre qu'un journal divisé en chapitres qui se auivent sans se lier, et qui portent chaciun un titre, sans se soucier beauconp d'en tenir les promesses. C'est, à certains égards, une imitation des Traités de Plutarque, qui, dans un cadre plus méthodique, renfernent un nombre infini de fantaisies ingénieuses. Montaigne, avec son imagination si riche et si poétique, trouve la prose française presque au berceau, et la langue à l'état d'enfance; derrière lui pas de modèle qui fasse autorité, qui puisse lui imposer ni règles ni gène; point de critique pour l'accuser d'atteinte aux lois d'un langage traditionnel. De là cette forme si variée et si indépendante, construisant une langue hardie, toute luxuriante d'audee naive et d'images dont la chaude couleur crée des mots toutes les fois que l'expression est rebelle.

Vous n'avez point, Monsieur, risqué un paradoxe, en cherchant à rapprocher l'auteur des Essais et cleui de nos grands écrivains qui n'a souffert jusqu'ici nulle comparaison. Montaigne et Voltaire, ces deux hommes si différents, vous out paru olifir, sous un de leurs aspects, des rapports assez remarquables. Des deux cotés, je reconnais avec vous, Monsieur, e une vaste lecture, uue immense variété des ouvenirs, et cette même mobilité d'imagination qui passe rapidement sur chaque objet, dans l'impatience de les parcourir tous là fois. Tous deux se montrent doués d'une raison supérieure,

Montaigne, aussi vif, et cependant plus verbeux, plus diffus; c'est le tort de son siècle ; Voltaire , quelquefois moins profond . a toniours plus de justesse et de netteté; - c'est le mérite du sien. Tous deux ont connu les faiblesses et les inconséquences de l'homme; tous deux rient de l'espèce humaine; mais le rire de Voltaire est plus amer, ses railleries sont plus cruelles. Tous deux, cependant, respirent l'amour de l'humanité : celui de Voltaire est plus ardent, plus courageux, plus infatigable; on connaît assez la haine de l'un et de l'autre pour le charlatanisme et l'hypocrisie. Voltaire confond trop souvent les objets les plus saints de la vénération publique avec de vaines superstitions. Montaigne a su mieux s'arrêter; la morale formera toujours un bon citoyen et un honnête homme; elle n'est pas fondée sur l'abnégation de soi-même, mais elle a pour premier principe la bienveillance envers les autres, sans distinction de pays, de mœurs, de croyances religieuses. Elle nous instruit à chérir le gouvernement sous lequel nous vivons, à respecter les lois auxquelles nous sommes soumis, sans mépriser le gouvernement et les lois des autres nations, nous avertissant de ne pas croire que nous avons seuls le dépôt de la justice et de la vérité. Elle n'est pas héroïque, mais elle n'a rien de faible; souvent même elle agrandit, elle transporte notre ame par la peinture des fortes vertus de l'antiquité, par le mépris des choses mortelles et l'enthousiasme des grandes vérités. Puis, bientôt, elle nous ramène à la simplicité de la vie commune, nous v fixe par un nouvel attrait, et semble ne nous avoir élevés si haut, dans ses théories sublimes, que pour nous réduire avec plus d'avantage à la facile pratique des devoirs habituels et des vertus ordinaires. >

C'est à ces titres, Monsieur, dont l'appréciation fut une de vos meilleures pages, que Montaigne m'a paru digue de partager la faveur des éditions d'élite auxquelles notre époque a pris tant de goût. Un retour aux ancieus se manifeste; la littérature facile est frappée de mort par ses propres abus; et nous serions heureux de voir les classiques du langage et de la pensée française redevenus les veni mecum, les manuels d'une sérieuse jeunesse, et des hommes à qui l'avenir garde des déstinées.

La presse est devenue l'autocrate du monde; les deux principes éternels de toute société, le besoin de repos et le besoin de changement s'étreignent comme des géants; et dans cette luite, tambt sourde et tantôt violente, mais perpétuelle, chaque incident renerme une prophétie, chaque mouvement une révolution, et chaque journée une histoire. Tous les vieux pouvirs s'abassent devant

celui de la pensée, dont la hiérarchie compte ses écrivains, ses artistes, ses libraires et ses journaux par qui la face des nations se rerouvelle peu à peu. Mais pour qu'elle ne dégénère pas en licence et en perturbation, cette liberté doit avoir ses contrepoids : - qu pourrait le nier, quand l'évidence est là?... Prométhée des tempsi modernes, notre age porte en son sein le vautour qui le ronge ; il le berce au vent continu des révolutions. L'esprit de l'homme, tou orgueilleux de ses conquêtes, et qui espérait se servir à lui-même t de principe et de fin, s'alimenter de sa propre substance, l'esprit de l'homme chancelle à chaque pas . - comme un voyageur au désert, l'œil ébloui par les mirages et les pieds brûlés par les sables. L'intelligence ne fut jamais plus hardie, ni parfois plus authentiquement impuissante; elle ne peut s'asseoir en paix au sein des ruines qu'elle a faites, et ses vacillantes lumières semblent rendre ses défaillances plus éclatantes. A ces tourments des ames inquiètes de l'avenir, ajoutez pour notre société française, les excitations de toute nature, sorties de nos orages politiques, les plus prodigieux qu'ait vu le monde; - mesurez tout ce que doit engendrer de scepficisme la vue de si frappantes catastrophes ou celle de si rapides fortunes, les unes maintenues et consolidées par l'oubli de tous les engagements, les autres s'abîmant en un jour et ne laissant pour morale après elles que la nécessité de jouir vite et de profiter des chances heureuses : - comprenez les vicissitudes d'une société où chacun est contraint de se faire sa place, sous peine de n'en pas trouver, et vous aurez compassion, sinon dégoût, de cette agitation universelle qui ôte à l'honneur ses susceptibilités, à l'ambition sa patience, au talent sa maturité, et jusqu'au foyer domestique la sainteté de son repos l

Il est vrai qu'à travers nos crises sociales, quelques esprits ardents se rencontrent, qui ont pressenti l'imminence prochaine d'une réaction décisive, et qui ont deviné qu'une foi généreuss pourrait seule devenir l'instrument de cette réaction. Ils ont voult bait quelque chose au mitieu des débris qui achèvent de crouler autour de nous. Ces esprits avaient compris que dans notre société, beact que que de l'est a réaire. Ils sont allés assez avant dans son étude, pour découvrir la plaie. Ils nous ont montré cette société a nu, obéssant à la pression de certains ressorts d'une politique matérielle, et ne levant plus les yeux vers la puissance qui gouverne les ames. Ils nous ont montré, sous un coloris dramatique, la vie sociale réduite à un calcul; certains vioes reçus comme des bien séances; les vertus les plus graves escomptées en argent, et l'homme,

au milieu de ce chaos, ne gardant plus de sa vie intellectuelle que le regard louche et blasé d'un vieillard épuisé par des excès de jeunesse. Et sous ce despotisme de la monnaie, ils ont oui gémir la grande part de la race humaine, les descendants de l'esclave antique et du serf féodal, to utes ces catégories de misères qu'on estime heureuses , parce qu'elles sont à demi vêtues et qu'elles mangent, mais à qui les joies de l'ame, les jouissances de l'esprit, les ffusions du cœur sont interdites. Ils ont vu sous cette cronte d'à goïsme, sur laquelle glisse sans appuver l'homme civilisé, comme l'enfant sur la glace que son poids ébranle, ils ont vu sourdre et fermenter toutes les passions haineuses. Mais devant la menace d'un tel péril, qu'ont fait presque tous ceux à qui une part de génie avait été confiée pour le salut de tous? - Les uns ont élevé les drapeaux des systèmes les plus contradictoires. - D'autres, tourmentés du besoin des croyances, se sont épuisés en vains efforts pour en créer une à leur image. - Il en est enfin qui, plus fatalement égarés, poussés au délire par l'instinct de leur impuissance. ont affiché tous les extrêmes, pour éveiller un peu de bruit autour d'eux, sans égard aux conséquences déplorables qu'ils attiraient sur le sort des masses. Ainsi, nous vivous pressés, envahis par les clameurs des intelligences faussées par l'ambition déçue. De ces esprits frappés d'une triste renommée, les uns se sont abîmés sous le poids de leurs erreurs : quelques-uns , suspendus au funeste privilége de leur popularité, ressemblent à des naufragés que la tourmente resoule sans cesse loin du port. Mais si les hommes passent. le mal reste, et la gangrène le suit. Contre un fléau si vivace, si prompt à s'infiltrer au sein de toutes

Contre un fleau si vivace, si promptà s'infiltrer au sein de toutes tes classes, et dont les plus hautes capacités se préoccupent, l'unique remède est tout entier, Monsieur, dans ce gouvernement des intelligences qui lèguera précieusement votre nom aux souvenirs de l'Université française. L'instruction publique est, de nos jours, la pierre de touche du progrès social; les pouvoirs dont elle dispose favorisent en l'épurant notre développement politique. Sous les auspuces de votre Ministère, la mission des écrivains peut devenir plus sérieuse et plus féconde. Si la nécessité du présent consiste à refréner l'élan des passions parvenues à l'àge virill, les ressources de l'avenir sont immenses. Prenons cette génération nouvelle qui nous pousse déjà sur les bas-cotés de la via, dirigeons l'essor de ses jeunes inclinations, créons-lui place dans une voie où elle se trouve souvionnée de bienveillance et de justice, et nous verrons éclour peuple partageant, selon se capacités et se sgotat, les inégales

fonctions d'une société qui protège également tous ses membres. A mesure que l'humanité grandit en lumières , elle anoblit incessamment ses intérets : - devant elle la vérité marche, marche éternellement; et la vérité, c'est l'unité appliquée à tous les intérêts matériels et moraux. Plus le domaine de l'intelligence se cultive . plus la vie des nations s'élargit, se complète et s'élève. C'est une création nouvelle qui achève la Genèse antique, lentement progressive, il est vrai, mais inévitable et toute-puissante : c'est comme une émanation de la vie de Dieu. Ainsi, de jour en jour, l'éducation philosophique venant en aide à l'instruction littéraire. effacera des esprits le funeste paradoxe de l'égalité absolue, hallucination furiense qui traîne ceux dont elle s'empare sous le niveau d'un glaive. Mais l'égalité relative, cette précieuse conquête de notre époque, usera davantage de son droit de cité; - faisant du devoir un droit commun, par l'admission de chacun à tous les bénéfices comme à tous les impôts de notre société; - flétrissant partout le monopole, imprimant aux masses une forte conviction de la noblesse de leur être, elle rendra désormais indissoluble cette chaîne qui relie la terre au ciel , l'homme à Dieu-

Or, pour perfectionner la science moderne de la vie, ce n'est point aux livres nés d'hier qu'il faut exclusivement recourir. Vous avez bien senti, Monsieur, cette vérié pratique, borsque dans vos brillantes leçons sur les Ages littéraires, vous évoquiez de la tombe les morts illustres, par ces doges qui dans votre bouche prennent tant d'autorité. Montaigne, Milton, Pascal, Montesquieu, Fénélon, vous doivent des pages qui s'associent à leur génie, en étendant leur popularité.

Votre Éloge de Montaigne a fait nature l'idée et préparé le succès de cette nouvelle déliuie des Ésasis, qui , par un heureux progrès de la science bibliographique, met en un seul volume, à la portée de toutes les fortunes, un ouvrage dont, jusqu'à ce jour, l'importante acquisition avait paru moins facile. Les Essais vont devenir el livre de tout le monde. La critique de trois siècles avait consacré leur durée vortre Éloge les a rendus impérissables; et ce n'est pas, Monsieur, la moindre gloire dont restera honoré, parmi nous, le souvenir de Montaigne.

Paris , 1842.

P. CHRISTIAN.

L'AUCTEUR AU LECTEUR.

C'est icy un livre de bonne foy , lecteur. Il t'advertit dez l'entree, que ie ne m'y suis proposé aulcune fin, que domestique et privee : ie n'y ay eu nulle consideration de ton service, ny de ma gloire; mes forces ne sont pas capables d'un tel dessein. Ie l'ay voué à la commodité particuliere de mes parents et amis : à ce que m'avants perdu (ce qu'ils ont à faire bientost), ils y puissent retrouver quelques traicts de mes conditions et humeurs, et que par ce moyen ils nourrissent plus entiere et plus vifve la cognoissance qu'ils ont euë de moy. Si c'eust esté pour rechercher la faveur du monde, ie me feusse paré de beautez empruntees : ie veulx qu'on m'y veove en ma façon simple, naturelle et ordinaire, sans estude et artifice; car c'est moy que je peinds. Mes deffauts s'y liront au vif, mes imperfections et ma forme naïfve, autant que la reverence publicque me l'a permis. Que si l'eusse esté parmy ces nations qu'on dict vivre encores soubs la doulce liberté des premieres loix de nature, ie t'asseure que ie m'y feusse tresvolontiers peinct tout entier et tout nud. MONTAIGNE, I

L'AUCTEUR AU LECTEUR.

Ainsi, lecteur, ie suis moy mesme la matiere de mon livre: ce n'est pas raison que tu employes ton loisir en un subiect si frivole et si vain; adieu donc.

De Montaigne, ce 12 de juin 1580.

ESSAIS

DE MONTAIGNE.

LIVRE PREMIER.

CHAPITRE PREMIER.

PAR DIVERS MOVENS ON ARRIVE A PAREILLE FIN.

La plus commune façon d'amollir les cœurs de ceult qu'on a offensez, lors qu'ayants la vengeance en main, ils nous tiennent à leur mercy, c'est de les esmonvoir, par soubmission, à commiseration et à pitié: toutesfois la braverie, la constance et la resolution, moyens tout contraires, ont quelquesfois servy à ce mesme effect.

Edouard, prince de Gilles, celuy qui regenta si longtemps nostre Guienne, personnage duquel les conditions et la fortune on beaucoup de notables parties de grandeur. avant esté bien fort offensé par les Limosins, et prenant leur ville par force, ne peut estre arresté par les cris du peuple et des fenumes et enfants abandonnez à la boucherie, luy criants merry, et se iectants à esp ieles; suequ'à ce que, passant tossiours outire dans la ville, il apperceut trois gentitshommes françois mes victorieuse. La consideration et le respect d'une si notable vertu reboucha premièrement la poincte de sa cholere; ct commencea par est trois à fair em sierciorel et dupts les autres babitants de la ville.

ce scander are most extraction of the contraction o

L'empereur Conrad troisiesine, ayant assiegé Guelphe, duc de Bavieres, ne voulut condescendre à plus doules conditions, quelques viles et lasches satisfactions qu'on luy offrist, que de permettre seulment aux gentisfemmes qui estoient assiegees avecques le duc, de sortir, leur honneur sauve, à pied, avecques ce qu'elles pourroisenemporter sur celles. Et elles, d'un cour magannime, s'adviserent de de la composité de la commandation de la commandation de la L'empereur print si grand plaisir à voir la gentillesse de leur courage, qu'il en pleura d'ayse, et amorit toute cette aigrent d'innimité mortelle et capitale qu'il avait portes à ce duc, et dez lors en avant traicta humainement luy et les siens

L'un et l'aultre de ces deux moyens m'emporteroit ayseement; car l'ay une merveilleuse lascheté vers la misericorde et mansuetude.

Tant y a , qu'à mon advis ie serois pour me rendre plus naturellement à la compassion qu'à l'estimation : si est la pitié passion vicieuse aux Storcques; ils veulent qu'on secoure les affligez, mais non pas qu'on flechisse et compatisse avecques eulx. Or ces exemples me semblent plus à propos, d'autant qu'on veoit ces ames, assaillies et essayees par ces deux movens, en soustenir l'un sans s'esbranler, et courber soubs l'aultre. Il se peult dire que, de rompre son cœur à la commiseration. c'est l'effect de la facilité, debonnaireté et mollesse, d'ou il advient que les natures plus foibles, comme celles des femmes, des enfants et du vulgaire, y sont plus subjectes; mais, ayant eu à desdaing les larmes et les pleurs, de se rendre à la seule reverence de la saincte image de la vertu, que c'est l'effect d'une ame forte et impitoyable, ayant en affection et en honneur une vigueur masle et obstinee. Toutesfois, ez ames moins genereuses, l'estonnement et l'admiration peuvent faire naistre un pareil effect : tesmoing le peuple thebain, lequel, ayant mis en justice d'accusation capitale ses capitaines, pour avoir continué leur charge oultre le temps qui leur avoit esté prescrit et preordonné, absolut à toute peine Pelopidas qui plioit soubs le faix de telles obiertions, et n'employoit à se garantir que requestes et supplications; et au contraire Epaminondas, qui veint à raconter magnifiquement les choses par luy faictes, et à les reprocher au peuple d'une façon fiere et arrogante, il n'eut pas le cœur de prendre seulement les balotes en main; et se departit l'assemblee, louant grandement la haultesse du courage de ce personnage.

Dionysius le vieil, aprez des longueurs et difficultez extremes, ayant prins la ville de Regge, et en icelle le capitaine Phyton, grand homme de bien, qui l'avoit si obstineement dessendue, voulut en tirer un tragique exemple de vengeance. Il luy dict premierement, comme le iour avant il avoit faict nover son fils, et touts ceulx de sa parenté : à quoy Phyton respondit seulement « Qu'ils en estoient d'un iour plus heureux que luy. Aprez il le feit despouiller et saisir à des bourreaux. et le traisner par la ville, en le fouettant tres ignominieusement et cruellement, et en oultre le chargeant de felonnes paroles et contumelieuses : mais il eut le courage tousiours constant , sans se perdre ; et, d'un visage ferme, alloit au contraire ramentevant à haulte voix l'honnorable et glorieuse cause de sa mort, pour n'avoir voulu rendre son païs entre les mains d'un tyran : le menaceant d'une prochaine punition des dieux. Dionysius, lisant dans les yeulx de la commune de son armee, que, an lieu de s'animer des bravades de cet ennemy vaincu. au mespris de leur chef et de son triumphe, elle alloit s'amolfissant par l'estonnement d'une si rare vertu, et marchandoit de se mutiner et mesme d'arracher Phyton d'entre les mains de ses sergeants, feit cesser ce martyre, et à cachettes l'envoya noyer en la nier.

Certes c'est un subiect merveilleusement vain, divers et ondoyant, que l'homme ; il est malaysè d'y fonder iugement constant et uniforme. Voylà Pompeius qui pardonna à toute la ville des Mamertins, contre laquelle il estoit fort animé, en consideration de la vertu et magnanimité du citoyen Zenon, qui se chargeoit seul de la faulte publique, et ne requeroit aultre grace que d'en porter seul la peine : et l'hoste de Sylla, ayant usé, en la ville de Peruse, de semblable vertu, n'y agiana iren ny pour soy n'pour les aultres.

Et, directement contre mes premiers exemples, le plus hardy des hommes et si gracieux aux vaincus, Alexandre, forceant, aprez beaucoup de grandes difficultez, la ville de Gaza, rencontra Betis qui y commandoit, de la valeur duquel il avoit pendant ce siege seuit des preuves merveilleuses, lors seul, abandonné des siens, ses armes des-

pecees, tout couvert de sang et de playes, comhattant encores au mi-lien de plusieurs Macedoniens qui le chamailloient de toutes parts; et luy dict, tout picqué d'une si chere victoire (car, entre aultres dommages, il avoit receu deux fresches bleceures sur sa personne) : « Tu ne mourras pas comme tu as voulu, Betis; fais estat qu'il te fault souffrir toutes les sortes de torments qui se pourront inventer contre un captif: . l'aultre, d'une mine non seulement assenrce, mais rogue et altiere, se teint sans mot dire à ces menaces. Lors Alexandre, voyant son fier et obstiné silence : « A il flechy un genouil? luy est il eschappé quelque voix suppliante? Vrayement, ie vaincqueray ce silence; et si ie n'en puis arracher parole, i'en arracheray au moins du gemissement : > et. tournant sa cholere en rage, commanda qu'on lui perceast les talons; et le feit ainsi traisner tout vif, deschirer et desmembrer au cul d'une charrette. Seroit ce que la force de courage luy feust si naturelle et commune, que, pour ne l'admirer point, il la respectast moins? ou qu'il l'estimast si proprement sienne, qu'en cette haulteur il ne peust souffrir de la veoir en nn aultre, sans le despit d'une passion envieuse? ou que l'impetuosité naturelle de sa cholere feust incapable d'opposition? De vray, si elle eust receu bride, il est à croire que, en la prinse et desolation de la ville de Thobes, elle l'eust roceue, à veoir cruellement mettre au fil de l'espee tant de vaillants hommes perdus et n'ayants plus moyen de deffense publicque; car il en feut tué bien six mille, desquels nul ne feut veu ny fuyant, ny demandant mercy; au rebonrs, cherchants, qui cà, qui là, par les rues, à affronter les ennemis victorieux; les provoquants à les faire mourir d'une mort bonnorable. Nul ne feut veu si abattu de bicceures, qui n'essavast en son dernier souspir de se venger encores, et, à tout les armes du desespoir, consoler sa mort en la mort de quelque ennemy. Si ne trouva l'affliction de leur vertu aulcune pitié, et ne suffit la longueur d'un iour à assouvir sa vengeance : ce carnage dura iusques à la derniere goutte de sang espandable, et ne s'arresta qu'aux personnes desarmees, vicillards, femmes et enfants, pour en tirer trente mille esclaves.

CHAPITRE II.

DE LA TRISTESSE.

Ie suis des plus exempts de cette passion, et ne l'ayme ny l'estime; quoyque le monde ayt entreprins, comme à prix fairt, de l'honnorer de faveur particulière: ils en habillent la sagesse, la vertu, la conscience; soi et viain ornement! Les flaiens out plus sorbablement sible, tousiours folle; et, conme tousiours cougrde et basse, les Stoiciens en deffendent le sentiment à leur sago.

Mais le confe dict que Psanmenitus, roy d'Aegypte, ayant esté desfaict et prins par Cambyses, roy de Perse, veopant passer devant lay sa fille prisonniere habilice en servante, qu'on envoyoit puiser de l'eau, touts ses amis pleurantes et l'amentants autour de luy, se teint coy, sans moi dire, les yeuls lichez en terre; et, veopant encores tantost qu'on menoit son fis à la mort, se mainteint en cette messue content par les capits, il se meit à battre sa teste, et mener un dueil extreme.

Cecy se ponrroil apparier à ce qu'on veit dernierement d'un prince des nostres, qui ayant ouy à Trente, où il estoit, nouvelles de la mort de son frere aisné, mais un frere en qui consistoit l'appuy et l'honneur de toute sa maison, et hieutota aprez d'un puissé sa seconde-seperance, et ayant soustenn ces deux charges d'une constance exemplaire; comme, quelques-iours aprez, un de ses gents veiut a mourir, il se laissa emportre à ce dernier accident, et quittant sa resolution, s'aerance de la companya de la companya de la companya de la companya argument, qu'il n'avoit esté touché au vif que de cette derniera acousse; mais, ah vérité, ce feut que, estant d'alleurs plein et combié de tristesse, la moindre surcharge brisa les barrieres de la patience. Il s'en pourroit, dis-ie, autant juger de nostre histoire, n'estoit qu'elle adiouste que, Cambrese s'enquerant à Psammenitus pourquey, no s'estant essuen au malheur de son fils et de sa fille, il perioti si impaséstant essuen au malheur de son fils et de sa fille, il perioti si impacies a la companya de la companya de la companya despatasir se peut s'ignifier par l'armes, les deux premiers surpassants de bien loing tout moyen de se pouvoir exprimer.

A l'adventure reviendroit à ce propos l'invention de cet ancien peinre, lequel, ayant à representer, au sacrifice de l'phigenia, le dueil des assistants selon les degrez de l'interest que chascun apportoit à la mort de cette belle fille innocente, ayant espais les demireris efforts de son art, quand ce voint au pere de la vierze, il le peisent le visage convert, comme si nulle contenance ne pouvoui rapporter en degré de convert, comme si nulle contenance ne pouvoui rapporter en degré de ayant perdu premierment sept fils, et puis de suite autant de filles, surchargée de pertes, avoir esté enfla trasavance en rochier.

Diriguisse malis

pour exprimer cette morne, muette et sourde stupidité qui nous transit, lorsque les accidents nous accablent surpassants nostre portee. De vray, l'effort d'un desplaisir, pour estre extreme, doibit estonner toute l'ame et lui empecher la liberté de ses actions : comme il nous advient, à la chaulde alarme d'une bien mauvaise nouvelle, de nous seulir saissi, transis, et comme perclus de touts nouvements, de façon que l'ame, se relaschant aprez aux larmes et aux plainctes, sembles desprendre, se desmester, et se mettre plus au large et à son ayse :

Et via vix tandem voci laxata dolore est.

En la guerre que le roy Ferdinand mena coutre la veutve du roy lean de Hongrie, autour de Bude, un gendarme levu particulièrement remarque de chascun, pour avoir excessifvement bien faiet de sa personne en certaine messee, et, incoçuen, haultiement loué et plainet, sonne en certaine messee, et, incoçuen, haultiement loué et plainet, mand, esprius d'une si rare vertu. Le corps estant rapporté, cettur, q, d'une commune curiosité, s'approcha pour veoir qui c'estoit; et, les armes ostes au trespasé, il recogneut son fils. Cela auxmenta la compassion aux assistants i uy seul, assi rein dire, sans ciller les yeulx, compassion aux assistants il uy seul, assi rein dire, sans ciller les yeulx, ce que la vebrenence de la Iristesse, a yaut accablé ses esprius vitans, le porta roide mont par terrer.

Chi pue dir com' egii anie, è in picciel fuece,

diseut les amoureux qui voulent représenter une passion insupportable:

Misero quod omnes
Eripit sensus mibi : usm, simui le,
Leubia, adsperi, nibil est super mi
Quod loquar amens :
Lingua sed lorpet, leinuis anb ertus
Flamma dimanal , sonitu suopte

Tinnioni aures, gemina tegenter Lumius nocte.

Anssi n'est ce pas en la vifre el plus cuysante chaleur de l'accez, que nous sommes propres à desployer nos plainteles et nos persuacions; l'ame est trop aggraves de profondes pensees, el le cerps abattu et languissant d'amour : et de la 'engendre par fois la désiliance fortuite qui surprend les amonreux si hors de saison, et cette glace qui les amonreux si hors de saison, et cette glace qui les annes l'orce d'une ardeure extreme, an gron mesme de la iouissance. Toutes passions qui se laissent gouster et digerer ne sont que mediocres :

Cure leves loquuntur, ingentes stupent.

La surprinse d'un plaisir inesperé nous estonne de mesme :

Ut me conspexit venientem, el Troïa circum Arma amens vidit: magais exterita monsiris, Dirigui: visu iu medio, enter essa reliquit; Labitar, el longo vix tandem tempore fatur,

Oultre la femme romaine qui mourut surprinse d'ayse de veoir son fis revenu de la route de Cannes, Sophocis et Denys le tyran qui trespasserent d'ayse, et l'alva qui mourut en Corsegue, lissant les sons veiles des honneurs que le sonat de Rome lui avoit decerner; nous tenous, en notre sie diana qu'il avoit extremement souhaitee, entra et le excer de loye, que la fiebra l'el revier print, et en mourut. Et, pour un plus notable tesmoignage de l'imbedillité humaine, il a esté remarqué par les anciens, que Diodoras le dialecticien mourut sur le champ, esprins d'une extreme passion de bante pour, en son bestet en public, ne en prince de ces violentes passions : l'ai l'apprehension naturellement dure; et l'encrouste et espessis touts les jours par discours.

CHAPITRE III.

NOS AFFECTIONS S'EMPORTENT AU DELA DE NOUS.

Coulx qui accusent les hommes d'aller tousiours beants aprez les hones futures, et nous apprennent à nous assir des biens presents et nous rassoir en ceux la, comme n'ayants aulcune prime sur ce qui est a venir, voire asser moins que nous n'avons ur ce qui est passé, touchent la plus commune des humaines erreurs, s'ils soent appeler erreur hones à queny nature meme nous achemites, s'ils soent appeler erreur timustion de son ourreurs; cau sont appeler erreur timustion de son ourreurs; puis ailouse de nostre action que de nostre sécience.

Nous ne sommes iamais chez nous; nous sommes tousionrs au delà; la crainte, le desir, l'esperance, nous eslancent vers l'advenir, et nous desrobbent le sentiment et la consideration de ce qui est, pour nous amuser à ce qui sera, voire quand nous ne serous plus. Calamitous est animus futuri caraius.

Co grand precepte at souvent allegué en Platon : Fay ton faict, et le grant, Chaiseun de ces deux membres envelopeg enceralement tout nestre delvoir, et semblablement son compaignon. Qui auroit à faire son faict, verroit que sa premiere leçon, c'est cognoistre ce gu'il est, etc qu'il lui est propre : et qui se cognoist, ne prend plus le faict outrangier pour le sien; s'ayune et se cultiva vant toute aultur chose;

1

2efuse les occupations superflues et les pensees et propositions inutiles. Comme la folic, quand on luy octroyera ce qu'elle desire, ne sera pas contente; aussi est la sacesse contente de ce qui est present, ne se desplaist ianuais de soy. Epicurus dispense son sage de la prevoyance et sourc de l'advenir.

Entre les loix qui regardent les trespassez, celle icy me semble autant solide, qui oblige les actions des princes à estre examinces aprez leur mort. Ils sont compaignons, sinon maistres, des loix : ce que la iustice n'a peu sur leurs testes, c'est raison qu'elle le puisse sur leur reputation, et biens de leurs successeurs; choses que souvent nous preferons à la vie. C'est une usance qui apporte des commoditez singu-lieres aux nations où elle est observee, et desirable à touts bons princes qui ont à se plaindre de ce qu'on traicte la memoire des meschants comme la leur. Nous debvons la subjection et obeissance egalement à touts roys, car elle regarde leur office; mais l'estimation, non plus que l'affection, nous ne la debvons qu'à leur vertu. Donnons à l'ordre politique de les souffrir patiemment, indignes; de celer leurs vices; d'aider de nostre recommandation leurs actions indifferentes, pendant que leur auctorité a besoing de nostre appuy : mais nostre commerce finy, ce n'est pas raison de refuser à la justice et à nostre liberté l'expression de nos vrays ressentiments; et nommeement de refuser aux bons subjects la gluire d'avoir reveremment et fidellement servy un maistre, les imperfections duquel leur estoient si bien cogneues; frustrant la posterité d'un si utile exemple. Et ceulx qui, par respect de quelque obligation privee, espousent iniquement la memoire d'un prince mestouable, font justice particuliere aux despens de la justice publicque. Titus Livius dict vray « que le langage des hommes nonrris soubs la royauté, est tousiours plein de vaines ostentations et faulx tesnioignages: . chascun eslevant indifferentment son roy à l'extreme ligne de valeur et grandeur souveraine. On peult reprouver la magnanimité de ces deux soldats qui respondirent à Neron, à sa barbe, l'un enquis de luy pourquoy il luy vouloit mal: . le l'aymoy quand tu le valois; mais depuis que tu es devenn parricide, boutefen, basteleur, cochier, ic te hay comme tu merites; · l'aultre, pourquoi il le vouloit tuer : · Parceque ie ne treuve aultre remede à les continuels malefices : • mais les publics et universels tesmoignages qui, aprez sa mort, ont esté rendus, et le seront à tout iamais à luy et à touts meschants comme luy, de ses tyranniques et vilains deportements, qui de sain entendement les peult reprouver?

Il me desplaist qu'en une si saineté police que la lacedemonienne, se feust mesiec une si feincte cerimonie: A la mort des roys, touts les confederez et voisins, et touts les llotes, hommes, femmes, pestemeste, se desconpoient le front pour tesmoignage de dueil, et dissient toit le meilleur roy de touts les leurs, attribuant au reng le lox qui toit le meilleur roy de touts les leurs, attribuant au reng le lox qui papartenoit au premier merite, au pos-

treme et dernier reng.

Aristote, qui remuie tontes choses, s'enquiert, sur le mot de Solon que · Nul avant mourir ne peult estre dict heureux · si celuy là mesme qui a vescu, et qui est mort à souhait, peult estre dict heureux si sa renomme va mai, si sa posterile est miserable. Pendant que nous nous remuons, nous nous portons par preoccupation où il man plaiti, manc estant hort de l'estre, nous n'arons acune commune par la man estant hort de l'estre, nous n'arons acune comque iamais homme n'est donc heureux, puisqu'il net l'est qu'apras qu'il n'est plus n'est qu'il n'est plus n'est qu'il n'est plus qu'il n'est qu'il n'est plus qu'il n'est qu'il

Onisquam Viz radicitus e vita se loliti, el el cit ; Sed facit es e sul quiddam super inicius ipse.,, Acc removet satis a proiecto corpore sese, et

Bertrand du Glesquin mourut au siege dn chasteau de Randon prez du Puy en Anvergne : les assiegez, s'estants rendus aprez, feurent obligez de porter les clefs de la place sur le corps du trespassé. Bar thelemy d'Alviane, general de l'armee des Venitiens, estant mort an service de leurs guerres en la Bresse, et son corps ayant esté rapporté à Venise par le Veronois, terre ennemie, la pluspart de ceulx de l'armée estoient d'advis qu'on demandast sauf-conduict pour le passage à ceulx de Verone : mais Theodore Trivulce v contredict: et choisit plustost de le passer par vifve force, au hazard du combat : N'estant convenable, disoit il, que celuy qui en sa vie n'avoit iamais eu peur de ses ennemis, estant mort feist demonstration de les craindre. De vray, en chose voysine, par les loix grecques, celuy qui demandoit à l'ennemy un corps pour l'inhumer, renouçoit à la victoire, et ne luy estoit plus loisible d'en dresser trophee : à celuy qui en estoit requis, c'estoit tiltre de gaing. Ainsi perdit Nicias l'advantage qu'il avoit nettement gaigné sur les Corinthiens; et, au rebours, Agesilaus asseura celuv qui luv estoit bien doubteusement acquis sur les Bœotiens.

Ces traicts se pourroient trouver estranges, s'il n'estoit receu de tout temps non senlement d'estendre le soing de nous au delà cette vie, mais encores de croire que bien souvent les faveurs celestes nous accompaignent au tumbeau et continuent à nos reliques. De quoy il y a tant d'exemples anciens, laissant à part les nostres, qu'il n'est besoing que ie m'y estende. Edouard premier, roy d'Angleterre, ayant essayé aux longues guerres d'entre luy et Robert roy d'Escosse, combien sa presence donnoit d'advantage à ses affaires, rapportant tousiours la victoire de ce qu'il entreprenoit en personne ; mourant, obligea son fils, par solennel serment, à ce qu'estant trespassé il feist bouillir son corps pour despreudre sa chair d'avecques les os, laquelle il feist enterrer; et quant aux os, qu'il les reservast pour les porter evecques luy et en son armee, toutes les fois qu'il luy adviendroit d'avoir guerre contre les Escossois : comme si la destince avoit fatalement attaché la victoire à ses membres. Jean Zischa, qui troubla la Boëme pour la dessense des erreurs de Wicles, voulut qu'on l'escorchast aprez sa mort, et de sa peau qu'on feist un tabonrin à porter à la guerre contre ses ennemis; estimant que cela ayderoit à continuer les advantages qu'il avoit eus aux guerres par luy conduictes contre eulx. Certains Indiens portoient aussi au combat contre les Espaignols les ossements d'un de leurs capitaines, en consideration de l'heur qu'il avoit eu en vivant : et d'aultres peuples, en ce mesme monde, traisnent à la guerre les corps des vaillants hommes qui sont morts en leurs battailles, pour leur servir de bonne fortune et d'encouragement. Les premiers exemples ne reservent au tumbeau que la reputation acquise par leurs actions passees; mais ceulx cy y veulent encores mesler la puissance d'agir.

Le fairt du capitaine Bayard est de meilleure composition : lequed.

Le fairt du capitaine Bayard est de meilleure composition : lequed, se sentant blee'à mort d'une harquebusséd cans le corps, conscillé de se retirer de la meslee, respondit qu'il ne commeueroit pointsur sa fin à tourner le dos à l'ennemy; et ayant combattu autant qu'il eut de force, se sentant defaillir et eschapper du cheval, commanda à son massire d'hostel de le coucher au pied d'un arbre, mais que ce



fenst en facon qu'il mourust le visage tourné vers l'ennemy : comme

Il me fault adiouster cet aultre exemple aussi remarquable, pour cette consideration, que nul des precedents. L'empereur Maximilian. bisayeul du roy Philippes qui est à present, estoit prince doué de tout plein de grandes qualitez, et entre aultres d'une beaulté de corps singuliere : mais parmy ces humeurs il avoit cette cy, bien contraire à celle des princes qui, pour despescher les plus importants affaires, font leur throsne de leur chaire percee; c'est qu'il n'eut iamais valet de chambre si privé, à qui il permeist de le veoir en sa garderobbe : il se desroboit pour tumber de l'eau, aussi religieux qu'une pucelle à ne descouvrir ny à medecin, ny a qui que ce feust, les parties qu'on a accoustumé de tenir cachees. Moi qui ay la bouche si effrontee, suis pourtant par complexion tonché de cette honte : si ce n'est à une grande suasion de la necessité ou de la volupté, ie ne communique gueres anx yeulx de personne les membres et actions que nostre coustume ordonne estre couvertes; i'y souffre plus de contrainctes que ie n'estime bienseant à un homme, et surtout à un homme de ma profession. Mais luy en veint à telle superstition, qu'il ordonna, par paroles expresses de son testament, qu'on luy attachast des calessons quand il seroit mort. Il debvoit adiouster, par codicille, que celuy qui les luy monteroit eust les yeulx bandez. L'ordonuance que Cyrus faict à ses enfants que uy eulx, ny aultre, ne veoye et touche son corps aprez que l'ame en sera séparee, le l'attribue à quelque sienne devo-tion ; car et son historien et lny , entre leurs grandes qualitez, ont semé par tout le cours de leur vie un singulier soing et reverence à la re-

Ce conte me despleut, qu'un grand me feit d'un mien allié, bomme assez cogneu et en paix et en guerre : c'est que, mourant bien vieil en sa court, torme uté de douleurs extremes de la pierre, il amusa toutes ses heures dernieres, avec un soing vehement, à disposer l'honneur et la cerimonie de son enterrement; et somma toute la noblesse qui le visitoit de luy donner parole d'assister à son convoy : à ce prince mesme, qui le veit sur ses deruiers traicts, il feit une instante supplication que sa maison feust commandée de s'y trouver, employant plusieurs exemples et raisons à prouver que c'estoit chose qui appartenoit à un homme de sa sorte ; et sembla expirer content, avant retiré cette promesse, et ordonné à son gré la distribution et ordre de sa montre. le n'ay guere veu de vanité si perseverante.

Cette aultre curiosité contraire, en laquelle ie n'ay point aussi faulte d'exemple domestique, me semble germaine à cette cv ; d'aller se soignant et passionnant à ce dernier poinct, à regler son convoy à quelque particuliere et inusitee parcimonie, à un serviteur et une lanterne. Le veoy louer cette humeur, et l'ordonnance de Marcus Aemilins Lepidus, qui dessendit à ses beritiers d'employer pour luy les cerimonies qu'on avoit accoustumé en telles choses. Est ce encores temperance et frugalité d'eviter la despense et la volupté, desquelles l'usage et la cognoissance nous est imperceptible? voilà une aysee reformation, et de pen de coust. S'il estoit besoing d'en ordonner, ie serois d'advis qu'en celle là, comme en toutes actions de la vie, chascun en rapportast la regle au degré de sa fortune. Et le philosophe Lycon prescrit sagement à ses amis de mettre son corps où ils adviseront pour le mienly; et quaut aux funerailles, de les faire ny superflues ny mechaniques. le lairray purement la coustume ordonner de cette cerimonie, et m'en remettray à la discretion des premiers à qui je tumberay en charge. Totus hic locus est contemnendus in nobis, non negligendus in mostris. Et est sainctement dict à un sainct: Curatio fumeris, conditios espullura, pompa exsequiarum, magis sum tivorum soldia, quam substidia mortuorum. Pour taut Socrates à Criton, qui sur l'heure de sain luy demande comment il veult estre enterêr : Comme vous voudrez, respondi il. 3i avois à m'en empescher plus avant, is trouveroy plus galant d'imiter ceutic qui entreprennent, vivants et respirants, veoir en marbre leur morte contenance. Heureux qui sacheut resiouyr et gratifier leur sens par l'insensibilité, et vivre de leur mort.

À peu que ie n'entre en haine irreconciliable contre toute domination populaire, quoyqu'elle me semble la plus naturelle et equitable, quand il me souvient de cette inhumaine iniustice du peuple athenien, de faire mourir sans remission, et sans les vouloir seulement ouyr en leurs dessenses, ces braves capitaines venants de gaigner contre les Lacedemoniens la battaille navale prez les isles Argineuses, la plus contestee, la plus forte battaille que les Grecs ayent oncques donnée en mer de leurs forces; parcequ'aprez la victoire ils avoient suvvi les occasions que la loy de la guerre leur presentoit, plustost que de s'arrester à recueillir et inhumer leurs morts. Et rend cette execution plus odicuse le faict de Diomedon : cettuy cy est l'un des condemnez, homme de notable vertu et militaire et politique, lequel, se tirant avant pour parler, aprez avoir oui l'arrest de leur condemnation, et trouvant seulement fors temps de paisible audience, au lieu de s'en servir au bien de sa cause, et à descouvrir l'evidente injustice d'une si cruelle conclusion, ne representa qu'un soing de la conservation de ses juges; priant les dieux de tournerce jugement à leur bien; et. à fin que, par faulte de rendre les vœux que luy et ses compaignons avoient vouez en recognoissance d'une illustre fortune, ils n'attirassent l'ire des dieux sur eulx, les advertissant quels vœux c'estoient; et, saus dire aultre chose, et sans marchander, s'achemina de ce pas courageusement au supplice.

La fortune, quelques annees aprez, les punit de mesme pain soupe: car Chabrias, capitaine general de leur armee de mer, ayant eu le dessus du combat contre Pollis, admiral de Sparte, en l'isle de Nace, perdit le fruict tout net et complant de sa victoire, tres important à leurs affaires, pour n'encourir le malheur de cet exemple; et, pour ne perdre peu de corps morts de seamis qui flottiont en mer, laissa vozuer en sauveté un monde d'ennemis vivants qui, depuis, leur feirent bien acheter cette importune superstition.

> Queris, que iaceas, post obilum, loco? Que non nata laceni.

Cet aultre redonne le sentiment du repos à un corps sans ame:

Neque sepulerum, quo recipiator, habeat, portum corporis, Ubi, remissa humana vita, corpus requiescat a malis ;

tout ainsi que nature nons faict veoir que plusieurs choses mortes ont encores des relations occulles à la vie : le vin s'altere aux caves, selon aulcunes mutations des saisons de sa vigne; et la chair de venaison change d'estat aux saloirs, et de goust, selon les loix de la chair vifre, à ce qu'on dict.

- Cang

CHAPITRE IV.

COMME L'AME DESCHARGE SES PASSIONS SUR DES OBIECTS FAULS, QUAND LES VRAIS LUY DEFAILLENT.

Un gentilhomme des nostres, merveilleusement subiect à la goutte, estant presé par les melecires de laiser du tout l'usage des viandes, salees, avoil accoustumé de respondre plaisamment, que « Sur les efforts et torments du mai, il vouloit avoir à qui s'en prendre; et que s'escriant, et maudissant tantost le cervelat, tantost la langue de bourf et le tambon, il s'es sentoit d'audant alletge. Mais, en bon le comp ne rencontre et qu'il aille au vent; aussi que pour rendre une veue plaisante, il ne fautt pas qu'elle soit predue et escartec dans le vague de l'air, ains qu'elle ayt butte pour la soustenir à raisonneble distance;

Ventus ni amitrit tires nist robore dense Occurrant - iis es spatio diffu-us mani :

de mesme il semble que l'ame esbranlee et esmue se perde en soy mesme si on ne luy donne prinse; et fault unsioners luy fourrir d'obiect on elle s'abbuite et agisse. Pitatraque dict, à propos de ceult qui s'affectionnent aux gueunos et petits chiens, que la partie amoureuse qui est en nous, à faulte de prinse legitime, plustost que de demourer en vain, s'en forçe ainsin une faulte et frivole. Et nous veoyons que l'ame en ses passions se pipe plustost elle mesme, se que de n'agir contre quelque chose. Ainsin emporte les becise leur rage à s'attaquer à la pierre et au fer qui les a bleces, et à se yenger à belles dents sur soy mesme du mal qu'elles sentent :

> Pannonis hand alifer post (clum sær)or ursa, Cui iaculum parra Libis ameniacit habena, Serolacita ruluus, telumque frata eco juur impetit, et secom fugicniem circuit hasiam.

Quelles causes n'inventons nous des malheurs qui nous adviennent? à quoy ne nous prenous nous, à tort ou à droict, pour avoir où nous escrimer? Ce ne sont pas ces tresses blondes que in deschires, ny la blancheur de cette poictrine que despitec lu blasis crueires, ny la blancheur de cette poictrine que despitec lu blasis crueiprens t'en ailleurs. Livius parlant de l'armee romaine en Espaigne, aprez la perte des deut freres, ses grands capitaines, flere omnes repente, et offensere copita : c'est un usage commun. El le philosophe Bion, de ce roy qui de dueil s'arrachoit les poils, feut il pas palaisan!? Cestuy cy pense il que la pelade suulage le dueil? • Qui n'a veu mascher et engloutir les chartes, se gorger d'une balle de der, pour mascher et engloutir les chartes, se gorger d'une balle de der, pour une armee phisseurs iours à se venger de la rivierce de Gyndus, pour la peur qu'il avoit eue en la passant; et Caligula ruina une tresbelle maison, pour le plaisir que sa mere y avoit eu.

Le peuple disoit en ma ieunesse, qu'un roy de nos voysins, ayant receu de Dieu une hastonade, jura de s'en venger, ordonnant que de dix ans ou ne le priast ny parlast de luy, ny, autant qu'il estoit en son auctorité, qu'on ne creust en luy. Par où on vouloit peindre non tant la sottise que la gloire naturelle à la nation, dequoy estoit

le conte: ce sont vices tousiours conioincis: mais telles actions tiennent, à la vérité. un peu plus encores d'outrecuidance que de bestite. Augustus Cesar, ayant esté battu par la tempeste sur mer, se prin à destier le dieu Neptuuns, et en la pompe des ieux circenses leit oster son linage du reng où elle estoit parmi les auttres dieux, se precedents, et moins aqu'il ne feut depouis, lors qu'avant perdu une battaille soubs Quintillus Yarus, en Allemaigne, il alloit de chejere et de desespoir chocquant as teste contre la muraille, en s'escriant : v Yarus, rends moy mes soldats : car ceut l'à surpassent toute folie, d'autant que l'implied y est loinete, qui s'en afressent à Dieu mesme ou à la fortune, comme s'elle avoit des aurrelles subsense de la contre de la contre de l'aute venjerance titanienne, pour renger Dieu à raison, à coups de fleches. Or, comme dict cet ancien poite che a l'utarque:

Point ne se fault courroncer aux affaires,

Mals noas ne dirons iamais assez d'iniures au desreglement de notre esprit.

CHAPITRE V.

SI LE CHEF D'UNE PLACE ASSIEGEE DOIT SORTIR POUR PARLEMENTER,

Lucius Marcius, legat des Romains en la guerre contre Perseus, roy de Macedoine, voulant gaigner le temps qu'il luy falloit encores à mettre en poinct sou armee, sema des entreiects d'accord, desquels le roy endormy accorda trefve pour quelques jours, fournissant par ce moyen son ennemy d'opportunité et loisir pour s'armer; d'où le roy encourut sa derniere ruyne. Si est ce que les vieux du senat, memoratifs des mœurs de leurs peres, accuserent cette practique, comme ennemie de leur style ancien, qui feut, disoient ils, combattre de vertu, non de finesse, ny par surprinses et rencontres de nuict, ny par fuittes appostees et recharges inopinees; n'entreprenants guerre qu'aprez l'avoir denoncee, et souvent aprez avoir assigné l'heure et le lieu de la battaille. De cette conscience ils renvoverent à Pyrrhus son traistre medecin, et aux Phalisques leur desloval maistre d'eschole. C'estoient les formes vrayement romaines, non de la grecque subtitité et astuce punique, où le vaincre par force est moins glorieux que par fraude. Le tromper peult servir pour le coup : mais celuy seul se tient pour surmouté, qui sçait l'avoir este ny par ruse ny de sort, mais par vaillance, de troupe à troupe, en une franche et iuste gnerre. Il appert bien par ce langage de ces bonnes gents, qu'ils n'avoient eucores receu cette belle sentence.

Dolus, an virios, quis in hoste requirat?

Les Achaïens, dict Polybe, detestoient toute voye de tromperie en leurs guerres, n'estimants victoire, sinon où les courages des ennemis sont abaltus. Earn vir sanctus et sapiens seiet veram esse victoriam, que, salva fide et integra dignitate, parabitur, dict un aultre.

> Vosne velit an me reguare hera, quidve ferat, fors, Virtule experiemut.

Au royaume de Ternate, parmy ces nations que si à pleine bouche

nous appellone barbares, la coustume porte qu'ils n'entreprennent guerres sus l'avoir premierment denonces; y adoustants anpie declaration des moyens qu'ils ont à y employer, quels, combten d'homes, quelles monitions, quelles armes, oftensivées et defensives; mais ansi, cela faiet, si leurs ennenis ne cedent et viennent à actual de la commenta del commenta de la commenta del commenta de la commenta del la commenta de la commenta de la commenta de la co

Les anciens Florentins estoient si esloingnez de vouloir gaigner advantage sur leurs ennemis par surprinse, qu'ils les advertissoient, un mois avant que de mettre leur exercite anx champs, par le conti-

nuel son de la cloche qu'ils nominoient Martinella.

Quant à nous, moins superstitieux, qui tenons celuy avoir l'honneur de la guerre, qui en a le proufit, et qui, aprez Lysander, disons que, · où la peau du lyon ne peult suffire, il y fault coudre un loppin de celle du regnard, » les plus ordinaires occasions de surprinse se tirent de cette practique; et n'est heure, disons nous, où un chef doibve avoir plus l'œil au guet, que celle des parlements et traictez d'accord; et, pour cette cause, c'est une regle, en la bouche de touts les hommes de guerre de nostre temps, « qu'il ne fault iamais que le gouverneur en une place assiegee sorte luy mesme pour parlementer. • Du temps de nos peres cela feut reproché aux seigneurs de Montmord et de l'Assigny, dessendants Mouson contre le comte de Nansau. Mais aussi, à ce compte, celuy là seroit excusable qui sortiroit en telle façon, que la seureté et l'advantage demourast de son costé: comme feit en la ville de Regge le comte Guy de Rangon (s'il en fault croire du Bellay, car Guicciardin dict que ce feut luy mesme), lors que le seigneur de l'Escut s'en approcha pour parlementer; car il abandonna de si peu son fort, qu'uu trouble s'estant esmeu pendant ce parlement, non seulement monsieur de l'Escut, et sa trouppe qui estoit approchee avecques luy, se trouva le plus foi-ble, de façon qu'Alexandre Trivulce y feut tue, mais luy mesme feut contrainct, pour le plus seur, de suyvre le comte, et se iecter, sur sa foi, à l'abri des coups dans la ville.

Eumenes, en la ville de Nora, pressé par Antigonus, qui l'assiegeoit, de sortir pour luy parler, alleguant que c'estoit raison qu'il veinst devers lui, attendu qu'il estoit le plus grand et le plus fort, aprez avoir faict cette noble response, e le n'estimeray inamas homme plus grand que moy, tant que l'aurai mon espee en ma puissance, » D'y consentit, qu'Antigonus ne luy eust donné Ptolemeus sou propre

nepveu en ostage, comme il demandoit.

Si est ce qu'encores en y ai qui se sont treabien trouvez de sortir sur la parole de l'assaillant : tesmoing Henry de Yaux, chevalier champenois, lequel estant assiegé dans le chasieau de Commerce par les Anglois, libribeleavy de homes, qu'comannioit au sège, ayant les Anglois, libribeleavy de homes, qu'comannioit au sège, ayant le feu pour accabler les assiegez soubs les ruynes, somma ledit Henry de sortir à parlementer pour son proufit, comme il feit luy quartiesme; et son evidente ruyne luy ayant esté montree à l'oril, il s'en sentit singulièrement obigé de l'ennemy; à de discretion duquel aprèz estit singulièrement obigé de l'ennemy; à de discretion duquel aprèz estansons de bois venus à faillir, le chasteau feut emporté de fond en comble.

le me fie ayseement à la foy d'aultruy; mais malayseement le feroy fe, lors que ie donnerois à iuger l'avoir plustost faict par desespoir et faulte de cœur, que par franchise et fiance de sa loyauté.

CHAPITRE VI.

L'HEURE DES PARLEMENTS, DANGEREUSE.

Toutesfois le veis dernierement en mon voisinage de Mussidan, que ceulx qui en feurent deslogez à force par nostre armee, et aultres de lenr party, crioyent, comme de trahison, de ce que pendant les entremises d'accord, et le traicté se continuant encores, on les avoit surprins et mis en pieces : chose qui eust eu à l'adventure appa-rence en aultre siecle. Mais, comme ie viens de dire, nos façons sont entierement esloingnees de ces regles; et ne se doibt attendre flance des uns aux aultres, que le dernier sceau d'obligation n'y soit passé; encores y a il lors assez à faire : et a tousiours esté conseil hazardeux. de fier à la licence d'une armee victorieuse l'observation de la foy qu'on a donnee à une ville, qui vient de se rendre par doulce et favorable composition, et d'en laisser, sur la chaulde, l'entree libre aux

L. Aemilius Regillus, preteur romain, ayant perdu son temps à essayer de prendre la ville de Phocees à force, pour la singuliere pronesse des habitants à se bien dessendre, feit pache avec eulx de les recevoir pour amis du peuple romain, et d'y entrer comme en ville confederee, leur ostant toute crainte d'action hostile : mais v ayant quand et luy introduict son armee pour s'y faire veoir en plus de pompe, il ne feut en sa puissance, quelque effort qu'il y employast, de tenir la bride à ses gents; et veit devaut ses yeulx fourrager bonne partie de la ville, les droicts de l'avarice et de la vengeance suppeditant ceulx de son auctorité et de la discipline militaire.

Cleomenes disoit que quelque mal qu'on peust faire aux ennemis en guerre, cela estoit par dessus la justice, et non subject à icelle. tant envers les dieux qu'envers les hommes; et ayant faict trefve avec les Argiens pour sept iours, la troisiesme nuict aprez il les alla charger tout endormis, et les desfeit, alleguant qu'en sa trefve il n'avoit pas esté parlé des nuicts; mais les dieux vengerent cette perfide subtilité.

Pendant le parlement, et qu'ils musoient sur leurs seuretez, la ville de Casilinum feust saisie par surprinse; et cela pourtant au siecle et des plus iustes capitaines et de la plus parfaicte milice romaine : car il n'est pas dict qu'en temps et lieu il ne soit permis de nous preva-loir de la sottise de nos eunemis, comme nous faisons de leur lascheté. Et certes la guerre a naturellement beaucoup de privileges ralsonnables, an prejudice de la raison: et icy fault la regle, neminem id agere, ut ex alterius prædetur inscitia; mais ie m'estonne de l'estendue que Xenophon leur donne, et par les propos, et par divers exploicts de son parfaict empereur; aucteur de merveilleux poids en telles choses, comme grand capitaine, et philosophe des premiers disciples de Socrates; et ne consens pas à la mesure de sa dispense en tont et par tout.

Monsieur d'Aubigny assiegeant Capoue, et aprez y avoir faict une forieuse batterie, le seigneur Fabrice Colonne, capitaine de la ville, ayant commencé à parlementer de dessus un bastion, et ses gents faisants plus molle garde, les nostres s'en emparerent et meirent tout en pieces. Et de plus fresche memoire, à Yvoy, le seigneur Iulian Rommero, avant faict ce pas de clerc de sortir pour parlementer avecques monsieur le connestable, trouva au retour sa place saisie. Mais à fin que nous ne nous en allions pas sans revenche, le marquis de Pequaire assiegeant Genes, où le duc Octavian Freçose commandoit souls notre protection, et l'accord entre eult ayant esté pontsé si avant qu'on le tenoit pour faict; sur le point de la conclusion, les Espaignos, s'estants coulés dedans, en userent comme en une victoire planiere. Et depuis, à Ligny en Barrois, où le counte de Brienne commandoit, l'eupereur l'ayant assiegé en personne, et Bertheville, lieutenant du dict conte. estant sorty pour parlementer, pendant le narlement la ville se trouva saisé.

Fù il vincer sempremsi isudabil cose, Vincasì o per fortuns, o per ingegno,

disent lis: mais le philosophe Chrysippus n'eust pas esté de cel advis; et moy aussi peu : car il disoit que ceult qui courent à l'eury doibvent bien employer toutes leurs forces à la vistesse, mais il ne leur est pourtant auleumement toisible de mettre la main sur leur adversaire pour l'arrester, ny de lui tendre la lambe pour le faire cheoir. Et plus genereumemen encores ce grand Alexandre à Polypercon, qui luy suadoit de se servir de l'advantage que l'obscurité de la nuict luy donnoit pour assailir l'auris: « Point, dict it, ce n'est pas à moy de chercher des victoires desrobees : malo me fortuna paniteat, quam victoria pudent.)

> Arque idem fugientem hand est dignatus Oroden Sternese, nec acta casum dare cuspide valous ; Obvius adverseque occurrili seque vivo vir Contuit, hand furto metror, sed fortibus armis.

CHAPITRE VII.

QUE L'INTENTION IUGE NOS ACTIONS.

La mort, dict on, nous acquitte de toutes nos obligations. I'en scay qui l'ont prins en diverse facon. Henry septiesme, roy d'Angleterre, feit composition avec dom Philippe, lils de l'empereur Maximilian, ou, pour le confronter plus honnorablement, pere de l'empereur Charles cinquiesme, que le dict Philippe remettroit entre ses mains le duc de Sullolc de la Rose blanche, son ennemy, lequel s'en estoit fuy et retiré au Païs l'as, moyennant qu'il promettoit de n'attenter rien sur la vie dudict duc : toutesfois, venant à mourir, il commanda par son testament à son fils de le faire mourir soubdain aprez qu'il seroit decedé. Dernierement, en cette tragedie que le duc d'Albe nous feit voir à Bruxelles ez comtes de Horne et d'Aiguemond, il y eut tout plein de choses remarquables; et, entre aultres, que le comte d'Aiguemond, soubs la foy et asseurance duquel le comte de Horne s'estoit venu rendre au duc d'Albe, requit avec grande instance qu'on le feist mourir le premier, à fin que sa moit l'affranchist de l'obligation qu'il avoit audict comte de Horne, Il semble que la mort n'ayt point deschargé le premier de sa foy donnee, et que le second en estoit quitte, mesme sans mourir. Nous ne pouvons estre tenus au delà de nos forces et de nos moyens; à cette a cause, parce que les effects et executions ne sont auculnement en nostre puissance, et qu'il n'y a rien à bon escient en nostre puissance, que la volonté; en celle là se fondent par necessité, et s'establissent toutes les regles du debvoir de l'homme : par ainsi le comte d'Aiguemond tenant son ame et volonté endebtee à sa promesse. bien que la puissauce de l'effectuer ne seust pas en ses mains, estoit sans doubte absouls de son debvoir, quand il eust survescu le comte de Horne. Mais le roy d'Angleterre faillant à sa parole par son intention, ne se peult excuser pour avoir relardé iusques aprez sa mort l'execution de sa desloyauté; non plus que le masson de Herodote, lequel ayant loyalement conservé durant sa vie le secret des thrésors du roy d'Aegypte son maistre, mourant, le descouvrit à ses eufants.

Tay veu plusieurs de mon temps, convaincus par leur conscience retenir de l'autiruy, se disposer à y salisfiner par leur testament et aprez leur decez. Ils ne font rien qui vaille, ny de prendre terme de choes et pressante, ny de vouloir resiabili une initire veseques si d'autant qu'ils payent plus poisamment et incommodeement, d'antant en est leur salisfaction plus iusiet et meritiore: la penilence demande à charger. Ceulx là font encore pis, qui reservent la declaration de quelque haineus evolonicenvers le proche, à leur derniere soing du propre honneur, irritants l'offensé à l'encontre de leur memoire, et moins de leur conscience, n'ayants, pour le respect de la mort mesme, secu faire mourir leur maltalent, et en estendant la vicoultre la leur. Iniques inges, qui remettent à luger alors qu'ils n'ont plus cognoissance de cause. Ie me garderay, si le puis, qu'in principe tement.

CHAPITRE VIII.

DE L'OYSIFVETÉ.

Comme nous veoyons des lerres oysifves, si elles sont grasses et fertiles, foisonner on cent mille sortes d'herbes suurages et inuitles, et que, pour les tenir en office, il les fault assubiectir et employer à certaines semences pour nostre service; et comme nous veoyons que les femmes produisent bien toutes seules des amas et pieces de chair informes, mais que pour faire une generation bonne et naturelle, il les fault embesongner d'une autre semence : ainsin est il des esprits; si on ne les occupe à certain subiect qui les bride et contraigne, ils se icetent desreglez, par cy par là, dans le vague champ des imaginations,

Sicut aquæ tremulum labris ubi lumen abenis, Sole repercussum aut radiantis imagine lum. Omna pervolitat late loca ; lamque rub auras Erigitur, summique ferh laquearia tacti;

et n'est folie ny resverie qu'ils ne produisent en cette agitation,

Veint mgri somnia, vanm Finguntur species.

L'ame qui n'a point de but estably, elle se perd : car, comme on dict, c'est n'estre en auleun lieu, que d'estre par tout.

Quisquis ubique habitat, Maxime, nusquam babitat.

Varian semper dant oue mentem.

MONTAIGNE, 1

mass cure

qu'au rebours, faisant le cheval eschappé, il se donne cent fois plus de carriera à soy mesme qu'il n' en prenoit pour aultruy; et m' enfante tant de chimeres et monstres fantasques les uns sur les aultres, sans ordre et sans propos, que, pour en contempler à mon ayes l'impetite et l'estrangeté, i'ay commencé de les mettre en roolle, esporant avecques le temps luy en faire houte à luy mesme.

CHAPITRE IX.

DES MENTEURS.

Il n'est homme à qui il siese si mal de se mesler de parler de memoire; car ie n'en recognois quasy trace en moy; et ne pense qu'il y en ayt au monde une aultre si merveilleuse en defaillance. l'ay toutes mes aultres parties viles et communes; mais, en cette là, ie pense estre singulier et tresrare, et digne de gaigner nom et reputation. Oultre l'inconvenient naturel que i'en souffre (car certes, veu sa necessité, Platon a raison de la nommer une grande et puissante deesse), si en mon païs on veult dire qu'un homme n'a point de sens, ils disent qu'il n'a point de memoire; et quand ie me plains du default de la mienne, ils me reprennent et mescroyent, comme si le m'accussis d'estre insensé : ils ne veoyent pas de chois entre memoire et entendement. C'est bien empirer mon marché! Mais ils me font tort; car il se veoid par experience, plustost au rebours, que les memoires excellentes se ioignent volontiers aux iugements debiles. Ils me font tort aussi en cecy, qui ne sçay rien si bien faire qu'estre amy, que les mesmes paroles qui accusent ma maladie re-presentent l'ingratitude; on se prend de mon affection, à ma memoire : et d'un default naturel , on en faict un default de conscience : Il a oublié, dict on, cette priere ou cette promesse: Il ne se souvient point de ses amis : Il ne s'est point souvenn de dire, ou faire, ou taire cela, pour l'amour de moy. Certes, ie puis ayseement oublier : mais de mettre à nonchaloir la charge que mon amy m'a . donnee, ie ne le fois pas. Qu'on se contente de ma misere, sans en faire une espece de malice, et de la malice autaut ennemie de mon humeur!

le me console aulcunement : Premierement, sur ce, Que c'est un mal duquel principalement i'ay tiré la raison de corriger un mal pire, qui se feust facilement produict en moy, scavoir est l'ambition; car cette defaillance est insupportable à qui s'empestre des negociations du monde : Que, comme disent plusieurs pareils exemples du progrez de nature, elle a volontiers fortifié d'aultres facultez en moy à mesure que cette cy s'est affoiblie; et irois facilement conchant et alanguissant mon esprit et mon iugement sur les traces d'aultruy, sans exercer leurs propres forces, si les inventions et opinions estrangieres m'estoient presentes par le benefice de la me-moire: Que mon parler en est plus court; car le magasin de la memoire est volontiers plus fourny de matiere que n'est celuy de l'invention. Si elle m'eust tenu bon, l'eusse assourdi touts mes amis de babil, les subjects esveillants cette telle quelle faculté que i'ai de les manier et employer, eschauffants et attirants mes discours. C'est pitie : ie l'essaye par la preuve d'aulcuns de mes privez amis; à mesure que la memoire leur fournit la chose entiere et presente, ils reculent si arriere leur narration, et la chargent de tant de vaines circonstances, que, si le conte est bon, ils en estouffent la bonte ; s'il ne l'est pas, yous estes à mauldire ou l'heur de leur memoire, ou le malheur de leur ingement. Et c'est chose difficile de fermer an propos et de le coupper depuis qu'on est arrouté; et n'est rien où la force d'un cheval se cognoisse plus, qu'à faire un arrest rond et net. Entre les pertinents mesmes, i'en veoy qui veulent et ne se peuvent desfaire de leur course : ce pendant qu'ils cherchent le poinct de clorre le pas, ils s'en vont balivernant et traisment comme des hommes qui defaillent de foiblesse. Surtout les vicillards sont dangereux, à qui la souvenance des choses passees demeure, et ont perdu la souvenance de leurs redictes : i'ai veu des recits bien plaisants devenir tresennuveux en la bouche d'un seigneur, chacun de l'assistance en avant esté abbruyé cent fois.

Secondement, Qu'il me sonvient moins des offenses receues, ainsi que disoit eet ancien : il me fauldroit un protocolle; comme Darius, oour n'oublier l'offense qu'll avoitreceue des Atheniens, faisoit qu'un nage, à touts les coups qu'il se mettoit à table, luy veinst rechanter par trois fois à l'aureille : « Sire, souvienne vous des Atheniens; » d'autre part, les lieux et les livres que ie reveoy, me rient tousiours

d'une fresche nouvelleté.

Ce n'est pas sans raison qu'on dict, que qui ne se sent point assez ferme de memoire, ne se doibt pas mesler d'estre menteur. Ie scay bien que les grammairiens font disserence entre dire mensonge, et mentir; et discut que dire mensonge, c'est dire chose faulse, mais qu'on a prins pour vraye; et que la definition du mot de mentir en latin, d'où nostre françois est party, porte autant comme aller contre sa conscience; et que, par consequent, cela ne touche que ceulx qui disent contre ce qui ils sçavent, desquels le parle. Or ceulx icy, ou ils inventent maic et tout, ou ils deguisent et alterent un fond veritable. Lors qu'ils deguisent et changent, à les remettre souvent en ce mesme conte, il est malaysé qu'ils ne se desferrent; parce que la chose, comme elle est, s'estant logee la premiere dans la mémoire, et s'y estant empreinte par la voye de la cognoissance et de la science, il est malaysé qu'elle ne se represente à l'imagination. deslogeant la faulseté qui n'y peult avoir le pied si ferme ny si ras-sis, et que les circonstances du premier apprentissage, se coulants à touts coups dans l'esprit, ne facent perdre le souvenir des pieces rapportées faulses ou abastardies. En ce qu'ils inventent tout à faict, d'autant qu'il n'y a nulle impression contraire qui chocque leur faul seté, ils semblent avoir d'aujant moins à eraindre de se mescompter. Toutesfois encores cccy, parce que c'est un corps vain et sans prinse. eschappe volontiers à la memoire, si elle n'est bien asseurce. De quoi l'ay souvent veu l'experience, et plaisamment, aux despens de ceulx qui font profession de ne former aultrement leur parole que selon qu'il sert aux affaires qu'ils negoclent, et qu'il plaist aux grands à qui ils parlent; car ces circonstances à quoy ils voulent asservir lcur foy et leur conscience, estant sublectes à plusieurs changements. il fault que leur parole se diversifie quand et quand : d'où il advient que de mesme chose ils discut tantost gris , tantost iaune, à tel homme que de mesme enose ils unent tamost gira, tations more, a d'une sorte, à tel d'une autre; et si par fortune ces hommes rapportent en butin leurs instructions si contraires, que devient ectte belle art? oultre ce qu'imprudemment ils se desferrent euts mêmes par pour la militre à se souvenir si souvent; car quelle memoire leur pourroit sutlire à se souvenir de tant de diverses formes qu'ils ont lorgecs en un mesme subject? I'ay veu plusieurs de mon temps envier la reputation de cette belle sorte de prudence; qui ne veoyent pas que si la reputation y est. l'effect n'y peult estre, En verité le mentir est un mauldict vice : nous ne sommes hom-

mes, et ne nous tenons les uns aux aultres, que par la parole. Si nous en cognoissions l'horreur et le poids, nous le poursuivrions à feu, plus iustement que d'aultres crimes. Je treuve qu'on s'amuse ordinairement à chastier aux enfants des erreurs innocentes, tresmal à propos, et qu'on les tormente pour des actions temeraires qui n'ont ny impression ny suitte. La menterie seule, et, un peu au dessoubs, l'opiniastreté, me semblent estre celles desquelles on debvroit à toute instance combattre la naissance et le progrez : elles croissent quand et eulx; et depuis qu'on a donné ce fauls train à la langue, c'est merveille combien il est impossible de l'en retirer : par où il advient que nous veoyons des honnestes hommes d'ail-leurs, y estre subiects et asservis. I'ay un bon garçon de tailleur à qui le n'ouy lamais dire une verité, non pas quand elle s'offre pour luy servir utilement. Si, comme la vérité, le mensonge n'avoit qu'un visage, nous serions en meilleurs termes; car nous prendrions pour certain l'opposé de ce que diroit le menteur : mais le revers de la verité a cent mille figures et un champ indefiny. Les Pythagoriens font le bien certain et finy, le mal intiny et incertain. Mille routes desvoyent du blanc : une y va. Certes ie ne m'asseure pas que ie peusse venir à bont de moy, à guarantir un danger evident et extreme par une effrontee et solenne mensonge. Un aucien Pere dict, que nous sommes mients en la compaignie d'un chien cogneu, qu'en celle d'un homme duquel le langage nous est incogneu. Cl'Externus alieno non sit hominis vice. Et de combien est le langage fauls moins sociable que le silence!

Le roy François premier se vantoit d'avoir mis au rouet, par ce moyen, Francisque Taverna, ambassadeur de François Sforce, duc de Milan, homme tresfameux en science de parlerie. Cettuy-cy avoit esté despesché pour excuser son maistre vers sa maiesté, d'un faict de grande consequence, qui estoit tel : Le roy, pour maintenir tousiours quelques intelligences en Italie, d'où il avoit esté dernierement chassé, mesme au duché de Milan, avoit advisé d'y tenir prez du duc un gentilhomme de sa part, ambassadeur par effect, mais par apparence homme privé, qui feist la mine d'y estre pour ses affaires particulieres; d'autant que le duc, qui dependoit beaucoup plus de l'empereur (lors principalement qu'il estoit en traicté de mariage avec sa niepce, fille du roy de Danemarc, qui est à present douairiere de Lorraine), ne pouvoit descouvrir avoir aulcune practique et conference avecques nous, sans son grand interest. A cette commission se trouva propre un gentithomme milannois, escuyer d'escurie chez le roy, nommé Merveille. Cettuy cy, despesché avecques lettres secrettes de creance et instructions d'ambassadeur, et avecques d'aultres lettres de recommandation envers le duc en faveur de ses affaires particulieres, pour le masque et la montre, feut si long temps anprez du duc, qu'il en veint quelque ressentiment à l'empe-reur; qui donna cause à ce qui s'ensuivit aprez, comme nous pensons : c feut que, sonbs couleur de quelque meurtre, voilà le duc qui luy faict trencher la teste de belle nuict, et son procez faict en deux fours. Messire Francisque estant venu prest d'une longue deduction contrefaicte de cette histoire (car le roy s'en estoit adressé, pour demander raison, à touts les princes de chrestienté et au duc mesme), feut ouy aux affaires du matin; et ayant estably pour le fondement de sa cause, et dressé à cette fin plusieurs belles apparences du faict : que son maistre n'avoit iamais prins nostre homme que pour gentilhomme privé et sien subject, qui estoit venu faire ses affaires à Milan, et qui n'avoit iamais vescu là sous aultre visage: desadvouant mesme avoir sceu qu'il feust en estat de la maison du roy, ny cogen de luy, tant s'en fault qu'il le prinst pour ambassadeur: le roy, à son tour, le pressant de diverses obiections pointe de l'execution faite de nuiet et comme à la desrobee; à quoy le pauvre homme embarrassé respondit, pour faire l'honneste, que, pour le respect de sa maissite, le due cust dét bien marry que felle recettion se feust faitet de iour. Chacun peut pener comme il feut execution se feust faitet de iour. Chacun peut pener comme il feut coulve du roy François.

Le pape Iule second ayant envoyé na ambassadeur vers le roy d'Angleterre, pour l'animer contre le roy d'Angleterre s'estant arresté en sa response aux diffeullez qu'il trovoit à d'erser les preparatifs qu'il fauldroit pour combattre un roy si puissant, et en alleguant quelques raisons; l'ambassadeur replique amal à propse qu'il les avoit sussi considerees de sa part, et les avoit bien dictes au pape. De cette parde, si esloingnee de sa proposition, qui estoit de le pouiser cette parde, si esloingnee de sa proposition, qui estoit de le pouiser cette parde, si esloingnee de sa proposition, qui estoit de le pouiser cette parde, si esloingnee de sa proposition, qui estoit de le pouiser considerees de sa proposition qui estoit de le pouiser cette parde, si esloingnee de pendeit de code de France; et, en ayant adverty son maistre, ses biens feurent confisquez, et ne teint à gueres qu'il n'en perdist la voie.

CHAPITRE X.

DU PARLER PROMPT, OU TARDIF.

One ne furent à tonts toules graces données ;

aussi veoyons nous qu'au don d'eloquence, les uns ont la facilité et la promptitude, et, ce qu'on diet, le <u>hautehor</u>s si aisé, qu'à chasque bout de champ ils sont prests; les aultres, plus tardifs, ne parlent amais rien qu'elaboré et premedité.

Comme on donne des regles aux dames de prendre les ieux et les exercices du corps, selon l'advantage de ce qu'elles ont le plus beau; si l'avois à conseiller de mesme en ces deux divers advantages de l'eloquence, de laquelle il semble en nostre siecle que les prescheurs et les advocats facent principale profession, le tardif seroit mieulx prescheur, ce me semble, et l'aultre, mieulx advocat: parce que la charge de cettuy là luy donne autant qu'il luy plaist de loisir pour se preparer; et puis sa carriere se passe d'un fil et d'une suitte sans interruption : là où les commoditez de l'advocat le pressent à toute heure de se mettre en lice; et les responses improuveues de sa partie adverse le reiectent de son bransle, où il luy fault sur le champ prendre nouveau party. Si est ce qu'à l'entreveue du pape Clement et du roy François à Marseille, il adveint, tout au rebours, que monsieur Poyet, homme toute sa vie nourry au barreau, en grande reputation, ayant charge de faire la harangue au pape, et l'ayant de longue main pourpensee, voire, à ce qu'on dict, apportee de Paris toute preste; le jour mesme qu'elle debvoit estre prononcee, le pape, se craignant qu'on luy teinst propos qui peust offenser les ambassadeurs des aultres princes qui estoient autour de luy, manda au roy l'argument qui lui sembloit estre le plus propre au temps et au lieu, mais, de fortune, tout aultre que celuy sur lequel monsieur Poyet s'estoit travaillé; de façon que sa harangue demeuroit inutile, et luy en falloit promptement refaire une aultre : mais s'en sentant neepable, il fallut que monsieur le cardinal du Bellay en prinst la charge. La part de l'advocat est plus difficile que celle du prescheur, et nous trouvons pontant, ce m'est advis, plus de passables advocats que prescheurs, au moins en France. Il semble que ce soit plus le propre de l'esprit d'avoir son operation prompte et soubdaine; et plus le propre du lugement de l'avoir lent et posse. Als qui dequi le loisir ne donne advantage de mieults dire, sont en pareit degré d'estrangel.

On recite de Severus Cassius, qu'il disoit mieulx sans y avoir pensé; qu'il debvoit plus à la fortune qu'à sa diligence; qu'il luy venoit à proufit d'estre troublé en parlant; et que ses adversaires craignoyent de le picquer, de peur que la cholere ne luy feist redoubler son eloquence. le cognoy par experience cette condition de nature, qui ne peult soustenir une vehemente premeditation et laborieuse : si elle ne va gavement et librement, elle ne va rien qui vaille. Nous disons d'aulcuns ouvrages, qu'ils pueut à l'huyle et à la lampe, pour certaine asprelé et rudesse que le travail imprime en ceulx où il a grande part. Mais oultre cela, la solicitudo de bien faire, et cette entention de l'ame trop bandee et trop tendue à son entreprinse, la rompt et l'empesche; ainsi qu'il advient à l'eau qui, par force de se presser, de sa violence et abondance ne peult trouver issue en un goulet ouvert. En cette condition de nature dequoy le parle, il y a quand et quand aussi cela, qu'elle demande à estre non pas esbranlee et picquee par ces passions fortes, comme la cholere de Cassius (car ce mouvement seroit trop aspre), elle veult estre non pas secouce, mais solicitee; elle ventt estre eschaullee et resveillee par les occasions estrangeres, presentes, et fortuites : si elle va toute seule, elle ne faict que traisuer et languir; l'agitation est sa vie et sa grace. Ie ne me tiens pas bien en ma possession et disposition : le hazard y a plus de droict que moy; l'occasion, la compaignie, le bransle mesme de ma voix, tire plus de mon esprit, que ie n'y treuve lorsque ie le sonde et employe à part moy. Ainsi les paroles en valent miculx que les escripts, sil y peult avoir chis où il n'y a point de prix. Ceg m'advient aussi, que le ne me treuve pas où ie me cherche; et me treuve plus par rencontre, que par inquisi-tion de mon jugement. I auray eslancé quelque subtilité en escrivant (l'entens bien, mornee pour un aultre, affilee pour moy : laissons toutes ces honnestetez; cela se diet par chascun selon sa force): ie l'ay si bien perdue, que le ne scay ce que l'ay voulu dire; et l'a l'estranger descouverte par fois avant moy. Si le portoy le rasoir par tout où cela m'advient, ie me desferoy tout. Le rencontre m'en offrira le iour quelque aultre fois, plus apparent que celuy du midy, et me fera estonner de ma hesitation.

CHAPITRE XI.

DES PROGNOSTICATIONS.

Quant aux oracles, il est certain que bonne piece avant la venne de leuss-Christ, ils avoyent commencé à perdre leur credit; car nom veoyons que Cleero se net en peino de treuver la cause de Delphin non chointer, non modo nostre eties, est inmiti, y un intid possit esse contemptius? Mais quant aux autres prognosticques qui set royent de l'antomie des bestes aux sexcifices, usuqueb Plato at-

tribue en partie la constitution naturelle des membres internes d'icelles, du trepignement des poulets, du vol des oyseaux (Aues quasdam... rerum augurandarum causa natas esse putamus), des fouldres, da tournoyement des rivières (Malta cerumat aruspiers, multa aupuration de la comparation de la comparation de la comparation de la multa somnitis, multa portentis), et anlires sur lesquels l'antiquitéapayori la pluspart des entreprineses tant publicques que privees, nostre religion les a abolies. El encores qu'il reste entre nous quelques moyens de divination es astres, ex esprits, ex figures du corps, et songes, et ailleurs; notable exemple de la forceue curiosité de elle la forceue asseca à fieir d'a discerr les presentes.

> Cur hanc fibi, rector Otympi, Sollicitis visum mortalibus addere curam; Roscant vanturas ut dira per omina ciades? Sit sublitum, duodeumque paras, sit caces futuri Meus hominum fait; licest specare timenti;

Ne utile quidem est scire, quid futurum sit; miserum est enim, nihil proficientem angi : si est ce qu'elle est de beaucoup moindre auctorité. Voilà pourquoy l'exemple de François, marquis de Sallusses, m'a semblé remarquable : car lieutenant du roy François en son armee delà les monts, infiniment favorisé de nostre court, et obligé au roy du marquisat mesme qui avoit esté contisque de son frere ; an reste ne se presentant occasion de le faire, son affection mesme y contredisant, se laissa si fort espouvanter comme il a esté adveré, aux belles prognostications qu'on faisoit lors courir de touts costez à l'advantage de l'empereur Charles cinquiesme, et à nostre desadvantage (mesme en Italie, où ces propheties avoyent trouvé tant de place, qu'à Rome il feut baillé grande somme d'argent au change, pour cette opinion de nostre ruyne), qu'aprez s'estre souvent condolu à ses privez des maulx qu'il veoyoit inevitablement preparez à la conronne de France et aux amis qu'il y avoit, se revolta et changea de party; à son grand dommage pourtant, quelque constellation qu'il y eust. Mais il s'y condnisit en homme combattn de diverses passions : car avant et villes et forces en sa main, l'armee ennemie soubs Antoine de Leve à trois pas de luy, et nous sans souspeçous de son faict, il estoit en luy de faire pis qu'il ne feit; car pour sa trahison nous ne perdismes ny homme ny ville que Fossan, encores aprez l'avoir longiemps contestee.

Prodens futuri temporis etitom Caliginova notes premis Descritario Caliginova notes premis Descritario Caliginova notes premis dituale Fas terpolat.

La potenta sui.
Laminague deget, cui ticel in diem Dinnes, VIX, reas vel ura Dinnes, VIX, reas vel ura Notes promo pater occupato, Vivia prime para compatio, del prime en animus, quod nitra est Oderit ourare.

Et ceulx qui croyent ce mot, au contraire, le croyent à tort : Ista sic resiprocastur, ut et, si divinatio sit, dit sint; et, si dit sint, sit divinatio. Beaucoup plus sagement Pacuvius,

Nam istis, qui lingusm avium intelligent Piusque ex alieno iecrre sspiunt, quem ax suo, Magu audiendum quem auscultandum cansco.

Ce tant celebre art de deviner des Toscans nasquit ainsin : Un laboureur, perceant de son coultre profondement la terre, en veit sourdre Tages, demi dieu, d'un visage enfantin, mais de senile pru-dence; chascun y accourut, et feurent ses paroles et sa science recueillie et conservec à plusieurs siecles, contenant les principes et moyens de cct art : naissance conforme à son progrez. l'aimeroy hioyens de cet air inabsante conforme à son progrez, americy bien mienix reigler mes affaires par le sort des dez que par ces son-ges. Et de vray, en toutes republiques on a tromstours laisés bonne part d'auctorité au sort. Platon, en la police qu'il forge à discretion, lui attribue la decision de plusieurs effects d'importance, et veult, entre aailtres choses, que les mariages se facent par sort entre les bons : et donne si grand poids à cette election fortuite, que les enfants qui en naissent, il ordonne qu'ils soyent nourris au païs : ceulx qui naissent des mauvais, en soyent mis hors : toutesfois si quelqu'un de ces bannis venoit, par cas d'adventure, à montrer en croissant quelque bonne esperance de soy, qu'on le puisse rappeler; et exiler aussi celuy d'entre les retenus qui montrera peu d'esperance de son adolescence.

l'en veoy qui estudient et glosent leurs almanacs, et nous en alleguent l'auctorité aux choses qui se passent. A tant dire, il fault qu'ils dient et la verité et le mensonge : quis est enim, qui totum diem jaculans non aliquando collineet? le ne les estime de rien mieulx. pour les veoir tumber en quelque rencontre. Ce seroit plus de certitude, s'il y avoit regle et verité à mentir tousiours : ioinct que personne ne tient registre de leurs mescomptes, d'autant qu'ils sont ordinaires et infinis; et faict on valoir leurs divinations de ce qu'elles sont rares, incroiables, et prodigieuses. Ainsi respondit Diagoras, qui feut surnommé l'athee, estant en la Samothrace, à celuy qui, en luy montrant au temple force vœux et tableaux de ceulx qui avoient eschappé le nauffrage, lui dict : « Eh bien! vous qui pensez que les dieux mettent à nonchaloir les choses humaines, que dictes vous de tant d'hommes sauvez par leur grace? - - « Il se faict ainsi, respondit il: ceulx là ne sont pas peincts qui sont demourez novez. en bien plus grand nombre. .

Cicero dict que le seul Xenophanes colophonien, entre touts les philosophes qui ont advoué les dieux, a essayé de desraciner toute sorte de divination. D'autant est il moins de merveille si nous avons veu, par fois à leur dommage, aulcunes de nos ames principesques s'arrester à ces vanitez. le vouldrois bien avoir recogneu de mes yeulx ccs deux merveilles, du livre de Ioachim, abbé calabrois, qui predisoit touts les papes futurs, leurs noms et formes; et celuy de Leon l'empereur, qui predisoit les empereurs et patriarches de Grece. Cecy ay ic recogneu de mes yeulx, qu'ez confusions publicques, les hommes, estonnez de leur fortune, se vont rejectants, comme à toute superstition, à rechercher au ciel les causes et menaces anciennes de leur malheur; et y sont si estrangement heureux de mon temps, qu'ils m'ont persuadé qu'ainsi que c'est un amusement d'es-prits aigus et oysifs, ceulx qui sont duicts à cette subtilité de les replier et desnouer, seroyent en touts escripts capables de trouver tout ce qu'ils y demandent : mais sur tout leur preste beau ieu le parler obscur, ambigu et fantastique du iargon prophetique, auquel leurs aucteurs ne donnent aulcun sens clair, à fin que la posterité y en puisse appliquer de tels qu'il luy plaira.

Le daimon de Socrates estoit à l'adventure certaine impulsion de volonte, qui se presentoit à luy sans le conseil de son discours : en une ame bien espurée, comme la sienne, et preparee par continu exercice de sagesse et de vertu, il est vraysemblable que ces inclunations, quorque teineraires et indigestes, estoient tusisiours importantes et dignes d'estre suyvies. Chacun sent en soy quelque image de telles agitations d'une opinion prompte, vehemente, et fortuige c'est à moy de leur donner quelque auctorité, qui en donne si pen a nostre prudence; et en ay en de pareillement foibles en raison, et violentes en persuasion, ou en dissuasion, qui estoient plus ordinaires à Socrales, auxquelles ie me suis laissé emporter si utilement et heurensement, qu'elles pourroient estre iugees tenir quelque chose d'inspiration divine.

CHAPITRE XII. DE LA CONSTANCE, /A.//2)

La loy de la resolution et de la constance ne porte pas que nous ne nous debvious couviri, autant qu'il est en nostre puissance, des maulx et inconvenients qui nous menacent, ny par consequent d'avoir peur qu'ils nous surprennent : au rebours, touts movens honnestes peur qu'ils nous surprennent : au rebours, touts movens honnestes lèses et le leut de la constance se ione principalement à porter de pied ferme les inconvenients où il n'y a point de remede. De maniere qu'il n'y a souplesse de corps ny mouvement aux armes de main, que nons trouvions mauvais, s'il sert à nous guarantir du

coup qu'on nous rue.

Plujeurs nations tresbelliqueuses se servoyent, en leurs faits d'armès de la fuyte pour advantage principal, et montroyent le dos à l'ennemy plus daugereusement que leur visage: les Turcs en retiennent quelque chose; et Socrates, en Platon, se mocque de Laches qui avoit definy la fortitude, « Se tenir ferme en son reng contre les ennemis. » Quoy, fett il, seroit ce doncques lascheté de les battre en leur fassant place? et loy allegue Homore, qui loue en Aeneas la science de fuir. El, parce que Laches, se r'advisant, advonc et l'un production de la contre de la contre de l'un entre de l'entre de l'un entre de l'entre d'entre de l'entre de l'entre d'entr

Touchant les Scythes, on dict d'eux, quand Darius alla pour les subiuguer, qu'il manda à leur roy force reproches, pour le veoir tousiours reculant devant luy, et gauchissant la meslee. A quoy Indathyrese, car ainsi se nominoit il, feit respouse, c Que ce n'estoit pour avoir peur de luy ny d'homme vivant; mais que c'estoit la familia de la commanda de la commanda

qui parler tout son saoul. »

Toutesfois aux canonades, depuis qu'on leur est planté en butte, comme les occasions de la guerre portent souvent, il est messeant de s'esbranler pour la menace du coup; d'autant que, par sa vio-lence et vistesse, nous le tenons inevitable; et en y a maint un qui pour avoir ou bauisé la main, ou baissé la teste, en a, pour le moins, appresté à rie à ses compaignons. Si est ce qu'au voyage que l'em-

pereur Charles cinquiesme feit contre nous en Provence, le marquis de Guast estant allé recognoistre la ville d'Arles, et s'estant iecté hors du couvert d'un moulin à vent, à la faveur duquel il s'estoit approché, feut apperçeu par les seigneurs de Bonneval et seneschal d'Agenois, qui se pourmenoyent sus le theatre aux arenes: lesquels l'ayant montré au sieur de Villiers, commissaire de l'artillerie, il braqua si à propos une couleuvrine, que sans ce que ledict marquis, veoyant mettre le feu, se lancea à quartier, il feut tenu qu'il en avoit dans le corps. Et de mesme quelques annees auparavant, Laurent de Medicis, duc d'Urbin, pere de la royne mere du roy, assiegeant Mondolphe, place d'Italie, aux terres qu'on nomme du Vicariat, veoyant mettre le feu à une piece qui le regardoit, bien luy servit de faire la cane; car aultrement le coup, qui ne lui raza que le dessus de la teste, lui donnoit sans doubte dans l'estomach. Pour en dire le vray, ie ne croy pas que ces mouvements se feissent avecques discours; car quel iugement pouvez vous faire de la mire haulte ou basse en chose si soubdaine? et est bien plus aisé à croire que la fortune favorisa leur frayeur; et que ce seroit mayen une aultre fois aussi bien pour se iecter dans le coup, que pour l'eviter. le ne me puis deffendre, si le bruit esclatant d'une harquebusade vient à me frapper les aureilles à l'improuveu, en lieu où le ne le deusse pas attendre, que ie n'en tressaille : ce que i'ay veu encores advenir à d'aultres qui valent mieulx que moy.

N'y n'entendent les Stofeiens que l'ame de leur sage pniser restter aux premièrres visious et fantaises qui luy surviennent; ains, comme à une subiection naturelle, consentent qu'il cede au grand bruit du cié; ou d'une ruyne, pour exemple, iusques à la pasleur et contraction, ainsin aux aultres passions, pourveu que son opinion demeuro sautve et entière, et que l'assiette de son discours n'en souffre atteinte ny alteration quelconque, et qu'il ne preste nut consentement à son effroy et souffrance. De cetuy qui n'est pas sage, il en va de messue en la première partie; mais tout aultrement en perficielle, ains up penetrat in tayens en siège de su raison, l'infectant et la corrompant; il iuge selou icelles, et s'y conforme. Yeoyez bien disertement et plaisement l'estat du sage stofque :

Mens immote manet ; lacrymm volvuntur inanes.

Le sage peripateticieu ne s'exempte pas des perturbations, mais il les modere.

CHAPITRE XIII.

CERIMONIE DE L'ENTREVEUE DES ROYS.

Il n'est subiect si vain qui ne merite un reng en cette rapsodie, A nos regles communes, ce seroit une notable discourtoise, et à l'endroict d'un pareil, et plus à l'endroict d'un grand, de faillir à n'entre l'entre l'en qu'un s'en offense, qu'y feroy le? Il vault mieult que le l'offense pour une fois, que moy touis les lours; ce seroit une subicción continuelle. A quoy faire fuit on la servitude des courts, si on l'entraisne insquese en sa taniere? C'est anssi une regle commune en toutes semblées, qu'i attende aux moindres de se trouver les protoutes semblées, qu'i attende aux moindres de se trouver les prorents de se faire attendre.

Toutesfois, à l'entreveue qui se dressa du pape Clement et du roy François À Mascille, le roy, y ayant ordonné les apprests nocessaires, s'esloingna de la ville, et donna loisir au pape de deux ou trois iours pour son entre et refreschissement, avant qui îlle veinst trouslours pour son entre et refreschissement, avant qui îlle veinst trousloigne, l'empereur donna moyen au pape d'y estre le premier, et y surveint aprez luy. C'est, disent-lis, une cerimonie ordinaire aux abouchements de tels princes, que le plus grand soit avant les auters au lieu assigné, voiro avant celuy chez qui se faiet lassemblee; emolgine que c'est le plus gran ce d'a fin que cette appareace temolgine que c'est le plus gran que les moisdres vont trouver, et le recherchent, non pas luy euter.

Non seulement chasque país, mais chasque cité, et chasque racino, a sa civilité particuliere. I'y a yesté assez soigneusement dressé en mon enfance, et ay vescu en assez bonne compaignie, pour n'i-gnorer pas les loix de la nostre françoise, et en tiendrois eschole. I ayme a les ensuivre, mais non pas si couardement que ma vie denœurer contrainte: elles not quelques formes penibles, lesquelles pourveu qu'on oublie par discretion, non par erreur, on i'en a pas civilité, et importuns de controisie.

C'est an demourant une tresuille science que la science de l'entregent. Elle est, comme la grace et la beaulté, conciliairec d'esproulers abords de la societé et familiarité; et par consequent nousouvre la porte à nous instruire par les exemples d'aultry, et à exploicter et produire nostre exemple, s'il a quelque chose d'instruisant et communicable.

CHAPITRE XIV.

ON EST PUNY POUR S'OPINIASTRER A UNE PLACE SANS BAISON.

La vaillance a ses limités, comme les aultres vertus, lesquels franchis, on se treuve dans le train du vice : en maniere que par chez elle on se peult rendre à la temerité, obstination et folie, qui n'en sgait bien les bornes, malayses en vertité à choisir sur leuro confins. De cette consideration est nee la constume que nous avons aux genune place qui par les regles militaires ne peult estre soustenne. Aultrement, soubs l'esperance de l'impunité, il n'y auroit poullier qui n'arrestast une armee.

Monsieur le connestable de Montmorency, au siege de Pavie, ayant esté commis pour passer le Tesia, et se loger aux fauxbourgs sainct Antoine, estant empesché d'une tour au bout du pont, qui s'opiniastra iusques à se faire battre, feit pendre tout ce qui estoit, dedans; et encores depuis, accompaignant monsieur le Dauphia av toyage delà los monts, ayant prins par force le chastead de Villane, et tout ce qui estoit dedans ayant été mis en pieces par la furié des coldats, horsains le capitaine et l'enseigne, il les feit pendre et essendats, horsains le capitaine et l'enseigne, il les feit pendre et es-

trangler pour cette mesme raison : comme feit aussi le capitaine Martin du Bellay, lors gouverneur de Turin en cette mesme contree, le capitaine de Sainet Bony, le reste de ses gents ayant esté

massacré à la prinse de la place.

Mais d'autant que le jugement de la valeur et foiblesse du lieu se prend par l'estimation et contrepoids des forces qui l'assaillent (car tel s'opiniastreroit iustement contre deux couleuvrines, qui feroit l'enragé d'attendre trente canons), où se met encores en compte la grandeur du prince conquerant, sa reputation, le respect qu'on luy doibt; il y a danger qu'on presse un peu la balance de ce costé là : et en advieut par ces mesmes termes, que tels ont si grande opinion d'eulx et de leurs moyens, que ne leur semblant raisonnable qu'il y ait rien digne de leur faire teste, ils passent le coulteau partout où ils treuvent resistance, autant que fortune leur dure; comme il se veoid par les formes de sommation et desfi que les princes d'orient, et leurs successeurs qui sont encores, ont eu usage, fière, haultaine et pleime d'un commandement barbaresque. Et au quartier par où les Portugalois escornerent les Indes, ils trouverent des estats avecques cette loy universelle et inviolable, que tout ennemy vaincu par le roy en presence, ou par son lieutenant, est hors de composition de rançon et de mercy.

Ainsi sur tout il se fault garder, qui peult, de tumber entre les mains d'un luge ennemy, victorieux et armé.

CHAPITRE XV.

DE LA PUNITION DE LA COUARDISE.

l'ouv aultrefois tenir à un prince et tresgrand capitaine, que pour lascheté de cœur un soldat ne pouvoit estre condemné à mort ; luy estant à table faict recit du procez du seigneur de Vervius, qui feut condemné à mort pour avoir rendu Bouloigne. A la verité c'est raison qu'on face grande difference entre les faultes qui viennent de nostre foiblesse, et celles qui viennent de nostre malice : car en celles icy nous nous sommes bandez à nostre escient contre les regles de la raison que nature a empreintes en nous; et en celles là, il semble que nous puissions appeller à garant cette mesme nature, pour nous avoir laissez en telle imperfection et defaillance. De maniere que prou de gents ont pense qu'on ne se pouvoit prendre à nous que de ce que nous faisons contre nostre conscience : et sur cette regle est en partie fondee l'opinion de ceulx qui condemnent les punitions capitales aux heretiques et mescreants, et celle qui establit qu'un advocat et un juge ne puissent estre tenus de ce que par ignorance ils ont failly en leur charge.

Mais quant à la couardise, il est certain que la plus commune facon est de la chastier par houte et ignomine : et tient on que cette regle a esté premierement mise en usage par le legislateur Charondas; et qu'avant luy les lois de Grece puissoient de mort ceuls qui qu'ils fussent par trois iours assis emuy la place publicque, vestus de robe de femme; esperaut encores s'en pouvoir servir, leur ayant faiet revenir le courage par cette houte. Sulfundere maits houissis sangainem, quom effunder. Il seuble aussi que les lois romaines punisquiemen, quom effunder. Il seuble aussi que les lois romaines punismiemen, quom effunder. Il seuble aussi que les lois romaines punismiemen, quom effunder. Il seuble aussi que les lois romaines punismiemen, quom de la compensation de la compensation de la compensation de marcellius dict que l'empereur luiten condemna dix de ses soldats, qui avoient lourne le dos en une charge courte les Parthes, à estre degradez, et, aprez, à souffrir mort, suyvant, dict îl, les loir anciennes. Toulesfois ailleurs, pour une parelle laute, îl en condemne d'aultres seulement à se tenir parmy les prisonniers souls l'enseigne du bagge. L'aspre classifement du peuple rouain contre les soldats eschapez de Cannes, et, en cette mesme guorre, contre ceuts qui accompaignement Cn. Fulviss en sa desfaicte, ne veint pas à la mort. Si est îl à craindre que la honte les desespere, et les rende non froids amis seulement, mais ennement.

Du temps de nos peres, le seigneur de Franget, jadis lieutenant de la compaignie de monsieur le mareschal de Chastillon, ayant, par M. le mareschal de Chastillon, ayant, par M. le mareschal de Chastillon, ayant, rable au lieu de monsieur du Lude, et l'ayant rendue aux Espaignols, fut condemné à estre degradé de noblesse, et tant luy que sa posterité declaré routiere, taillable, et iucapable de porter armes : et feut cette rude sentence executee à Lyon. Depuis, souffrient parcille puntition touts les gentilsbommes qui set rouverent dans duyas, et les fois quand il y auroit une si grossiere et apparente ou ignorance ou couardise, qu'elle surpassast toutes les ordinaires, ce servoir raison de la prendre pour suffisante preuve de meschanceté et de malice, et de la chastier pour telle.

CHAPITRE XVI.

UN TRAICT DE QUELQUES AMBASSADEURS.

Tobserve en mes voyages cette practique, pour apprendre tousiours quelque chose par la communication d'aultruy (qui est une des plus belles escholes qui puisses estre), de ramener tousiours ceulx avecques qui ie confere, aux propos des choses qu'ils sçavent le mieulx;

> Basil al nocchiero regionar de' venil, Al hifolco dei tori; e le sue piaghe Conti 'l guerater, conti 'l pastor gli armenil;

car il advient le plus souvent, au contraire, que chascun choisit plus- tost à discourir du mestier d'un aultre que du sien, estimant que c'est autant de nouvelle reputation acquise : tesmoing le reproche qu'Archidamus feit à Periander, qu'il quittoit la gloire de bon medecin, pour acquerir celle de mauvais poëte. Veoyez combien Cesar se desploye largement à nous faire entendre ses inventions à bastir ponts et engins; et combien, au prix, il va se serrant où il parle des offices de sa profession, de sa vaillance, et conduicte de sa milice : ses exploicts le verifient assez capitaine excellent; il se veult faire cognoistre excellent enginieur : qualité aulcunement estrangiere. Le vieil Dionysius estoit tresgrand chef de guerre, comme il convenoit à sa fortune : mais il se travailloit à donner principale recommendation de soy par la poësie; et si n'y sçavoit guere. Un homme de vacation iuridique, mené ces iours passez veoir un estude fournie de toute sorte de livres de son mestier et de tout aultre mestier, n'y trouva nulle occasion de s'entretenir; mais il s'arresta à gloser rudement et magistralement une barricade logee sur la vis de l'estude, que cent capitaines et soldats recognoissent touts les jours sans remarque et sans offense.

Optal ephippia bos piger, optal arare caballus.

Par ce train vous ne faictes iamais rien qui vaille. Ainsin il fault

travailler de rejecter tousiours l'architecte, le peintre, le cordonnier.

et ainsi du reste, chascun à son gibbier.

El, à ce propos, à la lecture des histoires, qui est le subiect de toutes gents, i'ay accoustume de considerer qui en sont les escrivains: si ce sont personnes qui ne facent aultre profession que de lettres. l'en apprends principalement le style et le langage; si ce sont medecins, ie les crois plus voloniters en ce qui is nous disent de la temperature de l'air, de la santé et complexion des princes, controverses des droits, les lois, l'establissement des polices, et choses parcilles; si theologiens, les affaires de l'Egièse, censures ecclesiastiques, dispenses et mariages; si courtisans, les mœurs et les cerinonies; si genst de guerre, ce qui est de leur charge, et principalement les deductions des exploits où its se sont trouvez en personne; miers de les conduire.

A cette cause, ce que l'eusse passé à un aultre sans m'y arrester. ie l'ai poisé et remarqué en l'histoire du seigneur de Langey, tresentendu en telles choses : c'est qu'aprez avoir conté ces belles remontrances de l'empereur Charles cinquiesme, faites au consistoire à Rome, presents l'evesque de Mascon et le seigneur du Velly, nos ambassadeurs, où il avoit meslé plusieurs paroles oultrageuses contre nous, et, entre aultres, que si ses capitaines et soldats n'estoient d'aultre fidelité et suffisance en l'art militaire, que ceulx du roy, tout sur l'heure il s'attacheroit la chorde au col pour luy aller demander misericorde (et de cecy il semble qu'il en creust quelque chose, car deux ou trois fois en sa vie, depuis, il luy adveint de re-dire ces mesmes mots); aussi qu'il desfia le roy de le combattre en chemise, avecques l'espee et le poignard, dans un batteau : le dict seigneur de Langey, suyvant son histoire, adiouste que lesdicts ambassadeurs faisants une despeche au roy de ces choses, luy en dissimulerent la plus grande partie, mesme lui celerent les deux articles precedents. Or, i'ai trouvé bien estrange qu'il feust en la puissance d'un ambassadeur de dispenser sur les advertissements qu'il doibt faire à son maistre, mesme de telle consequence, venants de telle personne, et dicts en si grand'assemblee ; et m'eust semblé l'office du serviteur estre de fidelement representer les choses en leur entier, comme elles sont advenues, à fin que la liberté d'ordonner, iuger et choisir, demeurast au maistre; car, de luy alterer ou cacher la verité, de peur qu'il ne la preigne aultrement qu'il ne doibt et que cela ne le pousse à quelque mauvais party, et ce pendant le laisser ignorant de ses affaires, cela m'eust semblé appartenir à celuy ui donne la loy, non à celuy qui la receoit; au curateur et maistre d'eschole, non à celuy qui se doibt penser inferieur, non en auctorité seulement, mais aussi en prudence et bon conseil. Quoy qu'il en soit, ie ne vouldrois pas estre servy de cette façon en mon petit

Nous nous sonstrayons si volontiers du commandement, soubs quedque pretette, et usurpons sur la maistrise; chascun aspire si naturellement à la liberté et auctorité, qu'au superieur nulle utilité ne doit estre ci-here, venant de ceulx qui le servent, comme luy doibt estre chere leur simple et nailve obeissance, du corrompi l'office du ER P. Crassus, celui que les Romains estimenent cinq fois heureux, lorsqu'il estoit en Asive consul, ayant mandé à un enginieur grec de luy fairs mener le pius grand des deux masta de navire qu'il avoité vaus à Athenes, pour quelque engin de batterie qu'il en vonloit faire; cettuy cy, soubs tilltre de sa science, se donna loy de choisir authrement, et mena le plus petil, et, selon la raison de son art, le plus commode. Crassus, ayant patiemment our ses raisons, lui feit tres-bien donner le fouet, estimant l'interest de la discipline plus que l'interest de l'ouvrage.

D'aultre part pourtant, on pourroit aussi considerer que cette obeissance si contrainct n'appartient qu'aux commandements precis et prefix. Les ambassadeurs ont une charge plus libre, qui en plusieurs paries despend souverainement de leur disposition; ils n'executent parties despendent de leur disposition; ils n'executent volonté du maistre. L'ay veu, en mon temps, des personne office de mandement reprins d'avoir plustost obér aux paroles des lettres da roy, qu'à l'occasion des affaires qui estoient prez d'enix. Les hommes d'entendement accusent encorcs auiourd'huy l'usage des roys de Perse de tailler les morceaux si courts à leurs agents et lieutenants, qu'aux moindres choess lis eussent à recourr à leur ordonnants, qu'aux moindres choess lis eussent à recourr à leur ordonsouvent apporté des notables dommages à leurs affaires. El Crassas, secrivant à un homme du mestier, et luy donnaut advis de l'usage auquel il destinoit ce mast, sembloit il pas entrer en conference de sa deliberation, et le convier à interposer son decret?

CHAPITRE XVII.

DE LA PEUR.

Obstuput, stateruntque comm, et vox faucibus hæsit.

Ie ne suis pas bon naturaliste (qu'ils disent) et ne sçais gueres par quels ressorts la peur agit en nous; mais tant y a que c'est une es-trange passion; et disent les medecins qu'il n'en est aulcune qui emporte plustost nostre iugement hors de sa deue assiette. De vray, l'ai veu beaucoup de gents devenus insensez, de peur et, au plus rassis, il est certain, pendant que son accez dure, qu'elle engendre de terribles esblouïssements. le laisse à part le vulgaire, à qui elle represente tantost les bisayeuls sortis du tumbeau enveloppez en leur suaire, tantost des loups-garous, des lutins et des chimeres; mais parmy les soldats mesmes, où elle debyroit trouver moins de place, combien de fois a elle changé un troupeau de brebis en esquadron de corselets? des roseaux et des cannes, en gentsdarmes et lanciers? nos amis, en nos ennemis? et la croix blanche, à la rouge? Lors que monsieur de Bourbon print Rome, un port' enseigne, qui estoit à la garde du bourg sainct Pierre, feut saisi de tel effroy à la premiere alarme, que par le trou d'une ruyne, il se iecta, l'enseigne au poing, hors la ville, droict aux ennemis, pensant tirer vers le dedans de la ville; et à peine enfin, veoyant la troupe de monsieur de Bourbon se renger pour le soustenir, estimant que ce fenst une sortie que ceulx de la ville feissent, il se recognent, et tournant teste, rentra par ce mesme tron, par lequel il estoit sorty plus de trois cents pas avant en la campaigne. Il n'en adveint pas du tout si heureusement à l'enseigne du capitaine Iulie, lors que sainct Paul feut prins sur nous par le comte de Bures et monsieur du Reu; car, estant si fort esperdu de frayeur, que de se iecter à tout son enseigne hors de la ville par nne canoniere, il feut mis en pieces par les assaillants: et, au mesme siege, feut memorable la peur qui serra, saisit et glacea

si fort le cœur d'un gentilhomme, qu'il en tumba roide mort par terre, à la bresche, sans aulcune bleceure. Pareille rage poulse par fois toute une multitude : eu l'uue des rencontres de Germauicus contre les Allemans, deux grosses troupes prinrent, d'effroy, deux routes opposites; l'une fuyoit d'où l'aultre partoit. Tantost elle nous donne des ailes aux talons, comme aux deux premiers; tantost elle nous cloue les pieds et les entrave, comme on lit de l'empereur Theophile, lequel, en une battaille qu'il perdit contre les Agarenes, deveint si estonné et si transi qu'il ne pouvoit prendre party de s'enfuyr, adeo pavor etiam auxilia formidat; iusques à ce que Manuel, l'un des principaulx chefs de son armee, l'ayant tirassé et secoué, comme pour l'esveiller d'un profond somme, lui dict : « Si vous ne me suyvez, ie vous tueray; car il vault mieulx que vous perdiez la vie, que si, estant prisonnier, vous veniez à perdre l'empire. » Lors exprime elle sa derniere force, quand, pour son service, elle nous rejecte à la vaillance, qu'elle a sonstraicte à nostre debvoir et à nostre honneur : en la premiere iuste battaille que les Romains perdirent contre Hannibal, soubs le consul Sempronins, une troupe de bien dix mille hommes de pied qui print l'espouvante, ne veoyant ailleurs par où faire passage à sa lascheté, s'alla iecter au travers le gros des ennemis, lequel elle percea d'un merveilleux effort, avec grand meurtre de Carthaginois; achetant une honteuse fuyte au mesme prix qu'elle eust eu une glorieuse victoire.

C'est de qioy l'ay le plus de peur que la peur : aussi surmonte elle en aigreur touts aultres accidents. Quelle affection peull estre plus aspre et plus iuste, que celle des amis de Pompeius, qui estoient en son navire, spectaleurs de cet horrible massacre? Si est ce que la peur des voiles aegyptiennes, qui commenceoient à les approcher, l'estouffs de manière qu'on a reinarqué qu'ils ne s'amuserent qu'à haster les mariniers de diligenter et de se sauver à coups favirors, tourner leur peusce à la perte qu'ils veuoient de faire, et lisacher la bride aux lamentations et anx larmes que cette aultre plus forte passion avoit suspendues.

Tum pavor sapientiam omnem mihi ex animo expectorat.

Ceulx qui auront esté bien frottez en quelque estour de guerre, touts bleeze encores et ensanglantez, ou les rameine bien landemein à la charge: mais ceulx qui out conceu quelque honne peur des enmeins, vous ne les leur feriez pas seulement regarder en face. Ceulx qui sont en pressante crainte de perdre leur bien, d'estre exilez, d'estre subleguez, vivent en continuelle angoisse, en perdant le boire, estre subleguez, vivent en continuelle angoisse, en perdant le boire, este subject de la peur, se sout pendus, noyez et l'impatience des poinctures de la peur, se sont pendus, noyez et precipitez, nous ont bien apprins qu'elle est eucores plus importuue et plus insu; portable que la mort.

Les Grees en recognoissent une aultre espèce, qui est oultre l'ererur de nostre discours, venant, disent lis, sans canse apparente et d'une impulsion cettes : des peuples entiers s'en veovent souvent frapper, et des armees entieres. Telle feut celle qui apport à Carbuge une merveilleuse desolation : on n'y opoi que cris et voit l'alarme, et se charger, blecrer el eutreline les uns les aultres, comme si ce Geussent ennemis qui veinssent à occuper leur ville; tout y estoit en desordre et en frueur, jusques à ce que, par oraisons et

22

sacrifices, ils eussent appaisé l'ire des dieux. Ils nomment cela terreurs pariques.

CHAPITRE XVIII.

QU'IL NE FAULT IUGER DE NOSTRE HEUR QU'APREZ LA MORT.

Scilicel ullims semper Exspectanda dies homini est; dicique beatus Aute oblium namo supremaque funera debet.

Les enfants scavent le conte du roy Crœsus à ce propos : lequel ayant esté prins par Cyrus et condemné à la mort; sur le poinci de l'execution il s'escria : « O Solon! Solon! » Cela rapporté à Cyrus, et s'estant enquis que c'estoit à dire; il luy feit entendre qu'il verifloit lors à ses despens l'advertissement qu'aultrefois luy avoit donné Solon : « Que les hommes, quelque beau visage que fortune leur face, ne se peuvent appeller heurenx iusques à ce qu'on leur ayt veu passer le dernier sour de leur vie, pour l'incertitude et varieté des choses humaines, qui, d'un bien legier mouvement, se changent d'un estat en aultre tout divers. Et pourtant Agesilaus, à quel-qu'un qui disoit heureux le roy de Perse, de ce qu'il estoit venu fort ieune à un si pnissant estat : « Ouy; mais, dict il, Priam en tel aage ne feut pas malbeureux. > Tantost, des roys de Macedoine, successeurs de ce grand Alexandre, il s'en faict des menuisiers et successuris de ce grand Alexandre, il sen lanci des meniniers et grefflers à Rome, des tyrans de Sicile, des pedantes à Corinthe; d'un conquerant de la moitié du monde et empereur de tant d'armees, il s'en faict un miserable suppliant des belitres officiers d'ur roy d'Aegypte : lant cousta à ce grand Pompeius la prolongation de cinq on six mois de viel Et du temps de nos peres, ce Ludovic Sforce, dixiesme duc de Milan, soubs qui avoit si longtemps branslé toute l'Italie, on l'a ven mourir prisonnier à Loches, mais aprez y avoir vescu dix ans, qui est le pis de son marché. La plus belle royne, ventve du plus grand roy de la chrestienté, vient elle pas de mourir par la main d'un bourreau? indigne et barbare cruauté! Et mille tels exemples, car il semble que, comme les orages et tempestes se picquent-contre l'orgueil et haultaineté de nos bastiments, il y ayt aussi là hault des esprits envieux des grandeurs de cà bas:

> Usque sdeo res humanes vis abdita quædam Obterit, et pulchros fasces, savasque secures Proculcara, ac ludibrio sibi babere videtur!

et semble que la fortune quelquesfois guette à poinct nommé le dernier iour de nostre vie, pour montrer sa puissance de renverser en un moment ce qu'elle avoit basty en longues annees; et nous faict crier, aprez Laberius,

Una plus vixi mibi, quem vivendum fuit!

Ainsi se peult prendre avecques raison ce bon advis de Solon: mais d'autant que c'est un philosophe (à l'endroit desquels les faveurs et disgraces de la fortune ne tiennent reng ny d'heur ny de malheur, et sont les grandeurs et puissances accidents de qualité à peu prez indifferente), ie trenve vraysemblable qu'il ay t regardé plus avant, et vouht dire que ce mesme bonheur de notre vie, qui depend de la tranquillité et contentement d'un esprit bien nay, et de la resolution et asseurance d'une ame reglee, ne se doibve iamais attribuer à l'homme, qu'on ne luy ayt veu iouer le dernier acte de sa comedie, et saus doubte le plus difficilé. En tout le reste il y

MONTAIGNE, I

peult avoir du masque: ou ces beaux discours de la philosophie ne eont en nous que par contenance, ou les accidents ne nous essayant pas iusques au vif, nous donnent loisir de maintenir tousiours nosfre visage rassis; mais à ce dernier roolle de la mort et de nous, il n'y a plus que feiudre, il fault parler françois, il fault montrer ce qu'il y a de bon et do net dans le fond du pot.

Nam veræ voces lum demum pectore ab imo: Eilcluntur; et eripitur persona, manet res.

Foyth pourquoy so dolvent à ce dernier traitet toucher et espronver toutes les aultres actions de nostre vie : c'ext le maistre jourc'ext les iours juge de touts les aultres ; c'ext le jour, dict un aurène, qui doit linger de toutes mes annees passees. Le remets à la mort l'essay du fruict de mes estudes : nous verrous là si mes discours me partent de la bouche ou du cœur. L'ay veu plusieurs donner par leur mort reputation en bien ou en mai à toute leur vie. Scipion, beau pere de Pompeius, rabilla en bien mourant la mauvaise opinion qu'on avoit eu de luy iusques alors. Epaminondas, interrogé leque des trois il estimoit le plus, out (habrias, ou Phicrates, ou soy mesmeches vieux de la company de la company de la company de la company de la company. Le vay, on desroberoit beaucoup à celuy là, qui le poiseroit sans l'honneur et grandeur de sa fin.

Dien la voula comme il luy a pleu; mais en mon temps trois les plus exserables personnes que ie cogneusce en toute abomination de vie, et les plus infames, ont eu des morts reglees, et, en toute irconstance, composees insugues à la perfection. Il est des morts braves et fortunces : le luy ay veu trencher le fli d'un progrez de d'une fin si pompense, qu'à mon advis es ambificus et courageux desseings n'avoient rien de si bault que feut leur interruption : il arriva, sans y aller, où il pretendoit, plus grandement et glorieu-sement que ne portoit son desir et esperance; et devança par sa etute le pouvoir et le nom où il aspiroit par sa course. Au ingedeute le pouvoir et le nom où il aspiroit par sa course. Au ingele le bout; et des principaults estudes de la mienne, c'est qu'il se porte bien, c'est à dire quielement et sourdement.

CHAPITRE XIX. QUE PHILOSOPHER C'EST APPRENDRE A MOURIR.

Ciero dict que philosopher ce n'est aultre chose que s'apprester la mort. Cest d'autant que l'estude et la contemplation retirent aulcumement nostre ame hors de nous, et l'embesongnent à part du bien, c'est que toule la signesse et discours du monde se resoult enfin à ce poinet, de nous apprendre à ne craindre point à mourie. De vray, ou la raison se moque, ou elle ne doibt viser qu'à nostre contentement, et tout son travail tendre en somme à nons faire bien contentement, et tout son travail tendre en somme à nons faire bien opinions du monde en sont là, que le plaisir est nostre hui, quorqu'elles en prement divers moyens : aultrement on les chasseroit d'arriver; est qui secouteroit celur qui, pour sa fin, establición inostre d'arriver; est qui secouteroit celur qui, pour sa fin, establición inostre des sont véfrales; transcurrennes solerissimes moyen; il y a plus d'esta sont véfrales; transcurrennes solerissimes moyen; il y a plus d'esta sont véfrales; transcurrennes solerissimes moyen; il y a plus d'esta de principe qu'il n'appateit à une si sainche profes-

sion : mais quelque personnage que homme entrepreigne. il joue

tousiours le sien parmy.

Onoy qu'ils dient, eu la vertu meme, le dernier bu de nostre visce, c'est la volupté. Il me plaist de battre lenrs aureilles de co mot, qui leur est si fort à contrecœur : et s'il siguifie quelque supreme plaisir et excessif contentement, il est mieulx deu à l'assis-tance de la vertu qu'à nulle aultre assistance. Cette volupté, pour estre plus gaillarde, nerveuse, robuste, virile, n'en est que plus serieusement voluptueuse : et luy debvions donner le nom du plaisir, plus favorable, plus doulx et naturel, non celuy de la vigueur, duquel nous l'avous denommee. Cette aultre volupté plus basse, si elle meritoit ce beau nom, ce debvoit estre en concurreuce, non par privilege : le la trenve moins pure d'incommoditez et de traverses, que n'est la vertu; oultre que sou goust est plus momentance, fluide et caducque, elle a ses veilles, ses ieusues et ses travaulx, et la sueur et le sang, et en oultre particulierement ses passions trenchantes de tant de sortes, et à son costé une satieté si lourde, qu'elle equipolle à penitence. Nous avons grand tort d'estimer que ces incommoditez luy serveut d'alguillon, et de coudiment à sa doulceur (comme en uature le contraire se vivifie par son contraire); et de dire, quand nous veuons à la vertu, que pareilles suittes et difficultez l'accablent, la rendent anstere et inaccessible; là où, beaucoup plus proprement qu'à la volupté, elles anoblissent, aiguisent et rehaulsent le plaisir divin et parfaict qu'elle nous moyenne. Celuy là est certes bieu indigne de son accointance, qui coutrepoise son coust à son fruict; et n'eu cognoist ny les graces uy l'nsage. Ceulx qui uous vout instruisant que sa queste est scabreuse et laborieuse, sa ionissance agréable; que nous diseut ils par là, sinou qu'elle est tons-iours desagreable; car quel moyen humain arriva iamais à sa iouïssance? les plus parfaicls se sont blen coutentez d'y aspirer et de l'approcher, saus la posseder. Mais ils se trompent; veu que de touts les plaisirs que nous cognoissons, la poursuitte mesme en est plai-sante: l'eutrepriuse se sent de la qualité de la chose qu'elle regarde: car c'est uue boune portion de l'effect, et cousubstantielle. L'heur et la beatitude qui reluit en la vertu remplit toutes ses appartenances et advenues, iusques à la premiere entree, et extreme barriere,

Or des principaulx bienfaicts de la vertu est le mespris de la mort : moyeu qui fournit uostre vie d'uue molle tranquillité, et nous en donne le goust pur et amiable: saus qui toute auître volupté est estelacte. Voylà pourquoi toutes les regles se reucontreut et convienneut à cet article. Et combieu qu'elles nous conduisent aussi toutes d'un commun accord à mespriser la douleur, la pauvreté, et aut-tres accidents à quoy la vie humaiue est subiecte, ce n'est pas d'uu pareil soing : tant parce que ces accidents ne sont pas de telle necessité (la pluspart des hommes passeut lenr vie sans gouster de la pauvreté, et tels encores sans seutimeut de douleur et de maladie. comme Xenophilus le musicien qui vescut cent et six ans d'une eutiere santé); qu'aussi d'autant qu'au pis aller la mort peult mettre fin, quand il uons plaira, et conpper broche à tonts aultres inconvenients. Mais quant à la mort, elle est inevitable :

Omnes eodem cogimur; omnium Versatur urna serius ocius Sors exitura, et nos in æternum Eistlinm impesitura cymbe,

t par consequent, si elle nous faict peur, c'est un subject continue. de torment, et qui ne se peult aulcuuement soulager. Il n'est lieu d'où îl ne nous vienne; nous pouvons tourner sans cesse la teste ca et là, comme en païs suspect : que quasi sazum Tantalo, semper impendet. Nos parlements renvoyent souvent executer les criminels au lieu où le crime est commis : durant le chemin, promenez les par de belles maisons, faictes leur tant de bonne chere qu'il vous plaira,

> Non Siculm dapes Dulcem elaborabunt saporem; Non arium cithermque canius Somnum reduces!:

pensez vous qu'ils s'en pnissent resiouïr; et que la finale intention de leur voyage leur estant ordinairement devant les yeulx, ne leur avt alteré et affadi le goust à toutes ces commoditez;

Audit iter, numeralque dies, spatfoque viarum Metitur vitem; lorquelur peste futura.

Le but de nostre carriere c'est la mort; c'est l'obiect necessaire de nostre visce : si elle nous effroye, comme est il possible d'aller un pas avant sans fiebvre? Le remede du vulgaire, c'est de n'y penser pas : mais de quelle brutale stupidité luy peult venir un si grossier aveuglement? Il luy fault faire brider l'asne par la gueue :

Oui capite ipse suo instituit vestigia retro.

Ce n'est pas de merveille s'il est si souvent prins au piege. On faict pour à nos gents seulement de nommer la mort; et la plisspart s'en seignent, comme du nom du diable. Et parce qu'il s'en faict mention aux testaments, ne vous attender pas qui ils y mettent la main, que le medècin ne leur ayt donné l'extreme sentence : et Dieu sçait lors, l'est parce de la dieux de la dieu

Parce que cette syllabe frappoit trop rudement leurs aureilles, et que cette voix leur sembloit malencontreuse, les Romains avoient apprins de l'amollir ou l'estendre en periphrases : au lieu de dire, il est mort : « Il a cessé de vivre, disent ils, il a vescu : » pourveu que ce soit vie, soit elle passee, ils se consolent. Nous en avons emprunté nostre, feu maistre Iehan. A l'adventure est ce que, comme on dict, le terme vault l'argent. Ie nasquis entre unze heures et midi, le dernier iour de febvrier, mille cinq cents trente trois, comme nous comptons à cette heure, commenceant l'an en jauvier. Il n'y a justement que quinze iours que i'ay franchi trente neuf ans : il m'en fault, pour le moins, encores autant. Cependant s'empescher du pensement de chose si esloingnee, ce seroit folie. Mais quoy? les ieunes et les vieux laissent la vie de mesme condition : nul n'en sort aultrement que comme si tout presentement il y entroit; ioinct qu'il n'est homme si decrepite, tant qu'il veoid Mathusalem devant, qui ne pense avoir encores vingt ans dans le corps. Davantage, pauvre fol que tu es, qui t'a estably les termes de ta vie? Tu te fondes sur les contes des medecins : regarde plustost l'effect et l'experience. Par le commun train des choses, tu vis piera par faveur extraordinaire : tu as passé les termes accoutumez de vivre. Et qu'il soit ainsi, compte de tes cognoissants combien il en est mort avant ton aage plus qu'il n'en y a qui l'ayent atteint : et de ceulx mesmes qui ont anobli leur vie par renommee, fais en registre; et i'entreray en gageure d'en trouver plus qui sont morts avant, qu'aprez trente cinq ans. Il est plein de raison et de pieté de prendre exemple de l'humanité mesme de lesus Christ : or il finit sa vie à trente et trois ans. Le plus grand homme, simplement homme, Alexandre, monrut aussi à ce terme. Combien a la mort de façons de surprinse!

> Quid quisque vitet, nomqoam homini satis Cautum est in horas :

ne laisse à part les fiebvres et les pleuresies : qui eust iamais pensé qu'un dne de Bretaigne deust estre estonssé de la presse, comme fent celuy là à l'entree du pape Clement, mon voysin, à Lyon? N'as tu pas veu tuer un de nos roys en se iouant? et un de ses ancestres mourut il pas choegué par un ponreau? Aeschylus, menacé de la cheule d'une maison, a beau se tenir à l'airte; le voylà assommé d'un toict de tortue, qu' eschappa des pattes d'un sigle en l'air : l'aultre mourd d'un grain de raisin; un empereur, de l'esgratigneure d'un peigne en se testonnant; Aemilius Lepidus, pour avoir heurté du pied contre le seuil de son buis; et Aufidius, pour avoir chocqué, en entrant, contre la norte de la chambre du conseil; et entre les cuisses des femmes, Cornelius Gallus preteur, Tigillinus capitaine du guet à Rome, Ludovic fils de Guy de Gonsagne, marquis de Mantoue; et d'un encores pire exemple, Speusippus philosophe platonicien, et l'un de nos papes. Le pauvre Bebius, iuge, ce pendant qu'il donne delay de buictaine à une partie, le voylà saisi, le sien de vivre estant expiré; et Caius Inlius, medecin, gressant les yeulx d'un patient, voylà la mort qui clost les siens : et s'il m'y fault mesler , un mien frere , le capitaine S. Martin, aagé de vingt et trois ans, qui avoit desià faict assez bonne preuve de sa valeur, iouant à la paulme, receut un coup d'esteuf qui l'assena un peu an dessus de l'aureille droicte, sans anicune apparence de contusion ny bleceure; il ne s'en assit ny reposa, mais cinq ou six heures aprez il mourut d'une apoplexie que ce coup luy causa.

Cas exemples si frequents et si ordinaires nons passants devant les yentx, comme est il possible qu'on se puisse deslaire du pensement de la mort, et qu'à chasque instant il ne nous semble qu'elle nons tenne an colleit Qu'importe il, me direz vous, comment que ce soit, pourves qu'on ne s'en donne point de peine? Je suis de cet advis : et, en quelque maniere qu'on se puisse mettre à l'abri des coups, fenst ce soubs la peau d'un veau, ie ne suis pas homme qui y reculast; car il me suffit de passer à mon ayse, et le meilleur ieu que ie me puisse donner, je le prends, si peu glorieux au reste et exemplaire que vous vouldrez.

Prestulerim.

Prestulerim... delirus înersque videri . Dom mea delectent maia me , vei denique failaul , Quam sepere , et ringi.

Mais c'est folie d'y ponser arriver par là. Ils vont, ils viennent, fis troitent, lis dansent; de mort, nulles nouvelles: tout cela est beau; mais aussi, quand elle arrive on à enis, ou à leurs femmes, enfants et anis, les surprenant en dessonde et à descouvert, quelle borner la qualitation de la constant de la constant

Nempe el fugacem perseguitar virum; lice parcit imbellis inventes Poplitibus limidaque tergoet que nulle trempe de cuirasse ne vous couvre.

l'ie licel ferro caulus se condat el ære , Alors lamen inclusum protrabet inde caput ,

apprenons à le soustenir de pied ferme et à le combattre : et pour commencer à luy oster son plus grand advantage contre nous, pre-nons voye toute contraire à la commune; ostons luy l'estrangeté, practiquons le, accoustnmons le, n'ayons rien si souvent en la teste que la mort, à touts instauts representons la à nostre imagination et en touts visages; au broncher d'un cheval, à la cheute d'une tuile, à la moindre picqueure d'espingle, remaschons soubdain : . Eh bien! quand ce seroit la mort mesme! • et là dessus, roidissons nous, et nous efforceons. Parmy les festes et la joie, ayons tousjours ce refrain de la souvenance de nostre condition : et ne nous laissons pas si fort emporter au plaisir, que par fois il ne nous repasse en la memoire, en combien de sortes cette nostre alaigresse est en butte à la mort, et de combien de prinses elle la menace. Ainsi faisoient les Aegyptiens, qui, au milieu de leurs festins, et parmy leur meilleure chere, faisoient apporter l'anatomie seche d'un homme, pour servir d'advertissement aux conviez.

> Omnem crede diem Hbl diloxisse supremum : Grata superveniet, qum uon sperabitur, hora.

Il est incertain où la mort nous attende : attendons la partout. La premeditation de la mort est premeditation de la liberté : qui a apprins à mourir, il a desapprins à servir : il n'y a rien de mal en la vie pour celuy qui a bien comprins que la privation de la vie n'est pas mal : le sçavoir mourir nous affranchit de toute subjection et contraincte. Paulus Acmilius respondit à celuy que ce miserable roy de Macedoine, son prisonnier, luy envoyoit pour le prier de ne le mener pas en son triomphe : « Ou'il en face la requeste à soy mesme. »

A la verité, en toutes choses, si nature ne preste un peu, il est malaysé que l'art et l'industrie aillent gueres avant. le suis de moy mesiue non melancholique, mais songe-creux : il n'est rien dequoy ie me soye dez tousiours, plus entretenu que des imaginations de la

mort: voire en la salson la plus licentieuse de mon aage,

Incundum quum mias florida ver agerel.

Parmy les dames et les ieux, tel me pensoit empesché à digerer, à part moy, quelque jalousie, ou l'incertitude de quelque esperance, ce pendant que ie m'entretenois de le ne sçais qui, surprins les iours precedents d'une flebvre chaulde et de sa fin, au partir d'une feste pareille, la teste pleine d'oysiveté, d'amour et de bon temps, comme moy, et qu'autant m'en pendoit à l'aureille :

Ism feerit, nec post unquam revocare licebil;

ie ne ridois non plus le front de ce pensement là, que d'un aultre. Il est impossible que, d'arrivee, nous ne sentions des picqueures de telles imaginations; mais en les maniant et repassant, au long aller, on les apprivoise sans doubte : aultrement, de ma part, ie feusse en continuelle frayeur et frenesle; car iamais homme ne se desfia tant de sa vie; iamais homme ne feit moins d'estat de sa duree. Ny la santé, que l'ay iouï iusques à present tresvigoreuse et peu souvent interrompue, ne m'en alonge l'esperance; ny les maladies ne me l'accourcissent : à chasque minute il me semble que ie m'eschappe, et me rechante sans cesse : . Tout ce qui peult estre faict un aultre jour, le

« peult estre auiourd huy. » De vray, les hazards et dangiers nous approchent peu ou rien de notre fin : et si nous pensons combien il en reste, sans cet accident qui semble nous menacer le plus, de millions d'aultres sur nos testes, nous trouverons que, gaillarls et febryenx, en la mer et en nos maisons, en la battaille et en repos, elle nous est grulement prez : Nemo altero fragilior est, mem on cratiums sui certior. Ce que l'ay à faire avant inourir, pour l'achever tout loisir me semble court, feust ce d'un l'eure.

Quelqu'un, feuilletant l'aultre ionr mes tablettes, trouva un memoire de quelque chose que ie voulois estre faitet aprez ma mort : ie luy dis, comme il estoit vray, que n'estant qu'à une lleue de ma maisserirer point d'arriver iusques cher moy. Comme celluy qui continnellement me couve de mes pensees et les couchc en moy, le suis à tonte heure preparé environ ce que ie le puis estre, et ne m'àdvertira de rien de nouveau la survenance de la mort. Il fault estre tousionrs qu'on n'ate lors affaire qu'à so; en mous est, et sur tout se garder qu'on n'ate lors affaire qu'à so;

Quid brevi fortes laculamur mvo

car nons y anrons assex de besongne, sans aultre surcroist. L'un se plainct, plus que de la mort, de quoy clie lui rompi le train d'une belle victoire ; l'aultre, qu'il luy fault desloger avant qu'avoir marié sille, ou contrevoulé l'institution de ses enfants : l'un plainct la compaignie de sa femme, l'aultre de son fils, comme commodifier mercry, que le puis desloger quand il luy plaire, assur segret de chose quelconque. le nuc desnoue par tout; mes adieux sont tantost prins de chascun, sand de moy, lamais homme ne se prepara à quitter le monde plus purement et pleinement, et ne s'en desprint plus université de l'autre le marie de firite, Les plus mortes morte sont les mondes plus saines.

.... Miser? o miser! (alunt) omnia ademit Una dies infesta mihi tot præmia vise :

et le bastisseur,

Manent (dict ii) opera interrupta , minæque Murorum ingentes.

Il ne fault rien desseigner de si longue haleine, ou au moins avecques telle intention de se passionner pour en veoir la fin. Nous sommes nayz pour agir :

Qoom moriar, medium solvar et inter opus;

ie venx qu'on agisse et qu'on alonge les offices de la vie, tant qu'on peult; et que la mort me treuve plantant mes choulx, mais nonchalant d'elle, et encores plus de mon iardin imparfaiet. l'en veis moorir un qui, estant à l'extremité, se plaignoit incessamment de quoy sa destinee coupoit le fil de l'histoire qu'il avoit en main, sur le quinzissme ou seiziesme de nos roys, qu'il avoit en main, sur le quin-

flind in his rebus non addunt, nec libi earum Jam desiderium terum super insidet una.

Il fault se descharger de ces humeurs vulgaires et nuisibles. Tont ainsi qu'on a planté nos cimetieres ioignant les eglises et aux lienx les plus frequentez de la ville, pour accoustumer, disoit Lycurgus, le bas populaire, les femmes et les enfants à ne s'effaroucher point de veoir un homme mort, et à fin que ce continuel spectacle d'ossements, de tumbeaux et de convois nous advertisse de nostre condition:

> Quin etlam exhitarare viris convivia code Mos olim, et miso-re epulis speciacula dira Cerianium ferro sepe et super ipse cadentum Pocula, respersis non parco sanguine mansis;

et comme les Aegyptiens, aprez leurs festins, faisolent presenter aux assistants une grande image de la mort par un qui leur crioti: *Boy, et l'esiouy; car, mort, tu seras tel: *aussi ay te prins en coustume d'avoir, non seulement en l'imagination, mais continuellement la mort en la bouche. El n'est rien dequoy ie m'informe si volontiers que de la mort des hommes, quelle proie, quel visage, quelle condende la comme de la mort des hommes, quelle proie, quel visage, quelle condende l'alle participation de l'archivers de mes exemples, et que l'ai en particuliere affection cette matiere. Si riestoy faiseur de livres, le feroy un registre commenté des morts diverses. Qui apprendroit les hommes à mourir, leur apprendroit à vivre. Dicaerchuse ne feit

un de pareil titre, mais d'aultre et molns utile fin.

On me dira que l'effect surmonte de si loing la pensee, qu'il n'y a si belle escrime qui ne se perde quand on en vient là. Laissez les dire : le premediter donne sans double grand avantage; et puis, n'est ce rien d'aller au moins jusques là sans alteration et sans fiebyre? Il v a plus; nature mesme nous preste la main, et nous donne courage : si c'est une mort courte et violente, nous n'avons pas loisir de la craindre; si elle est aultre, ie m'apperceoy qu'à mesure que le m'engage dans la maladie, l'entre naturellement en quelque desdaing de la vie. le treuve que l'ay bien plus à faire à digerer cette resolution de mourir, quand le suis en santé, que quand le suis en fiebvre : d'autant que le ne tiens plus si fort aux commoditez de la vie, à raison que le commence à en perdre l'usage et le plaisir; i'en veoy la mort d'une veue beaucoup moins effroyee. Cela me faict esperer que plus ie m'esloingneray de celle là et approcheray de cette cy, plus ayseement l'entreray en composition de leur eschange. Tout ainsi que l'ay essayé, en plusieurs aultres occurrences, ce que dict Cesar, que les choses nous paroissent souvent plus grandes de loing que de prez; l'ay treuvé que sain l'avois eu les maladies beaucoup plus en horreur que lors que ie les ay senties. L'alaigresse où ie suis, le plaisir et la force me font paroistre l'aultre estat si disproportionné à celuy là, que par imagination le grossis ces incommoditez de la moitié, et les conceoy plus poisantes que ie ne les treuve quand ie les ay sur les espaules. l'espere qu'il m'en adviendra ainsi de la mort.

Yeoyons, à ces mutations et declinaisons ordinaires que nous souffrons, comme nature nous desrobe la veue de nostre perte et empirement. Que reste il à un vieillard de la vigueur de sa ieunesse et de sa vie passee?

Heu! senibus vite portio quanta manat!

Cesar, à un soldat de sa garde, recreu et casé, qui veint en la rue luy demander congé de se faire mourir, regardant son mainten decrepite, respondit plaisamment: * Tu penses doncques estre en vlet -Quí y tumberoti tout à un coup, ie ne crois pas que nous feussions capables de porter un tel changement: mais conduicts par sa main, d'une doutice pente et comme insensible, peu à peu, de degré en degré, elle nous roule dans ce miserable estat, et nous y apprivoise, si que nous ne sentons aulcunes escousse quand la ieunesse meurt en

nous, qui est, en essence et en verité, une mort plus dure que n'est la mort entiere d'une vie languissante, et que n'est la mort de la vieillesse; d'autant que le sault n'est pas si lourd du mal estre au non estre, comme il est d'un estre doulx et fleurissant à un estre penible et douloureux. Le corps courbe et plié a moins de force à soustenir un fais : aussi a nostre ame; il la fault dresser et eslever contre l'effort de cet adversaire. Car, comme il est impossible qu'elle se mette en repos pendant qu'elle le craint; si elle s'en asseure aussi, elle se peult vanter (qui est chose comme surpassant l'humaine condition) qu'il est impossible que l'inquietude, le torment et la peur, non le moindre desplaisir, loge en elle :

> Non rultus instantis lyranni Mente quarit solida, neque Auster, Dux inquieti Iurbidus Adrise. Nec fulminatilis magna loris manus;

elle est rendue maistresse de ses passions et concupiscences; maistresse de l'indigence, de la honte, de la pauvreté, et de toutes aultres iniures de fortune. Gaignons cet advantage, qui pourra. C'est icy la vraye et souveraine liberté, qui nous donne de quoy faire la figue à la force et à l'injustice, et nous mocquer des prisons et des fers.

In menicis el Compedibus, sero le sub custode tenebo. Ipse Deus, simui atque volum, me soivel. Opinor, lloc sentit : Morisr. Mors ullima linea rerum est.

Nostre religion n'a poiut eu de plus asseuré fondement humain, que le mespris de la vie. Non seulement le discours de la raison nous y appelle; car pourquoy craindrions nous de perdre une chose, laquelle perdue ne peult estre regrettee? mais aussi, puisque nous sommes menacez de tant de façons de mort, n'y a il pas plus de mal a les craindre toutes qu'à en soustenir une? Que chault il quand ce soit, puisqu'elle est inevitable? A celuy qui disoit à Socrates : Les trente tyrans t'ont condemné à la mort : « Et nature , eulx , » respondit il. Quelle sottise de nous peiner, sur le poinct du passage à l'exemption de toute peine! Comme nostre naissance nous apporta la naissance de toutes choses; aussi fera la mort de toutes choses, nostre mort. Parquoy c'est pareille folie de pleurer de ce que d'icy à cent ans nous ne vivrons pas, que de pleurer de ce que nous ne vivions pas il y a cent ans. La mort est origine d'une aultre vie; ainsi pleurasmes nous, ains nous cousta il d'entrer en cette cy, ainsi nous despouillasmes nous de nostre ancien voile en y entrant. Rien ne peult estre grief, qui n'est qu'une fois. Est ce raison, de craindre si long temps chose de si brief temps? Le long temps vivre, et le peu de temps vivre, est rendu tout un par la mort : car le long et le court n'est point aux choses qui ne sont plus. Aristote dict qu'il y a des petites bestes sur la riviere Hy-panis, qui ne vivent qu'un iour : celle qui meurt à huict heures du matin, elle meurt en icunesse; celle qui meurt à cinq heures du soir, meurt en sa derepitude. Qui de nous ne se mocque de veoir mettre en consideration d'heur ou de malheur ce moment de durce? Le plus et le moins en la nostre, si nous la comparons à l'eternité, ou encores à la duree des montaignes, des rivieres, des estoiles, des arbres, et mesme d'aulcuns animaulx, n'est pas moins ridicule.

Mais nature nous y force. . Sortez, dict elle, de ce monde, comme « vous v estes eutrez. Le mesme passage que vous feistes de la mort « à la vie, sans passion et sans frayeur, refaictes le de la vie à la mort.

 Vostre mort est une des pieces de l'ordre de l'univers : c'est une piece . de la vie du monde.

inter se mortales mutua vivunt.

Et, quesi cursures, viter lampada Iraduni.

- « Changeray ie pas pour vous cette belle contexture des choses? C'est « la condition de vostre creation; c'est une partie de vous, que la
- mort; vous vous fuyez vous mesmes. Cettuy vostre estre, que vous
- « de vostre naissance vous achemine à mourir comme à vivre.

Prims . qum vitem dedil , hore . carpsil. Nescentes marimur ; finisque ab origine peudet.

Tout ce que vous vivez, vous le desrobez à la vie; c'est à ses depens.
Le continuel ouvrage de vostre vie, c'est bastir la mort. Vous estes en la mort pendant que vous estes en vie; car vous estes aprez la mort pendant vier n'estes plus en vier vous l'avez l'ainez principal.

mort quand yous n'estes plus en vie; ou, si vous l'aimez mieulx
 ainsi, vous estes mort aprez la vie; mais pendant la vie, vous estes
 mourant; et la mort touche bien plus rudement le mourant que le

mort, et plus vifvement et essentiellement. Si vous avez faict vostre
 proufit de la vie, vous en estes repeu : allez vous en satisfaict.

Cur non ul pienus vite conviva recedis?

« Si vous n'en avez sceu user, si elle vous estoit inutile, que vons « chault il de l'avoir perdue? à quoi faire la voulez vous encores?

Car amplius adders queris , Rursom quod percai maia , ai ingratum occidai omua?

La vie n'est de soy ny bien ny mal; c'est la place du bien et du mal,
 selon que vous la leur faictes. Et si vous avez vescu un iour, vous
 avez tout veu : un iour est egal à tonts iours. Il n'y a point d'aultre

« lumiere ny d'aultre nuict : ce soleil, cette lune, ces estoiles, cette « disposition, c'est celle mesme que vos ayeuls ont louye, et qui en-

tretiendra vos arrieres-nepveux.

Non allum videre paires, allumva nepoles Adspicient.

Et an pis aller, la distribution et varieté de touts les actes de ma comedie se parfournit en un an. Si vous avez prins garde au bransle de mes quatre saisons, elles embrassent l'enfance, l'adolescence, la virilité, et la vieillesse du monde: Il a joué son ieu; il n'y sçait a aultre finesse que de recommencer; ce sera tousions cela mesme.

Varsamur ibidem , atque insumus usque. Atque in se sue per vestigia voivilur annus.

 Ie ne suis pas deliberee de vous forger aultres nouveaux passetemps:

Nam libi præleres quod machiner, favenlamque, Quod piaceat, nibil est : eadem suni omnis samper.

 Faictes place aux aultres, comme d'aultres vous l'ont faicte. L'equalité est la premiere piece de l'equité. Qni se peult plaindre d'estre comprins où touts sont comprins? Aussi avez yous beau vivre, vous

n'en rabbattrez rien du temps que vous avezà estre mort : c'est pour
 neant; aussi longtemps serez vous en cet estat là que vous craignez,
 comme si vous estiez mort en nourrice :

Licet qual vis vivendo vincere secia . Mors seterna tamen nihiluminus illa manchit. Et si vous mettray en tel point, auquel vous n'aurez aulcun mescontentement;

> In vera nescis nullum fore morte elium te, Qui possit vivus tibi te lugare peremptum, Stantique lacantem?

ny ne desirerez la vie que vous plaignez tant;

Nec sibi enim quisquem tum se , vitamque requirit.

Nec desiderium nostri nos afficit nilum.

 La mort est moins à craindre que rien, s'il y avoit quelque chose de moins que rien :

> Bluito... mortem minus ad nos esse patandum. Si minus esse polest, quam quod nibil esse videmus;

elle ne vous concerne ny mort ny vif; vif, parce que vous estes;
 mort, parce que vous n'estes plus. Davantage, nul ne meurt avant

son heure: ce que vous laissez de temps n'estoit non plus vostre,
 que celuy qui sest passé avant vostre naissance, et ne vous touche
 non plus.

Respice enim, quam nil ed nos anteacta vetustas Temporis mierai fuerit.

Où que vostre vie finisse, elle y est tonte. L'utilité du vivre n'est
 pas en l'espace; elle est en l'usage: tel a vescu longtemps, qui a peu
 vescu. Attendez vous y pendant que vous y estes : il gist en vostre

volonté, non au nombre des ans, que vous ayez assez vescu. Pen siez vous iamais n'arriver là où vous alliez sans cesse? encores n'y a

 il chemin qui n'ayt son issue. Et si la compaignie vous peult soulager, le monde ne va il pas mesme train que vous allez?

... Omnie te, vita perfuncta, sequentur.

Tont ne bransle il pas vostre bransle? y a il chose qui ne vicillisse
 quant et vous? mille hommes, mille animaulx et mille aultres creatures meurent en ce mesme instant que vous mourez.

Nam nox nulls dism, neque nociem eurors sequula est, Que non audierit mixtos vagitibas segris l'ioratus, mortis comites et faueris atri.

A quoy faire y reculez vous, si vous ne ponvez tirer arriere? Yous en avez assez yeu qui se sont bien trouvez de mourir, eschevant par là des grandes misères: mais quelqui na qui se nosit mai trouvé, en a là des grandes misères: mais quelqui na qui se nosit mai trouvé, en a vous n'avez esprouvec, ay par vous, ny par autre. Pourquoy to plains tu de moy et de la destinect ? fe fishon sonos tor! Est ce à foy ele nous gouverner, ou à nous toy! Encores que ton aage ne soit pas achevé, it av le Test : un petit homme est homme entier comme up i

grand; ny les hommes ny leurs vies ne se mesurent à l'aulne. Chiron refusa l'immortalité, informé des conditions d'icelle par le dieu mesme du temps et de la durce, Saturne son pere, Imaginez, de vray combine seroit une vie perdurable mois supportable à

vray, combien seroit une vie perdurable moins supportable à l'homme, et plus penible, que n'est la vie que ie luy ay donnes. Si vous n'exige la mort, vous me mauldiriez sans cesse de vous en avoir privé: i'y ay à escient meslé quelque peu d'amertume, pour vous

 empescher, veoyant la commodité de son usage, de l'embrasser trop avidement et indiscrettement. Pour vous loger en cette moderation, ny de fuir la vie, ny de refuir à la mort, que je demande de vous,

« ny de luir la vie, ny de reluir a la mort, que le demande de vou

a l'ay temperé l'une et l'aultre entre la douiceur et l'aigreur. l'apprins à l'hales, le premier de vos sages, que le vivre et le mourir estoit indifferent; par où, à celuy qui luy demanda pourquoy donoques il en mouroit, il respondit tressagement: Pource qu'il est éndifferent, in en comment de l'autre de l'autre de la mort. Pourquoy crains tu ton dernier iour l'il ne confere non plus à la mort que chascun des sultres : le dernier pas ne faiet pas la lassitude; il la declare. Touts les iours vont à la mort : le dernier y arrive. Voyà les bons advertissements de nostre mere nature.

Or i'ay pensé souvent d'où venoit cela, qu'aux guerres le visage de la mort, soit que nous la veoyons en nous ou en aultruy, nous semble sans comparaison moins effroyable qu'en nos maisons (aultrement ce seroit une armee de medecins et de pleurars); et, elle estant tousiours une, qu'il y ait toutesfois beauconp plus d'asseurance parmy les gents de village et de basse condition, qu'ez aultres. le crois, à la verité, que ce sont ces mines et appareils effroyables, dequoy nous l'entournons, qui nous font plus de peur qu'elle : une toute nouvelle forme de vivre; les cris des meres, des femmes et des enfants; la visitation de personnes estonnees et transies; l'assistance d'un nombre de valets pasles et esplorez; une chambre sans iour, des cicrgcs allnmez; nostre chevet assiegé de medecins et de prescheurs; somme, tout horreur et tout effroy autour de nous : nous voylà desia ensepvelis et enterrez. Les enfants ont peur de leurs amis mesmes, quand ils les veovent masquez : aussi avons nous. Il faut oster le masque aussi bien des choses que des personnes : osté qu'il sera, nous ne trouverons au dessoubs que cette mesme mort, qu'un valet ou simple chambrière passerent dernièrement sans peur. Heureuse la mort qui oste le loisir aux apprests de tel equipage !

CHAPITRE XX.

DE LA FORCE DE L'IMAGINATION.

Fortis imaginatio generat casum, disent les clercs.

Ie suis de ceulx qui sentent tresgrand effort de l'imagination : chasorm en est heurié, mais aulcuns en sont renversez. Son impression de perce; et mon art est de luy eschapper, par faulte de force à luy resister. le vivroy de la seule assistance de personnes saines et gayes : la veue des angoisses d'aultruy m'angoisse matericliement, et a mon sentiment souvent usurpé le sentiment d'un tiers; un tousseur continuel irrite mon poulmon et mon gosier; ie visite plus mal volontiers les malades auxquels le debvoir m'interesse, que ceulx auxquels ie m'attends moins et que je considere moins : je saisis le mal que j'estudie, et le couche en moy. Ie ne treuve pas estrange qu'elle donne ct les flebvres et la mort à ceulx qui la laissent faire et qui luy applaudissent. Simon Thomas estoit un grand medecin de son temps : il mo souvient que me rencontrant un iour à Toulouse, chez un riche vieillard pulmonaire, et traictant avec luy des moyens de sa guerison, il luy dict que c'en estoit l'un, de me donner occasion de me plaire en sa compaignie; et que, fichant ses yeulx sur la frescheur de mon visage, et sa pensee sur cette alaigresse et vigueur qui regorgeoit de mon adolescence, et remplissant touts ses sens de cet estat florissant en quoy i estoy, son habitude s'en pourroit amender : mais il oublioit à dire que la mienne s'en pourroit empirer aussi. Gallus Vibins banda si bien son ame à comprendre l'essence et les mouvements de la folie,

open !

qu'il emporta son iugement hors de son siege, si qu'oncques país il ne y peut remetire, et se pouvoit vanter d'estre devenufolpar sagesse. Il y en a qui de frayeur anticipent la main du hourreau; et celuy qu'on desbandoit pour luy lire sa grace, se trouva roido mort sur l'eschaffaud, du seul coup de son imagination. Nous tressuons, nous trembons, nous passissons, et rougissons, aux secousses de nos imaginations; et, renversez dans la plume, sentons nostre corps agité à leur bransle, quelquesfoi sivuques à en expirer: et la ieunesse houillante s'eschauffe si avant en son harnois, toute endormie, qu'elle assouvit en songe ses amoureux desirs.

Ut, qua't transactis supe omnibu' rebu', profundani Fiuminis ingentes fluctus, vestemque cruentent.

Et encores qu'il ne soit pas nouveau de veoir croîstre la nuiet des coreas à tel qui ne les avoit pas en so couchant, toutefois l'evreenment de Cippus, roy d'Italie, est memorable, lequel pour avoir assisté le lour, avecques grande affection, au combat des taureaux, et avoir ou per toute le moit des cornes en la testo, les profisités en contract de la voir que nature luy avoir refuse. Et Anticheus print la febvre, par la beauté de Straionicé trop vifvement empreinte en son ame, l'ine diet avoir veu Lucius Cossitius, de femme, changé en homme le lour de ses nopces. Pontanus et d'autres raconten pareilles metante le lour de ses nopces. Pontanus et d'autres raconten pareilles metante de l'uter de l'uter de sa mere.

Vota puer solvit, quæ femina voveral, Iphis.

Passant à Vitry le François, le peus veoir un homme que l'evesque de Soissons avoit nommé Germain en confirmation, lequel touts les habitants de là ont cogneu et veu illle iusques à l'ango de vingt deux ans, nommes Marie. Il estoli à cettle heure la fort barbu et vieil, et popular autre l'aissant, die li, quedque effort en saultant, ess meneul publication de la comme de la co

Les uns attribuent à la force de l'imagination les cicatrices du roy Dagobert et de sinnet François. On diet que les corps s'en enlevent, telle fois, de leur place; et Celsus recite d'un presbire qui ravissoit son ame en telle extase, que le corps en demouroit longue espace sans respiration et sans sentiment: sainet Augustin en nomme un autre, à qui il ne falloit que faire ouir des cris lamentables et plaine-tifs; soubdain il defailloit, et s'emportoit si vifvement hors de soy, qu'on avoit beau le tempestre, et hurler, et le pincer, et le griller, magues mor qu'il leux ressuscité; lors, il disoit avoir out des voit de voit de voit de voit de le voit de

Il est vraysemblable que le principal credit des visions, des enchantements et de tels effects extraordinaires, vienne de la puissance de l'imagination, agissant principalement contre les ames du vulgaire, plus molles ; on leur a si fort saisi la creance, qu'ils pensent veoir ce

qu'ils ne veoyent pas.

Ie suis encores en ce doubte, que ces plaisantes liaisons, dequoy nostre monde se veoid si entravé, qu'il ne se parle d'aultre chose, ce sont volontiers des impressions de l'apprehension et de la crainte : car ie sçais, par experience, que tel, de qui ie puis respondre comme de moy mesme, en qui il ne ponvoit cheoir souspecon aulcun de foiblesse et aussi peu d'enchantement, ayant oni faire le conte à un sien compaignon d'une defaillance extraordinaire, en quoy il estoit tumbé, snr le poinct qu'il en avoit le moins de besoing, se trouvant en pareille occasion, l'horreur de ce conte luy veint à conp si rudement frapper l'imagination, qu'il encourut une fortnne pareille; et de là en hors feut subject à v recheoir, ce vilain sonvenir de son inconvenient le gourmandant et tyrannisant. Il trouva quelque remede à cette resverie par une aultre resverie; c'est que, advonant luy mesme et preschant avant la main cette sienne subjection, la contention de son ame se soulageoit sur ce que, apportant ce mal comme attendu, son obligation en amoindrissoit et luy en poisoit moins. Quand il a en loy, à son chois (sa pensee desbrouillee et desbandee, son corps se trouvant en son deu), de le faire lors premierement tenter, saisir, et snrprendre à la cognoissance d'aultruy, il s'est guari tout net. A qui on a esté une fois capable, on n'est plus incapable, sinon par juste foiblesse. Ce malhenr n'est à craindre qu'anx entreprinses où nostre ame se treuve onltre mesure tendue de desir et de respect, et notamment où les commoditez se rencontrent impronveues et pressantes : on n'a pas moyen de se r'avoir de ce tronble. I'en sçais à qui il a servy d'y apporter le corps mesme, demy rassasié d'ailleurs, pour endormir l'ar deur de cette furenr, et qui, par l'aage, se treuve moins impuissant de ce qu'il est moins puissant ; et tel aultre à qui il a servy aussi qu'un amy l'ayt asseuré d'estre fourni d'une contrebatterie d'enchantements certains à le preserver. Il vault mienlx que ie die comment ce feut.

Un comte de tresbon lien, de qui i'estois fort privé, se mariant avecques une belle dame, qui avoit esté poursuyvie de tel qui assistoit à la feste, mettoit en grande peine ses amis, et nommeeuleut une vieille dame sa parente, qui presidoit à ces nopces et les faisoit chez elle, craintifve de ces sorcelleries : ce qu'elle me feit entendre. Ie la priay s'en reposer sur moy. l'avoy, de fortune, en mes coffres certaine petite piece d'or platte, où estoient gravees quelques fignres ce-lestes, contre le coup du soleil, et pour oster la douleur de teste, la logeant à poinct sur la couture du test; et ponr l'y tenir, elle estoit cousne à un ruban propre à rattacher soubs le menton ; resverie germaine à celle de quoy nous parlons. Iacques Pelletier, vivant chez moy, m'avoit faict ce present singulier. I'advisay d'en tirer quelque usage, et dis au comte qu'il pourroit conrre fortnne comme les aultres, ayant là des hommes pour luy en vouloir prester une ; mais que hardiment il s'allast coucher; que ie luy ferois un tour d'amy, et n'espargnerois à son besoing nn miracle qui estoit en ma puissance, pourven que sur son honneur il me promist de le tenir trestidelement secret : seulement, comme sur la nuict on iroit lni porter le resveillon, s'il luy estoit mal allé, il me feist nn tel signe. Il avoit eu l'ame et les aureilles si battues, qu'il se trouva lié du trouble de son imagination, et me feit sou signe à l'heure susdicte. le luy dis lors à l'aureille, qu'il se levast, soubs conleur de nous chasser, et prinst en se iouant la robbe de nnict que l'avoy sur moy (nons estions de taille fort voysine), et s'en vestist tant qu'il anroit executé mon ordonnance, qui

fent, Quand nous serions sortis, qu'il se retirast à tumber de l'eau; dist trois fois telles parolles, et feist tels mouvements; qu'à chascune de ces trois fois il ceignist le rnban que ie luy mettois en main, et conchast bien soigneusement la medaille qui y estoit attachee, sur ses roignons, la figure en telle posture : cela faict, ayant, à la derniere fois, bien estreinct ce ruban pour qu'il ne se peust ny desnouer ny mouvoir de sa place, qu'en toute asseurance il s'en retournast à son prix faict, et n'oubliast de rejecter ma robbe sur son lict, en maniere qu'elle les abriast touts deux. Ces singeries sont le principal de l'effect, nostre pensee ne se pouvant desmeler que moyens si estranges ne viennent de quelque abstruse science : leur inanité leur donne poids et reverence. Somme, il feut certain que mes characteres se trouverent plus veneriens que solaires, plus en action qu'en prohibition. Ce feut une hnmeur prompte et curieuse qui me convia à tel effect, esloin gné de ma nature. le suis ennemy des actions subtiles et feinctes : et hay la finesse, en mes mains, non seulement recreative, mais aussi proufitable : si l'action n'est vicieuse ; la route l'est.

Amasis, roy d'Aegypte, espousa Laodice, tresbelle fille grecque : et luy, qui se monstroit gentil compaignon par tout ailleurs, se trouva court à jouir d'elle, et menaça de la tuer, estimant que ce feust quelque sorciere. Comme ez choses qui consistent en fantaisie, elle le reiecta à la devotion : et ayant faict ses vœus et promesses à Venus, il se tronva divinement remis dez la premiere nuict, d'aprez ses oblations et sacrifices. Or, elles ont tort de nous recueillir de ces contenances mineuses, querellenses et fuyardes, qui nous esteignent en nous allumant. La bru de Pythagoras disoit que la femme qui se couche avecques un homme, doibt, avecques sa cotte, laisser quand et quand la honte, et la reprendre avecques sa cotte. L'ame de l'assaillant, troublee de plusieurs diverses alarmes, se perd ayscement : et à qui l'imagination a faict une fois souffrir cette honte (et elle ne la faict souffrir qu'aux premieres accointances, d'autant qu'elles sont plus ardentes et aspres, et aussi qu'en cette premiere cognoissance qu'on donne de soy, on craint beaucoup plus de faillir), ayant mal com-mencé, il entre en fiebvre et despit de cet accident, qui luy dure aux occasions suyvantes.

Les mariez, le temps estant tout leur, ne doilvent ny presser ny taster leur entreprinse, e'ils ne sont press; et vault mieut faillir indecemment à estremer la couche muptiale, pleine d'agitation et de desire de la comment de la comm

On a raison de remarquer l'indocile liberté de ce membre, s'ingerant si importuneement lors que nous en cavons que faire, et defaillant si importuneement lors que nous en avons que faire, et defaillant si importuneement lors que nous en avons le plus affaire, et contestant de l'auctorité si imperieusement avecques nostre velonté, refinant avecques tant de fierté et d'obstination nos sollicitations et munales et mannelles. Si outesfois, en ce quo gournamelors a rebelilon, et qu'on en tire preuve de sa condemnation, il m'avoit payé par pladier sa cause, à l'abrenture mettrois te en souspeçon nos aultres pladiers accuse, à l'abrenture mettrois te en souspeçon nos aulrenture de l'importance et doulceur de son nage, cette querelle apostee, et avoir, par compoit, armé je monde à l'encourte de luv, le chargeaut

A server and an appropriate and

malignement, seul, de leur faulte commune : car ie vous donne à penser s'il y a une seule des parties de nostre corps qui ne refuse à nostre volonté souvent son operation, et qui souvent ne s'exerce contre nostre volonté. Elles ont chascune des passions propres, qui les esveillent et endorment sans nostre congé. A quant de fois tesmoignent les mouvements forcez de nostre visage, les pensees que nous tenions secrettes, et nous trahissent aux assistants! Cette mesme cause qui anime ce membre, anime aussi, sans nostre sceu, le cœule poulmon, et le pouls; la veue d'un object agréable respandant inperceptiblement en nous la flamme d'une esmotion fiebvreuse. N'y a il que ces muscles et ces veines qui s'eslevent et se couchent sans l'adven non seulement de nostre volonté, mais aussi de nostre pensee? nous ne commandons pas à nos cheveux de se herisser, et à nostre peau de fremir de desir on de crainte; la main se porte souvent où nous ne l'envoyons pas; la langue se transit, et la voix se fige à son heure; lors mesme que, n'ayant de quoy frire, nous le luy deffendrions volontiers, l'appetit de manger et de boire ne laisse pas d'esmouvoir les parties qui luy sont subjectes, ny plus ny moins que cet aultre appetit, et nous abandonne de mesme hors de propos. quand bon luy semble ; les utils qui servent à descharger le ventre ont leurs propres dilatations et compressions, oultre et contre nostre advis, comme ceulx cy destinés à descharger les roignons. Et ce que, pour auctoriser la puissance de nostre volonté, sainct Augustin allegue avoir veu quelqu'un qui commandoit à son derriere autant de pets qu'il en vouloit, et que Vives son glossateur encherit d'un aultre exemple de son temps, de pets organisez, snyvants le tou des voix qu'on leur prononceoit, ne suppose non plus pure l'obeïssance de ce membre ; car en est il ordinairement de plus indiscret et tumultuaire? ioinct que i'en cognois un si turbulent et revesche, qu'il y a quarante ans qu'il tient son maistre à peter d'une haleine et d'une obligation constante et irremitteute, et le mene ainsin à la mort. Et pleust à Dien que ie ne le sceusse que par les histoires, combien de fois nostre ventre, par le refus d'un senl pet, nous mene jusques aux portes d'une mort tresangoisseuse! et que l'empereur, qui nous donna liberté de peter par tout, nous en eust donné le pouvoir! Mais nostre volonté, pour les droicts de qui nous mettons en avant ce reproche, combien plus vraysemblablement la pouvons nous marquer de rebellion et sedition, par son deresglement et desobeïssance? Veult elle tousiours ce. que nous vouldrions qu'elle vonlsist? ne veult elle pas souvent ce que nous luy prohibons de vouloir, et à nostre evident dommage? se laisse elle non plus mener aux conclusions de nostre raison? Enfin, le diroy pour monsieur ma partie, que plaise à considerer qu'en ce faict sa cause estant inseparablement conioincte à un consort, et indistinctement, on ne s'addresse pourtant qu'à luy, et par les arguments et charges qui ne peuvent appartenir à son dict consort : car l'effect d'i-celuy est bien de convier inopportuneement par fois, mais refuser, famais; et de convier encore tacitement et quietement : partant se veoid l'animosité et illegalité manifeste des accusateurs. Quoy qu'il en 🍐 soit, protestant que les advocats et iuges ont beau quereller et sentencier, nature tirera ce pendant son train; qui n'auroit faict que raison, quand elle auroit doué ce membre de quelque particulier privilege; aucteur du senl ouvrage immortel des mortels : ouvrage divin, selon Socrates; et amour, desir d'immortalité et daimon immortel luy

Tel, à l'adventure, par cet effect de l'imagination, laisse icy les escrouelles, que son compaignon reporte en Espaigne. Voylà pourquoy, en telles choses. l'on a accoustnmé de demander une ame preparee. Pourquoy practiquent les medecins avant main la creance de leur patient, avec tant de faulses promesses de sa guarison, si ce n'est à fin que l'effect de l'imagination supplee l'imposture de leur apozeme? ils sçavent qu'un des maistres de ce mestier leur a laissé par escript, qu'il s'est trouvé des hommes à qui la seule veue de la médecine faisoit l'operation. Et tout ce caprice m'est tumbé presentement en main, sur le conte que me faisoit un domestique apotiquaire de feu mon pere, homme simple et sonysse, nation peu vaine et mensongiere, d'avoir cogneu longtemps un marchand à Toulouse maladif et subject à la pierre, qui avoit souvent besoing de clysteres, et se les faisoit diversement ordonner aux medecins selon l'occurrence de son mal : apportez qu'ils estoyent, il n'y avoit rien obmis des formes accoutumees; souvent il tastoit s'ils estovent trop chauds; le vovlà couché, renversé, et toutes les approches faictes, sauf qu'il ne s'y faisoit aulcune injection. L'apotiquaire retiré aprez cette cerimonie, le patient accommodé comme s'il avoit veritablement prins le clystere, il en sentoit pareil effect à ceulx qui les prennent. Et si le medecin n'en trouvoit l'operation suffisante, il lui en donnoit deux ou trois aultres de mesme forme. Mon tesmoing lure que pour espargner la despense (car il les payoit comme s'il les eust receus), la femme de ce malade ayant quelquesfois essayé d'y faire seulement mettre de l'eau tiede, l'effect en descouvrit la fourbe; et, pour avoir trouvé ceulx là inutiles, qu'il faulsit revenir à la premiere façon.

Une femme, pensant àvoir avalé une espingle avecques son pain, crioit et se tormentoit comme ayant une douleur insupportable au gosier, où elle pensoit la sentir arrestee: mais parce qu'il n'y avoit y enfeure ny alteration par le debors, un habile homine ayant iugé que cu n'estoit que fantasie et opinion, prinse de quelque morcean de bee dans ce qu'elle reudit une espingle fortune. Cette fenume, cuidant l'avoir rendue, es sentit soubdain deschargee de sa douleur. Le say qu'un gentilhomme, ayant traicté chez lui une honne compaignie, se vanta trois ou quatre iours aprez, par maniere de ieu (car il n'en est contrien), de leur avoir fact manger un chat en paste: dequoy une damoiselle de la troupe print telle horreur, qu'en estant tumbée en un grand desvoyement d'estoma et fibevre, il feut impossible de la force de l'imagination; tesmoings les chiens qui se claissent mourir de detil de la perte de leur maistres : nous les vevorous aussi lapper et

tremousser en songe, hennir les chevaulx et se debattre.
Mais tout cecy se peult rapporter à l'estroicte cousture de l'esprit et du corps s'entrecommuniquants leurs fortunes; c'est aultre chose, que l'imagination agisse quelquesfois non contre son corps seulement, mais contre le corps d'aultruy. Et tout ainsi qu'un corps rejecte son

mais contre le corps d'aultruy. Et tout ainsi qu'un corps reiecte son mal à son voysin, comme il se veoid en la peste, en la verolle, et au mal des yeulx, qui se chargent de l'un à l'aultre :

Dum speciant oculi læsos, læduniur et ipsi; Multaque corporibus transitione nocent;

pareillement l'imagination, esbranlee avecques vehemence, eslance des traits qui puissent offenser l'obiect estrangier. L'antiquité a tenu de certaines femmes de Scythie, qu'animes et courroucees contre quelqu'un, elles le tuoient du seul regard. Les tortues et les autruches couvent leurs œufs de la seule vene; signe qu'ils y on tuelque vertu

MONTAIGNE, 1

esaculatrice. Et quant aux sorciers, on les dict avoir des yeulx offensifs et unisants :

Nescio quis teneros oculos mihi fascinat agnos,

Ce sont pour moy mauvais respondants que magiciens. Tant y a que nous veoyons par experience les femmes envoyer, aux cops des enfants qu'elles portent au veutre, des marques de leurs fantasies; tesmoing celle qui engendra le more : et il feut presenté à Charles, roy de Boheme et empereur, une tille d'auprez de Pise, toute velue et herissee, que sa mere disoit avoir esté ainsi conceue à cause d'une

image de sainct Iean Baptiste pendue en son liet.

Des animanix il en est de mesme; tesmoings les brebis de Iacob, et les perdris et lievres que la neige blanchit aux montaignes. On veit dernierement chez moy un chat gnestant un oyseau au hault d'un ar-bre, et, s'estants fichez la veue ferme l'un contre l'aultre quelque espace de temps, l'oyseau s'estre laissé cheoir comme mort entre les pattes du chat; ou enyvré par sa propre imagination, ou attiré par quelque force attractive du chat. Ceulx qui aiment la volerie ont ouv faire le coute du faulconnier, qui, arrestant obstineement sa veue contre un milan en l'air, gageoit, de la seule force de sa veue, le ramener contrebas, et le taisoit, à ce qu'on dict; car les histoires que l'emprunte, le les renvoye sur la conscience de ceulx de qui le les prens. Les discours sont à moy, et se tiennent par la preuve de la raison, non de l'experience : chascun y peult joindre ses exemples ; et qui u'en a point, qu'il ne laisse pas de croire qu'il en est assez, veu le nombre et varieté des accidents. Si le ne comme bien, qu'un aultre comme ponr moy. Aussi en l'estude que le traite de nos mœurs et mouvements, les tesmoignages fabuleux, pourveu qu'ils soyent possibles, y servent comme les vrais : advenu ou non advenu, à Rome ou à Paris, à Iean ou à Pierre, c'est tousiours un tour de l'humaine capacité, duquel ie suis utilement advisé par ce recit. Ie le veoy, et en fay mon proufit, esgalement en umbre qu'en corps; et aux diverses lecons qu'ont souveut les histoires, ie prens à me servir de celle qui est la plus rare et memorable. Il y a des auctenrs desquels la fin, c'est dire les evenements : la mienue, si i'y sçavois arriver, seroit dire sur ce qui peult advenir. Il est instement permis aux escholes de supposer des similitudes, quand ils n'en ont point : ie n'en fay pas ainsi pourtant, et surpasse de ce costé là en religion superstitieuse toute foy historiale. Aux exemples que le tire ceans de ce que l'ai leu, out, faict, ou dict, ie me suis dessendu d'oser alterer iusques aux plus legieres et inutiles circonstances : ma conscience ne falsifie pas un iota : mon inscience, ie ne scav.

Sur ce propos, l'eutre par fois en pensee qu'il puisse assex bien convenir à un theologien, à un philosophe, et telles gents d'exquise et exacte conscience et prudence, d'eserire l'histoire. Comment peuvent ils engager leur foy sur une foy populaire l'comment respondre des pensees de personnes incogneues, et donner pour argent complant teurs coniectures? Des actions à divers membres qui se passeut en teur presence, ils refuseroient d'en rendre tesmograpae, assermentez teur presence, ils refuseroient d'en rendre tesmograpae, assermentez teur presence de peliciement respondre. Ic tiens moins hazardeux d'esertire les choses passees, que presentes : d'autaut que l'escrivain n'a à rendre compte que d'une verité empruntee.

Aulcuns que couvient d'escrire les affaires de mon temps, estimants que le les veoy d'une vene moins blecee de passion qu'un aultre, et de plus prez, pour l'accez que fortune m'a donné aux cheis de divers partis. Mais ils ne dissent pas, Que pour la gloire de Salluste ie n'en prendroy pas la peine; enuemy inté d'obligation, d'assiduité, de constance : Qu'il n'est rien si contraire à mou style, qu'une narration estendue; le me recouppe si souvent, f adule d'haleine; le n'ay ny composition ny explication, qui vaille; ignorant, au delà d'un enfant, des frases et vocables qui servent anu choses plus communes; pourtant ay ie prins à dire ce que le seav dire, accommodant la mattere à ma force; si l'en prenois qui me guidast, ma mesure pourroit faillir à la sienne : Que, ma liberté estant si libre, i eusse publié des ingenents, à mon gré mesme et selon raison, illegitimes et punissables,

Pitutarque nous diroit volontiers, de ce qu'il en a faict, que c'est l'ouvrage d'aultruy que ses exemples soyent en tout et par tout veritables ; qu'ils soyent intile si posterité, et presentez d'an lustre qui nons esclaire à la vertu, que c'est son ouvrage. Il n'est pas dangereux, comme en une drogue medecinale, en un conte ancien, qu'il soit en

aiusin ou ainsi.

CHAPITRE XXI.

LE PROUFIT DE L'UN EST DOMMAGE DE L'AULTRE.

Demades, Athenien, condemna un homme de sa ville qui faisoit mestier de vendre les choese necessires aux enterrencuis, soubs tiltre de ce qu'il en démandoit trop de proulit, et que ce prouiit ne up pouvoit venir sans la nort de heastcoup de gents. Ce incement de manage d'aultruy, et qu'à ce compte il fauldroit condemner toute sorte de gaings. Le marchant ne fact bien ess affaires qu'à la desbauche de la ieunesse; le laboureur, à la cherté des bleds; l'architecte, à la ruine des maisons; les officiers de la iustice, aux procez et querelles des hommes; l'honneur mesune et practique des ministres pred plaisir à la santé de ses amis mesmes, dict l'aucien comique grec; ny soldat, à la pair de sa ville : ainsi du reste. Et qui pis est, que considerant, il m'est venu en fantaise, comme nature ne se destacen se sonde au dedans, il trouver aque nos souhaits interieurs, pour la pluspart, naissent et se nourrissent aux despeus d'aultruy. Ce que considerant, il m'est venu en fantaise, comme nature ne se deseque la missance, nourrissement et augmentation de chaeque c'hoser, est falteration de chaeque c'hoser, est falteration et corruption d'une aultre :

Nam quodeumque suis mutatum finibus exit, Continuo hoc mors est illius, quod fuit ante.

CHAPITRE XXII.

DE LA COUSTUME, ET DE NE CHANGER AYSEEMENT UNE LOY RECEUE.

Ceduy me semble avoir tresbien concen la force de la coustume, qui premier forçac a ce conte, qui une femme de village, ayant apprins de caresser et porter entre ses bras un veau dez l'heure de sa maissance, et continuant toxisons à ce dierre, gaigna ceda par l'accoustumance, et continuant toxisons à ce dierre, gaigna ceda par l'accoustumance, la verifé, une violente et traistresse maistresse d'eschole que la constitue. Elle establit en nous, peu à peu, à la desvobee, le pied de son auctorité: mais, par ce douix et humble commencement, l'ayant rassis et planté avec l'ayde du temps, elle nous descouvre tantois un fu-

rieux et tyrannique visage, contre lequel nous n'avons plus la liberté de haulser seulement les yeulx. Nous luy veoyons forcer, touts les coups, les regles de nature : Usus efficacissimus rerum omnium magister. l'en croy l'antre de Platon en sa Republique; et les medecins. qui quittent si souvent à son auctorité les raisons de leur art; et ce roy, qui par son moven rengea son estomach à se nourrir de poison: et la fille qu'Albert recite s'estre accoustumee à vivre d'araignees : et en ce monde des Indes nouvelles, on trouva des grands peuples, et en fort divers climats, qui en vivoient, en faisoient provision et les appastoient, comme aussi des saulterelles, formis, lezards, chauvesouris; et feut un crapaud vendu six escus en une necessité de vivres; ils les cuisent et apprestent à diverses saulces : il en feut trouvé d'anitres ausquels nos chairs et nos viandes estojent mortelles et venimenses. Consuetudinis magna vis est: pernoctant venatores in nive; in montibus uri se patiuntur; pugiles, cæstibus contusi, ne ingemiscunt guidem.

Ces exemples estrangiers ne sont pas estranges, si nous considerons, ce que nous essayons ordinairement, combien l'accoustumance hebete nos sens. Il ne nous fault pas aller chercher ce qu'on dict des voysins des cataractes du Nil; et ce que les philosophes estiment de la musique celeste, que les corps de ces cercles, estants solides, polis, et venants à se lescher et frotter l'un à l'autre en roulant, ne peuvent faillir de produire une merveilleuse harmonie, aux coupures et muances de laquelle se manient les contours et changements des carolles des astres, mais qu'universellement les ouies des creatures de ca bas, endormies, comme celles des Aegyptiens, par la continuation de ce son , ne le peuvent apperceveoir , pour grand qu'il soit : les mareschaux, meulniers, armuriers, ne scauroient demeurer an bruit qui les frappe, s'il les perceoit comme nous.

Mon collet de fleurs sert à mon nez : mais, aprez que ie m'en suis vestu trois iours de suite, il ne sert qu'anx nez assistants. Cecy est plus estrange, que, nonobstant des longs intervalles et intermissions, l'accoustumance puisse ioindre et establir l'effect de son impression sur nos sens : comme essayent les voysins des clochiers. Je loge chez moy en une tour, où, à la diane et à la retraicte, une fort grosse cloche sonne touts les iours l'Ave, Maria. Ce tintamarre estonne ma tonr mesme : et aux premiers jours me semblant insupportable, en peu de temps m'apprivoise de maniere que ie l'oy sans offense, et souvent sans m'en esveiller.

Platon tansa un enfant qui iouoit aux noix. Il luy respondit : « Tu me tanses de peu de chose. — L'accoustumance, repliqua Platon, n'est pas chose de peu. » le treuve que nos plus grands vices prennent leur ply dez nostre plus tendre enfance, et que nostre principal gouvernement est entre les mains des nourrices. C'est passetemps aux meres de veoir un enfant tordre le col à un poulet, et s'esbattre à blecer un chien et un chat : et tel pere est si sot, de prendre à bon augure d'une ame martiale, quand il veoid son fils gourmer iniurieusement un païsan ou un laquay qui ne se deffend point; et à gentillesse, quand il le veoid affiner son compaignon par quelque malicieuse desloyanté et tromperie. Ce sont pourtant les vrayes semences et racincs de la cruauté, de la tyrannie, de la trabison : elles se germent là ; et s'eslevent aprez gaillardement, et proufitent à force entre les mains de la coustuine. Et est une tresdangereuse institution, d'excuser ces vilaines inclinations par la foiblesse de l'aage et legiereté du subiect : premierement, c'est nature qui parle, de qui la voix est lors plus pure et plus naïfye, qu'elle est plus graile et plus neufye : secondement, la laideur de la piperie ne despend pas de la difference des escus aux espingles;

elle despend de soy. le treuve bien plus iuste de conclure ainsi : Pourquoy ne tromperoit il anx escus, puisqu'il trompe aux espin-gles? • que, comme ils font : « Ce n'est qu'aux espingles; il n'auroit garde de le faire aux escus. . Il fault apprendre soigneusement anx enfants de bair les vices de leur propre contexture, et leur en fault apprendre la naturelle difformité, à ce qu'ils les fuyent non en leur action seulement, mais sur tout en leur cœur; que la pensee mesme leur en soit odieuse, quelque masque qu'ils portent.

le sçais bien que pour m'estre duict, en ma puerilité, de marcher lousiours mon grand et plain chemin, et avoir eu à contrecœur de mesler ny tricotterie ny finesse à mes jeux enfantins (comme de vray il fault noter que les ieux des enfants ne sont pas ieux, et les fault iuger en euly comme leurs plus serieuses actions), il n'est passetemps si legier où ie n'apporte, du dedans et d'une propension naturelle et sans estude, une extreme contradiction à tromper. Ie manie les chartes pour les doubles, et tiens compte, comme pour les doubles doublons; lorsque le gaigner et le perdre, contre ma femme et ma fille m'est indifferent, comme lorsqu'il va de bon. En tout et par tont, il y a assez de mes yeulx à me tenir en office; il n'y en a point qui me

veillent de si prez, ny que le respecte plus.

le viens de veoir chez moy un petit bomme natif de Nantes, nay sans bras, qui a si bien façonné ses pieds au service que luy debvoient les mains, qu'ils en ont, à la verité, à demy oublié leur office naturel. Au demourant, il les nomme ses mains; il trenche, il charge un pistolet et le lasche, il enfile son aiguille, il coud, il escrit, il tire le bonnet, il se peigne, il ioue aux chartes et aux dez, et les remue avecques antant de dexterité que scauroit faire quelqu'autre : l'argent que ie luy ay donné (car il gaigne sa vie à se faire veoir), il l'a emporté en son pied, comme nous faisons en nostre main. I'en veis un aultre, estant enfant, qui manioit un' espee à deux mains, et un' ballebarde, du ply du col, à faulte de mains; les iectoit en l'air, et les reprenoit; lanceoit une dague; et faisoit craqueter un fouet, aussi bien que charretier de France.

Mais on descouvre bien mienly ses effects any estranges impressions qu'elle faict en nos ames, où elle ne treuve pas tant de resistance. Que ne peult elle en nos iugements et en nos creances? y a il opinion si bizarre (ie laisse à part la grossiere imposture des religions, dequoy tant de grandes nations et tant de suffisants personnages se sont veus enyvrez; car cette partie estant hors de nos raisons humaines, il est plus excusable de s'y perdre, à qui n'y est extraordinairement esclairé par faveur divine), mais d'aultres opinions, y en a il de si estranges qu'elle n'aye planté et estably par loix, ez regions que bon luy a semblé. et est tresiuste cette ancienne exclamation : Non pudet physicum, id est, speculatorem venatoremque naturæ, ab animis consuetudine imbutis quærere testimonium veritatis!

l'estime qu'il ne tumbe en l'imagination humaine aulenne fantasie si forcenee, qui ne rencontre l'exemple de quelque nsage publicque, et par consequent que nostre raison n'estave et ne fonde. Il est des peuples où on tourne le dos à celuy qu'on saîne, et ne regarde lon iamais celui qu'on veult honnorer. Il en est où, quand le roy crache, la plus favorie des dames de sa court tend la main; et, en aultre nation, les plus apparents, qui sont autour de luy, se baissent à terre pour amasser en du linge son ordure. Desrobbons ici la place d'un conte.

Un gentilhomme françois se mouchoit tonsiours de sa main ; chose tresennemie de nostre usage : desfendant là dessus son faict (et estoit fameux en bons roncontres), il me demanda quel privilege avoit ce

sale excrement, que nous alassions luy apprestant un beau linge delicità à le recevior, et puis, qui plus est, à l'empaqueter et server soigneusemeut sur nous : que celà debvoit faire plus de mal au cœur, que de le voic verser oi que ce feust, comme nous faisons toutes nos aultres ordures. Le trouvay qu'il ne parloit pas du tout suns raison : et m'avoit la coustame osté la papercevance de cette estrangelé, jaquelle païs. Les miracles sont selon l'ignoriance en quey nous soumes de la nature, non selon l'estre de la nature; l'assuclection endort la veue de nostre iugement : les barbares ne nous sont de rien plus merveilleux, que nous sommes à cult, ny avecques plus d'occasion; comme chascun advoueroit, si chascun sçavoit, aprez s'estre promené par ces longitains exemples, se coucher sur les propres, et les conferre sainelongitains exemples, se coucher sur les propres, et les conferre sainelevent; infinie en matiere, infinie en diversité. Le m'en retourne.

Il est des peuples où, sauf sa femme et ses enfants, aulcun ne parle au roy que par sarhalane. En une mesme nation, et les vierges montrent à descouver leurs parties honteuses, et les marices les couvrent et cacheut soigneusement. A quoy cette aultre coustume, qui est ailleurs, a quelque relation : la chasteté n'y est en prix que pour le ser-vice du mariage ; car les filles se peuvent abandouner à leur poste, et, engroissees, se faire avorter par medicaments propres, au veu d'un chascun. Et ailleurs, si c'est un marchaud qui se marie, touts les marchands conviez à la nopce couchent avecques l'espousee avant luy; et plus il y eu a, plus a elle d'honneur et de recommendation de fermeté et de capacité : si un officier se marie , il en va de mesme ; de mesme si c'est un noble; et ainsi des aultres : sauf si c'est un laboureur ou quelqu'un du bas peuple; car lors c'est au seigneur à faire : et si, on ne laisse pas d'y recommander estroictement la loyanté pendant le mariage. Il en est où il se veoid des bordeaux publics de masles, voire et des mariages : où les femmes vont à la guerre quand et leurs maris, et ont reng, non au combat seulement, mais aussi au commandement : où non seulement les bagues se portent au nez, aux lèvres, aux ioues, et aux orteils des pieds; mais des verges d'or hien poisantes au travers des tettins et des fesses : où en mangeant on s'essuye les doigts aux cuisses, et à la bourse des genitoires, et à la plante des pieds : où les enfants ne sont pas heritiers, ce sont les freres et nepveux, et ailleurs les nepveux seulement; sauf en la succession du prince : où, pour regler la communauté des biens, qui s'y observe, certains magistrats souverains ont charge universeile de la culture des terres et de la distribution des fruicts, selon le besoing d'un chascun : où l'on pleure la mort des enfants, et festoye lon celle des vieillards : où ils couchent en des licts dix ou douze ensemble avec leurs femmes : où les femmes qui perdent leurs maris par mort violente se peuvent remarier, les aultres non ; où l'on estime si mal de la condition des femmes, que l'on y tue les femelles qui y naissent, et achepte lon, des voysins, des femmes pour le besoing ; où les maris peuvent repudier, sans alleguer aulcune cause; les femmes non, pour cause quelconque : où les maris ont loy de les vendre si elles sont steriles : où ils font cuire le corps du trespassé, et puis piler, lusques à ce qu'il se forme comme en bouillie; laquelle ils mesleut à leur vin, et la boivent : où la plus desirable sepulture est d'estre mangé des chiens ; ailleurs, des oyseaux : où l'on croit que les ames heureuses vivent, en toute liberté, en des champs plaisants fournis de toutes commoditez, et que ce sont elles qui font cet echo que nous oyons : où ils combattent en l'eau, et tirent seurement de leurs arcs en nageant : où, pour signe de subjection, il fault haulser les espaules et baisser la teste; et deschausser ses souliers quand on entre au logis du roy : où les eunuques, qui ont les femmes religieuses en garde, ont encores le nez et les levres à dire, pour ne pouvoir estre aymez : et les preshtres se crevent les yeulx, pour accointer les daimons et prendre les oracles : où chascun faict uu dien de ce qu'il luy plaist; le chasseur, d'un lyon ou d'un regnard; le pescheur, de certain poisson; et des idoles, de chasque action ou passion humaine: le soleil, la lunc, et la terre, sont les dienx principaulx; la forme de jurer, c'est toucher la terre regardant le soleil; et y mange lon la chair et le poisson crud; où le grand serment, c'est inrer le nom de quelque homme trespassé qui a esté en bonne reputation au païs, touchant de la main sa tumbe : où les estrenes annuelles quo le roy envoye aux princes ses vassaux, touts les ans, c'est du feu; lequel apporté, tout le vieil feu est esteint : et de ce feu nouveau, le peuple, despendant de ce prince, en doibt venir prendre chascun pour soy, sur peine de crime de leze maiesté : où, quand le roy, pour s'adonner du tout à la devotion, so retire de sa charge, ce qui advient souvent, son premier successeur est obligé l'en faire autant, et passe le droict du royaume au troisiesme successeur : où l'on diversific la forme de la police, selon que les affaires semblent le requerir; on depose le roy, quand il semble bon; et luy substitue lon des anciens à prendro le gouvernail de l'ostat ; et le laisse lon par fols aussi ez mains de la commune : où hommes et femmes ont circoncis, et pareillement baptisez : où le soldat qui, en un ou livers combats, est arrivé à presenter à son roy sept testes d'ennenis, est faict noble : où l'on vit soubs cetto opinion si rare et insosiable de la mortalité des ames : où les femmes s'accouchent sans plaincte et sans effroy : où les femmes, en l'uno et l'aultre iambe, jortent des greves de cuivre; et, si un pouil les mord, sont tenues par debvoir de magnanimité de le remordre; et n'osent espouser, u'elles n'ayent offert à leur roy, s'il le veut, leur pucellage : où l'on alue mettant le doigt à terre, et puis le haulsant vers le ciel : où les hommes portent les charges sur la teste, les femmes sur les espanles; eles pissent debout, les hommes accroupis ; où ils envoyent du sang ensigne d'amitié, et encensent, comme les dieux, les horimes qu'ils veilent honnorer : où non seulement jusques au quatriesme degré, mas en aulcun plus esloingné, la parenté n'est soufferte aux mariages où les enfants sont quatre ans à nourrice, et souvent douze; et là nesme il est estimé mortel, do donner à l'enfant à tetter tout le prenier iour : où les peres ont charge du chastiment des masles ; et les mens, à part, des femelles; et est le chastiment de les fumer pendus par les pieds : où on faict circoncire les femmes : où l'on mange toutes sortes d'herbes, sans aultro discretion que de refuser celles qui leur emblent avoir mauvaise senteur : où tout est onvert; et les maisons, jour belles et riches qu'elles soyent, sans porte, sans fenestre, sans offre qui ferme; et sont les larrons doublement punis qu'ailleurs : où is tuent les pouils avec les dents comme les magots, et trouvent hor-Ple de les veoir escacher soubs les ongles : où l'on no coupe en toute la ie ny poil ny ongle; ailleurs, où l'on ne coupe que les ongles de la roicte, ceulx de la gauche se nourrissent par gentillesse : où ils no rissent tout le poil du costé droict, taut qu'il peult croistre, et tienent raz le poil de l'aultre costé; et en voysines provinces, celle icy purrit le poil de devant, celle là le poil de derriere, et rasent l'opisite : où les peres prestent leurs enfants, les maris leurs femmes, iouyr aux hostes, en payant : où on peult honnestement faire des enfants à sa mere , les peres se mesler à leurs filles et à leurs file : où, aux assemblees des festins, ils s'entreprestent, sans distinction de parenté, les enfants les uns aux aultres : icy on vit de chair humaine : la c'est offico de piété de tner son pere en certain aage : ailleurs les peres ordonnent, des enfants encores au ventre des meres, ceulx qu'ils veulent estre nourris et conservez, et ceux qu'ils veulent estre abandonnez et tuez : ailleurs les vieux maris prestent leurs femmes à la ieunesse pour s'en servir; et ailleurs elles sont communes sans peche; voire, en tel païs, portent ponr marques d'bonneur autant de belles houppes frangees au bord de leurs robbes, qu'elles ont accointé de masles. N'a pas faict la coustume encores une chose publicque de femmes à part ? leur a elle pas mis les armes à la main ? faict dresser des armees, et livrer des battailles? Et, ce que toute la philosophie ne peult planter en la teste des plus sages, ne l'apprend elle pas de sa senle ordonnance au plus grossier vulgaire? car nons scavons des nations entieres, où non seulement la mort estoit mesprisee, mais festoyee; où les enfants de sept ans souffroient à estre fouettez iusques à la mort, sans changer de visage; où la richesse estoit en tel mepris, que le plus chestif citoven de la ville n'eust daigné baisser le bras pour amasser une bourse d'escus. Et sçavons des regions tresfertiles en toutes facons de vivres, où toutesfois les plus ordinaires mets et les plus savourenx, c'estoient du pain, du nasitort et de l'ean. Feit elle pas encores ce miracle en Cio, qu'il s'y passa sept cents ans, sans memoire que femme ny fille y eust faict faulte à son honneur?

Et somme, à ma fantasie, il n'est rien qu'elle ne face, ou qu'elle ne puisse: et avecques raison l'appelle Pindarus, à ce qu'on m'a dict, · la royne et emperiere du monde. · Celuy qu'on rencontra battant son pere, respondit que c'estoit la coustume de sa maison; que son pere avoit ainsi battu son aveul; son ayeul, son bisayeul; et, montrant son fils, cettuy cy me battra, quand il sera venu au terme de l'aage où ie suis : et le pere, que le fils tirassoit et sabouloit emmy la rue, luy commanda de s'arrester à certain huis, car luy n'avoit traisné son pere que susque là; que c'estoit la borne des iniurieux traicte ments hereditaires, que les enfants avoient en nsage de faire au peres, en leur famille. Par coustume, dit Aristote, aussi sonvent gre par maladie, des femmes s'arrachent le poil, rongent leurs onglé. mangent des charbons et de la terre ; et , plus par coustume que ar

nature . les masles se meslent aux masles .

Les loix de la conscience, que nous disons naistre de nature, pissent do la coustume; chascun, ayant en veneration interne les pinions et mœurs approuvees et recenes autour de luy, ne s'en œult desprendre sans remors, ny s'y appliquer sans applaudissement. Quand ceulx de Crete vouloient, au temps passé, mauldire quelqu'un, ils prioient les dieux de l'engager en quelque coustume. Mais le principal effect de sa pnissance, c'est de nous saisir et empieter de telle sorte, qu'à peine soit il en nous de nous r'avoir de sa prinse et de r'en trer en nous, pour discourir et raisonner de ses ordennances. D vray, parce que nous les humons avec le laict de nostre naissance. que le visage du monde se presente en cet estat à nostre premie veue, il semble que nous soyons nayz à la condition de suyvre ce trat; et les communes imaginations que nous trouvons en credit autourle nous, et infuses en nostre ame par la semence de nos peres, il serele que ce sovent les generales et naturelles : par où il advient que cqui est hors les gonds de la coustume, on le croit hors les gonds de léaison; Dieu sçait combien desraisonnablement le plus souvent l Si, comme nous, qui nous estudions, avons apprins de faire, hascun, qui oid une iuste sentence, regardoit incontinent par où elle luy appartient en son propre, chascun trouveroit que ceste cy n'est pas tant un hon mot, qu'un bon coup de fouet à la bestise ordinaire de son tiegement; mais on reccoli les advis de la verific et ses preceptes preceptes en comment de la verific et ses preceptes cher ser rese mours, c'haccun les couche en sa memoire, tressottement et tresinutilement. Revenon s'i l'empir de la coustume.

Les peuples nourris à la liberté, et à se commauder eulx mesmes, estiment toute aultre forme de police monstrueuse et contre nature : ceulx qui sont duicts à la monarchie, en font de mesme; et, quelque facilité que leur preste fortune au changement, lors mesme qu'ils se sont, avecques grandes difficultez, desfaicts de l'importunité d'un maistre, ils courent à en replanter un nouveau avecques pareilles difficultez, pour ne se pouvoir resouldre de prendre en haine la maistrise. C'est par l'entremise de la coustume que chascun est content du lieu où nature l'a planté; et les sauvages d'Escosse n'out que faire de la Touraine, ny les Scythes, de la Thessalie. Darius demandoit à quelques Grecs, pour combien ils vouldroient prendre la coustume des Indes, de manger leurs peres trespassez (car c'estoit leur forme, estimants ne leur pouvoir donner plus favorable sepulture que dans eulx mesmes); ils lui respondirent que pour chose du monde ils ne le feroient : mais s'estant aussi essayé de persuader aux Indiens de laisser leur façon, et prendre celle de Grece, qui estoit de brusler les corps de leurs peres, il leur feit encores plus d'horreur. Chascun en faict ainsi, d'autant que l'usage nous desrobe le vray visage des choses.

> Nil adeo magnum, nec iam mirabile quidquam Principio, quod non minuant miratier omnes Pauliatim.

Aultrefois, avant à faire valoir quelqu'une de nos observations, et receue avecques resolue auctorité bien loing autour de nous; et ne voulant point, comme il se faict, l'establir seulement par la force des loix et des exemples, mais questant tousiours iusques à son origine, i'y trouvay le fondement si foible, qu'à peine que ie ne m'en degoustasse, moy, qui avois à la confirmer en aultruy. C'est cette recepte, par laquelle Platon entreprend de chasser les desnaturees et prepos-teres amours de son temps, qu'il estime souveraine et principale; à sçavoir, que l'opinion publicque les condemne, que les poëtes, que chascun en face des mauvais contes; recepte par le moyen de laquelle les plus belles filles n'attirent plus l'amour des peres, ny les freres plus excellents en beauté, l'amour des sœurs; les fables mesmes de Thyestes, d'Oedipus, de Macareus, ayant, avecques le plaisir de leur chant, infus cette utile creance en la tendre cervelle des enfants. De vray, la pudicité est une belle vertu, et de laquelle l'utilité est assez cogneue: mais de la traicter et faire valoir selon nature, il est autant malaysé, comme il est aysé de la faire valoir selon l'usage, les loix et les preceptes. Les premieres et universelles raisons sont de difficile perscrutation; et les passent nos maistres en escumant; ou, en ne les osant pas seulement taster, se iectent d'abordee dans la franchise de la coustume: là ils s'enflent, et triumphent à bon compte. Ceulx qui ue se veulent laisser tirer hors cette originelle source faillent encores plus, et s'obligent à des opinions sauvages; tesmoing Chrysippus, qui sema, en tant de lieux de ses escripts, le peu de compte en quoy il tenoit les conionctions incestueuses, quelles qu'elles feussent.

Qui vouldra se desfaire de ce violent preiudice de la coustume, il trouvera plusieurs choses receues d'une resolution indubitable, qui n'ont appny qu'en la barbe chenue et rides de l'usage qui les acompigne; miss ce masque arraché, rapportant les choses à la verité et la raison, il sentira son ingement comme tout bouleversé, et remis pontant en bien plus seur estat. Pour ceremple, ie luy demanderai lors, quelle chose peult estre plus estrange, que de veoir un penple obligé à suyre les lois qu'il n'entendit oneque; attaché en touts ses affaires domestiques, mariages, donadiors, testaments, ventes et blieses en sa langue, et desquelles, par necessité, il luy faille acheter l'interpretation et l'usage : non selon l'ingenieuse opinion d'Isocrates, qui conseillé a son roy de rendre les traffiques et negociations de ses sabiects, libres, franches et lucratives, et leurs debats et querelles, onereuses, chargees de poisnats subsider; mais selon une opinion prodigiense, de mettre en traficque la raison mesme, et donner aux loix cours de marchandisc. le says bon gré à la fortune dequey, comme disent non historieux, ec feut un genuithomme gascon et de mon pays, contre disent de la merciale.

Qu'est il plus farouche que de veoir une nation où . par legitime constume, la charge de juger se vende, et les jugements soyent payez à pars deniers comptants, et où legitimement la justice soit refusee à qui n'a dequoy la paver; et avt cette marchandise si grand credit. qu'il se face en une police un quatriesme estat de gents maniants les procez, ponr le ioindre aux trois anciens, de l'eglise, de la noblesse et du penple; lequel estat, ayant la charge des loix et souveraine auctorité des hiens et des vies, face un corps à part de celuy de la noblesse ; d'où il advienne qu'il y ayt doubles loix, celles de l'honneur, et celles de la lustice, en plusieurs choses fort contraires; anssi rigoureusement condemnent celles là un dementi souffert, comme celles icy un dementi revenché; par le debvoir des armes, celuy là soit degradé d'honneur et de noblesse, qui souffre nne iniure, et par le debvoir civil, celuy qui s'en venge enconre une peine capitale; qui s'adresse aux loix pour avoir raison d'nne offense faicte à son honnenr, il se desbonnore, et qui ne s'y adresse, il en est puny et chastié par les loix : et de ces deux pieces si diverses, se rapportants toutesfois à nn scul chef, ceulx la ayent la paix, ceulx cy la guerre, en charge; ceulx là ayent le gaing, ceulx cy l'honneur; ceulx là le sçavoir, ceulx cy la vertu; cenix là la parole, ceulx cy l'action; ceulx là la iustice, ceulx cy la vaillance; ceulx là la raison, ceulx cy la force; ceulx là la robbe

longue, ceulx cy la conrte, en partage? Quant anx choses indifferentes, comme vestements; qui les vouldra ramener à leur vraye fin, qui est le service et commodité du corps. d'eù despend leur grace et bienseance originelle , pour les plus fantastiques à mon gré qui se puissent imaginer, le lui donray entre aultres nos bonnets quarrez, cette longue queue de veloux plissé qui pend anx testes de nos femmes avecques nos attirails bigarres, et ce vain modele et inutile d'un membre que nous ne ponyons seulement honnestement nommer, duquel toutesfois nous faisons montre et parade en public. Ces considerations ne destournent pourtant pas un homme d'entendement de suyvre le style commun : ains au rebours, il me semble que tontes facons escartees et particulieres partent plustost de folie ou d'affectation ambitieuse, que de vraye raison ; et que le sage doibt au dedans retirer son ame de la presse, et la tenir en liberté et puissance de juger librement des choses; mais, quant au dehors, qu'il doibt snyvre entierement les façons et formes receues. La societé publicque n'a que faire de nos pensees; mais le demourant,

commo nos actions, nostre travail, nos fortanes et nostre vie, il la fault prester et abandonner à son service et aux opinions communes; comme ce bon et grand Socrates refusa de sauver sa vie, par la desobeissance du magistrat, voire d'un magistrat tresiniuste et tresnique; car c'est la regle des regles, et generale loy des loix, que chascun observe celle du lieu où il est :

Νόμοις έπεσθαι τοίσιν έγχωρίοις καλόν.

En voicy d'une aultre cuvee. Il y a grand doubte s'ilse peult tronver se vicient proutif au changement d'une loy recene, telle qu'elle soit, qu'il y a de mai à la remuer : d'autant qu'une police, c'est comme nn bastiment de diverses pieces ioinctes ensenble d'une telle liaison, qu'il est impossible de ne sbranler nne, que tont le corps ne s'en sente. Le legislateur des Thuriens ordonna que tout le corps ne s'en sente. Le legislateur des Thuriens ordonna que tout curvo voultroit, tervit au peuple la chorde au col; à fin que, si la nouvelleté n'estoit approuvee d'un chascun, il feust incontinent estrangle : et celuy do Lacedemone employ as vie, pour tirer de ses citoyens une promesse asseuree de n'enfreindre aulteune de ses ordonnaness. L'ephore qui conpa si rudement les deux chordes que Phrynis avoit adiousté à la masique, no s'esmole pas s'elle en vault mieutix, ou si les acords en sont mieuts resupis; il luy suffit, pour les condemner, que ce soit contiendre au leux de de le consultation de le se signifiant cette espec

Le suis desgonté de la nouvelleté, quelque visage qu'elle porte; et ay raison, car 'len ay veu des effects freshommageables : celle qui nous presse depuis tant d'ans, elle n'a pas tout exploité; mais on peut dire, avecques apparence, que par accident elle a tout produict et engendré, voire et les mauis et ruynes qui se font depuis, sans elle et contre elle : c'est à elle à s'en prendre au nez.

lieu! patior tells vulnera facta meis!

Cenlx qui donnent le bransle à un estat, sont volontiers les premiers absorbez en sa ruyne : le fruict du trouble ne demeure gueres à celny qui l'a esmen ; il bat et brouille l'eau pour d'aultres pescheurs. La liaison et contexture de cette monarchie et ce grand bastiment ayant este desmis et dissoult, notamment sur ses vieux ans, par elle, donne tant qu'on venit d'ouverture et d'entree à pareilles iniures : la maiesté royalle s'avalle plus difficilement du sommet au milieu, qu'elle ne se precipite du milicu à fond. Mais si les inventeurs sont plus dommagea-bles, les imitateurs sont plus vicieux de se iecter en des exemples desquels ils ont senty et puny l'horreur et le mal : et s'il y a quelque degré d'honneur, mesme au mal à faire, ceulx cy doibvent aux aultres la gloire de l'invention et le courage du premier effort. Toutes sortes de nouvelles desbauches puisent beureusement, en cette premiere et feconde source, les images et patrons à troubler nostre police : on lit en nos loix mesmes, faictes pour le remede de ce premier mal, l'apprentissage et l'excuse de toutes sortes de mauvaises entreprinses; et nous advient, ce que Thucydides dict des guerres civiles de son temps, qu'en faveur des vices publicques on les baptisoit de mots nouveaux plus doulx pour leur excuse, abastardissant et amollissant leurs vrays tiltres : c'est pourtant pour reformer nos consciences et nos creances! honesta orațio est. Mais le meilleur pretexte de nouvelleté est tresdangereux : adeo nihil motum ex antiquo, probabile est! Si me semble il, à le dire franchement, qu'il y a grand amour de soy et presumption, d'estimer ses opinions insques là que, pour les establir, di faille renverser une pair publicque, et introdirie tant de mault inevitables, et une si horrible corruption de mœurs que les guerres civiles apportent, et les mutations d'estate notes de tel poids, et les introduire en son pais propre. Est ce pas malmesnaré, des contestes et debattables? est il quelque price espece de vices, que ceut qui choquent la propre conscience et maturelle cognoissance? Le senat osa donner en parquent cette desfatice, sur le differend d'entre luy et le peuple, pour le ministère de leur religion, ad decur; conformement à ce que respondit l'oracle à ceut de Delphes, en la guerre medoise, crafgnants l'invasion des Perses : ils demanderent au dieu ce qu'ils sovient à faire de treors sacrez de son temple, ou les cacher, ou les emporter : il leur respondit, qu'ils ne bougeassent rien, qu'ils se soupropre.

La religion chrestienne a toutes les marques d'extreme iustice et ntilité, mais nulle plus apparente que l'exacte recommendation de l'obeïssance dn magistrat et manutention des polices. Quel merveilleux exemple nous en a laissé la sapience divine, qui, pour establir le salut du genre humain, et conduire cette sienne glorieuse victoire contre la mort et le peché, ne l'a voulu faire qu'à la mercy de nostre ordre politique; et a soubmis son progrez, et la conduicte d'nn si hault effect et si salutaire, à l'aveuglement et injustice de nos observations et usances, y laissant courir le sang innocent de tant d'eslens ses favoris, et souffrant une longue perte d'annees à meurir ce fruict inestimable! Il v a grand à dire eutre la cause de celuy qui suyt les formes et les loix de son païs, et celuy qui entreprend de les regenter et changer: celuy là allegue pour son excuse la simplicité, l'obeïs-sance et l'exemple; quoy qu'il face, ce ne peult estre malice, c'est, pour le plus, malheur : quis est enim, quem non moveat clarissimis monumentis testata consignataque antiquitas? onltre ce que dict Isocrates, que la defectuosité a plus de part à la moderation que n'a l'excez . l'aultre est en bien plus rude party; car qui se mesle de choisir et de changer, usurpe l'auctorité de juger, et se doibt faire fort de veoir la faulte de ce qu'il chasse, et le bien de ce qu'il introduict.

Cette si vulgaire consideration m'a fermy en mon siege, et tenu ma ieunesse mesme, plus temeraire, en bride, de ne charger mes es-paules d'un si lourd faix, que de me rendre respondant d'une science de telle importance, et oser en cette cy ce qu'en sain iugement ie ne pourrois oser en la plus facile de celles ausquelles on m'avoit instruict. et ausquelles la temerité de juger est de jui prejudice : me semblant tresinique de vouloir soubmettre les constitutions et observances publicques et immobiles à l'instabilité d'une privée fantasie (la raison privee n'a qu'une iurisdiction privée), et entreprendre sur les loix divines ce que nulle police ne supporteroit aux civiles; ausquelles encores que l'humaine raison ayt beaucoup plus de commerce, si sont elles souverainement iuges de leurs iuges, et l'extreme suffisance sert à expliquer et estendre l'nsage qui en est receu, non à le detourner et innover. Si quelquessois la providence divine a passé par dessus les regles ausquelles elle nous a necessairement astreincts, ce n'est pas pour nous en dispenser : ce sont coups de sa main divine, qu'il nous fault non pas imiter, mais admirer ; et exemples extraordinaires, marquez d'un exprez et particulier adveu, du genre des miracles, qu'elle nous offre pour tesmoignage de sa toute puissance, au dessus de nos

ordres et de nos forces, qu'il est folie et impieté d'essayer à representer . et que nous ne debyons pas suyvre, mais contempler avec estonnement; actes de son personnage, non pas du nostre. Cotta proteste bien opportuneement: Quum de religione agitur, Ti. Coruncanium, P. Scipionem, P. Scævolam, pontifices maximos, non Zenonem, aut Cleanthem, aut Chrysippum sequor. Dieu le scache, en nostre presente querelle, où il y a cent articles à oster et remettre, grands et profonds articles, combien ils sont qui se puissent vanter d'avoir exactement recogneu les raisons et fondements de l'un et l'aultre party : c'est un nombre, si c'est nombre, qui n'auroit pas grand moven de nous troubler. Mais toute cette aultre presse, où va elle? soubs quelle enseigne se jecte elle à quartier? Il advient de la leur comme des aultres medecines foibles et mal appliquees : les humeurs qu'elle vouloit purger en nous, elle les a eschauffees, exasperees et aigries par le conflict: et si . nous est demeuree dans le corps : elle n'a sceu nous purger par sa foiblesse, et nous a cependant affoiblis; en maniere que nous ne la ouvons vuider non plus, et ne recevons de son operation que des donlenrs longues et intestines.

Si est ce que la fortune, reservant tousiours son auctorité au desus de nos discours, nous presente auculnesõis la necessité si urgente, qu'il est besoing que les loix lui facent quelque place: et, quand on resisté à l'accrossance d'une innovation qui vient par violence à s'introduire, de se tenir en tout et par tout en bride et en regle contre ceulx qui ont la lefel des champs, susquels tout cela est loisible qui peult davancer leur desseing, qui n'ont ny loy ny ordre que de suyve leur advantage, c'est une dangereuse obligation et inequalité.

Aditum necendi perfido præstal fides:

d'autant que la discipline ordinaire d'un estat, qui est en sa santé, no pourveoit pas à ces accidents extraordinaires; elle presuppose un corps qui se tient en ses principaulx membres et offices, et un commun consentement à son observation et obeïssance. L'aller legitime est un aller froid, poisant et contrainct, et n'est pas pour tenir bon à un aller licencieux et effrené. On scait qu'il est encores reproché à ces deux grands personnages, Octavius et Caton, aux guerres civiles, l'nn de Sylla , l'aultre de Cesar , d'avoir plustost laissé encourir toutes extremitez à leur patrie, que de la secourir aux despens de ses loix, et que de rien remuer : car, à la verité, en ces dernieres necessitez où il n'y a plus que tenir, il seroit à l'adventure plus sagement faict de baisser la teste et prester un peu au coup, que, s'abeurtant, oultre la possibilité, à ne rien relascher, donner occasion à la violence de fouler tout aux pieds; et vauldroit mieulx faire vouloir aux loix ce qu'elles peuvent, puis qu'elles ne peuvent ce qu'elles veulent. Ainsi feit celuy qui ordonna qu'elles dormissent vingt et quatre heures; et celuy qui remua pour cette fois nn iour du calendrier ; et cet aultre qui du mois de iuin feit le second may. Les Lacedemoniens mesmes, tant religieux observateurs des ordonnances de leur païs, estants pressez de leur loy qui desfendoit d'eslire par deux sois admiral nn mesme personnage, et de l'aultre part leurs affaires requerants de tonte necessité que Lysander prinst de rechef cette charge, ils feirent bien un Aracus admiral, mais Lysander surintendant de la marine : et de mesme subtilité, un de leurs ambassadeurs, estant envoyé vers les Atheniens pour obtenir le changement de quelqu'ordonnance, et Pericles luy alleguant qu'il estoit dessendu d'oster le tableau où une loy estoit une fois posee, luy conseilla de le tourner seulement, d'autant que cela n'estoit pas dessendu. C'est ce dequoy Plutarque loue Philopæmen, qu'estant nay pour commander, il scavoit non seulement commander selon les loix, mais aux loix mesmes, quand la necessité publicque le requeroit.

CHAPITRE XXIII.

DIVERS EVENEMENTS DE MESME CONSEIL.

Iacques Amyot, grand aumosnier de France, me recita un ionr cette histoire à l'honneur d'un prince des nostres (et nostre estoit il à tresbonnes enseignes, encores que son origine feust estrangiere). que durant nos premiers troubles, au siege de Rouan, ce prince avant esté adverti, par la royne mere du roy, d'une entreprinse qu'on faisoit sur sa vie, et instruict particulierement, par ses lettres, de celuy qui la debvoit conduire à ce chef, qui estoit nn gentilhomme angevin. ou manceau, frequentant lors ordinairement pour cet effect la maison de ee prince, il ne communiqua à personne cet advertissement ; mais se promenant l'endemain au mont sainete Catherine, d'où se faisoit nostre batterie à Rouan (car c'estoit au temps que nous la tenions assiegee), ayant à ses costez ledict seigneur grand aumosnier et un aultre evesque, il apperceut ce gentilhomme qui luy avoit esté remarqué, et le feit appeller. Comme il feut en sa presence, il luy diet ainsi, le veoyant desia paslir et fremir des alarmes de sa conscience : « Monsieur de tel lieu, vous vous doubtez bien de ce que ie vous veulx, et vostre visage le montre. Vous n'avez rien à me cacher; car ie suis instruict de vostre affaire si avant, que vous ne feriez qu'empirer vostre marché d'essayer à le couvrir. Vous sçavez bien telle chose et telle (qui estovent les tenants et aboutissants des plus secretes pieces de cette menee) : ne faillez, sur vostre vie, à me confesser la verité de tout ee desseing. . Quand ce pauvre homme se trouva prins et con-vaineu (car le tout avoit esté descouvert à la royne par l'un des complices), il n'eut qu'a ioindre les mains et requerir la grace et misericorde de ce prince, aux pieds duquel il se voulut iecter; mais il l'en garda, suvvant aiusi son propos : « Venez ca : vous ai ie aultrefois faict desplaisir? ay le offensé quelqu'un des vostres par haine particuliere? Il n'y a pas trois semaines que le vous cognoy; quelle raison vous a peu mouvoir à entreprendre ma mort? . Le gentilhomme respondit à cela, d'une voix tremblante, que ce n'estoit auleune occasion particuliere qu'il en eust, mais l'interest de la cause generale de son party, et qu'aulcuns luy avoient persuadé que ce seroit une execution pleine de pieté, d'extirper, en quelque maniere que ce feust, un si puissant ennemy de leur religion. « Or, suvvit ce prince, je vous veulx montrer combien la religion que ie tiens est plus doulce que celle dequoy vous faietes profession. La vostre vous a conseillé de me tuer sans m'ouïr, n'ayant receu de moy aulcune offense; et la mienne me commande que ie vous pardonne, tout convaineu que vous estes de m'avoir voulu tuer sans raison. Allez vous en, retirez vous; que ie ne vous veoye plus icy : et, si vons estes sage, prenez doresnavant en vos entreprinses des conseillers plus gents de bien que ceulx là. »

demeureray en crainte et en alarme, et que ie laigray mon meurtrier se promener ce pendant à son ayse? S'en ira il quitte, avant assailly ma teste, que i'ay sauvee de tant de guerres civiles, de tant de battailles par mer et par terre, et aprez avoir estably la paix universelle du monde? sera il absoult, avant deliberé non de me meurtrir seulement, mais de me sacrifier? > car la conjuration estoit faicte de le tuer comme il feroit quelque sacrifice. Aprez cela, s'estant tenu coy quelque espace de temps, il recommenceoit d'une voix plus forte, et s'en prenoît à soy mesme : « Pourquoy vis tu, s'il importe à tant de gents que tu meures? n'y aura il point de fin à les vengeances et à les cruautez? Ta vie vault elle que tant de dommage se face pour la conserver? » Livia, sa femme, le sentant en ces angoisses : « Et les conseils des femmes y seront ils receus? luy dict elle : fay ce que font les medecins; quand les receptes accoustumees ne peuvent servir, ils en essayent de contraires. Par severité, tu n'as jusques à cette heure rien proufité; Lepidus a suyvi Salvidienus; Murena, Lepidus; Caepio, Murena; Egnatius, Caepio: commence à experimenter comment ta succederont la doulceur et la clemence. Cinna est convaincu : pardonne luy : de te nuire desormais, il ne pourra, et proufitera à ta gloire. » Auguste feut bien ayse d'avoir trouvé un advocat de son humeur; et, ayant remercié sa femme, et contremandé ses amis qu'il avoit assignez au conseil, commanda qu'on feist venir à luy Cinna tout seul ; et avant faict sortir tout le monde de sa chambre et faict donner un siege à Cinna, il luy parla en cette maniere : « En premier lieu, ie te demande, Cinna, paisible audience; n'interromps pas mon parler; ie te donray temps et loisir d'y respondre. Tu sçais, Cinna, que t'ayant prins au camp de mes ennemis, non seulement t'estant faict mon ennemy, mais estant nay tel, ie te sauvay, ie te meis entre mains touts tes biens, et t'ai enfin rendu si accommodé et si aysé, que les victorieux sont envieux de la condition du vaincu : l'office du sacerdoce que tu me demandas, je te l'octroyay, l'avant refusé à d'aultres, desquels les peres avoyent tousiours combattu avecques moy, T'ayant si fort obligé, tu as entreprins de me tuer. . A quoy Cinna s'estant escrié qu'il estoit bien esloingné d'une si meschante pensee ; · Tu ne me tiens pas, Cinna, ce que tu m'avois promis, suyvit Auguste ; tu m'avois asseuré que ie ne seroy pas interrompu. Ouy, tu as entreprins de me tuer en tel lieu, tel iour, en telle compaignie, et de telle façon. > En le veoyant transi de ces nouvelles, et en silence, non plus pour tenir le marché de se taire, mais de la presse de sa conscience : · Pourquoy, adiousta il, le fais tu? Est ce pour estre empereur? Vrayement il va bien mal à la chose publicque, s'il n'y a que moy qui t'empesche d'arriver à l'empire. Tu ne peulx pas seulement desiendre ta maison, et perdis dernierement un procez par la faveur d'un simple libertin. Quoy! n'as lu moyen ny pouvoir en aultre chose qu'à entreprendre Cesar? le le quitte, s'il n'y a que moy qui empesche tes esperances. Penses tu que Paulus, que Fabius, que les Cossoens et Serviliens te souffrent, et une si grande troupe de nobles, non seulement nobles de nom, mais qui, par leur vertu, honnorent leur noblesse? » Aprez plusieurs aultres propos (car il parla à luy plus de deux heures entieres) : « Or va, luy dict il, ie te donne, Cinna, la vie à traistre et à parricide, que le le donnay aultrefois à ennemy; que l'a-mitié commence de ce jourd'huy entre nons; essayons qui de nous deux de meilleure foy, moy t'ave donné ta vie, ou tu l'aves receue. » Et se despartit d'avecques luy en cette maniere. Quelque temps aprez il luy donna le consulat, se plaignant de quoy il ne le luy avoit osé demander. Il l'eut depuis pour fort amy, et feut seul faict par luy heritler do ses biens. Or depuis cet accident, qui adveint à Auguste au quarantiesme and eson aage, il n'y cut i amas de coniuration ny d'enrreprinse contre luy, et receut une juste recompense de cette sienne clemence. Mais in en adveint pas de mesme au nostre; car sa doulceur ne le sceut garantir qu'il ne cheust depuis aux lars de pareille trabison: tant c'est chose vaine et frivole quel l'humaine prodence! et au travers de touts nos proiects, de nos conseils et precautions, la fortune maintient tousiours la possession des veneneinsts.

Nous appellons les medecins heureux, quand ils arrivent à quelque bonne fin : comme s'il u'v avoit que leur art qui ne se peust maintenir d'elle mesme, et qui eust les foudements trop frailes pour s'appuyer de sa propre force, et comme s'il n'y avoit qu'elle qui ave besoing que la fortune preste la main à ses operations. le croy d'elle tout le pis ou le mieulx qu'on vouldra : car nous n'avons, dieu mercy! nul commerce ensemble. Le suis au rebours des aultres ; car le la meprise bien tousiours : mais quand ie suis malade, au lieu d'entrer en compositlon, je commence encores à la hair et à la craindre; et responds à ceulx qui me pressent de prendre medecine, qu'ils attendent au moins que le sois rendu à mes forces et à ma santé, pour avoir plus de moyen de soustenir l'effort et le hazard de leur bruvage. Ie laisse faire nature et presuppose qu'elle se soit pourveue de dents et de griffes, pour se deffendre des assaults qui luy viennent, et pour maintenir cette contexture dequoy elle fuit la dissolution. le crains, au lieu de l'aller secourir, ainsi comme elle est aux prinses bien estroictes et bien ioinctes avecques la maladie, qu'on secoure son adversaire au lieu d'elle.

et qu'on la recharge de nouveaux affaires.

Or, ie dy que, non en la medecine seulement, mais en plusieurs arts plus certaines, la fortune y a bonne part : les saillies poetiques qui emportent leur aucteur et le ravissent hors de soy, pourquoy ne les attribuerons nous à son bon heur, puis qu'il confesse luy mesme qu'elles surpassent sa suffisance et ses forces, et les recognoist venir d'ailleurs que de soy, et ne les avoir aulcunement en sa puissance; non plus que les orateurs ne disent avoir en la leur ces mouvements et agitations extraordinaires qui les poulsent au delà de leur desseing? Il en est de mesme en la peincture, qu'il eschappe par fois des traicts de la main du peintre, surpassants sa conception et sa science, qui le tirent luy mesme en admiration, et qui l'estonnent. Mais la fortune montre bien encores plus evidemment la part qu'elle a en touts ces ouvrages, par les graces et beautez qui s'y treuvent non seulement sans l'intention, mais sans la cognoissance mesme de l'ouvrier : un suffisant lecteur descouvre souvent ez esprits d'aultruy des perfections aultres que celles que l'aucteur y a mises et apperceues, et y preste des sens et des visages plus riches.

Quant aux entreprinses militaires, chascun veoid comment la for tune y a bonne part. En nos conseils mesmes et en nos deliberations, il fault certes qu'il y ayt du sort et du bon heur meste parmy; car lout ce que nostre sagesse peult, ce n'est pas grand'chose : plus elle est aigué et vifre, plus elle treuve en soy de foiblesse, et se desfie d'autant plus d'elle mesme. Le suis de l'advis de Syla; et quand ie me prends garde de prez aux plus glorieux exploicts de la guerre, ie veoy, ce me semble, que centi qui les conduisent n'y employent la deliberation et semble, que centi qui les conduisent n'y employent la deliberation et la blandour pet a suprise de milleure part de l'entreprise la blandour pet a suprise que a milleure part de l'entreprise de cours, passent à touts les coups au delà des brense de lout discours. Il survient des alaigresses fortuites et des fureurs estrangieres parmy leurs deliberations, qui les poulsent le plus souverta preputer le party le moins fondé en apparence. et qui grossissent leur courage au dessus de la raison. D'où il est advenu à plusieurs grands capitaines anciens, pour donner credit à ces conseils temeraires, d'alleguer à lenrs gents qu'ils y estoyent conviez par quelque inspiration, par quelque

signe et prognostique.

Voylà pourquoy, en cette incertitude et perplexité que nons apporte l'impuissance de veoir et choisir ce qui est le plus commode, pour les difficultes que les divers accidents et circonstances de chaque choisirent, i plus seur, quand autre consideration en neur y convieroit, de institec; et, puis qu'on est en doubte du plus court chemin, teni tousiours le droitet: comme ence seux exemples, que le vieus de proposer, il n'y a point de doubte qu'il ne feust plus beau et plus geneceux à celur qui avoit receu foiense, de la pardonner, que s'il ensi exemples que le consideration de la consideration de la pardonner, que s'il ensi pas prendre à ce sien bon desseing; et ne sçat on, quand il eust prins party contraire, s'il eus teschappé à la fin à laquelle son destin l'ap-

pelloit; et si, cust perdu la gloire d'une telle humanité.

Il se veoid, dans les histoires, force gents en cette crainte; d'où la pluspart ont snyvi le chemin de courir au devant des conjurations qu'on faisoit contre eulx, par vengeance et par supplices; mais l'en veoy fort peu ausquels ce remede ayt servy; tesmoing tant d'empereurs romains. Celuy qui se treuve en ce danger, ne doibt pas beaucoup esperer ny de sa force ny de sa vigilance : car combien est il mal aysé de se garantir d'un ennemy qui est couvert du visage du plus officieux amy que nons avons, et de cognoistre les volontez et pensements intérieurs de ceulx qui nous assistent? Il a beau employer des nations estrangieres pour sa garde, et estre tousiours ceinci d'une haye d'hommes armez; quiconque aura sa vie à mespris se rendra tousiours maistre de celle d'aultruy; et puis, ce continuel souspeçon qui met le prince en doubte de tout le monde, luy doibt servir d'un merveilleux torment. Pourtant Dion, estant adverty que Callippus espioit les moyens de le faire monrir, n'ent iamais le cœur d'en informer, disant qu'il aymoit mieulx mourir, que vivre en cette misere d'avoir à se garder, non de ses ennemis seulement, mais aussi de ses amis : ce qu'Alexandre reprensenta bien plus vifvement par effect, et plus roidement, quand ayant eu advis, par nne lettre de Parmenion, que Philippus, son plus cher medecin, estoit corrompn par l'argent de Darius pour l'empoisonner; en mesme temps qu'il donnoit à lire sa lettre à Philippus, il avala le bruvage qu'il luy avoit presenté. Feut ce pas exprimer cette resolution, que si ses amis le vouloient tuer, il consentoit qu'ils le peussent faire? Ce prince est le souverain patron des actes hazardeux; mais ie ne sçay s'il y a traict en sa vie qui ayt plus de fermeté que cettny cy, ny nne beauté illustre par tant de visages.

Ceult, qui preschent aux princes la desflance si attentifre, soubs couleur de lour prescher leur reurele, leur preschen leur ruyne et leur honte: rien de noble ne se fact sans hazard. I'en sçals un de courage tresmarial de sa complexion, et entreprenant, de qui touts les fours on corrompt la honne fortune par telles persussions: « Qu'il els fours on corrompt la honne fortune par telles persussions: « Qu'il els fours de la commente comment en entre mains plus fortes, quelque promesse qu'on luy face, quelque ntilité qu'il y roope. » I en sçais un aultre qu'il a inesperement advancé sa fortune

pour avoir prins conseil tout contraire.

MONTAIGNE. I

La hardiesse, dequoy ils cherchent si avidement la gloire, se represente, quand il est besoing, aussi magnifiquement en pourpoinct qu'en armes; en un cabinet, qu'en un camp, le bras pendant, que lo bras levé.

La prudence si tendre et circonspecte est mortelle ennemie des haultes executions. Scipion sceut, pour practiquer la volonte de Syphax, quittant son armee, et abandonnant l'Espaigne doubteuse encores sous sa nouvelle conqueste, passer en Afrique dans deux simples vaisseaux pour se commettre, en terre ennemie, à la puissance d'un roy barbare, à une foy incogneue, sans obligation, sans ostage, soubs la seule senreté de la grandeur de son propre courage, de son bon heur, et de la promesse de ses haultes esperances. Habita fides ipsam plerumque fidem obligat. A une vie ambitieuse et fameuse, i fault, an rehours, prester peu et porter la bride courte aux souspecons : la crainte et la desfiance attirent l'offense, et la convient. Le plus desfiant de nos roys establit ses affaires principalement pour avoir volontairement abandonné et commis sa vie et sa liberté entre les mains de ses cunemis : montrant avoir entiere fiance d'eulx, à fin qu'ils la prinssent de luy. A ses legions mutinees et armees contre luy, Cesar opposoit seniement l'auctorité de son visage et la fierté de ses paroles: et se fioit tant à soy et à sa fortune, qu'il ne craignoit point de s'abandonner et commettre à une armec seditieuse et re-belle :

> Sielit aggere fulus Cespilis , intrepidus ruilu; merunque timeri , Ail meiuens.

Mais il est bien vray que cette forte asseurance ne se peult representer bien entiere et naïfve, que par ceulx ausquels l'imagination de la mort, et du pis qui peult advenir aprez tout, ne donne point d'effroy : car de la presenter tremblante encores, donbteuse et incertaine, pour le service d'une importante reconciliation, ce n'est rien faire qui vaille. C'est un excellent moven de gaigner le cœur et volonté d'aultrny . de s'y aller sonbmettre et fier, pourveu que ce soit librement et sans contrainete d'auleune necessité, et que ce soit en condition qu'on y porte une fiance pure et nette, le front au moins deschargé de tout scrupule. le veis, en enfance, un gentilhomme commandant à une grande ville, empressé à l'esmotion d'un peuple furieux : pour esteindre ce commencement de trouble, il print party de sortir d'un lieu tresasseuré où il estoit, et se rendre à cette tourbe mutine; d'où mai luy print, et y feut malheurensement tué. Mais il ne me semble pas que sa faulte fenst lant d'estre sorty, ainsi qu'ordi-nairement on le reproche à sa memoire, comme ce feut d'avoir prins une voye de soubiuission et de mollesse, et d'avoir voulu endormir cette rage plustost en suyvant qu'en guidant, et en requerant plustost qu'en remontrant ; et estime qu'une graciense severilé , avecques un commandement militaire pleiu de securité et de confiance, convenable à son reng et à la diguité de sa charge, luy eust mieulx succede, au moins avecques plus d'honneur et de bienseance. Il n'est rien moins esperable de ce monstre ainsin agité, que l'humanité et la doulceur; il recevra bien plustost la reverence et la crainte. le luy reprocherois aussi, qu'avant prins une resolution, plustost brave à mon gre que temeraire, de se iecter foible et en pourpoinct, emmy cette mer tempestueuse d'hommes insensez, il la debvoit avaller tonte, et n'abandonner ce personnage; au lieu qu'il luy adveint, aprez avoir recognen le danger de prez, de saigner du nez, et d'alterer encores depuis cette contenance desmise et flatteuse, qu'il avoit entreprinse, en une contenance effroyee : chargeant sa voix et ses yeulx d'estonnement et de penitence; cherchant à conniller et à se desrober. Il les

enflamma et appella sur soy.

On deliberoit de faire une montre generale de diverses troupes en armes (c'est le lieu des vengeances secrettes; et n'est poinct ou, en plus grande seureté, on les puisse exercer) : il y avoit publicques et notoires apparences qu'il n'y faisoit pas fort bon pour auleuns, aus-quels touchoit la principale et necessaire charge de les recognoistre. B'sy proposa divers conseils, comme en chose difficie, et qui avoit beaucoup de poids et de suyte. Le mien feut qu'on evitast sur tout de donner aulcun tesmoignage de ce doubte; et qu'on s'y trouvast et meslast parmy les files, la teste droicte et le visage ouvert; et qu'au lieu d'en retrencher aulcane chose (à quoy les aultres opinions visovent le plus), au contraire, l'on solicitast les capitaines d'advertir les soldats de faire leurs salves belles et gaillardes, en l'honneur des assistants, et n'espargner leur pouldre. Cela servit de gratification envers ces troupes suspectes, et engendra dez lors en avant une mutuelle et utile confiance.

La voye qu'y teint Iulins Cesar, ie treuve que c'est la plus belle qu'ou v puisse prendre. Premierement, il essava par clemence à se faire aymer de ses ennemis mesmes, se contentant, aux conjurations qui luy estoient descouvertes, de declarer simplement qu'il en estoit adverty : cela faict, il print une tresnoble resolution d'attendre sans effroy et sans solicitude ce qui luy en pourroit advenir, s'abandonnant et se remettant à la garde des dieux et de la fortune ; car certainement

c'est l'estat où il estoit, quand il feut tué. Un estrangier ayant dict et publié par tout, qu'il pourroit instruire Dionysius, tyran de Syracuse, d'un moven de sentir et descouvrir en toute certitude les parties que ses subjects machineroient contre luy, s'il luy vouloit donner une bonne piece d'argent; Dionysius, en estant adverty, le feit appeller à soy, pour s'esclaircir d'une art si necessaire à sa conservation. Cet estrangier luy dict qu'il n'y avoit pas d'aultre art, sinon qu'il luy feist delivrer un talent et se vantast d'avoir apprins de luy un singulier secret. Dionysius trouva cette invention bonne, et luy feit compter six cents escus. Il n'estoit pas vraysemblable qu'il eust donné si grande somme à un homme incogneu, qu'en recompense d'un tresutile apprentissage; et servoit cette reputation à tenir ses ennemis en crainte. Pourtant les princes sagement publient les advis qu'ils reçoivent des menees qu'on dresse contre leur vie, pour faire croire qu'ils sont bien advertis, et qu'il ne se peult rien entreprendre dequoy ils ne sentent le vent. Le duc d'Athenes feit plusieurs sottises, en l'establissement de sa fresche tyrannie sur Florence; mais cette cy la plus notable, qu'ayant receu le premier advis des monopoles, que ce peuple dressoit contre luy, par Matteo di Morozo, complice d'icelles, il le feit mourir pour supprimer cet advertissement, et ne faire sentir qu'auleuu en la ville s'ennuyast de sa domination.

Il me souvient avoir leu aultrefois l'histoire de quelque Romaiu, personnage de dignité, lequel, fuvant la tyrannie du triumvirat. avoit eschappé mille fois les mains de ceulx qui le ponrsuivoyent, par la subtilité de ses inventions. Il adveint un jour qu'une troupe de gents de cheval, qui avoit charge de le prendre, passa tont ioignant un ballier où il s'estoit tapy, et faillit de le desconvrir; mais luy, sur ce poinct là, considerant la peine et les difficultez ausquelles il avoit desia si lougtemps duré, pour se sauver des coutinue les et curieuses recherches qu'on faisoit de luy par tout, le peu de plaisir qu'il pouvoit esperer d'une telle vie, et combien il luy valoit mieulx passer une fois

le pas, que demource tousiours en cette transe, lny mesme les r'appela et leur trahit sa cachette, s'abandonnant volontairement à leur cruauté, pour oster eulx et luy d'une plus longuc peine. D'appeler les mains ennemies, c'est un conseil un peu gaillard : si croy le qu'encores vaudroit il mieux le prendre, que de demourer en la fiebvre continuelle d'un accident qui n'a point de remede. Mais puis que les provisions qu'on y peult apporter sont pleines d'inquietude et d'incertitude, il vault mieulx d'une belle assenrance se preparer à tout ce qui en pourra advenir, et tirer quelque consolation de ce qu'on n'est pas asseuré qu'il advienne.

CHAPITRE XXIV.

DU PEDANTISME.

Ie me suis souvent despité, en mon enfance, de vcoir ez comedics Italiennes tousiours un Pedante pour badin, et le surnom de Magister n'avoir gueres plus honnorable signification parmy nous : car, leur estant donné en gouvernement, que pouvois le moins faire que d'estre jaloux de leur reputation? le cherchoy bien de les excuser par la disconvenance naturelle qu'il y a entre le vulgaire, et les personnes rares et excellentes en jugement et en scavoir, d'autant qu'ils vont un train entierement contraire les uns des aultres; mais en cecy perdois ie mon latin, que les plus galants hommes c'estoient ceulx qui les avoyent le plus à mespris, tesmoing nostre bon du Bellay :

Mais ie hav par sur loul un scavoir pedantesque;

et est cette coustume ancienne; car Plutarque dict que Grec et Escholier estoient mots de reproche entre les Romains, et de mespris. Depuis, avec l'aage, i'ay trouvé qu'on avoit une grandissime raison, et que magis magnos cléricos non sunt magis magnos sapientes. Mais d'où il puisse advenir qu'une ame riche de la cognoissance de tant de choses n'en devicane pas plus vifve et plus esveillee; et qu'un esprit grossier et vulgaire puisse loger en soy, sans s'amender, les discours et les jugements des plus excellents esprits que le monde ait porté. i'en suis encores en donbte. A recevoir tant de cervelles estrangieres. et si fortes et si grandes, il est necessaire (me disoit une fille, la premiere de nos princesses, parlant de quelqu'un) que la sienne se foule. se contraigne et rapetisse, pour faire place aux aultres : ie diroy volontiers que, comme les plantes s'estouffent de trop d'humenr, et les lampes de trop d'huile; aussi faict l'action de l'esprit, par trop d'estude et de maliere : lequel, occupé et embarrassé d'une grande diversité de choses, perde le moyen de se desmeler, et que cette charge le tienne courbe et croupy. Mais il en va aultrement; car nostre ame s'eslargit d'autant plus qu'elle se remplit : et aux exemples des vieux temps, il se veoid, tout au rebours, des suffisants hommes aux maniements des choses publicques, des grands capitaines, et grands conseillers aux affaires d'estat, avoir esté ensemble tressçavants.

Et quant aux philosophes, retirez de toute occupation publicque, ils ont esté anssi quelquesfois, à la verité, mesprisez par la liberté comique de leur temps; leurs opinions et façons les rendants ridicules. Les voulez vous faire juges des droicts d'un procez, des actions d'nn homme? ils en sont bien prests! ils cherchent encores s'il y a vie, s'il y a mouvement, si l'homme est anlire chose qu'un bœuf; que c'est qu'agir et souffrir; quelles bestes ce sont que loix et iustice. Parlent i's dn magistrat, on parlent ils à luy? c'est d'une liberté irreverente et incivile. Oyent ils louer leur prince ou un roy I c'est un pastre pour eulx, oisif comme un pastre, cornei à pressurer et tondre ses bestes, mais bien dur proposeder deur un pastre. En estimez vons quelqu'un mais bien dur posseder deur un pastre. En estimez vons quelqu'un pastre mois est pastre proposeder deur mille arpents de terrer eulx s'en mocquent, accoustumez d'embrasser tout le monde comme leur possession. Vous vantez vons de vorst en blesse, pour compter sept avents riches I las vous estiment de peu, ne concevant l'image universelle de naux e, et combien chascun de nous eu quant vous seriez cinquantenser, roys, valets, grees, bau de nous eu quant vous seriez cinquantense descende a fortune. Ains let desdagnoù it evulgariez, comme ignorante les premieres choses et communes, et comme presumpreuex et insolents.

Mais cette peincture platonique est bien esioingace de celle qu'il fault à nos hommes. On envioit ceuts là comme estants au dessus de la commene façon, comme mesprisants les actions publicques, comme avants dressé une vie particuliere et inimitable, reglee à certains discours hautlains et hors d'usage: ceuta cyo, on les desdaigne comme estants au dessoubs de la commune façon, comme incapables charges publicques, comme trakanants une vie et des mœurs bases et

viles aprez le vulgaire :

Odi homines ignava opera, philosopha sententia.

Quant à ces philosophes, dis ie, comme ils estoyent grands en science, ils estoyent encores plus grands en toute action. Et tout ainsi qu'on dict de ce geometrien de Syracuse, lequel ayant esté destourné de sa contemplation, pour en mettre quelque chose en practique à la dessense de son pais, qu'il meit soubdain en train des engins espouvantables et des effects surpassants toute creance humaine; desdaignant toutesfois luy mesme toute cette sienne manufacture, et pensant en cela avoir corrompu la dignité de son art, de laquelle ses ouvrages n'estoient que l'apprentissage et le jouet aussi eulx, si quelquessois on les a mis à la preuve de l'action, on les a veu voler d'une aile si haulte, qu'il paroissoit bien leur cœur et leur ame s'estre merveilleusement grossie et enrichie par l'intelligence des choses. Mais aulcuns, veoyants la place du gouvernement politique saisie par des hommes incapables, s'en sont reculez; et celuy qui demanda à Crates, iusques à quand il fauldroit philosopher, en receut cette response : « Iusques à tant que ce ne soient plus des asniers qui conduisent nos armees. . Heraclitus resigna la royauté à son frere ; et aux Ephesiens, qui luy reprochoient à quoy il passoit son temps, à jouer avecques les enfants devant le temple : « Vaut il pas mieulx faire cecy, que gonverner les affaires en vostre compaignie? » D'aultres, ayants leur imagination logee au dessus de la fortune et du monde, trouverent les sieges de la iustice, et les throsnes mesmes des roys, bas et vils ; et refusa Empedocles la royauté que les Agrigentins luy offrirent. Thales, accusant quelquesfois le soing du mesnage et de s'enrichir, on luy reprocha que c'estoit à la mode du regnard, pour n'y pouvoir advenir : il luy print envie, par passetemps, d'en monter l'experience; et, ayant pour ce conp ravale son scavoir au service du pronfit et du gaing, dressa une tralicque qui dans un an rapporta telles richesses, qu'à peine en toute leur vie les plus experimentez de ce mestier là en ponvoyent faire de pareilles. Ce qu'Aristote recite d'aulcuns, qui appelloyent et celuy la et Anaxagoras, et leurs semblables, sages et non prudents, pour n'avoir assez de soing des choses plus utiles : oultre ce que ie ne digere pas bien cette difference de mots, cela ne sert point d'excuse à mes gents; et à veoir la basse et necessileuse fortune dequoy ils se payent, nons aurions plustost occasion de prononcer touts

les deux, qu'ils sont et non sages, et non prudents.

le quitle cette première raison, el croy qu'il vault mieux dire que ce mal vieue de levr muavise façon de se prendre aux sciences; et qu'à la mode dequoy nous sommes instruicts. il n'est pas merveille, ai y les escholiers, ny les maistres, n'en deviennent pas plus habiles, quoy qu'ils s'y faceit plus doctes. De vray, le soing el la despenae de mas perse ne vise qu'à nous moulter la riset de science : du ingement et de la vertu, peu de nouvelles. Chirch du passant à noterne peule faultra pas à desourner les veult et son respect vers le première. Il y fauldroit un tiers crieur : - O les lourdes testes! - Nous nous enque-nous volontiers : - Sçail il du gree oud taltant secrit il en vers ou en prose? - mais s'il est devenu meilleur ou plus advisé, c'estoit le principal, et c'est ce qui demoure devriere. Il falloit s'enquerir qui est

mieulx scavant, non qui est plus scavant. Nous ne travaillous qu'à remplir la memoire, et laissons l'entende ment et la conscience vuides. Tout ainsi que les ovseaux vont quelquesfois à la queste du grain, et le portent au bec sans le taster pour en faire bechee à leurs petits : aiusi nos pedantes vont pillotants la science dans les livres, et ne la logent qu'au bout de leurs levres, pour la degorger seulement et mettre au vent. C'est merveille combien proprement la sottise se loge sur mon exemple : est ce pas faire de mesme ce que le fais en la plus part de cette composition? le m'eu vois escornifflant, par cy par là. des livres, les sentences qui me plaisent. non pour les garder (car le n'ay point de gardoire), mais pour les transporter en cettuy cy, où, à vray dire, elles ne sont non plus miennes qu'en leur premiere place: nous ne sommes, ce crois ie, sçavants que de la science presente; non de la passee, aussi peu que de la future. Mais, qui pis est , leurs escholiers et leurs petits ne s'en nourrissent et alimentent non plus; ains elle passe de main en main, pour cette seule fin d'en faire parade, d'en entretenir aultruy, et d'en faire des contes, comme une vaine monnoye inntile à tout aultre usage et emploite qu'à compter et jecter. Apud alios loqui didicerunt, non ipsi secum. Non est loquendum, sed gubernandum. Nature, pour montrer qu'il n'y a rien de sauvage en ce qu'elle conduict, faict naistre souvent, ez nations moins cultivees par art, des productions d'esprit, qui luictent les plus artistes productions. Comme, sur mon propos, le proverbe gascon, tiré d'une chalemie, est il delicat, . Bouha prou bouha, mas à remuda lous dits qu'em? souffler prou, souffler; mais à remuer les doigts, nous en sommes là. . Nous sçavons dire : · Cicero dict ainsi; Voylà les mœurs de Platon; Ce sont les mots mesmes d'Aristote : . mais nous, que disons nous nous mesmes? que jugeons nous? que faisons nous? Autant en diroit bien un per-

Ĉette façon me fairt souvenir de ce riche Romain qui avoit esté soigeaux, à fort grande despense, de recouver des hommes suffiants en tout genre de sciences, qu'il tenoit continuellement autour de luy, d'une choes ou d'aultre, dis suppleassent en sa piace, et feusent tout presta à luy fournir, qui d'un discours, qui d'un vers d'ilomere, chactun selon son gibbier; et pensoit ce seyouir estre sien, parce qu'il estoit an la teste de ses gents; et comme font aussi ceuit desquels la quand is demande ce qu'il squ'i, il me demande un livre pour me la montrer; et n'oseroit me dire qu'il a le derrière galeux, s'il ne va sur le champ estudier, eu sou lexicon, que c'est que Galeux, et que c'est que Derrière.

Nous prenons en garde les opinions et le sçavoir d'aultruy, et puis c'est tout : il les fault faire nostres. Nous semblons proprement celuy qui avant besoing de feu, en iroit querir chez son voysin, et, y en ayant trouvé un beau et grand, s'arresteroit là à se chauffer, sans plus se souvenir d'en rapporter chez soy. Que nous sert it d'avoir la panse pleine de viande, si elle ne se digere, si elle ne se transforme en nous. si elle ne nous augmente et fortifie? Pensons nous que Lucullus, que les lettres rendirent et formerent si grand capitaine sans l'experience. les eust prinses à nostre mode? Nous nous laissons si fort aller sur les bras d'aultruy, que nous aneanlissons nos forces. Me veulx je armer contre la crainte de la mort? c'est aux despens de Seneca. Veulx ie tirer de la consolation pour moy ou pour un aultre? je l'emprunte de Cicero. le l'eusse priuse en moy mesme, si ou m'y eust exercé. le n'ayme point cette suffisance relative et mendiee : quand bien nous pourrions estre scavants du scavoir d'aultruy, au moins sages ne pouvons nous estre que de nostre propre sagesse.

Μισά σοριστήν, δστις ούχ αὐτά σορός.

« Ie hay le sage qui n'est pas sage pour soy mesme. » Ex quo Ennius : Nequidquam sapere sapientem, qui ipse sibi prodesse non quiret :

Vanus, et Euranea quamiumvia moillor agna.

Non enim paranda nobis solum, sed fruenda sapientia est,

Dionysús se mocquoit des grammairiens qui ont soing de s'enquerir des mauit d'Uyses, et li ganorent les propres; des musiciens qui accordent leurs fleutes, et n'accordent pas leurs mourre; des orateurs qui estudient à drie instiee, non à la faire. Si nostre ame sie va un aussi cher que mon escholier eust passé le temps à toner à la paulme a un moiss le corps en seroit plus alaigre. Voyez le revenir de la, aprez quinze ou seize aus employez; il u'est rien si mal propre à mettre en besongne : lout ce que vous y recognoissez davantage, c'est que son latine d'on greet lour rendar plus soit et presemptieux qu'il n'estimatagne de bouffie; et l'a seulement enflee, en lieu de la grossir.

Ues masteres icy, comme Platon dict des sophistes leurs germains, sont, de touts les hommes, ceuts qui prometteuit d'earle les plus utiles aux hommes; et seuls, entre touts les hommes, qui non seulement in amendent point ce qu'on leur commet, comme faict un charpentiler and entre de la comme de la levie de la levie de la comme de la comme de la levie de la levie de la commetate de la

de ce sgavoir, qui aage en la superficie de leur cervelle, vont s'emharrasant et empestrant sans cesse. Il leur eschappe de bellep saroles; mais qu'un aultre les accommode : ils cognoissent bien Galien, mais nullement le malade : ils vous ont desia rempi la teste de loir; et si, n'ont encores conceu le nœud de la cause : ils sgavent la theorique de toutes choses; cherchez qui la mette en practique.

Lay veu chez moy nn mien amy, par maniere de passelemps, ayant affaire à un de ceuix ey, contrefaire un iargon de galimatias, propos sans suite, lissu de pieces rapportees, saul qu'il estoit souvent entre-lardé de mois propres à leur dispute, amuser ainsi tout un iour ce sot a desbattre, penaire lousiours responder aux obtenions qu'on lu yfaction de la comme de interes et de republicho, et qui a voit une belle robbe.

Vos, o patricius sanguis, quos vivere par esl Occipiti caco, pos los occurrite sanna.

Qui regardera de bien prez à ce genre de gents, qui s'estend bien ing, il trouver a comme moy que le plus souveni ils ne s'entendent ny auttruy, et qu'ils out la souvenance assez pleine, mais le iugement entierement tereux; sinon que leur nature d'elle mesme le leur ayt auttrement façonné: comme l'ay veu Adrianus Turnebus qui n'ayant autrement façonné: comme l'ay veu Adrianus Turnebus qui n'ayant noin, le plus grand homme qui feust il y a mille ans, n'ayant toutes-fois rien de pedantesque que le port de sa robbe, et quelque façon externe qui pouvoit n'estre pas crifines à la courtisane, qui sont choses de nearl, et la lay comme crifica et la courtisane de pour character qui pouvoit n'estre pas crifines à la courtisane, qui sont choses de nearl, et la lay comme qui est porte plus maistisente de se bottes, quel homme il est; car au dedans c'estoit l'ame la plus polie du monde: le l'ay souvent à mon excient fecté en propos esiolongure de son naege: il y veoyait a clair, d'une apprehenmais faiet autre mestier que la guerre ci affaires d'estat. Ce sont na-teres belles et fortes,

Quels arte benigna Bi mellore lato finzit pracordia Titan,

qui se maintiennent au travers d'une mauvaise institution. Or, ce n'est pas assez que nostre institution ne nous gaste pas; il fault qu'elle nous change en mieulx.

Il y a aulcuns de nos parlements, quand ils ont à recevoir des offi-

ciers, qui les examinent seulement sur la science : les aultres y adioustent encores l'essay du sens, cal leur presentant lei iugment de quelque cause. Ceult cy me semblent avoir un beaucoup meilleur style, et encores que ces deux pieces soyent necessiers, et qu'il faille style, et norses que ces deux pieces soyent necessiers, et qu'il faille voir est moins prisable que celle du iugement; cette cy se peuit passer de l'autre, et non l'autre de cette cy. Car, comme dict ce vers greo

Ως οὐδὶν ἡ μάθησις, ἢν μή νούς παρή.

A quoy faire la science, si l'entendement n'y est? Pleust à Dieu que, pour le bien de noarte isustice, ces compagineis là se tronvassent ansà bien fournies d'entendement et de conscience, commes ellements sont encores de science? Journal of the destination of the faith of the contraction of the faith o



c'est un dangereux glaive, et qui empesche et offense son maistre, s'il est en main foible, et qui n'en scache l'usage; ut fuerit melius non didicisse.

A l'adventure est ce la cause que et nons et la theologie ne requerons pas beaucoup de science aux femmes, et que Frauçois, duc de Bretaigne, fils de Jean V, comme on luy parla de son mariage avec lasbeau, fille d'Escosse, et qu'on luy adjousta qu'elle avoit esté nourrie simplement et sans aulcune instruction de lettres, respondit, qu'il l'en aymoit imieut, et qu'nne femme estoit asser sayante quand elle sçavoit mettre difference entre la chemise et le pourpoinct de son mary.

Aussi ce n'est pas si grande merreille, comme on crie, que nos ancestres n'apent pas faict grand estat des lettres, et qu'encore autourd'hui elles ne se treuvent que par rencontre aux principaulx conneils d'huy proposee, par le moyen de la turisprudence, de la medecine, du pedantisme, et de la theologie encores, ne les tenoit en credit, vous les verriez sans doubte aussi mannitouses qu'elles fourent oncrques. Quel dommage, si clies ne nous apprennent ny à bien penner science set dommage, ai clies ne nous apprennent ny à bien penner science set dommageable à celur qui n'a la science de la bonti.

Mais la raison que je cherchoy tantost seroit elle pas aussi de là. que, nostre estude en France n'ayant quasi aultre but que le proufit, moins de ceulx que nature a faict naistre à plus genereux offices que lucratifs, s'adonnants aux lettres, ou si courtement (retirez, avant que d'en avoir prins le goust, à une profession qui n'a rien de commun avecques les livres), il ne reste plus ordinairement, pour s'engager tout à faict à l'estude, que les gents de basse fortune qui y questent des movens à vivre : et de ces gents là les ames estants, et par nature, et par institution domestique et exemple, du plus bas aloy, rapportent faulsement le fruict de la science : car elle n'est pas pour donner four à l'ame qui n'en a point, ny pour faire veoir un aveugle; son mestier est, non de luy fournir de veue, mais de la luy dresser, de luy regler ses allures, pourveu qu'elle ayt de soy les pieds et les iambes droictes et capables. C'est une bonne drogue que la science; mais nulle drogue n'est assez orte pour se preserver sans alteration et corruption, selon le vice du vase qui l'estuye. Tel a la veue claire, qui ne l'a pas droicte; et par consequent veoid le bien, et ne le suvt pas; et veoid la science, et ne s'en sert pas. La principale ordonnance de Platon en sa Republique, c'est « donner à ses citoyens, selon leur nature, leur charge. . Nature peult tout, et faict tout. Les boiteux sont mal propres aux exercices du corps; et aux exercices de l'esprit, les ames boiteuses : les bastardes et vulgaires sont indignes de la philosophie. Quand nous veoyons un homme mal chaussé, nous disons que ce n'est pas merveille, s'il est chaussetier : de mesme il semble que l'experience nous offre souvent un medecin plus mal medeciné. un theologien moins reformé, et coustumierement un sçavant moins suffisant que tout aultre.

Aristo Chius avoit anciennement raison de dire que les philosophes nuisoient aux auditeurs; à duant que la pluspart des ames nes trenvent propres à faire leur proulit de telle instruction, qui, si elle ne se met à bien, se met à mal: œœureus ex Aristippi, acerbos ex Zenonis schola exire.

En cette belle institution que Xenophon preste aux Perses, nous trouvous qu'ils apprenoient la vertu à leurs enfants, comme les aultres nations font les lettres. Platon dict que le lls ainé, en leur succession rovale, ectoit ains nonry: aprez sa naissance, on le donnoit, non à des femmes, mais à des enunches de la première auctorité au und des ors, a beue de dur vertir. Cest re presonien charge de luy charge de luy de la commandation de la comm

C'est chose digne de tresgrande consideration, que, en cette excellente police de Lycurgus, et à la verité monstrueuse par sa perfection. si soingneuse pourtant de la nourriture des enfants comme de sa principale charge, et au giste mesme des muses, il s'y face si peu de mention de la doctrine : comme si, cette genereuse iennesse desdaignant tout aultre ioug que de la vertu, on luy aye deu fournir, au lieu de nos maistres de science, seulement des maistres de vaillance, prudence et justice : exemple que Platon a sulvy en ses Loys. La facon de leur discipline, c'estoit leur faire des questions sur le jugement des hommes et de leurs actions; et, s'ils condamnoient et louoient ou ce personnage ou ce faict, il falloit raisonner leur dire; et, par ce moven, ils aiguisoient ensemble leur entendement, et apprenoient le droict. Astvages, en Xenophon, demande à Cyrus compte de sa derniere leçon : C'est, dict il, qu'en nostre eschole un grand garçon, ayant un petit saye, le donna à l'un de ses compaignons de plus petite taille, et luy osta son save qui estoit plus grand : nostre precepteur m'ayant faict iuge de ce differend, ie iugeay qu'il falloit laisser les choses en cet estat, et que l'un et l'aultre sembloit estre mieulx accommodé en ce poinct : sur quoy il me remontra que l'avois mal faict; car ie m'estois arresté à considerer la bienseance, et il falloit premierement avoir prouveu à la justice, qui vouloit que nul ne feust forcé en ce qui luy appartenoit; et dict qu'il en feut fouetté, tout ainsi que nous sommes en nos villages, pour avoir oublié le premier agriste de τύπτω. Mon regent me feroit une belle harangue in genere demonstrativo, avant qu'il me persuadast que son eschole vault cette là. Ils ont voulu couper chemin; et puis qu'il est aiusi que les sciences, lors mesme qu'on les prend de droict fil, ne peuvent que nous enseigner la prudence, la preud hommie et la resolution, ils ont voulu d'arrivee mettre leurs enfants au propre des effects, et les instruire, non par ouir dire, mais par l'essay de l'action, en les formant et moulant vifvement, non seulement de preceptes et paroles, mais principalement d'exemples et d'œuvres : à fin que ce ne feust pas une science en leur ame, mais sa complexion et habitude; que ce ne feust pas un acquest, mais une naturelle possession. A ce propos, on demandoit à Agesi-laus ce qu'il seroit d'advis que les enfants apprinssent : « Ce qu'ils doibvent faire estants hommes, . respondit it. Ce n'est pas merveille. si une telle institution a produict des effects si admirables.

On alloit, diet on, aux aultres villes de Greec chercher des rhetoriciens, des peintres et des musiciens; mais en Lacedemone, des legislateurs, des magistrats, et empercurs d'armee : à Athenes, on apprenoit à bien dire; et ley à bien laire : la , à se desmesler d'un argument sophistique, et à rabattre l'imposture des most captiensement entrelacez; icy, à se desmesler des appast de la volutjé, et à rabattre, d'un grand courage, les menaces de la fortune et de la mort : ceult là s'embesongnoient apræt les paroles; ceult ver, a præz les choses : là, c'estoit une continuelle evercitation de la langue; icy, une continuelle exercitation de l'anne. Parquoy il niest pas estrange si Antipater, leur demandant cinquante enfants pour ostages, ils respondirent, tout au rebours de ce que nous ferions, qu'ils aymoient mients donner deux fois autant d'hommes lairis: tant ils estimoient la perte de l'education de l'anne de la comme de

Il est iresplaisant de veoir Socrates, à sa mode, se mocquant de lippias, qui huy recite comment il a gaigné, specialement en certaines pelites villeties de la Sicile, bonne somme d'argent à regenter verse que le comme de la regente de la Sicile, bonne somme d'argent à regenter en care de la regente de la reg

Les exemples nous apprennent, et en cette martiale police et en toutes ses semblables, que l'estude des sciences amollit et effemine les courages plus qu'il ne les fermit et aguerrit. Le plus fort estat qui paroisse pour le présent au monde est celuy des Turcs, peuples egalement duicts à l'estimation des armes et mespris des lettres. le treuve Rome plus vaillante avant qu'elle feust sçavante. Les plus belliqueuses nations, en nos iours, sont les plus grossieres et ignorantes : les Scythes, les Parthes, Tamburlan, nous servent à cette preuve. Quand les Gots ravagerent la Grece, ce qui sauva toutes les librairies d'estre passees au feu . ce feut un d'entre eulx qui sema cette opinion , qu'il falloit laisser ce meuble entier aux ennemis, propre à les destourner de l'exercice militaire, et amuser à des occupations sedentaires et ovsifves. Quand nostre roy Charles buictieme, quasi sans tirer l'espee du fourreau, se veit maistre du royaume de Naples et d'une bonne partie de la Toscane, les seigneurs de sa suitte attribuerent cette inesperce facilité de conqueste, à ce que les princes et la noblesse d'Italie s'amusoient plus à se rendre ingenieux et scavants, que vigoreux et guer-Tiers.

CHAPITRE XXV. DE L'INSTITUTION DES ENFANTS.

A madame Diane de Foix, comtesse de Gurson.

In ne veis iamais pere, pour bose ou leigneux que fenut son fils, qui laissast dei Javouer : uno pourtant, s'il n'est du tout eny vié de cette affection, qu'il ne s'apperçoive de sa défaillance : mais lant y a qu'il est, elen : aussi moy, ie vero mients que tout autire que cen estontier que resveries d'homme qui n' a gousté des sciences que la crouste première en son enfance, et in en a retenu qu'un general et informe visage; un peu de cha que chose, et rien du tout, a la françoise. Car, en somme, sex qu'un ju' a une medecine, un enirepradence, quatre parlies en la mathematique, et grossierement ce à quoy elles visant; et à l'advice de noistre vie : mais d'y enfoncer plus avant, de mestre rongé les ougles à l'estude d'Aristote, monarque de la doctrine moderne, on opimaistré aprez quelque science, in en l'ay immais faict, in y n'est aft

dequoy je sceuse peindre seulement les premiers lineaments; eth n'est enfant des closes movennes qui ne se puise dire plus sevant que moy, qui n'ay seulement pas de quoy l'examiner sur sa premiere leçon, et, si l'on m'y force, je suis contrainet assez inspetement d'en tircr quelque matière de propos universel, sur quoy l'examine son iugement naturel: leçon qui leur est autant incogneue, comme, à moy la leur.

le n'ay dressé commerce avecques aulcun livre solide, sinon Plutarque et Seneque, où ie puyse comme les Danaïdes, remplissant et versant sans cesse. l'en attache quelque chose à ce papier ; à moy , si peu que rien. L'histoire, c'est mon gibbier en matiere de livres, ou la poésie, que l'ayme d'une particuliere inclination : car, comme disoit Cleanthes, tout ainsi que la voix, contraincte dans l'estroict canal d'une trompette, sort plus aigre et plus forte; ainsi me semble il que la sentence, pressee aux pieds nombreux de la poësie, s'eslance bien plus brusquement, et me fiert d'une plus vifve secousse. Quant aux facultez naturelles qui sont en moy, dequoy c'est icy l'essay, ie les sens flechir soubs la charge : mes conceptions et mon jugement ne marche qu'à tastons, chancelant, bronchant et chopant; et quand ie suis alle le plus avant que ie puis, si ne me suis ie aulcunement satisfaict; ie veois encore du païs au delà, mais d'une veue trouble et en nuage, que ie ne puis desmesler. Et entreprenant de parler indisseremment de tout ce qui se présente à ma fantaisie, et n'y employant que mes propres et naturels moyens, s'il m'advlent, comme il faict souvent, de rencontrer de boune fortune dans les bons aucteurs ces mesmes lieux que i'ai entreprins de traicter, comme ie viens de faire chez Plutarque tout presentement son discours de la force de l'imagination, à me recognoistre, au prix de ces gents là, si foible et si chestif, si poisant et si endormy, le me foys pitié ou desdaing à moy mesme : si me gratifie le de cecy, que mes opinions ont cet honneur de rencontrer souvent aux leurs, et que ie voys au moins de loing aprez, disant que voire; aussi que i'ay cela, que chascun n'a pas, de cognoistre l'extreme difference d'entre eulx et moy ; et laisse , ce neantmoins , courir mes inventions ainsi feibles et basses comme ie les ay produictes, sans eu replastrer et recoudre les défaults que cette comparaison m'y a descouverts.

Il fault avoir les reins bien fermes pour entreprendre de marcher front à front avecques ces gents ib. Les escrivains indiscreté de nostre siècle, qui, parmy leurs ouvrages de neant, vont semant des lieux enters des anciens aucteurs pour se faire homour, font le contraire; car cette influie dissemblance de lustres reend un visage si pasle, si terni et si laid à ce qui est leur, qu'ils y perdent beaucoup pius qu'ils un sur le contraire;

n'y gaignent.

C'estoient deux contraires fantaisies : le philosophe Chrysippus mesloit à ses livres, non les pasages seulement, mais des ouvrages entiers d'aultres aucteurs, et en un la Medee d'Euripides; et disoit Apollodorus que, qui en retrancheroit ce qu'îl y avoit d'estrangier, son papier demeureroit en blanc: Epicarus, au rebours, en trois cents volumes qu'îl laissa, a voot pas mis une seule allegation.

Il m'adveint, l'autre iour, de tumber sur un tel passage: l'avois traisné languissant apret des paroles françoises si exsangues, si descharnese et si vuides de matiere et de sens, que ce n'estoit voirement que paroles françoises; au bout d'un long et enunyeux chemin, fe voins à rencontrer une piece haulte, riche, et eslevee iusques aux cela euts esté excusalte: c'estoit un precipice si droit et si coupé, que, des six premières paroles, le cogneus que ie m'envolois en l'autre moude; de lisi descouvris la fondreire d'où ie renois, si basse et si profonde, que ie n'eus oncques pnis le cœur de m'y ravaler. Si iestoffois l'un de mes discours de ces riches despouilles, il esclaireroit par trop la bestise des aultres. Reprendre en aultruy mes propres faultes, ne me semble non plus incompatible que de reprendre, comme ie foys souvent, celles d'aultruy en moy : il les fault accuser par tout, et leur oster tout lieu de franchise. Si sçay ie combien audacieusement l'entreprends moy mesme, à touts coups, de m'egualer à mes larrecins, d'aller pair à pair quand et eulx, non sans une temeraire esperance que ie puisse tromper les yeulx des iuges à les discerner; mais c'est autant par le benefice de mon application, que par lo benefice de mon invention et de ma force. Et puis, ie ne luicte point en gros ces vieux champions là, et corps à corps ; c'est par reprinses, menues et legieres attainctes : ie ne m'y aheurte pas ; ie ne foys que les taster; et ne voys point tant, comme ie marchande d'aller. Si ie leur pouvois tenir palot, ie serois honneste homme ; car ie ne les entreprends que par où ils sont les plus roides. De faire ce que i'ay descouvert d'aulcuns, se couvrir des armes d'aultruy lusques à ne montrer pas seulement le bout de ses doigts; conduire son desseiug, comme il est aysé aux sçavants en nne matiere commune, soubs les inventions anciennes rappiecees par cy par là : à ceulx qui les veulent cacher et faire propres, c'est premierement iniustice et lascheté, que, n'ayants rien en leur vaillant par où se produire, ils cherchent à se presenter par une valeur purement estrangiere ; et puis, grande sottise, se contentants par piperie de s'acquerir l'ignoraute approbation du vulgaire, se descrier envers les gents d'entendement, qui hochent du nez cette incrustation empruntee, desquels seuls la louange a dn poids. De ma part il n'est rien que ie veuille moins faire : ie ne dis les aultres, sinon pour d'antant plus me dire. Cecy ne touche pas les centons, qui se publient pour centons; et i'en ay veu de tresingenieux en mon temps, entre aultres nn, soubs le nom de Capilupus, oultre les anciens : ce sont des esprits qui se font veoir, et par ailleurs, et par là, comme Lipsius, en ce docte et laborieux tissu de ses Politiques.

Quoy qu'il en soit, veulx le dire, et quelles que soient ces inepties, le n'ay sa deliberé de les cacher; non plus qu'un mien pourtraict chauve et grisonnant où le peintre auroit mis, non un visage parfaict, mais le mien. Car aussi cesontic ymes humeurs et opinions; si le les donne pour ce qui est en ma creance, non pour ce qui est à croire : le ne vise icy qu'à descouvrir moy mesmo, qui seray par adbenture aultre demain, si nouvel apprentissage me change. Le n'ay point l'auctorité d'estre creu, ny ne le desire, me sentant trop mal

instruict pour instruire aultruy.

Quel-hun doncques, ayant veu l'article precedent, me disoit cher moy, l'aultre iour, que i me debvois estre un petit estendis sur le discours de l'institution des enfants. Or, madame, si l'avoy quelque sottiance en ce subiect, ie ne pourroy la mieutt empiorer que d'en considerate de la considerate d

qu'en l'agriculture, les façons qui vont avant le planter sont cer-taines et aysees, et le planter mesme ; mais, depuis que ce qui est planté vient à prendre vie, à l'eslever il y a une grande variété de façons, et difficulté : pareillement aux hommes, il y a peu d'industrie à les planter; mais depuis qu'ils sont nayz, on se charge d'un soing divers, plein d'embesongnement et de crainte, à les dresser et nourrir. La montre de leurs inclinations est si tendre en ce bas sage et si obscure, les promesses si incertaines et faulses, qu'il est malaysé d'y eslablir aucun solide iugement. Veoyez Cimon, veoyez Themistocles, et mille aultres, combien ils se sont disconvenus à eulx mesmes. Les petits des onrs et des chiens montrent leur inclination naturelle ; mais les hommes, se iectants incontinent en des accoustumances. en des opinions, en des loys, se changent ou se desguisent facilement : si est il difficile de forcer les propensions naturelles. D'où il advient que par faulte d'avoir bien choisi leur route, pour neant se travaille on sonvent, et employe lon beaucoup d'aage, à dresser des enfants aux choses ausquelles ils ne peuvent prendre pied. Toutesfois, en cette difficulté, mon opinion est de les acheminer tousiours aux meilleures choses et plus proufitables; et qu'on se doibt peu appliquer à ces legieres divinations et prognostiques que nous prenons des mouvements de leur enfance : Platon, en sa République. me semble leur donner trop d'auctorité.

Madame, c'est un grand ornement que la science, et un util de merveilleux service, notamment aux personnes eslevees en tel de-gré de fortune, comme vous estes. A la verité, elle n'a point son Vray usage en mains viles et basses : elle est bien plus fiere de prester ses moyens à conduire nue guerre, à commander un peuple, à practiquer l'amitié d'un prince ou d'une nation estrangiere , qu'à dresser nn argument dialectique, ou à plaider un appel, ou ordonner une masse de pilules. Ainsi, madame, parce que ie croy que vous n'oublierez pas cette partie en l'institution des vostres, vous qui en avez savouré la doulceur, et qui estes d'une race lettree (car nons avons encores les escripts de ces anciens comtes de Foix, d'où monsieur le comte vostre mary et vous estes desceudus, et François monsieur de Candale, vostre oncle, en faict naistre touts les jours d'aultres qui estendront la cognoissance de cette qualité de vostre famille à plusieurs siecles); ie vous veulx dire là dessus une senle fantaisie que i'ay, contraire au commun usage : c'est tout ce que le puis conferer à vostre service en cela.

Sonlerer à vostre service en ceta. vos luy dourez, du chois doupud des charges de la forma de la quistion, elle a plasieurs autites grandes pariles, mais ie n'y touche point pour n'y sçavoir rien gaporter qui vaille; et de cet article sur lequel le me mesle de luy démer advis, il m'en croira autaut qu'il y verra d'apparence. A un enfant de melle de lugge de le surfres, mon pour le gaing cet une fin si absorbe qui influer de les futres, mon pour le gaing cet une fin si despend d'autitruy), ny tant pour les commoditez externes que pour les siennes propries, et pour s'en enrichir et parer au dedans, ayant plustout cavie d'en reussir habile homme qu'homme squade de la commodite de la commodite de la contra de la commodite de la contra de la commodite de la contra de la commodite de la commod

On ne cesse de criailler à nos aureilles comme qui verseroit dans un entounoir; et nostre charge, ce n'est que redire ce qu'on nous a dict : le vouldrois qu'il corrigeast cette partie; et que de belle arrivés, selon la portea de l'ame qu'il a en main, il commenceat à la mettre sur la mointe, luy faisant gouster les choses, les choisir, et discerner d'elle mesme; quelquefois luy ouvrant chemin, quel quefois luy que partie de l'acceptant les que de la commentant de la commentant

Ceulx qui, comme nostre usage porte, entreprennent, d'une mesme leçon et pareille mesure de conduicte, regenter plusieurs esprits de si diverses mesures et formes; ce n'est pas merveille, si en tout un peuple d'enfants ils en rencontrent à peine deux ou trois qui rapportent quelque juste fruict de lenr discipline. Qu'il ne luy demande pas seulement compte des mots de sa leçon, mais du sens et de la substance; et qu'il iuge du proufit qu'il aura faict, non par le tesmoignage de sa memoire mais de sa vie. Que ce qu'il viendra d'apprendre, il le luy face mettre en cent visages, et accommoder à autant de divers subjects, ponr veoir s'il l'a encores bien prins et bien faict sien : prenant l'instruction de son progrez, des paidagogismes de Platon. C'est tesmoignage de crudité et indigestion, que de regorger la viande comme on l'a avallee : l'estomach n'a pas faict son opération, s'il n'a faict changer la façon et la forme de ce qu'on luy avoit donné à cuire. Nostre ame ne bransle qu'à credit, liee et contraincle à l'appetit des fantaisjes d'aultruy, serve et captivee soubs l'auctorité de leur leçon : on nous a tant assubiectis aux chordes, que pous n'avons plus de franches allures; nostre vigueur et liberté est esteincte: nunquam tutelæ suæ fiunt.

le veis privement à Pise un honneste homme, mais si aristoleicien que le plus general de ses dogmes est; - Que la tonche et regle - de toutes imaginations solides et de toute verité, c'est la conformité à la doctrine d'Aristole; que hors de là, ce ne sont que chimeres et inanité; qu'il a tont veu et tout diet; - cette sienne proposition, pour avoir esté un peu trop lagrement et iniquement interpretee, le meit aultrefois et teint longtemps en grand accessoire à l'Inquisition à Rome.

Qu'il luy face tont passer par l'estamine, et ne loge rien en sa teste par simple auctorité et à credit. Les principes d'Aristote ne luy soient principes, non-plus que ceut des stôtiens ou epicuriens ; qu'on luy propose cette diversité de jugements, il choisira, s'il peult; sinon il en demeurer aen doubte :

Che non men che seper , dubbier m' aggrata ;

car s'il embrasse les opinions de Xenophon e' de Plalon par son propre discours, ce ne seront lpsu les leurs, ce seront les siennes : qui sujt un aultre, il ne sujt rien, il netreuve rien, voire il ne cherc'ho sgait, au moins. Il fault qu'il imboire leurs humeron, non qu'il apprenne leurs preceptes; et qu'il oublie hardiement, s'il reult, d'ou'il les tient, muis gu'il se les scache approprier. La verifette la raison sont communes à un chascun, et ne sont non plus à qui let a dictes pramieroment, qu' qui les dict a prerz : ce n'est non plus selon Platin que selon moy, puis que luy et moy l'entendons et veoyons de mesme. Les abeilles pillotent deçà delà les fleurs; sinsi elles en flont aprez le miel, qui est tout leur; ce n'est plus thym, ny mariolaine : ainsi es picces empruntees d'aultruy, il les transformer act confidrar pour en faire un ouvrage tout sien, à sçavoir son iugement: son institut ion, son travail et stude ne vise qu'à le former. Qu'il cele tout dequoy il a esté secoura, et ne produise que ce qu'il en a faict. Les pilleurs, les comprunteurs, metlent en pardie ium bestiments, leurs piles d'on homme de parlement; rous veoyez les alliances qu'il a appies d'on homme de parlement; rous veoyez les alliances qu'il a gines, et honneurs à see mânts; nul ne met en compte publique

sa recepte; chascun y met son acquest. Le gaing de nostre estude, c'est en estre devenu meilleur et plus sage. C'est, disoit Epicharmus, l'entendement qui veoid et qui oyt; c'est l'entendement qui approfite tout, qui dispose tout, qui agit, qui domine et qui regne; toutes aultres choses sont aveugles, sour des et sans ame. Certes, nous le rendons servile et couard, pour ne luy laisser la liberté de rien fairc de soy. Qui demanda iamais à son disciple ce qu'il luy semble de la rhetorique et de la grammaire, de telle ou telle sentence de Cicero? on nous les placque en la memoire toutes empennees, comme des oracles, où les lettres et les syllabes sont de la substance de la chose. Scavoir par cœur n'est pas scavoir : c'est tenir ce qu'on a donné en garde à sa memoire. Ce qu'on sçait droictement, on en dispose, sans regarder au patron, sans tourner les yeulx vers son livre. Fascheuse suffisance, qu'une suffisance pure livresque! Ie m'attends qu'elle serve d'ornement, non de fondement; suyvant l'ad-vis de Platon qui dict : « La fermeté, la foy, la sincerité, estre la vraye philosophie; les aultres sciences, ct qui visent ailleurs, n'estre que fard. . Ie vouldrois que le Paluël ou Pompee, ces beaux danseurs de mon temps, apprinssent des caprioles à les veoir seulement faire, sans nous bouger de nos places; comme ceulx cy veulent instruire nostre entendement, sans l'esbranler : ou qu'on nous apprinst à manier un cheval, ou une picque, ou un luth, ou la voix, sans nous y exercer; comme ceulx cy nous veulent apprendre à bien juger et à bien parler, sans nous exercer à parler ny à juger. Or, à cet apprentissage, tout ce qui se presente à nos yeulx sert de livre suffisant : la malice d'un page, la sottise d'un valet, un propos de table, ce sont autant de nouvelles matieres.

A cette cause, le commerce des hommes y est merveilleusement proprope, et la visit des país estranjers: non pour en rapporter seulement, à la mode de nostre noblesse françoise, combien de pas a Sonta Rotonda, ou la richesse des calessons de la signora Livia; ou, comme d'aultres, combien le visage de Néron, de quelque vieille medaille; mais pour en rapporter principalement les humeurs de cestadosa et leurs façons, et pour frotter et limer nostre cervelle contre authors et leurs façons, et pour frotter et limer nostre cervelle contre de la companie de la co

Aussi bien est ce une opinion receue d'un chascun, que ce n'est pas raison de nourrir un enfant au giron de ses parents : cette amour naturelle les attendrit trop et relasche, voire les plus sages ; ils ne sont

capables ny de chastier ses faultes, ny de le veoir nourry grossierment comme il fault et hazardeusement; lis ne le sçauroient souffirir revenir suant et pouldreux de son exercice, boire chauld, boire froil, ny le veoir sur un cheval rebons, ny eonite un rude tireur le floret au poing, ou la premiere harquebuse. Car il n'y a remede : qui en veult faire un homme de bien, sans doubte il ne le fault esparie en cette ieunesse; et fault sonvent chocquer les regles de la medecine;

Vitamque sub dio , el trepidis agal In rebus.

Ce n'est pas assez de luy roidir l'ame; il luy fault aussi roidir les muscles: elle est trop pressee, ai elle n'est seconde; et a trop faire de, seule, fournir à deux offices. Ie sçais combien abanne la mienne eu compaignie d'un corps si tendre, si sensible, qui se laises is fort aller sur elle; et apperceois souvent, en ma leçon, qu'en leurs escripts mes maistres font valoir, pour magnanimité et force de courage, des exemples qui tiennent volontiers plus de l'espessissure de la peau et dureté de cos.

l'ay veu des hommes, des femmes et des enfants ainsi nars, qu'une bastonnade leur est moins qu'am oy une chiquenaude; qui ne remuent ny langue ny sourcil aux coups qu'on leur donne : quand les abletes contrefont les philosophes en patience, c'est plustost vigueur selbetes contrefont les philosophes en patience, c'est plustost vigueur coustumance à portier la douicur : labor caldam obdard dolori. Il le dull trompre à la peine et aspreté des exercices, pour le dresser à la peine et aspreté des exercices, pour le dresser à la peine et aspreté de la torture; car de ces deriners icy, encores peuil il estre en prinse, qui regardent les bons, selon le temps, comme les une proposition de la contrate de la forture; car de ces deriners icy, encores peuil il estre en prinse, qui regardent les bons, selon le temps, comme les montes de la contrate. Les lois, menace les nius gents de la chorde.

El puis, l'auctorité du gouverneur, qui doibt estre souveraine sur luy, s'interrompt et s'empesche par la presence des parents : ioinct que ce respect que la famille luy porte, la cognoissance des moyens et grandeurs de sa maison, ce ne sont pas. À mon opinion, legieres in-

commoditez en cet aage.

En cette eschole du commerce des hommes, i'ay souvent remarqué ce vice, qu'au lieu de prendre cognoissance d'aultruy, nous ne travaillons qu'à la donner de nous, et sommes plus en peine de debiter nostre marchandise, que d'en acquerir de nouvelle : le silence et la modestie sont qualitez trescommodes à la conversation. Ou dressera cet enfant à estre espargnant et mesnagier de sa suffisance, quand il l'aura acquise; à ne se formalizer point des sottises et fables qui se diront en sa presence : car c'est une incivile importunité de chocquer tout ce qui n'est pas de nostre appetit. Ou'il se contente de se corriger soy mesme, et ne semble pas reprocher à aultruy tout ce qu'il refuse à faire, ny contraster aux mœurs publicques : Licet sa-pere sine pompa, sine invidia. Fuye ces images regenteuses et inciviles, et cette puerile ambition de vouloir paroistre plus fin, pour estre aultre; et, comme si ce feust marchandise malaysee que reprehensions et nonvelletez, vouloir tirer de là nom de quelque peculiere valeur. Comme il n'affiert qu'aux grands poètes d'user des li-cences de l'art, aussi n'est-il supportable qu'aux grandes ames et illustres de se privilegier au dessus de la coustume. Si quid Socrates aut Aristippus contra morem et consuetudinem fecerunt; idem sibi ne arbitretur licere: magnis enim illi et divinis bonis hanc licentiam asse-

MONTAIGNE, I

quebantur. On luy apprendra de n'entrer en discours et contestation, que là où it vera un champion digne de sa luicie; et, là memen, à n'employer pas touts les tours qui luy peuvent servir, mais ceut là seelment qui luy peuvent beis servir. Qu'ou le rende delicat au chois et triage de ser raisons, et aymant la pertinence, et par consequent la briefvete. Qu'on l'instruise sur fout à ce renire et à quit-ter les armes à la verité tout aussitost qu'il appecrevra, soit qu'elle par quelque radissement; car il ne sera pas mis en chaise pour dire un roole prescript; il n'est engagé à aulcune cause, que parce qu'il l'appreuve; ny ne sera du mestier où se veud a purs deniers comptants la liberté de se pouvoir repentir et recognoistre : neque, so monie, que prascripta d'imprate sint, defoudat, necessitate ulta

cogitur.

Si son gouverneur tient de mon humeur, il iny formera la volonté a estre tresbaja erviteur de son prince, et tresdirectionne et tressi son gouverneur de son prince, et tresdirectionne et tresque par un devoir publicque. Outre plusieurs autres inconvenients
qui blecent nostre liberté par ces obligations particulieres, le iugement d'un homme gagé et achetté, ou il est mois entire et mois
libre, on il est tachés de imprudence et d'ingratitude. Un pur courment d'un homme gagé et achetté, ou il est mois entire et mois
libre, on il est tachés de imprudence et d'ingratitude. Un pur courment d'un massire qui, parmi tant de milliers d'aultres suites. l'a
choisi pour le nourrir et eslever de sa main; cette faveur et utilité
corrompent, non sans quelque raison, sa franchée, at l'esblouïssent ; pourtant veoid on constumierement le langage de ces gents là
diverse à tout aultre langage en un estat, et de peu de lop en tello

Que sa conscience et sa vertu reluisent en son parler, et n'avent que la raison pour conduicte. Qu'on luy face entendre que de confesser la faulte qu'il desconvrira en son propre discours, encores qu'elle ne soit apperceue que par luy, c'est un effect de jugement et de sincerité, qui sont les principales parties qu'il cherche ; que 10piniastrer et contester sont qualitez communes, plus apparentes aux plus basses ames; que se r'adviser et se corriger, abandonner un nauvais party sur le cours de son ardeur, ce sont qualitez rares, fortes et philosophiques. On l'advertira, estant en compaignie, d'avoir les yeulx par tout ; car ie treuve que les premiers sieges sont communement saisis par les hommes moins capables, et que les grandeurs de fortune ne se treuvent gueres meslees à la suffisance ; l'ai veu, ce pendant qu'on s'entretenoit au hault bout d'une table de la beauté d'une tapisserie ou du goust de la malvoisie, se perdre beaucoup de beaux traicts à l'aultre bout. Il sondera la vortee d'un chascun : un bouvier, un masson, un passant, il fault tont mettre en besongne, et emprunter chascun selon sa marchandise, car tout sert en mesnage; la sottise mesme et foyblesse d'auttruy luy sera instruction : a contrerooler les graces et facons d'un chascun . il s'engendrera envle des bonnes, et mespris des mauvaises.

Qu'on luy mette en fantasie une honneste curiosité de s'enquerir de toutes choses : tout ce qu'il y aura de singulier autour de luy, il le verra; un bastiment, une fontaine, un bomme, le lieu d'une battaille ancienne, le passage de Cesar ou de Charlemaigne;

> Que tellus «it lents gelu, que putris ab main; Ventus in Italium que bene veta ferat;

il s'enquerra des mœurs , des moyens et des alliances de ce prince

et de celuy là: ce sont choses tresplaisantes à apprendre, et tresutiles à scavoir.

En cette practique des hommes, l'entends y comprendre, et principalement, ceux qui ne vivent qu'en la memoire des livres : il practiquera, par le moyen des histoires, ces grandes ames des meilleurs siecles, Cest un vain estude, qui veult; mais qui veult aussi, c'est un estude de fruict inestimable, et le seul estude, comme dict Platon, que les Lacedemoniens eussent reservé à leur part. Quel proufit ne fera il, en cette part là, à la lecture des vies de nostre Plutarque? Mais que mon guide se souvienne où vise sa charge; et qu'il n'imprime pas lant à son disciple la date de la ruyne de Carthage, que les mœurs de Hannibal et de Scipion; ny tant où mourut Marcellus, que pourquoi il feut indigne de son debvoir qu'il mourust là. Qu'il ne luy apprenne pas tant les histoires qu'à en juger C'est à mon gré, entre toutes, la matiere à laquelle nos esprits s'appliquent de plus diverse mesure : l'ay leu en Tite Live ceut choses que tel n'y a pas leu; Plutarque y en a leu cent, oultre ce que i'y ay sceu lire, et à l'adventure oultre ce que l'aucteur y avoit mis : à d'auleuns, c'est un pur estude grammairien; à d'aultres, l'anatomie de la philosophie, par laquelle les plus abstruses parties de nostre na-ture se penetrent. Il y a dans Plutarque beancoup de discours estendus tresdignes d'estre sceus; car, à mon gré, c'est le maistre ouvrier de telle besougne; mais il y en a mille qu'il n'a que touchez simplement : il guigne sculement du doigt par où mous irons, s'il nous plaist; et se coutente quelquesois de ne donner qu'une atlaincte dans le plus vis d'un propos. Il les sault arracher de là, et mettre en place marchaude : comme ce sien mot, . Que les habitants d'Asie servoient à un seul, pour ne scavoir prononcer une seule syllabe. qui est, Non, . donna peut estre la matiere et l'occasion à la Boëtie de SA SERVITUDE VOLONTAIRE. Cela mesme de luy veoir trier une legiere action, en la vie d'uu homme, ou un mot, qui semble ne porter pas cela, c'est un discours. C'est dominage que les gents d'entendement ayment tant la briefyete : sans doubte leur reputation en vault mieulx; mais nous en valons moins. Plutarque ayme mieulx que nous le vantions de son iugement, que de son sçavoir; il ayme mieulx nous laisser desir de soy, que satieté : il sçavoit qu'ez choses bonnes mesme on peult trop dire; et que Alexandridas reprocha lustement à celuy qui tenoit aux Ephores des bons propos, mais trop longs: Oestrangier, tu dis ce qu'il fault aultrement qu'il ne fault. S Coulx qui ont le corps graile, le grossisseut d'embourrures; ceulx qui ont la matiere exile, l'enflent de paroles. Il se tire une merveilleuse clarté, pour le jugement humain. de la

frequentation du monde: nous sommes touts contraincts et amonedezen nous, et avons la veue raccourcie à la longueur de nostre nez. On demandoit à Socrates d'où il estoit : il ne respondit pas, d'Ahenes; mais, du monde : luy qui avoit l'imagination plus pleine et plus estendue, embrassoit l'univers gomme sa ville, éctoit ses copas comme nous, qui ne regardoirs que souls nous. Quand les vignes geleut en mon villaze, mon preshtre en argumente l'ire de Dieu sui la race humaine, et inse que la pepie en tienne desia les Canuibales. A veoir nos guerres civiles, qui ne crie que cette machine se bouleverse, et que le tour du ingement nous prend au collet sans s'adviverse, et que le tour du ingement nous prend au collet sans s'advidu monde ne laissent pas de galler le bon temps ce pendant : moy, selon leur licence et impunité, admire de les veoir si doulces dt molles. A qui il greele sur la teste, tont l'hemisphere semble estre ne tempes de torage; et disoit le Savoiard, que - Si ce soi de roy de France eust secu bien conduire sa fortune, il estoit homme pour deveir maistre d'hostel de son duc : son imagination ne concevoit aultre plus esievue grandeur que celle de son maistre. Nous sommes insensiblement toutsen ette erreur : erreur de grande sinage de noter mere note mere annue dans un tablemo ette grande image de noter mere note tout en travelle qui est entre de la destant, et non soy, mais tout un royaume, comme un traitet d'une poincte tresdelicate. celur là seul estime les choses selon leur iuste grandes.

Ce grand moude, que les uns multiplient encores, comme especes soubs un genre, c'est le mirouer où il nous fault regarder, pour nous cognoistre de bon biais. Somme, ie veulx que ce soit le livre de mon escholier. Tant d'humeurs, de sectes, de jugements, d'opinions, de loix et de coustumes, nous apprennent à juger sainement des nostres, et apprennent nostre jugement à recognoistre son imperfection et sa naturelle foiblesse; qui n'est pas un legier apprentissage : tant de remuements d'estat et changements de fortune publicaue nous instruisent à ne faire pas grand miracle de la nostre : tant de noms, tant de victoires et conquestes ensepvelies soubs l'oubliance, rendent ridicule l'esperance d'éterniser nostre nom par la prinse de dix argoulets et d'un pouiller qui n'est cogneu que de sa cheute : l'orgueil et la fierté de taut de pompes estrangieres, la maiesté si enflee de tant de courts et de grandeurs, nous fermit ct asseure la veue à soustenir l'esclat des nostres, sans ciller les yeulx : taut de milliasses d'hommes enterrez avant nous, nous encouragent à ne craindre d'aller trouver si bonne compaignie en l'aultre monde; ainsi du reste. Nostre vie, disoit Pythagoras, retire à la grande et populeuse assemblee des ieux olympiques : les uns s'y exercent le corps, pour en acquerir la gloire des ieux; d'aultres y portent des marchandises à vendre, pour le gaing : il en est, et qui ne sont pas les pires, lesquels n'y cherchent aultre fruict que de regarder comment et pourquoy chasque chose se faict, et estre spectateurs de la vie des aultres hommes, pour en iuger, et regler la leur.

Aux exemples se pourront proprement assortir touts les plus proufitables discours de la philosophie, à laquelle se doibvent toucher les actions humaines comme à leur regle. On luy dira,

Quid fas optare, quid asper Utile nummus habet; patrize carisque propiaquis Quantum clargiri decost: quem te Deus essa Jussit, et humana qua parte locatus es in re; Quid sumus, aut quidum victuri gruimur...

que c'est que sçavoir et imorer, qui doibt estre le but de l'estude; que c'est que raillauce, temperance, et iustice; çe qu'll y a' à direcatre l'ambition et l'avarice, la servitude et la subiection, la licence et la liberté; à quelles marques on cognois le vray et solide contentement; jusques où il fault craindre la mort, la douleur et la honte:

Et quo quemque modo fugiatque feratque laborem;

quels ressorts nous meuvent, et le moyen de tant de divers bransles en nous : car il me semble que les premiers discours dequoy on lny doith abruver l'entendement, ce doibvent estre ceuts qui regiont ses mœurs et son sens; qui luy apprendront à se cognoistre, et a savoir bien mourir et bien vivre. Entre les arts liberans, commeaccoms par l'art qui nous faict libres : elles servent toutes voirement en quelque maniere à l'instruction de nostre vie et à son nasge, comme toutes autires choses y servent en quelque maniere aussi; mais services de la commentation de la commentation de la commentation de services l'articles l'articles en construires de la meilleure part des sciences qui sont en usage est hors de nostre usage; et en celles messmes qui le sont, qui l'y a des estendures et enfonceures que nous ferions mieuts l'articles de l'articles de

> Sspere aude, Incipe: vivendi recie qui prorugat boram, Itusticus exspecial, dum definat amnis; at ifie Labitur, at labetur in omne volobilis ærom.

C'est une grande simplesse d'apprendre à nos enfants,

Quid moreani Pisces, animosaque signa Leonis,

Lot us et Hesperia quid Capricornes aque;

la science des astres et le mouvement de la huictiesme sphere, avant

que les leurs propres : Τί Πλειάδεσσι κάμοί ; Τί δ'άστράσιν Βοώτεω ;

Anaximenes escrivant à Pythagonas : - De quel sens país ir m'unnser au secret des estolles, ayant la mort on la servitude tousiours precontre son país. Per de los les roys de Peres preparolent la guerre contre son país. Chascun doit dire ainsin : - Estant battu d'ambition, d'avarice, de temerité, de superstition, et ayant au dedans tels aultres ennemis de la vie, iray le songer au brausle d monde? I

Apræqu'on lur aura apprins ce qui sert à le faire plus sage et meilleur, on l'entreliendra que c'est que logique, physique, geometrie, rhetorique, et la science qu'il choisira, ayant desia le iugement formé, il en viendra bientost à bout. Sa leçone sièreta antost par devis, tantost par livre: Lantost son gouverneur luy fournira de l'aucteur mesne, propre à cette fin de son institution; tantost il luy en donra la familler des livres pour y trouver lant de beaux discours qui y sont, pour l'effect de son desseing, on lay pourra ioindre quelque homme de lettres qui à chaque besoing fournisse les munitions qu'il faulter, pour les distribuer et dispenser à son nourrisson. Et que cette leçon ne soit plus aysee et naturelle que celle de Gaza, qui y peult faire doubte l'ce sont la preceptes equineux et ma plasiants, et des mots l'esprit: en cette cy l'ame tuvive où mordre, et où se paistre. Ce l'esprit: en cette cy l'ame tuvive où mordre, et où se paistre. Ce fruct est plus grand sans companison, et siera plustos tweury.

C'est grand cas que les choses en soyent la en nostre siecle, que la philosophie soit, insques aux gents d'entendement, un nour vain et lantastique, qui se trenve de mil usage et de nui pris, par ophinon ess avenues. On a grand tort de la peindre inaccessible aux enfants, et d'un visage renfrongné, sout-cilleux et terrible : qui me l'a masque de os faux visage, pasde et hideur? Il n'est rien plus gay, plus guillard, plus enloue, et la peu que ie ne lite foliante pe die no presche que de la comment de la constitución de l

> Deprendas animi iormeois lateniis in mgro Corpore; deprendas at gaodia : sumit utrumque lude habitam facies.

L'ame qui loge la philosophie doibt, par sa santé, rendre sain eneores le corps : elle doibt faire luire iusques au dehors son repos et son ayse ; doibt former à son moule le port exterieur, et l'armer par consequent d'une gratieuse fierté, d'un maintien actif et alaigre, et d'une contenance contente et debonnaire. La plus expresse marque de la sagesse . c'est une esiouïssance constante ; son estat est, comme des choses au dessus de la lune, tousiours serein : c'est Baroco et Baralipton, qui rendent leurs supposts ainsi crottez et enfumez ; ce n'est pas elle : ils ne la cognoissent que par ouvr dire. Comment? elle faict estat de sereiner les tempestes de l'ame, et d'apprendre la faim et les fiebvres à rire, non par quelques epicycles imaginaires, mais par raisons naturelles et palpables : elle a pour son but la vertu, qui n'est pas, comme dict l'eschole, plantee à la teste d'un mont coupé, rabotteux et inaccessible : ceulx qui l'ont approchee la tiennent, au rebours, logee dans une belle plaine fertile et fleurissante, d'où elle veoid bien soubs soy toutes choses; mais si penit on y arriver, qui en sçait l'addresse, par des routes ombrageuses, gazonnees et doux fleurantes, plaisamment, et d'une pente facile et polie, comme est celle des voultes celestes. Pour n'avoir hanté cette vertu supreme, belle, triumphante, amoureuse, delicieuse pareillement et courageuse, ennemie professe et irreconciliable d'aigreur, de desplaisir, de crainte et de contraincte, ayant pour guide nature, fortune et volupté pour compaignes ; ils sont allez, selon leur foiblesse, feindre cette sotte image, triste, querelleuse, despite, menaceuse, mineuse, et la placer sur un rochier à l'escart, emmy des ropces; fantosme à estonner les gents.

Mon gouverneur, qui cognoist debvoir rempir la volonté de son disciple autant ou plus d'affection que de reverence envers la verta, lus seavra dire que les poêtes suyvent les humeurs communes; et luy faire toucher au doigt que les dieux on mis plustost la sueur aux advenues des cabinets de Venus, que de Pallas. El, quand il commencar de se sentir, luy presentants Bradamante, ou Angelique, pour maistresse à louyr; et d'une beutie naive, active, genereuse, non artificielle; l'une travestie en garson, coiffee d'un morion tuisent; l'aultre vestue en garse, coiffee d'un stiffet emperfei : il ingera masie son amour sueues, s'il choist tout diversoment à cet effeunie putteur

de Phrygie.

Hiny fera cette nouvelle leçon: Que le prix et haulteur de la vraye vertu est en la fediliét, utilité et plaisir de son exercice; si esbingné de difficulté, que les cafants y peuvent comme les hommes, les simples comme les smitis. Le reglement, c'est son util, non pas la force. Socrates, son premier mignon, quitte à escient sa force, pour glisser en la maffreté et aj saire de son progrez. C'est la mere nouvrice des

plaisirs humains; en les rendant justes, elle les rend seurs et purs; los proderant, elle les tient en haleine et en appetit; retranchant ceulx qu'elle refuse, elle nous aiguise envers ceulx qu'elle nous laisse: et nous laisse abondamment touts ceulx que veult nature, et jusques à la satieté, sinon jusques à la lasseté, maternellement : si d'adventure nous ne voulons dire que le regime qui arreste le beuveur avant l'vvresse, le mangenr avant la crudité, le paillard avant la pelade, soit ennemy de nos plaisirs. Si la fortune commune luy fault, eile luy eschappe, ou elle s'en passe, et s'en forge une aultre toute sienne, non plus flottante et roulante. Elle sçait estre riche, et puissante, et scavante, et coucher en des matelats musquez; elle aime la vie, elle aime la beauté, et la gloire, et la santé : mais son office propre et particulier, c'est scavoir user de ces biens là regleement, et les sçavoir perdre constamment; office bien plus noble qu'aspre, sans lequel tout cours de vie est desnaturé, turbulent et difforme, et y peult on iustement attacher ces escueils, ces halliers, et ces monstres. Si ce disciple se rencontre de si diverse condition, qu'il avme mieult.

ony't une fable, que la uarration d'un beau voyage, ou un sage prepo, quand il Tentendra; qui, au son du labourin qui arme la icano arbeur de ses compaignons, se destourre à un autre qui l'appelle au ieu des hateleurs; qui, par sombait, ne trever plus plaiant et plus doulx revenir pouldreux et victorieux d'un combat, que de la paulme ou du bal, avecques le prix de cet exercies : ie n'y treuve autre remede, sinon qu'on le mette pastissier dans quelque bonne ville, feust il fils d'un duc; suyvant le precepte de Platon, . Q'ui fault colloquer les enfants, non selon les facultez de leur pere, mais selon les facultez, de leur anne.

Puisque la philosophie est celle qui nous instruit à vivre, et que l'enfance y a sa leçon comme les aultres aages, pourquoy ne la luy communique-t-on?

> Udam et molle intum est; neno anno properandus, et acri Fingentus sine fine ruta?

On non apprend à virre quand la vie est passee. Cent eschollers ont prins la verole, avant que d'estre arrivez à lour leçon d'àrstote. De la temperane. Circero disoit que, quand il vivroit la vie de deux hommes, il ne prendroit pas le loisif destudier les polétes briquies; et le treuve ces ergotistes plus tistement encores inutiles. Nostre enfant est bien plus pressé : il ne doit an paidaogisme que les premiers quinze ou seire ans des a vie; le demourant est deu à l'action. Employone un tempe si court aut insiructions necessaires. Ce sont abus sote toutes ces subtilitez espineeses de la dialectique, dequoy nostre vie ne se pentil amender; prener les simples discours de la philosopher que tes es choist ret traiteir a pointe; ils sont plus systat. Actual de la nouririe, beaucoup mieults que d'apprendre à lire ou escrire. La philosophie a des discours pour la naissance des hommes, comme pour la decreptitude.

le suis de l'advis de Plutarque, qu'Aristote n'amusa pas tant son grand disciple à l'artifice de composer syllogismes, ou aux principes de geometrie, comme à l'instruire des bons preceptes touchant la vaillance, prosesse, la magnanimité et temperance, et l'asserrance de ne rien craindre; et, avecques cette munition, il l'envoya encores enfent subsiguer l'empire du monde à tout treute mille bommes de pied, quatre mille chevault, et quarante-deux mille excus seulement. Les sultres arts et sciences, dist. ils, Alexandre les honoroit blen, et lonoit feur excellence et gentillesse; mais, pour plaisir qu'il y prinst, il n'estoit pas facile à se laisser surprendre à l'affection de les vouloir exercer.

Pelita binc, lurenerque senesque, Finem animo certum, miserisque viarica canis.

C'est ce que dict Epicurus au commencement de sa lettre à Meniceus ; Ny le plus ieune refuye à philosopher, ny le plus vieil s'y lasse.
 Qui faict aultrement, il semble dire, ou qu'il n'est pas encores saison d'heureusement vivre, ou qu'il n'en est plus saison. Pour tout cecy, ie ne veulx pas qu'on emprisonne ce garson; ie ne veulx pas qu'on l'abandonne à la cholere et humeur melancholique d'un furieux maistre d'eschole; ie ne veulx pas corrompre son esprit à le tenir à la gehenne et au travail, à la mode des aultres, quatorze ou quinze heures par lour, comme un portefaix; ny ne trouverois bon, quand, par quelque complexion solitaire et melancholique, on le verroit adonné d'une application trop indiscrette à l'estude des livres, qu'on la luy nourrist : cela les rend ineptes à la conversation civile, et les destourne de meilleures occupations. Et combien ay ie veu de mon temps d'hommes abestis par temeraire avidité de science? Carneades s'en trouva si affollé, qu'il n'eut plus le loisir de se faire le poil et les ongles. Ny ne veulx gaster ses mœurs genereuses par l'incivilité et barbarie d'aultruy. La sagesse françoise a esté anciennement en proverbe, pour une sagesse qui prenoît de bonne heure, et n'avoit gueres de tenue. A la verité, nous veoyons encores qu'il n'est rien si gentil que les petits enfants en France; mais ordinairement ils trompent l'esperance qu'on en a conceue; et hommes faicts, on n'y veoid aulcune excellence : l'ay ouy tenir à gents d'entendement que ces colleges où on les envoye, deguoy ils ont foison, les abrutissent ainsin.

Au nostre, un cabinet, un iardin, la table et le lict, la solitude, la compaignie, le matin et le vespre, toutes heures luy seront unes, toutes places luy seront estude : car la philosophie, qui, comme formatrice des jugements et des mœurs, sera sa principale leçon, a ce privilège de se mesler par tout. Isocrates l'orateur estant prié en un festin de parler de son art, chascun treuve qu'il eut raison de respondre : « Il n'est pas maintenant temps de ce que le sçay faire ; et ce dequoy il est maintenant temps, ie ne le scay pas faire : » car de presenter des harangues ou des disputes de rhetorique à une compaignie assemblee pour rire et faire bonne chere, ce seroit un meslange de trop mauvais accord; et autant en pourroit on dire de toutes les aultres sciences. Mais, quant à la philosophie, en la partie où elle traicte de l'homme et de ses debvoirs et offices, c'a esté le jugement commun de touts les sages, que, pour la doulceur de sa conversation, elle ne debvoit estre refusee ny aux festins, ny aux ieux; et Platon l'ayant invitee à son Convive, nous veoyons comme elle entretient l'assistance, d'une façon molle et accommodee au temps et au lieu, quoyque ce soit de ses plus haults discours et plus salutaires.

> Eque pauperibus prodest locupletibus eque; Et, neglects aque pueris senibusque nocebit.

Ainsi, sans doubte, il choumera moins que les aultres. Mais, comme les asque nous employons à nous promeuer dans une galerie, quoyqu'il y en ayt trois fois autant, ne nous lassent pas comme ceulx que nous mettons à quelque chemin desseigné: aussi nostre leçon, se passant comme par rencontre, sans obligation de temps et de lieu, et se

meslant à toutes nos actions, se coulera sans se faire sentir : les ieux mesmes et les exercices seront une bonne partie de l'estude ; la course, la luicte, la musique, la danse, la chasse, le maniement des chevaulx et des armes, le veulx que la bienseance exterieure, et l'entregent, et la disposition de la personne, se façonne quand et quand l'ame. Ce n'est pas une ame, ce n'est pas un corps, qu'on dresse; c'est un homme : il n'en fault pas faire à deux ; et, comme dict Platon, il ne fault pas les dresser l'un sans l'aultre, mais les conduire egualement, comme une couple de chevaulx attelez à mesme timon; et. à l'ouvr. semble il pas prester plus de temps et plus de solicitude aux exercices du corps, et estimer que l'esprit s'en exerce quand et quand, et non au contraire?

Au demourant, cette institution se doibt conduire par une severe doulceur, non comme il se faict : au lieu de convier les enfants aux lettres, on ne leur presente, à la verité, que horreur et cruanté. Ostez moy la violence et la force : il n'est rien, à mon advis, qui abastardisse et estourdisse si fort une nature bien nee. Si vous avez envie qu'il eraigne la honte et le chastiment, ne l'y endurcissez pas ; endurcissez le à la sueur et au froid, au vent, au soleil, et aux hazards qu'il luy fault mespriser; ostez luy toute mollesse et delicatesse au vestir et coucher, au manger et au boire; accoustumez le à tout; que ce ne soit pas un beau garson et dameret, mais un garson vert et vigoreux. Enfant, homme vieil, i'ay tousiours creu et iugé de mesme. Mais, entre aultres choses, cette police de la plus part de nos colleges m'a tousiours despleu : on eust failly, à l'adveuture, moins dommageablement, s'inclinant vers l'indulgence. C'est une vraye geaule de jeunesse captive : on la rend desbauchee, l'eu punissant avant qu'elle le soit. Arrivez y sur le poinct de leur office; vous n'oyez que cris, et d'enfants suppliciez, et de maistres enyvrez en leur cholere. Quelle maniere pour esveiller l'appetit envers leur leçon, à ces tendres ames et craintifves, de les y guider d'une trongne effroyable, les mains armees de fouets! Inique et pernicieuse forme! ioinct, ce que Quintilian en a treshien remarque, que cette imperieuse auctorité tire des suittes perilleuses, et nommeement à nostre façon de chastiement. Combien leurs classes seroient plus decemment ionchees de fleurs et de feuillees, que de tronçons d'osier sanglants! l'y ferois pourtraire la Ioie, l'Alaigresse, et Flora, et les Graces, comme feit en son eschole le philosophe Speusippus. Où est leur prou-fit, que la feust aussi leur esbat : on doibt ensucrer les viandes salubres à l'enfant, et enfieller celles qui luy sont nuisibles. C'est merveille combien Platon se montre soingneux, en ses Loix, de la gaveté et passetemps de la ieunesse de sa cité; et combien il s'arreste à leurs courses, ieux, chansons, sanlts et danses, desquelles il diet que l'antiquité a donné la conduicte et le patronnage aux dieux mesmes, Apollon, les Muses et Minerve : il s'estend à mille preceptes pour ses gymnases; pour les sciences lettrees, il s'y amuse fort peu, et semble ne recommender particulierement la poësie que pour la mu-

sique. Toute estrangeté et particularité en nos mœurs et conditions est evitable, comme ennemie de societé. Qui ne s'estonneroit de la complexion de Demophon, maistre d'hostel d'Alexandre, qui suoit à l'um-bre, et trembloit au soleil? I'en ay veu fuir la senteur des pommes, plus que les harquebuzades; d'aultres s'effrayer pour une souris; d'aultres rendre la gorge à veoir de la cresme; d'aultres à veoir brasser un lict de plume; comme Germanicus ne pouvoit souffrir ny la veue ny le chant des coqs. Il y peult avoir, à l'adventure, à cela quelque

proprieté occulte; mais on l'esteindroit, à mon advis, qui s'y pren-droit de bonne henre. L'institution a gaigné cela sur moy (il est vrav que ce n'a point esté sans quelque soing), que, sauf la biere, mon appetit est accommodable indifferemment à toutes choses dequoy on

se paist. Le corps est encores soupple ; on le doibt, à cette cause, plier à toutes façons et coustumes; et, pourveu qu'on puisse tenir l'appetit et la vo-lonté soubs houcle, qu'on rende hardiement un ieune homme commode à toutes nations et compaignies, voire au desieglement et aux excex, si besoing est. Son exercitation suive l'usage : qu'il puisse faire toutes choses, et n'ayme à faire que les bonnes. Les philosophes mesmes ne treuvent pas louable en Callisthenes d'avoir perdu la bonne grace du grand Alexandre, son maistre, pour n'avoir voulu boire d'autant à luy. Il rira, il follastrera, il se desbauchera avecques son prince. le veuls qu'en la desbauche mesme il surpasse en vigueur et en fermelé ses compaignons; et qu'il ne laisse à faire le mal ny à faulte de force ny de science, mais à faulte de volonté : Multum interest, utrum peccare aliquis nolit, an nescial. le pensois faire honneur à un seigneur aussi esloingné de ces desbordements qu'il en soit en France. de m'enquerir à lui en bonne compaignie, combien de fois en sa vie il s'estoit envyré pour la necessité des affaires du roy, en Allemaigne : il le print de cette façon; et me respondit que c'estoit trois fois, lesquelles il recita. l'en sçay qui, à faulte de cette faculté, se sont mis en grand' peine, ayants à practiquer cette nation. l'ay souvent remarqué avecques grande admiration la merveilleuse nature d'Alcibiades, de se transformer si ayseement à des façons si diverses. sans interest de sa santé; surpassant tantost la sumpluosité et pompe persienne, tantost l'austerité et frugalité lacedemonienne; autant reformé à Sparte, comme voluptueux en Ionie,

Omnis Aristippum decuit color, et status, et res.

Tel vouldrois je former mon disciple.

Quem duplici panno pallentia relat, Mirabor. 1 2 via si conversa decebit, Personamque ferei non loconcianus utramque.

Voicy mes leçons : Celuy là y a mieulx proufité, qui les faict, que qui les sçait. Si vous le veoyez, vous l'oyez; si vous l'oyez, vous le veoyez. la à Dieu ne plaise, dict quelqu'un en Platon, que philosopher ce soit apprendre plusieurs choses, et traicter les arts! Hanc amplissimam omnium artium bene vivendi disciplinam, vila magis, quam litteris, persecuti sunt! Leon, prince des Phliasiens, s'enquerant à Heraclides Ponticus de quelle science, de quelle art il faisoit profession : · Ie ne sçay, dict il, ny art ny science; mais ie suis philosophe. · On reprochoit à Diogenes, comment, estant ignorant, il se mesloit de la philosophie : « le m'en mesle, dict il, d'autant mieulx à propos. » Hegesias le prioit de luy lire quelque chose : « Vous estes plaisant, luy respondit il: vous choisissez les figues vrayes et naturelles, non peinctes; que ne choisissez vous aussi les exercitations naturelles, vrayes, et non escriptes? .

Il ne dira pas tant sa leçon, comme il la fera; il la repetera en ses actions : on verra s'il y a de la prudence en ses entreprinses, s'il y a de la bonté, de la justice en ses deportements; s'il a du jugement et de la grace en son parler, de la vigueur en ses maladies, de la modestie en ses ieux, de la temperance en ses voluptez, de l'ordre en son economie; de l'indifference en son goust, soit chair, poisson, vin ou eau : qui disciplinam suam non ostentationem scientte, sed legem seite putet ; quique obtemperet i pue ids, ét decretis parcat. Le vray mirouer de nos discours est le cours de nos vies. Zeuxidamus respondit, à un qui luy demanda pourquoy les Lacedemoniens un mortent à lirreà leure qui luy demanda pourquoy les Lacedemoniens un mortent à lirreà leure seus caracteristes. Que c'estoli parce qu'ils les vouloyent accoustemer sur la fairts, non pas sux paroles . Comparer, au bout de quime ou seize ans, à cettur çer un de ces latineurs de college, qui sura mis asque babli; et ne veis lamais homme qui ne die plustost phis, que moins qu'il ne dolbit. Toutesfois la moitié de nostre auge s'en va le ron nous tient quatre ou ciriq ans à entendre les mois, et les couler en clauses; encores autant à en proportionner un grand corps, estendu en clauses; encores autant à en proportionner un grand corps, estendu en la préviet de la comparation de la lace de la la

à ceulx qui en font profession expresse.

Allant un jour à Orleans, je tronvay dans cette plaine, au decà de Clery, deux regents qui venoyent à Bourdeaux, environ à cinquante pas l'un de l'aultre : plus loing derriere eux le veoyois une troupe, et un maistre en teste, qui estoit seu M. le comte de la Rochesoucault, Un de mes gents s'enquit au premier de ces regents, qui estoit ce gentilhomme qui venoit aprez luy : luy, qui n'avoit pas veu ce train qui le suyvoit, et qui pensoit qu'on luy parloit de son compaignon, respondit plaisamment : « Il n'est pas gentilhomme, c'est un grammairien; et ie suis logicien. · Or, nous qui cherchons icy, au rebours, de former, non un grammairien ou logicien, mais nn gentilhomme, laissons les abuser de leur loisir : nous avons affaire ailleurs. Mais que nostre disciple soit bien pourveu de choses, les paroles ne suvvront que trop; il les traisnera, si elles ne veulent suyvre. l'en oy qui s'excusent de ne se pouvoir exprimer, et font contenance d'avoir la teste pleine de plusieurs belles choses, mais, à faulte d'eloquence, ne les pouvoir mettre en evidence : c'est une baye. Seavez vous, à mon advis, que c'est que cela? ce sont des nmbrages qui leur viennent de quelques conceptions informes, qu'ils nepeuvent desmesler et esclaircir au dedans, ny par consequent produire au dehors; ils ne s'entendent pasencores eulx mesmes, et veoyez les un peu begayer sur le poinct de l'enfanter, vous iugez que leur travail n'est point à l'accouchement, mais à la conception, et qu'ils ne font que leicher cette matiere imparsaicte. De ma part, ie tiens. et Socrates l'ordonne, que qui a dans l'esprit une vilve imagination et claire, il la produira, soit en bergamasque, soit par mines, s'il est muet:

Verbaque prævisam rem non invita sequentur.

El comme disoti celuy là, aussi poètiquement en sa prose, quum res animum occupareve, verba ambiant; et cet allute, pipar res verba rapiunt. Il ne scait pas abbatit, conincutit, substantif, ny la grammaire print. Il ne scait pas abbatit, conincutit, substantif, ny la grammaire controlle de la controle de la controlle de la controlle de la controlle de la controlle

rement chez Tacitus. Les ambassadeurs de Samos estoient venus à Cleomenes, roy de Sparte, preparez d'une belle et longue oraison pour l'esmouvoir à la guerre contre le tyran Polycrates; aprez qu'il les eut bien laissez dire, il leur respondit : « Quant à vostre commencement et exorde, il ne m'en souvient plus, ny par consequent du milieu, et quant à vostre conclusion, le n'en veulx rien faire. Voylà une belle response, ce me semble, et des harangueurs bien camus! Et quoy cet aultre? les Atheniens estoient à choisir de deux architectes à conduire une grande fabrique : le premier, plus affetté, se presenta avecques un beau discours premedité sur le subiect de cette besongue, et tiroit le jugement du peuple en sa faveur; mais l'aultre en trois mots : « Seigneurs Atheniens, ce que cettuy a dict ; ie le feray. . Au fort de l'eloquence de Cicero, plusieurs en entroient en admiration; mais Caton n'en faisant que rire : « Nous avons, disoit-il, un plaisant consul. . Aille devant ou aprez, une utile sentence, un beau traict, est tousiours de saison : s'il n'est pas bien pour ce qui va devant, ny pour ce qui vient aprez, il est bien en soy. Ie ne suis pas de ceulx qui pensent la bonne rhythme faire le bon poëme : laissez luy allonger une courte syllabe, s'il veult; pour cela, non force : si les inventions y rient, si l'esprit et le jugement y ont bien faict leur office, voylà un bon poëte, dirai ie, mais un mauvais versificateur.

Emancia paris, daras componere versus.

Qu'on face, dict Horace, perdre à son ouvrage toutes ses coustures et mesures,

Tempora ceria modosque, et, quod prins ordine verbum est, Posterius facias, præponens ultima primis... Iuvenias etiam disiecti membra poetæ:

il ne se dementira point pour cela; les pieces mesmes en seront belies. C'est ce que respondit Menander, comme on le tanssat, approchant le lour auquel il avoit promis une comedie, de quoy il n'y avoit correst mis la main: « Elle est compose et preste; il ne resie qu'à y adiouster les vers: a yant les choses et la maiere disposee en serd et du lletlay ont donné credit à nostre poisie françoise, ie ne voissi petit apprenti qui n'enfle des mots, qui ne renge les cadences à peu prez comme eux: Pilus sonat, quam volat. Pour le vulgaire, il ne feut iamais tant de poètes; mais, comme il leur a esté bien aysé de representer leurs riythmes, ils deneurent bien aussi court à înti-tute. Put le vulgaire, il ne feut iamais tant de poètes mais, comme il leur a esté bien aysé de represente leurs riythmes, ils deneurent bien aussi court à înti-tute. Put le vulgaire, il no le presse de la subilité sophistique. Voire mais, que fera il si on le presse de la subilité sophistique.

de quelque syllogisme? « Le iambon faict boire; le boire desaltore; parquoy le iambon desaltere. "Qu'il s'en mocque : it est plus subtil de s'en mocque que dy respondre. Qu'il emprunte d'Aristippus cette plaiante contrelhesse: « Pourquoy le desileray ie, puis que tout lié dialoctiques; à quoy d'hrysippus dict, « loue toy de ces battelages avecques les englants; et ne destourne à cela les pensess estreues d'un homme d'aage. Si ces sottes arguites, contorte et aculeuta sophimata, luy doivent persuader un mensonge, cels est dangereux; material de la contre de l

un beau moi; ant qui non cerba rebus aptant, sed res extrinsecus arcsunt, quibus verba conceinant, et l'aultre, qui, aliciuius verbi decore placentis, vocentur ad id, quod non proposuerant scribere. Le tors bien plus volontiers une bonne sentence, pour la coudier sur mon, que le servir et à suyvre; et que le gascon y arrive, si le françois n'y peut aller. Le veulx que les choses surmonten, et qu'elles remplissent de façon l'imagination de celuy qui escoute, qu'il n'aye aulcune souvennec des mosts. Le parler que l'ayme, c'es un parler simple et nair, tel sur le papier qu'a la bouche; un parler succulent et nerveux. De l'autre de l'

Hec demum seplet dictio, que feriet:

plustost difficile qu'ennuyeux; esloingné d'affectation; desreglé, descousu et hardy : chasque loppin y face son corps; non pedantesque, non fratesque, non plaideresque, mais plustost soldatesque, comme Suetone appelle celuy de Iulius Cesar; et si ne sens pas bien pourquoy il l'en appelle.

L'av volontiers imité cette desbauche qui se veoid en nostre ieunesse au port de leurs vestements : un manteau en escharpe, la cape sur une espaule, un bas mal tendu, qui represente une fierte desdaigneuse de ces parements estrangiers, et nonchalante de l'art; mais ie la treuve encore mieulx employee en la forme du parler. Toute affectation, nommeement en la gayeté et liberté françoise, est mesadvenante au courtisan; et en une monarchie, tout gentilhomme doibt estre dressé au port d'un courtisan : parquoy nous faisons bien de gauchir un peu sur le naif et mesprisant. le n'ayme point de tisonre où les liaisons et les coustures paroissent : tout ainsi qu'en un beau corps il ne fault pas qu'on y puisse compter les os et les veines. Qua veritati operam dat oratio, incomposita sit et simplex. Quis accurate loquitur, nisi qui vult putide loqui? L'eloquence faict iniure aux choses, qui nous destourne à soy. Comme aux accoustrements, c'est pusillanimité de se vouloir marquer par quelque façon particuliere et inusitee : de mesme au langage, la recherche des phrases nouvelles et des mots peu cogneus vient d'une ambition scholastique et puerile. Peusse ie ne me servir que de ceulx qui servent aux hales à Paris! Aristophanes le grammairien n'y entendoit rien, de reprendre en Epicurus la simplicité de ses mots, et la fin de son art oratoire, qui estoit perspicuité de langage seulement. L'imitation du parler, par sa facilité, suyt incontinent tout un peuple : l'imitation du iuger, de l'inventer, ne va pas si viste. La pluspart des lecteurs, pour avoir trouvé une pareille robbe, pensent tresfaulsement tenir un pareil corps : la force et les nerfs ne s'empruntent point; les atours et le manteau s'empruntent. La pluspart de ceulx qui me hantent parlent de mesme les Essais; mais ie ne sçay s'ils pensent de mesme. Les Atheniens, dict Platon, ont pour leur part le soing de l'abondance et elegance du parler; les Lacedemoniens, de la briefveté; et ceulx de Crete, de la fecondité des conceptions, plus que du langage : ceulx cy sout les meilleurs. Zenon disoit qu'il avoit deux sortes de disciples : les uns, qu'il nommoit peloloyous, curieux d'apprendre les choses, qui estoient ses mignons; les aultres λογοφίλους, qui n'avoyent soing que du langage. Ce n'est pas à dire que ce ne soit une belle ct bonne chose que le bien dire; mais non pas si bonne qu'on la faict; et suis despit de quoy nostre vie s'embesongne toute à cela. Ie voul-

drois premierement bien scavoir ma langue, et celle de mes voysins où i'ay pius ordinaire commerce.

C'est un bel et grand adgencement sans doubte que le grec et latin, mais on l'achete trop cher. le diray icy une façon d'en avoir meilleur marché que de coustume, qui a esté essavee en moy mesme : s'en servira qui vouldra. Feu mon pere, ayant faict toutes les recherches qu'homme peult faire, parniv les geuts scavants et d'entendement, d'une forme d'institution exquise, seut advisé de cet inconvenient qui estoit en usage; et luy disoit on que cette longueur que nous mettions à apprendre les langues qui ne leur coustoient rien, est la seule cause pourquoy nous ne pouvons arriver à la grandeur d'ame et de cognoissance des anciens Grecs et Romains. le ne croy pas que ce en soit la seule canse. Tant y a que l'expedient que mon pere y trouva, ce feut qu'en nourrice, et avant le premier desnouement de ma langue, il me donna en charge à un Allemand, qui depnis est mort fameux medecin en Frauce, du tont ignorant de nostre langue, et tresbien versé en la latine. Cettny cy, qu'il avoit faict venir exprez, et qui estoit bien cherement gagé, m'avoit continuellement entre les bras. Il en eut aussi avecques luy deux aultres moindres en sçavoir, pour me suyvre, et soulager le premier : ceulx cy ne m'entretenoient d'aultre langue que latine. Quant au reste de sa maison, c'estoit une regle inviolable que ny luy mesme, ny ma mere, ny valet, ny chambriere, ne parloient en ma compaignie qu'antant de mots de latin que chascun avoit apprins pour iargonner avec moy. C'est merveille du fruict que chascun y leit : mon pere et ma mere y apprindrent assez de latin pour l'entendre, et en acquirent à suffisance pour s'en servir à la necessité, comme feirent aussi les aultres domestiques qui estoient plus attachez à mon service. Somme, nous nous latiuizasmes tant, qu'il en regorgea jusques à nos villages tout autour, où il y a encores, et ont prins pied par l'usage, plusieurs ap-pellations latiues d'artisans et d'utils. Quant à moy, l'avoy plus de six ans, avaut que i'entendisse non plus de françois ou de perigordin que d'arabesque; et, sans art, sans livre, sans grammaire ou precepte, sans fouet, et sans larmes, i'avois apprins du latin tout aussi pur que mon maistre d'eschole le sçavoit : car ie ne le pouvois avoir mesle ny altere. Si par essay on me vonloit donner un theme, a la mode des colleges; on le donne aux aultres eu françois; mais à mov il me le falloit donner en mauvais latin pour le tourner en bon. Et Nicolas Grouchy, qui a escript de comitiis Romanorum; Guillaume Guerente, qui a commenté Aristote; Georges Buchanan, ce grand poëte escossois; Marc Antoine Muret, que la France et l'Italie recognoist pour le meilleur orateur du temps, mes precepteurs domestiques, m'ont dict souvent que l'avois ce langage en mon enfance si prest et si à main, qu'ils craignoient à m'accoster. Buchanan, que ie veis depuis à la suitte de seu monsieur le mareschal de Brissac, me dict qu'il estoit aprez à escrire de l'institution des enfants, et qu'il prenoit l'exemplaire de la mienne; car il avoit lors en charge ce comte de Brissac que nous avons veu depuis si valeureux et si brave.

Quant au gree, duquel ie n'ay quasi du tout point d'intelligence, mon pere desseigna nie le faire apprendre par art, mais d'une voye nouvelle, par forme d'esbat et d'exercice : nous pelotions nos decli-naisons, à la mauiere de ceulx qui, par certains ieux de tablier, apprennent l'arithmetique et la geometrie. Car entre aultres choses, il avoit esté conseillé de me faire gouster la science et le debvoir par une volonté non torcee, et de mon propre desir; et d'eslever mon ame en toute doulceur et liberté, sans rigueur et contraincte : ie dis tuaques à telle supersition, que, par ce qu'aulcuns tiennent que cela trouble la cerveille tendre des enfants de les esveiller le matin en sursautt, et de les arracher du sommeil (auquei il sont plongez beaucoup plus que nous ne sommes) tout à coup et par violence, il me faisoit exveiller nar le son de quelque instrument; et ne feus iamais sans

homine qui m'en servist.

Cet exemple suffira pour en luger le reste, et pour recommender aussi et la prudence et l'affection d'un si bon pere; auquel il ne se fault prendre, s'il n'a recueilly aulcuns fruicts respondants à une si exquise culture. Deux choses en feurent cause : en premier, le champ sterile et incommode; car, quoyque l'eusse la santé ferme et entiere, et quand et quand un naturel doulx et traictable, i'estoy parmy cela si poisant, mol et endormy, qu'on ne me pouvoit arracher de l'ovsifveté, non pas pour me faire jouer. Ce que je veovois, je le veovois bien; et, soubs cette complexion lourde, nourrissois des imaginations hardies et des opinions au dessus de mon aage. L'esprit, je l'avoy lent, et qui n'alloit qu'autant qu'on le menoit; l'apprehension, tardifve; l'invention, lasche; et, aprez tout, un incroyable default de memoire. De tout cela, il n'est pas merveille s'il ne sceut rien tirer aui vaille. Secondement, comme ceulx que presse un furieux desir de guarison se laissent aller à toute sorte de conseils, le bon homme, ayant extreme peur de faillir en chose qu'il avoit tant à cœur, se laissa enfin emporter à l'opinion commune, qui suyt tousiours ceulx qui vont devant, comme les grues, et se rengea à la coustume. n'avant plus autour de luy ceulx qui luy avolent donné ces premieres institutions, qu'il avoit apportees d'Italie; et m'envoya environ mes six ans au college de tiuienne, tressorissant pour lors, et le meilleur de France : et là, il n'est possible de rien adiouster au soing qu'il eut, et à me choisir des precepteurs de chambre suffisants, et à toutes les auttres circonstances de ma nourriture, en laquelle il reserva plusieurs façons particulieres, contre l'usage des colleges; mais tant y a que c'estoit tonsiours college. Mon latin s'abastardit incontinent, duquel depuis par desaccoustumance i'ay perdu tout usage; et ne me servit cette mienne inaccoustumee institution, que de me faire eniamber d'arrivee aux premieres classes; car, à treize ans que le sortis du college, l'avois achevé mon cours (qu'ils appellent), et, à la verité, saus auleun fruict que ie peusse à present mettre eu compte.

Le premier goust que i eus aux livres, il me veint du plaisir des fables de la Metamorphose d'Ovide : car environ l'aage de sept ou huict ans, je me desrobois de tout aultre plaisir pour les lire; d'autant que cette langue estoit la mienne maternelle, et que c'estoit le plus aysé livre que le cogneusse, et le plus accommodé à la foiblesse de mon aage . à cause de la matiere : car des Lancelots du Lac , des Amadis , des Huons de Bordeaux, et tels fatras de livres à quoy l'enfance s'amuse, ie n'en cognoissoys pas seulement le nom, ny ne foys encores le corps; tant exacte estoit ma discipline! le m'en rendoys plus nonchalant à l'estude de mes aultres leçons prescriptes. Là, il me veint singulierement à propos d'avoir affaire à un homme d'entendement de precepteur, qui sceut dextrement conniver à cette mienne desbauche et aultres pareilles : car par là i'enfilay tout d'un train Virgile en l'Aeneide, et puis Terence, et puis Plaute, et des comedies italiennes, leurré tousiours par la doulceur du subject. S'il eust esté si fol de rompre ce train, l'estime que le n'eusse rapporté du college que la haine des livres, comme faict quasi toute nostre noblesse. Il s' gouverna ingenieusement, faisant semblant de n'en veoir rien : il aiguisoit ma faim, ne me laissant qu'à la desrobee gourmander ces livres, et me tenant doulcement en office pour les aultres estudes de la regle : car les principales parties que mon pere cherchoit à ceulx à qui il donnoit charge de moy, c'estoit la debonnaireté et facilité de complexion. Aussi n'avoit la mienne aultre vice que langueur et paresse. Le danger n'estoit pas que ie feisse mal, mais que ie ne feisse rien : nul ne prognostiquoit que ie deusse devenir mauvais, mais inutile; ou v prevovoit de la faincantise, non pas de la malice. Je sens qu'il en est advenu de mesme : les plainctes qui me cornent aux au-reilles sont telles : ll est oysif, froid aux offices d'amitié et de parenté; et, aux offices publicques, trop particulier, trop desdaigneux. Les plus iniurieux mesme ne disent pas : Pourquoy a il prins? pourquoy n'a il payé? mais, Pourquoy ne quitte il? pourquoy ne donne il? le recevrois à faveur qu'on ne desirast en moy que tels effects de supererogation; mais ils sont iniustes d'exiger ce que ie ne doy pas, plus rigoureusemeut beaucoup qu'ils n'exigent d'eulx ce qu'ils doibvent. En m'y condamnant, ils elfacent la gratification de l'action, et la gratitude qui m'en seroit deue : là où le bien faire actif debyroit plus poiser de ma main, en consideration de ce que ie n'en av de passif nul qui soit. Ie puis d'autant plus librement disposer de ma fortune, qu'elle est plus mienne, et de moy, que le suis plus mien. Toutesfois, si l'estoy grand enlumineur de mes actions, à l'adventure rembarrerois je bien ces reproches; et à quelques uns apprendrois qu'ils ne sont pas si offensez que ie ne face pas assez, que de quoy ie puisse faire assez plus que ie ne foys.

Mon amé ne laissoit pourfant en mesme temps d'avoir, à part soy, des remuements fermes, et des iugements seur et ouverts autour des obiects qu'elle cognoisoit; et les digreoit seule, sans autoure comseid et de la commandation de la commandation de la commandation de seid du tout mengable de se rendre à la force et violénce. Mettray ie en compte cette faculté de mon enfance? une asseurance de visage, et soupplesse de voix et de geste à mappliquer aux rooiles que l'en-

treprenois : car, avant l'aage,

Alter ab undecimo lum me viz ceperat annus,

i'ay soustenu les premiers personnages ez tragedies latines de Buchanan, de Guerente, et de Muret, qui se representerent en nostre college de Guienne avecques dignité : en cela. Andreas Goveauus nostre principal, comme en toutes aultres parties de sa charge, feut sans comparaison le plus grand principal de France; et m'en tenoit on maistre ouvrier. C'est un exercice que ie ne mesloue point aux ieunes enfants de maison; et ay veu nos princes s'y addonner depuis en per-sonne, à l'exemple d'aulcuns des anciens, honnestement et louablement : Il estoit loisible mesme d'en faire mestier aux gents d'honneur, et en Grece : Aristoni tragico actori rem aperit : huic et genus et fortuna honesta erant; nec ars, quia nihil tale apud Græcos pudori est, ea deformabat : car i'ay tousiours accusé d'impertinence ceulx qui condamnent ces esbattements; et d'iniustice ceulx qui refusent l'entree de nos bonnes villes aux comediens qui le valent, et envieut au peuple ces plaisirs publicques. Les bonnes polices prennent soing d'assembler les citoyens, et de les r'allier, comme aux offices serieux de la devotion, aussi aux exercices et ieux; la societé et amitié s'en augmente; et puis on ne leur scauroit conceder des passetemps plus re-glez que ceulx qui se font en presence d'un chascun, et à la veue mesme du magistrat : et trouveroy raisonnable que le prince, à ses despens, en gratifiast quelquesfois la commune, d'une affection et bonté comme paternelle; et qu'aux villes populeuses il y eust des lieux destinez et disposez pour ces spectacles; quelque divertissement de pires actions et occultes.

Pour revenir à mon propos, il n'y a tel que d'alleicher l'appetit et l'affection : aultrement on ne faict que des asnes chargez de livros; on leur donne à coups de fouet en garde leur pochette pleine de science; laquelle, pour bien faire, il ne fault pas seulement loger chez soy, il la fault espouser.

CHAPITRE XXVI.

C'EST FOLIE DE RAPPORTER LE VRAY ET LE FAULX AU JUGEMENT DE NOSTRE SUPPISANCE.

Ge n'est pas à l'adventure sans raison que nous attribuons à since il me semble avoir apprins auttrefois que la creance ésoit comme une rai lim és memble avoir apprins auttrefois que la creance ésoit comme une mipression qui se faisoit en nosite autre, et alle se trouter de l'est et four autre de l'est et de l

Nomnia, terrores megicos, miracula, sagas, Nuclurnos lemures, portentaque Thessola,

il me venoit compassion du pauvre peuple abusé de ces folies. El. A present, le trevre que l'etal pour le moins aultunt à plaindre moy mesme; non que l'experience m'aye depuis rien faict veoir au dessus de mes premieres creances, et si n'a pas tenu à ma curiosité; mais la raison m'a instruict que, de condammer ainsi resolument une chose pour faulse et impossible, c'est se donner l'advantage à 'avoir dans la teste les bornes et limites de la volonté de Dieu et de la puissance de nostre nature; et qu'il n'y a point de plus notable folie au monde, que de les ramener à la mesure de nostre capacité et suffissance. Si aller, combien s'en presente il continuellement à noder veuet Considerons au travers de quels nuages, et comment à tastons, on nous men à la cognosisance de la pluspart des choses qui nous sont entre mains certes, nous trouverous que c'est plustost accoustumance que seience qui nous en ost l'estrangeté :

lam nemo , fes-us saturusque vid-ndi , Suspicera in cmii diguetur lucida lempia :

et que ces choses là, si elles nous estoyent presentees de nouveau, nous les trouverions autant ou plus incroyables qu'aulcunes aultres.

> Ni nane primum morial bes seint Ex Improvino, ceu aut obiecta repenta, Atl magi- his rebus poterat miratule diel, Aut miums sate quod auderant fore credere gentes.

> > 7

Celuy qui n'avoit iamais veu de riviere, à la premiere qu'il rencontra, il pensa que ce feust l'ocean; et les choses qui sont à nostre cognoissance les plus grandes, nous les iugeons estrè les extremes que nature face en ce genre:

> Schicet et fluvius qui non est meximus, ei 'st (hui non ante nitquem zaniorem vidit; et ingens Arient, homoque videtur ; et omnia de genere omni lianima ques vidit quisque, heo ingentia fingit.

Consuduline oculorum assuseum animi, neque admirantur, neque requirant rationes aram rerum, guas semper vident. La nouvelled deschoses nous incite, plus que leur grandeur, à en rechercher les causes. Il fault luger avecques plus de reverence de cette infinite puissance de nature, et plus de recognoissance de nostre ignorance et foiblesse. Combien y ai de choses peu reyasemblables, tesmoignees par gents dignes de foy, desquelles, si nous ne pouvons estre persuaer, au moins les fault il laisser us suspens l'ear, de les condamner impossibles, c'est se faire fort, par une temeraire presumption, de savoir insques où va la possibilité. Si lon entendoit bien la difference qu'il y a entre timpossible et l'intiet, et entre ce qui est contende de l'autorité de l'autorité

Ouand on treuve dans Froissard que le comte de Foix sceut, en Bearn, la defaicte du roy Ican de Castille à Iuberoth, le lendemain qu'elle feut advenue, et les moyens qu'il en allegue, ou s'en peult mocquer; et de ce mesme que nos annales disent, que le pape Honorius, le propre iour que le roy Philippe Auguste mourut à Maate, feit faire ses funerailles publicques, et les manda faire par toute l'Italie : car l'auctorité de ces tesmoings n'a pas à l'adventure assez de reng pour nons tenir en bride. Mais quoy! si Plutarque, oultre plusieurs exemples qu'il allegue de l'antiquité, dict scavoir de certaine scieuce que, du temps de Domitian, la nouvelle de la battaille perdue par Antonius en Allemaigne, à plusieurs iournées de là, feut publice à Rome, et semee par tout le monde, le mesme jour qu'elle avoit esté perdue; et si Cesar tient qu'il est souvent advenu que la renommee a devancé l'accident, dirons nous pas que ces simples gents là se sont laissez piper aprez le vulgaire, pour n'estre pas clairvoyants comme nous? Est il rien plus delicat, plus net et plus vif que le iu-gement de Pline, quand il luy plaist de le mettre eu ieu? rien plus esloingué de vanité? le laisse à part l'excellence de son sçavoir, duquel ie foys moins de compte : en quelle partie de ces deux là le surpassons nous? toutesfois il n'est si petit escholier qui ne le convainque de mensonge, et qui ne luy veuille faire leçon sur le progrez des ouvrages de nature.

ges de l'alture. Quand mous lisons dans Bouchet les miracles des reliques de sainet. Hilaire, passe; son credit n'est pas assez grand pour nous oster la licence d'y contredire: mais de condamner d'un trait de parrelles hiscente de la contre de l'alternation de la condamner d'un frait de parrelles histesmojan de la contre de la contre de la contre de l'activate de l'activate.
Les mojar de la contre de la contre de l'activate de l'activate d'un cancer par le signe de la croix qu'une femme, de Carthage,
estre guarie d'un cancer par le signe de la croix qu'une femme, de vollement bapisse lui fet; Hesperius, un sien familier, avoir chassé
les esprits, qui infestoient sa maison, avecques un peu de terre du
sepulchre de nostre Seizueur; et cette terre depuis trausporte à l'oglise, un paralytique en avoir esté soubdain guars; une fermese, ou une procession, ajant louché à le classes sicut Estienne; d'un bouquet, et de ce bouquet s'estant frotte les yeuis, avoir recouvré la avoir assiste : de quoi accuserons nous et luy et deux saintés erus ques Aurclius et Maximinus, qu'il appelle pour ses recors? sera ce dignorance, simplesse, facilité? ou de maline et importure? Est il homme eu nostre siecle si impudent, qui pense leur estre comparur qu'ut rationem nutlant ndigrant, ippe auctoritate me frangerent.

C'est une hardiesse dangereuse et de eousequence, ouitre l'absurde temerité qu'elle traisne quand et soy, de mespriser ce que nous ne concevons pas : car aprez que, selon vostre bel entendement, vous a vez estably les limites de la verité et de la mensonge, et qu'il se treuve que vous avez necessairement à croire des choses où il y a encores plus d'estrangeté qu'en ee que vons niez, vous vous estes desia obligé de les abandonner. Or, ce qui me semble apporter autant de desordre en uos consciences, en ces troubles où nous sommes de la religion, c'est cette dispensation que les catholiques font de leur creance. Il leur semble faire bien les moderez et les entendus quand ils quittent aux adversaires aulcuns articles de ceulx qui sout en debat; mais, oultre ce qu'ils ne voycut pas quel advautage c'est à celuy qui vous charge, de commencer à luy ceder et vous tirer arriere, et combien cela l'anime à poursuyvre sa poincte; ces articles là, qu'ils choisissent pour les plus legiers, sont auleuvefois tresimportants. Ou il faut se soubmettre du tout à l'auctorité de nostre police ecclesiastique, ou du tout s'en dispenser : ce n'est pas à nous à establir la part que nous luy debvons d'obeïssance. Et davantage, ie le puis dire pour l'avoir essayé, avant aultrefois usé de cette liberté de mon chois et triage particulier, mettant à nonchaloir certains poincts de l'observance de nostre Eglise qui semblent avoir un visage ou plus vain ou plus estrange; venant à en communiquer aux hommes sçavants, i'ay trouvé que ces choses là ont un fondement massif et tressolide, et que ee n'est que bestise et ignorance qui nous faict les recevoir avecques moindre reverence que le reste. Que ne nous souvient il combien nous sentons de contradiction eu nostre jugement mesme! combien de choses nous servoient hier d'articles de foy, qui nous sont fables autourd'hui! La gloire et la curiosité sout les fleaux de nostre ame : cette cy nous conduict à mettre le nez par tout; et celle là nous deffend de rien taisser arresolu et indecis.

CHAPITRE XXVII,

DE L'AMITIÉ.

Considerant la conduicte de la besongne d'un peintre que l'ay, il m'a prins envice de l'eussyrer. Il choisit le plus bel endroict el milieu de chasque paroy pour y loger un tableau calaboré de toute sa suffisance; et le vuidé tout autour, il le rempit de crotesques, qui sont peinteures fantasques, n'ayants grace qu'en la varieté et estraugeté. Que sout e cir aussi, à la verité, que crotesques et corps monstrueux, rappiecez de divers membres, sans certaine figure, n'ayants ordre, suitte, ny proportion que fortuite!

Besinit in piscem mulier formosa superna."

Le vay bien iusques à ce second poinct avecques mon peintre : mais

ie demenre court en l'aultre et meilleure partie; car ma suffisance ne va pas si avant que d'oser entreprendre un tableau riche, poly, et formé selon l'art. le me suis advisé d'en emprunter nn d'Estienne de la Boëtje, qui honorera tout le reste de cette besongne : c'est un discours auguel il donna nom LA SERVITUDE VOLONTAIRE : mais ceulx qui l'ont ignoré l'ont bien proprement depuis rebaptisé, LE CONTRE UN. Il l'escrivit par maniere d'essay en sa promiere leunesse, à l'hon-neur de la liberté contre les tyrans. Il court pieça ez mains des gents d'entendement, non sans bien grande et meritee recommendation: car il est gentil et plein ce qu'il est possible. Si y a il bien à dire, que ce ne soit le mieulx qu'il peust faire : et si en l'aage que ie l'ay cogneu plus avancé, il eust prins un tel desseing que le mien de mettre par escript ses fautasies, nous verrions plusieurs choses rares, et qui approcheroient bien prez de l'honneur de l'antiquité: car notamment en cette partie des dons de nature, ie n'en cognoy point qui luy soit comparable. Mais il n'est demeuré de luy que ce discours, encores par rencontre, et croy qu'il ne le veit oncques depuis qu'il luy eschappa : et quelques memoires sur cet edict de fanvier, fameux par nos guerres civiles, qui trouverout encores ailleurs peut estre leur place. C'est tout ce que l'av peu recouvrer de ses reliques, moy qu'il laissa, d'une si amoureuse recommendation, la mort entre les dents, par son testament, heritier de sa bibliotheque et de ses papiers, oultre le livret de ses œuvres que l'ay faict mettre en lumiere. Et si suis obligé particulierement à cette piece, d'autant qu'elle a servy de moyen à nostre premiere accointance; car elle me feut montree longue espace avant que le l'eusse veu, et me donna la premiere cognoissance de son nom, acheminant ainsi cette amitié que nous avons nourrie, tant que Dieu a voulu, entre nous, si entiere et si parfaicte, que certainement il ne s'en lit gueres de pareilles, et entre nos hommes il ne s'en veoid auleune trace en usage. Il fault tant de rencontres à la bastir, que c'est beaucoup si la fortune y arrive une fois en trois siecles.

Il n'est rien à quoy il semble que nature nous aye plus acheminez qu'à la socielé, et dict. Arisoloe, que les bons legislateurs ont eu plus de soing de l'amitté, que de la iustice. Or, le dernier poinct des sai ou le proutit, et le dernier poinct des sai ou le proutit, le becoing publique ou privé, forgre et neurri, en sont d'antant moins belles et genereuses, et d'autant moins amittez, d'elle mesten autre cause et but et fruit en l'amité, qu'elle mesten. Ny ces quatres especes anciennes, naturelle, sociale, hoppitalement ny certaine, particulièrement ny conviennent, ny continuctement particulièrement ny conviennent, ny continuctement particulièrement ny conviennent, ny continuctement ny conviennent ny continuctement ny conviennent, ny continuctement ny conviennent ny conviennent ny continuctement ny conviennent ny continuctement ny conviennent ny conviennent ny continuctement ny conviennent ny continuctement ny conviennent ny conviennent ny continuctement ny conviennent ny conviennent

Des enfants aux peres, c'est plustost respect. L'amitié se nourrit de communication, qui ne peut les trouver entre euls pour la trop grande dispartié, et d'fenseroit à l'adventure les debvoirs de nature : car ny toutes les secrettles penses des peres nes pewent communiquer aux toutes les secrettles penses des peres nes pewent communiquer aux est peut de la comment et corrections, qui est un des premiers offices d'amitié, nes pourroient extrect des enfants aux peres. Il s'est trouvé des nations où, par usage, les enfants tuoyent leurs peres, et d'autires où les peres tuoyent leurs enfants, pour evitor l'empeschement qu'ils sep peuvent quelquesfois entreporter, et naturellement l'un despend de la ruine d'autire. Il s'est trouvé des philosophes dessignants cette consutre naturellement l'un despend de la ruine d'autire. Il s'est trouvé des philosophes dessignants cette consutre naturellement l'un despend de la ruine d'autire. Il s'est trouvé des philosophes dessignants cette consutre naturellement l'un despend de la ruine d'autire. Il s'est trouvé des philosophes dessignants cette consutre naturellement l'un despend de la ruine d'autire. Il s'est trouvé des principants de l'est des l'est des des l'est de la comment de l'est de l'

bien des pouils et des vers ; et cet aultre que Plutarque vouloit Induire à s'accorder avecques son frere : « le n'en fais pas, dict il, plus grand estat pour estre sorti de mesme trou. » C'est, à la verité, un beau nom et plein de dilection, que le nom de frere, et à cette cause en feismes nous luv et moy nostre alliance : mais ce meslange de biens, ces partages, et que la richesse de l'un soit la pauvreté de l'aultre, cela destrempe merveilleusement et relasche cette soudure fraternelle; les freres ayant à conduire le progrez de leur advancement en mesme sentier et mesme train, il est force qu'ils se heurteut et chocquent souvent. Davantage, la correspondance et relation qui engendre ces vrayes et parfaictes amitiez, pourquoy se trouvera elle en ceulx cy! Le pere et le fils peuvent estre de complexion entierement estoingnee. et les freres aussi : c'est mon fils, c'est mon parent; mais c'est un homme farouche, un meschant, ou un sot. Et puis, à mesure que ce sont amitiez que la loy et l'obligation naturelle nous commande, il y a d'autant moins de nostre choix et liberté volontaire : et nostre liberté volontaire n'a point de production qui soit plus proprement sienne que celle de l'affection et amitié. Ce n'est pas que je n'ave essavé de ce costé la tout ce qui en peult estre, ayant eu le meilleur pere qui feut oncques, et le plus indulgent jusques à son extreme vieillesse; et estant d'une famille fameuse de pere en fils, et exemplaire en cette partie de la concorde fraternelle :

> Et ipsa Kotus in fraires animi paterni.

D'y comparer l'affection envers les femmes, quoyqu'elle naisse de nostre choix, on ne peult, ny la loger en ce roolle. Son feu, ie le confesse,

> Neque enim est dea nescia nostri, Quae duicem curis miscet amaritiem,

> Come serue la lepre II carcialore Al fieddo, al caldo, alla montagna, al lile; Re siu II estima poi che presa vede; E sol dietro a chi fugge affreita ii piede;

aussitost qu'il entre aux termes de l'amitié, c'est à dire en la couvenance des volontez, il s'esvanouil et s'alanguit; la ionissance le perd, comme ayant la fin corporelle et subiecte à salieté. L'amitié, au rebours, est inouire à mesure qu'elle est desirece; ne s'esleve, se nourrit, le cestion de la comme de l'amitie de la comme de la comme de l'amitie de la tuelle, et l'ame s'affinant par l'usage. Soubs cette parfaicte amitie, ces affections volages ont autrefois trouvé place chez moy, a fin que in ne parle de luy, qui n'en confesse que trop par ses vers : ainsi ces deux passions sont entrees chez moy, en cognoissance l'une de l'aulter, ma's en comparaison, iamais, la premiere maintenant sa route l'en service de l'autre de l'autre de l'autre de l'au-

Quant au mariage, oultre ce que c'est un marché qui n'a que l'entree libre, sa duree, estant contraiucte et forcee, dependant d'ailleurs que de nostre vonloir, et marché qui ordinairement se faict à aultres fins, il y surveint mille fusees estranigeres à desmesler parray, suffisantes à rompre le fill et troubler le cours d'une vifve affection: là où, en l'amitlé, il n'y a affaire ny commerce que d'elle mesue. Ioinct qu'à dire vray, la suffisance ordinaire des femmes n'est pas pour respondre à cette conference et communication, nourrice de cette saincte constirre; ny leur ame ne semble assez ferme pour souscinir l'escription de la conference de conference de voluntaire, où non seulement les ames enseent cette entière iouïssance, mais encores où tes corps cussent part à l'alliance, où l'homme feust engagé tout entière, il est certain que l'amitié en seroit plus pleine et plus comble : mais ce sexe, par nul etcemple, n'y cet encores pou arriver, et, par le com-

mun consentement des escholes anciennes, en est rejecté.

Et cette aultre licence grecque est iustement abhorree par nos mœurs : laquelle pourtant, pour avoir, selon leur usage, une si necessaire disparité d'aage et différence d'offices entre les amants, ne respondoit non plus assez à la parfaicte union et convenance qu'icy nous demandons : Quis est enim iste amor amicitiæ? Cur neque deformem adolescentem quisquam amat, neque formosum senem? Car la peineture mesme qu'en faict l'academie ne me desadvonera pas, comme ie pense, de dire ainsi de sa part : Que cette premiere fureur, inspiree par le fils de Venus au cœur de l'amant sur l'object de la fleur d'une tendre jeunesse, à laquelle ils permettent touts les insolents et passionnez efforts que peult produire une ardeur immoderce, estoit simplement fondee en une beauté externe, faulse image de la gencration corporelle; car elle ne se pouvoit fonder en l'esprit, duquel la montre estoit encores cachee, qui n'estoit qu'en sa naissance et avant l'aage de germer : Que si cette fureur saisissoit un bas courage, les moyens de sa poursuitte, e'estoient richesses, presents, faveur à l'advancement des dignitez, et telle aultre basse marchandise qu'ils rcprouvent: si elle tomboit en un courage plus genereux, les entremiscs estoient genereuses de mesme, instructions philosophiques, enseignements à reverer la religion, obeir aux loix, mourir pour le bien de son païs, exemples de vaillance, prudence, iustice; s'estudiant l'amant de se rendre acceptable par la bonne grace et beauté de son ame, celle de son corps estant fance, et esperant, par cette societé mentale, establir un marché plus ferme et durable. Quand cette poursuitte arrivoit à l'effect en sa saison (car ce qu'ils ne requiercnt point en l'amant qu'il apportast loysir et discretion en son entreprinse, ils le requie rent exactement en l'aimé, d'autant qu'il luy falloit iuger d'une beauté interne, de difficile cognoissance et abstruse descouverte), lors naissoit en l'aimé le desir d'une conception spiritnelle par l'entremise d'une spirituelle beauté. Cette cy estoit icy principale; la corporelle, accidentale et seconde : tout le rébours de l'amant. A cette cause preferent ils l'aimé, et verifient que les dieux aussi le preferent; et tansent grandement le poëte Aeschylus d'avoir en l'amour d'Achilles et de Patroelus donné la part de l'amant à Achilles, qui estoit en la premiere et imberbe verdeur de son adolescence, et le plus beau des Grecs. Aprez cette communauté generale, la maistresse et plus digne partie d'icelle exercant ses offices et predominant, ils disent qu'il en provenoit des fruicts tresutiles au privé et au public; que c'estoit la force des païs qui en recevoient l'usage, et la principale deffense de l'equité et de la liberté : tesmoings les salutaires amours de Harmodius et d'Aristogiton. Pourtant la nomment ils sacree et divine; et n'est, à leur compte, que la violence des tyrans et lascheté des peuples qui luy soit adversaire. Enfin, tout ce qu'on peult donner à la faveur de l'academie, c'est dire que c'estoit un ampur se terminant en amitie, chose qui ne se rapporte pas mal à la definition sloique de l'amour : Amorem comatum esse amicittæ faciendæ ex pulchritudinis specie.

le reviens à ma description de façon plus equitable et plus equable. Omnino amicitia, corroboratis iam confirmatisque et ingeniis, et atatibus, fudicanda sunt. Au demourant, ce que nous appellons ordinairement amis et amitiez, ce ne sont qu'accoiutances et familiaritez nouees par quelque occasion ou commodité, par le moyen de laquelle nos ames s'entretiennent. En l'amitié de quoy ie parle, elles se meslent et confondent l'une en l'aultre d'un meslange si universel, qu'elles effacent et ne retronvent plus la consture qui les a joinctes. Si on me presse de dire pourquey je l'aymoys, je sens que cela ne se peult exprimer qu'en respondant, « Parce que c'estoit luy; parce que · c'estoit moy. . Il y a, au delà de tout mon discours et de ce que i'en puis dire particulierement, ie ne sçais quelle force inexplicable et fatale, mediatrice de cette union. Nous nous cherchious avant que de nous estre vens, et par des rapports que nous ovions l'un de l'aultre. rui faisoient en nostre affection plus d'effort que ne porte la raison des rapports; ie croys par quelque ordonnance du ciel. Nous nous embrassions par nos noms : et à nostre premiere rencontre, qui feust par hazard en une grande feste et compaignie de ville, nous nous trouvasmes si prins, si cogneus, si obligez entre neus, que rien dez lors ne nous fent si proche que l'un à l'aultre. Il escrivit une satyre latine excellente, qui est publice, par laquelle il excuse et explique la precipitation de nostre intelligence si promptement parvenue à sa perfection. Avant si peu à durer, et avant si tard commence (car. nous estions touts deux hommes faicts, et hy plus de quelque annee), elle n'avoit point à perdre temps; et n'avoit à se regler au patron des amltiez molles et regulieres, ausquelles il fault tant de precautions de longue et prealable conversation. Cette cy n'a point d'aultre idee que d'elle mesme, et ne se peult rapporter qu'à soy ; ce n'est pas une speciale consideration, ny deux, ny trois, ny quatre, ny mille; c'est ie ne scay quelle quintessence de tont ce meslange, qui, ayant saisi toute sa volonté, l'amena se plonger et se perdre en la mienne, d'une faim, d'une concurrence pareille; ie dis perdre, à la verité, ne nous reservant rien qui nous feust propre, ny qui feust ou sien, ou mien. Quand Lelins, en presence des consuls romains, lesquels, aprez

la condamnation de Tiberius Gracchus, poursuyoient touts ceutz qui avoient esté de son intelligence, veint à cenquerir de Gaius Blossius (qui extoit le principal de sex amis), combien il east voola faius Blossius (qui extoit le principal de sex amis), combien il east voola faius Blossius (qui exterior qui exterior sex amis), combien il east voola faius choses: « Comman faire choses i suyvi il : et quori i sil l'esta commandé de mettre le fau en ost temples: » Il ne me le nest iamais commandé, « repiral Blossius en la commande de l'acchus, comme disent les històries, il n'avoil que faire d'offenner les consuls par cette derniere et hardie confession; et nes delivrid despartir de l'assentace qu'il avoit de la voolmé de Gracchus. Mais toutesfois ceult qui accusent cette response comme editiense, n'entendent pas bien compréter, et ne presupposent pas, cerume il est, qu'il tecorò la voccomme de l'accusent cette response comme editiense, n'entendent pas bien compréter, et ne presupposent pas, cerume il est, qu'il tecorò la voccomme de l'accusent cette response comme editiense, n'entendent pas bien compréter, et ne presupposent pas, cerume il est, qu'il tecnoi la vocanne : ils estoient plus amis que citorens, plus amis qu'amis ou qu'en-ments de leur pais, qu'amis d'ambition et de trouble ; ésestant par-

Desirately Gen

faictement commis l'un à l'aultre, ils lenoient parfaictement les resnes de l'inclination l'un de l'aultre : et faictes guider cet harnois par la vertu et conduicte de la raison, comme aussi est il du tout impossible de l'atteler sans cela, la response de Blossius est telle qu'elle debvoit estre. Si leurs actions se desmancherent, ils n'estoient ny amis, selon ma mesure, l'un de l'aultre, ny amis à culx mesmes. Au demourant, cette response ne sonne non plus que feroit la mienne à qui s'enquerroit à moy de cette façon : « Si vostre volonté vous · commandoit de tuer vostre fille, la tueriez-vous? » et que je l'accordasse ; car cela ne porte aulcun tesmoignage de consentement à ce faire; parce que le ne suis point en doubte de ma volonté, et tout aussi peu de celle d'un tel amy. Il n'est pas en la puissance de touts les discours du monde de me desloger de la certitude que j'ay des intentions et jugements du mien : auleune de ses actions ne me scauroit estre presentee, quelque visage qu'elle eust, que ie n'en trouvasse lucontinent le ressort. Nos ames ont charié si uniement ensemble; elles se sont considerees d'une si ardente affection, et de pareille affection descouvertes jusques au fin fond des entrailles l'une de l'aultre, que non seulement le cognoissois la sienne comme la mienne, mais je me feusse certainement plus volontiers fié à luy de moy, qu'à moy.

Ou on ne mette pas en ce reng ces aultres amiliez communes : i'en. ay autant de cognoissance qu'un aultre, et des plus parfaictes de leur genre : mais je ne conseille pas qu'on confonde leurs regles ; on s'y tromperoit. Il fault marcher en ces aultres amitiez la bride à la main, avecques prudence et precaution : la liaison n'est pas nouee en manière qu'on n'ait aulcunement à s'en desfier. « Aimez le , disoit Chilon , comme ayant quelque iour à le haïr ; haïssez le comme ayant à l'aimer. . Ce precepte, qui est si abominable en cette souveraine et maistresse amitié, il est salubre en l'usage des amitiez ordinaires et coustumieres; à l'endroit desquelles il fault employer le mot qu'Aristote avoit tresfamilier. . O mes amys! il n'y a nul amy. . En ce noble commerce, les offices et les bienfaicts, nourriciers des aultres amitiez, ne meritent pas seulement d'estre mis en compte; cette confusion si pleine de nos volontez en est cause : car tout ainsi que l'amitié que je me porte ne recoit point augmentation pour le secours que ie me donne au besoing, quoy que dient les stoïciens, et comme ie ne me sçais aulcun gré du service que le me foys, aussi l'union de tels amis estant veritablement parfaicte, elle leur faict perdre le sentiment de tels debvoirs, et hair et chasser d'entre eulx ces mots de division et de difference, bienfaict, obligation, recognoissance, priere, reunerciement, et leurs pareils. Tout estant, par effect, com-mun entre eulx, volontez, pensements, jugements, biens, femmes, enfants, honneur et vie, et leur convenance n'estant qu'une ame en deux corps, selon la trespropre definition d'Aristole, ils ne ce peu-vent ny prester ny donner rien. Yoyla pourquoy les faiseurs de loix, pour honnorer le mariage de quelque imaginaire ressemblance de cette divine liaison, dessendent les donations entre le mary et la femme, voulants inferer par là que tout doibt estre à chascun d'eulx, et qu'ils n'out rien à diviser et partir ensemble.

Sì, en l'amité de quoy ie parle, l'un pouvoit donner à l'aultre, ce seroit celuy qui recevroit le bienfaict qui obligeroit son compaignon : car cherchant l'un et l'aultre, plus que toute aultre chose, des entrebienfaire, cetuy qui en preste la matiere et l'occasion est celuy là qui faict le liberal, donnant ce contentement à son amy d'effectuer en son endroit ce qu'il desire le plus, Quand le philosophe Diogenes avoit faulte d'argent, il disoit, Ou'il le redemandoit à ses amis, non qu'il le demandoit. Et pour montrer comment cela se practique par effect, l'en reciteray un anclen exemple singulier. Endamidas, corinthien, avoit deux amis, Charixenus, sicyonien, et Arcteus, corinthien: venant à mourir, estant pauvre, et ses deux amis riches, il feit ainsi son testament : « le legue à Areteus de nourrir ma mere. et l'entretenir en sa vieillesse : à Charixenus, de marier ma fille, et luy · donner le douaire le plus grand qu'il pourra : et au cas que l'un d'eulx « vienne à defaillir , ie substitue en sa part celuy qui survivra. » Ceulx qui premiers veirent ce testament, s'en mocquerent; mais ses heritiers en avants esté advertis l'accepterent avec un singulier contentement : et l'un d'eulx, Charixenus, estant trespassé cinq lours aprez, la substitution estant ouverte en faveur d'Areteus, il nourrit curieusement cette mere : et de cinq talents qu'il avoit en ses biens, il en donna les deux et demy en mariage à une sienne fille unique, et deux et demy pour le mariage de la fille d'Eudamidas, desquelles il feit les nopces en mesme iour.

Cet exemple est bien plein, si une condition en estoit à dire, qui est la multitude d'amis; car cette parfaicle amitié de quoi ie parle est indivisible : chascun se donne si entier à son amy, qu'il ne luy reste rien à despartir ailleurs; au rebours, il est marry qu'il ne soit double, triple ou quadruple, et qu'il n'ayt plusieurs ames et plusieurs volontez, pour les conferer toutes à ce subject. Les amitiez communes, on les peult despartir; on peult aimer en cettuy cy la beauté; en cet aultre, la facilité de ses mœurs; en l'aultre, la liberalité; en celuy là, la paternité; en cet aultre, la fraternité, ainsi du reste : mais cette amilié qui possede l'ame et la regente en toute souveraineté, il est impossible qu'elle soit double. Si deux en mesme temps demandoient à estre secourus, auquel courriez vous? S'ils requeroient des offices contraires, quel ordre y trouveriez vous? Si l'un commettoit à vostre silence chose qui feust utile à l'aultre de scavoir, comment vous en demesleriez vous? L'unique et principale amitié descoust toutes aultres obligations : le secret que l'ay furé de ne deceler à un aultre, ie le puis sans pariure communiquer à celuy qui n'est pas aultre, c'est moy. C'est un assez grand miracle de se doubler; et n'en cognoissent pas la haulteur ceulx qui parlent de se tripler. Rien n'est extreme, qui a son pareil : et qui presupposera que de deux i'en ayme autant l'un que l'aultre, et qu'ils s'entr'aymeut ct m'ayment autant que ie les ayme, il multiplie en confrairie la chose la plus une et unie, et de quoy une seule est encores la plus rare à trouver au monde. Le demourant de cette histoire convieut tresbien à ce que le disois : car Eudamidas donne pour grace et pour faveur à ses amis de les employer à son besoing ; il les laisse heritiers de cette sienne liberalité, qui consiste à leur mettre en main les moyens de luy bienfaire : et sans doubte la force de l'amitié se montre bien plus richement en son faict qu'en celuy d'Areteus. Somme, ce sont effects inimaginables à qui n'en a gousté, et qui me font honnorer à merveille la response de ce jeune soldat à Cyrus, s'enquerant a luy pour combien il vouldroit donner un cheval par le moyeu duquel il venoit de gaigner le prix de la course, et s'il le vouldroit eschanger à un royaume : « Non certes, sire ; mais bien le lairrois ie · volontiers pour en acquerir un amy, si je trouvois homme digue « de telle alliance. » Il ne disoit pas mal, « si le trouvois; » car on treuve facilement des bommes propres à une superficielle accointance : mais eu cette cy, eu laquelle op negocie du fin fond de son

courage, qui ne falct rien de reste, certes il est besoing que tous les

resorts sovent nets et seurs parfaictement.

Aux confederations qui ne tiennent que par un bout, on n'a à pourreoir qu'aux imperfections qui particulierement interessent ce bout là. Il n'importe de quelle religion soit mon medecin, et mon advocat; ette consideration n'a rien de commun avecques les offices de l'amitié qu'ils me doibvent: et en l'accointance domestique que dressent avecques moy ceuts qu'in se servent, ien foys de mesme, et m'enquiers peu d'un laquar, s'àt est chaste, ie cherche s'il est dificient cui de l'amitie d'arte qu'inforant. Il en em me necle pas de dire ce qu'il fault faire au monde, d'aultres assez s'en meslent, mais ce que l'y fois.

Mihf sie naus est : tibi . ni cons est facto . face .

A la familiarité de la table l'associe le plaisant, non le prudent; au lict, la beauté avant la bonté; en la société du discours, la suffisance, veoire sans la preud'hommie : pareillement aillents. Tout ainsi que cliqui feut renconité à chevauchons sur un haston, se ionant aveceure de la commentation de la commentation de la passion qui l'avant le capital de la commentation de la passion qui l'avantire de la passion qui l'avantire de la passion qui l'avantire de la commentation de la passion qui l'avantire de la commentation de la passion qui l'avantire de la commentation de la commentation de la passion qui l'avantire de la commentation de la passion qui l'avantire de la partie de la philosophie. Le sembent de la philosophie les memes de la philosophie les memes de la philosophie.

Nil ego contulerim incando sanas amico.

L'ancien Menander disoit celuy là heureux qui avoit peu renconter seulement l'ombre d'un amy : il avoit certes raison de le dire, mesme s'il en avoit tasté. Car, à la verité, si ie compare tout le reste de ma vie, quovqu'avecques la grace de bliem le Taye passee doulce, aysee, et, sant la perte d'un tel amy, exempte d'affliction poisante, pleine de tranquillité d'esprit, ayant prins en payement mes commodites naturelles et originelles, sans en rechercher d'aultres; si le ionyr de la doulce comparigine èt soffeid de ce personnage, cen test que fumee, ce n'est qu'une muict obscure et ennuyeuse. Depuis le iour que ie le perdis,

Quem semper acerbum , Semper honoralum (sic di voluistis!) habebo.

ie ne foys que traisner languissant; et les plaisirs mesmes qui s'offrent à moy, au lieu de me consoler, me redoublent le regret de sa perte: nous estions à moitié de tout; il me semble que ie luy desrobe sa part.

> Nec fas esse ulta me voinplate hic frui Decreti, tantisper dum ille abest meus particeps.

l'estois desia si faict et accoustumé à estre denxiesme partout, qu'il me semble n'estre plus qu'à demy.

Illem mem si partem anime tulit

Maturior via, quid moror allera ? Nec carus reque, nec superates Integer. Lite dies utramque Duxit ruinam.....

Il n'est action ou imagination où le ne le treuve à dire; comme si eust il bien faict à n'hy; car de mesme qu'il me surpassoit d'une distance infinie en toute aultre suffisance et vertu, aussi faisoit il au debvoir de l'amitié.

> Quis desiderlo sit pudor, auf modus Tam cari capilis?

O misero frater adampte mihi!
Omnia iccum una perierunt gaudu nostra,
Quos tusu in vita duicis alebat amor.
Tu mes, tu morians fregisil commoda, frater;
Tecum una lota est nostra sepula anima;
Cuius ego inierius lota de mente fugari
Hene studia : atume omnes delicias animi.

Alloquar? audiero nunquam tua verba loquentam? Nunquam ego te, vita frater amabilior. Adapiciam postbac? At cerle semper amabo.

Mais oyons un peu parler ce garson de seize ans.

Parce que i'ay trouvé que cet ouvrage a esté depnis mis en Inmiere. et à mauvaise fin, par ceulx qui cherchent à troubler et changer l'estat de nostre police, sans se soucier s'ils l'amenderout, qu'ils ont meslé à d'aultres escripts de leur farine, ie me suis dedict de le loger icy. Et à fin que la memoire de l'aucteur n'en soit interessee en l'endroict de ceulx qui n'ont peu cognoistre de prez ses opinions et ses actions, le les advise que ce subject feut traicté par luy en son enfance par maniere d'exercitation seulement, comme subject vulgaire et tracassé en mille endroicts des livres. Ie ne foys nul doubte qu'il ne creust ce qu'il escrivoit; car il estoit assez consciencieux pour ne mentir pas mesme en se ionant : et sçay davantage que s'il eust eu à choisir, il eust mienlx aymé estre nay à Venise qu'à Sarlac; et avecques raison. Mais il avoit une aultre maxime souverainement empreinte en son ame, d'obeyr et de se soubmettre tresreligieusement aux loix sous lesquelles il estoit nay. Il ne fent iamais un meilleur citoyen, ny plus affectionné au repos de son pays, ny plus ennemy des remuements et nouvelletez de son temps ; il eust bien plustost employé sa suffisance à les esteindre qu'à leur fournir de quoy les esmouvoir davantage : il avoit son esprit moulé au patron d'aultres siecles que ceulx cy. Or, en eschange de cet ouvrage serieux, i'en substitueray un aultre, produict en cette mesme saison de son aage, plus gaillard et plus enjoué.

CHAPITRE XXVIII.

VINGT ET NEUF SONNETS D'ESTIENNE DE LA BORTIE.

A madame de Grammont, comtesse de Guissen.

Madame, ie ne vous offre rien du mien, on parce qu'il est designostre, ou pour ce que ien't treuve rien digne de vous; mais i'ay voulu que ces vers, en quelque lieu qu'ils se veissent, portassent voite nom en teste, pour l'honneur que ce le nres rea d'avoir pour guide cette grande Corisando d'Andoins. Ce present m'a semblé vons estre propre, d'autant qu'il est peu de dames en France qui ingent mieulx,

et se servent plus à propos que vous, de la poësie; et puis, qu'il n'en est point qui la puissent sendre vifve et animee comme vous faictes par ees beaux et riches accords de quoy, pariny un million d'aultres beautez, nature vous a estrenee. Madame, ces vers meritent que vous les cherissiez; car vous serez de mon advis, qu'il n'en est point sorti de Gascoigne qui eussent plus d'invention et de gentillesse, et qui tesmoignent estre sortis d'une plus riche main. Et n'entrez pas en ialousie de quoy vous n'avez que le reste de ce que pieca i en ay fayct mprimer soubs le nom de monsieur de Foix, vostre bon parent : car, certes, ceulx cy ont ie ne scay quoy de plus vif et de plus bouillant; comme il les feit en sa plus verte ieunesse, et eschauffé d'une belle et noble ardeur que le vous diray, madame, un lour à l'aureille. Les aultres furent faicts depuis, comme il estoit à la poursuitte de son mariage, en faveur de sa femme, el sentant desia le ne sçay quelle froideur maritale. Et moy ie suis de ceulx qui tiennent que la poësie ne rid point ailleurs, comme elle faict en un subject folastre et desreglé.

SONNETS.

Pardon, emour, pardon; ò Seigneor i le le ronè Le resie de met aus, me voiv et mes escripts Mes sauglots, mes souspirs mes termes et mes cris; Rea, rien tenit d'autous, que de toy, ic a'advoué.

Hélas! comment de moy ma fortune se tonë! De toy n'a pas tongremps, amour, te me suls ris, I'ny faithy le twoi te me resuls le suls pris, I'ny trop garde mon erour, or le le desadroné

Si l'ay pour le garder reterdé la victoire. Ne i en trelite plus mui, plus grende vo est la giotra. Et si du premier coup lu ne m'as ebbatiu.

Pense qu'on bon veinqueur el nay pour estre grand, Son nouveau prisonnier quand un coup il se rend, Il prise et l'eyme mieult, a'il a blea combettu.

п.

C'est emour, e'est emour, e'est lay seul, le le seus ; Mais le plus vil amour. la poison la plus forte, A qui uncq panvre rœur all ouverte la porte. Ce cruel u'a pas mis un de se troicts p-rgants,

Mais ere, traicis et carquota, et luy fuut dans mes sens. Eucor un mois n's jus, que me franchise est morte, Que ce seniu mortel dans mes reuse le porte, Et desia l'ay perdu et le cœur et le sens.

Et quoy? si cet emour è mesure ero'ssult. Qui en si grand tonument dedens moy se conçol:? O crobits, si so peulx eroistes, et ameode en croissant.

To te nourris de pleurs, des pleurs le re princels, Et pour le refreschir, des souspirs pour lamais; Mais que le plus graod mei soit su moings en oelssant,

ш.

C'est falct, mon cœur, quittons le liberté, Dequoy meshay serviroit la deffence, Que d'agrandir el la peine et l'offence ? Plus ne suis fort, elius que l'ay este. La raison feust on lemps de mon costé.

La raison fensi on temps de mon costé : Or, revoltes, elle reult que je pense da'il fanit servir, et pre-dre en recompeno Qu'ocq d'un tel omes aut ne feust erreite. S'il se feuit rendre, alors il est estena. Quand on un pinn derers soy in raison. Je soy qu'amour, sans que le do-erre, Sans solema droict se vi-est saist de moy; Et rey qu'excer il fe-il à ce grand ory, Queed il e tur, que te reisee suy serve.

ıv.

C'estoll esors, quand, les cheleurs passess, Le sale Automne aux curcs va fostant Le raisin gran dessoules le pied coulant, Que mes douleurs lurent encommences.

Le paíseu bat ses gerbes emissees. Et eux cereaux ses houlliants muis rouient, Et des fruitlers sun automme crauleet, So range lors des prines edvancees.

Seruit ce point ue pre-ege donné
Que mon espoir est desis moi s-ané?
Run, certise, noe. Misis pour certise le pense,
l'euray, si blen à derin-r l'entends,
SI lon peult rien p ognostiquer du temps.
Queique graed fraited de me lougue esperance.

.

l'ay ru ses yenix perçants, l'ay reu sa face claire; Kut lamais, sans sun dom na regarde les dieux : Froid saés cœur me layse son cell victorieux, l'unt estuurdy du cuup de sa furte lumiere.

Comme un surpris de nuict aux chemps, quaed il esclaible Éctonné se parlist, si la fleche des cleuix Millant tuy pa-se coutra et luy serie les yealx; il tremble et regit, transi Jupiter en cholere.

Dy moy. Medame so vray dy may si les yent verts As sont pes ceult qu'ou dict que l'immour sient coursels ? Tu les erois, le corp. le fuis que le l'ay tracte. Au moins il me souvient qu'il me fenst lors advis Qu'amour, lout a un coup quesol preuiler le te vis, Debiebade dessus moy ci suu au cet sis reces.

VI. Ce dict meint on de mny. Degooy se plainct il tant,

Period are an million's on chart of freelers (200 il land a certa si accours if experts? Qu'ei il land a certa si accours if experts? Et sil u'espete riem po-rquop u'est il oustent? Quend l'estais libre sain l'es disois blen estant. Ains a le cœur gard de de quelque riemant der Ains a le cœur gard de de quelque riemant der St les pointest de ma piellance, et mon mei il s'entend.

Amour t-nt à un coup de cent douleors me point, kt pois ton m'adveitit que le se cele puint. St vaut le se sois pas que mou mel l'agrandisse A force de perier ; s'on m'en peult exempter, le quitte jes soumets le quitte le chouter, Qui me deficaul le douit, ectry it me guerisse.

VII.

Quent à chenter ton los per fois le m'edreniure. Sans oser ton éfeud num deus mes vers exprimerSondant la moins profond da cette large mer le tremble de m'y perdia, et aux rivas m'asseurs.

le crains, an louant mai, que le la face iniure. Mais le peuple estonné d'ouir tant l'estimer. Ardant de le cognoistre essaye à le nommer. El charchaul ton saloct nom ainsi à l'advaolura,

Exhloof n'attaist pas à reoir chose ai claire Et na le trouve point ca grossier populaire, Qui, o'ayat qu'ou negota, ua raoit pas celuy la : C'est que, s'il peoit triar, la comparaison faicta lbes parfaictes du monde, une la pius parfaicte, Lors, s'il a roit, qu'il cria hardimagol, la vorla.

....

Quand viendra ce lour là, que ton nom au vray pesse l'ar France, dans mes vers? combien et quautesfois San empresse mon cour. s'ou demangent mes dongis? Souvent dans mes escripis de soy masua il preod place.

Maogré moy la l'escris, maugré moy le l'efface Quand Astree viendroit, et la foy, et la droict, Alors loyeux fon nom ao monde se rendroit. Ores, c'est à ce lemps, que cacher il te face,

C'est à ca temps maling one grande rergoigne. Done, Madame, tandis tu seras ma Dourdouigne. Toutesfois laissa moy, laissa moy ton oom mettra;

Aye pitlé du temps : si au iour le te meis . Si le temps ce cognoist. lors le le le promeis, Lors il sara dore, s'il le doit lamais estre.

ıx.

(), entre tes beautez que la coustance est belle! C'est ca cœur asseuré, ce courage constant, C'est, parmy les vertus, ce que t'on prise tant : Aussi qu'est il plus beao qu'una amitté fidelle?

Or, na charge doan rian de la soor infidella, De Vesera ta sour ; eile va s'escariant Touscours flotant mai seure en aon cours inconstant. Yany to comme à laur grè les veuts se louënt d'eile?

Et ne te repens point, poor droiet de ton aisnage, D'avoir desia cho-y la constance en partaga. Mesme race porta i amilie souvarnioa

Des buos iumeaux, desquels Fun à l'autire despart Du ciel at de l'eufar la moitié de sa part ; Et l'amour diffamé de la trop balle Heleine.

x.

le veois bien, ma Doordouigoe, encor humble tu vas ; Da te monstrar Ga-coune en Franca, tu as houte. Si du ruissesu de Norgua oo fait ores grand coate, Si a il bien este quelquasfois aussi bas.

Veoys to le patit Loir comma il haste le pas? Comme desia parmy les plus grands il se conte? Comme il marche haoltain d'uce course plus prompte Tout a coste du Mioce, et li ce s'eo plaintt pas?

Uo seul olivier d'Arne, enté ao bord de Loira . Le faict courir plus irave, at luy donne su gioire. Laisse, laisse moy faira, et un jour, ma Dourdouigne,

Si la devine pien, on la cognoistra mienta; El Garonne, et le Rhone, et ces anitres graods dienx En aurooi queique envia, et possibla vergoigna. XI.

Toy qui oys mes souspirs, ne me sois rigoureux Si mes isrmes à part toutes miennes le versa, Si mon amour ne suit en sa douieur diverse Dy Florentin transi las regrets languoreux,

Ny de Catulle aussi, le folasire amooreur, Qui le cœur de sa dame en chatouillant luy perce, Ny le sçavant amuur du migregeols Properce; ils n'ayment pas pour moy, le u'ayme pas pour eulz.

Qui pourra sur anitrny ses douleurs limiter, Celuy pourra d'aultrny les plainctes imiter; Chascun sent son tourment, et sçait ca qu'il endure

Chescun paria d'amour ainsi qu'il l'entendit, le dis ce que mon cœur, ce que mon mai me diet. Qua ceiny ayme peu, qui ayme à la mesure!

XII.

Quoy! qu'est ce? ô vents! ô nuës! ô l'orage! À poinet nommé, quand d'elle m'approchaut. Les bols, les monts, les luisses vois tranchaut, Sur moy d'aguest vous pousset vostre rage.

Ores mon cour s'embrase davantage. Aller, aller faire peur au marchand, Qui dans la mar les thresurs va cherchant; ' Co n'est ainsi qu'on m'abbat le courage.

Osand l'oy les vents, leur tempeste, et leurs cris, De leur mulice en mon cour le me ris. Me pensent ils pour cela faire randre?

Face le ciel du pire, et l'air aussi ; le veuix, le veuix, et le declare ainsi, S'il faut mourir, mourir comme Laspdre

XIII.

Vots qui aymer encore ne senvez, Ores m'oyunt parier de mon Leandre. Ou lums is non, rous y debrez apprendre, Si rian de bon dans le cœur rous avez.

fi oza bien, broninot sea bras lavez. Armo d'amour, contre l'eau se deffendra, Qui pour tubut la fille voulut prendre, Ayaut la freso et le mouton saurez.

Un soir, vaincu par les flots rigoureal, Voyant desia ce valillant amoureal, Que l'ou moistresse a son plaisir le tourge, Parlant aux flots, leur lecta cette voix : Pardonnez moy maintenant que l'y recys, Et gardet moy la mort, quand le retourse.

XIV.

O cour leger, & courage mai seur? Penses tu pius que souffrir le le puisse? O bunté creuze! & couverte malice, Traistre beaulé, venimeuse douleeur?

Tu estois donc touslours sœur de la sœur Et moy, trop simple, il falluit que l'en fisse L'essay sur moy et que tard l'eutendisse Tou parlar double et les chapts de chasseur?

Deputs le lour que l'ay prins à l'aymer, l'eusse valueu les sagues de la met. Qu'est ce mesissy que le pourrois attendre?

LIVRE I, CHAPITRE XXVIIL

Ratre vous, qui de moy ces merreilles oyes, (the me dictes vous d'elle? et. le vous pril', teoyes, S'ajasi comme le fels, adurer le la dois?

Quels miracles en moy peusez vons qu'elle face De son œil tout puissant ou d'un ray de se face. Puis qu'en moy firent lant les traces de ses doigts?

XIX.

le tremblois devant elle, el altendois, transy, Pour veng e mon forfaict quelque iu-te seutence A moy messue con-ent du potda de mon offence, Lors qu'olle me illet; Va, le le p ends à mercy.

Que man lot desormais par tont soit esclairey : Emilos e la tra ans : et san plus, meshay prace D'eurichir de mon nom par tes ter- nosire France; Course de ters ta faulte, et paye moy ainst.

Sus done, ma plume, il fault, pour louyr de ma peine, Lourir par sa grandeut d'une plus large velue. Mais regarde a son tell, qu'il ne nous abandonce.

Sana ses y-n'r, nos esprits se mourroient languissants. Ils noo-dounent le rœur ils nous donnent le seus. Pour se payer de moy, il faut qu'ella me donne.

VV

O vous, mandi's sonnels, toos qui printes l'audace De touche a ma dame! è malings et persers, Des Muses le reproche, et houre de mes vers! Si le rous feis lamais s'il fault que le soe lace

Ce tori de confesser vous lenir de ma race, Luss pour vous les ruisseaux de fare at pas ouverts D'Apolton le doré, des Muses aux yeuix veris; hais vous reçeut unissauis Tisiphone en leur place.

Si l'ay once quelque part à le posterité. le veuix que l'un et l'ambre en soit desigerité. Et si au feu veugeur dez or le ne vous donne,

C'est pour vons diff mer : vivez chetifs, vivez; Vivez nuz yeoix de tous de tout houneur privez, Car c'est pour vous punir, qu'ores le vous pardonne.

XXI

N'ayez plus, mes amis, n'ayez plus ce'le eurle Que le ces-e d'aymer; l'aissez moy, obsilué, Yurre et mourir ainsi, puis qu'il est ordonné : Mou amour, c'est le fil auquel se tient ma vie,

Alusi me illet in Fee; ainsi en OEngrie Elle feir Melengre a Framior destiné. Er allama sa sonche à l'înerre qu'il feust né. Et dict : Toy, et ce feu, ienez roos compaignie.

Elle le dict ainsi, et la fin ordonnee Soyvit aprez le fit de celte destince. La souche (ce dict lou) au leu leut consommee;

Et des fors (grand miracle!), en un mesme moment, On veid, tout a un comp, du miserable amagi La vie et le tique s'en aller co fumbe.

XXII.

Quand les yeuls conquerants extonné le regarde," Il y rooy declais à clair lous mon répoir escript, Il y roy declais amont loy mesure qu'ime rit. Et noy moutra mignard le bon bour qu'il me garde.

MONTAIGNE, I

Mais quand de te parler par loss le me hazarde, C'est lor-que mon espoir desseché se larit; yl d'advouer inmais tou ceil qui me nourrit. D'un seul mot de fareur, eruelle, tu n'as garde.

Si tes yeulx sent pour moy, or seoy ee que le die : Ce sont ceuix le saus plus à qui le me rendis. Noo Dieu, quelle que elle en toy mesme se dresse,

Si ta bonche el las yenix se venisot desmentir? Mienix vanit, mon donx tourment, mienix vanit les despartir, Et que le prenne su mot de les yenix la promessa.

XXIII.

tie sont tes yenix trenchants qui me font le cooragé , le voy anolier dedans is gaye liberte. Et mon petit archer, qui mene à son costé La belle galilardise et la plaisir vollage.

blais apres, le rigneur de lon triste langage Me montre dans fou eœur le fiere honnestelé; Et condamoe, le vecy le dure chestelé La graremant essise, et la vertu sauvage. Alusi mon temps divers per ces vegues se passe;

ores son cui m'appelle, or as bouche me chanse.
Hélas! co cet exirt, combico el te enduré:
It puis, qu'on pense avul d'amour quebue osseumne.
Son cesse nuet el lonr e la serir le pense,
Ay sucor de moo mal ne pais estre asseure.

xxiv.

Or, dis le bien, mos esperance est murte ()r est ce faict de mos aye et mon bien: Mon mai est clair ; meinteuant le reoy bic.; Pay espousé la douleur que la porta.

Tont me court sus, rien ne me reconforte, Tout m'ebandonne, et d'elle te n'ay rien. Smoa tousionra quelque oouveau sousileo, Qui cand ma peice et ma doulaur pins forte.

Ce que l'attends, c'est un tour d'obtentr Quetques sunspirs des gents de l'advenir : Quetqu'en dira dessus moy par pitié :

Sa deme et luy nasquireot desilnex, Egalement de muurir obstinex, L'un eu rigueur, et l'aultre eu amitlé,

XXV.

Fai tant vercu chetif, en me iangueur, Qu'or l'ay veu rumpie, et suis encur en vie, Mon esperance avent mes yeuls ravie, Cantre l'escueil de sa fiere rigueur.

Que m's serry de tant d'ans la longueur? Elle o'est pas de ma pelne essourie : Elle s'eu rit, et n'e poiot d'eultre envie Que da tenir mon mal eo sa vigueur.

Duocques l'eorny, mai heoreox en aymant, Tousiours un cœur, tousiours nouveeu tourment, le me sens bien que l'eo suis hors d'huieine,

Prest à leisser la vie seule le faix : Ou'y feroit uo, sinon ce que le fais ? Pique du mai, le m'ubstrus en ma pelos.

XXVI.

I'nis qu'ainsi sont mes dures destinces, l'eo sacuteray, si le puis, mon seucy.

LIVRE 1, CHAPITRE XXVIII.

Si l'sy du mai, elle le vent aussi : l'accompliray mes peines ordunnees.

Nymphes des bnis, qui avez, estonnees, De mes douleurs, le croy, queique mercy, Qu'en pensez vous? puis le durer ainsi, Si a mes mauix trefves ue sont dannees?

Or. si quelqu'une è m'escouter s'encline, Oyez, paur Dieu, ca qu'ores le derine; Le jour est prez que mes forces la volnes

Ne pourront plus fonrair à mon tourment, C'est mon espoir : si le ments en ayment, A donc, le crey, failliray le a mes peintes.

xxvn.

Lors que lesse est de me lasser ma pelne. Amoir, d'un bien mon mel refreschissent, Fiate an cœur morl un playe languissant Nourrit mon mal, et luy faict prendre hafeine.

Lors la conceuy quelque esperance vaine; Mais aussi tost, ce dur tyren, s'ii srat Que mon espoir se renforce en cruisant. Pour l'estouffer, cent tourments il m'ameisse. Encor tont frea : lors le me veois binsmant

Wavoir esté rebelle a moa tourment. Vive te mai, é dieux qui me devure! Vive à son gré moe tourment rigouraux! O bien-heuraux, et blem-heureux encore. Qui sans relasche est tousiours mai hanreux!

XXVIII.

Si coatre amour le n'ay autire deffence, le m'en pisindray, mes vers le maudiront, Et aprez moy les roches rediront Le tort qu'il faret a ma dure constance.

Puis que de luy l'endure cette offence. Au moings tout hauit mes rhythmes le diront, Et nes nes eus, alors qu'ils me liront, En l'oultregeaut, m'en feront la vengeance.

Ayant perdu tout l'ayse que l'avois, Co sera pen que de perdre ma vuix. S'on sçait l'aigrear de mon triste soney, Et faust celey qui m'a fait cette playe, It on aura, pour si dur cœur qu'il aye, Quelque plité, mais unn pres de mercy.

XXIX.

la reintsoit la benoiste lonfnee Que la nature au munde te debroit, Quand des thresors qu'elle te reserroif Sa grande clof te feust abandonnee.

Tu prins la grace à toy senie ordonnee; Ta pillas tant de becutez qu'elle avoit., Tant qu'elle, fiere, alors qu'elle i evecit, En est par fois elle mesme estonues.

Ta main de prendre enfin se contenta : Mais la nature encor te presenta. Pour l'enrichir, cette tarre ou nous sommes.

Tu n'en prins rien; mais en toy tu l'en ris, Te sentent bien en avoir assez pris Pour estre icy royne du cœur des hommes.

CHAPITRE XXIX.

DE LA MODERATION.

Comme si nous avions l'attouchement infect, nouscorrompons par nostre naniement les choses qui d'elles-messes sont belles et bonnes. Nous pouvons saisir la vertu de façon qu'elle en deviendra viciense, si nous l'embrassons d'un desir trop aspre et violent. Ceult qu'ilsent qu'il n'y a iamais d'evez en la vertu, d'autant que ce n'est plus vertu si l'excez y est, se iouent des paroles :

> Insani sapiens nomen feral, ægnus inigni . Uitra quam satis est, virtutem si petat ipsam.

C'est une subtile consideration de la philosophie. On peult et trop aymer la vertu, et se porter excessivement en une action juste. A ce biais s'accommode la voix divine, « Ne soyez pas plus sages qu'il ne fault; mais soyez sobrement sages. . l'ay veu tel grand blecer la reputation de sa religion, pour se montrer religieux oultre tout exemple des hommes de sa sorte. l'avme des natures temperees et movennes : l'immoderation vers le bien mesme, si elle ne m'offense, elle m'estonne, et me met en peine de la baptizer. Ny la mere de Pausanias, qui donna la premiere instruction, et porta la premiere pierre, à la mort de son fils; ny le dictateur Posthumius, qui feit mourir le sien. que l'ardeur de jeunesse avoit heureusement poulsé sur les ennemis un peu avant son reng, ne me semble si fuste, comme estrange ; et n'ayme ny à conseiller ny à suyvre une vertu si sauvage et si chere. L'archer qui oultrepasse le blanc fanit, comme celuy qui n'y arrive pas; et les yenlx me troublent à monter à coup vers une grande lumiere, esgalement comme à devalera l'ombre. Callicles, en Platon, dict l'extremité de la philosophie estre domniageable, et conseille de ne s'y enfoncer oultre les bornes du proufit; que prinse avec moderation , elle est plaisante et commode; mais qu'en fin elle rend un homme sauvage et vicieux, desdaigneux des religions et loix communes, ennemy de la conversation civile, ennemy des voluptez humaines, incapable de toute administration politique, et de secourir aultruy et de se secourir soy mesme, propre à estre impuneement souffletté. Il dict vrav : car en son excez, elle esclave nostre naturelle franchise, et nons desvoye, par une importune subtilité, du beau et plain chemin que nature nous trace.

L'amitié que nous portons à nos femmes, elle est tresleçitime : la theologie ne laisse pas de la brider pourtant et de la restriendre. Il me semble avoir leu aultrefois chez sainet Thomas, en un endroict où il condamne les mariages des parentes et gerrer deffendus, cette raison parmy les aultres, qu'il y a dangier que l'amitié qu'on porte à entière et parfaite comme elle doingt et qu'on la surcharge encores de celle qu'on doibt à la parentelle, il n' a point de double que ce surroist n'emporte un tel mary bos les farieres de la raison.

Les sciences qui reglent les mours des hommes, comme la theologie et la philosophie, elles se meslent de tout ! in est action siprive et secrete qui se descobe de leur cognoissance et inridiction. Bien apprentissont cust qui syndiquent leur libert : ce sont les lemmes qui communiquent lant qu' on veult leurs pieces à garsonner; à me deciner, la houte le deffend, le veult donc de leur part, apprendre cey aux maris, s'il s'en treuve encores qui y soient trop acharnez, c'est que les plaisirs memes qu'is ont à laccointance de leurs femmes sont reprouvez, si la moderation n'y est observee, et qu'il y a de quoy faille n'il en licence et desbordement en ce subiect il, comme en un subiect litegitime. Ce et en sont ron indecemment sculement, mais dommageablement employez euver sons femmes. Qu'elles apprennent l'impudence au moins d'une aultre main : elles sont trousiours assez evertilees pour nostre besoing, le ne m'y suisservy que

de l'instruction naturelle et simple. C'est une religieuse liaison et devote que le mariage : voylà pourquoy le plaisir qu'ou en tire ce doibt estre un plaisir retenu, serieux, et meslé à quelque severité; ce doibt estre une volupté aulcunement prudente et consciencieuse. Et parceque sa principale fin c'est la generation, il y en a qui mettent en doubte si, lors que nous sommes sans l'esperance de ce fruict, comme quand elles sont bors d'aage ou enceincles, il est permis d'en rechercher l'embrassement : c'est un homicide à la mode de Platon. Certaines nations, et entre aultres la mahumétane, abominent la confonction avecques les femmes encelntes; plusieurs aussi avecques celles qui ont leurs flueurs. Zenobia ne recevoit son mary que pour une charge; et cela faict, elle le laissoit courir tout le temps de sa conception, luy donnant lors seulement loy de recommencer : brave et genereux exemple de mariage. C'est de quelque poète disetteux et affamé de ce deduit, que Platon emprunta celle narration : Que lupiter feit à sa femme une si chaleureuse charge un iour, que, ne pouvant avoir patience qu'elle eust gaigné son lict, il la versa sur le plancher; et par la vehemence du plaisir. oublia les resolutions grandes et importantes qu'il venait de prendre avec les aultres dieux en sa court celeste; se vantant qu'il l'avoit trouvéaussi bon ce coup là, que lors que premierement il la depucella

à cachettes de leurs parents. Les roys de Perse appelloient leurs femmes à la compaignle de leurs festins; mais quand le vin venoit à les échausser en bou escient, et qu'il falloit tout à faict lascher la bride à la volupté, ils les renvoyoient en leur privé, pour ne les faire participantes de leurs appetits immoderez; et faisoient venir en leur lieu des femmes ausqueiles ils n'eussent point cette obligation de respect. Touts plaisirs et toutes gratifications ne sont pas bien logees en toutes sortes de gents. Epaminondas avait faict emprisonner un garson desbauché; Pelopidas le pria de le mettre en liberté en sa faveur : il l'en refusa, et l'accorda à une sienue garse qui aussi l'en pria; disant, « que c'estoit une gratification deue à une amie, non à un capitaine. . Sophocles, estant compaignon en la preture avecques Pericles, voyant de cas de fortuue passer un beau garson : « O le beau garson que voylà! » dict il à Péricles. « Cela seroit bon à un aultre qu'à un preteur, lui dict Pericles, qui doibt avoir non les mains seulement, mais aussi les yeulx chastes. • Aelius Verus l'empereur respondit à sa femme, comme elle se plaignoit de quoy il se laissoit aller à l'amour d'aultres femmes, « qu'il le faisoit par occasiou consciencieuse, d'autant que le mariage estoit un uom d'honneur et dignité, non de fotastre et lascive concupiscence. . Et nostre histoire ecclesiastique a conservé avecques honneur la memoire de cette femme qui repudia son mary, pour ne vouloir seconder et soustenir ses attouchemeuts trop insolents et desbordez. Il n'est, en somme, aulcune si juste volupté en laquelle l'excez et l'iutemperance ne nous soit reprochable.

Mais, à parler en bon escieut, est ce pas un miserable animal que

l'hombre ? A peine est il en son pouvoir, par sa condition naturelle, de gouster un seul plaisir entier et pur; encores se met il en peine de le retrencher par discours : il n'est pas assez chestif, si par art et par estude il n'augmente sa misère.

Fortune miseras auximus arte vies.

La sagesse humaine faict bien sottement l'ingenieuse de s'exercer à rabattre le nombre et la doulceur des voluptez qui nous appartienucut : comme elle faict favorablement et industrieusement d'employer ses artifices à nous peigner et farder les maulx, et en alleger le sentiment. Si l'eusse esté chef de part, l'eusse prins aultre voye plus naturelle, qui est à dire, vraye, commode et sainete; et mc feusse pentestre rendu assez fort pour la borner : quoyque nos medecius spirituels et corporels, comme par complot faict entre culx, ne treuvent autonne vove à la guarison, ny remede aux maladies du corps et de l'ame, que par le torment, la douleur, et la peine. Les veilles, les jeusnes, les haires, les exils loingtains et solitaires, les prisons perpetuelles, les verges, et aultres afflictions, ont esté introduictes pour cela : mais en telle condition, que ce soyent veritablement afflictions, et qu'il y ayt de l'aigreur poignante; et qu'il n'en advienne point comme à un Gallio, lequel avant esté envoyé en l'exil en l'isle de Lesbos, on feut adverty à Rome qu'il s'y donuoit du bon temps, et que ée qu'on luy avoit enioinct pour peine luy tournoit à commodité : parquoy ils se radviserent de le rappeller prez de sa femme et en sa maison, et luy ordonnerent de s'y tenir, pour accommoder leur punition à son resseutiment. Car, à qui le ieusno aiguiseroit la santé et l'alaigresse, à qui le poisson seroit plus appetissant que la chair, ce ne seroit plus recepte salutaire : non plus qu'en l'aultre medecine, les drogues n'ont point d'effect à l'endroiet de celny qui les prend aveeques appetit et plaisir; l'amertume et la diffientit sont circonstances servants à leur operation. Le naturel qui accepteroit la rubarbe comme familiere, en corromproit l'usage; il fault que ce soit chose qui blece nostre estomach pour le guarir : et icy fault la regle commune, que les choses se guarissent par leurs contraires; ear le mal y guarit le mal.

Cette impression se rapporte aulcunement à cette aultre si ancienne, de penser gratifier au ciel et à la nature par nostre massacre et. homicide, qui feut universellement embrassee en toutes religions. Encores du temps de nos peres, Amurat, en la prinse de l'Isthme. immola six cents ieunes hommes grecs à l'ame de son pere, à fin que ce sang servist de propitiation à l'expiation des peches du trespassé. Et en ces nouvelles terres descouvertes en nostre aage, pures encores et vierges au prix des nostres, l'usage en est aulcunement receu par tout; toutes teurs idoles s'abruvent de sang humain, non sans divers exemples d'horrible cruauté : on les brusle vifs, et demy rostis on les retire du brasier pour leur arracher le cœur et les entrailles; à d'aultres, voire aux femmes, on les escorches vifves, et de leur peau ainsi sanglante en revest on et masque d'aultres. Et non moins d'exemples de constance et resolution; car ces pauvres gents sacrifiables, vicillards, femmes, enfants, vont, quelques iours avant, questants eulx mesmes les aumosnes pour l'offrande de leur sacrifice, et se presentent à la boucherie, chantauts et dansants avec les assistants.

Les ambassadeurs du roy de Mexico, faisants entendre à Fernand Cortez la grandeur de leur maistre, aprez luy avoir dict qu'il avoit trente vasaux, desquels chascun pouvoit assembler cent mille combattants, et qu'il se tenoit en la plus belle et forte ville qui feust soubs le ciel, juy adiousterent qu'il avoit a sercifier aux dieux cinquante mille hommes par an. De vray, ils disent qu'ils nourrissoit la pour l'exercice de la ieuuesse du pais, mais priucipalement pour avoir de quoy fournir à ses sacrifices par des prisonniers de guerre. Alleurs, en certain bourg, pour la hienvenne dudit Cortez, ils serrilierent cinquante hommes tout à la foix le diray encores ce conte : noistre, et recletercher d'amitié; les messages hal presenterent trois sortes de presents, en cette maniere: -Seigneur, voylà ciuq esclaves; si tue su n'eine fier qu'il e paisesse de clair et de sang, mange les, et nour a mererous d'avantage; si tu es un dieu debonnaire, voylà de fruicts que voyeg, ».

CHAPITRE XXX.

DES CANNIBALES,

Quand le roy Pyrrhus passa en Italie, aprez qu'il eut recogneu Drodonance de l'armee que les Romains luy envoyoient au devant; sie ne sexy, dict il, quels barbares sont ceufs cy fear les Greexappelcette armee que le veois ir ett salicunement barbare. A studat en dirent les Grees de celle que Flaminius feit passer en leur païs, et Philippus, vorant d'un terter l'ordre et distribution du camp romain, en son royanne, souise Pablius Sulpicius Galba, Voylà comment il par la voye de la raison, pon par la visi consumue.

Tay cui lougtemps avecques moy un homme qui avoit demeuré dix ou douze anse net et aintre monde qui a seté descouver ne nostre siecle, en l'endroiet où Villegaignon print terre, qu'il surnomma de consideration. Le ne s'ays sie me puis respondre que il ne s'en face à l'advenir quelque aultre, tant de personnages plus grands que nous ayants esté trompez en cette ey. Tai peur que nous ayons les yoult plus grands que le ventre, et plus de curiosité que nous n'asque du vent. Insis nous n'estregatous

Platon introduict Solon racontant avoir apprins des presbtres de la ville de Saïs en Aegypte, que, iadis et avant le deluge, il y avoit une grande isle nommée Atlantide, droict à la bouche du destroict de Gibraltar, qui teuoit plus de païs quo l'Afrique et l'Asie toutes deux ensemble; et que les roys de cette contree la, qui ne possedoient pas seulement cette isle, mais s'estoyent estendus dans la terre ferme si avant, qu'ils tenoient de la largeur d'Afrique iusques en Aegypte, et de la longueur de l'Europe iusques en la Toscaue, entreprinrent d'eniamber iusques sur l'Asie, et subiuguer toutes les nations qui bordent la mer Mediterrauee insques au golfe de la mer Maiour; et pour cet effect, traverserent les Espaignes, la Gaule, l'Italie, iusques en la Grece, où les Atheniens les sousteinrent : mais que quelque temps aprez, et les Atheniens, et eulx, et leur isle, feurent engloutis par le deluge. Il est bien vraysemblable que cet extreme ravage d'eau nyt faict des changements estranges aux habitations de la terre, comme on tient que la mer a retrenché la Sicile d'avecques l'Italie; lime loca , vi quondem el vesta convulsa ruina .

Discitulese ferunt, quam protenus atraque tettus Una foret.

Chypre, d'avecques la Surie; l'isle de Negrepont, de la terre ferme de la Bœoce; et oincts ailleurs les terres qui estoyent divisees, comblant de limon et de sable les fosses d'entre deux:

> Sterilisque diu pains, spiaque remis. Vicinas urbes aiil, et grave sentil arelrum.

Mais il n'y a pas grande apparence que cette isle soit ce monde nonveau que nons venons de descouvrir, car elle louchoil quasi l'Espaigne, et ce seroit un effect incrovable d'inondation de l'en avoir reculée comme elle est, de plus de douze cents lieues; culture ce que les navigations des modernes ont desia pressue descouvert que ce n'est point une isle, ains terre ferme et continente avecques l'Indo orientale d'un costé, et avecques les terres qui sont soubs les deux poles d'autre part; ou si elle en est séparee, que c'est d'un si petit destroict et intervalle, qu'elle ne mérite pas d'estre nommee isle pour cela.

Il semble qu'il v ave des mouvements, naturels les uns, les aultres fiebvreux, en ces grands corps comme aux nostres. Quand ie considere l'impression que ma riviere de pordoigne faiet, de mon temps, vers la rive droite de sa descente, et qu'en vingt ans elle a tant gaigné et descobé le fondement à plusieurs bastiments, ie veois bien que c'est une agitation extraordinaire; car si elle feust tousjours allee ce train, ou deut aller à l'advenir, la figure du monde seroit renversee: mais il leur prend des changements; tantost elles s'espandent d'un costé, tantost d'un aultre, tautost elles se contiennent. le ne parle pas des soubdaines inondations de quoy nous manions les causes. En Medoc, le long de la mer, mon frere, sieur d'Arsac, veoid une sienne terre ensepvelie soubs les sables que la mer vomit devant elle; le faiste d'aulcuns bastiments paroist encores : ses rentes et domaines se sont eschangez en pasquages bien maigres. Les habitants disent que, depuis quelque temps, la mer se poulses i fort vers eulx, qu'ils ont perdu quatre lieues de terre. l'es sables sont ses fourriers; et veoyons de grandes montioies d'arene mouvante, qui marchent d'une demie lieue devant elle, et gaignent païs.

L'aultre tesmoignage de l'antiquité auquel on veult rapporter cettes descouverte est dans Aristote, au moins si ce petit livret des Merveilles inouyes est à luy. Il raconte là que certains Carthaginois, s'estant jectez au travers de la mer Atlantique, hors le destroict de Gibraltar, et navigé longtemps, avoient descouvert enfin une grande isle fertile, toute revestue de bois, et arrousée de garndes et profondes rivieres, fort esloingnée de toutes terres fermes, et qu'eulx, et aultres depuis, attirez par la bonté et fertilité du terroir, s'y en allerent avecunes leurs femmes et enfants, et commencerent à s'y habituer. Les seigneurs de Carthage, voyant que leur païs se dépeuploit peu à peu, feirent dessense expresse, sur peine de mort, que nul n'enst plus à aller là, et en chasserent ces nouveaux habitants, craignants, à ce qu'on dict, que par succession de temps ils ne veinssent à multiplier tellement, qu'ils les supplantassent euls mesmes et ruinassent leur estat. Cette narration d'Aristote n'a non plus d'accord avecques nos terres neufves.

Cet homme que l'avois, estoit homme simple et grossier; qui est une condition propre à rendre veritable tesmoignages; car les fines gens regardent bien plus curieusement et plus de choses, mais ils les glosent; et, pour faire valoir leur interpretation, et la persuader, ils ne se peuvent garder d'alterer un peu l'histoire; ils ne vous representent jamais les choses pures, ils les inclinent et masquent selon le visage qu'ils leur ont veu; et, pour donner credit à leur iugement et vous y attirer, prestent volontiers de ce costé là à la matiere, l'allongent et l'amplifient. Ou il fault un homme tresfidelle, ou si simple, qu'il n'ayt pas de quoy bastir et donner de la vray-semblance à des inventions faulses, et qui n'ayt rien espousé. Le mien estoit tel, et outre cela, il m'a faict veoir à diverses fois plusieurs matelots et marchands qu'il avoit cognens en ce voyage : ainsi, ie me contente de cette information, sans m'enquerir de ce que les cosmographes en disent. Il nous fauldroit des topographes qui nous feissent narration particuliere des endroits où ils out e te : mais pour avoir cet advantage sur nous, d'avoir veu la Palestine, ils veulent jouir du privilege de nous conter des nouvelles de tout le demourant du monde. le vouldrois que chascun escrivist ce qu'il sçait, et autant qu'il en sçait, non en cela seulement, mais en touts aultres subjects : car tel peult avoir quelque particuliere science ou expérience de la nature d'une riviere ou d'une fontaine, qui ne scait au reste que ce que chascun sçait; il entreprendra loutesfois, pour faire conrir ce petit loppin, d'escrire toute la physique. De ce vice sourdent plusieurs grandes incommoditez.

Or, ie treuve, pour revenir à mon propos, qu'il n'y a rien de barbare et de sauvage en cette nation, à ce qu'on m'en a rapporte, sinon que chascun appelle barbarie ce qui n'est pas de son usage. Comme de vray nous n'avons aultre mire de la verité et de la raison, que l'exemple et idee des opinions et usances du païs ou nous sommes: là est tousiours la parfaicte religion, la parfaicte police, parfaict et accomply usage de toutes choses. Ils sont sauvages, de mesme que nous appellons sauvages les fruicts que nature de soy et de son progrez ordinaire a produicts: tandis qu'à la vérité ce sont ceulx que nous avous alterez par nostre artifice, et destournez de l'ordre commun, que nous devrions appeller plustost sauvages : en ceux là sont vifves et vigoreuses les vraves et plus utiles et naturelles vertus et proprietez; lesquelles nous avons abbastardies en ceulx cy, les accommodants au plaisir de nostre goust corrompu; et si pourtant, la saveur mesme et delicatesse se treuve, à nostre goust mesme, excellente, à l'envl des nostres, en divers fruicts de ces contrees là, sans culture. Ce n'est pas raison que l'art gaigne le poinct d'honneur sur nostre grande et puissante mere nature. Nous avons tant rechargé la beauté et la richesse de ses ouvrages par nos inventions, que nous l'avons du tout estouffee : si est ce que partout où sa pureté reluict, elle faict une merveilleuse honte à nos vaines et frivoles entreprinses,

> Et regiont hederæ sponte sua melins; Surgit et in solin formosior arbutus autris;

El volucres nulla duicles arie canant,

Fouts nos efforts ne peuveut seulement arriver à representer le nid du moindre oyselet, sa contexture, sa beauté, et l'utilité de son usage; non pas la tissure de la chestifve araignee.

Toutes choses, dict Platon, sont produictes ou par la nature, ou par la fortune, ou par l'art : les plus grandes et plus belles, par l'une ou l'aultre des deux premieres; les moindres et imparfaictes, par la derniere.

Ces nations me semblent doncques ainsi barbares pour avoir recen fort peu de façon de l'esprit humain, et estre encores fort voisines de leur naïfveté origiuelle. Les loix naturelles leur commandent eneores, fort peu abbastardies par les nostres; mais c'est en telle pureté, qu'il me prend quelquesois desplaisir de quoy la cognoissance n'en soit venue plus tost, du temps qu'il y avoit des hommes qui en eussent sceu miculx iuger que nous : il me desplaist que Lycurgus et Platon ne l'avent eue; car il me semble que ce que nous voyons par expérience en ees nations là surpasse non seulement toutes les peinctures de quoy la poèsie a embelly l'aage doré, et toutes ses inventions à feindre une heureuse condition d'hommes, mais encores la conception et le désir mesme de la philosophie : ils n'ont peu imaginer une naïfveté si pure et simple, comme nous la veovons par ex perieuce; uy n'ont peu croire que nostre societé se peust mainte nir avecques si pen d'artifice et de soudeure humaine. C'est une na tion, diroy ie à Platon, en laquelle il n'y a aulcune espece de trac que, unlle cognoissance de lettres, nulle scieuce de nombres, La I nom de magistrat ny de superiorité politique, nul usage de service, de richesse ou de pauvreté, nuls contracts, nulles successions. puls partages, nulles occupations qu'oysifves, nul respects de parente que commun, nuls vestements, nulle agriculture, nul metal. nul usage de vin ou de bled; les paroles mesmes qui signifient le mensonge, la trabison, la dissimulation, l'avarice, l'envie, la de-traction, le pardon, inouyes. Combien trouveroit il la republique qu'il a imaginee, esloingnee de cette perfection! [Viri a diis recentes.]

Hos natura modos primum dedit.

Au demourant, ils vivent en une contree de païs tresplaisante et bien temperee : de façon qu'à ce que m'ont dict mes tesmoings, il est rare d'y veoir un homme malade; et m'ont asseuré n'en y avoir veu aulcun tremblant, chassieux, esdenté, ou courbé de vieillesse. Lis sont assis le long de la mer, et fermez du costé de la terre de grandes et haultes montaignes, ayants, entre deux, cent lieues ou environ d'estendue en large. Ils ont grande abondance de poisson et de chairs qui n'ont aulcuve ressemblance aux nostres; et les mangent saus aultre artifice que de les cuire. Le premier qui y mena un cheval, quoy qu'il les eust practiquez à plusieurs aultres voyages, leur feit tant d'horreur en cette assictte, qu'ils le tuerent à coup de traicts avant que le pouvoir recognoistre. Leurs bastiments sont fort longs, et capables de deux ou trois cents ames, estoffez d'escorce de grands arbres, tenants à terre par un bout, et se soustenants et appuyants l'un contre l'aultre par le faiste, à la mode d'aulcunes de nos granges, desquels la converture prend insques à terre et sert de flaneq. His ont du bois si dur qu'ils en coupent, et en font leurs espees et des grils à cuire leur viande. Leur licts sont d'un tissu de cotton, suspendus contre le toict comme ceulx de nos navires, à chascun le sien; ear les femmes couchent à part des maris. Ils se levent avec le soleil, et mangent soubdain aprez s'estre levez, pour toute la journee : car ils ne font aultre repas que celuy là. Ils ne boivent pas lors, comme Suidas dict de quelques aultres peuples d'Orient, qui beuvoient hors du manger; ils boivent à plusieurs fois sur iour, et d'autant. Leur bruvage est faict de quelque racine, et est de la couleur de nos vins clairets; ils ne le boivent que tiede. Ce bruvage ne se conserve que deux ou trols iours; il a le goust un peu piequant, nullement fumenx; salutaire à l'estomach, et laxatif à ceux qui ne l'ont accoustume : e'est uue boisson tresagreable à qui

v est duvet. An lieu de pain, ils nsent d'une certaine matiere blanche comme du coriandre confict : i'en al tasté; le gonst en est doulx et un pen fade. Toute la journee se passe à dancer. Les plus jeunes vont à la chasse des bestes, à tout des arcs. Une partie des femmes s'amnsent ce pendant à chauffer leur bruvage, qui est leur principal office. Il y a quelqu'un des vieillards qui, le matin, avant qu'ils se mettent à manger, presche en commun toute la grangee, en se pro-menant d'un bout à aultre, et redisant nne mesme clause à plusieurs fois, iusques à ce qu'il ayt achevé le tour; car ee sont bastiments qui ont bien cent pas de longueur. Il ne leur recommende que denx choses, la vaillance contre les ennemys, et l'amitié à leurs femmes : et ne faillent iamais de remarquer cette obligation pour leur refrain. « que ce sont elles qui leur maintiennent leur boisson tiede et assaisonnee. » It se veoid en plusieurs lieux, et entre aultres chez moy, la forme de leurs licts, de leurs cordons, de leurs espees, et brasselets de bois, de quoy ils convrent leurs poignets anx combats, et des grandes cannes ouvertes par un bont, par le son desquelles il soustiennent la eadence en leur dance. Ils sont raz partout, et se font le poît beauconp plus nettement que nons, sans aultre rasoir que de bois ou de pierre. Ils eroyent les ames eternelles; et celles qui ont bien merité des dieux, estre logees à l'endroict du eiel où le soleil se leve; les mauldites, du costé de l'occident.

Ils ont ie ne Kay quels preshtres et prophetes, qui se presenteu blen rarement au penple, ayants leur demere aux montigres. A leur arrivee, il se faict une grande feste et assemblee solennelle de phisieurs villages; chasque grange, comme le Tay deserpte, faict un village, et sont euviron à une lieue françoise l'une de l'autire. Ce provider de la comme de la comme de la comme de la comme de la resolution à la guerre, et affection à leurs femmes. Cettuy el eur prognostique les choses avenir, et les venements qui lis doit-vent especer de leurs entreprinses; les acheuitse ou discourne de la guerre, mais ces par let si, que où il fauit à lien deviner, et s'il guerre, mais cest par let si, que où il fauit à lien deviner, et s'il pieces s'ils l'attrapent, et condamné pour fauits prophete. A cette cause, celtey qui s'es et une fois mesconté, on ne le vocid plan.

Cest don de Dien que la divination : voylà pourquoy ce devroit estre une imposture punissable d'en abuser. Entre les Seythes, quand les devins avoient failly de renoutre, on les conchoit, enforgez de pieds et de mains, sur des charriotes pieines de bruyere, lirees par des benis, en quoy on les faisoit brusler. Ceult qui manient les choses subiectes à la conduite de l'humaine suffissance sont excussible dy faire ce qu'ils peuvent : mais esa ultres, qui nous vicanent pipsant des suserances d'une faculté extraordinaire qui lis ne maintiennent l'effect de leur promesso, et de la temerité de leur innostures.

Ils out lears guerres contre les nations qui sont au delà de leurs montaignes, plus avant en la terre ferme, ausquelles il vont touts mods, na yants aultres armes que des arcs ou des especes de bois appointes par un bout, à la mode des langues de nos espieux. Cet chose emmervellable que de la fermeté de leurs combats, qui ne finisent froy. Ils par mortes de la fermeté de leurs combats, qui ne finisent froy. Ils par mortes de la fermeté de leurs combats, qui ne finisent froy. Ils par mortes de la fermeté de leurs combats, qui ne finisent froy. Ils par mortes de la ferme par son trophes la teste de l'enuenu qu'il a tué, et l'attache à l'entre de son logis, a Aprez avoir longlemes bien traité de leurs prisonniers, et de toutes les

commoditez dont ils se peuvent adviser, celuy qui en est le maistre faict une grande assemblee de ses cognoissants. Il attache une chorde à l'un des bras du prisonnier, par le bout de laquelle il le tient esloingné de quelques pas, de peur d'en estre offensé, et donne au plus cher de ses amis l'aultre bras à tenir de mesme; et enla deux, en presence de toute l'assemblee, l'assomment à coups d'espee. Cela faict, ils le rostissent, et en mangent en commun, et en envoyent des loppins à ceulx de leurs amis qui sont absents. Ce n'est pas, comme on pense, pour s'en nourrir, ainsi que faisoient anciennement les Scy-thes; c'est pour representer une extreme vengeance : et qu'il soit ainsin, ayant apperceu que les Portugais, qui s'estoient r'alliez à leurs adversaires, usoient d'une aultre sorte de mort contre eulx, quand ils les prenoient, qui estoit de les enterrer iusques à la ceincture, et tirer au demourant du corps force coups de traicts, et les pendre aprez; ils pensereut que ces gents icy de l'aultre monde comme ceulx qui avoient semé la cognoissance de beaucoup de vices parmy leur voisinage, et qui estoient beaucoup plus grands maistres qu'eulx en toute sorte de malice) ne prenoient pas sans occasion cette sorte de vengeance, et qu'elle debvoit estre plus aigre que la leur, dont ils commencerent de quitter leur façon ancienne pour snyvre cette cy. Ie ne suis pas marry que nous remarqueons l'horreur barbaresque qu'il y a en une telle action; mais oui bien de quoy, iugeants à poinct de leurs faultes, nous soyons si aveuglez aux nostres. Io pense qu'il y a plus de barbarie à manger un homme vivant, qu'à le manger mort; à deschirer par tornuents et par gehennes un corps encores plein de sentiment, le faire rostir par le menu, le faire mordre et meurtrir aux chiens et aux pourceaux (comme nous l'avons non seulement leu, mais veu de fresche memoire, non entre des ennemis anciens, mais entre des voisins et concitoyens, et qui pis est, soubs pretexte de pieté et de religion), que de le rostir et manger aprez qu'il est trespassé

Chrysippus et Zenon, chefs de la secte stoïque, ont bien pensé qu'il n'y avoit auleun mal de se servir de nostre charongne à quoy que ce feust pour nostre besoing, et d'en tirer de la nourriture comme nos ancestres, estants assieger par Cesar en la ville d'Alexia, se resolurent de souseini la faim dece siege par les corps des vieillards, des femmes et aultres personnes inutiles au combat.

camies et dantes personnes mantes da commun

Vascones, ut fama est, alimentis talibus usi Produzera animas.

El les medecins ne craignent pas de s'en servir à toute sorte d'usage pour nostre santé, soit pour l'appliquer au déchans ou au dehors, Mais il ne se trouva ismais autoue opinion si descrige qui excusast la trainion, in desloauté, la tyrannie, la cruauté, qui sont nos faultes ordinaires. Nous les pouvons donc hien appeller harbures, eu contrait de la compact de la consuleit de

mesmo aage, freres; enfants, ceulx qui sont au dessoubs; et les vieillards sont peres à touts les aultres. Ceulx cy laissent à leurs heritiers en commun cette pleine possession de bien par indivis, sans aultre titre que celuy tout pur que nature donne à ses creatures. les produisant au monde. Si leurs voisins passent les montaignes pour les venir assaillir, et qu'ils emportent la victoire sur eulx. l'acquest du victorieux c'est la gloire et l'advantage d'estre demouré maistre en valeur et en verlu, car aultrement ils n'ont que faire des biens des vaincus; et s'en retournent à leurs pais, où ils n'ont faulte d'auleune chose necessaire, ny faulte encores de cette grande partie, de sçavoir heureusement jouyr de leur condition et s'en contenter, Autant en font ceulx cy à leur tour; ils ne demandent à leurs prisonniers aultre rançon que la confession et la recognoissance d'estre vaincus; mais il ne s'en treuve pas un en tout un siecle qui n'ayıne mieulx la mort, que de relascher, ny par contenance ny de parole, un seul poinct d'une grandeur de courage invincible; il ne s'en veoid aulcun qui n'ayme mients estre tué et mangé que de requerir seulement de ne l'estre pas. Ils les traictent en toute liberté, à fin que la vie leur soit d'autant plus chere; et les entretiennent communeement des menaces de leur mort future, des torments qu'ils y auront à souffrir, des apprests qu'on dresse pour cet effect, du destrenchement de leurs membres, et du festin qui se fera à leurs despens. Tout cela se faict pour cette seule fin , d'arracher de leur bouche quelque parole molle ou rabaissee, ou de leur donner envie de s'enfuyr, pour gaigner cet advantage de les avoir espouvantez et d'avoir faict force à leur constance. Car aussi, à le bien prendre, c'est en ce seul poinct que consiste la vrave victoire :

Victoris nulls est. Quam que confessos sulmo quoque sublugal bostes.

Les Hongres, tresbelliqueux combattants, ne poursuyvoient iadis leur poincte oultre ces termes, d'avoir rendu l'ennemy à leur mercy; car, en ayant arraché cette confession, ils le laissoient aller sans offense, saus rançon : sauf, pour le plus, d'en tirer parole de ne s'armer dez lors en avant contre eulx. Assez d'advantages gaignons nous sur nos ennemis, qui sont advantages empruntez, non pas nostres : c'est la qualité d'un portefaix, non de la vertu, d'avoir les bras et les iambes plus roides : c'est une qualité morte et corporelle, que la disposition; c'est un coup de la fortune, de faire bruncher nostre ennemy et de luy esblouyr les yeulx par la lumière du soleil; c'est un tour d'art et de science, et qui peult tomber en une personne lasche et de neant, d'estre suffisant à l'escrime. L'estimation et le prix d'un homme consiste au cœur et en la volonté : c'est la où gist son vrav honneur. La vaillance, c'est la fermeté, non pas des iambes et des bras, mais du courage et de l'aine; elle ne consiste pas en la valeur de nostre cheval, ny de nos armes, mais en la nostre. Celuy qui tumbe obstiné en son conrage, si succiderit, de genu pugnat; qui, pour quelque danger de la mort voisine, ne relasche auleun poinct de son asseurance; qui regarde encores, en rendant l'ame, son ennemy d'une veue ferme et desdaigneuse, il est battu, non pas de nous, mais de la fortune; il est tué, non pas vaincu : les plus vaillants sont par fois les plus infortunez. Aussi y a il des pertes triumphantes à l'envi des victoires. Ny ces quatre victoires sœurs, les plus belles que le soleil aye oncques veu de ses yeulx, de Salamine, de Platee, de Mycale, de Sicile, n'oserent oncques opposer toute leur gloire ensemble à la gloire de la desconfiture du roy Leonidas et des

to some Cample

siens au pas des Thermopyles. Qui courut lamais d'une plus glorieuse envie et plus ambitieuse au gaing du combat, que le capitaine Ischelas à la perte? qui plus ingenieusement et curieusement s'est asseuré de son salut, que luy de sa ruyne ? Il estoit commis à deffendre certain passage du Peloponnese contre les Arcadiens : pour quoy faire, se trouvant du tout incapable, veu la nature du lieu et inegalité des forces, et se resolvant que tout ce qui se presenteroit aux ennemis auroit de necessité à y demourer; d'aultre part, estimant indigne et de sa propre vertu et magnanimité, et du nom lacedemonien , de fail lir à sa charge, il print entre ces deux extremitez un moyen party. de telle sorte : les plus ieunes et dispos de sa tronpe , il les conserva à la tnition et service de leur païs, et les y renvoya; et avecques ceulx desquels le default estoit moins important, il delibera de soustenir ce pas, et par leur mort en faire acheter aux ennemis l'entres la plus chere qu'il lui seroit possible, comme il adveint ; car estant tantost environné de toutes parts par les Arcadiens, aprez en avoir faict une grande boucherie, luy et les siens feurent touts mis au fil de l'espee. Est il quelque trophee assigné pour les vainqueurs, qui ne soit mieulx deu à ces vaincus? Le vray vaincre a pour son roolle l'estour, non pas le salut : et consiste l'honneur de la vertu à combattre, non à battre.

Pour revenir à nostre histoire, il s'en fault tant que ces prisonniers se rendent pour tout ce qu'on leur faict, qu'an rebours, pendant ces deux ou trois mois qu'on les garde, ils portent une contenance gave, ils pressent leurs maistres de se haster de les mettre en cette espreuve, il les desfient, les iniurient, leur reprochent leur las-cheté et le nombre des battailles perdues contre les leurs. L'ay une chanson faicte par un prisonnier, où il y a ce traiet : « Qu'ils viennent hardiment trestouts, et s'assemblent pour disner de luy; car ils mangeront quant et quant leurs peres et leurs ayeulx qui ont servy d'aliment et de nourriture à son corps : ces muscles, dict il, cette chair et ees veines, ee sont les vostres, pauvres fols que vous estes; vous ne recognoissez pas que la substance des membres de vos ancestres s'y tient encores; savourez les bien, vous y trouverez le goust de vostre propre chair. . Invention qui ne sent aulcunement la barbarie. Ceulx qui les peignent mourants, et qui representent cette ac-tion quand on les assomme, ils peignent le prisonnier crachant au visage de ceulx qui le tuent, et leur faisant la moue. De vray, ils ne cessent iusques au dernier souspir de les braver et desfier de parole et de contenance. Sans mentir, au prix de nous, voylà des hommes bien sauvages; car ou il faut qu'ils le soyent bien à bon escient, ou que nous le soyons; il y a une merveilleuse distance entre leur forme

Les hommes y ont plusieurs femmes, et en ont d'autant plus grand ombre qu'ils sont en meilleure reputation de vaillance. Cest une beaute remarquable en leurs mariages, que la mesme ialousie que nos femmes ont pour nons empescher de l'amitié et bienveillance d'autres femmes, les leurs l'out toute parcille pour la leur acquerir : estants plus soingnerses de l'honneur de leurs maris que de toute autre chose, elles cherchent et mettent leur solicitude à avoir le plus de compsignes qu'els peuvent, d'antait que c'est un tessonignage de la compsignes que l'els peuvent, d'antait que c'est un tessonignage de la compsigne que les peuvent, d'antait que c'est un tessonignage de la cump vertu proprement matrimoniale, mais du plus hault estage. Be la Bible L. la. Rachel, Sara, et les femmes de facob, fournireat leurs belles servantes à leurs maris : et Livis seconda les appetits d'auguste, à son interest : et la femme du roy Deiotava, Statoni-

que, presta non seulement à l'usage de son mary une fort belle terme fille de chambre qui la servoit, mais en nourrit soigneusement les enfants, et leur feit espaule à succeder aux estats de leur pere. Et à fin qu'on ne pense point que tout eecy se face par une simplo et servile obligation à leur usance, et par l'impression de l'auctorité de leur ancienne constume, sans discours et sans ingement, et pour avoir l'ame si stupide que de ne pouvoir prendre aultre party, il fault alleguer quelques traicts de lenr suffisance. Oultre eeluy que ie vieus de reciter de l'une de leurs chansons guerrieres, i'en ay une aultra amoureuse, qui commence en ce sens : « Conleuvre, arreste toy ; arreste toy, coulenvre, à fin que ma sœar tire sur le patron de la peincture la façon et l'ouvrage d'un riche cordon que le puisse donner à ma mie : ainsi soit en tout temps ta beauté et ta disposition preferee à touts les aultres serpents. > Ce premier couplet, c'est le refrain de la chanson. Or, l'ay assez de commerce avec la poësie pour iuger cecy, que non seulement il n'y a rien de barbarie en cette imagination, mais qu'elle est tout à faict anacreontique. Leur langage, au demonrant, c'est un langage doulx, et qui a le son agreable, retirant aux terminaisons grecques.

Trois d'entre eulx, ignorants combien coustera un iour à leur repos et à leur bonheur la cognoissance des corruptions de decà, et que de ce commerce naistra lenr ruyne, comme ie presuppose qu'elle soit desia avancee (bien miserables de s'estre laissez piper au desir de la nouvelleté, et avoir quittó la doulceur de leur ciel pour venir veoir le nostro !), feurent à Rouan du temps que le feu roy Charles nenfviesme y estoit. Le roy parla à eulx longtemps. On leur feit veoir nostre façon, nostre pompe, la forme d'une belle ville. Aprez cela, quelqu'un en demanda leur advis, et voulut scavoir d'eulx ce qu'ils y avoient trouvé de plus admirable : ils respondirent trois choses, dont i'ay perdu la troisieme, et en suis bien marry; mais i'en av encores deux eu mémoire. Ils dirent qu'ils trouvoien: en premier lieu fort estrange que tant de grands hommes portants barbe, forts et armez, qui estoient autour du roy (il est vraysemblable qu'ils parloient des Souisses de sa garde), se soubmissent à obeir à nn enfant, et qu'on ne choisissoit plustost quelqu'un d'entre eulx ponr commander. Secondement (ils ont une facon de langage telle, qu'ils nomment les hommes moitié les uns des aultres), qu'ils avoient apperceu qu'il y avoit parmy nous des hommes pleins et gorgez de toutes sortes de commoditez, et que leurs moitlez estoient mendiants à leurs portes, descharnez de faim et de pauvreté; et trouvoient estrange comme ces moitiez icy necessiteuses pouvoient souffrir une telle injustice, qu'ils ne prinssent les aultres à le gorge, ou meissent le feu à leurs maisons.

Ié parlay à l'an d'euts fort longtemps; mais l'avois un truchemena qui me suyvoit si mal et qui estôt si empecché à recevoir mes imaginations, par sa bestiee, que ie n'en peus tirer rien qui vaille. Sur co que le luy demanday que l'incit il recevoit de la superiorité qu'il nomment de l'entre l

par où il peust passer bien à l'ayse. . Tout cela ne va pas trop mat : mals quoy! ils ne portent point de hault de chausses.

CHAPITRE XXXI.

OU'IL FAULT SOBREMENT SE MESLER DE IUGER DES ORDONNANCES DIVINES.

Le vray champ et subject de l'imposture sont les choses incogneues : d'autant que, en premier lieu, l'estrangeté mesme donne credit; et puis, n'estauts point subjectes à nos discours ordinaires, elles nous ostent le moyen de les combattre. A cette cause, dict Platon, est il bien plus aysé de satisfaire, parlant de la nature des dieux, que de la nature des hommes, parce que l'ignorance des auditeurs preste une belle et large carrière, et toute liberté au maniement d'une matiere cachee. Il advient de la qu'il n'est rien creu si fermement que ce qu'on sçait le moins; ny gents si asseurez que ceulx qui nous content des fables, comme alchymistes, prognosticqueurs, iudiciaires, chiromantiens, medecins, id genus omne : ausquels ie ioindrois volontiers, si l'osois, un tas de gents, interpretes et contreroolleurs ordinaires des desseings de Dieu, faisants estats de trouver les causes de chasque accident, et de veoir dans les secrets de la volonté divine les motifs incomprehensibles de ses œuvres; et, quovque la varieté et discordance continuelle des evenements les rejecte de coing en coing, et d'orient en occident, ils ne laissent de suyvre pourtant leur esteuf, et de mesme creon peindre le blanc et le noir.

En une nation indienne, il y a cette louable observance : quand il leur mesadvient en quelque rencontre ou battaille, ils en demandent public quement pardon an soleil, qui est leur dieu, comme d'une ac-tion iniuste; rapportants leur heur ou malheur à la raison divine, et luy soul mettant leur iugement et discours. Suffit à un chrestien croire toutes choses venir de Dieu, les recevoir avecques recognoissance de sa divine et inscrutable sapience; pourtant les prendre en bonne part, en quelque visage qu'elles luy soyent envoyees. Mais ie treuve mauvais, ce que ie veois en usage, de chercher à fermir et appuyer nostre religion par la prosperité de nos entreprinses. Nostre creance a assez d'aultres fondements, sans l'auctoriser par les eve-nements; car le peuple accoustumé à ces arguments plausibles et proprement de son goust, il est dangier, quand les evenements viennent à leur tour contraires et desadvantageux, qu'il en esbranle sa foy : comme aux guerres où nous sommes pour la religion, ceulx qui eurent l'advantage à la rencontre de la Rochelabeille, faisants grand'feste de cet accident, et se servants de cette fortune pour certaine approbation de leur party; quand ils viennent aprez à excuser leurs desfortunes de Montcontour et de Jarnac, sur ce que ce sont verges et chastiments paternels, s'ils n'ont un peuple du tout à leur mercy, ils luy font assez ayseement sentir que c'est prendre d'un sac deux moultures, et de mesme bouche souffler le chauld et le froid. Il vauldroit mieux l'entretenir des vrays fondements de la vérité. C'est une belle battaille navale qui s'est gaignee ces mois passez contre les Turcs, soubs la conduicte de dom foan d'Austria : mais il a bien pleu à Dieu en faire aultresfois veoir d'aultres telles, à nos despens. Somme, il est malaysé de ramener les choses divines à nostre balance, qu'elles n'y souffrent du deschet. Et qui vouldroit rendre raison de ce que Arius, et Leon son pape, chefs principaux de cette beresie, moururent en divers temps de morts si pareilles et si estranges (car retirez de la dispute, par douleur de ventre, à la garde-robe, touts deux y rendirent subitement l'ame), et exaggerer cette vengeance divine par la circonstance du lieu, y pourroit bien encores
adiousier la mort de Heliogabalus, qui feust aussi tué en un retraici;
mais quoy il rence les bons ont suitre chose è seperer, et mon venautire chose à craindre, que les fortunes ou infortunes de ce monde,
il les manie et applique selon sa sisposition occulte, et nous oste le
moyen d'en faire soitement nostre proufit. Et se mocquent ceult qui
éen veulent prevaloir selon l'humaine raison: ils n'en donnent inéen veulent prevaloir selon l'humaine raison: ils n'en donnent inéen veulent prevaloir selon l'humaine raison: ils n'en donnent infen veulent prevaloir selon l'humaine raison: ils n'en donnent infen veulent prevaloir selon l'humaine raison: ils n'en donnent infen veulent prevaloir selon l'humaine raison: ils n'en donnent infen veulent prevaloir selon l'humaine raison: ils n'en donnent infen veulent prevaloir selon l'humaine raison: ils n'en donnent infen veulent de la l'en de l'en

CHAPITRE XXXII.

DE PUIR LES VOLUPTEZ, AU PRIX DE LA VIE.

l'avois bien veu convenir en cecy la pluspart des anciennes opinios: Qu'il est heure de mourir lors qu'il y a plus de mal que de bien à vivre; et que de conserver nostre vie à nostre torment et incommodité, c'est chocquer les regles mesmes de nature, comme disent ces vieux enseignements:

> Η ζην άλύπως, ή θανείν εὐδαιμόνως. Καλόν τὸ θνήσκειν οἰς ὕβριν τὸ ζην φέρει. Κρείστον τὸ μὴ ζην ἐστίν, ή ζην άθλίως.

Mais de poulser le mespris de la mort jusques à tel degré, que de l'employer pour se distraire des honneurs, richesses, grandeurs et aultres faveurs et biens que nous appellons de la fortune, comme si la raison n'avoit pas assez à faire à nous persuader de les abandonner. sans y adiouster cette nouvelle recharge, ie ne l'avois vu ny com mander ny practiquer, iusques lors que ce passage de Seneca me tumba entre mains, auquel conseillant à Lucilius, personnage puissant et de grande auctorité autour de l'empereur, de changer cette vie voluptueuse et pompeuse, et de se retirer de cette ambition du monde à quelque vie solitaire, tranquille et philosophique; sur quoy Lucilius alleguoit quelques difficultez : « le suis d'advis, dict il tu quittes cette vie là, ou la vie tout à faict : bien te conseille ie de suvvre la plus doulce vove, et de destacher plustost que de rompre ce que tu as mal noué; pourveu que, s'il ne se peult aultrement des-tacher, tu le rompes : il n'y a homme si couard qui n'ayme mieulx tumber uue fois, que de demourer tousiours en bransle. I eusse trouvé ce conseil sortable à la rudesse stoïcque; mais il est plus estrange qu'il soit emprunté d'Epicurus, qui escript à ce propos choses toutes pareilles à Idomeneus. Si est ce que je pense avoir remarqué quelque traict semblable parmy nos gents, mais avec la moderation chrestienne.

Carestuenne.

Sainct Hilaire, evesque de Poictiers, ce fameux ennemy de l'heresie arienne, estant en Syrie, feut adverty qu'Abra, sa fille unique,
qu'il avoit par deçà avecques sa mere, estoit poursuyvie en mariage,
par les plus apparents seigneurs du pais, comme fille tresbien nourris

MONTAIGNE, 1

belle, riche, et en la fleur de son aage : il luy escrivit (comme nous veovons) qu'elle ostast son affection de touts ces plaisirs et advantages qu'on luy presentoit; qu'il luv avoit trouvé en son voyage un party bien plus grand et plus digne, J'un mary de bien aultre pouvoir et magnificence, qui luy ferolt present de robes, et de joyaux de prix inestimable. Son desseing estoit de luy faire perdre l'appetit et 'nsage des plaisirs mondains, pour la joindre toute à Dieu; mais à cela le plus court et le plus certain moyen luy semblant estre la mort de sa fille, il ne cessa par vœux, prieres et oraisons, de faire requeste à Dieu de l'oster de ce monde, et de l'appeller à soy, comme il adveint; car bientest aprez son retour elle luy mourut, de quoy il montra une singuliere ioye. Cettuy cy semble encherir sur les anitres, de ce qu'il s'adresse à ce moyen de prime face, lequel ils ne prennent que subsidiairement; et puis, que c'est à l'endroit de sa fille unique. Mais ie ne veulx obmettre le bout de cette histoire, encores qu'il ne soit pas de mon propos. La femune de sainct Bilaire, ayant entendu par luy comme la mort de leur fille s'es-toit conducte par son desseing et volonté, et combien elle avoit plus d'heur d'estre deslogée de ce monde que d'y estre, print une si vifve apprehension de la beatitude eternelle et celeste, qu'elle solicita son mary avecques extreme instance d'en faire autant pour elle. Et Dieu, à leurs prieres communes, l'ayant retiree à soy bientost aprez, ce feut une mort embrassee avecques singulier contentement commun.

CHAPITRE XXXIII.

LA FORTUNE SE RENCONTRE SQUVENT AU TRAIN DE LA RAISON.

L'inconstance du bransle divers de la fortune faict qu'elle nous dibre presenter toute sepsec de visages. Y a il action de iustice plus expresse que celle cy? le duc de Valentinols avant resolu d'empoisonner Adrian, cardinal de Cornete, chez qui le pape Alexandre
quelque bouleille de vin empoisonne, et commasula au sommelier
qu'il la gardata bien soigneusement : le pape y estant arrivé avant
le fils, et ayant demandé à boire, ce sommelier, qui pensoit ce vin
ne luy avoir esté recommendé que pour sa boule, en servit au
pape; et le duc mesme y arrivant sur le poinct de la rollation, et se
en manière que le pere en mourat soublain; et le liis, apres avoir
esté longuement tozumenté de maladie, feut reservé à un' aultre pire
fortune.

Quelquesfols il semblé à poinct nommé qu'elle se ione à nous : le seigneur d'Estrée, lors guidon de monsieur de Vandosme, et le seigneur de Estrée, lors guidon de monsieur de Nouseme, et le seigneur de Licques, lieutenant de la compaignie du dinc d'Ascot, cestants touts deux serviteurs de la sœur de sieur de Esqueyes-leie, quoyque de divers partis (comme Il advient aux voisins de la front-tere), le sieur de Licques l'emporta; mais il emesse lour des nopces, beis en favour de sa nouvelle espouse, sortit à l'eccarmouche prez de S. Omer, oi le sieur d'Estree se trouvant le plus fort le felt son prisonnier : et pour faire valoir son advantage, encores fallust il que la damoiselle,

Conlogis ente coacte novi dimittere coltum , Quam veniens una alque altera rursus hyems Nocilbus in longis avidum saturassei amorem , luy feist elle mesme requeste par courtoisie de luy rendre sen prisonnier, comme il feit, la noblesse françoise ne refusent iamais rien aux dames.

Somble il pas que ce soit un sort artiste? Constantin, fils de Ilelene, fondal rempire de Constantionple; et lant de sieclesa spere, Constantin, fils de Ilelene, le fiint. Quelquesfois il luy plast envire sur non mirarillet che un consumeration de la consumeration d

Ouelquesfois elle faict la medecine : Iason Phereus, estant abandonné des medecins pour une aposteme qu'il avoit dans la poictrine. ayant envie de s'en desfaire, au moins par la mort, se lecta dans une battaille à corps perdu dans la presse des ennemis, où it feust blessé à travers le corps si à poinct, que son aposteme en creva, et guarit. Surpassa elle pas le peintre Protogenes en la science de son art? cettuy cy ayant parfaict l'image d'un chien las et recreu. à son contentement en toutes les aultres parties, mals ne pouvant representer à son gré l'escame et la bave, despité contre sa besongne, print son esponge, et, comme elle estoit abruvee de diverses peinctures, la iecta contre, pour tout effacer : la fortune porta tout à propos le coup à l'endroict de la bonche du chien, et y parfonrnit ce à quoy l'art n'avoit pu atteindre. N'adresse elle pas quelquesfois nos conseils et les corrige? Isabelle, royne d'Angleterre, avant à repasser de Zelande en son royaume, avecques une armee, en faveur de son fils, contre son mary, estoit perdue, si elle feust arrivee au port qu'elle avoit projecté, y estant attendue par ses ennemis : mais la fortune la iecta contre son vouloir ailleurs, où elle print terre en toute seureté. Et cet ancien qui, ruant la pierre à un chien, en as-sena et tua sa marastre, eust il pas raison de pronencer ce vers,

Ταυτόματον ήμων καλλίω βουλεύεται,

Le fortune a melileur advis que nous?

Icetes avoit practiqué deux soldats pour tuer Timoleon, scionmant à Adrance en la sicile. Ils prinrent heure sur le poinct qu'il foroit quelque sacrifice, et se meshrats paray la multitude, comane lis gue, voicy un liters qui d'un grand coup d'espece en sessen et fan par la foste, et le rue mort par terre, et s'enfuit. Le couppaignon se tenant pour descouvret et perdu, recourat à l'autel, requerant l'aruchise aveques promesse de dire toute la verité. Ainsi qu'il faisoit le coule meurirer, le peuple poulse et asboule au travers la presse, vers Timoleot, et les plus apparents de l'assemblée. La il crie mercy, et dict avoir l'attende le l'assemblée. La il crie mercy, et dict avoir fatement tue l'assessin de on percy verifiant ser le champ, pur le semolung que son bon ser tuy fournit tout à propos, q'et peuple pille et tuy fournit tout à propos, q'et lequel il s'solt vengé. On luy ordonna dix mines attiques pour avoir lequel il s'solt vengé. On luy ordonna dix mines attiques pour avoir

eu cette heur, prenant raison de la mort de son pere, d'avoir retiré de mort le pere commun des Siciliens. Cette fortune surpasse en re-

glement les regles de l'humaine prudence.

Pour la fin, en ce faict ley se descouvre il pas une bien expresse application de sa faven, de bouté et pieté singuliere? Ignalius pere et fils, proscripts par les triumvirs à Rome, se resolurent à ce genereux office de rendre lens vise entre les mains l'un de l'autite, et en reux office de rendre lens vise entre les mains l'un de l'autite, et en dressa les poincies, et en feit deux coups equalement morfeis; et en donna à l'honneur d'une si belle amitié, qu'its essent insément la force de retirer encores des playes leurs bras sanglants et armez, pour s'entr'embrasser en ce l'estad d'une si forte estreinte, que les bourreaux couperent ensemble leurs deux testes, laissant leurs corps amoureux de le serve de les restés de la vier une de l'autimonants amoureuxement le sang et les restés de la vier lun de l'autimonants

CHAPITRE XXXIV.

D'UN DEFAULT DE NOS POLICES.

Feu mon pere, homme, pour n'estre ayié que de l'experience de naturel, d'un ingement bien net, m'a dict aultrefois qu'il avoit desiré mettre en train qu'il y eust ex villes certain lieu designé, auquel ceuts qu'ui auvoite besonig de quedque chose se peussent rendre, et faire enregistrer leur affaire à un officier estably pour cet effet comme, « le cherche à vendre des perles; le cherche des perles à vendre; Tel veult compaignie pour ailer à Paris; Tel s'enquiert d'un serviteur de telle qualité; Tel d'un maistre; Tel demande un ouvrier; qui cect, qui ceta, chascun selon son besoing. « Et semble que compen de nous entré est rie apporteroit on legière commodité ou compende de le condition qui s'entrecherchent, et pour ne s'entr'entendre, laissent les hommes en extreme ne cessité.

Tentends, avecques une grande honte de nostre siecle, qu'à nostre veue deux treseccilents personnages en sçavoir sont morts en estat de n'avoir pas leur saoul à manger, Lilius Gregorius Giraldus en Italie, et Schastianus Castalio en Allemaigne; et crois qui ly a mille hommes qui les eussent appeler, avecques tresadvantageuses condissais que le consent appeler, avecques tresadvantageuses condistitution de la consentation de la consentación de la consentation de la c

En la police economique, mon pere avoit cet ordre, que le sais bouer, mais nullement ensayvre : c'est qu'outlrele registre des régoces du mesnage où se logent les menus comples, payements, marchés qui ne requierent la main du notaire, lequel registre un receveur a en charge, il ordonnoit à celuy de ses gents qui lys servoit à escrire, un papier journal à inserret toutes les surrenances de quelqu'e remainque de la companie : quand le temps commence à en effact la sourenance, et tres à propos pour nous soter souvent de la peire : « Quand fent entamée telle besongne, quandachevee; Quels trains y ont passé, combiém arresét; Nos voyages, nos absences, mariages, morts; La reception des henreuses ou malencontreuses nouvelles; Changement des servitents principauls; telles matieres. Usage ancien, que le treuve bon à refreschir, chascun en sa chascuniere; et me treuve un sot d'y avoir failly.

CHAPITRE XXXV.

DE L'USAGE DE SE VESTIR.

Où que ie veuille donner, il me fault forcer quelque barriere de la coustume : lan elle a soignamement bride loutes nos advennes! le devisois, en cette saison frilleuse, si la fiçon d'aller lout und, du ces de la comme de la since et des Mores, ou si c'est l'originelle des hommes. Les gents d'entendement, d'autant que tout ce qui est soubs te ciel, nomme detta la saincle parole, est subiect à mesimes lois, ont accoustumé en pareilles considerations à de recourir à la generale police du monde, où il n'y peuil avoir rien de contrefaict. Or, tout estant exactement fourny aillears de filet d'aiguille, pour maintenir son estre, il est mescreable que nous soyons seuis produicts en estat défectieux et indigent, et en estat qui comme les planies, arbres, animaits, et lout ce qui vil, se treave naturellement equippé de suffisante couverture pour se deffendre de l'iniure du temps,

Propierce que fere res omnes ent corio sunt. Aut seta, aut conclis, ent callo, aut cortice, lecte,

aussi estions nous : mais, comme ceulx qui esteignent par artificielle lumiere celle du iour, nous avons esteinct nos propres moyens par les moyens empruntez. Et est avsé à veoir que c'est la coustume qui nous faict impossible ce qui ne l'est pas : car de ces nations qui n'ont auleune cognoissance de vestements, il s'en treuve d'assises environ soubs mesme ciel que le nostre : et soubs bien plus rude ciel que le nostre; et puis, la plus delicate partie de nous est celle qui se tieut tousiours descouverte, les yeulx, la bouche, le nez, les aureilles; à nos contadins, comme à nos ayeulx, la partie pectorale et le ventre. Si nous feussions nays avecques condition de cotillons et de greguesques, il ne fault faire doubte que nature n'eust armé d'une peau plus espesse ce qu'elle eust ahandonné à la batterie des saisons, comme elle a faict le bout des doigts et plante des pieds. Pourquey semble il difficile à croire? en ma facon d'estre vestu, et celle d'un païsan de mon païs, le treuve bien plus de distance, qu'il n'y a de sa façon à celle d'un homme qui n'est vestu que de sa peau. Combien d'hommes, et en Turquie surtout, vont nuds par devotion! le ne sçais qui demandoit à un de nos gueux, qu'il voyoit en chemise en plein hyver, aussi scarbillat que tel qui se tient emmitonné dans les martes iusques aux aureilles, comme il pouvoit avoir patience. « Et « vous, monsieur, respondict il, vous avez bien la face descouverte : or moy, ie suis tout face. > Les Italiens content du fol du duc de Florence, ce me semble, que son maistre s'enquerant commentainsi mal vestu il ponvoit porter le froid, à quoy il estoit bien empesché luy mesme : · Suyvez, dict il, ma recepte de charger sur yous touts vos

aecoustrements, comme ie foys les miens, vons n'en souffrirez non plus que moy - Le roy Massinissa, insques à l'extreme vieil-lesse, ne peut estre induicit à aller la teste couverte, par froid, orage et plune qui il fest; ce qui on dict aussi de l'emperent Severns. Aux battailles donnees entre les Acgyptiens et les Perses, Herodote dict van de la comme de la comme

Tum vertice nado Excipere insenos imbres, cestique ruinam.

Un Venitien, qui s'y est tenu longtemps, et qui ne faict que d'en venir, escrit qu'au royaume du Pegu, les aultres parties du corps vestues. les hommes et les femmes vont tousiours les pieds nuds, mesme à cheval. Et Platon conseille merveilleusement, pour la santé de tout le corps, de ne donner aux pieds et à la teste aultre couverture que celle que la nature y a mise. Celuy que les Polonnois ont choisi pour leur roy aprez le nostre, qui est à la verité l'un des plus grands princes de nostre siecle, ue porte iamais gants, ny ne change, pour hyver et temps qu'il fasse, le mesme bonnet qu'il porte au couvert. Comme ie ne puis souffrir d'alter desboutonné et destaché, les laboureurs de mon voisinage se sentiroient entravez de l'estre. Varro tient que quand on ordonna que nous teinssions la teste descouverte en presence des dieux ou du magistrat, on le feit plus pour nostre santé et nous fermir contre les iniures du temps, que pour compte de la reverence. Et puisque nous sommes sur le froid , et François accoustumez à nous bigarrer (non pas moy, car ie ne m'habille gneres que de noir ou de blanc, à l'imitation de mon pere), adioustons d'une aultre piece, que le capitaine Martin du Bellay recite, au voyage de Luxembourg, avoir vu les gelees si as-pres que le vin de la munition se coupoit à coups de hache et de cognee, se debitoit aux soldats par poids, et qu'ils l'emportoient dans des panniers: et Ovide,

> Madaque consistunt, formam servantia testm, Vina; nec hausta meri, sed data frusta, bibuni.

Les pules sont si supres en l'embouchure des Pales Masotiden, apien la mesme place du lie licutenant de Mithridates avoit livré battaille aux ennemis à pied sec et les y avoit desfaicts, l'esté venu il y gaigna contre euix encore une battaille navale. Les Romains souffrient grand desadvantage, au combat qu'ils curent contre les Carthagineis pres de Plaisance, de ce qu'ils allerent à la charge, lo sang figé et les membres contrainets de froid : là ord Hannibal avoit facte espandre du feu par tout son est pour eschanifer ess soldats, , dissent leurs nerfs plus souples et desgourdis, et encronstassent les pores contre les coups de l'air et du vent gel qui tiroit l'oru

La retraiete des Grecs, de Babylone en leur païs, est fameuse des difficultez et mesayses qu'ils eurent à surmonter : cette cy en feut ; qu'accueillis aux montaignes d'Armenie d'un horrible ravage de neiges, ils en perdirent la cognoissance du païs et des chemins; et en estants assiegez tout court, feurent un iour et une nuict sans boire et sans manger, la pluspart de leurs hestes mortes, d'entre entx plusieurs morts, plusieurs aveugles du coup du gresii et lueur de la neige, plusieurs stropiez par les extremitez, plusieurs roides, transis et immobiles de froid, avants encores le sens entier.

Alexaudre veid une nation en laquelle on enterre les arbres fruictiers en hyver pour les dessendre de la gelee; et nous en pouvons

aussl veoir.

Sur le subject de vestir, le roy de la Mexique changeoit quatre fois par four d'acconstrements, famais ne les refferoit, employant sa des-ferre à ses continuelles liberalitez et recompenses; comme aussi ny pot, ny plat, ny usiensile de sa cuisine et de sa table, ne luy es-toient servis à deux fois.

CHAPITRE XXXVI.

DU IEUNE CATON.

le n'ay point cette erreur commune de juger d'un aultre selon que fe suis : l'en crois ayseement des choses diverses à moy. Pour me sentir engagé à une forme, ie n'y oblige pas le monde, comme chascun faict; et crois et conçois mille contraires façons de vie; et, au rebours du commun, reçois plus facilement la différence que la ressemblance en nous. Ie descharge, tant qu'on veult, un aultre estre de mes conditions et principes, et le considere simplement en luy mesme, sans relation, l'estoffant sur son propre modele. Pour n'estre continent, je ne laisse d'avouer sincerement la continence des Feuillants et des Capuchins, et de bien trouver l'air de leur train : ie m'insluue par imagination fort bien en leur place; et les aime et les honore d'autant plus qu'ils sont aultres que moy. le desire singulierement qu'on nous juge chascun à part soy, et qu'on ne me tire en consequeuce des communs exemples. Ma foiblesse n'altere aufeunement les opinions que je dois avoir de la force et vigueur de ceulx qui le meritent. Sunt qui nihil suadent , quam quod se imitari posse confidunt. Rampant au limon de la terre, je ne laisse pas de remarquer iusques dans les nues la haulteur d'aulcunes ames beroïques. C'est beaucoup pour moy d'avoir le jugement reglé, si les effects ne le peuvent estre, et maintenir au moins cette maistresse partle exempte de corruption : c'est quelque chose d'avoir la volonté bonne . quand les iambes me faillent. Ce siegle auquel nous vivons, au moins pour nostre climat, est si plombé, que, le ne dis pas l'execution, mais l'imagination mesme, de la vertu en est à dire : et semble que ce ne soit aultre chose qu'un jargon de college :

Virtnium verbe potent, ut Lucum ligne :

quam vereri deberent, etiam si percipere non possent; c'est un affiquet à pendre en un cabinet, ou au bout de la langue, comme au bout de l'aureille, pour parement. Il ne se recognoist plus d'action vertueuse : celles qui en portent le visage, elles n'en ont pas pourtant l'essence; car le proufit, la gloire, la crainte, l'accoustumance, et aultres telles causes estrangieres, nous acheminent à les produire. La iustice, la vaillance, la debonnaireté que nous exerçons lors, elles peuvent estro ainsi nommees pour la consideration d'autruy et du visage qu'elles portent en publicque; mais chez l'ouvrier ce n'est aulcunement vertu,

il y a nne aultre fin proposee, aultre cause mouvante. Or, la vertu n'advoue rien, que ce qui se faict par elle et pour elle seule. En cette grande battaille de Potidee, que les Grecs souis Pansanias gaignerent contre Mardonius et les Perses, les victorieux, suvant leur coustume, venants à partir entre cult la gloire de l'exploiet, attribuerent à la nation spartiate la precellence de valeur en ce combat. Les Spartiates, excellents iuges de la vertu, quand ils vindrent à decider à quel particulier de leur nation debvoit demourer l'honneur d'avoir le mieulx faicten cette journee, trouverent qu'Aristodeme s'estoit le plus courageusement hazardé; mais pourtant ils ne luy en donnerent point de prix, parce que sa vertu avoit esté incitee du de-sir de se purger du reproche qu'il avoit encouru au faict des Thermopyles, et d'un appetit de mourir courageusement pour garantir sa onte passee.

Nos jugements sont encores malades, et suyvent la depravation de nos mœurs. Ie veois la pluspart des esprits de mon temps faire les ingenieux à obscurcir la gloire des belles et genereuses actions anciennes, leur donnant quelque interpretation vile, et leur controuvant des occasions et des causes vaines : grande subtilité ! Qu'on me donne l'action la plus excellente et pure, ie m'en voys y fournir vraysemblablement cinquante vicieuses intentions. Dieu scait, à qui les veut stendre, quelle diversité d'images ne souffre nostre interne volonté! Ils ne font pas tant malicieusement, que lourdement et grossierement,

les ingenieux à tout leur mesdisance.

La mesme peine qu'on prend à detracter de ces grands noms, et la mesme licence, ie la prendrois volontiers à leur prester quelque tour d'espaule pour les haulser. Ces rares figures, et triees pour l'exemple du monde par le consentement des sages, ie ne me feindrois pas de les recharger d'honneur, autant que mon invention pourroit, en interpretation et favorable circonstance : et il fault croire que les efforts de nostre invention sont loing au dessoubs de leur merite. C'est l'office des gents de bien de peindre la vertu la plus belle qui se puisse; et ne nous messieroit pas, quand la passion nous transporteroit à la faveur de si sainctes formes. Ce que ceulx cy font au contraire, ils le font ou par malice, ou par ce vice de ramener leur creance à leur portee, de quoy ie viens de parler; on, comme ie pense plustost, pour n'avoir pas la veue assez forte et assez nette, ny dressee à concevoir la splendeur de la vertn en sa pureté naïíve ; comme Plutarque dict que de son temps aulcnns attribuoient la cause de la mort du ieune Caton à la crainte qu'il avoit eu de Cæsar; de quoy il se picque avecques raison : et peult on iuger par là combien il se feust encore plus offensé de ceulx qui l'on attri-buce à l'ambition. Sottes gents! Il eust bien faict une belle action. genereuse et iuste, plustost avecques ignominie que pour la gloire. Ce personnage là feut veritablement un patron, que nature choisit pour montrer iusques où l'hnmaine vertu et fermeté pouvoit atteindre.

Mais ie ne suis pas icy à mesme pour traicter ce riche argument ; ie veux seulement faire luicter ensemble les traicts de cinq poëtes latins sur la louange de Caton, et pour l'interest de Caton, et, par incident, pour le leur aussi. Or, debvra l'enfant bien nourry trouver, au prix des aultres, les deux premiers traisnants ; le troisiesme plus verd, mais qui s'est abbattu par l'extravagance de sa force : il estimera que là il y aurait place à nn ou deux degrez d'invention encores pour arriver au quatriesme, sur le poinct duquel il ioindra ses mains par admiration : au dernier, premier de quelque espace,

mais laquelle espace il iurera ne pouvoir estre remplie par nul es-

prit humain, il s'estonnera, il se transira.

Voicy merveille: nous avons bien plus de poëtes que de iuges et interpretes de poësie; il est plus aysé de la faire que de la cognoistre. A certaine mesure basse, on la peult iuger par les preceptes et par art: mais la bonne, la supreme, la divine, est au dessus des regises et de la raison. Quiconque en discerne la beauté d'une verse regises et de la raison. Quiconque en discerne la beauté d'une verse regiser de la raison de la company de la contra de la contra de la company de la contra del contra de la contra del la contra del la contra del la contra de la contra de la

Mais voyla nos gents sur la carrière : Sli Cato, dum vivil, sano val Causere maior,

dict l'un;

El invictum , devicta morta , Catonem,

dict l'aultre; et l'aultre, parlant des guerres civiles d'entre Cæsar et Pompeius,

Vicirix causa dis placuil, sed vicia Catoni; et le quatriesme, sur les louanges de Cesar :

> Et concia lerrarum subacta . Præter atrocem animum Calonia:

et le maistre du chœur, aprez avoir estalé les noms des plus grands Romains en sa peincture, fluit en cette maniere,

His dantem jura Catonem.

CHAPITRE XXXVII.

COMME NOUS PLEURONS ET RIONS D'UNE MESME CHOSE.

Quand nous rencontrons dans les histoires qu'Antigonus secut tres mauvais gré à son fils de luy avoir presenté la teste du roy Pyrrbus, son ennemy, qui venoit sur l'heure mesme d'estre tué combattant contre luy, et que, l'ayant veue, il se print bien fort à pleurer; et que le duc Rene de Lorraine plaingnit aussi la mort du duc Charles de Bourgoigne qu'il venoit de desfaire, et en porta le dueil en son enterrement; et qu'en la battaille d'Auroy, que le comie de Monflort gaigna contre Charlet de Blois, sa partie pour le duché de Monflort gaigna contre Charlet de Blois, sa partie pour le duché de

.

Bretaigne, le victorieux, rencontrant le corps de son ennemy trespassé, en mena grand dueil, il ne fault pas s'escrier soubdain:

> E aosi avven, che l'animo cioscuna Sua passion sotto 'i contrario mante Ricopre, con la vista or' chiara, or brana.

Quand on presenta à Cesar la teste de Pompeius, les histoires diseat qu'it en destourna sa veue, comme d'un visina et mal plaisant spectacle. Il y avoit eu entre cuix une si longue istelligence et societé au maniement des affaires publicques, tent de commanute de fortunes, tant d'offices reciproques et d'alliances, qu'il ne fanit pas estime de autre; le cance feast toute faulte et contrehalore, comme cettime de autre;

Tutumque putavit
Ism bonus esse socer; lacrymes non sporte cadentes
Effadit, gemitusque expressit pectore imie;

car, bien qu'à la verité la pluspart de nos actions ne soient que masque et fard, et qu'il puisse quelquesfois estre vray,

Heredis fietus sub persona risus est,

si est ce qu'au jugement de ces accidents, il fant considerer comme nos ames se treuvent souvent agitees de diverses passions. Et tout ainsi qu'en nos corps ils disent qu'il y a une assemblee de diverses bumeurs, desquelles celle là est maistresse, qui commande le plus ordinalrement en nous, selon nos complexions : aussi en nos ames. bien qu'il y ayt divers monvements qui les agitent, si fault il qu'il y en ayt un à qui le champ demeure; mais ce n'est pas avecques si entier advantage que, pour la volubilité et soupplesse de nostre ame. les plus foibles par occasion ne regaignent encorcs la place, et ne facent une courte charge à leur tour. D'où nous voyons non seulement les enfants, qui vont tont naifvement aprez la nature, pleurer et rire souvent de mesme chose : mais nul d'entre nous ne se peult vanter, quelque voyage qu'il face à son souhait, qu'encores, au despartir de sa famille ct de scs amis, il ne se sente frissonner le courage; et si les larmes ne luy en eschappent tout à faict, au moins met il le pied à l'estrict d'un visage morne et contristé. Et quelque gentille flamme qui eschauffe le cœnr des filles bien nees, encores les despend on à force du col de leurs meres pour les rendre à leurs espoux, quoy que die ce bon compaignon:

Estne novis nuptis edio Venus? cane parentume Frustrantur falsis gaudia lacrymalis. Ubertim thalimi ques intre limina fundunt? Non, ita me diri, vere gemust, juverini.

Ainsin il n'est pas estrange de plaindre celuy là mort, qu'on ne vondroit audeumennt estre en vie. Quand ie tanse avecques mon valet, ie tanse du meilleur courage que ïaye; ce sont vrayes et non feinctes imprecations: mais, cette finnée passee, qu'il ayt besoing de moy, le luy bien feray volontiers; ie tourne à l'instant le fœilleur. Quand le l'appelle un badin, un veau, ie n'entreprends pas de luy coudre à inmais ces tiltres; ny ne peuse me désdire, pour le nomment hommes thommes, tantost aprez. Nulle quailtie ne nous embrasse punarest seul, il n'est iour ny heure à poine en laquelle on ne m'onts gronder en moy mesme et contre moy. Bran du fatt et si réentends pas que ce soit ma definition. Qui, pour me vooir une minet antosi froide, tantost amoureus envers ma femme, estime que

fune ou l'antre soit feincte; il est un sot. Neron, prenant compé de se mere, qu'il envoyoit nover, senit toutestois l'emotion de cete adieu maternel, et en eut horreur et pitié. On diet que la inmiera de du soleil n'est pas d'une piece continue, mais qu'il nous eslance si dru, sans cesse, nouveaux rayons les uns sur les aultres, que nous n'en pouvons appercevoir fentréedux :

> Larges enim liquidi fone tuminio, miberios sol Inrigat essidue cultum condore recenti, Suppeditatque nove confestim jumine lumen.

Suppediteique nove confestim lumine lumen.

Ainsin eslance nostre ame ses poinctes diversement et imperceptiblement.

Arlabanas surprint Xerxes son nepven, et le tansa de la soubdaine mutation de sa contenance. Il estoit à considerer la grandeur desmesuree de ses forces au passage de l'Hellespont pour l'entreprinse de la force : il luy print premierement un tresseillement d'ay se à veoir tant de milliers d'hommes à son service, et le tesmoigna par l'alaigresse et feste de son visage; et fout soubdain, en mesme inslant, que mandre de l'est de l'est

aux larmes.
Nous avons pour un via vecques resolue volonté la venireance d'une
liniure, et ressenti un singulier contentement de la victoire; sous en
liniure, et ressenti un singulier contentement de la victoire; sous en
a rien de changé : mais nostre ame regarde la chose d'un aultre œti,
et se la represente par un aultre visage : car chasque chose a plusieurs biais et buiseiurs lutsre visage : car chasque chose a plu-

La parenté, les anciennes accointances et amitiez salsissent nostre imagination, et la passionnent pour l'heure, selon leur condition; mais le contour en est si brusque qu'il nous eschappe.

Nil adeo fieri celeri relione videtur. Quam si mena fieri proposit, et inchosi ipas. Ucius ergo animus, quam res se perciet ulle, Ante oculos quorum in promptu natura videtur;

et à cette cause, voulants de toute cette suite continuer un corps, nous nous trompons. Quand Timoleon pleure le mentre qu'il avoit commis d'une si meure et genereuse deliberation, il ne pleure pas la liberté rendue à sa patrie, il ne pleure pas le tyran; mais il pleure son fiere. L'une partie de son debvoir est ionee; laissons luy en louer l'aultre.

CHAPITRE XXXVIII.

DE LA SOLITUDE.

Laiscons à part este longue comparaison de la vis colitaire à l'active : et quant à ce hean und tod quoy se couvre l'ambition et l'avarice, d'ue nous ne soumnes pas narz pour nostre particulier, ains
pour le public, rapportons nous en hardment à ceuts qui sont en
la danse; et qu'ils se battent la conscience, si au contraire les estats,
les charges, et cette tracasserie du monde ne se recherche plustost
pont tirer du public son pronfit particulier. Les manvais movens par
où on s'y pouise en nostre siecle, montrent bien que la fin nen
vault gueres. Respondons à l'ambition, Que c'est elle mesme qui
nous donne goust de la soltides car, que fait elle tant que la société?

que cherche elle tant que ses coudees franches? Il y a de quoy bien et mal faire partout. Toutesfois, si le mot de Bias est vray, que « La pire part, c'est la plus grande, » ou ce que dict l'Ecclesiastique, que « De mille il n'en est pas un bon; »

Rari quippe boni : numero viz sunt totidem quot Thebarum porce , val divitis ostia Nill ,

la contagion est tresdangereuse en la presse. Il fault ou imiter les vicieux ou les haïr : touts les deux sont dangereux; et de leurs ressembler, parce qu'ils sont beaucoup; et d'en haïr beaucoup, parce qu'ils sont dissemblables. Et les marchauds qui vont en mer ont raison de regarder que ceulx qui se mettent en mesme vaisseau ne soyent dissolus, blasphemateurs, meschants; estimants telle societé infortunee. Parquoy Bias plaisamment, à ceulx qui passolent avecques luy le dangier d'une grande tormente, et appelloient le secours des dieux : · Taisez vous, dict il; qu'ils ne sentent point que vous soyez icy avecques moy. Et d'un plus pressant exemple, Albuquerque, vicero y en l'Inde pour Emmanuel, roy de Portugal, en un extreme peril de fortune de mer, print sur ses espaules un ieune garson, pour cette seule fin, qu'en la societé de leur peril son innocence luy servist de garant et de recommendation envers la faveur divine Four le mettre en sauveté. Ce n'est pas que le sage ne puisse partout vivre content, voire et sent en la foule d'un palais ; mais s'il est à choisir, il en fuira, dict l'eschole, mesme la veue : il portera, s'il est besoing, cela; mais, s'il est en luy, il eslira cecy. Il ne luy semble point suffisamment s'estre desfaict des vices, s'il fault encores qu'ils conteste avecques ceulx d'aultruy. Charondas chastioit pour mauvais ceulx qui estoient convaincus de hanter mauvaise compaignie. Il n'est rien si dissociable et sociable que l'homme : l'un par son vice l'aultre par sa nature. Et Antisthenes ne me semble avoir satisfaict à celuy qui luy reprochoit sa conversation avecques les meschants, en disant, . que les medecins vivent bien entre les malades : . car s'ils servent à la santé des malades, ils deteriorent la leur par la contagion, la veue continuelle, et practique des maladies.

Or la fin, ce crois ie, en est toute une, d'en vivre plus à loisir et à

Or la In, ce crois ie, en est toute une, d'en vivre plus à loisir et à on ayse: mais on n'en cherche pas tousions bien le chemin. Souvent on peuss avoir quitté les affaires, on ne les a que changes: il q' à garers moins de tormeul au gouvernennent d'une famille, qu' à garers moins de comme de la comme

Ratio et prodentia cures, Non locus effusi late maris arbiter, aufert :

l'ambition, l'avarice, l'irresolution, la peur et les concupiscences ne nous abandonnent point, pour changer de contree,

Post equidam sedal atra cura;

elles nous suyvent souvent iusques dans les cloistres et dans les escholes de philosophie : ny les deserts, ny les rochiers crœusez, ny la haire, ni les ieusnes, ne nous en desmeslent :

fimrel latert tethalis arundo.

On disoit à Socrates que quelqu'un ne s'estoit aulcunement amendé

en son voyage : « le crois bien , dict il ; il s'estoit emporté avecques soy. »

Quid terras ailu calentes Sola mutamus? Patrim quis azsul Se quoque fugit?

Si on ne se descharge premierement el son ame du fair qui la presse, le remuement la fera fouler davantage : comme en un navire les charges empeschent moins, quand elles sont rassiess. Yous faitels plus de mal que de bien au malade, de luy faire changer de place : vous enaschez le mal en le remnant; comme les pals s'enfoncent plus par le se considerate de la commentate de la co

Rupt lam vincula, dicas: Nam luctata canis nodum arripit; attamen iili, Quum fugit, a culin trahitur para longa catema.

Nous emportons nos fers quand et nons. Ce n'est pas nne entiere liberté; nous tournous encores la veue vers ce que nous avons laissé nous en avons la fantasie pleine:

> Nisi purgatum est pedus, qua praella nobis Atque pericuis lunc ingratus insinuandum? Quantze conscindant inguisem cuppedints acres Sollicitum cura? quantique perinou timures? Quidre superbia, spareltis; ac petulantia, quantas Effictual ciades ? qual tirus, desidiesque?

Nostre mal nous tient en l'ame : or, elle ne se peult eschapper à elle mesme;

in culpa est animus, qui se non effugit unquam;

ainsin il la fault ramener et retirer en soy : c'est la vraye solitude, et qui se peult ionir au milieu des villes et des courts des roys; mais elle se iouit plus commodement à part. Or, puisque nous entreprenons de vivre seuls, et de nous passer de compaginie, faisons que nontre contentement despende de nous; desprenons de nous toutes particular de la compagnation de la contenta del contenta del la contenta del contenta de la contenta del contenta del contenta de la contenta del

Stilpon estant eschappé de l'embrasemeut de sa ville, où il avoit perdu femme, enfants et chevance, Demetrius Poliorcetes, le veoyant en une si grande ruine de sa patrie, le visage non effroyé, luy demanda s'il n'avoit pas eu dn dommage ; il respondit . Que non, et qu'il n'y avoit, Dieu mercy ! rien perdu du sien. . C'est ce que le philosophe Antisthenes disoit plaisamment: · Que l'homme se debroit pourveoir de munitions qui flottassent sur l'eau, et peussent à nage eschapper avecques luy du naufrage. · Certes, l'homme d'entendement n'a rien perdu, s'il a soy mesme. Quand la ville de Nole feut ruinee par les Barbares, Paulinus, qui en estoit evesque, y ayant tout perdu, et leur prisonnier, prioit ainsi Dieu : . Seigneur, garde moy de sentir cette perte; car tu sçais qu'ils n'ont encores rien touché de ce qui est à moy : » les richesses qui le faisoient riche, et les biens qui le faisoient bon, estoieut encores en leur entier. Voylà que c'est de bien choisir les thresors qui se puissent affranchir de l'ininre, et de les cacher en lien où personne n'aille, et lequel ne puisse estre trahi que par nous mesmes. Il fault avoir femmes, enfants, biens, et sur tout de la santé, qui peult; mais non pas s'y attacher en matiere que nostre heur en despende : il se fault reserver

. 83

nne arriere boutique, toute nostre, toute franche, en laquelle nous establissions nostre vraye liberté et principale retraite let solitude. En cette ey fault il prendre nostre ordinaire entretien de nous à nous mesmes, et si privé, que nulle accointance ou communication estrangiere y treuve place; discourir et y rire, comme sans femme, sans enfants et sans biens, sans train et sans valets à fin que quand l'occasion advieudra de leur perte, il ne nous soit pas nouveau de nous peut faire compaignie; elle a de quoy assailir et de quoi deffendre, de quoy recevoir et de quoy former. Ne craignons pas en cette solitude nous croupir d'oysirvété ennyeuse;

In solis sis libi turba locis.

La vertu se contente de soy, sans disciplines, sans paroles, sans effects. En nos actions accoustumées, de mille il n'en est pas une qui nous regarde. Celuy que tu veois grimpant contremont les ruines de ce mur, furieux et hors de soy, en butte de tant de harquebuzades: et cet aultre tout cicatricé, transi et pasle de faim, deliberé de crever plusiost que de luy ouvrir la porte; penses tu qu'ils y soyent pour eulx? pour tel , à l'adventure, qu'ils ne veirent oneques, et qui ne se donne aulcune peine de leur faict, plongé ce pendant en l'oysifycté et aux delices. Cettuy cy, tout pituiteux, chassieux et crasseux, que tu veois sortir aprez minuict d'une estude, penses tu qu'il cherche parmy les livres comme il se rendra plus homme de bien, plus content et plus sage? nulles nouvelles : il y mourra, ou il apprendra à la posterité la mesure des vers de Plaute , et la vraye orthographe d'un mot latin. Qui ne contrechange volontiers la santé, le repos et la vie, à la reputation et à la gloire, la plus inutile, vaine et faulse monnoye qui soit en nostre usage? Nostre mort ne nous faisoit pas assez de peur, char-geons nous encores de celle de nos femmes, de nos enfants et de nos gents : nos affaires ne nous donnoient pas assez de peine , prenons encores, à nous tormenter et rompre la teste, de ceulx de nos voisins et amis.

Vah! quemquamne hominem in animum instituere, aut Parare, quod sil carius, quam lpse est sibl?

La solitude me semble avoir plus d'apparence et de raison à coult, qui ont donné au monde leur aage plus actif et fleurissant, suyvant l'exemple de Thales. C'et assex vescu pour aultruy; vivons pour nous, sese et no sintentions. Ce n'est pas une legiere partie que do faire senrement sa retraicte : elle nous empesche assex, sans, mesler d'aultres entreprinses. Puisque Dieu nous donne loisir de disposer de nostre deslogement, preparons nous y; plions bagage, preuons de bonne mines ou lous engacet, alleurs et elosionent de nous reinses oui nous engacetu alleurs et elosionent de nous.

Il fauil desnouer ces obligations si fortes; et mestuy aymer ceey et cela, mais rospouer rien que sey : ceit à dire, le reste soit à nous, mais non pas ioincit et collè en façon qu'on ne le puisse despendre La plus grande chose du monde, c'est de sçavoir estre à soy. Il est temps de nous desnouer de la societé, puisque nous n'y pouvons rien apporter : et qui ne peut preser, qui les defleade d'emprunter. Nos forces nous faillent, retirons les et resseronse no nous, Qui peuts grier, qu'il se defleade de my carrier par les qu'il et ne de la collè de la co

porton aux aultres, qu'il se garde d'estre importun à soy mesme, et poisant, et inutile. Qu'il se flatte et caresse, et surtout se regente. respectant et craignant sa raison et sa conscience, si bien qu'il ne puisse sans houte bruncher en leur presence. Rarum est enim, ut satis se quisque vereatur. Socrates dict, que les iennes se doibvent faire in-struire; les bommes, s'exercer à bien faire; les vieils, se retirer de toute occupation civile et militaire, vivants à leur discretion, sans obligation à certain office. Il y a des complexions plus propres à ces preceptes de la retraicte, les unes que les aultres. Celles qui ont l'apprehension molle et lasche, et une affection et volonté delicate, et qui ne s'asservit ny s'employe pas ayseement, desquelles ie suis et par naturelle condition et par discours, ils se plieront mieulx à ce conseil. que les ames actives et occupces qui embrassent tout, et s'engagent par tout, qui se passionnent de toutes choses, qui s'offrent, qui se presentent, et qui se donnent à toutes occasions. Il se fault servir de ces commoditez accidentales et hors de nous, en tant qu'elles nous sont plaisantes, mais sans en faire nostre principal fondement; ce ne l'est pas : ny la raison ny la nature ne le veulent. Pourquoy, contre ses loix, asservirons nous nostre contentement à la puissance d'aultruy? D'anticiper aussi les accidents de fortune ; se priver des commoditez qui nous sont en main, comme plusieurs ont faict par devotion, et quelques philosophes par discours; se servir soy mesme, coucher sur la dure, se crever les yeulx, iecter ses richesses emmy la riviere, rechercher la douleur; ceulx là pour, par le torment de cette vie, en acquerir la beatitude d'une aultre; ceulx cy pour, s'estant logez en la plus basse marche, se mettre en seureté de nouvelle cheute, c'est l'action d'une vertu excessive. Les natures plus roides et plus fortes facent leur cachette mesme glorieuse et exemplaire :

> Tuta et parvula lando : Quum res deliciunt, satus inter villa forila; Verum, ubi qual melias consingii et uncilus, idem Hos sapere, et satus sio bene vivere, quorum Conspiciur nitidis fundata pecunia villa;

il y a pour moy assez à faire, sans aller si avant. Il me suffit, soubs la faveur de la fortune, me preparer à sa desfaveur; et me representer, estant à mon ayse, le mai advenir, autaut que l'imagination y peult atteindre : tout ainsi que nous nous accoustumons aux ioustes et tournois, et contrefaisons la guerre en pleine paix. Ie n'estime point Arcesilaus le philosophe moins reforme, pour le scavoir avoir use d'utensiles d'or et d'argent, selon que la condition do sa fortune le luy ermettoit; et l'estime mieulx de ce qu'il en usoit modereement et liberalement, que s'il s'en seust desmis. Ie veois iusques à quels limites va la necessité naturelle : et, cousiderant le pauvre mendiant à ma porte, souvent plus enioué et plus sain que moy, ie me plante en sa place; l'essaye de chausser mon ame à son biais : et, courant ainsi par les aultres exemples, quoyque ie pense la mort, la pauvreté, le mespris et la maladie à mes talons, ie me resouls ayseement de n'entrer en effroy de ce qu'un moindre que moy preud avecques telle patience; et ne veulx croire que la bassesse de l'eutendemeut puisseplus que la vigueur, ou que les effects du discours ne puissent arriver aux effects de l'accoustumance. Et cognoissant combien ces commodites accessoires tiennent à peu, le no laisse pas en pleine jouïssance de supplier Dieu, pour ma souveraine requeste, qu'il me rende content de moy mesme et des biens qui uaissent de moy. le veois des ieunes hommes gaillards qui portent, nonobstant, dans leurs coffres, une

masse de pilules pour s'en servir quand le rheume les pressers, lequel ils craignent d'autant moins qu'ils en pensent avoir le remede en main : ainsi fault il faire; et encores, si on se sent sublect à quelque maladie plus forte, se garnir de ces medicaments qui assoupissent et endorment la partie.

L'occupation qu'il fault choisir à une telle vie, ce doibt estre une occupation non penible ny enuveuse; aultrement pour neaut ferions nous estat d'y estre venus chercher le seiour. Cela despend du goust particulier d'un chasson. Le mien ne s'accommode aultenment au message : ceulx qui l'aiment, ils s'y doibvent adonner avecques moderation :

Coneniur elbi res , non se submittere rebus :

c'est, aultrement, un office servile que la mesnagerie, comme la nomme Salluste. Elle a des parties plus excussibles, comme le soing des iardinages, que Xenophon attribue à Cyrus: et se peult trouver un moyen entre ce bas et vil soing, tenda et plein de solicitade, que vocab aux houses qui s' ploqueri da tecut, et cette profunde en d'aultres!

Democriii pecue edii agellos Culiaque, dum peregre esi animus sine corpore velox.

Mais oyona le couseil que donne le ieune Pline à Cornelius Runes, son amy, sur ce propos de la solitude: le 1e conseille, en cut el piene et grasse retraicte où tu es, de quitter à les gents ce bas et abciet soins; du menage, et t'adonner à l'erude des lettres, pour en firer quelque chose qui soit toute tienne. Il estend la reputation : a solitude et sieun de safface publicque à s'en causerir par ses essa solitude et sieun de safface publicque à s'en causerir par ses es-

Usque edeone Seire luum pihii esi , nisi te seire hoc , seisi alter?

Il semble que ce soit raison, puisqu'ou parle de se retirer du monde, qu'on regarde hors de luy. Ceulx cy ne le font qu'à demy : ils dressent bien leur partie, pour quand ils n'y seront plus; mais le fruict de leur desseing, ils pretendent le tirer encores fors du monde, ab-

sents, par une ridicule contradiction.

cripts une vie immortelle.

L'imagination de ceuts qui , par devotion, recherchent la solitude, remplissent leur courage de la certitude des promesses divines en l'autre vie, est bien plus sainement assortie. Ils se proposent Dieu, obiect infini en bonit et en puissance; l'ame a de quoy y rassasier de l'entre d'entre de l'e

Ny la fin doncques ny le moyen de ce conseil ne me contente : nous retumbons tousiours de fiebvre en chauld mal. Cette occupation

des livres est anssi penible que toute aultre, et autant ennemie de la santé, qui doibt estre principalement consideree : et ne se fault point laisser endormir au plaisir qu'on y prend; c'est ce mesme plaisir qui perd le mesnager, l'avaricieux, le voluptueux et l'ambitieux. Les sages nous apprennent assez à nous garder de la trahison de nos appetits, et à discerner les vrays plaisirs et entiers, des plaisirs meslez et bigarrez de plus de peine; car la pluspart des plaisirs, disent ils, nous chastouillent et embrassent pour nous estrangler, comme faisoient les larrons que les Aegyptiens appeloient Philistas : et si la douleur de teste nous venoit avant l'yvresse, nous nous garderions de trop boire ; mais la volupté, pour nous tromper, marche devaut, et nous cache sa suitte. Les livres sont plaisants; mais si de leur frequentation nous en perdons enfin la gayeté et la santé, nos meilleures pieces, quittons les : ic snis de ceulx qui pensent leur fruict ne pouvoir contrepoiser cette perto. Comme les hommes qui se sentent de longtemps affoiblis par quelque indisposition se rengent à la fin à la mercy de la medecine, et se font desseigner par art certaines regles de vivre, pour ne les plus oultrepasser : aussi celuy qui se retire ennuyé et desgousté de vie commune, doibt former cette cy aux regles de la raison, l'ordonner et renger par premeditation et discours. Il doibt avoir prins congé de toute espece de travail , quelque visage qu'il porte; et fuir, en general, les passions qui empeschent la tranquillité du corps et de l'ame, et « choisir la route qui est plus selon son humeur. »

Unusquisque eus nuveril fre via.

Au menage, à l'estude, à la chase et tont aultre exercice, il fault donner iusques aux dennies limites du plaisi; et grader de s'engager plus avant, où la peiue commence à se mester parny. Il fault reserver d'embesongnement et d'occupation autant seulement qu'il en est besoing pour nous tenir en haleine, et pour nous garantir des incommodites que lire aprez sor l'autic extremité d'une lasche oysifveté et assopie. Il y a des sciences steriles et espineuses, et la plusqui forgres pour la presse, il le sant dais l'entre cent qu'unt su service du monde. Des la commodite de la commodite d

Tacitum silvas luter reptare salubres, Curautem, quidquid dignum sapiente bunoque est.

Les gents plus sages peuvent se forger un repos tout spirituel, ayant l'ame forte et vigoreuse: moy qui l'ay commune, il fault que l'ayde à me soustenir par les commoditez corporelles; et l'ange m'ayant larcot desrobé celles qui estourn plus à um fantaise, l'instruis, et alguise l'autre de l'autre d'autre de l'autre d'autre d'

Carpamus dalcia; nostrum est, Quod vivis; cinie, et manes, et fabula fies.

Or, quant à la fin que Pline et Cicero nous proposent de la gloire, .

'cet bien loing de non complet. La plus contraire humeur à la retraicle, c'est l'ambition : la gloire et le repos sont choses qui ne peuvent loger en mesme gitse. A ce que le veois, ceult cy viont que
les bras et les iambes hors de la presse; leur ame, leur intention y
d'meure engagee plus que lamais:

Tun', retule, auriculis alienis colligis escas?

Ils se sont seulement reculez pour mieulx saulter, et pour, d'un plus fort mouvement, faire une plus vifve faulsee dans la troupe. Vous plaist il veoir comme ils tirent court d'un grain? mettons au contre-poids l'advis de deux philosophes, et de deux sectes tresdifferentes, escrivants l'un à Idomeneus, l'aultre à Lucilius, leurs amis, pour, du maniement des affaires et des grandeurs, les retirer à la solitude. Vous avez, disent ils, vescu nageant et flottant jusques à present; renez vous en mourir au port. Vous avez donné le reste de vostre vie à la lumière : donnez cecy à l'ombre. Il est impossible de quitter les occupations, si vous n'en quittez le fruiet : à cette cause , desfaictes vous de tout soing de nom et de gloire ; il est dangier que la lueur de vos actions passees ne vons esclaire que trop, et vous suvve iusques dans vostre taniere. Quittez avecques les aultres voluptez celle qui vient de l'approbation d'aultruy : et quant à vostre science et suffisance, ne vous chaille; elle ne perdra pas son effect, si vous en valez mieulx vous mesme. Souvienne vous de celuy à qui, comme on demanda à quoy faire il se peinoit si fort en un art qui ne pouvoit venir à la cognoissance de gueres de gents : I'en ay assez de peu, respondit il; i'en ay assez d'un; i'en ay assez de pas un. Il disoit vray; Vous et un compaignon estes assez suffisant theatre l'un à l'aultre . ou vous à vous mesmes: que le peuple vous soit un, et un vous soit tout le peuple. C'est une lasche ambition de vouloir tirer gloire de sou oisfrété et de sa cachette : il fault faire comme les animaux qui effacent la trace à la porte de leur taniere. Ce n'est plus ce qu'il vous fault chercher, que le monde parle de vous, mais comme il fault que vous parliez à vous mesmes. Retirez vous en vous; mais preparez vous premierement de vous y recevoir : ce seroit folie de vous fier à vous mesmes, si vous ne vous scavez gouverner. Il y a moyen de faillir en la solitude, comme en la compaignie. Iusques à ce que vous vous sovez rendu tel devant qui vous n'osiez clocher, et iusques à ce que vous ayez honte et respect de vous mesmes, obversentur species honesta animo; presentez vous tousiours en l'imagination Caton, Phocion et Aristides, en la presence desquels les fols mesmes cacheroient leurs faultes, et establissez les controolleurs de toutes vos intentions : si elles sé detraquent, leur reverence vous remettra en train; ils vous contiendront en cette voye, de vous contenter de vous mesmes, de n'emprunter rien que de vous, d'arrester et fermir vostre ame en certaines et limitees cogitations où elle se puisse plaire, et, ayant compris et entendu les vrays biens desquels on iouït à mesure qu'on les entend , s'en contenter , sans desir de prolonge-ment de vie ny de nom. » Voilà le conseil de la vraye et naïfve philosophie, non d'une philosophie ostentatrice et parlière, comme c.: celle des deux premiers.

CHAPITRE XXXIX.

CONSIDERATION SUR CICERO.

Encores un traict à la comparaison de ces couples. Il se tire des esprists de Cierce de de ce Pline, peu retirant à mon advis aux humeurs de son oncle, influis tesmoignages de nature oultre meutre ambitieuse; entre autires, qu'ils solicitent, au secu de tout le monde, les historiens de leur temps de ne les oublier en leurs registres : et la fortune, comme par despir, a fait durer iusques à nous la vanitió de ces requestes, et pieça faict perdre ces histoires. Mais ecey surpasse fouté bassesse de cœur, en personnes de tol reng, d'avoir voulta

tincz quelque principale gloire du caquet et de la parlerie, iusques dy employer les lettres privese escriptes à lenra sanis; en maniero que aulcunes ayant failly leur saison pour estre envoyees, il le font ce neantmoin publier, avecques cette digne eccuse, qu'ilsn' ont pas routin perder leur time au consequence de la companie de leur time au companie de la chose publicque empetiere din moude, d'employer leur loisi à rodonner et fagoter gentiement nne belle missive, pour en tirer la reputation de hien enteudre le langue de leur nourries? Que feroit pisu an simple maistre d'eschel quien gaignate sa viel 3i les gestes de Xenophon et de Cesar n'eusent le maisse escripte; ils out cherche recommender, non leur dire, mais leur faire. Et si la perfection du bien parler pouvoit apporter quelque floire sortable à un grand personuace, certainement Scipion et Lasius n'eusent pas resigné l'honner de leurs comedies, et toutes les mitgandieses et delices du language latin, à un serf africair: car, que et Terence l'advoue lui mesme; et me feroit on desplaisir de me desloger de cette creance.

C'est une espece de mocquerie et d'iniure de vouleir faire valoir un homme par des qualitez mesadvenantes à son reng, quoyqu'elles soient aultrement louables, et par les qualitez aussi qui ne doibveut pas estre les siennes principales; comme qui loueroit un roy d'estre bou peintre ou bon architecte, on encores bon harquebuzier, ou bon coureur de bague. Ces louanges ne font honneur, si elles ne sont presentees en foule et à la snitte de celles qui lui sont propres ; à sçavoir de la iustice, et de la science de conduire son peuple en paix et en guerre. De cette façon faict honneur à Cyrus l'agriculture, à Charlemaigne l'eloquence et cognoissance des bonnes lettres. l'av veu de mon temps, en plus forts termes, des personnages qui tiroient d'escrire et leurs tiltres et leur vocation, desadvouer leur apprentissage, corrompre leur plume, et affecter l'ignorance de qualité si vulgaire, et que nostre peuple tient ne se rencontrer gueres en mains sçavantes, se recommendants par meilleures qualitez. Les compaignons de Demosthenes, en l'ambassade vers Philippus, louoient ce prince d'estre beau, eloquent et bon beuveur : Demosthenes disoit que c'estoient louanges qui appartenoient mieulx à une femme, à un advocat, à une esponge, qu'à un roy.

> Imperet bellante prior, lacentem Lenis in hostem.

Ce n'est pas sa profession de sçavoir ou bien chasser, ou bien danser :

Orabunt causas alil, cœlique meatna Describent radio, et fulgentia sidera dicent: Hic regere imperio populos sciat.

Plutarque dict davantage, que de paroistre s' excellent en ces partles moisa necessaires, c'est produire coutre soy le tesmoignage d'avoir mal dispensé son loisir, et l'estude qui debvoit estre employé à chose plus necessaires et utiles. De façon que Philippus, roy de Macedolle, ayant out ce grand Alexandre, son fils, chanter en nn festin de charter si est est pas honte, in diet il, de charter si est est pas honte, in diet il, de charter si est est pas honte, in diet il, de charter si est pas lonte, in diet il, de charter si est pas lonte, il de la produit de charter si est pas lonte, il de la produit de charter si est pas lonte, il de la produit de charter si est pas lonte pas l'accessaire de la produit de mai que un entendes ces choses la mieulx que mojt : Un roy doith pouvoir respondre comme fphirates respondit à l'orateur qu'il pressoit, en son invective, de cetto

maniere: « Eh bien! qu'es tu, pour faire tant le brave? es tu homuïe d'armes? es tu archer? es tu picquier? » « le ne suis rien de tont cela; mais ie suis celuy qui sçait commander à touts ceulx là. « Et Anthisthenes print pour argument de peu de valeur en Ismenias, de

quoy on le vantoit d'estre excellent ioueur de fleutes.

Retournant à la vertu parliere, ie ne treuve pas grand choix entre, Ne sçavoir dire que mal; ou, Ne sçavoir rien que bien dire. Non est ornamentum virile, concinnilas. Les sages disent que, pour le regard du sçavoir, il n'est que la philosophie, et pour le regard des effects, que la vertu, qui generalement soit propre à tonts degrez et à touts

ordres

Il y a quelque chose de pareil en ces aultres deux philosophes; ar ils prometient assei eternité aux lettres qu'ils escrirent à leurs amis : mais c'est d'aultre façon, et s'accommodants, pour une bonne fin, à la vanité aultruy; car ils leur mandeun que si le soine de se encores au maniement des affaires, et leur faict craindre la solitade et la retracte où ils les veuelnet appeller, qu'ils nes éen donnent plus de peine, d'autant qu'ils ont assez de credit avec la posterité pour leur respondre que, quand ce ne seroit que par les lettres qu'ils leur escrivent, la rendront leur nom aussi copneu et fameux rence, encores ne sont ce pas lettres vuldes et descharaces, qui ne se soustiennent que par un delicat choix de mots entassez et renger a une iuste cadence, ains farcies et pleines de beaux discours de sapience, par lesquelles on se rend, non plus eloquent, mais plus sego, et qui nous apprenante, non à bien dire, mais à bien faire, ce n'est qu'on die que celle de Cicero, estant en si extreme perfection, se donne corps elle mesme.

l'adiousteray encorés un conte que nous lisons de lny à ce propos, ponr nous faire toucher au doigt son naturel : Il avoit à orer en publicque, et esloit un peu pressé du temps pour se preparer à son ayse. Eros, l'un de ses serfs, le veint advertir que l'audience estoit remise au lendemain : il en feut si avec, qu'il lui donna liberté pour

cette bonne nouvelle.

Snr ce subject de lettres, je venlx dire ce mot, que c'est un ouvrage auquel mes amis tiennent que je puis quelqne chose : et eusse prius plus volontiers cette forme à publier mes verves, si j'eusse eu à qui parler. Il me falloit, comme ie l'ay eu aultrefois, un certain commerce qui m'attirast, qui me sousinst et sousievast; car de negocier au vent comme d'aultres, ie ne sçaurois que de songe; ny forger des vians noms à entretenir en choes serieuxe : ennemy uné de toute espece de falsification. l'eusse esté plus attentif et plus seur, ayant une addresse forte et amér, que regardant les drés y visques d'un ment un style comique et privé; mais c'est d'une forme mienne, mepte aux negociations publiques, comme en toutes façons est mon langage, trop serré, desordonné, comé, particulier : et ne m'en-nda pas en lettres cerimonieuses, qui n'ont aultre substance que d'une belle enfileure de paroles courtoises. le n'ay ny la faculté ny le goust de ces longues offres d'affection et de service : le n'e nrois pas tant, et me desplaist d'en dire gueres oultre ce que l'en crois, servile prositiution de presentations : la Vie, l'Ame, Devotion, Adoration, Serf, Esclave, touts ces mots y courent si vulgairement, quand ils veulent faire sentir une plus express volonté et plus res-

pectueuse, ils n'ont plus de maniere pour l'exprimer.

Ie hais à mort de sentir le flatteur : qui faict que ie me jecte naturellement à un parler sec, rond et crud, qui tire, à qui ne me cognoist d'ailleurs, un peu vers le desdaigneux. l'honore le plus ceulx que i'honore le moins; et, où mon ame marche d'une grande alaigresse, i'oublie les pas de la contenance; et m'offre maigrement et fierement à œulx à qui ie snis, et me presente moins à qui ie me suis le plus donné : il me semble qu'ils le doibvent lire en mon cœur, et que l'expression de mes paroles faict tort à ma conception. A bienveigner, à prendre congé, à remercier à saluer, à presenter mon service, et tels compliments verbeux des loix cerimonieuses de nostre civilité, ie ne cognois personne si sottement sterile de langage que moy : et n'ay iamais esté employé à faire des lettres de faveur et recommendation, que celuy pour qui c'estoit n'aye trouvces seches et lasches. Ce sont grands imprimeurs de lettres, que les Italiens: i'en ay, ce crois ie, cent divers volumes : celles de Annibale Caro me semblent les meilleures. Si tout le papier que i'ay auttrefois barbonillé pour les dames estoit en nature, lorsque ma main estoit veritablement emportee par ma passion, il s'en trouveroit à l'adventure quelque page digue d'estre communiquee à la ieunesse oysifve, embabouinée de cette fureur. l'escris mes lettres tousiours en poste, et si precipiteusement, que, quoyque ie peigne insupportablement mal, i'aime mieulx escrire de ma main que d'y en employer une aultre ; car ie n'en treuve point qui me puisse suyvre , et ne les transcris lamais. I'ay accoustumé les grands qui me cognoissent à y supporter des litures et des trasseures, et un papier sans plieure et sans marge. Celles qui me coustent le plus sont celles qui valent le moins : depuis que le les traisne, c'est signe que le n'y suis pas. le commence volontiers sans project; le premier traict produict le second. Les lettres de ce temps sont plus en bordures et prefaces, qu'en matiere. Comme i'aime mieulx composer deux lettres que d'en clore et plier une, et resigne tousiours cette commission à quelque aultre: de mesme, quand la matiere est achevee, le donnerois volontiers à quelqu'un la charge d'y adjouster ces longues barangues, offres et priercs que nons logeons sur la fin; et desire que quelque nouvel usage nous en descharge, comme aussi de les inscrire d'une legende de qualitez et tiltres ; pour ausquels ne bruncher i'ay maintesfois laissé d'escrire, et notamment à gents de justice et de finance ;

tant d'innovations d'offices, une si difficile dispensation et codonnance de divers noms d'honneur, lesquels, estants si cherement achaetez, ne peuvent estre eschangez on oubliez sans offense. Le treuve pareillement de mauvaise grace d'en charger le front et inscription des livres que nous faisons imprimer.

CHAPITRE XL.

QUE LE GOUST DES BIENS ET DES MAULX BESPEND, EN BONNE PARTIE, DE L'OPINION QUE NOUS EN AVONS.

Les hommes, dict une sentence grecque ancienne, sont tormentez par les opinions qu'ils ont des choses, non par les choses mesmes. Il y auroit un grand poinct gaigné pour le soulagement de nostre miserable condition humaine, qui pourroit establir cette proposition vrave tout par tout. Car, si les manix n'ont entree en nous que par nostre iugement, il semble qu'il soit en nostre pouvoir de les mespriser, ou contourner à bien : si les choses se rendent à nostre mercy, pourquoy n'en chevirons nous, ou ne les accommoderons nous à nostre advantage ? si ce que nous appellons mal et torment. n'est ny mal ny torment de soy , ains seulement que nostre fantasie luy donne cette qualité, il est en nous de la changer; et en avant le choix, si nul ne nous force, nous sommes estrangement fols de nous bander pour le party qui nous est le plus ennuyeux, et de donner aux maladies, à l'indigence et au mespris un aigre et mauvais goust, si nous le leur pouvons donner bon, et si, la fortune fournissant simplement de matiere, c'est à nous de luy donner la forme. Or, que ce que nous appellons mal ne le soit pas de soy; ou au moins, tel qu'il soit, qu'il depende de nous de luy donner aultre saveur et aultre visage (car tout revient à un), veovons s'il se peult main-

Si l'estre originel de ces choses que nous craignons avoit credit de se loger en nous de son anctorité, il logeroit pareil et semblable en tonts; car les hommes sont touts d'une espece, et, sauf le plus et le moins, se treuvent garnis de pareils utils et instruments pour concevoir et juger : mais la diversité des opinions que nous avons de ces choses là, montre clairement qu'elles n'entrent en nous que par composition : tel à l'adventure les loge chez sov en leur vray estre. mais mille aultres leur donnent un estre nouveau et contraire chez eulx. Nous tenons la mort, la pauvreté et la douleur pour nos principales parties : or, cette mort, que les uns appellent « des choses horribles la plus horrible, » qui ne sçait que d'aultres la nomment · l'unique port des torments de cette vie, le souverain bien de nature, seul appuy de nostre liberté, et commune et prompte recepte à touts maula? . Et comme les uns l'attendent tremblants et effroyez, d'aultres la supportent plus ayscement que la vie; celuy là se plaint de sa facilité.

> Mors, atinam paridos vita subducere nolles, Sed virtus le sols éaret!

Or hissons ees glorieux courages. Theodorus respondict à Lysimachus, menaçant de le tuer : "A fera un grand coup, d'arriver à la force d'une cantharide! - La pluspart des philosophes se trouveau aroir ou prevenu par desseing, ou hasté et secouru leur mort. Combieu veoid on de personnes populaires, conduictes à la mort, et non à une mort simple, mais meste de bonte et quelquestois de griefs torments, y apporter une telle asseurence, qui par opiniastreté, qui par simplesse naturelle, qu'on n'y apperçoit rien de changé de leur estat ordinaire; establissants leurs affaires domestiques, se recommendants à leurs amis, chantants, preschants et entretenants le peuple, voire y meslants quelquesfois des mots pour rire, et beuvants à

leurs cognoissants, aussi bien que Socrates?

Un qu'on menoit au gibet disoit, « qu'on gardast de passer par telle rue, car il y avoit dangier qu'un marchand lui feist mettre la main sur le collet, à cause d'un vieux debte. . Un aultre disoit au bourreau, « qu'il ne le tonchast pas à la gorge, de peur de le faire tressaillir de rire, tant il esteit chatouilleux, . L'aultre respondict à son confesseur qui luy promettoit qu'il souperoit ce iour là avecques nostre Seignenr. · Allez vous y en , vous; car de ma part le ieusue. · Un aultre ayant demandé à boire , et le bourreau ayant beu le pre-mier, dict ne vonloir boire aprez lui, de peur de prendre la verolle. Chascun a oui faire le conte du Picard auquel, estant à l'eschelle, on presente une garse, et que (comme nostre instice permet quelquesfois), s'il la vouloit espouser, on luy sauveroit la vie : luy , l'ayant un pen contemplee, et apperceu qu'elle boittoit : « Attache ! attache! dict il; elle cloche. . Et on dict de mesme qu'en Dannemarc, un homme condamné à avoir la teste trenchee, estant sur l'eschaffand, comme on luy presenta une parcille condition, la refusa, parce que la fille qu'on luy offrit avoit les ioues avallees, et le nez trop poinctn. Un valet, à Toulouse, accusé d'heresie, pour toute raison de sa creance, se rapportoit à celle de son maistre, ieune escholier prisonnier avecques luy, et aima mieulx mourir que se laisser persuader que son maistre peust errer. Nous lisons de ceulx de la ville d'Arras, lors que le roy Louys unziesme la print, qu'il s'en trouva bon nombre parmy le peuple qui se laisserent pendre plustost que de dire, Vive le roy! Et de ces viles ames de bouffons, il s'en est trouvé qui n'ont voulu abandonner leur gaudisserie en la mort mesme. Celuy à qui le bourreau donnoit le bransle, s'escria. « Vogue la gallee! » qui estoit son refrain ordinaire. Et l'aultre qu'on avoit couché, sur le poinct de rendre sa vie, le long du foyer sur une paillasse, à qui le medecin, demandant où le mal le tenoit, « Entre le banc et le feu, » respondict il : et le presbtre, pour luy donner l'extreme onction, cherchant ses pieds, qu'il avoit resserrez et contraincts par la maladie : « Vous les trouverez, dict il an bout de mes iambes. • A l'homme qui l'exhortoit de se recommender à Dieu, • Qui y va? • demanda il : et l'auttre respondant, • Ce sera tantost vous mesme, s'il luy plaist : . . Y fusse ie bien demain au soir? . repliqua il. . Recommendez vons seulement à luy, suyvit l'aultre, vous y serez bientost: > . Il vault doncques mieulx, adiousta il, que ie lui porte mes recommendations moy mesme.

Au royanme de Narsingue, encores autourd'huy, les femmes de eurs preshtres sont vives enseyveles avecques le corps de leurs maris: toutes auttres femmes sont bruslees aux funcrailles des leurs, non constamment seulement, mais gayeument seulement des leurs, de leurs viteurs, qui font un peuple, se presentent si alaigrement an feu où son corps est brusle, qui is montrent prendre à grand honneur d'y accompaigner leur maistre. Pendant nos dernières guerres de Milan, et tant de prinses et rescouses, le peuple, impatient de si divers cut fant de prinses et rescouses, le peuple, impatient de si divers out dire à mon pere qu'il y veit tenir compte de bien viagt et cinq maistres de maisons qui s'estoient desfinite seul mesmes en une semaine: accident approchant à celuy des Xanthiens, lesquels, assiegez par Brutus, se precipiterent pesie mesle, hommes, femmes et enfants, à un si furieux appetit de monrir, qu'on ne faict rien pour fuyr la mort que ceulx cy ne feissent pour fuyr la vie: de maniere

qu'à peine Brutus en peut sauver un bien petit nombre.

Toute opinion ext assez forte pour se faire espouser au prix de la vie. Le premier article de ce courageux serment que la Grece lura et mainteint en la guerre medoise, ce feut que chascun changeroit plustost la mort à la vie, que les loit persiennes aux teurs. Combien plustost la mort l'essagrat, que de se descirconcire pour se baptiser? exemple de quoy nulle sorte de religion n'est incapable.

Les roys de Castille ayants banni de leurs terres les Inifs, le roy Jehan de Portugal leur vendit, à huict escus pour teste, la retraicte aux siennes pour un certain temps; à condition que, iceluy venu, ils auroient à les vuider; et luy, prometteit leur fournir de vaisseaux à les traiecter en Afrique. Le jour arrivé, lequel passé il estoit dict que ceulx qui n'auroient obei demenreroient esclaves, les vaisseaux leur feurent fournis escharcement, et ceulx qui s'y embarquerent, rudement et vilainement traictez par les passagiers, qui, oultre plusieurs aultres indignitez, les amuserent sur mer, tantost avant, tantost arriere, jusques à ce qu'ils eussent consommé leurs victuailles, et feussent contraincts d'en acheter d'eulx si cherement et si longuement, qu'on ne les meit à bord qu'ils ne feussent du tout mis en chemise. La nouvelle de cette inhumanité rapportee à ceulx qui estoient en terre, la pluspart se resolurent à la servitude; aulcuns feirent contenance de changer de religion. Emmanuel, successeur de Iehan, venn à la couronne, les meit premierement en li-berté; et, changeant d'advis depuis, leur ordonna de sortir de ses païs, assignant trois ports à leur passage. Il esperoit, dict l'evesque Osorius, non meprisable historien latin de nos siecles, que la faveur de la liberté qu'il leur avoit rendue ayant failli de les convertir au christianisme, la difficulté de se commettre à la volerie des mariniers, et d'abandonner un païs où ils estoient habituez avecques grandes richesses, pour s'aller iecter en region incogneue et estrangiere, les y rameneroit. Mais se veoyant descheu de son esperance, et eulx tonts deliberez au passage, il retrencha deux des ports qu'il leur avoit promis, à fin que la longueur et incommodité du traiect en reduisist aulcuns, ou qu'il eust moyen de les amonceler touts à un lieu pour une plus grande commodité de l'execution qu'il avoit destinee; ce feut qu'il ordonna qu'on arrachast d'entre les mains des peres et des meres touts les enfants au dessoubs de quatorze ans pour les transporter, hors de leur veue et conversation, en lieu où ils feussent instruicts à nostre religion. Ils disent que cet effect produisit un horrible spectacle : la naturelle affection d'entre les peres et les enfants. et, de plus, le zele à leur ancienne creance, combattant à l'encontré de cette vioiente ordonnance, il y feut veu communement des peres et meres se desfaisants enix mesmes, et d'un plus rude exemple encores, precipitants, par amour et compassion, leurs icunes enfants dans des puits, pour fuyr à la loy. Au demourant, le terme qu'il leur avoit prefix expiré, par faulte de moyens, ils se remeirent en servitude. Quelques uns se feirent chrestiens; de la foy desquels ou de leur race, encores aniourd'huy cent aus aprez, pen de Portugais s'assenrent, quoyque la coustume et la longueur du temps soyent bien plus fortes conseilleres à telles mutations, que toute aultre contraincte.

En la ville de Castelnau Darry, cinquante Albigeois beretiques souffrient à la fois, d'un courage determiné, d'estre brudez viss en un feu, avant desadvouer leurs opinions. Quoties non mod ductores nontri, dict. Ciecro, sed miteris étienn exercitus, ad non dubiom mortem concurreum! I'ay veu quelqu'un de mes intimes amis courre la mort à force, d'une traye affection, et eurachiene en son cour par divers visages de discouris que le ne luy sceus rabbattire; et, à la premiere qui s'offiri coeffee d'un lustre d'homeur s'y precipiter, hors merce qui s'offiri coeffee d'un lustre d'homeur s'y precipiter, hors est comme de la comme de cariant de qu'elque legiere incommodité, se sont donnez à lund. Et à ce propos, « Que une craindrons nous, dict un ancien, si nour Et à ce propos, » Que une craindrons nous, dict un ancien, si nour craignons ce que la couardise messen a choist pour sa retraicle? »

D'enfiler icy un grand roolle de ceulx de touts sexes et couditious et de toutes sectes, ez siecles plus heureux, qui ont ou attendu la mort constamment, ou recherché voloutairement, et recherché non seulement pour fuyr les maulx de cette vle, mais aulcuns pour fuyr simplement la satieté de vivre, et d'aultres pour l'esperance d'une meilleure condition ailleurs, ie n'aurois jamais faicl; et eu est le nombre si infini, qu'à la verité i'aurois meilleur marché de mettre en compte ceulx qui l'out craincte : Cecy seulement : Pyrrho le philosophe se trouvant, un lour de graude tormente, dans un batteau. moutroit à ceulx qu'il veoyoit les plus effroyez autour de luy, et les encourageoit par l'exemple d'un pourceau qui y estoit, nullement soulcieux de cet orage. Oserons nous doucques dire que cet advautage de la raison, de quoy nous faisous tant de feste, et pour le respect duquel nous nous tenons maistres et empereurs du reste des creatures, avt esté mis en nous pour nostre torment? A quoy faire la cognoissance des choses, si uous en deveuous plus lasches? si nous en perdous le repos et la tranquillité où nous serions saus cela? et si elle uous rend de pire conditiou que le pourceau de Pyrrho? L'intelligence qui nous a esté donnee pour nostre plus grand hien, l'emoloyerous nous à nostre ruyne ; combattants le desseing de nature et l'universel ordre des choses, qui porte, que chascun use de ses utils et moyeus pour sa commodité?

Bien, me dira lon, vostre regle serve à la mort : mais que direz vous de l'indigence? que direz vous encores de la douleur? que Aristippus, Hieronymus et la pluspart des sages ont estimé le dernier mal; et ceulx qui le nioient de parole le confessoient par effect. Posidonius estant extremement tormenté d'une maladie aiguë et douloureuse. Pompeius le feut veoir, et s'excusa d'avoir prins heure si importune pour l'ouïr deviser de la philosophie : « la à Dieu ue plaise. luy dict Posidonius, que la douleur gaigne tant sur moy qu'elle m'empesche d'en discourir l » et se iecta sur ce mesme propos du mespris de la douleur : mais ce pendant elle iouoit son roolle, et le pressoit incessamment; à quoy il s'escrioit : « Tu as beau faire, douleur! si ne diray ie pas que tu sois mal. . Ce conte, qu'ils font tant valoir, que porte il pour le mespris de la douleur? il ne debat que du mot : et ce peudant si ces poinctures ne l'esmeuvent, pourquoy eu rompt ll son propos? pourquoy pense il faire beaucoup de ne l'appeller pas Mal? Icy tout ne cousiste pas en l'imagination : nous opinons du reste; c'est icy la certaine scieuce qui loue son roolle; nos sens mesmes en sout luges;

Qui nisi suni reti , ralio quoque falsa sil omnis.

Ferons nous accroire à nostre peau que les coups d'estriviere la chas-

to ailleut! et à nostre goust que l'aloé soit du vin de Graves! Le pourceau de Pyrribe est ey de uostre escot : il est bien saus efforç à la mort; mais si on le bat, il crie et se formente. Forcesons moss la generale loy de nature, qui se vevid en tout et qui est vivant soubs le cele, de trembles de la contra del la contra del la contra del la contra de la contra del la contra del la contra de la contra del l

Auf fult, aut veniet; nibil est præsentis in lita; Morsque minus pænm, quam mora mortis, habet;

mille bestes, mille hommes sont plustost morts que menacez. Aussy, ce que nous disons craindre principalement en la mort, c'est la dou-leur, son avant courceuse constamiere. Touteslois, s'il en fæult craire un sainct pere, malors mortem non facti, rais quod sequitum mortem; et ie dirois encores plus vraysemblablement, que ny ce qui va devant, ny ce qui vient aprez u'est des appartenauces de la morte.

Nous nous excusions Sailsement: et le treave par experience que c'est plustoit l'impatience de l'imagination de la mort qui nous rend impatients de la douleur, et que nous la seutons doublement grieve de ce qu'elle noss menace de mourir; mais it arison accusant nototre lascheté de craindre chose si soubdaine, si inevitable, si insensible, nous prenont cet authre pretente plus excusable. Touts les mandie un'not autre dangier que du mal, nous les disons sans dangier celur yes des dents ou de la goutte, pour grief qu'il soit, d'autant qu'il n'est

pas homicide, qui le met en compte de maladie?

Or bien presupposons le, qu'en la mort nous regardons principalement la douleur; comme aussi la pauvreté n'a rien à craindre que cela, qu'elle nous iecte entre ses bres par la soif, la faim, le froid, le chauld, les veilles qu'elle nous fait souffrir : aiusi n'ayons à faire qu'à la donleur. le leur doune que ce soit le pire accident de nostre estre ; et volontiers, car je suis l'homme du monde qui luy veulx autant de mal et qui la fuys autant, pour insques à present n'avoir pas eu, Dieu mercy, grand commerce avec elle; mais il est en nous, sinon de l'aueantir, au moins de l'amoindrir par patience; et, quand bien le corps s'eu esmouveroit, de maintenir ce neantmoins l'ame et la raison eu boune trempe. Et s'il ne l'estoit, qui auroit mis en credit la vertu, la vaillauce, la force, la magnanimité et la resolution? où iouerovent elles leur roolle, s'il n'y a plus de douleur à dessier? Avida est periculi virtus : s'il ne fault concher sur la dure, soustenir armé de toutes pieces la chaleur du midy, se paistre d'un cheval et d'un asue, se veoir destailler en pieces et arracher une balle d'entre les os, se souffrir recoudre, cauteriser et sonder, par où s'acquerra l'advantage que nous voulons avoir sur le vulgaire? C'est bieu loing de fuyr le mal et la douleur, ce que disent les sages, « que des actions egualement bounes, celle là est plus souhaitable à faire où il y a plus de peine. » Non enim hilaritate, nec lascivia, nec risu, aut ioco, comite levitatis, sed sæpe etiam tristes firmitate et constantia sunt beats. Et à cette cause, il a esté impossible de persuader à uos peres que les conquestes faictes par vifve force au hazard de la guerre, ne feussent plus advantageuses que celles qu'on faict en toute seureté par practiques et menees.

Letins est, quoties magno sibi constat honestum.

Davautage, cela nous doibt consoler, que naturellement « si la douleur est violente, elle est courte; si elle est lougne, elle est legiere : » si gravis, brevis, si longus, levis. Tu ne la sentiras gueres longtemps, si tu la sens tron: elle mettra fin à sov ou à tov : l'un et l'aultre revient à un; si tu ne la portes, elle t'emportera. Memineris maximos morte finiri; parvos multa habere intervalla requietis; mediocrium nos esse dominos ; ut si tolerabiles sint , feramus ; sin minus , e vita , quem ea non placeat, tanquam e theatro, exeamus. Ce qui nous faict sonffrir avecques tant d'impatience la douleur, c'est de n'estre pas acconstumez de prendre nostre principal contentement en l'ame, de ne nous fonder point assez sur elle, qui est seule et souveraine maistresse de nostre condition. Le corps n'a, sauf le plus et le moins. qu'un train et qu'un pli : elle est variable en toute sorte de formes, et reuge à soy, et à son estat quel qu'il soit, les sentiments du corps et touts aultres accidents : pourtant la fault il estudier et enquerir, et esveiller en elle ses ressorts touts puissants. Il u'v a raison, ny prescription, ny force qui vaille coutre son inclination et son choix. De tant de milliers de biais qu'elle a eu sa disposition, donnons luy en un propre à nostre repos et conservation : nous voylà, non couverts seu-lement de toute offense, mais gratifiez mesme, et flattez, si bon luy semble, des offenses et des maulx. Elle faict son proufit de tout indifferemment : l'erreur, les songes, luy servent utilement, comme une loyale matiere à nous mettre à garant et en contentement. Il est aysé à veoir que ce qui aiguise en nous la douleur et la volupté, c'est la poincte de nostre esprit : les bestes qui le tiennent soubs boucle, laissent aux corps leurs sentiments libres et naïfs, et par consequent uns, à peu prez, en chasque espece, ainsy qu'elles montreut par la semblable application de leurs mouvements. Si nous ne treubions pas en nos membres la jurisdiction qui leur appartient en cela, il est à croire que uous en serions m'eulx, et que nature leur a donné un iuste et moderé temperament envers la volupté et envers la douleur; et ne peult faillir d'estre juste, estant egual et commun. Mais, puisque nous nous sommes emancipez de ses regles pour nous abandonner à la vagaboude liberté de nos fantasies, au moins aidons nous à les plier du costé le plus agreable. Platon craint nostre engagement aspre à la douleur et à la volupté, d'autant qu'il oblige et attache par trop l'ame au corps : moy plustost, au rebours, d'autant qu'il l'en desprend et descloue. Tout ainsi que l'ennemy se reud plus aspre à nostre fuite; aussi s'enorqueillit la douleur à nous veoir trembler soubs elle. Elle se rendra de bien meilleure composition à qui luy fera teste : ils, fault opposer et bander contre. En nous acculant et tirant arriere , nous appellons à nous et attirons la ruyne qui nous menace. Comme le corps est plus ferme à la charge en le roidissant, aussi est l'ame. Mais venons aux exemples, qui sont proprement du gibier des gents

folbles de reina comue moy : où nous trouvreus qu'il va de la doeu comme des pierres, qui prenent couleur on plus haulte, on plus morue, selon la feuille où lon les couche, et qu'elle ue tient qu'autant de place en nous que nous luy en insons : Tantum doiserunt, quantum doiserbus se inseruerunt. Nous sentons plus us coup de rasoir du chirurgien, que dis coup d'espec en la tealuer us combat. Les touleurs de l'enfantement, par les medecines et par Dieu mesmo edimene grandes, et que nous passons avecques tant de cerimonies, ediment de l'enfantement, par les medecines et par Dieu mesmo ediment grandes, et que nous passons avecques tant de cerimonies, per pied, quel changement y touvez vous l'eur par les deux de l'enfante pried, quel changement y touvez vous l'eur que l'eur le qu'elle avoient lier au venire : et ce s. Agyptiennes contrelaites, ramassees d'eutre nous, vout elles mesmes laver les leurs qui vienant de naiste, et prennent leurs hairs en la plus prochaine ri-ment de naiste, et prennent leurs hairs en la plus prochaine ri-

viere. Oultre tant de garses qui desrobent touls les jours leurs enfants en la generation comme en la conception, cette belle et noble femme de Sabinus, patricien romain, pour l'interest d'aultruy, supporta seule, sans secours et sans voix et gemissement, l'enfantement de deux lumeaux. Un simple garsonnet de Lacedemone avant desrobé un regnard (car ils craignoient encores plus la honte de leur sottise au larrecin que nous ne craignons la peine de nostre malice), l'ayant mis sous sa cappe, endura plustost qu'il luy eust rongé le ventre, que de se descouvrir. Et un aultre, donnant de l'encens à un sacrifice, se laissa brusler jusques à l'os par un charbon tumbé dans sa manche, pour ne troubler le mystere : et s'en est veu un grand nombre, pour le seul essay de vertu, suyvant leur institution, qui ont souffert en l'aage de sept ans d'estre fouettez iusques à la mort sans alterer leur visage. Et Cicero les a veus se battre à troupes, de poings, de pieds et de dents, iusques à s'evanouïr, avant que d'adyouer estre vaincus. Nunquam naturam mos vinceret; est enim ea semper invicta : sed nos umbris, deliciis, otio, languore, desidia animum infecimus; opinionibus maloque more delinitum mollivimus. Chascun sçait l'histoire de Scevola, qui, s'estant coulé dans le camp ennemy pour en tuer le chef, et avant failly d'attaincte, pour reprendre son effect d'une plus estrange invention, et descharger sa patrie, confessa à Porsenna, qui estoit le roy qu'il vouloit tuer, non seulement son desseing, mais adiousta qu'il y avoit en son camp un grand nombre de Romains complices de son entreprinse, tels que luy : et , pour montrer quel il estoit, s'estant faict apporter un brasier, veit et souffrit griller et rostir son hras, iusqu'à ce que l'ennemy mesme en ayant horreur commanda oster le brasier. Quoy! celuy qui ne dai-gna interrompre la lecture de son livre, pendant qu'on l'incisoit? et celuy qui s'obstina à se mocquer et à rire, à l'envy des maulx qu'on luy faisoit; de façon que la cruauté irritee des bourreaux qui le tenoient, et toutes les inventions des torments redoublez les uns sur les aultres, luy donnerent gaigné? Mais c'estoit un philosophe. Quoy! un gladiateur de Cesar endura, tousiours riant, qu'on luy sondast et destaillast ses playes : Quis mediocris gladiator ingemuit? quis vultum mutavit unquam? Quis non modo stetit, verum etiam decubuit turpiter? Quis, quum decubuisset, ferrum recipere iussus, collum contraxit. Mes-lons y les femmes. Qui n'a oui parler à Paris de celle qui se feit cscorcher, pour seulement en acquerir le teint plus frais d'une nouvelle peau? Il y en a qui se sont faict arracher des dents vifves et saines, ponr en former la voix plus molle et plus grasse, ou pour les renger en meilleur ordre. Combien d'exemples du mespris de la douleur avons nous en ce genre! Oue ne peuvent elles, que craignent elles, pour peu qu'il y ayt d'adgencement à esperer en leur beauté?

Vellere quels cure est albos a stirpe capillos, Et faciem, dempia pelle, referre noram.

I'en ay ven engloutir du sable, de la cendre, et se travailler à poinct nommé de ryune leur estomach, pour acquerir les pasles couleurs. Pour faire un corps bien espagnolé, quelle gehenne ne souffrent elles, guindees et cenglees, à tout de grosses ocches sur les osster, tusques à la chair vifre? ouy, quelquesfois à en mourir. Il est ordinaire à beaucoup de nations de mostre temps de se ble-

Il est ordinaire a heaucoup de nations de nostre temps de se biecer à escient pour donner foy à leur parole : et nostre roy en recite des notables exemples de ce qu'il en a veu en Poloigne, et en l'endroict de luy mesme. Mais oultre ce que ie sçais en avoir esté lmité en France par aulcuus, quand ie veins de ces fanneux estats de Blois l'avois veu peu auparavant une fille, en Picardie, pont tesmolgner la sincentié de ses promesses et aussi sa constance, se donner, du poinçon qu'elle portoit en son poil, quatre ou cinq bons coups dans le bras, qui inty faisoient craqueter la peua, et la saignoient bien en bon fointe. La marque y demeure, ils portent son boil en ten de la la parque et la marque y demeure, ils portent son boil en la la playe, et l'y tiennent un temps incroyable, pour arrester le sang et former la cicatrice; gents qui l'ont veu l'ont escript, et me l'ont un'et : mais pour dix aspres, il s'en treuve touts les iours entre eult personne qui se donnera une bien profonde tallade dans le bras ou dans les cuisses de suis bien ayse que les tesmoligs nous sont plus anne les cuisses le suis bien ayse que les tesmoligs nous sont plus fournit à suffisiance : et aprez l'exemple de nostre sainct Guide, il y en a cue force qui, par devotion, ont voulu porter la croix. Nous apprenons, par tesmoing tresdigne de foy, que le roy sainct Louys porta la hatre issugres à ce que, sur sa vicilières, son confesseur l'en disposit per le company en controlle de la controlle de l

Guillaume, nostre dernier duc de Guyenne, pere de cette Alienor qui transmit ce duché aux maisons de France et d'Angleterre, porta, les dix ou douze derniers ans de sa vie, continuellement, un corps de cuirasse soubs un habit de religieux, par penitence. Foulques, comte d'Aniou, alla iusques en Ierusalem, pour là se faire fouetter à deux de ses valets, la chorde au col, devant le sepulchre de nostre Seigneur. Mais ne veoid on encores touts les jours, au vendredi sainct, en divers lieux, un grand nombre d'hommes et femmes se battre iusques à se deschirer la chair et percer iusques aux os? cela ay ie veu sonvent, et sans enchantement : et disoit on (car ils vont masquez) qu'il y en avoit qui ponr de l'argent entreprenoient en cela de garantir la religion d'aultruy, par un mespris de la douleur d'autant plus grand, que plus peuvent les aiguillons de la devotion que de l'avarice. Q. Maximus enterra son fils consulaire, M. Cato le sien preteur designé, et L. Paulus les siens deux en peu de jours, d'nn visage rassis, et ne portant nul tesmoignage de dueil. Ie disois, en mes iours, de quelqu'un, en ganssant, qu'il avoit choué la divine iustice; car la mort violente de trois grands enfants luy avant esté envoyee en nn iour pour un aspre coup de verge, comme il est à croire, peu s'en fallut qu'il ne la prinst à faveur et gratification sin-guliere dn ciel. Ie n'ensuys pas ces humeurs monstrueuses; mais i'en ay perduen nourrice deux ou trois, sinon sans regret, au moins sans fascherie : si n'est il gueres d'accident qui touche plus au vif les hommes. Ie veois assez d'aultres communes occasions d'affliction. qu'à peine sentirois ie si elles me venoient; et en ay mesprisé, quand elles me sont venues, de celles ausquelles le monde donne une si atroce figure, que ie n'oserois m'en vanter au peuple sans rongir : ex quo intelligitur, non in natura, sed in opinione, esse ægritudinem. L'opinion est une pnissante partie, hardie, et sans mesure, Qui rechercha iamais de telle faim la seureté et le repos, qu'Alexandre et Cesar ont faict l'inquietude et les difficultez? Terez, le pere de Sitalcez, souloit dire que . Quand il ne faisoit point la guerre, il luy estoit advis qu'il n'y avoit point difference entre luy et son pal-frenier. » Caton, consul, pour s'asseurer d'aulcnnes villes en Espaigne, ayant seulement interdict aux habitants d'icelles de porter les armes, grand nombre se tuerent : ferox gens, nullam vitam rati sine armis esse. Combien en scavons-nous qui ont fuy la doulceur d'une

via tranquille en leurs maisons, parmy leurs cognoissants, pour suyre l'horreur des descrés inhabibbles; et qui se sont iccte a l'ablication, vilité et mespris du monde, et s'y sont pleus iusques à l'affectation. Le cardinal Borrounee, qui mourul derairement à Minan, crandes richesses, et l'air de l'Italie, et sa ieunesse, se mainteint en une forme de vie si austere, que la mesme robbe qui luy servoit en hyver; n'avoit pour son coucher que la paille; et les heures qui luy resiolent des occupations de sa charge, il les passoit estudiant continuellement, planté sur ses genonis, ayant un peu ses repas, et tout le temps qu'il y empleroit. Itoute la provision de ses repas, et tout le temps qu'il y empleroit.

l'en sçais qui, à leur escient, ont tiré et proufit et advancement

du cocnage, de quoy le seul nom effroye tant de gents.

Si la viue n'est le plus necessaire de nos sens, il est au moins le plus plaisant: mais les plus plaisants et utilise de nos membres semblent estre ceut, qui servent à neus engendrer; toutefois assez de genis les out prins en haine mortelle, pour cela sentement qu'ils estoient trop aimables, et les out resicetez à casse de leur prix; autant saine part des hommes tient à grand heur l'abondance des enfants; moy et quelques aultres à pareil heur le défault; et quand on demande à Thales pourquoy il ne se marie point, il respond «qu'il

n'aime point à laisser lignee de soy. »

Que nostre opinion donne prix aux choses, il se veoid par celles en grand nombre acquelles nous ne regardons pas seulement pour les estimer, ains à nous; et ne considerons ny leurs qualitez ny leurs utilitez, mais seulement nostre coust à les recouver, comme si c'estoti quelque piece de leur substance, et appeions valeur en effect i en advitsie que nous sommes grands mesaglers de nostre mise : eston qu'elle poise, elle sert; de ce mesme qu'elle poise. Nostre opinion ne la laisse inamis courri à fausi fret i l'achat donne tiltre au diamant; et la difficulté, à la vertu; et la douleur, à la devotion; et l'aspreté, à la medicnie; et le, pour arriver à la pavreté, le cets se seus en cette mesme mer, que tant d'autres fouillent de toutes rest par le diamant par le diamant d'autres fouillent de toutes n'est pas voigement, mais changement, d'affaires. De vray, ce n'est pas la disette, c'est plustost l'abondance, qui produict l'avarice. le veux dire mon experience autour dece subiéct.

l'ai vescu en trois sortes de conditions depuis estre sorti de l'enfance. Le premier temps, qui a duré prez de vingt années, ie le passay, n'ayant aultres moyens que fortuits, et despendant de l'ordonnance et secours d'auttruy, sans estat certain et sans prescription. Ma despense se faisoit d'autant plus alaigrement et avecque, moins de soing, qu'elle estoit toute en la temerité de la fortunes le ne feus iamais mieulx. Il ne m'est oncques advenu de trouver la bourse de mes amis close; m'estant enioinct, au delà de toute aultre necessité, la necessité de ne faillir au terme que l'avois prins à m'acquitter, lequel ils m'ont mille fois alongé, voyant l'effort que ie me faisois pour leur satisfaire : en maniere que i'en rendois ma loyauté mesuagiere, et aulcunement piperesse, le sens naturelle ment quelque volupté à payer; comme si le deschargeois mes espaules d'un ennuyeux poids et de cette lmage de servitude; aussi u'il y a quelque contentement qui me chatouilte à faire une action. fuste et contenter aultruy. l'excepte les payements où il fault venir

à marchander et compter ; car si iene treuve à qui en commettre la charge, ie les esloingne honteusement et iniurieusement, tant que ie puis, de peur de cette altercation, à laquelle et mon humeur et ma forme de parler est du tout incompatible. Il n'est rien que ie haïsse comme à marchander : c'est un pur commerce de trichoterie et d'impudence; aprez une heure de debat et de barguignage, I'un et l'aultre abandonne sa parole et ses serments pour cing sols d'amendement. Et si empruntois avec desadvantage : car n'ayant point le cœur de requerir en presence, i en renvoyois le hazard sur le papier, qui ne faict gueres d'effort, et qui preste grandement la main au refuser. Le me remettois de la conduicte de mon besoing plus gayementauxastres et plus librement, que ie n'ay faict depnis à ma providence et à mon sens. La pluspart des mesnagiers estiment horrible de vivre ainsin en incertitude, et ne s'advisent pas, Premierement, que la pluspart du monde vil ainsi : combien d'honnestes hommes ont rejecté tout leur certain à l'abandon, et le font touts les iours, pour chercher le vent de la faveur des roys et de la fortune! Cesar s'endebta d'un million d'or, oultre son vaillant, pour devenir Cesar : et combien de marchands commencent leur traficque par la vente de leur metairie, qu'ils envoyent aux Indes,

Tot per impotentia frets!

En une sigrande siccité de devotion, nous avons mille et mille colleges qui la passent commodement, attendants touls les jours de la liberalité du ciet ce qu'il fauit à etut disner. Secondement, ils na gueres moins incertaine et hazardeuse que le hazard messen. Il voois d'aussi prez la misere au delà de deux mille escus de reate, que si elle estoit tout contre moy : car, outlire ce que le sort a de quoy ouvrir cent bresches à la pauvreté au travers de nos richasquoy ouvrir cent bresches à la pauvreté au travers de nos richastemes.

Fortuna vitrea est, tum, gunm splendet, frangitur,

et envoyer cul sur poincte tontes nos desfenses el levees, le treuve que, par diverses causes, l'indigence se veoid autant ordaniarement logee chez ceulx qui ont des biens, que chez ceulx qui n'en out point; et qu'il L'adventure est elle autonement moins incommode, quand elle est seule, que quand elle se rencontre en compaignié des richesses. Elles viennent plus de l'ordre que de la recepte; faoer est sua quisque fortune : et me semble plus miserable un richa malayié, necessitenz, affarenx, que celuy qui est simplement pamalayié, necessitenz, affarenx, que celuy qui est simplement pamalayié, necessitenz, affarencessité; car est est il de plus extreme, que d'en devenir tyrans et injustes usurpateurs des biens de leurs subjects?

Ma seconde forme, ça esté d'avoir de l'argent: à quor m'estant prins, l'en fest bientost des reserves notables, selon ma condition; n'estimant pas que ce feust avoir, sinon autant qu'on possede outle sa despense ordinaire, ny qu'on se puisse fier du bien qui est encoves en esperance de recepte, pour chire qu'elle soit. Lar, quor l'accepte de l'argent est en contra de l'argent en la contra de l'argent est est en la contra de l'argent en l'argent en la contra de l'arge

le nombre des inconvenients estoit trop infiny, Que si ce n'estoit à touts, c'estoit à aulcuns et plusienrs. Cela ne se passoit pas sans penible solicitude : i'en faisois un secret : et moy, qui ose tant dire de moy, ne parlois de mon argent qu'en mensonge, comme font les aultres qui s'appauvrissent riches, s'enrichissent pauvres, et dispensent leur conscience de iamais tesmoingner sincerement de ce qu'ils ont : ridicule et honteuse prudence! Allois le en voyage? il ne me sembloit estre iamais suffisamment pourveu; et plus ie m'étois chargé de monnoye, plus aussi ie m'estois chargé de crainte, tantost de la seureté des chemins, tantost de la fidelité de ceulx qui conduisoient mon bagage, duquel, comme d'aultres que ie cognois, ie ne m'asseurois iamais assez si ie ne l'avols devant mes yeux. Laissols ie ma boiste chez moy? combien de souspeçons et pensements espineux, et, qui pis est, incommunicables? l'avois tousionrs l'esprit de ce costé. Tout compté, il y a plus de peine à garder l'argent qu'à l'acquerir. Si le n'en faisois du tout tant que i'en dis, an moins il me constoit à m'empescher de le faire. De commodité. i'en tirois peu ou rien : pour avoir plus de moyens de despense, elle ne m'en poisoit pas moins; car, comme disoit Bion, « Autant se fasche le chevelu comme le chanve, qu'on luy arrache le poil : . et, depuis que vous estes acconstumé et avez planté vostre fantasie snr certain moncean, il n'est plus à vostre service; vous n'oseriez l'escorner; c'est nn bastiment qui , comme il vous semble, croulera l'escorner; cest un bastiment qui , comme n vous semoie, croniera tout si vous y touchez; il fault que la necessité vous prenne à la gorge pour l'entamer: et auparavant l'engageois mes hardes et vendois un cheval, avecques bien moins de contraincle et moins envy, que lors ie ne faisois bresche à cette bourse favorie que le tenois à part. Mais le dangier estoit que malayseement peult on establir bornes certaines à ce desir (elles sont difficiles à trouver ez choses qu'on croit bonnes), et arrester un poinct à l'espargne : on va tousiours grossissant cet amas, et l'augmentant d'un nombre à aultre, iusques à se priver vilainement de la ionïssance de ses propres biens, et l'establir toute en la garde, et n'en user point. Selon cette espece d'usage, ce sont les plus riches gents du monde ceulx qui out charge de la garde des portes et murs d'une bonne ville. Tout homme pecunieux est avaricieux, à mon gré. Platon renge ainsi les biens corporels on humains : la santé, la beauté, la force, la richesse : et la richesse, dict il, n'est pas aveugle, mais tres clairvoyante, quand elle est illuminee par la prudence. Dionysius le fils ent bonne grace : on l'advertit que l'un de ses Syracusains avoit caché dans terre un thresor; il lny manda de le luy apporter; ce qu'il fett, s'en reservant à la desrobée quelque partie, avecques laquelle il s'en alla en une aultre ville, où, ayant perdu cet appetit de thesauriser, il se meit à vivre plus liberalement : ce qu'entendant, Dionysius lui feit rendre le demourant de son thresor, disant que, pnisqu'il avoit apprins à en sçavoir user, il le luy rendoit volon-

In fens quelques anness en ce poinct : le ne sçais quel bon daimon men ieta hos riesuillement, comme le Syracusin, ei m'envoya toute ette conserve à l'abandon; le plaisir de certain voyage de grande despense ayant mis an pied cettes tolic maignation; par où ie suis retriebe à une tierce sorte de vie (ie dis ce que l'en sens), certes plus plai-sante beauconp, et plus regler; c'est que le foys courir ma despense quand et quand ma recepti; lantost l'une devance, lamost l'autre, quand et quand ma recepti; lantost l'une devance, lamost l'une contente d'avoir de unova mille aux besoines processites devoluinaires:

aux extraordinaires, fontes les provisions du monde ne squarolent suffire. Et est folie de s'attendre que fortuue elle mesme nous arme iamais suffisamment contre soy: c'est de nos armes qu'il la fault combattre; les fortuites nous traitornat au bon du faiet. Si 'amasse, ce n'est que pour l'esperance de quelque voisine emploite, non pour acheter des terres, de quoy le n'ay que faire, mais pour acheter des terres, de quoy le n'ay que faire, mais pour acheter de terres, de quoy le n'ay que faire, mais pour acheter de la company de

Feraulez, qui avoit passé par les deux fortunes, et trouvé que l'accroist de chevance n'estoit pas accroist d'appetit au boire, manger, dormir, et embrasser sa femme; et qui, d'aultre part, sentoit poiser sur ses espaules l'importunité de l'economie, ainsi que lle faict à moy, delibera de contenter un ieune homme pauvre, son fidele aury, abboyant aprec les richesses; et luy feit present de foutes les siennes, grandes et excessives, et de celles envores qu'il estoit en train d'acgrandes et excessives, et de celles envores qu'il estoit en train d'acet par la guerre: morenand qu'il prins la charge de l'entretenir et nourrir honnestement comme son hoste et son any. Ils vescurent lainsi depuis tresheureusement, et egualement coutents du charge-

meut de leur condition.

Yoylà an tour que l'imiterois de grand courage : et loue grandement la fortune d'un vieil prelat que le veois éverte si purement denis de sa bourse, de sa recepte et des sa mise, tantost à un serviteur choisi, tantost à un autire, qu'il a coulé un long espace d'annes autant la flance de la bonté d'aultruy est un non legier tesmoignage de la bonté propre; partant la favorise Bieu volonitiers. El pour son regard, in ne veois point d'ordre de maison ny plus direment ny plus consamment conducit que le sien. Heureur qu'i ave reglé si luste messure son besoug, que ses richesser y puissent suffire sans soit interrompe d'aultres occupations qu'il suyt, plus convenables, plus interrompe d'aultres occupations qu'il suyt, plus convenables, plus

tranquilles, et selon son cœur!

L'aysance donc et l'indigence despendent de l'opinion d'un chascun; et non plus la richesse que la gloire, que la santé, n'ont qu'autant de beauté, et de plaisir, que leur en preste celuy qui les possede. Chascuu est bieu ou mal, selon qu'il s'en treuve : non de qui on le croid, mais qui le croid de soy, est content; et en cela seul la creance se donne essence et verité. La fortune ue nous faict ny bien ny mal; elle nous eu offre seulement la matiere et la semence : laquelle nostre ame, plus puissante qu'elle, tourne et applique comme il luy plaist; seule cause et maistresse de sa condition heureuse ou malheureuse. Les accessions exterues prennent saveur et couleur de l'interue constitution : comme les accoustrements nous eschauffent, non de leur chaleur, mais de la nostre, laquelle ils sont propres à couver et nourrir; qui en abrieroit un corps froid, il en tireroit mesme service pour la froideur : ainsi se conserve la neige et la glace. Certes, tout en la maniere qu'à un faineant l'estude sert de tormeut; à un yvrongne, l'abstinence du vin; la frugalité est supplice au luxurieux; et l'exercice, gehenne à un homme delicat et oysif: ainsin est il du reste. Les choses ne sont pas si douloureuses

MONTAIGNE. I

ny difficites d'elles mesmes; mais nostre foiblesse et lascheté les faict telles. Pour iuger des choses grandes et haultes, il fault une ame de mesme; aultrement nous leur attribuous le vice qui est le nostre : un aviron droiet semble ceurhe en l'eau, il n'importe pas seulement

qu'on veove la chose, mais comment on la veoid.

Or sus, pourquoy, de tant de discours qui persuadent diversement les hommes de mespriser la mort et de porter la douleur, n'en trouvons nous quelqu'un qui face pour nous? et de tant d'especes d'imaginations qui l'ont persuadé à aultruy, que chascun n'en applique il à soy une, le plus selon son humenr? S'il ne peult digerer la drogue forte et abstersive pour desraciner le mal, au moins qu'il la prenne lenitive pour le soulager. Opinio est quadam effeminata ac levis, necin dolore magis, quam eadem in voluptate: qua quum liquescimus. fluimusque mollitia, apis aculeum sine clamore ferre non possumus.... Totum in eo est, ut tibi imperes. Au demourant, on n'eschappe pas à la philosophie, pour faire valoir oultre mesure l'aspreté des douleurs et l'humaine folblesse; car on la contrainct de se rejecter à ces invincibles repliques : « S'il est mauvais de vivre en necessité, au moins de vivre en necessité il n'est aucune necessité : » · Nul n'est mal longtemps, qu'à sa faulte. » Qui n'a le cœur de souffrir ny la mort ny la vie; qui ne veult ny resister ny fuyr : que luy feroit-on?

CHAPITRE XLI.

DE NE COMMUNIQUER SA GLOIRE.

De toutes les resveries du monde, la plus receue et plus universelle est le soing de la reputation et de la gloire, que nons espousons iusques à quitter les richesses, le repos, la vie et la santé, qui sont biens intellectuels et substantiaux, pour suyvre cette vaine image et cette simple voix qui n'a ny corps, ny prinse:

> La fama, ch' invaghisce a un dolce suono Voi superbi mortelit, e par si hella, E un' ece, un segno, auxi del sogno un' ombra Ch' ad ogni vento si dilegua e sgombra;

et des humeurs desraisonnables des hommes, il semble que les phisosphes mesnes es desfacent plus tard et plus envy de cette ey que de nulle aultre: c'est la plus revesche et opiniastre; quita citam bem proficientes aminos tentare non cessat, il n'en est gueres de laquelle la raison accuse si clairement la vanité; mais elle a ses racines si vifres en nous, que ie ne sçais si iamais auleun s'eu est peu nettement descharger. Aprez que vous avoz tout dict et tout creu pour la desadvoner, elle produiet courtre voire discours uno inclination si intestine, que vous avez peu que tenir à l'eucontre : car, comanie der Cicero, ceult messnes qui la combatent, cucores voulent ils cute de ceult mes de qui la combatent, cucores voulent ils vaulent rendre glorieux de ce qu'ils ont mesprisé la gloire. Toutes aultres choses tumbent en commerce ; nous pressons nos biens et nos vies au besoing de nos amis; mais de communiquer son honneur, et d'estrene raultruy de sa gloire, il ne se voul gueres.

Catolus Luctatius, en la guerre contre les Giubres, ayant faicet touts ses efforts pour arrester ses sollats qui fuyoient devant les ennenis, se meit luy mesme entre les fuyards, et contrefeit le couard, aftu qu'ils semblasent plustost suyrre leur capitaine que fuyr l'ennemy: c'estoit abandouner sa reputation pour couvrir la hont d'auttruy. Quand Charles cinquiesme passa en Proyence l'am mil cinq

cent trente sept, on tient que Antoine de Leve, veovant l'empereur resolu de ce voyage, et l'estimant luy estre merveilleusement glorieux, opinoit toutesfois le contraire et le desconsellloit, à cette fin que toute la gloiro et honneur de ce conseil en feust attribué à son maistre, et qu'il feust diet, son bon advis et sa prevoyance avoir esté telle que, contre l'opinion de touts, il eust mis à fin une si belle entreprinse ; qui estoit l'honorer à ses despens. Les ambassadeurs thraciens, consolants Archileonide, mere de Brasidas, de la mort de son fils, et le hault louant jusques à dire qu'il n'avoit point laissé son pareil, elle refusa cette louange priveo et particuliere, pour la rendre au publie : « Ne me dictes pas cela, repliqua elle; je scais que la villo de Sparte a plusieurs citoyens plus grands et plus vaillants qu'il estoit. En la battaille de Crecy, le prince de Gales, encores fort ieune, avoit l'avant garde à conduire; le principal effort de la rencontre feut en cet endroict : les seigneurs qui l'accompagnoient, se trouvants en dur party d'armes, manderent au roy Edonard de s'approcher pour les secourir. Il s'enquit de l'estat de son fils ; et luy ayant este respondu qu'il estoit vivant et à cheval : . Io luy ferois, dict il, tort de luy aller maintenant desrober l'honneur de la victoire de ce combat qu'il a si longtenips soustenn; quelque hazard qu'il y ayt, elle sera toute sienne; » et n'y voulnt aller ny envoyer, scachant, s'il y fenst allé, qu'on eust diet que tout estoit perdu sans son secours, et qu'on Iny eust attribué l'advantage de cet exploiet, Semper enim quod postremum adjectum est, id rem totam videtur traxisse. Plusieurs estimoient à Rome, et so disoit communement, que les principaulx beaux faicts de Scipion estoient en partie dens à Lælius, qui toutesfois alla tousionrs promouvant et secondaut la grandeur et gloire de Scipion, sans auleun soing de la sienne. Et Theopompus, roy de Sparte, à celuy qui luy disoit que la chose publicque demeuroit sur ses pieds, pour autant qu'il scavoit bien commander ;

 C'est plustost, dict il, parce que le peuple scait bien obeïr. >
 Comme les femmes qui succedoient aux pairies avoient, nonobstant leur sexe, droict d'assister et opiner aux eauses qui appartiennent à la jurisdiction des pairs : aussi les pairs ecclesiastiques, nonobstant lenr profession, estoient tenns d'assister nos roys en leurs guerros, non seulement de leurs amis et serviteurs, mais de leur personne. Aussi l'evesque de Beauvais, se trouvant avecques Philippe Anguste en la battaille de Bouvines, participoit bien fort courageusement à l'effect; mais il luy sembloit ne debvoir toucher au fruiet et gloire de cet exercice sanglant et violent. Il mena de sa main plusieurs des ennemis à raison, ee ionr la : et les donnoit au premier gentilhomme qu'il trouvoit, à esgosiller ou prendre prisonniers, luy en resignant toute l'execution ; et le feit ainsi de Guillaume, comte de Salsberi, à messire Ichan de Nesle. D'une pareille subtilité de conscience à cette aultre, il vouloit bien assommer, mais non pas blecer, et pourtant ne compattoit que de masse. Quelqu'un, en mes iours, estant reproché par le roy d'avoir mis les mains sur un presbtre, le nioit fort et ferme : c'estoit qu'il l'avoit battu et foule aux pieds.

CHAPITRE XLII

DE L'INEQUALITÉ QUI EST ENTRE NOUS.

Plutarque diet, en quelque lieu, qu'il ne trenve point si grande distance, de beste à beste, comme il treuve d'homme à homme. Il

parle de la suffisince de l'ame et qualitez internes. A la verité, fe treuve si loing d'Epaminoudas, comme le l'imagine, iusques à tel que le cognois, le dis capable de sens comman, que l'encherirois volontiers sur Plutarque; et dirois qu'il y a plus de distance de tel à tel homme, qu'il n'y a de tel homme à telle beste.

Hem: vir vire quid presiat?

et qu'il y a autant de degrer d'esprits, qu'il y a d'icy au ciel de brasses, et autant innumerables. Mais, à propos de l'estimation des hommes, c'est merveille que, sauf nous, auteune chose ne s'estime que par ses propres qualitez : nous louons un cheval de ce qu'il est vigoureux el adroict,

> Voluctem Sic landamus equum, facili cui plorima palma Ferret, el exultat rauco victoria circo,

non de son harnois; un levrier, de sa vistesse, non de son collier; un oyeau, de son aile, non de ses longes et sonnettes: pourquoy de mesme n'estimons nous un homme par ce qui est sien? Il a un grand train, un beau palsis, tant de credit, tant de rente; tout cel est si vous marchandez un cheval, vous luy ostez ses bardes, vous le voye, and et à descouvert; ou s'il cst couvert, comme on les presentoit anciennement aux princes à vendre, c'est par les parties moins necessires, à fin que vous ne vous amusiez pas à la beauté de son poil à considerer les tambés, les yeulx et le pied, qui sont les membres les plus utiles?

Regibus hic mos est : ubl equos mercantur, opertos luacipiuni; no. si facies, ut suppe, decora Moili fulla pede est, emptoreus linducat hisniem, Quod puichrm cluues, biera quod caput, ardua cerrix :

pourquor estimant un homme, l'estimez vous tout enveloppé et empacquieté? Il une nous faict montre que des parties qui ne sont autounement siennes, et nous cache celles par lesquelles seules on peut vargement iuger de son estimation. C'est le prix de l'espec que vous cherchez, non de la gaine : vous ne donnerez à l'adventure pas un quatrain, si vous l'aver despouille. Il le fault juere par ly mesme, non par ses atourquet vous l'est despouille. Il le fault juere par ly mesme, non par ses atourquet vous l'est des l'especial seule un le consentation de l'est de la leur de sex pains. - La base n'est pas de la statue. Mesurez le sans ses eschasses : qu'il mette à part ses richesses et honneurs; qu'il se presente en chemise. A il le le corps propre à ses fonctions, sain et alaigre? Quelle amea il't est elle belle, capable et heureusement pourseule de toutes es pieces? est elle riche du sien, ou de l'autitry? la fortune n'y a elle que veoir? Si les yeulx onverts elle attend les espect traites, s'il ne lury chault paro ûl ly sorte la vie, par la bouche ou ple goster, si le lie cha tassies, equable et contenie : c'est ce un ten ous de la les extremes differences qui sout entre nous. Est li lieger par la les extremes differences qui sout entre nous. Est li lieger par la les extremes differences qui sout entre nous. Est li lieger par la les extremes differences qui sout entre nous. Est de la contente de la contente contente contente en content

Sapiens, sinque imperiorus; Quem nequa pauperien, que more, neque rincula terrent; Re-penvare cupulitabas, cantempere hautore Forti; et in se pas iotus teres aique rotandas, Externi ne quid ralesi per lave morati; la quam mante ruit semper fortuma? un tel homme est cinq cents brasses au dessus des royaumes et des duchez; il est luy mesme à soy son empire :

Sapiens.... pol ipse fingit fortunam sibi ;

que lul reste il à desirer?

Nonne vitemus, Kil allud sibi naturam letrare, nisl ut, quol Corpore seiunctus dulor abail, mani- frugtur lucundo sensu, cura semotus metugee?

Compare: luy la tourbe de nos hommes, stupide, basse, servile, instable, et continuellement flottante en l'orage des passions diverses qui la poulsent et repoulsent, pendante toute d'anitruy; il y a di d'esloitignement que du ciel à la terre: et toutesfois l'aveuglement de nostre usage est let, que nous en faisons peu ou point d'estat; là ou, magistrat et un homme privé, un riche et un pauvre, il es irrecento soubdain à nos yenix une extreme disparité, qui ne sont differents, par maniere de dire, qu'en leurs chausses.

En Thrace, le roy estoit distingué de son peuple d'une plaisante maniere et bien reucherie: il avoit une religion à part, un dicu tout à luy, qu'il n'appartenoit à ses subiects d'adorre, c'estoit Mercure; et atti que peinteures, et qu'il n'en font autome dissemblance sesenticile : car, connue les ioueurs de comedie, vous les veoyez sur l'eschaffaud faire une mine de duc et d'empereur; mais tantost apret les voylà devenus valcts et crocheteurs miserables, qui est leur nafive et orde et un bulle.

Scilical et grandes viridi com loce smarsgdi Auro inc uduntur, terliurque thalassica vestis Assidue, et Vaueris sudorem exercita potat :

voyez le derriere le rideau; ce n'est rien qu'un bomme commun, et, à l'adventure, plus vil que le moindre de ses subiects : ille beatus introrsum est; situs braceteta felicitas est; la couardise, l'irresolution, l'ambition, le despit et l'envie, l'agitent comme un aultre:

> Non enim gazz, neque consularia Nummorat lictor mi-eros tumpitus Mantis, et cursa laquesta circum Tecta rolantes;

et le soing et la crainte le tiennent à la gorge au milieu de ses armees.

Rs veraque melos hominom, caraque sequeces Arc metouat sonitus armorem. nec fera tela; Andacterque inter reges, rarumque potentes Versantur, arque futgurem re-ercotor ab auro.

La fichvre, la migraine et la goutte l'espargnent elles non plus que nous? Quand la viellesse loy sera sur les caputes, les archers desa garde l'en deschargeront ils? quand la frayeur de la mort le trausira, quand la cra en lalouise et caprice, nos homestades le remettront clles? Ce ciel de lict, tout enfle d'or et de perles, n'a aulcune verte à rappaiser les tranches d'une verte cholique.

Nac calida citius decedont corpore febres, Textillious si le picturia, ostroque rubenti lactaris, quam si piebela in veste cubandum est. Les flatieurs du grand Alexandre luy faisorent accroire qu'il estoft lis de Jupiter : un iour estant biecé, regardant escouler le sang de sa plave, « Ebbien! qu'en dites vous l'dict il, est ce pas iey us sang vermeil et purement humain fin iest pas de la trempe de ceuy que Homere fairt escouler de la playe des dieux. » Hermodorus le poète avoit fairt des vers en l'honneur d'Antigonus, où il l'appelloit fils du solei] : et luy, au contraire : « Celuy, dict il, qui vuide ma chaize percee, sçait bieu qu'il n'en est rien. « Cest un homme pour touts polages : et si de soy mesue c'est un homme mal nay, l'empire de l'univers ne le sauroit rabiller.

Fueller Hunc replant; quidquid calcaverit hic, rosa figi :-

quoy pour cela si c'est une ame grossiere et stupide? La volupté mesme et le bonheur ne se perçoivent point sans vigueur et sans esprit.

Hæc perinde sunt, ut illius seimus, qui ee possidet : Qui uti scit, ei bouz; illi, qui non utitur recte, mala

Les biens de la fortune, touts tels qu'ils sont, encores fault il avoir le sentiment propre à les savourer. C'est le iouïr non le posseder, qui nous rend heureux.

> Non domes at fundus, non aris acerus, et auri, Ægrato domini dadunit corpore febres, Non animo curas. Valeni possesor uportet, Qui comportatis rebus hene confita uni : (pul capit, aut metult, lival libon sic domus, aut res, Ui lippum pictos tabula, fomenta podagram.

Il est un sot, son goust est mousse et hebesté; il n'en iouït non plus qu'un morioniud de la doulecur du vin gree, ou qu'un cheval, de la richesse du barnois duquel on l'a paré; tout aiust, comme Plaqué s'appelle bien, est equalement mai à l'iniuste, comme bien au iuste; et le mal, au rebuurs. Et puis, où le corps et l'ame sont en mauvais estat, à quoy faire ces commoditez externes? veu que la motion et l'autre de present de la corps et l'ame sont en comme de la comme de la comme de la corps et l'ame de la comme de la corps et l'ame de la cor

Tolus el argento confletus, tolus el auro,

perd il pas le souvenir de ses palais et de ses grandeurs? s'il est en cholere, sa principaulté le garde elle de rougir, de pasiir, de grincer les dents comme un fol? Or, si c'est un habile homme et bien nay, la royauté adiouste peu à son bonheur;

> Si ventri bene, il lateri est , pedibusque tula , nil Divitim polerunt regales addere malus ;

al veoid que ce n'est que biffe et piperie. Ouy, à l'adventure, il sera de l'advis du roy Seleuus, . Que qui scauroi le poids d'un sceptre ne daigneroit l'amasser, quand il le trouveroit à terre : » il le disoit pour les grandes et penibles charges qui touchent à un bon roy. Certes, ce n'est pas peu de chose que d'avoir à regter aultruy, puis-qui regten nous mesune il se presente tant de difficulter. Quant au commander, qui semble estre si doult, considerant l'imbecillité du luigement humain, et la difficulté du choix ez choses novelles et doubteuses, ie suis fort de cet avis, qu'il est bien plus aisé et plus plaisant de suyver quo de guider; et que c'est un grand soiour d'es-plaisant de suyver quo de guider; et que c'est un grand soiour d'es-

prit de n'avoir à tenir qu'une voye tracee, et à respondre que de soy :

Ut satius multo iam sit parere quietum, Quam regere imperio res relle.

Linct que Cyrus disoit qu'il n'appartenoit de commander à homme qui ne vaille mients que ceuts à qui il commande. Mais le noy litiene vaille mients que ceuts à qui il commande. Mais le noy litiene voille de la commande de la commande de la commande de voluptez mesmes, ils sont de pire condition que les privez; d'autant que l'aysance et la facilité leur oste l'algredoulce poincte que nous y trouvous.

> Pluguls amor, almiumque patens, la trella noble Vertitur, et, stomecho dulcis ut exa, nocel.

Pensons notis que les enfants de chour prennent grand plaise à la musique? la saitée la leur rend plustost enunyueuse. Les festins, les danses, les masquarales, les tournois, resiouïssent ceult qui ne les vovent pas souvent, et qui ont desiré de les veoir; mais à qui en faici ordinaire, le goust en devieut fade et malplaisant : ny les dames ne chalouïslent celts qui en iont à ceur sond : qui ne se donne loisir à noir sait, no exprovie prendre plaisir à hoire : les fan-donne loisir à noir sait, no exprovie prendre plaisir à hoire : les fan-donne loisir à noir sait, no exprovie proudre plaisir à hoire : les fan-donne loisir à noir sait, no exprovie pour de plaisir à hoire : les fan-donne de corvee. Et qu'il soit ainsi, ce sont délices aux princes, c'est leur feste, de se pouvoir quelquesfois travestir et desmettre à la façon de vivre basse et populaire :

Pieròmque graim principibas vices, Mundaque parvo un iare paupérum Connt, sine aulæis et o-tro, Sollicitam explicaere frontem.

Il n'est rien si empeschant, si desgousté, que l'abondance. Quel ap-petit ne se rebuteroit à veoir trois cents femmes à sa metry, comme les a le grand Seigneur en son serrail? Et quel appetit et visage de chasse s'estoit reservé celny de ses ancestres, qui n'alloit iamals aux champs à moins de sept mille faulconniers? Et oultre cela, je crois que ce lustre de grandeur apporte non legieres incommoditez à la ionïssance des plaisirs plus doulx; ils sont trop esclairez et trop en butte : et ie ne sçais comment on requiert plus d'eulx de cacher et couvrir leur faulte; car ce qui est à nous indiscretion, à eulx le peuple iuge que ce soit tyrannie, mespris et desdaing des loix : et oultre l'inclination an vice, il semble qu'ils adjoustent encores le plaisir de gourmander et soubmettre à leurs pieds les observances publicques. De vray, Platon, en son Gorgias, definit tyran celuy qui a li-cence en une cité de faire tout ce qui luy plaist : et souvent, à cette cause, la montre et publication de leur vice blece plus que le vice mesme. Chascun craint à estre espié et contreroollé : ils le sont iusques a leurs contenances et à leurs pensees, tout le peuple estimant avoir droict et interest d'en inger; oultre ce que les taches s'agrandissent selon l'eminence et clarté du lieu où elles sont assises, et qu'un seing et une verrue au front paroissent plus que ne faiet ailleurs une balafre. Voilà pourquoy les poëtes feignent les amours de Iupiter conduictes souhs aultre visage que le sien; et de tant de practiques amoureuses qu'ils luy attribuent, il n'en est qu'une seule, ce me semble, où il se treuve en sa grandeur et maiesté.

Mais revenons à Hieron: il recite aussi combien il sent d'incommoditez en sa royauté, pour ne pouvoir aller et voyager en liberté, estant comme prisonnier dans les limites de son païs; et qu'en toutes ses actions il se treuve enveloppé d'une fascheuse presse. De vray, à veoir les nostres touts seuls à table, assiegez de tant de parleurs et regardants incogneus, i'en ay eu souvent plus de pitié que d'envie. Le roy Alphonse disoit que les asnes estoient en cela de meilleure condition que les roys; leurs maistres les laissent paistre à leur ayse : là où les roys ne peuvent pas obtenir cela de leurs serviteurs. Et ne m'est iamais tumbé en fantasie que ce feust quelque notable commodité. à la vie d'un homme d'entendement, d'avoir une vingtaine de contreroolleurs à sa chaize percee; ny que les services d'un homme qui a dix mille livres de rentes, ou qui a prins Casal ou deffendu Siene, luy soyent plus commodes et acceptables que d'un bon valet et bien experimente. Les advantages principesques sont quasi advan-tages imaginaires; chasque degré de fortune a quelque image de principaulté; Cæsar appelle roytelets touts les seigneurs ayants iustice en France de son temps. De vray, sauf le nom de Sire, on va bien avant avecques nos roys. Et veovez, aux provinces esloingnees de la court, nommons Bretaigne pour exemple, le train, les subiects, les officiers, les occupations, le service et cerimonie d'un seigneur retiré et casanier, nourry entre ses valets; et veoyez aussi le vol de son imagination, il n'est rien plus royal : il oyt parler de son maistre une fois l'an, comme du roy de Perse, et ne le recognoist que par quelque vieux cousinage que son secretaire tient en registre. A la verité, nos loix sont libres assez; et le poids de la souveraineté ne touche un gentilhomme françois à peine deux fois en sa vie. La subjection essentielle et effectuelle ne regarde, d'entre nous, que ceulx qui s'y convient, et qui aiment à s'honnorer et enrichir par tel service : car qui se veult tapir en son foyer, et scait conduire sa maison sans querelle et sans procez, il est aussi libre que le duc de Venise. Paucos servitus, plures servitutem tenent.

Mais sur tout Hieron faict cas de quoy il se veoid privé de toute

amilié et sociéé mutuelle, en laquelle consite le plus parfaict at doult fruict de la vie humaine. Car quel tesmoignage d'affection et de bonne volonté puis ie lirer de celuy qui me doibt, veuille il ou non, tout ce qu'il peuti? Puis le faire esta de son humble parler et courtoise reverence, veu qu'il n'est pas en luy de me la refuser, pas honneur; ces respects se doibvent à la royaute, non à mor.

Staximum hoc regni benum est, Qued facia domini cogliur populus sul Quam ferre, tam laudare.

Veois ie pas que le meschant, le bon roy, celuy qu'on hait, celuy qu'on aime, autant en a l'un que l'aultre l'De mesmes apparences, de mesme cerimonie estoit servy mon predecesseur, et le sera mon accesseur. Si mes subicts ne mo fienente pas, ce n'est tesmoignage d'aulteune bonne affection; pourquy le prendrois ie en cette par pour l'amitié qui soit entre luy et moy; car il ne s'y scarorit condre amitié où il y a si peu de relation et de correspondance : ma haulteur m'a uni shors du commerce des houmes; il y a trop de disparité et de disproportion. Ils me suyvent par contenance et par coussume, ce qu'ils me dient et font, ce n'est que fard, leur liberté et sain bridee de toutes parts par la grande puissance que l'ay sur eult : ie me recis rien autour de moy, que couvert et masqué.

Ses courtisans loucient un jour Iulian l'empereur de faire bonne

iustice : - le m'enorgueillirois volontlers, dict il, de ces louanges, si elles venolent de personnes qui ossessul accuser on mechouer mes actions contraircs, quand elles y seroient. - Toutes les vrayes commoditez qu'on les princes leurs voit communes avecques les hommes de moyenne fortune (c'est à faire aux dieux de monter des chevalux sistem, et se puint le lous etc.) et le composité d'autre sommeil et action de la comme de la comme de la comme de la comme de que celuy de quoy nous nous armons; leur couronne ne les couvre ny du soleil ny de la pluie.

Diocletian, qui en portoit une si reveree et si fortunee, la resigna, pour se retirer au plaisir d'une vie privee; et quelque temps aprez, la necessité des affaires publicques requerant qu'il reveinst en prenére la charge, il respondit à cetuix qui l'en proient: v Vous n'entreprendriez pas de me persuader cela, si vous aviez veu le bel ordre des arbres que la ym oy mesme plantez chez moy, et les beaux medes arbres que la ym oy mesme plantez chez moy, et les beaux medes arbres que la ym oy mesme plantez chez moy, et les beaux medes arbres que la ym oy mesme plantez chez moy, et les beaux medes arbres que la ym oy mesme plantez chez moy, et les beaux medes arbres que la ym oy mesme plantez chez moy, et les beaux medes arbres que la ym oy mesme plantez chez moy et les plantes de la chez mesme plantez chez moy et les plantes de la chez mesme plantez chez moy et les plantes de la chez mesme plantez chez moy et les plantes de la chez mesme plantez chez moy et la chez mesme plantez chez moy et les plantes de la chez mesme plantez chez moy et la chez moy et la chez mesme plantez chez moy et la chez mesme plantez chez moy et la chez mesme plantez chez moy et la chez moy et la

lons que i'y ay semez. .

A l'advis d'Anacharsis, le plus heureux estat d'une police seroit où, toutes aultres choses estants equales, la precedence se mesure-

roit à la vertu, et le rebut au vice.

Quand le roy Pyrchus entreprenoit de passer en Italie, Cincas, son sage conseiller, luy voulant laire sentir la vanité de son aumbition:

Eh bien! sire, luy demanda il, à quelle fin dressez vous cette grande entreprises? • Pour me faire maistre de l'Italie, • respondit il soubdain. • Et puis, suyvit Cineas, cela faiet? • le passeray, dict l'auttre, en Gauleet en fespaigne. • Et parez? • le me in ray subieguer l'Afrique; et enfin, quand i auray mis le monde en ma subiection, ie une reposeray, et vivray content et à mon ayse. • Pour Dieu, sire, recluargea lors Cineas, dictes moy à quoy il tient pourquoy ne vous logez vous dez cette heure où vous dictes sapiere, et vous espargner tant de travail et de bazard, que vous iectez entre deux ?

Nimirum , quin non bene norat, que essel habendi Finis , et omnino quosa crescat vera voluptas.

Ie m'en vais clorre ce pas par un verset ancien que le treuve singulierement beau à ce propos : Mores cuique sui fingunt fortunam.

CHAPITRE XLIII.

DES LOIX SUMPTUAIRES.

La façon de quoy nos loir essayent à regler les folles et vaines despenses des tables et vestements, semble setre contraire às afin. Le vray moyen, ce seroit d'engendrer aux hommes le mespris de l'or de la soye, comme de choses vaines et inutiles; et nous leur augmentons l'ionneur et le prix, qui est une hien inepte façon pour en qui mangent du turbot, et qui puissent porter du velours et de la tresse d'or, et l'interdire au peuple, qu'est ce auftre chose que metre en credit ces choses la , et finer croistre l'envie à chacun d'en mer ? Que les roys quittent hardiment ces marques de grandeur; ils en nut sasez d'auttres : tels encer sont plus excussibles à tout auti-vons apprendre assez de meilleures façons de nous distinguer extreurement, et nos degres (ce que l'estime à la verité estre bien

requis en un estat), sans nourrir pour cet effect cette corruption et incommodité si apparente. C'est merveille comme la coustume en ces choses indifferentes plante ayscement et soubdain le pied de son auctorité. A peine feusmes neus un an, pour le deuil du roy Henry second, à porter du drap à la court, il est certain que desia à l'opinion d'un chascun les soyes estoient venues à telle vilité, que si vous en veoviez quelqu'un vestu, vons en faisiez incontinent quelque homine de ville; elles estoient demeurees en partage aux medecins et aux chirurgiens : et quoyqu'un chasenn feust à peu prez vestu de mesme, si y avoit il d'aillenrs assez de distinctions apparentes des qualitez des hommes. Combien soubdainement viennent en honneur parmy nos armees les pourpoincts crasseux de chamois et de toile: et la polisseure et richesse des vestements, à reproche et à mespris! Que les roys commencent à quitter ces despenses, ce sera faict en un mois, sans edict et sans ordonnance : nous irons touts aprez. La loy debvroit dire, au rebours, que le cramoisy et l'orfevrerie est dessendue à toute espece de gents, sauf aux basteleurs et aux conrtisanes.

De pareille invention corrigea Zeleucus les mœurs corrompues des Locriens. Ses ordonnances estoient telles : « Que la femme de condition libre ne puisse mener aprez elle plus d'une chambriere, sinon lorsqu'elle sera yvre, ny ne puisse sortir hors la ville, de nuict, ny porter ioyaux d'or à l'entour de sa personne, ny robbe enrichie de broderie, si elle n'est publicque et putain : Que, sauf les russiens, à homme ne loise porter en son doigt anneau d'or, ny robbe deli-cate, comme sont celles des draps tissus en la ville de Milet. Et ainsi, par ces exceptions honteuses, il divertissoit ingenieusement ses citovens des superfluitez et delices pernicieuses : c'estoit une tresutile maniere d'attirer, par honneur et ambition, les hommes à leur debvoir et à l'obeïssance.

Nos roys peuvent tout en telles reformations externes; leur inclination y sert de loy : Quidquid principes faciunt , præcipere videntur ; le reste de la France prend pour regle la regle de la court. Qu'ils se desplaisent de cette vilaine chausseure qui montre si à descouvert nos membres occultes; ce lourd grossissement de pourpoincts, qui nous faict touts aultres one nous ne sommes, si incommode à s'armer; ces longues traces de poil, effeminees; cet usage de baiser ce que nous presentons à nos compaignons, et nos mains en les saluant. cerimonie deuc aultresfois aux seuls princes; et qu'un gentilhomme se treuve en lieu de respect sans espee à son costé, tout esbraillé et destaché, comme s'il venoit de la garderobbe; et que, contre la forme de nos peres et la particuliere liberté de la noblesse de ce royanme, nous nous tenons desconverts bien loing autour d'ents, en quelque lieu qu'ils soyent; et, comme autonr d'eulx, antour de cent aultres, tant nous avons de tiercelets et quartelets de roys ; et ainsi d'aultres pareilles introductions nouvelles et vicieuses : elles se verront incontinent esvanonies et descriees. Ce sont erreurs superficielles, mais pourtant de manvais pronostique; et sommes advertis que le massif se desinent quand nous veoyons fendiller l'enduict et la crouste de nos parois.

Platon, en ses loix, n'estime peste au monde plus dommageable à sa cité, que de laisser prendre liberté à la ieunesso de changer, en accoustrements, en gestes, en danses, en exercices et en chansons, d'une forme à une aultre; remnant son ingement tantost en cette assiette, tantost en cette là ; courant aprez les nouvelletez, honorant leurs inventeurs : per où les mœurs se corrompent, et toutes institutions viennent à deskaing et à mespris. En toutes chores, sant simplement anx marvaises, la mutation est à craidure; la mutation des saisons, des vents, des vivres, des bumeurs. Et nulles loir no sont en leur vay-redit, que celles ausquelles Dien a donné quelque ancienne durce, de mode que personne ne sçache leur naissance, ny qu'elles ayent lamais esté autires.

CHAPITRE XLIV.

DU DORMIR.

La raison nous ordonne bien d'aller tousiours mesme chemin, mais non toutesfois mesme train : et, ores que le sage ne doibve donner aux passions humaines de se fourvover de la droicte carrière, il peult bien, sans interest de son debvoir, lenr quitter aussi cela. 'en baster ou retarder son pas, et ne se planter comme un colosse immobile et impassible. Quand la vertu mesme seroit incarnee, je crois que le pouls luy battroit plus fort, allant à l'assault qu'allant disner : voire il est necessaire qu'elle s'eschausse et s'esmeuve. A cette cause, i'ay remarqué pour chose rare, de veoir quelquesfois les grands personnages, aux plus haultes entreprinses et importants affaires, se tenir si entiers en leur assiette, que de n'en accourcir pas seule-ment leur sommeil. Alexandre le Grand, le lour assigné à cette fu-rieuse baltaille contre Darius, dormit si profoudement et si haulte matinee que Parmenion feut contrainct d'entrer en sa chambre, et, approchant de son lict, l'appeller deux ou trois fois par son nom pour l'esveiller, le temps d'alier au combat le pressant. L'empereur Othon ayant resolu de se tuer, cette mesme nuict, aprez avoir mis ordre à ses affaires domestiques, partagé son argent à ses serviteurs, et affilé le trenchant d'une espee de quoy il se vouloit donner, n'atteu-dant plus qu'à sçavoir si chascun de ses amis s'estoit retiré en seureté, se print si profondement à dormir, que ses valets de chambre l'eutendoient rouffer. La mort de cet emperent à beaucoup de choses pareilles à celle du grand Catou, et mesme cecy : car Catou estant prest à se desfaire, ce pendant qu'il attendoit qu'on luy rapportast nouvelles si les senateurs qu'il faisoit retirer s'estoient eslargis du port d'Utique, se meit si fort à dormir, qu'on l'ovoit souffler de la chambre veisine; et celuy qu'il avoit envoyé vers le port l'ayant es-veillé pour luy dire que la tormente empeschoit les senateurs de faire voile à leur ayse, il y en envoya encores un aultre, et se r'enfoncaut dans le lict, se remeit encores à sommeiller jusques à ce que ce dernier l'asseura de leur partement. Encores avons nous de quoy le comparer au faict d'Alexandre, en ce grand et dangereux orage qui le menaceoit par la sedition du tribun Metellus, voulant publier le decret du rappel de Pompeius dans la ville avecques son armee, lors de l'esmotion de Catilina; auquel decret Caton seul resistoit, et en avoient en Metellus et luy de grosses paroles et grandes menaces au senat; mais c'estoit au leudemain, en la place, qu'il falloit venir à l'execution, où Metelius, oultre la faveur du peuple et de Cæsar, conspirant lors aux advantages de Pompeius, se debvoit tronver accompaigné de force esclaves estrangiers et escrimeurs à oultrance, et Caton, fortifié de sa seule constance ; de sorte que ses parents , ses domestiques et beaucoup de gents de bien en estoient en grand soulcy et en y eut qui passereut la nuict ensemble sans vouloir reposer, ny boire, ny manger, pour le dangier qu'ils luy veoyoient preparé; mesme sa femme et ses sœurs ne faisoient que pleurer et se tormenter

en sa maison : là où luy, au contraire, reconfortoit tout le monde; et, aprez avoir souppé, comme de coustume, s'en alla coucher, et dormir de fort profond sommeil insques au matin, que l'un de ses compaignons au tribunal le veint esveiller pour aller à le saramouche. La cognoissance que nous avons de la grandeur de courage de cet homme, par le reste de sa vie, nous peuil faire iuger, en itoute seuhomme, par le reste de sa vie, nous peuil faire iuger, en itoute seules accidents; qu'il d'autre me ai loing eulere au desus de les accidents; qu'il d'accidents publication plus que d'accidents ordinaires.

En la battaille navale que Angustus gaigna contre Sextus Pompeius en Sicile, sur le poinct d'aller au combat, il se trouva pressé d'un si profond sommeil, qu'il fallut que ses amis l'esveillassent pour donner le signal de la battaille : cela donna occasion à M. Antonius de luy reprocher, depuis, qu'il n'avoit pas eu le cœur seulement de regarder les yeulx ouverts l'ordonnance de son armee, et de n'avoir osé se presenter aux soldats, iusques à ce qu'Agrippa luy veinst annoncer la nouvelle de la victoire qu'il avoit eue sur ses ennemis, Mais quant au ieune Marius, qui feit encores pis, car le iour de sa dernière iournee contre Sylla, aprez avoir ordonné son armee et donné le mot et signe de la battaille, il se coucha dessoubs un arbre à l'ombre pour se reposer, et s'endormit si serré qu'à peine se peut il esveiller de la route et fuitte de ses gents, n'ayant rien veu du combat; ils disent que ce feut pour estre si extremement aggravé de travail et de faulte de dormir, que nature n'en pouvoit plus. Et à ce propos, les medecins adviseront si le dormir est si necessaire, que nostre vie en despende : car nous trouvous bien qu'on feit mou-rir le roy Perseus de Macedoine prisonnier à Rome , luy empeschant le sommeil; mais Pline en allegue qui ont vescu longtemps sans dormir. Chez Herodote, il y a des nations ausquelles les hommes dorment et veillent par demy annees. Et ceulx qui escrivent la vie du sage Epimenides, disent qu'il dormit cinquante sept ans de suitte.

CHAPITRE XLV.

DE LA BATTAILLE DE DREUX.

Il y eut tout plein de rares accidents en nostre battaille de Dreux; mais ceux qui ne favorisent pas fort la reputation de M. de Guyse mettent volontiers en avant, qu'il ne se peult excuser d'avoir faict alte et temporisé avecques les forces qu'il commandoit, ce pendant qu'on enfonçoit monsieur le connestable, chef de l'armee, avecques l'artillerie, et qu'il valoit mieulx se hazarder, prenant l'ennemy par flanc, que, attendant l'advantage de le veoir en queue. souffrir une si lourde perte. Mais oultre ce que l'issue en tesmoigna, qui en debattra sans passion me confessora ayseement, à mon advis, que le but et la visee, non seulement d'un capitaine, mais de chasque soldat, doibt regarder la victoire en gros; et que nulles occurrences particulieres, quelque interest qu'il y ait, ne le doin-vent divertir de ce poinct là. Philopœmen, en un rencontre de Machanidas, ayant envoyé devant, pour attaquer l'escarmonche, bonne trouppe d'archers et gents de traict; et l'ennemy, aprez les avoir renversez, s'amusant à les poursuyvre à toute bride, et coulant, aprez sa victoire, le long de la battaille où estoit Philopæmen , quoy que ses soldats s'en esmeussent, il ne feut d'advis de bouger de sa place, ny de se presenter à l'ennemy pour secourir ses gents ; ains les avant laissé chasser et mettre en pieces à sa veue, commencea la charge sur les ennemis au battaillon de leurs gents de pied, jors qu'il les veid tout à fini abandonnez de leurs gents de cheval; et bien que ce feusent Leacdemouiens. d'autant qu'il tes print à l'heure que, pour tenir Lacedemouiens, d'autant qu'il tes print à l'heure que, pour tenir tout gaigné, ils commençoient à se poursuyvre Machanidas. Ce cas est germain à ceiuy de monsieur de Guyse.

En cette aspre battaille d'Agesilaus contre les Bœotiens, que Xenophon, qui y estoit, dict estre la p'us rude qu'il eust oncques veue, Agesilaus refusa l'advantage, que fortune luy presentoit, de laisser passer le battaillon des Bœotiens et les charger en queue quelque certaine victoire qu'il en preveist, estimant qu'il y avoit plus d'art que de vaillance; et pour montrer sa prouesse d'une merveilleuse ardeur de courage, choisit plustost de leur donner en teste : mais aussi feut il bien battu et bien blecé, et contrainct enfin de se desmesier, et prendre le party qu'il avoit refusé au commencement, faisant ouvrir ses gents pour donner passage à ce torrent de Bœotiens; puis, quand ils feurent passez, prenant garde qu'ils marchoient en desordre comme ceulx qui cuidoient bien estre hors de tout dangier, il les feit suyvre et charger par les flancs : mais pour cela ne les peut il tourner en fuitte à val de route: ains se retirerent le petit pas, monstrants tousiours les dents, jusques à ce qu'ils se feurent rendus à sauveté.

CHAPITRE XLVI.

DES NOMS.

Quelque diversité d'herbes qu'il y ait, tont s'enveloppe sous le nom de salade : de mesme, sous la consideration des noms, ie m'en yovs faire icy une galimafree de divers articles.

Chasque nation à quelques noms qui se prennent, le ne sçais comment, en nauvaise part : et à nous leban, Guillaume, Benoisl. Item, il semble y avoir, en la genealogie des princes, certains noms fatalement affectez : comme des Ptolomees à ceuts d'Aegypte, des Henrys en Angleterre, Charles en France, Baudoins en Flandres, et en nostre ancienne Aquitaine, des Guillaumes, d'où l'on dict que le nom de Guienne est venu, par un froid rencontre, s'il n'en y avoit d'aussi cruds dans Platon mession.

Item, c'est une chose legiere, mais foutesfois digne de memoire pour son estraugét, et escripte par tensoing oculaire, que Henry, duc de Normandie, fils de Henry second, roy d'Angeterre, faisant ne festin en France, l'assemblee de la nobeses y feut si grande, que, pour passe-temps, s'estant divisee en bandes par la ressemblance des noms; en la premier troupe qui feut des Guillaumes, il se trouva ceut dix chevaliers assis à table portants ce nom, sans mettre en compte les simples gentilsbommes et serviteurs.

Il est autani plaisant de distribuer les tables par les noms des assistants, connue il estoli à l'empereur Geta de faire distribuer le service de ses mels par la consideration des premières lettres du nom des viandes : on servoit celles qui se commenceoient par M:

mouton, marcassin, merlus, marsoin; ainsi des aultres.

Ilen, il se diet qu'il faiet bon avoir bon nom, c'est à dire-credit rejutation; mais encores, à la verité, est il commode d'avoir un nom beau, et qui ayseement se puisse pronouer et relenit, car les rors et les grands nous en cognoissent plus ayseement, et oublient

pins mal volontiers; et de ceulx mesmes qui nous servent, nous commandons plus ordinairement et employons ceulx desquels les noms se presentent le plus facilement à la langue. L'ay veu le roy tlenry second ne pouvoir nommer à droit un gentilibomme de ce quartier de Gascoigne; et à une fille de la royne, il feut luy mesme davis de donner le nom general de la race, parce que celuy de la maison paternelle luy sembla trop divers. Et Socrales estime digno du soing paternel de donner un beau nom aux enfants.

and some patients of columns and account account account and account accou

Item, dirà pas la posterité que nostre reformation d'aniourd'hny ayt esté delicate et exacte, de n'avoir pas seulement combattu les erreurs et les vices, et rempli le monde de devotion, d'hnmilité, dobeissance, de paix et de toute espece de vertu; mais d'avoir passé etc. Per le comparation de la com

Item, ie sçais bon gre'à lacques Amyot d'avoir laiseé, dans le cours d'une orision françoise, les noms latins touts entiers, saus les bigarrer et changer pour leur donner une cadence françoise. Cola sembloit un pes rade au commencement; mais desia l'usage, par lo credit de son Plutarque, nous en a osté toute l'estrangeté. La soulaissassent nos noms touts tels agrilssont; car, en faisant de Yaudemont Yallemontanus, et les metamorphosant pour les garber à la grecque ou à la romaine, nous ne sçavons où nous en sommes, et

en perdons la cognoissance.

Pour clorre nostre compte, c'est nu vilain usage, et de tresmanvaise consequence en nostre France, d'appeler chascun µar le nom de sa terre et seignenrie, et la chose du monde qui faict plus mesler et mescopnoistre les races. Un cadet de honne maison, ayant eu pour son appanage une terre, sons le nom de laquelle il a este ogneu et honnoré, ne peul honnestement l'abandonner dix an aprez sa mort, la terre s'en va à un estrangier qui en faict de mesme; devinez où nous sommes de la cognoissance de ces hommes. Il ne fault pas aller querir d'aultres exemples, que de nostre maison royale, où aultant de partages, autant de surnoms: copen-

dant l'originel de la tige nous est eschappé. Il y a tant de liberté en ces mutations, que de mon temps ie n'ay veu personne, eslevé par la fortune à quelque grandeur extraordinaire, à qui on n'avt attaché incontinent des tiltres genealogiques nouveaux et ignorez à son pere. et qu'on n'ayt enté en quelque illustre tige : et, de bonne fortune, les plus obscures familles sont plus idoines à falsification. Combien avons nous de gentilshommes eu France qui sont de royale race selon leurs comptes? plus, ce crois ie, que d'aultres. Feut il pas dict de honne grace par un de mes amis? ils estoient plusieurs assemblez pour la querelle d'un seigneur contre un aultre, lequel aultre avoit, à la verité, quelque prerogative de tiltres et d'alliances eslevees au dessus de la commune noblesse. Sur le propos de cette prerogative, chascun, cherchant à s'egualer à luy, alleguoit, qui une origine, qui une aultre, qui la ressemblance du nom, qui des armes, qui une vieille pancharte domestique; et le moindre se trouvoit arriere fils de quelque roy d'oultremer. Comme co feust à disner, cettuy cy, au lien de prendre sa place, se recula en profondes reverences, suppliant l'assistance de l'excuser de ce que, par temerité, il avoit jusques lors vescu avec eulx en compaignon; mais qu'ayant esté nouvellement informé de leurs viellles qualitez, il commenceoit à les honnorer selon leurs degrez, et qu'il ne luy apparteuoit pas dese seoir parmy tant de princes. Aprez sa farce, il leur dict millo iniures : « Contentous nous, de par Dieu! de ce de quoy nos peres so sont contentez, et de ce que nous sommes; nous sommes assez, si nous le scavons bien maintenir : ne desadvonons pas la fortune et condition de nos aveuls. et ostons ces sottes imaginations, qui ne peuvent faillir à quiconque a l'impudence de les alleguer. »

Lés armoiries n'ost de seureté non plus que les surnoms. Je porte d'aurs semé de trefles d'or, à une patté de 1900 do mesme, armee de gueules, mise en fasce. Quel privilege a cette figure pour demourer particulièrement en ma maison? un gendre la transportera en une autre famille : quelque chestif achetur en fren ses premières faison. In est chose où il se rencontre plus de mutation of de confusion.

Mais cette consideration me tire par force à nn anître champ. Sondons nn pen de prez, et, pour Dieu! regardons à quel fondement nous attachons cette gloire et reputation pour laquelle se boulleverse le monde : où asseons nous cette renommee que nous allons questant avecques si grand' peine? c'est, en somme, Pierre ou Gnillaume qui la porte, prend en garde, et à qui elle touche. O la courageuse faculté que l'esperance, qui, en un subject mortel, et en un moment, va usurpant l'infinité, l'immensité, l'eternité, et remplissant l'indigence de son maistre de la possession de toutes les choses qu'il peult imaginer et desirer, autant qu'elle veult ! Nature nous a là donné un plaisant iouet! Et ce Pierre ou Guillaume, qu'est ce qu'une voix pour touts potages, ou trois ou quatre traicts de plume, premierement si aysez à varier, que ie demanderois volontiers, A qui touche l'honneur de tant de victoires, à Guesquin, à Glesquiu, ou à Gueaquin? Il y auroit bien plus d'apparence icy, qu'en Lucien, que Σ mit T en procez; car

> Non levia aut ludicra petuniur Premia :

il y va de hon; il est question, laquelle de ces lettres doibt estre payee de tant de sieges, battailles, bleceures, prisons et services faicts à la couronne de France par ce sien fameux connestable. Nicolas Denoist n'a cu soing que des lettres de son nom, et en a changé toute la contexture pour en basir le conte d'Asinois, qu'il a estrené de la gloire de sa poesie et peincture. Et l'historien Succious autrend de son pere, a laissé l'Iraquillus successeur de la reputation de ses escripts. Qui croiroit que le capitaine Bayard n'eust honneur que celur, qu'il a emprunté des faiets de l'étrer Terrail? et qu'Antoine Escalin se laisse voler, à sa veue, tant de navigations et chartoire de l'autre de l'autre de l'autre d'autre d'aut

Secondement, ce sont traicts de plume communs à mill'hommes, combien y a il, en toutes les races, de personnes de mesmes nom et surnom? et en diverses races, siecles et pais, combien ? L'histoire a cogneut rois Socrates, cinq Platons, huict Aristotes, sept Kenophons, vingt Demetrius, vingt Theodores; et pensez combien elle n'en a pas cognen. Qui empesche mon palefrenier de s'appeller Pompee le Grand? Mais, aprez tout, quels moyens, quels ressorts y all qui uest la teste trenchee en Aegypte, et qui inignent à euit cette voir glorifice et ces traicts de plume ainsin honnorez, à fin qu'ils s'en advantagent?

Id cinerem el manes credis curs re sepultos?

Quel ressentiment ont les deux compaignons en principale valeur entre les hommes, Epaminondas, de ce glorieux vers qui court taut de siecles pour luy en nos bouches,

Consillis nostris laus est attrita Laconum;

et Africanus, de cet aultre,

A sole exoriente, supre Mæoti' psiudes, Nemo est qui faciis ma muniperare quest.

Les survivants se chatouillent de la doulceur de ces voix, et, par icelles sollicitez de ialouse et desir, transmettent inconsidereement par fantasie aux trespassez cettuy leur propre ressentiment; et, d'une pipeuse esperance, se donnent à croire d'en estre capables à leur tour. Dieu le sçait. Toutesfois,

> Ad hmc se Romanas, Grainsque, et Barbarus Induperator Érezit; causas discriminis, atque laboris Inde habult ; tauto mator fame sitis est, quam Virusis;

CHAPITRE XLVII.

DE L'INCERTITUDE DE NOSTRE IUGEMENT.

C'est bien ce que dict ce vers,

Επέων δὲ πολύς νομός ἔνθα καὶ ἔνθα.

 Il y a prou de loy de parler, par tout, et pour et contre. » Pour exemple :

> Vince Hannibal, et non seppe user pol-Ban la vittoriosa sua ventura.

Qui vouldra estre de ce party, et faire valoir avecques nos gents la faulte de n'avoir dernierement poursuivy nostre poincte à Moncontour; ou qui vouldra accuser le roy d'Espaigne de n'avoir segu se \ servir de l'advantage qu'il eut contre nous à Sainet Quentin; il pourra dire cette faulte partir d'une ame enyvree de sa honue fortune, et d'un courage, lequel, plein et gorgé de ce commencement de honi-eur, perd le goust de l'accroitre, desia par trop empesché à digerer ce qu'il en a : il en a sa brassee toute comble, il nen peut issiri davantage; indigne que la fortune luy aye mis un tel bien entre mains: car quel proutit en sent il, si neantmoins il nel puet sair qu'il qu'

* Dum fortuna calet , dum conficit omnia terror?

Mais enfin, que peult il attendre de mieult que ce qu'il vient de perder l'e n'est pas comme à l'escrime, où le nombre des touches donne gaing; tant que l'ennemy est en piests, c'est à recommencer de plus belle; ce n'est pas victoire, si elle ne met fin à la guerre, En cette escarmouche où Cæsar eut du pire prez la ville d'Oricum, il reprochoit aux soldats de Donpeius qu'il eust esté pende, si leur capitaine eust seeu vaincre; et luy chaussa bien aultrement les esperons quand ce feut à son lour de l'est de l'est de l'entre de l'est est per l'entre de l'est est per l'est per

Mais pourquoy ne dira on aussi, au contraire, Que c'est l'effect d'un esprit precipiteux et insatiable de ne sçavoir mettre à fin sa convoitise; Que c'est abuser des faveurs de Dieu, de leur vouloir faire perdre la mesure qu'il leur a prescrite; et Que de se reiecter au dangier aprez la victoire, c'est la remettre encores un coup à la mercy de la fortune : Que l'une des plus grandes sagesses en l'art militaire, c'est de ne poulser son ennemy au desespoir? Sylla et Marius, en la guerre sociale, ayants desfaict les Marses, en voyants encores une troupe de reste qui, par desespoir, se revenoient jecter sur eulx comme bestes furieuses, ne feurent pas d'advis de les attendre. Si l'ardeur de M. de Foix ne l'eust emporté à poursuyvre trop asprement les restes de la victoire de Ravenne, il ne l'eust pas souillee de sa mort : toutesfois encores servit la recente memoire de son exemple à conserver M. d'Anguien de pareil inconvenient à Serisoles. Il faict dangereux assaillir un homme à qui vous avez oslé tout aultre moyen d'eschapper que par les armes : car c'est une violente maistresse d'eschole que la necessité : gravissimi sunt morsus irritate necessitatis

Vincilur hand gratis, iugulo qui provocal hostem.

Voylà pourquoy Pharax empescha le roy de Lacedemone, qui venoti de gaiquer la iourne courte les Mautineens, de n'alter affronter mille Argiens qui estoient eschappez entiers de la desconfiture; ains les laiser couler en liberté, pour ne venir à essayer la vertu picquee et despitee par le malheur. Clodomire, roy d'Aquitaine, aprez sa victoire, poursuyvant Gondemar, roy de Bourgoigne, vaincu et fuyant, le força de tourner teste; mais son opiniastreté lui osta le fruit de sa victoire; car il y mourt de sa victoire de sa victoir

Pareillement, qui auroit à choisir, ou de tenir ses soldats richement et somptueusement armez, ou armez, seulement pour la necessité, il se presenteroit en faveur du premier party, duquel estoit setorius, Philopemen, Brutos, Cæsar, et autres, que ce to tousiours setorius, Philopemen, Brutos, Cæsar, et autres, que ce studie une orcasion de se rendre plus obstiné au combat, ayant à sature ses armes comme ses bions est heritages; raison, dict Kronphon,

MONTAIGNE. I

pourquoy les Ataliques menolent en leurs guerres, femmes, concubine, avecque luris ioyaux et richoses bias chieres. Mis il a cicubine, a secque luris ioyaux et richoses bias chieres. Mis il a cisonig de se conserver, que de le lui accroistre; qu'il craindra, par ce moyen, doublement à se hazarder, ioinet que c'est augmenter à l'enmeny l'envie de la victoire par ces riches despoullies; et a lon remarqué que d'aultres fois cela encouragea merveilleusement les Romains à l'encontre des Samities. Anticohus, montrant à Hannibal l'armee qu'il preparoit contre euts, pompeuse et maguifique en toute sorte d'equipage, et tuy demandaut : Les Romains s'en contenteront ils de cette armee? * « S'il s'en contenteront? respondiet il: vrayment, our; pour avares qu'ils soyent. L'ycurgus deflendoit aux vrayment, our; pour avares qu'ils soyent. L'ycurgus deflendoit aux de despoullier leurs ennemis vaircus; voulant, dissuit il, que la panvrété et fruzquité reluissit arecques le reste de la baltaille.

Aux sieges et ailleurs où l'occasion nous approche de l'ennemy, nous donnons volontiers licence aux soldats de le braver, desdaigner et iniurier de tontes façons de reproches, et non sans apparence de raison : car ce n'est pas faire peu de leur oster tonte esperance de grace et de composition, en leur representant qu'il n'y a plus ordre de l'attendre de celuy qu'ils ont si fort oultragé, et qu'il ne reste remede que de la victoire : si est ce qu'il en mesprint à Vitellius ; car ayant affaire à Othon, plus foible en valeur de soldats desaccoustumez de longue main du faict de la guerre, et amollis par les delices de la ville, il les agassa tant enfin par ses paroles picquantes, leur reprochant leur pusillanimité, et le regret des dames et festes qu'ils venoient de laisser à Rome, qu'il leur remeit par ce moyen le cœur au ventre, ce que nuls exhortements n'avoient sceu faire, et les attira luy mesme sur ses bras, où l'on ne les pouvoit ponlser. Et de vray, quand ce sont iniures qui toucheut au vif, elles peuvent faire ayseement que celuy qui alloit laschement à la besongne pour la querelle de son roy, y aille d'une aultre affection pour la sienne

A considerer de combien d'importance est la conservation d'un chef en une armee, et que la visee de l'ennemy regarde principalement cette teste à laquelle tiennent toutes les aultres et en despendent, il semble qu'on ne puisse mettre en doubte ce conseil, que nous veoyons avoir esté prins par plusieurs grands chefs, de se travestir et desguiser sur le poinct de la meslee; toutesfois l'inconvenient qu'on encourt par ce moyen n'est pas moindre que celuy qu'on pense luyr; car le capitaine venant à estre mescogneu des siens, le courage qu'ils prennent de son exemple et de sa presence vient aussi quand et quand à leur faillir, et perdant la veue de ses marques et enseignes accoustumees, ils le jugent, ou mort, ou s'estre desrobbé desesperant de l'affaire. Et quant à l'experience, nous luy veoyons favoriser tantost l'un, tantost l'aultre party. L'accident de Pyrrhus, en la battaille qu'il eut contre le consul Levinus en Italie, nous sert à l'un et l'aultre visage ; car pour s'estre voulu cacher sous les armes de Megacles, et luy avoir donné les siennes, il sauva bien sans doubte sa vie, mais aussi il en cuida encourir l'aultre incouvenient de perdre la journee. Alexandre, Cæsar, Lucullus, aimoient à se marquer au combat par des accoustrements et armes riches, de couleur reluisante et particuliere : Agis, Agesilaus, et ce grand Gylippus, au rebours, alloient à la guerre obscurement couverts, et sans atour imperial.

A la battaille de Pharsale, entre aultres reproches qu'on donne à

Pompeius, c'est d'avoir arresté son armee pied coy, attendant l'ennemy : . Pour autant que cela (le desroberay icy les mots mesmes de · Plutarque, qui valent mieulx que les miens) affoiblit la violence · que le courir donne aux premiers conps; et quand et quand oste · l'eslancement des combattants les nns contre les aultres, qui a ac-· coustumé de les remplir d'impetnosité et de fureur, plus qu'aultre · chose, quand ils viennent à s'entrechocquer de roideur, leur ang-· mentant le courage par le cry et la course; et rend la chaleur des soldats, en maniere de dire, refroidie et figee. Voylà ce qu'il dict pour ce roolle. Mais si Cæsar eust perdu, qui n'eust peu anssi bien dire. Qu'au contraire la plus forte et roide assiette est celle en laquelle on se tient planté sans bonger; et Que qui est en sa marche arresté, resserrant et espargnant ponr le besoing sa force en soy mesme, a grand advantage contre celuy qui est esbranlé, et qui a desia consommé à la course la moitié de son haleine? oultre ce que l'armee estant un corps de tant de diverses pieces, il est impossible qu'elle s'esmeuve, en cette furie, d'un mouvement si inste, qu'elle n en altere ou rompe son ordonnance, et que le plus dispos ne soit aux prinses, avant que son compaignon le secoure. En cette vilaine battaille de deux treres Perses, Clearchus, Lacedemonien, qui com-mandoit les Grecs du party de Cyrus, les mena tont bellement à la charge, saus se haster : mais à cinquante pas prez, il les meit à la course, esperant, par la briefveté de l'espace, mesnager et leur ordre et lenr haleine; leur donnant cependant l'advantage de l'impetuosité pour leurs personnes et pour leurs armes à traicts. D'aultres ont reglé ce doubte en leurs armees, de cette maniere : « Si les ennemls yous courent sus, attendez les de pied coy; s'ils vous attendent de pied · coy, conrez leur sns. »

Au passage que l'empereur Charles cinquiesme feit en Provence, le roy François feut au propre d'eslire, ou de luy aller au devant eu Italie, ou de l'attendre en ses terres : et bien qu'il considerast, Combien c'est d'advantage de conserver sa maison pure et nette des tronbles de la guerre, à fin qu'entiere en ses forces, elle puisse contipuellement fournir deniers et secours au besoing; Que la necessité des guerres porte à touts les coups de faire le gast, ce qui ne se peult faire bonnement en nos biens propres; et si, le païsan ne porte pas si doulcement ce ravage de ceulx de son party que de l'ennemy; en maniere qu'il s'en peult ayseement allumer des seditions et des tronbles parmy nous; Que la licence de desrober et piller, qui ne peult estre permise en son païs, est un grand support aux eunuis de la guerre; et qui n'a aultre esperance de gaing que sa solde, il est malavse qu'il soit tenu en office, estant à deux pas de sa femme et de sa retraicte; Que celny qui met la nappe, tumbe tousiours des despens; Qu'il y a plus d'alaigresse à assaillir qu'à dessendre; et Que la secousse de la perte d'une battaille dans nos entrailles est si violente, qu'il est malaysé qu'elle ne croulle tout le corps, attendu qu'il n'est passion contagieuse comme celle de la penr, ny qui se prenne si ayseement à credit, et qui s'espande plus brusquement; et que les villes qui auront oui l'esclat de cette tempeste à leurs portes, qui auront recueilly leurs capitaines et soldats tremblants encores et hors d'haleine, il est dangereux sur la chaulde qu'elles ne se iectent à quelque mauvais party : si est ce qu'il choisit de rappeler les forces qu'il avoit delá les monts, et de veoir venir l'ennemy. Car il peut imaginer, au contraire, Qu'estant chez luy et entre ses amis, il ne pouvoit faillir d'avoir plaulé de toutes commoditez; Les rivieres, les passages, à sa devotion, lux conduiroient et vivres et deniers en toute seureté, et sans hesoing d'escorte; Qu'il auroit ses sublects d'autant plus affectionnez, qu'ils auroient le dangier plus prez; Qu'ayant tant de villes et de barrieres pour sa seureté, ce seroit à luy de floiner loy ac combat, selon son opportunité et advantige, Et, s'il luy plaisoit son en combat, selon son opportunité et advantige, Et, s'il luy plaisoit son enneury, et se desfaire soy mesme par les difficultez qu'il e combattroient engagé en une terre contraire, où il n'auroit devant, ny derriere luy, ny à costé, rien qui ne luy feis guerre, ny le moyen ny de lorger de convert et son borrene, si les mabdies s'y nettoent, ny de lorger douvert et son borrene, si les mabdies s'y nettoent, ny de lorger douvert et son borrene, si les mabdies s'y nettoent, ny de lorger douvert et son carrene, si le embadies s'y nettoent, ny de lorger douvert et son carrene, si le mabdies s'y nettoent, ny de lorger douvert et son carrene, si le fender de l'embaches et surprines; et, s'il venoit à la perte d'une battaille, aulcun moyen d'en l'aultre parity, que se la serve de l'aultre parity, une pour l'aultre parity au le pour l'aultre parity au le pour l'aultre parity au le pour l'aultre parity de l'aultre

Scipion trouva bien meilleur d'aller assaillir les terres de son enmeny en Afrique, que de deflendre les siennes, et le combattre en Italie, où il estoit; d'où bien luy print. Mais au rebours, Hannibal, en ecte nessen guerre, se ruina d'avoir abandonné la conqueste d'un pais estrangier pour aller deffendre le sien. Les Atheniens, ayants laise' lennemy en leurs terres pour passer en la Sicilei, eurrent la fortune contraire: mais Agathocles, roy de Syracuse, l'eur favorable, avant passée en Afrique, et laissé la guerre chez sor.

Ainsi nous avons bien accoustumé de dire, avecques raison, que les evenements et issues despendent, notamment en la guerre, pour la pluspart, de la fortune; laquelle ne se veult pas renger et assub-iectir à nostre discours et prudence, comme disent ces vers:

Et male consullis pretium est; prodenila fallax Acc fortuna probat causas, sequiturque mercutes, Sed vaga per concios nello discrimina fertur. Scilicat est aliud, quod nos cogalque regatqua Majus, et in proprise ducat mortatu leges.

Mais à le bien prendre, il semble que nos conseils et deliberations en despendent bien autant; et que la fortune engage en son trouble et incertitude aussi nos discours. « Nous raisonnons hazardeusement et temerainement, diet Tinneus en Platon, parce que, comme nous, nos discours ont grande participation à la temerité du hazard. »

CHAPITRE XLVIII.

DES DESTRIERS.

Me voicy devenu grammairien, moy qui n'apprins iamais langue que par routine, et qui ne sessi encores que c'est d'aitedit, continuctir, et d'ablatif. Il me semble avoir out dire que les Romains avoient des chevaux qui la appelloient fimales, outestrurios, qui se menoient la vient que nous appellois destriers les chevaux de service; et nos romans disent ordinairement adestrer, pour accompaigner. Ils appeloient aussi desultorios equos, des chevaux qui estoient dressez de façon que, courants de toute leur roideur, accomplez cost à coste l'un de l'autire, sans bride, sans selle, les gentilshommes romaint voire fouts armez, an milleu de la course e séctoient dere main un second cheval, pour changer au plus chauld de la meslee : quibns, desultories modument par la presentation de l'autire sur modum, bios of trabellois que se redoit de la meslee : quibns, desultorum in modum, bios of trabentibus eguos, inter acertiman septe

pugnam, in recentem equum, ex fesso, armatis transsultare mos erat : tanta velocitas ipsis, tamque docile equorum genus! Ilse treuve plusieurs chevaux dressez à secourir leur maistre, courir sus à qui leur presente une espee nue, se iecter des pieds et des dents sur ceulx qui les attaquent et affrontent : mais il leur advient plus souvent de nuire aux amis qu'aux ennemis : ioinct, que vous ne les desprenez pas à vostre poste, quand ils se sont nne fois harpez, et demeurez à la misericorde de leur combat. Il mesprint lourdement à Artybius, general de l'armee de Perse, combattant contre Onesilus, roy de Salamine, de personne à personne, d'estre monté sur un cheval façonné en cette eschole; car il feut cause de sa mort, le coustillier d'Onesilus l'ayant accueilly d'une faulx entre les deux espaules, comme il s'estoit cabré sur son maistre. Et ce que les Italiens disent. qu'en la battaille do Fornuove, le cheval du roy Charles le deschargea, à ruades et pennades, des ennemis qui le pressoient, et qu'il estoit perdu sans cela; ce feut un grand coup de hazard, s'il est vray. Les Mammelus se vantent d'avoir les plus adroicts chevaux de gendarmes du monde; que par nature et par coustume ils sont faicts à cognoistre et distinguer l'ennemy, sur qui il fault qu'ils se ruent de dents et de pieds, selon la voix ou signe qu'on leur faict; et pareillement à relever, de la bouche, les lances et dards emmy la place, et les offrir au maistre, selon qu'il le commande. On dict de Cæsar, et aussi du grand Pompeius, que parmy leurs aultres excellentes qualitez, ils estoient fort bons hommes de cheval : et de Cæsar, qu'en sa icunesse, monté à dos sur un cheval, et sans bride. il luy faisoit prendre carriere, les mains tournees derriere le dos. Comme nature a voulu faire de ce personnage, et d'Alexandre, deux miracles en l'art militaire, vous diriez qu'elles'est aussi efforcee à les armer extraordinairement : car chascun sçait, du cheval d'Alexandre, Bucephal, qu'il avoit la teste retirant à celle d'un taureau; qu'il ne se souffroit monter à personne qu'à son maistre, ne peut estre dresséque par luy mesme, leut homoré aprez sa mort, et une ville bastie en son nom. Cæsar en avoit aussi un aultre qui avoit les pieds de devant comme un homme, ayant l'ongle coupee en forme de doigts, legnel ne peut estre monté ny dressé que par Cæsar, qui dedia son image aprez sa mort à la deesse Venus.

Ie ne desmonte pas volontiers quand le suis à cheval ; car c'est l'assiette en laquelle le me treuve le mieulx, et sain, et malade. Platon la recommende pour la santé; aussi dict Pline qu'elle est salutaire à l'estomach et aux joinctures. Poursuyvons doncques, puisque

nous y sommes.

On lit en Xenophon la by destendant de voyager à pied à homme qui eust cheval. Trogus et lustinus disent que les Parthes avoient accoustamé de faire à cheval, nou seulement la guerre, mais aussi touts leurs affaires publicques et priver, marchander, pardementer, s'entretenir et se promeuer; et que la plus solable difference des autres à pied i institution ne du roy Cyrus.

Il y a plasieurs exemples en l'bisoire romaine (et Suetone le remarque plus particulièrement de Cæsar), des capitaines qui commandoient à leurs gents de cheval de mettre pied à terre, quand ils se trouvoient pressez de l'occasion, pour oster aux soldais toute esperance de fuyte, et pour l'advantage qu'ils esperoient en cette sorte de combat: quo, haud dubie, superot Romanus, diet l'îte Live. Si est il que la premiere provision de quoy ils se servoient à brider la rébellion des peuples de nouvelle conqueste, c'estoit leur outer avmes et chevanx: pourtant veoyons nons si sonvent en Cæsar: arma proferri, iumenla produci, obsides dari tubet. Le grand Seigneur ne permet aniourd'hny, ny à chrestien, ny à Iuif, d'avoir cheval à soy, soubs son empire.

Nos aucestres, et notamment du temps de la guerre des Anglois, et combats solennels et iourness assignees, se mettolent, la pluspart du temps, touts à pied, pour ne se fier à aultre chose qu'à leur force propre et vigueur de leur courage et de leurs membres, de chose si chere que l'houneur et la vie. Vons engagez, quoy qu'en die Chrysanthes en Xenophon, voster valeur et vostre fortune à celte de vostre cheval: ses playes et sa mort lirent la vostre en consequence; fautte de bouche ou d'esperon, c'est à vostre honneur à en respondre. A celte cause, in ne treuvre pas estrange que ces combats là feussent plus fermes et plus furieux, que ceulx quis efont à cheval:

> Capiebant periter, pariterque rachant Victores victique; neque bis fuga nota, neque illis;

leurs battailles se veoyent bien mienit contestees; ee ne sont à cette heure que routes, priusus d'amor aquué impais rein decenit. Et chose que nous appellons à la societé d'un si grand hazard, doibt estre en nostre puissance le plus qui les peult; comme le conseillerois de choisir les armes les plus courtes, et celles de quoy nous nous pour cons le mient respondre. Il est bien plus apparent de s'asseurer d'un cape que nous tenous ai poins, que de boulet qui eschappe bette de la conseil de la montre qui vienne à faillir vous fera faillir vostre fortune. On asseue peu seurement le coup que l'air vous conduict :

Et, quo ferre velint, permittere valuera ventis : Ensis habet vires; et gens quacumque virorum est, Belia gerit giadiis.

Mais quant à cette arme là , l'en perienry plus amplement, cò is deray comparision des armes anciennes au nosturie; el, sul l'enconnement des aureilles, à quoy desormais chascun est apprivoirs, ic crois que c'est une arme de fort peu d'effect, et espere que nous en quitterons un ionr l'usage. Celle de quoy les Italiens se servoient, de lect et à feu, estoit plus effroyable : là nommoient phalarieu une certaine espece de iaveline, armee par le bout d'un fer de trous certaine espece de iaveline, armee par le bout d'un fer de trous certaine espece de iaveline, armee par le bout d'un fer de trous certaine espece de la rectain en la cardine de la contrait de la comparise de la contrait de la comparise de la contrait de la comparise per la comparise per la comparise per la comparise de la contrait de la comparise de la contrait de la comparise de la contrait de la comparise de la compari

Magnum airidens contorta phalarica venit, Fulminis acta modo.

Ils avoient d'aultres moyens, à quoy l'osage les dressoit, et qui nous semblent incroyables par inexperience; par où ils suppleoient au deffault de nostre pouldre et de nos boulets. Ils dardoient lenrs piles de telle roideur, que souvent ils en enfiloient deux boucliers et deux hommes armez, et les cousoient. Les coups de leurs fondes

n'estoient nas moins certains et loingtains : saxis globosis... funda . mare apertum incessentes... coronas modici circuli, magno ex intervallo loei, assueti traiicere, non capita modo hostium vulnerabant, sed quem locum destinassent. Leurs pieces de batterie representaient, comme l'effect, aussi le tintamarre des nostres : ad ictus manium cum terribili sonitu editos, pavor et trepidatio cepit. Les Gaulois nos consins, en Asie, haïssoient ces armes traistresses et volantes; duicts à combattre main à main avecques plus de courage. Non tam patentibus plagis moventur... ubi latior quam altior plaga est, etiam gloriosus se pugnare putant : iidem , quum aculeus sagitta , aut glandis abdita introrsus tenui vulnere in speciem urit... tum, in rabiem et pudorem tam parvæ perimentis pestis versi, prosternunt corpora humi: peinclure bien voisine d'une harquebusade. Les dix mille Grees, en leur longue et fameuse retraicte, rencontrerent une nation qui les endommagea merveilleusement, à coups de grands arcs et forts, et de sagettes si longues, qu'à les reprendre à la main, on les pouvoit reiecter à la mode d'un dard, et perceoient de part en part un bouclier et un homme armé. Les engeins, que Dionvsius inventa à Syracuse, à tirer des gros traits massifs et des pierres d'horrible grandeur, d'une si grande volce et impetuosité, representoient de bien prez nos inventions.

Encores ne fault il pas oublier la plaisante assiette qu'avoit sur sa mule un maistre Pierre Pol, docteur en theologie, que Monstrelet recite avoir accoustumé se promener par la ville de Paris, assis de costé comme les femmes. Il dict aussi ailleurs que les Gascons avoient des chevaux terribles, accoustumez de virer en courant; de quoy les François, Picards, Flamands et Brabançons faisoient grand miracle, e pour n'aveoir accoustumé de les veoir : e ce sont ses mots, Cæsar, parlant de ceulx de Suede : « Aux reucontres qui se font à cheval, dict il, ils se icctent souvent à terre pour combattre à pied, ayants accoustumé leurs chevaux de ne bouger cependant de la place, ausquels ils recourent promptement, s'il en est besoing; et, selon leur coustume, il n'est rien si vilain et si lasche que d'uscr de selles et bardelles , et mesprisent ceulx qui en usent : de maniere que , fort peu en nombre, ils ne craignent pas d'en assaillir plusieurs. » Ce que l'av admiré aultrefois, de veoir un cheval dressé à se manier à toutes mains avecques une baguette, la bride avallee sur ses anreilles, estoit ordinaire aux Massyliens, qui se servoient de leurs chevaux sans selle et sans bride :

> Et gens, que nudo residens Massylla dorso, Ura levi flectit, frænorum ne-cla, virga.

Et Namidæ infræsi eingant.

Equi sine franis; deformis ipse cursus, rigida cervice, et extento capile currentium.

Le roy Alphonse, celuy qui dressa en Espaigne l'ordre des chevaliers de la Bande ou de l'Escharpe, leur donna, entre autiers regles de ne monter ny mule ny mulet, sur peine d'un marc d'argent d'amende; comme ie viens d'apprendre dans les Lettres de Guevara, desquelles ceult qui les out appelces Dorces faisoient ingement bien authre que cetuy que l'en fors. Le Courtisen diet qui vant son temps c'estoit reproche à un gentilhonume d'en chevaucher. Les Abyssins, au rebours, à mesure qui ils sont les plus advancer per le Pretteian leur prince, affectent pour la dignité et pompe de monter de grandes mules. Xenophon regite que les Assyriens tenotent tousiours leurs chevans entrarez au logis, tant lis estoient fascheux et farouches; et qu'il falloit tant de temps à les destacher et harnacher, que, pour que cette longueur ne leur apportast dommage, s'ils venoient à estre en desordre surprins par les ennemis, ils ne logeoient iamais en camp qui ne feust fossoy'et emparé. Son ¿yrus, si grand maistre au faict de chevalerie, mettoit les chevaux de son escot, et nude quelque cercirie. Les Sychues, où la necessité les president de quelque cercirie. Les Sychues, où la necessité les president en contraisement du sang de leurs chevaux, et s'en abrayoient et nourrissient.

Venit el epoto Sarmata pastus equo.

Cculx de Crete, assiegez par Metellus, se trouverent en telle disette de tout aultre bruvage, qu'ils eurent à se servir de l'urine de leurs chevaux.

Pour verifier combien les armoes turquesques se conduisent et maintiennent là meilleure raison que les noistres, ils disent qu'oultre ce que les soldats ne hoivent que de l'eau, et ne mangent que riz et de la chair salce mise en pouldre, de quoy c'hascun porte ayseement sur soy provision pour un mois, ils sçavent aussi vivre du sang de leurs chevaux, comme les Tartares et Moscovites, et le salent.

Cesnouveaux peuples des Indes, quand les Espaignois y arriverent, estimerent, lant des hommes que des chevaux, que ce leussent ou dieux, ou animaux en noblesse au dessus de leur nature: aulcuns, aprez avoir esté vaincus, venants demander paix et pardon aux hommes, et leur apporter de l'or et des viandes, ne faillirent d'en aller autant offirir aux chevaux, avecques une toute pareille harangue à celle des hommes, prenants leur hennissement pour language de composition et de treive.

composition et acces, c'estoit anciennement le principal et royal homeur de chevacher un dephant; le second, d'alter en ocche traisné à quatre chevaux; le tiers, de monter un channeau; le derniter et plus vil degré, d'estre portéou charrié par un cheval seul, Quelqu'un de nostre temps escrit avoir veu, en ce climat là, des païs où on cherauche les beurfs avecques bastines, estriers et brides, et d'estre cherauche les beurfs avecques bastines, estriers et brides, et d'estre

bien trouvé de leur porture.

Quintus Fabius Maximus Rutilianus, contre les Samnites, voyant gue ses gents de cheval, à trois ou quatre charges, avoient failly d'enfoncer le hataillon des ennemis, print ce conseil ; qu'ils debridassent leurs chievaux, et brochassent à toute force des experons; si que, en leur chevaux, et brochassent à toute force des experons; si que, renversez, ils ouvrirent le pas à leurs gents de pied, qui pariirent neu tre-sanglante desfeite. Autant en commanda Quintus Fulvius Flaccus contre les Celtiberiens : Id cum maiore vi equorum facelets, si offrendos in hostes quois minitilits; quoi sopre romanos equiles si offrendos in hostes quois minitilits; quoi sopre romanos equiles si offrendos in mogna stroye hostium, infractis omniums habette tits transcurrerunt.

Le duc de Moscovie debvoit anciennement cette reverence aux Tartares, quand ils envoyoient tres luy des ambassadeurs qu'il leur alloit au devant à pied, et leur presentoit un gobeau de laict de iument (bravage qu'il eur est en delices); et si, en beuvant, queliument (bravage qu'il eur est en delices); et si, en beuvant, quelde la leicher avec la langue. En Russie, l'armee que l'empereur Baiazet J'avoit envoyee, feut accables d'un si borrible travage de neiges, que, nour s'en mettre à couvert et sauver du froid, plusieurs s'adviserent de tuer et eventrer leurs chevaux pour se lecter dedans, et louïr de cette chaleur vitale. Baiazet, aprez cet aspre estour où il feut rompu par Tamburlan, se sauvoit belle erre sur une iument arabesque, s'il n'eust esté contrainct de la laisser boire son saont au passage d'un ruisseau; ce qui la rendit si flacque et refroidie, qu'il feut bien avseement aprez acconsuyvi par ceulx qui le poursnyvoient. On dict bien qu'on les lasche, les laissant pisser : mais le boire, l'eusse plustont estime qu'il l'eust renforcee.

Crœsus passant le long de la ville de Sardis, y trouva des pastis où il y avoit une grande quantité de serpents , desquels les chevaux de son armee mangeoient de bon appetit; qui feut un mauvais prodige

à ses affaires, dict Herodote.

Nous appellons un cheval entier, qui a crin et aureille; et ne passent les aultres à la montre : les Lacedemoniens, ayants desfaict les Atheniens en la Sicile, retournants de la victoire en pompe en la ville de Syracuse, entre aultres bravades, feirent tondre les chevaux vaincus, et les menerent ainsin en triumphe. Alexandre combattit une nation. Dahas: ils alloient deux à deux armez à cheval à la guerre; mais, en la meslee, l'un descendoit à terre, et combattoient ores à pied, ores

à cheval, l'un aprez l'anitre.

le n'estime poiut qu'en suffisance et en grace à cheval, nulle nation nous emporte. Bon homme de cheval, à l'usage de nostre parler, semble plus regarder au courage qu'à l'adresse. Le plus scavant, le plus seur, le mieulx advenant à mener un cheval à raison, que l'aye cogneu, feut, à mon gré, M. de Carnavalet, qui en servoit nostre roy Henry second. L'ay ven homme donner carrière à deux pieds sur sa selle, demonter sa selle, et au retour la relever, reaccommoder, et s'y rasseoir, fuyant tousiours à bride avalleo; ayant passé par dessus un bonnet, y tirer par derriere de bons conps de son arc; amasser ee qu'il vouloit, se lectant d'un pied à terre, tenant l'aultre en l'estrier; et aultres pareilles singeries, de quoy il vivoit.

On a veu de mon temps, à Constantinople, deux hommes sur un cheval, lesquels, en sa plus roide course, se rejectoient, à tours, à terre, et puis sur la selle : et un qui, seulement des dents, bridoit et enharnachoit son cheval : un aultre qui, entre deux chevaux, un pied sur uno selle, l'aultre sur l'aultre, portant un second sur ses bras, picquoit à toute bride; ce second, tout debout sur luy, tirant, en la course, des coups bien certains de son are : plusieurs qui, les iambes contremont, donnoient carriere, la teste plantee sur leurs selles entre les poinctes des eimeterres attachez au harnois. En mon enfance, le prince de Sulmone, à Naples, maniant un rude cheval de toute sorte de maniements, tenoit soubs ses genouils, et soubs ses orteils, des reales, comme si elles y eussent esté clouees, pour montrer la fermeté

de son assiette.

CHAPITRE XLIX.

DES COUSTUMES ANCIENNES.

l'excuserois volontiers, en nostre peuple, de n'avoir aultre patron et regle de perfection, que ses propres mœurs et usances; car c'est un commun vice, non du vulgaire seulement, mais quasi de touts hommes, d'avoir leur visee et leur arrest sur le train auquel ils sont pays. le suis content, quand il verra Fabricius ou Lælius, qu'il leur treuve la contenance et le port barbare, puisqu'ils ne sont ny vestus

ny faconnez à nostre mode : mais ie me plains de sa particulière indiscretion de se laisser si fort piper et aveugier à l'auctorité de l'usage present, qu'il soit capable de changer d'opinion et d'advis touts les mois, s'il plaist à la coustume, et qu'il iuge si diversement de soy mesme. Quand il portolt le busc de son pourpoinct entre les mammelles, il maintenoit, par vifves raisons, qu'il estoit en son vray lieu : quelques annees aprez, le voylà avalé iusques entre les cuisses : il se moque de son auitro usage, le treuve inepte et insupportable. La façon de se vestir presente luy faict incontinent condamner l'ancienne, d'une resolution si grande et d'un consentement si universel, que vous diriez que c'est quelque espece de manie qui luy tourneboule ainsi l'entendement. Parce que nostre changement est si subit et si prompt en cela, que l'invention de touts les tailieurs du monde ne sçauroit fournir assez de nouvelletez, il ost force que bien souvent les formes mesprisees reviennent en credit, et celles là niesmes tumbent en mespris tantost aproz; et qu'un mesme jugement prenne . en l'espace de quinze ou vingt ans, deux ou trois, non diverses sculement, mais contraires opinions, d'une inconstance et iegiereté incrovable. Il n'y a si fin entre nous qui nc se laisse embabouiner de cette contradiction, et esblouïr tant les yeulx internes que les externes insensiblement.

Ie veulx icy entasser aulcunes façons anciennes que l'ay en memoire, les unes de mesme les nostres, les aultres differentes; à fin qu'ayant en l'imagination cette continuelle variation des choses humaines, nous en ayons le ingement plus esclairey et plus ferme. Ce que nous disons de combattre à l'espee et la cape, il s'usoit en-

Le que nous aisons de combatire à l'espec et la cape, il s'usoit encores entre les Romains, ce dict Cassar : Sinistras sagis involuent, gladiosque distringunt; et remarque dez lors en nostre nation ce vice, qui y est encores, d'arrester les passants que nous rencontrons en chemin, et de les forcer de nous dire qui ils sont, ct de recevoir à iniure et occasion de querelle, s'ils refasent de nous respondre.

Aux bains, que les anciens prenoient tous les iours avânt. le repas, et les prenoient aussi ordinairement quo nous fisions de l'eau à laver les mains, ils ne se lavolent du commencement que les bras et les aimbes; mais depuis, et d'une coustume qui a duré plusieurs siecles et en la pluspart des nations du monde, ils se lavoient touts nuds deau mixtonnee et parfume, de manière qu'ils emplovoient, pour tesmoignage de grande simplicité, de se laver d'eau simple. Les plus affette et de litelas se parfumoient tout le corps hier trios au quâtre affette et de l'incluse se parfumoient tout le corps hier trios au quâtre femmes françoises ont prims en usage, depuis quelque temps, de faire leur front.

Ouod pectus, quod crura tibi, quod brachia vellis,

quoyqu'ils eussent des oignements propres à cela :

Psilothro nitel, aut seids latet oblita creta.

Ils aimoient à se coucher mollement, et alleguent, pour preuve de patience, de coucher sur les matelats. Ils mangeoient couchez sur des licts, à peu prez en mesme assiette que les Turcs de nostre temps :

Inde toro pater Eness sie orsus ab allo,

Et dict on du ieune Caton, que depuis la battaille de Pharsale, estant entré en dueil du mauvais estat des affaires publicques, il mangea tousiours assis, prenant un train de vie austere. Ils baisoient les mains aux grands, pour les honnorer et caresser. Et entre les amis, ils s'entrebaisoient en se saluant, comme font les Venitiens :

Gratatusque darem cum dulcibus oscula verbis;

et toncholent aux genouils pour requerir et saluer un grand. Pasicles le philosophe, ferc' de Crater, au lieu de porter la main au genouil, la porta aux genitoires : celuy à qui il s'addressoit l'ayant rudement repoulsé : comment, det il, cetle partie ne ste etle pas votre, aussi hien que l'aultre? : lls mangeolent, commen nous, le fruite à l'issue cette vaine superstition des parolles) avecques une esponge; roylà pourquoy spongia est un mot obscone en latin : et ssioi cette en grand en la comment en la cette vaine superstition des parolles) avecques une esponge; voylà pourquo menoit pour estre presenté aux hestes devant le peuple, qui demanda congé d'altre de la consideration de la consideration

At libl nil faciam; sed lota meniula lana.

Il y avoit aux carrefours à Rome des vaisseaux et demy-cuves pour y apprester à pisser aux passants :

Pusi supa lacum propter, se, ac dolla certa, Somno devincti, credunt extellare vestem.

Ils faisoient collation entre les repas. Et y avoit en esté des vendeurs de neige pour réfreschir le vin; et y en avoit qui se servoient de neige en hyver, ne trouvants pas le vin encores lors assez froid. Les grands avoient leurs eschansous et trenchants; et leurs fols, pour leur donner du plaisir. On leur servoit en hyver la viande sur les fouyers qui se portoient sur la table; et avoient des cuisines portatives, comme l'en ay veu, dans lesquelles tout leur service se traisnoit aprez eult.

Has vobts epulas habete, lauli : Nos offendimur ambuiante cona.

El en esté, ils faisoient souvent, en leurs salles bases, couler de leu fresche et claire dans des canaux au dessoubs d'entz, où il y avoit force poisson en vie, que les assistants choisissoient et prenonten la main, pour le faire apprester, chascun à as poste. Le poisson a tousiours eu ce privilège, comme il a encores, que les grands se meisint de la chastier, plus nuois pour moy. Mais en toute outre de magnificence, desbauche, et d'inventions voluptueuses, de mollesse et de sumptuoisté, nous faisons à la vertife ce que nous pouvons pour les egualer (car nostre volonté est bien aussi gastec que la leur); mais notre suffleance n'y peuti arriver : nos forces ne sont non plus capables de les ioindre en ces parties la vicieuses, qu'aux vertueuses; car une une set les autres parênts du qu'en nous : et les annes, à mesure qu'elles sont moins fortes, elles ont d'autant moins de moyen de faire ay fort bien ny fort main.

Le hault bout d'entre eulx, c'estoit le milieu. Le devant et derriere n'avoient, en escrivant et parlant, aulcune signification de grandenr, coprme il se veoid evidemment par leurs escripts: ils diront Oppius et Cæsar aussi volontiers que Cæsar et Oppius; et diront Moy et Toy indifferemment comme Toy et Moy. Voylà pourquoy Tay auttefous remarqué, en la vie de Flaminius de Plutarque françois, un endrojet où il semble que l'aucteur, parlant de la ialousie de gloire qui estoit entre les Ætoliens et les Romains, pour le gaing d'une hataille qu'ils aroient obtenue ne comunu, face quelque poids de ce qu'aux chansons grecques on nommoit les Ætoliens avant les Romains, s'il n'y a de l'amphibologie aux most françois.

Les dames estants aux estuves, y recevoient quand et quand des homnes; et se servoient, la mesme, de leurs valets à les frotter et oindre :

Inguina succiacius nigralibi servus aluia Stat, quoties calidis auda foveris aguis,

Elles se saulpoudroient de quelque pouldre pour reprimer les sueurs. Les anciens Gaulois, diet Sidonius Apollinaris, portoient le poil long par le dévant, et le derriere de la teste tondu, qui est cette façon qui vient à estre renouvellée par l'usage efféminé et lasche de ce siecle :

Les Romains payoient ce qui estoit deu aux batcliers, pour leur noleage, dez l'entrec du bateau, ce que nous faisons aprez estre rendus à port:

> Dum as exigitur, dum mula ligatur, Tota abit hora.

Les femmes couchoient au lict du costé de la ruelle : voylà pourquoy on appeloit Cæsar, spondan regis Nicomedis. Ils prenoient haleine en beuvant. Ils baptisoient le via :

> Quia puer ociua Restinguet ardeutis falerni Pucula pratereunia lympha?

Et ces champisses contenances de nos laquais y estoient aussi :

O Jane! a lergo quem nulla ciconla pinsit. Nec manus auriculas lmitata est mobilis albas.

Nee lingum, quantum sitral canis Appula, lantom.

Les dames argiennes et romaines portoient le dueil blanc, comme les nostres avoient accoustumé, et debvorient continuer de faire, si l'en estois creu. Mais il y a des livres entiers faicts sur cet argument.

CHAPITRE L.

DE DEMOCRITUS ET BERACLITUS.

Le ingement est un util à touts subicets, et se mesle partout; à cette cause, aux Essais que l'en foys ice, i'l y employe toute sorte d'occasion. Si c'est un subicet que ie n'entende point, à cela mesme ie fessaye, sondant le gué de hien loin; et puis, le trouvant trop profond pour ma taille, ie me tiens à la rive : et cette recognoissance de ne pouvoir passer outtre, c'est un traiet de son effect, ouy de ceutx dont il se vante le plus. Tantost, à un subicet vain et de neant, l'essaye veoir s'il trouvera de quoy luy donner corps, et de quoy l'appeare de la companie de l

te tout de rien : ne font pas ceulx qui nous promettent de nous le faire veoir. De cent membres et visages qu'a chasque chose, i'en prends un, tantost à leicher seulement, tantost à efflorer, et parfois à pincer iusqu'à l'os : i'y donne une poincte, non pas le plus largement, mais le plus profondement que le sçais, et aime plus souvent à les saisir par quelque lustre inusité. le me hazarderois de traicter à fond quelque matiere, si ie me cognoissois moins, et me trompois en mon impuissance. Semant icy un mot, icy un aultre, eschantillons desprins de leur piece, escartez, sans desseing, sans promesse, ie ne suis pas tenu d'en faire bon, ny de m'y tenir moy mesme, sans varier quand il me plaist, et me rendre au doubte et incertitude, et à ma maistresse forme, qui est l'ignorance.

Tout mouvement nous descouvre : cette mesme ame de Cæsar qui se faict veoir à ordonner et dresser la battaille de Pharsale, elle se faict aussi veoir à dresser des parties oysifves et amoureuses : on iuge un cheval, non seulement à le veoir manier sur une carrière, mais encores à luy veoir aller le pas, voire et à le veoir en repos à l'es-

Entre les functions de l'ame, il en est de basses ; qui ne la veoid encores par là n'acheve pas de la cognoistre; et à l'adventure, la remarque fon mieulx où elle va son pas simple. Les vents des nassions la prennent plus en ses haultes assiettes : ioinct qu'elle se couche entiere sur chasque matiere, et s'y exerce entiere; et n'en traicte iamais plus d'une à la fois, et la traicte, non selon elle, mais selon soy. Les choses, à part elles, ont peutes!re leurs poids, mesures et conditions: mais au dedans, en nous, elle les leur taille comme elle l'entend. La mort est effroyable à Cicero, desirable à Caton, indifferente à Socrates. La santé, la conscience, l'auctorité, la science, la richesse, la beauté, et leurs contraires, se despouillent à l'entree, et receoivent. de l'ame, nouvelle vesture et de la teincture qu'il luy plaist; brune claire, verte, obscure, aigre, doulce, profonde, superficielle, et qu'il plaist à chascune d'elles : car elles n'ont pas verifié en commun leurs styles, regles et formes; chascune est royne en son estat. Parquoy ne prenons plus excuse des externes qualitez des choses; c'est à nous à nous en rendre compte. Nostre bien et nostre mal ne tient qu'à nous. Offrons y nos offrandes et nos vænx; non pas à la fortune : elle ne pentt rien sur nos mœnrs; au rebours, elles l'entraisnent à leur suitle, et la monlent à leur forme. Pourquoy ne jugeray je d'Alexandre à table, devisant et beuvant d'autant; ou s'il maujoit des eschecs? quelle chorde de son esprit ne touche et n'employe ce niais et puerile ieu! ie le hais et fuys de ce qu'il n'est pas assez ieu, et qu'il nous esbat trop serieusement, avant honce d'y fournir l'attention qui suffiroit à quelque bonne chose. Il ne feut pas plus embesongné à dresser son glorieux passage aux Indes; ny cet aultre, à desnouer un passage duquel despend le salut du genre humain. Vovez combien nostre ame trouble cet amusement ridicule, si touts ces nerfs ne bandent; combien amplement elle donne loy à chascun, en cela, de se cognoistre et iuger droictement de soy. le ne me veois et retaste plus universellement en nulle aultre posture : quelle passion ne nous y exerce? la cholere, le despit, la hayne, l'impalience, et une vehemente ambition de vaincre en chose en laquelle il seroit plus excusable de se rendre ambitieux d'estre vaincu; car la precellence rare, et au dessns du commun, messied à un homme d'honneur en chose frivole. Ce que ie dis en cet exemple se peult dire en touts aultres. Chasque parcelle. chasque occupation de l'homme l'accuse et le moutre egualement qu'un' aultre.

Democritus et Heraclitus ont esté deux philosophes, desquels le premier, trouvant vaine et ridicule l'humaine condition, ne sortoit en publicque qu'avecques un visage mocqueur et riant; Heraclitus, ayant pitie et compassion de cette mesme condition nostre, en portoit le visage continuellement triste, et les yeuix chargez de larmes:

Pidabat, quoties a limine moverat unum Protuleratque pedem; fichat contrarius aller.

l'aime mieulx la premiere humeur; non parce qu'il est plus plaisant de rire que de plorer, mais parce qu'elle est plus desdaigneuse, et qu'elle nous condamne plus que l'aultre; et il me semble que nous ne pouvons iamais estre assez mesprisez selon nostre merite. La plaincte et la commiseration sont meslees à quelque estimation de la chose qu'on plaind : les choses de quoy on se mocque, on les estime sans prix. le ne pense point qu'il y ait tant de malheur en nous, comme il y a de vanité : ny tant de malice , comme de sottise : nous ne sommes pas si pleins de mal, comme d'inanité; nous ne sommes pas si miserables, comme nous sommes vils. Ainsi Diogenes, qui baguenaudoit à part soy, roulant son tonneau, et hochant du nez le grand Alexandre, nous estimant des mouches ou des vessies pleines de vent, estoit bien iuge plus aigre et plus poignant, et par consequent plus iuste à mon humeur, que Timon, celuy qui feut surnommé le Haïsseur des hommes : car ce qu'on hait, on le prend à cœur. Cettuy cy nous souhaitoit du mal, estoit passionné du desir de nostre ruine, fuyoit nostre conversation comme dangereuse, de meschants et de nature despravee : l'aultre nons estimoit si peu, que nous ne pourrions ny le troubler ny l'alterer par nostre contagion : nous laissoit de compaignie, non pour la crainte, mais pour le desdaing, de nostre commerce; il ne nous estimoit capables uv de bien ny de mal faire.

De mesme marque feut la response de Statilius, anquel Brutus parla pour le iolindre à la conspiration contre Cesar : il trova l'entreprinse iuste; mais il ne trouva pas les hommes dignes pour les-quels on se meist auteunement en peine; conformement à la discipline de Hegesias, qui disoit, . Le sege ne debroir rion faire que de Theodorns, . Que c'est insuistee, que le sage se hazarde pour le bien de son pays, et qu'il mette en peril la sagesse pour des fols. » Nostre propre condition est autant ridicule que risible.

propre condition est autant ridicale que risibie

CHAPITRE LI.

DE LA VANITÉ DES PARQLES.

Un rhetoricien du temps passé disoit que son mestier estoit, . De chose petites, les faire paroistre et trouver grandes. C'est un cordonnier qui seit faire de grands souliers à un petit pied. On luy eust conserve qui seit faire de grands souliers à un petit pied. On luy eust crosse et mensongiere : et crois qu'Archiamus, qui en estoit rev, n'ouil pas sans estonnement la response de Thurydides, auquel ri senquenti qui estoit plus fort à la luicle, ou Fericles, ou luy : . Cela, feit-il, seroit malaysé à verifier : car, quand lo l'ay porté par tunbé, et le gaigne. . Ceux qui masqueut et trête du first pas funds, et le gaigne. L'exit qui masqueut et trête du first pas font moins de mal; car c'est chose de peu de perte de ne les vooir pas an leur naturel; la do ceux cy font estat de trouper, non pas

nos yeulx, mais nostre ingement, et d'abastardir et corrompre l'essence des choses. Les republiques qui se sont maintenues en un estat reglé et bien policé, commo la cretense ou lacedemonienne, elles n'ont pas faict grand compte d'orateurs. Ariston definit sagement la rhetorique, « Science à persuader le peuple : » Socrates. Platon, . Art de tromper et de flatter. » Et ceulx qui le nieut en la generale description, le verifient par tout en leurs preceptes. Les Mahometans en dessendent l'instruction à leurs enfants, pou son inutilité; et les Atheniens, s'appercevants combien son usage, qui avoit tont credit en leur ville, estoit pernicieux, ordonnerent que sa principale partie, qui est esmouvoir les affections, feust ostee, ensemble les exordes et perorations. C'est un util inventé pour mauier et agiter une tourbe et une commune desreglee; et est util qui ne s'employe qu'aux estats malades, comme la medecine. Eu ceulx ou le vulgaire, ou les ignorants, ou touts, ont tout pen, comme celuy d'Athenes, de Rhodes et de Rome, et où les choses ont esté en perpetuelle tempeste, là ont afflué les orateurs. Et, à la verité, il se veoid peu de personnages en ces republiques là qui se soient ponlsez en grand credit, sans le secours de l'eloquence. Pompeius, Cæsar, Crassus, Lucullus, Lentulus, Metellus, ont prins de la leur grand appuy à se monter à cette grandeur d'auctorité où ils sont enfin arrivez, et s'en sont aydez plus que des armes, contre l'opinion des meilleurs temps; car L. Volumnius, parlant en publicque en faveur de l'election au consulat faicte des personnes de Q. Fabius et P. Decius : « Ce sont gents navs à la guerre, grands aux effects; au combat du babil, rudes; esprits vrayement consulaires : les subtils, eloquents et scavants, sont bons pour la ville, preteurs à faire justice, dict-il. L'eloquence a flori le plus à Rome lorsque les affaires ont esté en plus manyais estat, et que l'orage des guerres civiles les agitoit : comme un champ libre et indompté porte les herbes plus gaillardes. Il semble par là que les polices qui despendent d'un monarque en ont moins de besoing que les aultres : car la bestise et facilité qui se treuve en la commune, et qui la rend subjecte à estre maniec et contournee par les aureilles au doulx son de cette harmonie, saus venir à poiser et cognoistre la verité des choses par la force de raison ; cette facilité, dis-ie, ne se treuve pas si ayscement en un seul, et est plus aysé de le garantir, par bonne institution et bon conseil, de l'impression de cette poison. On n'a pas veu sortir de Macedoine, ny de Perse, aulcun orateur de renom.

l'en ay diet ce moi sur le subiect d'un Italien que je viens d'entreleuir, qui a servy le feu cardinal Caraffé de maistre d'host li usques à sa mort. Ie lui faisois conter desa charge : il m'a faiet un discours de cette science de gaeule, a veeque sur gravité et contenance magistrale, comme s'il n'eus parié de quelque grand point de theologie; riale, comme s'il n'eus parié de quelque grand point de theologie; riale, comme s'il n'eus pariè de quelque grand point de theologie; a aprez le second et tiers service; les moyens tantost de luy plaire simplement, tantost de l'esveiller et picquer; la police de ses saulees; prenierement en general, et puis particularisant les qualitez des ingredients et leurs effects; les differences des salades selon leur saison, celle qui oblit estre reschauffec, celle qui vent estre servison, celle qui oblit estre reschauffec, celle qui vent estre servisantes à la vene. Aprez cela, il est entré sur l'ordre du service, pluiu de belles et importantes considerations :

> Nec minimo sane discrimine refert, Quo gestu lepores, et quo gallina secelur;

> > a my Comple

et tout cela enflé de riches et magnifiques paroles, et celles mesme qu'on employe à traicter du gouvernement d'un empire. Il m'est souvenu de mon homme:

> Hoe salsum est, hoe adustum est, hoe lantum est parom; Hhod recie; lierum sie memento : aedulo Monce quar possum pro mes saplentia Postremo, insquam in spec-lum lu patinas Decies, Inspicere lubeo, et monce, quid facto usus sit.

« Si est ce que les Grecs mesmes louerent grandement l'ordre et la disposition que Paulus Æmilius observa au festin ηu'il leur feit au retour de Macedoine. Mais ie ne parle point icy des effects, ie parle des mots.

Le ne sçais s'il en advient aux autres comme à moy; mais ie ne me puis garder, quand r'oys nos architetets s'enfler de ces gros mots do Pilastres, Architrave, Corniches, d'ouvrage Corinthien et Borique, et semblables de leur iargon, que mon imagination ne se saisses incontinent du palais d'Apollidon; et, par effect, je treuve que ce sont les chestifes pieces de la porte de ma quisième.

Oyez dire Metonymie, Metaphore, Allegorie, et aultres tels noms de la grammaire, semble il pas qu'on signifie quelque forme de langage rare et pellegrin? ce sont titres qui touchent le babil de vostre

chambriere.

C'est une piperie voisine à cette cy, d'appeller les offices de nostre estat par les tiltres superbes des Romains, encores qu'ils n'ayent aulcune ressemblance de charge, et encores moins d'auctorité et de puissance. Et cette cy aussi, qui servira, à mon advis, un iour de reproche à nostre siecle, d'employer indignement, à qui bon nous semble, les surnoms les plus glorieux de quoy l'ancienneté ayt honnoré un ou denx personnages en plusieurs siecles. Platon a emporté ce surnom de Divin, par un consentement universel qu'aulcun n' essayé luy envier : et les Italiens, qui se vantent, et avecques rai-son, d'avoir communement l'esprit plus esveillé et le discours plus sain que les aultres nations de leur temps, en viennent d'estrener l'Aretin, auquel, sauf une façon de parler bouffie et bouillonnee de poinctes, ingenieuses à la verité, mais recherchees de loing et fantastiques, et oultre l'eloquence enfin, telle qu'elle puisse estre, ie ne veois pas qu'il y ait rien au dessus des communs aucteurs de son siecle : tant s'en fault qu'il approche de cette divinité ancieune. Et le surnom de Grand, nous l'attachons à des princes qui n'ont rien au dessus de la grandeur populaire.

CHAPITRE LII.

DE LA PARCIMONIE DES ANCIENS.

Attilius Regulus, general de l'armer comaine en Afrique, au milieut ea galoire et de ses vicloires contre les Carthaginois, escrivit à la chose publicque qu'un valet de labourage, qu'il avoit laises seul au gouvernement de son bien, qui estoit en tout sept arpents de terre, s'en estoit enfuy, ayant desrobé ses utils à labourer; et demandoit congé pour s'en retourner et y pourveoir, de peur que sa femme et ses enfants n'en eussent à souffrir. Le senat pourveut à commettre un aultre à la conducite de ses biens, et lui feit restablir ce qui luy avoit esté desrobé, et ordonna que sa femme et enfants seroient nourris aux despens du publicque.

Le vieux Caton, revenant d'Espaigne consul, vendit son cheval de

service pour espargner l'argent qu'il eust cousté à le ramener par mer en Italie; et, estant au gouvernement de Sardaigne, faisoit ses visitations à pied, n'ayant avecques luy aultre suitte qu'un officier et de chose publicque qui lui portoit sa robbe et un vase à faire des secrifices; et le plus souvent il portoit sa male luy mesune. Il se vantoit de n'avotr jamais en robbe qui eust consté plus de dis cases, ny avoir aux champs, qu'il n'en avoit aulcune qui feust crepie et enduite par déhors.

Scipion Æmilianus, aprez deux triumphes et deux consulats, alla ne legation avec sept servieures seulement. On tient qu'Homere n'en eut iamais qu'un; Platon, trois; Zenon, le chef de la secte stoicque, pas un. Il ne feut taté que cinq sols et deurp pour iour à Tiberius Gracchus, allant en commission pour la chose publicque, estant lors le premier homme des Romains.

CHAPITRE LIII.

D'UN MOT DE CÆSAR.

Si nous nous amusôns par fois à nous considerer; et le temps que nous mettons à contreroolte-aultruy, et à cognoistre les choses qui sont hors de nous, que nous l'employissions à nous sondre nous nesment nous sentirons ayeaemest combien toute cette nostre contretture est baste de pieces foibles et desfaillantes. N'est ce pas un singulier testant de pieces foibles et desfaillantes. N'est ce pas un singulier testant de la compart de la compartie de la construction de la constructio

Dum abest quod aremus, id exsuperare videtur Cmera: post alius' quum configit illud, aremus, Rt alita mqua tauct.

Quoy que ce soit qui tumbe en nostre cognoissance et iouïssance, nous sentons qu'il ue nous satisfaict pas, et allons becant aprez les choses advenir et incogneues, d'autant que les presentes ne nous soulent point; non pas, à mon advis, qu'elles n'ayent asect de quoy nous saouler, point; non pas, à mon advis, qu'elles n'ayent asect de quoy nous saouler, mais c'est que nous les saisissons d'une prinse malade et deserglee:

Nam quam ridii bic, ad ricium qua fiagitat sus, Omnia um from mortalius ero parata; Dirlini houtes et houore et lande potantes Alliere, aquae bous autoram accilere fama; Nec minus esse doni culquam tames antia corda Aque animam infestis cord servire quaralla; intellesti bi utam us efficere figura.

Oum collata forci et commonde quarque rentrant.

Nostre appetit est irresolu et incertain; il ne sçait rien tenir ny rien touir de boune façou. L'homme, estimant que ce soit le vice de ces choses qu'il tient, se remplit et se paist d'aultres choses qu'il ne squi point et qu'il ne cognoist point, où il applique ses desir et ses considerations de la complication de

MONTAIGNE, I

CHAPITRE LIV.

DES VAINES SUBTILITIEZ.

Il est de ces subtilitez frivoles et vaines, par le moyen desqueiles les hommes cherchent quelquesfois de la recommendation : comme les noëtes aul font des ouvrages entiers de vers commenceants par une mesme lettre ; nous veoyons des œufs, des boules, des ailes, des haches, façonnees anciennement par les Grecs avecques la mesure de leurs vers, en les allongeant ou accourcissant, en maniere qu'ils viennent à representer telle ou telle figure : telle estoit la science de celuv qui s'amusa à compter en combien de sortes se pouvoient renger les lettres de l'alphabet, et y en trouva ce nombre incrovable qui se veoid dans Plntarque, le treuve bonne l'opinion de celuy à qui on presenta un homme apprins à jecter de la main un grain de mil averques telle industrie, que, sans faillir, il le passoit tousiours dans le trou d'une aiguille; et luy demanda lon, aprez, quelque pre-sent pour loyer d'une si rare suffisance: sur quov il ordonna bien plaisamment, et justement, à mon advis, qu'on feist donner à cet ouvrier deux ou trois minots de mil, à fin qu'un si bel art ne demeurast sans exercice. C'est nn tesmoignage merveilleux de la foi-blesse de nostre lugement, qu'il recommende les choses par la rareté ou nouvelleté, ou encores par la difficulté, si la bonté et utilité n'y sont ioinctes.

Nous venons presentement de nous jouer chez moy , à qui pourroit trouver plus de choses qui se teinssent par les denx bouts extreines : comme . Sire : c'est un tiltre qui sc donne à la plus eslevee perbonne de nostre estat, qui est le Roy; et se donne aussi au vulgaire . comme aux marchands, et ne touche point ceulx d'entre deux. Les femmes de qualité, on les nomme Dames; les moyennes, Damoiselles; et Dames encores, celles de la plus basse marche. Les daiz qu'on estend sur les tables ne sont permis qu'aux maisons des princes ; et aux tavernes. Democritus disoit que les dieux, et les bestes, avoient leurs sentiments plus aigus que les hommes, qui sont au moven estage. Les Romains portoient mesme acconstrement les iours de dueil et les iours de feste. Il est certain que la peur extrême, et l'extreme ardeur de courage, troublent egualement le ventre et le laschent. Le saubriquet de Tremblant, duquel le douziesme roy de Navarre Sancho feut surnommé, apprend que la hardiesse, aussi bien que la peur, engendrent du tremoussement aux membres. Ceulx qui armoient ou luy, ou quelque aultre de pareille nature, à qui la peau frissonnoit, essayerent à le rasseurer, appetissants le dangier auguel il s'alloit iecter : « Vous me cognoissez mal, leur dict-il; si ma chair scavoit iusques où mon courage la portera tantost, elle s'en transiroit tout à plat. . La foiblesse qui nous vient de froideur et desgoustement aux exercices de Venus, elle nous vient aussi d'un appetit trop vehement, et d'une chaleur desreglee. L'extreme froideur, et l'extreme chaleur, cuisent et rotissent : Aristote dict que les cueux de plomb se fondent et coulent de froid et de la rigueur de l'hyver . comme d'une chalcur vebemente. Le destret la satieté remplissent de douleur les sieges au dessus et au dessoubs de la volupté. La bestise et la sagesse se rencontrent en mesme poinct de sentiment et de resolution à la souffrance des accidents humains. Les sages gourmandent et commandent le mal, et les aultres l'ignorent : ceulx cy sont, par maniere de dire, au deçà des accidents; les aultres au delà, lesquels,

aprez en avoir bien poiséet consideré les qualitez, les avoir mesurez ci tigez tels qu'il sout, s'eslancent au dessus par la force d'in vigoreux courage; its les desdaignent et foulent aux pieds, ayants une auno ment les desdaignent et foulent aux pieds, ayants une auno ner, il est force qu'ils retaillissent, et s'esmoussent, trovants un corps dans lequel ils ne peuvent faire impression: l'ordinaire et moyenne condition des hommes loge entre ces deux externitez; qui est de ceux qui apperceoivent les mans, les sentent, et ne les poubeullité de cerveux : l'avarice et la profusion, en pareil desir d'attirer

et d'acquerir.

It se peut dire, avecques apparence, qu'il y a ignorance abecedaire, qui va devant la science : une aultre doctorale, qui vient aprez la science; ignorance que la science faict et engendre, tout ainsi comme elle desfaict et destruict la première. Des esprits simples, moins curieux et moins instruicts, il s'en faict de bons chrestiens, qui, par reverence et obcissance, croyent simplement, et se maintiennent soubs les loix. En la moyenne vigueur des esprits et moyenne capacité, s'engendre l'erreur des opinions; ils suyvent l'apparence du premier sens, et ont quelque tiltre d'interpreter à niaiserie et bestise que nous soyons arrestez en l'ancien train, regardants à nous qui n'y sommes pas instruicts par estude. Les grands esprits, plus rassis et clairvoyants, font un anltre genre de biencroyants ; lesquels, par longue et religieuse investigation, penetrent une plus profonde et abstruse lumiere ez Escriptures, et sentent le mysterieux et divin secret de nostre police ecclesiastique; pourtant en veoyons nous anicuns estre arrivez à ce dernier estage par le second, avecques merveilleux fruict et confirmation, comme à l'extreme limite de la chrestienne intelligence, et iouïr de leur victoire avecques consolation. actions de graces, reformation de mœurs, et grande modestie. Et en ce reng n'entends ie pas loger ces aultres qui, pour se purger du souspeçon de leur erreur passee, et pour nous asseurer d'eulx, se rendent extremes, indiscrets et iniustes à la conduicte de nostre cause, et la tachent d'infinis reproches de violence. Les païsans simples sont honnestes gents; et honnestes gents les philosophes, ou , sclon que nostre temps les nomme, des natures fortes et claires, enrichies d'une large instruction de sciences utiles : les mestis, qui ont desdaigné le premier siege de l'ignorance des lettres, et n'ont peu joiudre l'aultre (le cul entre deux selles, desquels ie suis et tant d'aultres), sont dangereux, ineptes, importuns; ceulx cy troublent le monde. Pourtant de ma part, ie me reculc tant que ie puis dans le premier et naturel siege, d'où ie me suis pour neant essayé de partir.

La poésie populaire el purennent naturelle a des naïvetez et gracos, par où elle se compare à la principale beautié de la poésie parfaicte, selou l'art; comme il se veoidez villanelles de Gascoigne, et aux chansons qu'on nous rapporte des nations qui n'ont cognoissance d'anicune science, ny mesune d'escripture: la poésie mediorre, qui s'arreste entre deur, est desdaignee, sans honoueur et sans privareste entre deur, est desdaignee, sans honoueur et sans priva-

Mais parce que, aprez que le pas a esté ouvert à l'esprit, l'ay, trouvé, coume il advient ordinairement, que nous avious prins, pour an exercice malaysé et d'un rare subiect, ce qui ne l'est autemement, et qui prez que nostre invention a esté eschamifee, elle descourre un nousbre inflity de pareils exemples, je n'en adiousteray que cettuy c'; Que si ces Essais estoient digues qu'on en iugeast, il en pourroit advenir, à mon advis, qu'ils ne plairiolett gueres aux esprits communes et viglaires, ny gueres aux singuliers et excellents; ceulx là n'y entendroient pas assez; ceulx cy y entendroient trop : ils pourroient vivoter en la moyenne region.

CHAPITRE LY

DES SENTEURS.

Il se diet d'auleuns, comme d'Alestandre le Grand, que leur suerespandoit une obser sourée, par quelque rare et vertaordinaire espandoit une obser sourée, par quelque rare et vertaordinaire le commune façon des corse set au contraire; et la meilleure condition qu'ils ayent, c'est d'estre exempts de senteur : la douleeur mesme des haleines puls purser à n'eine de plus parfaite que d'estre sans autcune odeur qui nous offense, comme sont celles des enfants bien sains. Vorlà pourquor, diet Plaute,

Muller tum bene olet, ubt nihit olet;

 la plus exquiso senteur d'une femme, c'est ne sentir rien. » Et les bonnes senteurs estrangieres, on a raison de les tenir pour suspectes à ceulx qui s'en servent, et d'estimer qu'elles soyent employees pour couvrir quelque default naturel de ce costé la. D'où naissent ces rencontres des poètes anciens: C'est puir que seuir bon.

> itidos nos Corscine, nii olentes : Malo, quam bene olere, nii olore.

Et ailleurs,

Postume, non bene olet, qui bene semper olet.

l'aime pourtant bien fort à estre entretenu de bonnes senteurs; et hais oultre mesure les mauvaises, que ie tire de plus loing que tout aultre:

Namque sagacius unus odoror. Polypus, en grevis hirsulis cubet hircus in alis, Quam canis scer, ubi lateat sus.

Les senteurs juis simples et naturelles me semblent plus agreables. Et touche ce soing principalement les dames : en la plus espesse barbarie, les feumes scythes, aprez s'estre lavees, se saulpouldrent et encronstent tout le corps et le visage de certaine droque qui naist en leur terroir, odoriferante; et pour approcher les honmes, ayants out ce fard, else s'en treuvent et polles et parfumes. Quelque odeur juy la poan propre à sen abruver. Celhy qui se plainet de nature, de quoy elle a laissé l'homme sans instrument à porter les senteurs au nez, a tort; car elles se portent elles mesmes : mais à moy particulierement, les moustaches que i'ay pleines m'en servent; si l'en approche mes gants ou mon mouchoir, lodeur y tiendra tout un iour : messe, assoureux, ploutous et glunns, s'y colloient aultrefois, et s'y tenoient plusieurs heures gel glunns, s'y colloient aultrefois, et s'y tenoient plusieurs heures sprace, est en consein plus et al. Les de la contagion de l'air; et me suis sauvé de celles de non temps, dequoy il y en a en phiscures sortes dann sor villes d'Athenes pendant plusieurs recheutes de peste qui la tormenterent tant de fois, luy seul ne s'en trouva l'annais plus mal.

Les medecins pourroient, ce crois le, tirer des odeurs plus d'usage

qu'ils ne font; car i'ay souvent apperceu qu'elles me changent, et agissent en mes espinis, sclon qu'elles sont : qui me faict approuver e qu'on dict, que l'invention des encens et parfunis aux erlises, si ancienne et si espandue en toutes mations et religions, regarde à cela de nous resiouir, esveiller et purifier le sens, pour nous rendre plus

propres à la contemplation.

Le vondrois hen, pour en iuger, avoir eu ma part de l'ouvrage de ce cuisiniers qui expeut assionner les odeur setrangieres avecques la saveur des viandes, comme on remarqua singulierement au service du roi de Thunes, qui de nostre ager print terre à Naples, pour s'aboucher avecques l'empereur Charles. On farcissoil ses viandes de drogues odoriferantes, de telle sumptionité, qu'un paon et d'eux faisands se trouvrent sur ses parties revenité, qu'un paon et d'eux faisands se trouvrent sur ses parties revenité, qu'un paon et d'eux faisands se trouvrent sur ses parties revenité, qu'un paon et d'eux faisands se trouvrent sur ses parties revenité, qu'un paon et d'eux faisands se trouvrent sur ses parties revenité, qu'un paon et d'eux faisands se trouvrent sur ses parties qu'un partie de la contrain de la contrai

Le principal soing que l'aye à me loger, c'est de fuyr l'air puant et poisant. Ces belles villes, Venise et Paris, alterent la faveur que le leur porte, par l'aigre senteur, l'une de son marais, l'aultre de

sa boue.

CHAPITRE LVI.

DES PRIERES.

le propose des fantasies informes et irresolues, comme font ceut qui publient des questions doubleuses à desbatre aux escholes, non pour establir la verité, mais pour la chercher; et les soubmets aux uigements de ceut à qui il louche de regler, ons seulement mes actions et mes escripts, mais encores mes penses. Egualement ui cara acceptable et uitle la condamnation comme l'approbation, tenant pour absurde et impie, 'si rien se rencontre, ignoramment ou inadvertamment couché en cette rappodie, contraire aux sainctes resolutions et prescriptions de l'Église catholique, apostolique et romaine na laquelle i emes, l'acutorité de leur censure, qui peult tout sur moi, le me mesle ainsi temerairement à toute sorte de propos, comme iév.

Ie ne sçals si le me trompe; mais puisque par une faveur parlicure de la bont divine, certaine façon de priere nous a esté prescripte et dictee mot à mot par la bouche de Dicu, il m'a tousiours semblé que nous en debvious avoir l'usage plus ordinaire que nous n'avons; et, si l'en evols cere de la companie de l'este de la companie de l'este de la companie de l'este de prieres, le voudrois que ce feust le Patenostre que les chretiens y employassent, si nonseulement, au moins tousiours. L'Egièse peul estendre et diversifier les prieres, selon le besoing de nostre instruction; car ie sçais bien que c'est tousiours meus substance et mesme chose mais on debvoil donner a celle la ce privilege, que le peuple l'eust continuellement en cet trespropre à toutes occasions. C'est l'unique priere de quoy ie me sers partout, et la r-pete au lieu d'en chauer ; d'où il advient que ie n'en ay assis bien un empire que celle la.

l'avois presentement en la pensée, d'où nous venoit cette erreur,

de recourir à Dieu en touts nos desseins et entreprines et l'appeler à toute sorte de besoing , et en quelque lieu que nostre foiblesse veult de l'aide, sans considerer si l'intention est inste ou iniusé; et de escrier son omn et sa puissance, en quelque estat et action que nous soyons, pour vicieuse qu'elle soit. Il est bien nostre seul et unique protectur, et peult toutes choes à nous syder : mais encores qu'il daigne nous honorer de cette doulce alliance paternelle, il est piorntant autant inste, comme il est bon et comme il est puissant; unis il use bien plus sonvent de sa instice que de son pouvoir, et cons favorise selon la raison d'icelle, nou selon nos demandes.

Platon, en ses loix, faict trois sortes d'initrieuse creance des dieux: Qu'il n'y en aye point; Qu'ils ne se meslent point de nos affaires; Qu'ils me refusent rien à nos vœux, offrandes et sacrifices. La premiere erreur, selon son advis, ne dura iamais immuable en homme, depuis son enfance iusques à sa vieillesse, Les dœux suy-

vantes peuvent soustrir de la constance.

Sa instice et sa puissance sont inseparables: pour neant implorons nous sa force en une mauvaise cause. Il fault avoir l'ame nette, au moins en ce moment anquel nous le prions, et d'eschargee de passerges de quo mois et le comparable de la comp

Si nocturnus aduller, Tempora santonico velas adoperta cucullo,

Et l'assiette d'un homme meslant à une vie exsecrable la devotion . semble estre aulcunement plus condamnable que celle d'un homme conforme à soy, et dissolu partout : pourtant refuse nostre Eglise touts les jours la faveur de son entree et societé aux mœurs obstinces à quelque insigne malice. Nous prions par usage et par coustume, ou, pour mieulx dire, nous lisons ou prononceons nos prieres; ce n'est enfin que mine : et me desplaist de veoir faire trois signes de croix au Benedicite, autant à Graces (et plus m'en desplaist il de ce que c'est un signe que i'ay en reverence et continuel usage, mesmement quaud ie baaille); et ce pendant, toutes les aultres heures du ione, les veoir occupées à la haine, l'avarice, l'iniustice : aux vices leur heure; son heure à Dieu, comme par compensation et composition. C'est miracle de veoir coutinuer des actions si diverses, d'une si pareille teneur, qu'il ne s'y sente point d'interruption et d'alteration, aux confins mesmes et passage de l'une à l'aultre. Quelle prodigieuse conscience se peult donner repos, nourrissant en mesme giste, d'une societé si accordante et si paisible, le crime et le luge?

Un homme de qui la paillardise sans resse regente la teste, et qu' la inge tresodieuxe à la vue divine, que dict il à lice quand illuy en parle? Il se ramene; mais soubdain il recheoit. Si l'obiect de la divine inspour courte qu'en feust la peulience, la crainte mesme y reiceteroit our courte qu'en feust la peulience, la crainte mesme y reiceteroit si souvent sa pensee, qu'incontinent il se verroit maistre de ces viece qui sont babiteze et acharnez en luy. Mais quoy ! ceulx qui couchent une vie entiere sur le fruict et emolument du peché qu'ils sçavent le sessone sei vicience et ce levy qui, se confèssant à mov, ner reclioft Lessence sei vicience et ce levy qui, se confèssant à mov, ner reclioft avoir, tout un aage, nict profession et les effects d'une religion damiable selon luy, et contraidictoir à celle qu'il avoit en son cœur, pour ne perdre son credit et l'honneur de ses charges, comment passionit il ce discours en son courage! de quet langage entrelienment visible et maniable reparation, ils perdent et envers bieu et envers nous le moyen de l'allequer : sont il si lardis de démander pardon, sans satisfaction et sans repentance? Le tiens que de ces premiers, il en va comme ceult ic; mist l'oblimation n' ext pas si ayave à convaince. Cette contraire ceut, set mis l'oblimation n' ext pas si ayave à convaince. Cette contraire ceut, set pour may son miracle : ils nois representent l'estat d'une indigestible agoine.

Que l'imagination me sembloii fintastique de centr qui, ces annese passes, avoient en usage de reprocher à chaseun, en qui il reluisoit quelque clarté d'esprit, professant la religion catholique, que c'estoit à feintet: et tenoient messue, pour luy faire honneur, quoy qu'il dist par apparence, qu'il ne pouvoit faillir au dedans d'avoir sa creance reformee à leur pied! Fascheuse maladie, des e croires is fort, qu'on se persuade qu'il nes puisse croire au contraire! et plus fascheuse qu'elle disparité de fortune presente, aux esprances el menaces de la vie eternelle. Ils m'en peuvent croire : si rien eust deu tenter na leurense, l'amblition du bazard et de la difficulté qu'un youjent et cette

recente entreprinse, y eust eu bonne part.

Ce n'est pas saus grande raison, ce me semble, que l'Eglise deffend l'usage promiscue, temeraire et indiscret, des sainctes et divines chansons que le sainct Esprit a dicté en David. Il ne faut mesler Dieu en nos actions, qu'avecques reverence et attention pleine d'honneur et de respect : cette voix est trop divine pour n'avoir aultre usage que d'exercer les poulmons et plaire à nos aureilles; c'est de la conscience qu'elle doibt estre produicte, et non pas de la langue. Ce n'est pas raison qu'on permette qu'un garson de boutique, parmy ses vains et frivoles pensements, s'en entretienne et s'en ioue; ny n'est certes raison de veoir tracasser, par une salle et par une cuisine, le sainct livre des sacrez mysteres de nostre creance : c'estoient aultrefois mysteres, ce sont à present desdnits et esbats. Ce n'est pas en passant, et tumultuairement, qu'il faut manier un estude si serieux et venerable; ce doibt estre une action destince et rassise, à laquelle on doibt touslours adjouster cette preface de nostre office. Sursum corda, et y apporter le corps mesme disposé en contenance qui tesmoigne une particuliere attention et reverence. Ce n'est pas l'estude de tout le monde; c'est l'estude des personnes qui y sont vouces, que Dieu y appelle; les meschants, les ignorants, s'y empirent : ce n'est pas une histoire à conter ; c'est une histoire à reverer, craindre, et adorer. Plaisantes gents, qui pensent l'avoir rendne palpable au peuple, pour l'avoir mise en langue populaire! Ne tient il qu'aux mots, qu'ils n'entendent tout ce qu'ils treuvent par escript? Diray ie plus? pour l'en approcher de ce peu, ils l'en reculent l'ignorance pure, et remise toute en aultruy, estoit bien plus salutaire et plus scavante que n'est cette science verbale et vaine, nourrice de presumption et de temerité.

Ic crois aussi que la liberté à chascun de dissiper une parole si religieuse et importante, à tant de sortes d'diomes, a beaucoup plus de d'angier que d'utilité. Les luifs, les Mahometans, et quasi touts aultres, out espousé et reverent le langage auquel originellement, leurs mysteres avoient esté conceus; et en est defiendue l'altération et changement, non sans apparence. Sçavons nous bien qu'en Basque, et en Bretaigne, il y avt des inges assez pour establir cette traduction faicte en leur langue? L'Eglise universelle n'a point de iugement plus ardu à faire, et plus solenne. En preschant et parlant, l'interpretation est vague, libre, miable, et d'une parcelle; ainsi ce n'est pas de mesme.

L'un de nos historieus grecs accuse iustement son siecle, de ce que les secrets de la religion chrestienne estoient espandus emmy la place, ez mains des moindres artisans ; que chascun en pouvoit des-battre et dire selon son sens ; et que ce nous debvoit estre grande bonte, nous qui, par la grace de Dieu, iouïssons des purs mysteres de la pieté, de les laisser profaner en la bouche de personnes ignorantes et populaires, veu que les Gentils interdisoient à Socrates, à Platon, et aux plus sages, de s'enquerir et parler des choses com-mises aux presbtres de Delphes : dict aussi que les factions des princes, sur le suiect de la theologie, sont armees, non de zele, mais de cholere; que le zele tient de la divine raison et instice, se conduisant ordonneement et modereement, mais qu'il se change en haine et envie, et produict, au lieu de froment et de raisin, de l'ivroye et des orties, quand il est conduict d'une passion humaine. Et instement aussi, cet aultre, conseillant l'empereur Theodose, disoit les disputes n'endormir pas tant les schismes de l'Eglise, que les esveiller, et animer les heresies; que pourtant il falloit fuyr toutes contentions et argumentations dialectiques, et se rapporter nuement aux prescriptions et formules de la foy establies par les aucieus. Et l'empereur Andronicus, ayant rencontré en son palais des principaux hommes aux prinses de parole contre Lapodius, sur un de nos poincts de grande importance, les tansa iusques à menacer de les iecter en la riviere s'ils continuoient. Les enfants et les femmes, en nos iours, regentent les hommes plus vieux et experimentez sur les loix ecclesiastiques : là où la premiere de celles de Platon leur dessend de s'enquerir seulement de la raison des loix civiles, qui doibvent tenir lieu d'ordonnances divines; et permettant aux vieux d'en communiquer entre eulx, et avecques le magistrat, il adiouste : . Pourveu que ce ne soit pas en presence des ieunes, et personnes profanes. » Un evesque a laisse par escript, qu'en l'aultre bout du monde il y

Un evesque à laissé par escript, qu'en l'aultre bout du monde il y a une ilse, que les anciens nommoient Bioscoride, commode en fertillité de toutes sortes d'arbres, fruites et salubrité d'air; de laquelle parer que de crois ans aultres innges, grand observateur de tiennes et de festes, exact payeur de dismes aux presbires, et si chasle, que un d'euix ne peult orgouistre qu'une femme en sa vie; su demourant, si content de sa fortune, qu'an milien de la mer il iguore l'unage des navitres, et si simple, que des la religion qu'il observe si soirusage des navitres, et si simple, que des la religion qu'il observe si soiseaurait les païens, si devois idolastres, ne cognositre de leurs dieux que simplement le nom et la satue. L'ancient commencement de

Menalippe, tragedie d'Euripides, portoit ainsin,

O lupiter! car de toy rien sinon le ne cognois sculement que le nom.

Tay reu aussy de mon temps faire plaincte d'auleums escripts, de ceq uit son il purement humains et philosophiques, sans meslange de theologie. Qui diroit au contraire, ce ne seroit pourtant sans quelque rason. Que la doctrine divine itent mieuts son reng à part, comme royne et dominatrice : Qu'elle doibt estre principale par tout, point suffragante et subsidiaire; et Qu'al Tadwuture se prendroient les

e all eronals

exemples à lá grammaire, rhetorique, logique, plus sortablement d'ailleurs, que d'une si saincle matiere ; comme aussi les arguments des theastres, ieny et spectacles publicques; Que les raisons divines se considerent plus venerablement et reveremment seules, et en leur style, qu'appariees aux discours humains; Qu'il se veoid plus sonvent cette faulte, que les theologiens escrivent trop humainement, que cette aultre, que les humanistes escrivent trop peu theologa-lement; la philosophie, dict sainct Chrysostome, est pieça bannie de l'eschole saincte comme servante inutile, et estimee indigne de veoir, seulement on passant de l'entree, le sacraire des saincts thresors de la doctrine celeste : Que le dire humain a ses formes plus basses, et ne se doibt servir de la dignité, maiesté, regence, du parler divin. Ie luy laisse, pour moy, dire verbis indisciplinatis Fortune, Destinee, Accident, Heur, et Malheur, et les Dieux, et aultres phrases, selon sa mode, le propose les fantasies humaines, et miennes, simplement comme humaines fantasies, et separcement considerees; non comme arrestees et regices par l'ordonnance celeste, incapable de doubte et d'altercation, matiere d'opinion, non matiere de foy; ce que ie discours selon moy, non ce que ie crois selon Dieu, d'une laçon laïque, non clericale, mais tousiours tresreligiense; comme les enfants proposent leurs essais, instruisables, non instruisants.

Et ne diroit on pas aussi sans apparence, que l'ordonnance de ne s'entremettre, que bien reservement, d'escrire de la religion à touts autres qu'à ceulx qui en font expresse profession, n'auroit pas faulte de quelque image d'utilité et de lustice; et à moy avecques, peutestre, de m'en taire. On m'a dict que ceulx mesmes qui ne sont pas des nostres, deffendent pourtant entre eulx l'usage du nom de Dieu en leurs propos communs; ils ne veulent pas qu'on s'en serve par une maniere d interiection ou d'exclamation, ny pour tesmoignage, ny pour comparaison : en quoy ie treuve qu'ils ont raison ; et en quelque maniere que ce soit que nons appellons Dieu à nostre commerce et societé, il fault que ce soit serieusement et religieusement.

Il y a, ce me semble en Xenophon, un tel discours où il montre que nous debvous plus rarement prier Dieu, d'autant qu'il n'est pas aysé que nous puissions si souvent remettre nostre ame en cette assiette reglee, reformee et devoticuse, où il fault qu'elle soit pour ce faire : aultrement nos prieres ne sont pas seulement vaines et inutiles, mais vicieuses. · Pardonne nous, disons nous, comme nous pardonnous à ceulx qui nous ont offensez ; » que disons nous par là, sinon que nous luy offrons nostre ame exempte de vengeance et de rancune? Toutesfois nous invoquons Dieu et son ayde au complot de nos faultes, et le convions à l'iniustice :

Que nist seductis, nequeas committere divis :

l'avaricieux le prie pour la conservation vaine et superfine de ses thresors; l'ambitieux, pour ses victoires et conduicte de sa fortune ; le voleur l'employe à son ayde, pour franchir le hazard et les difficultez qui s'opposent à l'execution de ses meschantes entreprinses, ou le remercie de l'aysance qu'il a trouvé à desgosiller un passant ; au pied de la maison qu'ils vont escheller ou petarder, ils font leurs prieres, l'intention et l'esperance pleine de cruauté, de luxure, et d'avarice.

Hoe ipsom quo in foris aurem impeliere ientas. Die agreum Stale ; Proh luppiter: o bose, clamet, inputter! At 2000 non clemet luppiter ipse?

La rovne de Navarre Marguerite recite d'un ieune prince, et, encores qu'elle ne le nomme pas, sa graudeur l'a rendu cognoissable assez, qu'allant à une assignation amoureuse, et coucher avecques la femme d'un advocat de Paris, sou chemin s'addonnant au travers d'une eglise, il ne passoit iamais en ce lieu sainct, allant ou retournant de son entreprinse, qu'il ne feist ses prieres et oraisons. Ie vous laisse à juger, l'ame pleine de ce beau pensemeut, à quoy il employoit la faveur divine. Toutesfois elle allegue cela pour un tesmoignage de singuliere devotion. Mais ce n'est pas par cette preuve seulement qu'on pourroit verifier que les femmes ne sont gueres propres à traicter les matieres de la theologie.

Une vrave priere et une religieuse reconciliation de nous à Dieu. elle ne peult tumber en uue ame impure et soubmise, lors mesme, à la domination de Satan. Celuy qui appelle Dieu à son assistance pendant qu'il est dans le train du vice, il faict comme le conpeur de bourse qui appelleroit la justice à son ayde, ou comme ceulx qui pro-

duisent le nom de Dieu en tesmoignage de mensonge.

Tacilo mela vota susurro

Il est peu d'hommes qui osassent mettre en evidence les requestes secrettes qu'ils font à Dieu :

Haud cuivis promptum est, murmurque, homilesque susurros Toliere de templie, at aperto vivere voto :

voylà pourquoy les pythagoriens vouloieut qu'elles fussent pu-blicques et ouïes d'uu chascun; à fin qu'on ne le requist de chose indecente et iniuste, comme celuy là,

> Clara quum dixit. Apollo! Labra movet, metuens audiri : « l'ulchra Laverna, a mini fallere, da lustum sanctumque videri ; Nociem peccalle, et fraudibus obiice nubem. »

Les dienx punirent griefvement les iniques vœux d'OEdipns, en les luy octroyaut : il avoit prié que ses enfants vuidassent entre culx, par armes, la succession de son estat; il feut si miserable de se veoir prins au mot. Il ne fault pas demander que toutes choses suyveut nostre volonté, mais qu'elles suyvent la prudence.

Il me semble, à la verité, que nous nous servons de nos prieres comme d'un iargon, et comme ceulx qui employent les paroles sainctes et divines à des sorcelleries et effects magiciens; et que nous facions nostre compte que ce soit de la contexture, ou son, ou suitte des mots, ou de nostre contenance, que despende leur effect : car avants l'ame pleine de concupiscence, non touchee de repentance ny d'anleune nouvelle reconciliation envers Dieu, nous luy allons presenter ces paroles que la memoire preste à nostre langue, et es-perons en tirer une expiatiou de nos faultes. Il n'est rien si aysé, si doulx et si favorable que la loy divine; elle nous appelle à so, ainsi faultiers et detestables comme nous sommes; elle nous tend les bras, et nous receoit en son giron pour vilains, ords et bourbeux que nous soyons et que nous ayons à estre à l'advenir : mais encores, en recompense, la faut il regarder de bon œil : encores fault il recevoir ce pardon avec action de graces; et au moins, pour cet instant que nous nous adressons à elle, avoir l'ame desplaisante de ses faultes, et ennemie des passions qui nous ont poulsé à l'offenser. Ny les dieux, ny les gents de bien, dict Platon, n'acceptent le present d'un meschant.

Immunis aram si tetigii manus, Non sumptuosa blandior bosiia, hioliirit arersos Penates Farre pio, et saliente mica.

CHAPITRE LVII.

DE L'AAGE.

le ne puis recevoir la façon de gnoy nous establissons la duree de nostre vie. le veois que les sages l'accourcissent bien fort, an prix de la commune opinion : « Comment, dict le ienne Caton à cenlx qui le vouloient empescher de se tuer, suis ie à cette heure en page où l'on me puisse reprocher d'abandonner trop tost la vie? Si n'avoit il que quarante et huict aus. Il estimoit cet aage là bien meur et bien advancé, considérant combien peu d'honimes y arrivent. Et ceulx qui s'entretienneut de ce que le ne sçais quel cours, qu'ils nomment naturel, promet quelques annees au delà; ils le pourroient faire, s'ils avoient privilege qui les exemptast d'un si grand nombre d'accidents ausquels chascun de nous est en bute par une naturelle subjection, qui peuvent interrompre ce cours qu'ils se promettent. Quelle resverie est ce de s'attendre de monrir d'une defaillance de forces que l'extreme vieillesse apporte, et de se proposer ce but à nostre duree? veu que c'est l'espece de mort la plus rare de toutes. et la moins en usage. Nous l'appellons seule, naturelle; comme si c'estoit contre nature de veoir un homme se rompre le col d'une cheute, s'estousser d'un naufrage, se laisser surprendre à la peste ou à une pleuresie ; et comme si nostre condition ordinaire ne nous presentoit à touts ces incouvenients. Ne nous flattons pas de ces beaux mots : on doibt à l'adventure appeller plustost fiaturel ce qui est general, commun et universel.

Mourir de vieillesse, c'est une mort rare, singuliere et extraordinaire, et d'autant moins naturelle que les aultres; c'est la derniere et extreme sorte de mourir : plus elle est esloinguée de nous, d'antant est elle moins esperable. C'est bien la borne au delà de laquelle nous n'irons pas, et que la loy de nature a prescript pour n'estre point oultrepassee : mais c'est un sien rare privilege de nous faire durer iusques là ; c'est une exemption qu'elle donne par favenr particuliere à un seul, en l'espace de denx ou trois siecles, le deschargeant des traverses et difficultez qu'elle a iecté entre deux en cette longue carriere. Par aiusi, mon opiuion est de regarder que l'aage auquel nous sommes arrivez, c'est un aage auquel peu de gents arrivent. Puisque d'un train ordinaire les hommes ne viennent pas iusques là, c'est signe que nous sommes bien avant; et puisque nous avons passé les limites accoustnmez, qui est la vraye mesure de nostre vie, nous ne debvons esperer d'aller gueres oultre : ayant eschappé tant d'occasions de mourir où nous veoyons tresbucher le monde, nous debvons recognoistre qu'une fortune extraordinaire, comme celle là qui nous maiutient, et hors de l'usage commun, ne nous doibt gueres durer.

C'est un vice des loix mesmes d'avoir cette faulse imagination; clles ne veulent pas qu'un homme soit capable du maniement de ses bions; qu'il n'ait vingt et cinq aus : et à peine conservera il iusques lors le maniement de sa vie. Auguste refrencha cinq ans des anciennes ordounancer romaines, et declara qu'il suffisoit à ceuts dispensa les chevajiers qui avojent passé quarante sept aus, des dispensa les chevajiers qui avojent passé quarante sept aus, des courvecs de la guerre. Auguste les remeit à quarante et cinq. De renvorer les hommes au seiour avant cinquiante cinq ou soixante ans, il me semble n'y avoir pas grande apparence. Le serois d'advis qu'on estendist nostre vacation et occupation autant qu'on pourroit, pour la commodité publicque : mais ie treuve la faulte en l'aultre costé, de ne nous y embesongne pas assez tost. Cettuy cy avoit esté tuge universel du monde à dix neul ans, et veult que, pour iuger de la place d'une goutière, on en 3yt trente.

Quant à noy, i'estime que nos ames sont desnouses, à vingt ans, ce qu'elles doibvent estre, et qu'elles prometient tout ce qu'elles pourront : iamais ame, qui n'ayt donné, en cet aage là, arrhe bien evidente de sa force, n'en donna depuis la preuve. Les qualitez et vertus naturelles produisent dans ce terme là, ou atmais, ce qu'elles

ont de vigoreux et de beau :

Si l'espine nou picque quand nal, A pene que picque samai,

disent lis en Daulphiné. De toutes les belles actions humaines à mo cognoissance, de quelque sorte qu'elles soyent, le penserois en avoir plus grande part à nombrer en celles qui ont esté produicles, et aux siceles anciens et au nostre, avant l'asque de trente ans, que aprez : ouy, en la vie des mesmes hommes souvent. Ne le puis ie pas dire en toute seurcté de celles de Hannibal et de Scipion son grand adversaire? la belle moitié de leur vie, ils la vescurent de la gloire acquisé en leur i eunese : grands hommes depuis au pri de touts autires, mais nullement an pris d'euix mesmes. Quant amoy, le lieux autires, mais nullement an pris d'euix mesmes. Quant amoy, le lieux production qu'en grande qu'en exprit et mon cept out prisediminur qu'en repris et agge, et mon esprit et mon creps out prisediminur qu'en repris et augre, et mon exprit et mon creps out prisediminur qu'en repris et augre, et mon fait qu'en cette de l'experience croissent avecques la vie; mais la vivacité, la promptitude, la fermeté, et aultres parties bien plus nostres, plus importantes et essentielles, se fantissent et s'allanguissent.

Ust iam validis quassatum est viribus mri, Corpus et obtusis rechierunt viribus arus. Claudicat ingenium, delirat linguaque, mensque.

Tantost c'est le corps qui se rend le premier à la vieillesse; parfois aussi c'est l'ame : et en ay assex seu qui ont eu la cervelle affoible avant l'estomach et les iambes, et d'autant que c'est un mal peu sensible à qui le souffre, et d'une obscure montre, d'autant est il plus dangereux. Pour ce coup, ie me plains des loix, non pas de quoy elles nou laissent troy tard à la besongne, mais de quoy elles nous y eniployent trop tard. Il me semble que considerant la foibesse de nostre vie, et à combien d'escuells ordinaires et naturels elle est exposee, on n'en debvroit pas faire si grande part à la nalisance, à l'osyfévitet, et à l'apprentisage.

LIVRE SECOND.

CHAPITRE PREMIER.

DE L'INCONSTANCE DE NOS ACTIONS.

Ceulx qui s'exercent à contrerooller les actions humaines ne se treuvent en aulcune partie si empeschez, qu'à les rapiecer et mettre à mesme lustre ; car elles se contredisent communeement de si estrange façon, qu'il semble impossible qu'elles soyent parties de mesme boutique. Le ieune Marius se treuve tantost fils de Mars. tantost fils de Venus : le pape Boniface huictieme entra, dict on, en sa charge comme un regnard, s'y porta comme un lion, et mourut comme un chlen: et qui croiroit que ce feust Neron, cette vrave image de cruauté, qui, comme on luy presenta à signer, suvvant le style, la sentence d'un criminel condamné, eust respondn, . Pleust à Dieu que ie n'eusse iamais sceu escrire ! . tant le cœur luy serroit de condamner un homme à mort! Tout est si plein de tels exemples, voire chascun en peult tant fournir à soy mesme, que ie treuve estrange de veoir quelquesfois des gents d'entendement se mettre en peine d'assortir ces pieces; veu que l'irresolution me semble le plus commun et apparent vice de nostre nature : tesmoing ce fameux verset de Publius le farceur,

Maium consilium est, quod mutari non potest.

.

Il y a quelque apparence de faire ingement d'un homme par les plus communs traicts de sa vie; mais, veu la naturelle instabilité de nos mœurs et opinions, il m'a semblé souvent que les bons auc-teurs mesmes ont tort de s'opiniastrer à former de nous une constante et solide contexture : ils choisissent un air universel; et, suyvant cette image, vont rengeant et interpretant toutes les actions d'un personnage; et , s'ils ne les peuvent assez tordre , les renvoyent à la dissimulation. Auguste leur est eschappé; car il se treuve en cet homme une varieté d'actions si apparente, soubdaine et con-tinuelle, tout le cours de sa vie, qu'il s'est faict lascher entier, et indecis, aux plus hardis iuges. le crois, des hommes, plus malayseement la constance, que toute auttre chose, et rien plus aysee-ment que l'inconstance. Qui en iugeroit en detail et distinctement, piece i piece, rencontreroit plus souvent à dire vray. En toute l'ancienneté, il est malaysé de choistr une douzaine d'hommes qui ayent dressé leur vie à un certain et asseuré train, qui est le principal hut de la sagesse : car , pour la comprendre toute en un mot, dict un ancien, et pour embrasser en une toutes les regles de nostre vie, · C'est vouloir, et ne vouloir pas, tousiours mesme chose : ie ne daignerois, dict il, adiouster, pourveu que la volonté soit iuste: car, si elle n'est iuste, il est impossible qu'elle soit tousiours une. . De vray, i'ay aultrefois apprins que le vice n'est que desreglement et

faulte de mesure; et par consequent il est impossible d'y attacher la constance. C'est un mot de Demosthenes, dict on, \cdot que le commencement detoute vertu, c'est consultation et deliberation; et à la fia et perfection, constance. Si, par discours, nous entreprenions certaine voye, nous la prendrions la plus belle; mais nul n'y a pensé:

Quod pettil, spernil; repelit, quod nuper omisil; Astual, el vito disconvenil ordine loto.

Mostre façon ordinaire, c'est d'alter aprez les inclinations de nostre appetit, à gauche ; à destre, contre mont, contre bas, selon que le vent des occasions nous emporte. Nous ne pensons ce que nous voulons, qu' à l'instant que nous le voulons; et changcons comme cet animal qui prend la coulonr du lieu où on le couche. Ce que nous avons à ectte henre proposé, nous le changcons tantost; et tantost enorres retournons sur nos pas : ce n'est que bransle et inconstances.

Ducimur, ut nervis atienis mobile tignum.

Nous n'allons pas; on nous emporte : comme les choses qui flottent, ores doulcement, ores avecques violence, selon que l'eau est ireuse ou bonasse;

Nnnne videmns, Quid sibi quisque velil, nescire, et quærere semper; Commutare tocum, quasi onus deputere possit?

chasque iour, nouvelle fantasie; et se meuvent nos humeurs avecques les mouvements du temps :

Tales sunt hominum menles, quali paler ipse Importer aucliferas instravit lumine lerres.

Nous flottons entre divers advis : nous ne voulons rien librement, rien constamment. A qui anroit prescript e stably certaines loix et certaine police en at leste, nous verrions estably certaines loix et certaine police en at leste, nous verrions et une relation infailible des auns choses aux aultres (Empudodes remarquoit cette difformité aux Agrigentins, qu'ils s'abandonnoient aux delices comme s'ils avoient landemein à nourir, et bastissolent comme s'i amais ils ne delvoient mourir): le discours en seroit touché une marrie, a lout touché; c'est une harmonie de sons tresaccordants, qui ne se peult desuentir. A nous, au rebours, aux aturd faut lid e ingements particuliers. Le plus seur, à mon opinion, seroit de les rapporter aux circonstances voisines, a mondre plus longue recherche, et lass en concluer autire consecuence.

 beau et honneste que vous estes, quand vous aurez failly vostre poincte, n'en concluez pas incontinent une chasteteté inviolable en vostre maistresse; ce n'est pas à dire que le muletier n'y treuvo son heure. >

Antigonus, ayant prins en affection un de ses soldats pour sa vertu ci vailiauce, commanda à ses mederins de le pauser d'une maladie longue et intérieure qui l'avoit tormenté longtemps; et s'apperce-auxi, aprez sa guarison, qu'il alloit beaucoup plus froidement aux avant, aprez sa guarison, avil alloit beaucoup plus froidement aux mesuse, sire, luy respondict il, m'ayant deschargé des mults pour nesque, sire, luy respondict il, m'ayant deschargé des mults pour lesqueis en tenois compte de ma vie-. Le soldat de Lucullus, ayant este desvalisé par les enuenns, feit sur culx, pour se revencher, une belle entreprins : quand il se feut remplume de sa perte, Lucullus l'ayant prins en boune opinion, l'employoft à quelque exploit harbardier; l'unter les plus belles remontrances de quoy il as pour out

Verbis, que timido quoque possent addere menlem.

Employez y, respondict il, quelque miserable soldat devalisé;

Quantumvis rustieus ibit, Ibit eo, quo vis, qui sonam perdidit, inquit;

et refusa resoluement d'y aller. Quand nons lisons que Mahomet, avant oultrageusement rudoyé Chasan, chef de ses ianissaires, de ce qu'il veovoit sa troupe enfoncee par les Hongres, et luy se porter laschement au combat; Chasan alla, pour toute response, se ruer furieusement, seul, en l'estat qu'il estoit, les armes au poing, dans le premier corps des ennemis qui se presenta, où il feut soubdain englouty: ce n'est, à l'adventure, pas tant iustification que radvisement; ny tant prouesse naturelle, qu'un nouveau despit. Celuy que vous vistes hier si avantureux, ne trouvez pas estrange de le veoir anssi poltron le lendemain; ou la cholere, ou la necessité, ou la compaignie, ou le vin, ou le son d'une trompette, luy avoit mis le cœur au ventre : ce n'est pas un cœur alnsi formé par discours ces circonstances le luy ont fermy; ce n'est pas merveille si le voylà devenu aultre, par aultres circonstances contraires. Cette variation et contradiction qui se veoit en nous, si souple, a faict que aulcuns nous songent deux ames, d'aultres deux puissances, qui nous accompaignent et agitent chascune à sa mode, vers le bien l'une, l'aultre vers le mal; une si brusque diversité ne se pouvant bien assortir à un subject simple.

Non seulement le vent des accidents me remue selon son inclination, mais en oultre ie me remue et trouble moy messue par l'instabilité de ma posture; et qui y regarde primement, ne se treuve gueres deux fois en mesme estat. Le donne à mon ame tautost un visage, tantost un aultre, selon le costé où le la couche. Si le parlie contrarietez s'y treuvent eston quelque tone et en quelque façon ; honteux, insolent; chaste, luvurieux; bavard, taciturne; laborieux, cilcat; ingenieux, hebeté; chagrin, debonnaler; menteur, veritable, scavant, ignorant; et liberal, et avare, et prodigue: tout cela le le vois en moy anteumement, selon que le me vire; et quiconque ement mesme, cette volubilité et discordance. Le n'ai rien à dire de ment mesme, cette volubilité et discordance. Le n'ai rien à dire de moy entierement, simpiement et solidement, sans confusion et suis meslange, ny en un mot ; Distinguo , est le plus universel membre

de ma logique. Encores que le sois tousiours d'advis de dire du bien le bien', et d'interpreter p'ustost en honne part les choses qui le peuvent estre, si est ce que l'estrangeté de nostre condition porte que nous soyons souvent, par le vice mesme, poulsez à bien faire; si le bien faire ne se jugeoit par la scule injention : par quoy un faict courageux ne doibt pas conclure un homme vaillant; celuy qui le seroit bien a poinct, il le seroit tousiours et à toutes occasions. Si c'estoit une habitude de vertu, et non une saillie, elle rendroit un homme pa-rei llement resolu à touts accidents; tel seul, qu'en compaignie; tel en camp clos, qu'en une battaille; car, quoy qu'on die, il n'y a pas aultre vaillance sur le pavé, et aultre au camp; aussi courageusement porteroit il une maladie en son lict, qu'une bleceure au camp, et ne craindroit non plus la mort en sa maison, qu'en un assault : nous ne verrions pas un mesme homme donner dans la bresche, d'une brave asseurance, et se tormenter aprez, comme une femme, de la perte d'un procez ou d'un fils : quand, estant lasche à l'infamie. il est ferme à la pauvreté; quand, estant mol contre les razoirs des barbiers, il se treuve roide contre les espees des adversaires : l'action est fonable, non pas l'homme. Plusieurs Grecs, dict Cicero, ne peuvent veoir les ennemis, et se treuvent constants aux maladies; les Cimbres et tes Celtiberiens, tout au rebours: Nihil enim potest esse æquabile, quod non a certa ratione proficiscatur. Il n'est point de vaillance plus extreme en son espece que celle d'Alexandre, mais elle n'est qu'en espece, ny assez pleine par tout, et universelle. Toute incomparable qu'elle est, si a elle encores ses taches : qui faict que nous le veoyons se troubler si esperduement aux plus legiers souspecons qu'il prend des machinations des siens contre sa vie, et se porter en cette recherche d'une si vehemente et indiscrette iniustice, et d'une crainte qui subvertit sa raison naturelle. La superstition aussi de quoy il estoit si fort attainct, porte quelque image de pusillanimité: et l'excez de la penitence qu'il feit du meurtre de Clitus, est aussi tesmoignage de l'inequalité de son courage. Nostre faict, ce ne sont que pieces rapportees, et voulons acquerir un honneur à faulses enseignes. La vertu ne veult estre suyvie que pour elle mesme ; et si on emprunte parfois son masque pour aultre occasion, elle nous l'arrache aussitost du visage. C'est une vifve et forte teincture, quand l'ame en est une fois abbruvee ; et qui ne s'en va, qu'elle n'emporte la piece. Voyla pourquoy, pour iuger d'un homme, il faut suyvre longuement et curieusement sa trace : si la constance ne s'y maintient de son seul foudement, cui vivendi via considerata atque provisa est; si la varieté des occurrences luy faict changer de pas (ie dis

Taleboi. Ce n'est pas merveille, ce dict un ancien, que le hazard puisse tant sur nous, pnisque nous vivons par hazard. A qui n'a dresse en gros sa vie à une certaine fun, il est possible de disposer les actions particulieres: il est impossible de renger les pieces, à qui n'a une forme du total en sa teste; à quoy faire la provision des conieurs, à qui ne sçait ce qui la à peindret l'alcum ne hiet certain desseing de sa vie, et n'en vive, et qui sa perimet l'aucum ne hiet certain desseing de sa vie, et n'en vive, et qui sa perimet le main, l'arc, la chorde le, fle flesche, et les mouvements: nos conseils fourvoyent, parce qui la n'ont pas d'acresse et de but; nul y ent ne faiet, pour celluy qui a'à point de port

de voye, car le pas s'en peult ou haster, ou appesantir), laissez le courre; celuy la s'en va avau le vent, comme dict la devise de nostre

destiné. Je ne suis pas d'advis de ce jugement qu'on feit pour Sophocles, de l'avoir argumenté suffisant au maniement des choses domestiques, contre l'accusation de son fils, pour avoir veu l'une de ses tragedies; ny ne treuve la coniecture des Pariens, envoyez pour reformer les Milesiens, suffisante à la consequence qu'ils en tirerent; visitants l'isle, ils remarquoient les terres mieulx cultivees et maisons champestres mieulx gouvernees; et avants enregistre le nom des maistres d'icelles, comme ils eurent faict l'assemblee des citoyens en la ville, ils nommerent ces maistres là pour nouveaux gouverneurs et magistrats; jugeants que, soigneux de leurs affaires privees, ils le seroient des publicques. Nous sommes touts de lopins, et d'une contexture si informe et diverse, que chasque piece, chasque moment, faict son leu; et se treuve autant de différence de nous à nous mesmes, que de nous à aultruy : Magnam rem puta, unum hominem agere. Puisque l'ambition peult apprendre aux hommes et la vaillance, et la temperance, et la liberalité, voire et la justice ; puisque l'avarice reult planter au courage d'un garson de boutique, nourri à l'ombre et à l'oysifyeté, l'asseurance de se iecter, si loing du foyer domestique, à la mercy des vagues et de Neptune courroucé, dans un fraile bateau; et qu'elle apprend encores la discretion et la prudence; et que Venus mesme fournit de resolution et de hardiesse la ieunesse encores soubs la discipline et la verge, et gendarme le tendre cœur des pucelles au giron de leurs meres :

Hac duce ensioner furtim transgressa facentes, Ad luvenem tenebris sola puella venili :

ce n'est pas tour d'eutendement rassis, de nous inger simplement par nos actions de dehors; il faut sonder iusqu'au dedans, et veoir par quels ressorts se donne le bransle. Mais d'autant que c'est une hazardeuse et haulte entreprinse, ie vouldrois que moins de gents s'en meslassent.

CHAPITRE II.

DE L'YVRONGNERIE.

Le monde n'est que varieté et dissemblance : les vices sont touts parreils, en ce qu'ils sont touts vices; et de cette façon l'entendent à l'adventure les stofciens: mais encores qu'ils soient egualement vices, ils ne sont pas eguaux vices; et que celuy qui a franchi de cent pas les limites,

Quos ultra, cliraque nequil consistere rectom,

ne solt de pire condition que celuy qui n'en est qu'à dix pas, il n'est pas croyable, et que le sacrilege ne soit pire que le larrecin d'un chou de nostre iardin :

Nec vincel ratio hoc. Ianiumdem ut peccat, idamque, Qui taneros caules alleni fregerit hurti, Et qui nocturnus divum sacra legerit...

Il y a sutant en cela de diversité, qu'en sulcune autre chose. Le confusion de l'ordre et meure des peches et diagreruse; les meurtriers, les traistres, les tyraus, y ont trop d'acquest; ce n'est pas raison que leur conscience se soulage sur ce que les autre on est oysif, on est laseif, ou monis assidu à la devoltoir. Chaveun poise sur le perment souveut mai, à mon erf. Comme Sorrates disoit, que le prinsents ouveut mai, à mon erf. Comme Sorrates disoit, que le prinsents ouveut mai, à mon erf. Comme Sorrates disoit, que le prinsents ouveut mai, à mon erf. Comme Sorrates disoit, que le prinsents ouveut mai, à mon erf. Comme Sorrates disoit, que le prinsents ouveut mai, à mon erf. Comme Sorrates disoit, que le prinsents ouvelus mais de la comme de la com

MONTAIGNE. I

cipal office de la sagesse estoit distinguer les biens et les maulx ; nous aultres, chez qui le meilleur est tousiours en vice, debvons dire de mesme de la science de distinguer les vices, sans laquelle, bien exacte, le vertueux et le meschant demeurent meslez et inco-

gneus. Or l'yvrongnerie, entre les aultres, me semble un vice grossier et brutal. L'esprit a plus de part ailleurs; et il y a des vices qui ont ie ne sçais quoy de genereux, s'il le fault ainsi dire; il y en a où la science se mesle, la diligence, la vaillance, la prudence, l'adresse et la finesse : cettuy cy est tout corporel et terrestre. Aussi la plus grossiere nation de celles qui sont auiourd'huy, c'est celle là seule qui le tient en credit. Les aultres vices alterent l'entendement ; cettuy cy le renverse, et estonne le corps,

> Quam vini vis penetravil ... Consequint gravitas membrorum propodientor Grava vacillanti, tardescit lingua, madet mens, Naut oculi; clamor, singuitus, iurgia, giiscunt.

Le pire estat de l'homme, c'est où il perd la cognoissance et gouvernement de soy. Et en dict on, entre aultres choses, que comme le moust, bouillant dans un vaisseau, poulse à mont tout ce qu'il y a dans le fond; aussi le vin faict desbonder les plus intimes secrets à ceulx qui en ont prins oultre mesure.

Tu saplenlium Curas, el arcanum locoso Consilium retegis Lyon.

losephe recite qu'il tira les vers du nez à un certain ambassadeur que les ennemis luy avoient envoyé, l'ayant faict boire d'autant. Toutesfois Auguste, s'estant fié à Lucius Piso, qui conquit la Thrace, des plus privez affaires qu'il eust, ne s'en trouva iamais mescompté; uy Tiberius, de Cossus, à qui il se deschargeoit de touts ses conseils; quoyque nous les scachions avoir esté si fort subiects au vin, qu'il en a fallu rapporter souvent du senat et l'un et l'aultre yvre : Hesterno inflatum venes de more, Lymo,

et commeit on, aussi fidellement qu'à Cassius, buveur d'eau, à Cimber le desseing de tuer tæsar, quoyqu'il s'enyvrast souvent : d'où il respondit plaisamment : « Que le portasse un tyran! moy, qui ne puis porter le vin! » Nous veoyons nos Allemands, noyez dans le vin , se souvenir de leur quartier, du mot, et de leur reng :

Nec facilis victoria de madidis, et Blæsis, alque mero litubautibus.

le n'eusse pas creu d'yvresse si profonde, estoufee et ensepvelle, si le n'eusse leu cecy dans les histoires : qu'Attalus, ayant convié à souper, pour luy faire une notable indignité, ce Pausanias qui, sur ce mesme subject, tua depuis Philippus, roy de Macedoine, roy portant, par ses belles qualitez, tesmoignage de la nourriture qu'il avoit prinse en la maison et compaignie d'Epaminoudas, il le feit tant boire, qu'il peust abandonner sa beauté, insensiblement, comme le corps d'une putain buissonniere, aux muletiers et nombre d'abiects serviteurs de sa maison : et ce que m'apprint une dame que i'honnore et prise fort, que prez de Bourdeaux, vers Castres, où est sa maison, une femme de village, veufve, de chaste reputation, sentant des premiers ombrages de grossesse, disoit à ses voisines qu'elle penseroit estre enceincle, si elle avoit un mary; mais, eu iour à la fournee croissant l'occasion de ce souspeçon, et enfin inaques à l'evidence, elle en veint là de faire declarer au prosue de sonegilse, que qui seroit consent de ce fairet, en le advouant, elle prometioit de le luy pardonner, et, s'il le trouvoit bon, de l'espouser: un sien ieune valet de labourage, enhardy de crele proclamation, declara l'avoir trouve en nour de feste, ayaut bien largement prinsdectara l'avoir trouve en nour de feste, ayaut bien largement prinscemment, qu'il s'en estoir peu servir sans l'esveiller: ils vivent encores marice susemble. '

Il est certain que l'antiquité n'a pas fort descrié ce vice : les escripts mesmes de plusieurs philosophes en parlent bien mollement; et, iusques aux sloïcens, il y en a qui conseillent de se dispenser quelquesfois à boire d'autant, et de s'envyrer, pour relascher l'ame,

> Hoc quoqua virtuism quondam certamine magnum Socratem palmam promeruisse ferunt.

Ce censeur et correcteur des aultres, Caton, a esté reproché de bien boire :

Narratur et prisci Catonia Sapa maro caluisse virtus.

Cyrus, roy tant renommé, allegue, entre ses aultres louanges pour se preferer à son frere Artaerres, qu'il agavoit beaucoup nieulx boire que luy. Et ez nations les mieux reglees et policres, cet essay de boire d'autant estoit fort en usage. L'ai oui dire à Silvius, excellent mederin de Paris, que, pour garder que les forces de nostre ectomach ne s'oppareseur], il cet bou, que lois le mois, de les escetomach ne s'oppareseur], il cet bou, que lois le mois, de les escetorach ne s'oppareseur], il cet bou, que lois le mois, de les esperencies de la compare de la

Mon goust et ma complexion est plus ennemie de ce vice que mon discours; car, oultre ce que le captive ayseement mes creances souls l'auctorité des opinions anciennes, ie le treuve bien un vice lasche et stupide, mais moins malicieux et dommageable que les aultres qui chocquent quasi touts, du plus droict fil, la societé publicque. Et, si nous ne pouvons nous donner du plaisir qu'il ne nous couste quelque chose, comme ils tiennent, ie treuve que ce vice couste moins à nostre conscience que les aultres; outre ce qu'il n'est point de difficile apprest, ny malaysé à trouver : consideration non meprisable. Un homme avancé en dignité et en aage, entre trois principales commoditez qu'il me disoit luy rester en la vie, comptoit cette cy; et où les veult on trouver plus iustement qu'entre les naturelles? mais il la prenoit mal : la delicatesse y est à fuyr, et le soigneux triage du vin; si vous fondez vostre volupté à le boire friand. vous vous obligez à la doulceur de le boire aultre. Il fault avoir le gonst plus lasche et plus libre : pour estre bon beuveur, il fault un palais moins tendre. Les Allemands boivent quasi egualement de tout vin avecques plaisir; leur fin, c'est l'avaller, plus que le gouster. Ils en ont bien meilleur marché : leur volupté est bien plus plantureuse et plus en main, Secondement, boire à la françoise, à deux repas, et modereement. c'est trop restreindre les faveurs de ce dieu; il y fault plus de temps et de constance : les auciens franchissoient des nuicts entieres à cet exercice, et y attachoient souvent les iours; et si fault dresser son ordinaire plus large et plus ferme. l'av veu un grand seigneur de mon temps, personnage de haultes entreprinses et fameux succez. qui, sans effort et au train de ses repas communs, ne beuvoit gueres

moins de cinq lois de vin; et ne se montroit, au sorlir de là, que trop sage et advie aux despens de nos affaires. Le plaisir, duquel nous voulons leuir compte au cours de nostre vie, doit en employer de travair. Le plaisir de la travair en et feuer nulle occasion de boire, et avoir ce desir fousions en teste. Il semble que touts les jours nous raccourcissons l'assage de cettup cy; et que non os maisons, comme l'ay vue en mon enfance, les desieussers, les ressiners et les collations feusent plus nous altassions vers l'aumendement! Vraquent non : mais ce peult estre que nons sommes beaucoup plus iettez à la paillardise que nos press. Cesont deux occupations qui s'entr'empecchnet leu rer vigueur: ell' a affoibil nostre estonach, d'une part; et d'unter part, la sobreté et a la paillardise que nois controlle de la controll

C'est merveille des contes que i'av oui faire à mon pere, de la chasteté de son siecle. C'estoit à lui d'en dire, estant tresadvenant. et par art et par nature, à l'usage des dames. Il parloit peu et bien; et si mesloit son langage de quelque ornement des livres volgaires. sur tout espagnols; et entre les espagnols, luy estoit ordinaire celuy qu'ils nommoient Marc Aurele. Le port, il l'avoit d'une gravité doulce. humble et tresmodeste; singulier soing de l'honnestelé et decence de sa personne et de ses habits, soit à pied, soit à cheval : monstrueuse foy en ses paroles; et une conscience et religion, en general, penchant plustost vers la superstition que vers l'aultre bout : pour un homme de petite taille, plein de vigueur, et d'une stature droicte et bien proportionnee; d'un visage agreable, tirant sur le brun; adroict et exquis en touts nobles exercices. L'ay veu encores des cannes fareies de plomb, desquelles on dict qu'il exerceoit ses bras pour se preparer à ruer la barre ou la pierre, ou à l'escrime; et des souliers aux semelles plombees, pour s'alleger au courir et au saulter. Du primsault, il a laissé en memoire des petits miracles : ie l'ay veu, par de la soixante ans, se mocquer de nos alaigresses, se iecler avecques sa robbe fourree sur un eheval, faire le tour de la table sur son poulce, ne monter gueres en sa chambre, saus s'eslancer trois ou quatre degrez à la fois. Sur mon propos, il disoit qu'en toute une province, à peine y avoit il une femme de qualité, qui feust mal nommee : recitoit des estranges privautez, nommeement siennes, avec des honnestes femmes, sans souspeçon quelconque; et, de soy, iuroit sainclement estre vonn vierge à son mariage; et si, c'estoit aprez avoir eu longue part aux guerres dela les monts, desquelles il nous a lais é un papier iournal de sa main, suyvant poinct par poinct ce qui s'y passa et pour le public, et pour son privé. Aussi se maria il bien avant en aage, l'an wil cinq cent vingt et buict, qui estoit son trente et troisiesque, sur le chemin de son retour d'Italie, Revenons à nos bouteilles.

Les incommoditez de la vieillesse, qui ont besoing de quelque appuy et refreschissement, pourroient in reggender avecques raison desir de cette faculté; cer c'est quasi le dernier plaisir que le courable paginons. ve prend premierement aux pueds; celle la touche l'enfance; de là elle monte à la moyenne region, où elle se plante long-temps, et y producti, selon moy, les seuls varays plaisirs de la vie corporelle; les aultres voluptez dorment au prix; sur la fin, à la sier, où elle faict sa derniere pose, le pe puis pourtant enteudère

comment on vienne à allonger le plaisir de boire oultre la soif, et se forgre ne l'imagination un appeit à ritificiel et contre nature : mon estomach n'iroit pas iisques la : Il est assez empesché à venir à bout de ce qu'il protaip pour son besoing. Ma consistuttion est ne faire cas du hoire que pour la suite du manger ; et lois, à cette cause, a mons apportous le plais encrassé de rheume, ou alteré par quelque aultre mauraise constitution, le vin nous semble meilleur, à mesme que nous avons ouvert et la vie nos prores : au moins il ne m'advient gueres que, pour la premiere fois, r'en prenne bien le goust. Ana-frais à éstoinnoit que les Grees beussent, sur la fin du repas, en charles s'estoinnoit que les Grees beussent, sur la fin du repas, en pour la mesme raison que les Allemands le font, qui commenceut lors le combat à boire d'autant à le font, qui commenceut

Platon deffend aux cultants de boire vin avant dix buict ans et avant quarante de senyaver; mais, à ceult qui ont passé les quarante, il pardonne de s'y plaire, et de mesier un peu largement en leurs convives l'indiuence de Dionysus, ce hon dieu qui redonne aux hommes la gaveté, et la ieunesse aux vieillards, qui adouctit et amollit les passions de l'ame, comme le fer s'amollit par le feu : e, en ses de bande à les contenir et regler; l'yvresse estant, dict ll, une honne espreuve et certaine de la nature d'un chascum, et, quand et quand, propre à donner aux personnes d'aage le courage de s'esbaudir en danses et en la musique; c'hoses utiles, et qu'ils n'osen entreprendre en sens rassis : Que le vin est capable de fournir à l'ame de la temperance, au corps de la santé. Toutesfois cer restrictions, en partie empruntees des Carthaginois, luy plaisent : Qu'on s'en espargne sur le pointe l'executer sa charge, et de consulter des affaires publicques; Qu'on n'y employe le iour, temps deu à d'aultres occupations, ny celle nuit qu'on destine à faire des enfants.

Ils disent que le philosophe Stilpon, aggravé de vieillesse, basta sa fin à escient par le bruvage de vin pur. Pareille cause, mais non du propre desseing, suffoqua aussi les forces abattues par l'aage du philosophe Arcesilans.

Mais c'est une vieille et plaisante question, « Si l'ame du sage seroit pour se rendre à la force du vin, »

Si munite adhibet vim sapientim.

A combien de vanité nons poulse cette bonne opinion que nous avons de nous La plus reglee ame du monde et la plus parfaite n'a que trop à faire à se teuir en pieds, et à se garder des emporter par d'orde cet ensisse un instant de sa vie; et se pourroit mettre en doubte si, selon sa naturelle condition, clle y peutt iamais estre : mais dy ioindre la constance, c'est sa derniere perfection; ic dis quand rien ne la chocqueroit, ce que mille accidents peuvent faire : Lucrece, ce par un bruvage amoureux. Pensent li sq qu'une apopleui en éclour-disse aussi bien Socrates qu'un portefaix I Les uns ont oublié leur nom meme par la forre d'une maidaie; et une legiere bleceure a renversé le jugement à d'autres. Tant sage qu'il vondra, mais enfant cault l'à saggesse ne force pas nos conditions naturelles :

Sudores itaque, et pallorem existere toto Corpore, et infrinci linguam, vocemque aboriri, Caligare oculos, sonere aures, succidere artis, Desique concidere, ex animi terrore, videmus :

if fault qu'il citle les venx au coup qui le menace; il fault qu'il framise planté au bord d'un precipie, comme un enfant; nature ayant voulu se reserver ces legieres marques de son autorité, inestigazibles à notte raison et êt avetu sloque, pour luy apprendre sa motte de mottre facter et pastit la peur, il rought is à houte, it is not entre des la comme de la peur de la comme del la comme de la com

Humani a se nibil alleuum putet.

Les poëtes, qui feignent tout à leur poste, n'osent pas descharger seulement des larmes leurs heros :

Sie fatur lacrymans, classique immittit habenes.

Luy suffise de brider et moderer ses inclinations; car, de les emporter, il n'est pase ni luy. Cettuy mesme nostre Plutarque, si parfaict et excellent iure des actions humaines, à veoir Brutus et Torquatus ture leurs enfants, est entré en double si la vertu pouvoit donner iusques là, et si ces personnages n'avoient pas esté plusost agitez par quelque aultre passion. Toutes actions horsies bornes ordinaires sont subiectes à sinistre interpretation, d'antant que nostre goust n'advient non plus à ce qui est au dessous de luy, qn'à e qui est au dessous de luy, qn'à e qui est au dessous de

Laissons cette aultre secte faisant expresse profession de fierté: mais quand, en la secte mesme estimee la plus molle, nons oyons ces vanteries de Metrodorus : Occupavi te, fortuna, atque cepi; omnesque aditus tuos interclusi, ut ad me adspirare non posses ; quand Anaxarchus, par l'ordonnance de Nicocreon, tyran de Cypre, couché dans un vaisseau de pierre, et assommé à coups de mail de fer, ne cesse de dire, . Frappez, rompez; ce n'est pas Anaxarehus, c'est son estuy, que vous pilez : » quand nous ovons nos martyrs crier an tyran, au milieu de la flamuie, . C'est assez rosti de ce costé là; hache le, mange le, il est cuit; recommence de l'autre : » quand nons ovons, en Iosephe, cet enfant tout deschiré de tenailles mordantes et percè des alesnes d'Antiochus, le desfier encores, criant d'nne voix ferme et asseuree : « Tyran, tu perds temps, me voicy tousionrs à mon ayse; où est cette douleur, où sont ces torments de quoy tu me menaceois? n'y scais tu que cecy? ma constance te donne plus de peine que ie n'en sens de la cruauté : à lasche belitre | tu te rends , et ie me renforce : foys moy plaindre, foys moy flechir, foys moy rendre si tu peulx : donne courage à tes satellites et à tes bourreaux; les voylà defaillis de cœur, ils n'en peuvent plus; arme les, acharne les : » certes, il fault confesser qu'en ces ames la il y a quelque alteration et quelque fureur, tant saincte soit elle. Quand nous arrivons à ces satlies storques, « l'aime mieulx estre furieux que voluptueux ; » mot d'Antistheues, Mareine μάλλον, ή ήσθείην : quand Sextius nous dict, « qu'il aime mieulx estre enferré de la douleur que de la volupté : » quand Epicurus entreprend de se faire mignarder à la goutte ; et, refusant le repos et la santé, que de gayeté de cœur il destie les maulx; et, mesprisant les douleurs moins aspres, desdaignant les luicter et les combattre, qu'il en appelle et desire des fortes, poignantes, et dignes de luy :

Spumantemque dari, pecora inter inertia, volts Optat aprum, aut fuivum descendere monte leonem : qui ne înge que ce sont boutces d'un courage eslancé hors de son giste? Nostre ame ne sçanroit de son siege atteindre si hault; il fault qu'elle le quitte et s'esleve, et que, prenant le frein aux deuts ; elle emporte et ravisse son homme si loing, qu'aprez il s'estonne luy mesme de son faict : comme aux exploicts de la guerre, la chaleur du combat poulse les soldats genereux souvent à franchir des pas si hazardeux, qu'estants revenus à enlx, ils en transissent d'estounement les premiers : comme aussi les poêtes sont esprins souvent d'admiration de leurs propres ouvrages, et ne recognoissent plus la trace par où ils ont passé une si belle carriere : c'est ce qu'on appelle aussi en culx ardeur et manie. Et comme Platon dict, que pour neant beurte à la porte de la poësie un homme rassis : aussi dict Aristote, qu'aulcune ame excellente n'est exempte de meslange de folie; et a raison d'appeler folie tont eslancement, tant louable soit il, qui surpasse nostre propre iugement et discours ; d'autant que la sagesse est un maniement reglé de nostre aine, et qu'elle conduict avecques mesure et proportion, et s'en respond. Platon argumente ainsi, « que la faculté de prophetiser est au dessus de nous; qu'il fault estre hors de nous quand nous la traictons; il fault que nostre prudence solt offusquee ou par le sommeil, on par quelque maladie, ou enlevee de sa place par un ravissement celeste. »

CHAPITRE III.

COUSTUME DE L'ISLE DE CEA.

Si philosopher c'est doubler, comme ils disent, à plus forte raison niaiser et lantactiquer, comme ie fovs, doilt estre doubler; car c'est aux apprentifs à enquerir et à debattre, et au cathedraut de resondre. Mon cathedraut, c'est l'auctorité de la volonté d'vine, qui nons regle sans contredict, et qui a son reng au dessus de ces humaines et vaines contestations.

Philippus estant entré à main armee au Peloponnese, quelqu'un disoit à Damindas que les Lacedemoniens auroient beaucoup à souffrir, s'ils ne se remettoient en sa grace : « Eh, poltron! respondict il. que peuvent souffrir ceulx qui ne craignent point la mort? » On demandoit aussi à Agis comment un homme pourroit vivre libre : Mesprisant, dict il, le mourir. > Ces propositions, et mille pareilles qui se rencontrent à ce propos, sonnent evidemment quelque chose au delà d'attendre patiemment la mort, quand elle nous vient : car il y a en la vie plusieurs accidents pires à souffrir que la mort mesme; tesmoing cet enfant lacedemonien, prins par Antigonus, et vendu pour serf, lequel, pressé par son maistre de s'employer à quelque service abiect : . Tu verras, dict il, qui tu as acheté : ce me seroit honte de servir, avant la liberté si à main; » et, ce disant, se precipita du hault de la maison. Antipater, menaçant asprement les Lacedemoniens, ponr les renger à certaine sienne demande : . Si tn nous menaces de pis que la mort, respondirent ils, nous monrrons plus volontiers : > et a Philippus, lenr ayant escript qu'il empescheroit toutes leurs entreprinses, · Quoy! nous empescheras tu aussi de mourir? · C'est ce qu'on dict, que le sage vit tant qu'il doibt, non pas tant qu'il peult; et que le present que nature nous avt faict le plus favorable, et qui nous oste tout moven de nous plaindre de nostre condition, c'est de nous avoir laissé la clef des champs : elle n'a ordonné qu'une entree à la vie, et cent mille yssues. Nous pouvons avoir faulte de terre pour y vivre ; mais de terre pour y mourir, nous n'en pouvons avoir faulte, comme

respondirt Boiocalus aux Romains. Pourquoy te plains tu de ce moude? il nete tieut pas: si tu vis en peine, ta laschelé en est cause. A mourir, il ne reste que le vouloir :

Ubique mors est; op'lme hoc cavil deus. Eripere vitam nemo non homini potest; Al nemo mortem; mille ad honc aditos patent.

Et ce n'est pas la recepte à une seule maladie, la mort est la recepte à touts mauly; c'est un port tresasseuré, qui n'est iamais à craindre, et souvent à rechercher. Tout revient à un , que l'honime se donne sa fin, ou qu'il la souffre; qu'il courre au devant de son iour, ou qu'il l'attende : d'où qu'il vienne, c'est tousiours le sien : en quelque lieu que le filet se rompe, il v est tout : c'est le bout de la fusee. La plus volontaire mort, c'est la plus belle. La vie despend de la volonté d'aultruy; la mort de la nostre. En aulenne chose nous ne debvons tant nous accommoder à nos humeurs, qu'en celle là. La reputation ne touche pas une telle entreprinse : c'est folie d'y avoir respect. Le vivre, c'est servir, si la liberté de mourir en est à dire. Le commun train de la guarison se conduict aux despens de la vie : on nons incise, on nous cauterise, on nous destrenche les membres, on nons sonstraict l'aliment et le sang; un pas oultre, nous voylà guaris tout à faict. Pourquoy n'est la veine du gosier autant à nostre commandement que la mediane? Aux plus fortes maladies, les plus forts remedes. Servius le grammairien, ayant la goutte, n'y trouva meilleur conseil que de s'appliquer du poison à tuer ses iambes : qu'elles feussent podagriques à leur poste, pourveu qu'elles feussent insensibles. Dieu nous donne assez de congé, quand il nous met en tel estat, que le vivre est pire que le mourir. C'est foiblesse de ceder aux mauly, mais c'est folie de les nourry. Les storciens disent que c'est vivre convenablement à nature. pour le sage, de se despartir de la vie, encores qu'il soit en plein heur. s'il le faict opportunement; et au fol, de maintenir sa vie, encores qu'il soit miserable, pourveu qu'il soit en la plus grande part des choses qu'ils disent estre selon nature. Comme ie n'offense les lois qui sont faicles contre les larrons, quand l'emporte le mien, et que je coupe ma bourse; ni des boutefeux, quand ie brusle mon bois : aussi ne suis ie tenu aux lois faictes coutre les meurtriers, pour m'estre osté ma vie. Hegesias disoit, que comme la condition de la vie, aussi la condition de la mort debvoit despendre de nostre exlection. Et Diogenes. rencontrant le philosophe Speusippus affligé de longue hydropisie, se faisant porter en lictière qui luv escria : • Le bon salut! Diogesnes : • · A toy, point de salut, respondict il, qui souffres le vivre, estant en tel estat. . De vray, quelque temps aprez, Speusippus se feit mourir, ennuyé d'une si penible condition de vie.

Mais cecy ne s'en va pas sans contraste : car plusieurs tiennent, Quo nous ne pouvous abandonner cette garnison du monde, sans le commandement experz de cebrg qui nous y a mis; et Que c'est à l'eur giore, et service d'aultruy, de nous donner concie quand il my plaira, non à nous de le prendre : Que nous ne sommes pas nays pour nous, ains aussi pour noustre pis : Les lois nous redomandent compte de ment, comme faceret, et out action d'homicide contre nous; aultre mond, comme descricers de nostre charge, nous sommes punis en l'autre monde.

l' oxima deinde teneni mœsti loca, qui sibi letum in-outes peperere menu, lucemque perosi Proiocere sulmas :

il y a bien pius de constance à user la chaisne qui nous tient, qu'à la

rompre, et plus d'espreuve de fermeté en Regulus qu'en Caton; c'est l'indiscretion et l'impatience qui nous hastent le pas; Nuls accidents ne font tourner le dos à la vilve vertu; elle cherche les manix et la douleur comme son aliment; les menaces des tyrans, les gehennes et les bourreaux, l'animent et la vivifient;

> Duris at Hex tonse bipenalbos Nigræ feraci frondis in Algido, Per damas, per cæles ab ipso Ducit opes, animumqoe ferro:

et comme dict l'aultre,

Non est ut pules virius peter. Timere vitum : sed matis ingentibus Obstete, sec se vertere, ec retro dere.

Rebus la advarsis facile est contemnere morlem : Fortius ille facil, qui miser esse potest.

C'est le roole de la conardise, non de la vertn, de s'aller tapir dans un creux, soubs une tumbe massive, pour eviter les coups de la fortune; la vertu ne rompt son chemin ny son train, pour orage qu'il fasse:

Si f-ectus illahatur orbis, imperium fericoi rulnes.

Le plus communement, la fuitte d'aultres Inconvenients nous poulse à cettuy ci; voire quelquesfois la fuitte de la mort faict que nous y courons :

Hic. rogo, non faror est, ne morisre, mori?

comme ceulx qui, de peur du precipice, s'y lancent culx mesmes;

Multos in summa pericula misli Veniusi limor ipse maii : fortiasimus lile est, Qui prompus metuenda peti, si cominua insieni, Et differre potest.

Usque edeo, moriis formidine, ritm Percion humanos odume, lucisque vidende, Ut sibi con-riscant moreott pectore leium, Obiiti fontem cargrum huos esse timorem.

Platon, en sea loir, ordonne segullure ignominiense à celluy qui a privé son plis proche et plus ann, scavoir ests oy mesme, de la vie et du cours des destinees, non contrainct par iugement publicque, ny par quelque triste et inevitable accident de la fortune, ny par nne honte insupportable, mais par lascheté et foilbesse d'une ame crainfure. El l'opinion qui desdaigne nostre vie, clie est ridicule; car enfin noble et plus riche peuvent accuser le nostre: mais c'est contre nanolle et plus riche peuvent accuser le nostre: mais c'est contre nanolle et plus riche peuvent accuser le nostre: mais c'est contre nature que nous nous unespresso uns mesmes a nonchaloi; c'est une maladie particulière, et qui in se veoid en aulcune autre creature, des e hair et desdaigner. C'est de pareille vanité que nous desirons estre autre close que ce que nous sommes : le fruit d'un tel desir ne nous concip pas, d'antant qu'il se contreidit et s'empesche desir ne nous touche pas, d'antant qu'il se contreidit et s'empesche contreid en contreidit et s'empesche pour luy; il n'en vandiroit de rien mieux; car n'estant plus, qui se resouria et ressentira de cet amendement pour luy;

Debet enim misere col forte, segreque futurum est, ipse quoque esse in eo tum tempore, quem male possit Accidere. La securité, l'indolence, l'impassibilité, la privation des manlx de cette vie, que nous achelons au prix de la mort, ne nous apporte autune commodité: pour neant evite la guerre, celny qui ne peult iouir de la paix; et pour neaut fuit la peine, qui n'a de quoy sayourer

le repos.

Entre ceulx dn premier advis, il y a eu grand doubte sur cecy, Quelles occasions sont assez iustes pour faire entrer un homme en ce party de se tuer? ils appellent cela, εύλογον έξαγωγήν Car, quoyqu'ils dient qu'il fault souvent mourir pour causes legieres, puisque celles qui nous tiennent en vie ne sont gueres fortes, si y faut il quelque mesure. Il v a des humeurs fantastiques et sans discours qui ont ponisé, non des hommes particuliers seulement, mais des peuples, à se desfaire : i'en ay allegué par cy devant des exemples ; et nous lisons en oultre des vierges milesiennes, que, par une conspiration furieuse, elles se pendoient les unes aprez les aultres, jusques à ce que le magistrat y pourveust, ordonnant que celles qui se trouveroient ainsi pendues feussent traisness du mesme licol toutes unes par la ville Quand Threicion presche Cleomesnes de se tuer pour le mauvais estat de ses affaires, et, avant suy la mort plus honnorable en la battaille qu'il venoit de perdre, d'accepter cette aultre qui luy est seconde en honneur, et ne donner point de loisir aux victorieux de luy faire souffrir on une mort ou une vie honteuse; Cleomenes, d'un courage lacedemonien et stoïque, refuse ce conseil, comme lasche et effeminé; « C'est une recepte, dict il, qui ne me peult lamais manquer, et de laquelle il ne se fault pas servir tant qu'il y a un doigt d'esperance de reste: que le vivre est quelquesfois constance et vaillance; qu'il veult que sa mort mesme serve à son païs, et eu veult faire un acte d'honneur et de vertu. . Threicion se creut dez lors, et se tua, Cleomenes en feit aussi autant depuis, mais ce feust aprez avoir essayé le dernier poinct de la fortune. Touts les inconvenients ne valent pas qu'on vueille mourir pour les eviter; et puis, y avant tant de soubdains changements aux choses humaines, il est malaysé à juger à quel poinct nous sommes justement au bout de nostre esperance :

Speral el in sæva victus gladialor arena, Sit licet infesto política turba minaz.

Tontes choses, disoit un mot ancien, sont esperables à un homme, pendant qu'il vit. « Ouy, mais respond Seneca, pourquoy auroy ie plustost en la teste cela, Que la fortune peult toutes choses pour ce-luy qui est vivant; que cecy, Que fortune ne peult rien sur celuy qui scait mourir? > On veoid losephe engagé en un si apparent dangier et si prochain, tont un peuple s'estant eslevé contre luy, que par discours il n'y ponvoit avoir aulcune ressource; tontesfois estant, comme il dict, conseillé sur ce poinct, par un de ses amis, de se desfaire, bien luy servit de s'opiniastrer encores en l'esperance : car la fortune contourna, oultre toute raison humaine, cet accident, si bien qu'il s'en veid delivré sans aulcun inconvenient. Et Cassius et Brutus, an contraire, acheverent de perdre les reliques de la romaine liberté, de laquelle ils estoient protecteurs, par la precipitation et temerité de quoy lls se tuerent avant le temps et l'occasion. A la iournee de Serisolles, monsieur d'Anguien essaya deux fois de se donner de l'espee dans la gorge, desesperé de la fortune du combat qui se porta mai en l'endroict où il estoit ; et cuida par precipitation se priver de la jouïssance d'une si belle victoire. I'ai veu cent lievres se sauver soubs les dents des levriers. Aliquis carnifici suo superstes fuit.

Muita dies, variusque sabor mulabilis mel Rettuilt in melius; multos aiterna revisens Lusit, et in sulido rursus fortuna locavil.

Pline diet qu'il n'y a que trois sortes de maladies pour lesquelles eviter on aye droict de se tuer ; la plus aspre de toutes, c'est la pierre à la vessie, quand l'urine en est relenue : Seneque, celles seulement qui esbranlent pour longtemps les offices de l'ame. Pour eviter une pire mort, il y en a qui sont d'advis de la prendre à leur poste. Democritus, chel des Ætoliens, mené prisonnier à Rome, trouva moveu. de nuict, d'eschapper; mais, suyvi par ses gardes, avant que se laisser reprendre, il se donna de l'espee an travers du corps. Antinous et Theodotus, leur ville d'Epire reduicte à l'extremité par les Romains, feurent d'advis au peuple de se tuer touts : mais le conseil de se rendre plustost ayant gaigné, ils allerent chercher la mort, se ruant sur les ennemis en intention de frapper, non de se couvrir. L'isle de Goze, forcee par les Turcs il y a quelques aunees, un Sicilien, qui avoit deux belles filles prestes à marier, les tua de sa main, et leur mere aprez, qui accourut à leur mort : cela faict, sortant en rue avecques une arbaleste et une harquebuse, de deux coups il en tua les deux premiers Turcs qui s'approcherent de sa porte, et puis, mettant l'espee au poing, s'alla mesler furieusement, où il feut soubdain enveloppé et mis en pieces, se sauvant ainsi du servage aprez en avoir delivré les siens. Les femmes iuifves, aprez avoir faict circoncire leurs enfants, s'alloient precipiter quand et eulx, fuyant la cruauté d'Antiochus. On m'a conté qu'un prisonnier de qualité estant en nos conciergeries, ses parents, advertis qu'il seroit certainement condamné, pour eviter la honte de telle mort, aposterent un presbtro ponr luy dire que le souverain remede de sa delivrance estoit, qu'il se recommendast à tel sainct avec tel et tel vœu, et qu'il feust huit iours sans prendre auleun aliment, quelque desfaillance et foiblesse qu'il sentist en soy. Il l'en creut, et par ce moyen se desfeit, sans y penser, de sa vie et du dangier. Scribonia, conseillant Libo, son nepveu, de se tuer plustost que d'attendre la main de la justice, luy disoit que c'estoit proprement faire l'affaire d'aultruy, que de conserver sa vie pour la remettre entre les mains de ceulx qui la viendroient chercher trois ou quatre iours aprez; et que c'estoit servir ses ennemis, de garder son sang pour leur en faire curee.

Il se lit dans la Bible, que Nicanor, persecuteur de la loy de Dien, ayant envoyé ses satellites pour saisir le bon vieillard Razias, surnommé, pour l'honneur de sa vertu, le pere aux luifs; comme ce bon homme n'y veit plus d'ordre, sa porte bruslee, ses ennemis prests à le saisir, choisissant de mourir genereusement plustost que de venir entre les mains des meschants, et de se laisser mastiner contre l'honneur de son reng, il se frappa de son espee : mais le coup, pour la haste, n'ayant pas esté bien assené, il courut se precipiter du hault d'un mur au travers de la troupe, laquelle, s'escartant et luy faisant place, il cheut droictement sur la teste : ce neautmoins, se sentant encores quelque reste de vie, il r'alluma son courage, et s'eslevant en pied, tout ensanglanté et chargé de coups, et faulsant la presse, donna jusques à certain rochier coupé et precipiteux, où, n'en pouvant plus, il print par l'une de ses plaies à deux mains ses entrailles, les deschirant et froissant, et les iecta à travers les poursuyvants, appellant sur eulx et attestant la vengeance divine.

appellant sur euix et attesamt la rengeante ut ring.
Des violences qui se font à la conscience, la plus à eviter, à mon
advis, c'est celle qui se faict à la chasteté des femmes, d'autant qu'îl
y a quelque plaisir corporel naturellement meslé parmy; et, à cetto

cause, le dissentiment n'y peutt estre assez entier, et semble que la force soit meste à quelque volonté. L'histoire ecclessiatique a en reverence plusieurs tels exemples de personnes devotes, qui appellerent la mort à granta cointe les oultrages que les tyrans preparoient à leur religion et conscience. Pelagia et Suphroutia, loutes deux senonisees, celle là se precipita dans la riviere avecques sa mere et tels de la companie de

sçavant aucteur de ce temps, et notamment parisien, se mette en peine de persuader aux dames de nostre siecle de prendre plustost tout aultre party, que d'entrer en l'horrible couseil d'un tel desespoir. le suis marry qu'il n'a sceu, pour mesler à ses contes, le bon mot que l'apprins à Toulouse, d'une femme passee par les mains de auelaues soldats : • Dieu soit loué! disoit elle, qu'au moins une fois en ma vie ie m'en suis saoulee sans peché! . A la verité, ces cruautez ne sont pas dignes de la doulceur françoise. Aussi, Dieu mercy, nostre air s'en veoid infiniment purgé depuis ce bon advertissement. Suffit qu'elles dient . Nenny, . en le faisant, suivant la regle du bon Marot. L'histoire est toute pleine de ceulx qui, en mille façons, ont changé à la mort une vie peineuse. Lucius Aruntius se tua, · pour, disoit il, fuyr et l'advenir et le passé. · Granius Silvanus et Statius Proximus, aprez estre pardonnez par Neron, se tuerent; on pour ne vivre de la grace d'un si meschant homme, ou pour n'estre en peine une aultre fois d'un second pardon, veu sa facilité aux souspeçons et accusations à l'encontre des gents de bien. Spargapizez, fils de la royne Tomyris, prisonnier de guerre de Cyrus, employa à se tuer la premiere faveur que Cyrus luy teit de le faire destacher, n'avant presendu aultre fruict de sa liberté que de venger sur soy la honte de sa prinse. Bogez, gouverneur en Eione de la part du roy Xerxes. assiegé par l'armee des Atheniens soubs la conduite de Cimon, refusa la composition de se rendre seurement en Asie à tout sa chevance impatient de survivre à la perte de ce que son maistre luy avoit donné

dans le feu, et puis soy mesme.

Ninacheture, seigneur indois, ayant senty le premier vent de la deliberation du vice roy portugais de le deposseder, sans aulcune care apperunt et la trage qui provide considere, sans aulcune care apperunt et la deniberation de la considere de la desiration de l

ca'on luy vouloit faire, son courage au moins luy ordonnoit de s'en

en garde; et, aprez avoir dessendu iusqu'à l'extreutilé sa ville, n'y restant plus que manger, iecta premierement en la rivière de Strymon tout l'or et tout ce de quoy il luy sembla l'ennemy pouvoir faire plus de butin; et puis, ayant ordonné d'allumer un grand buchier, et d'esgosiller semmes, ensants, concubines et serviteurs, les meit oster le sentiment, et de ne servir de fable au peuple, et de trimmphe à des personnes qui valoient moins que luy : ce disant, il se iecta dans le feu.

Sextilia, femme de Scaurus, et Paxea, femme de Labeo, pour encourager leurs maris à eviter les dangiers qui les pressoient, auxquels elles n'avoient part que par l'interest de l'affection conjugale, engagerent volontairement la vie, pour leur servir, en cette extreme necessité, d'exemple et de compaignie. Ce qu'elles feirent pour leurs maris, Cocceius Nerva le feit pour sa patrie, moins utilement, mais de pareil amour : ce grand iurisconsulte, fleurissant en santé, en richesses, en reputation, en credit prez de l'empereur, n'eust aultre cause de se tuer, que la compassion du miserable estat de la chose publicque romaine. Il ne se peult rien adiouster à la delicatesse de la mort de la femme de Fulvius, familier d'Auguste : Auguste, avant descouvert qu'il avoit esventé un secret important qu'il luy avoit fié, un matin qu'il le veint veoir, luy en feit une maigre mine ; il s'en retourne au logis plein de desespoir, et diet tout piteusement à sa femme, qu'estant tumbé en ce malheur, il estoit resolu de se tuer ; elle tout franchement : « Tu ne feras que raison, veu qu'ayant assez souvent experimenté l'incontinence de ma langue, tu ne t'en es point donné de garde : mais laisse, que ie me lue la premiere : » et, sans aultrement marchander, se donna d'une espec dans le corps. Vibius Virins, desesperé du salut de sa ville, assiegee par les Romains, et de leur misericorde, en la derniere deliberation de leur senat, aprez plusieurs remontrances employees à cette fin, conclud que le plus beau estoit d'eschapper à la fortune par leurs propres mains; les ennemis les auroient en honneur, et Hannibal sentiroit de combien fideles amis il auroit abandonnés : conviant ceulx qui appronveroient son advis, d'aller prendre un bon souper qu'on avoit dressé chez luy, où, aprez avoir laict bonne chere, ils boiroient ensemble de ce qu'on luy presenteroit: bruvage qui delivrera nos corps des torments, nos ames des infures, nos yeux et nos aureilles du sentiment de tant de vilains maux que les vaincus ont à souffrir des vainqueurs trescruels et offensez : l'ay, disoit il, mis ordre qu'il v aura personnes propres à nousiecter dans un buchier au devant de mon huis, quand nous serons expirez. Assez de gents approuverent cette haulte resolution; peu l'imiterent : vingt et sept senaleurs le suy virent; aprez avoir essaye d'estouffer dans le vin cette faschense pensee, finirent leur repas par ce mortel mets; et s'entre embrassants, aprez avoir en commun deplore le malheur de leur païs, les uns se retirerent en leurs maisons, les aultres s'arresterent pour estre enterrez dans le feu de Vibius avec luy : et eurent touts la mort si longue, la vapeur du vin avant occupé les veines et retardant l'effect du poison, qu'aulcuns seurent à une heure prez de veoir les ennemis dans Capone, qui feut emportee le lendemain, et d'encourir les miseres qu'ils avoient si cherement fuy. Taurea Iubellius, un aultre citoyen de là , le consul Fulvius retournant de cette houteuse boucherie qu'il avoit faicte de deux cents vingt cinq senateurs, le rappella fierement par son nom, et l'ayant arresté : « Commande, feit il , qu'on me mas-sacre aussi aprez tant d'aultres , à fin que tu te puisses vanter d'avoir tué un beaucoup plus vaillant homme que toy. . Fulvius, le desdaiguant comme insensé, aussi que sur l'henre il venoit de recevoir fettres de Rome, contraires à l'inhumanité de son execution, qui luy lioient les mains; Iubellius continua · Puisque, mon païs prins, mes amis morts, et avant occis de ma main ma l'emme et mes enfants pour les soustraire à la desolation de cette ruyne, il m'est interdict de mourir

de la mort de mes concitoyens, empruntons de la veríu la vengeance de cette vie odieuse : » et tirant un glaive qu'il avoit caché, s'en donna au travers la poictrine, tumbant renversé, et mourant aux

pieds du consul.

Alexandre assiegoti une ville aux Indes; ceulx de dedans, se tronvants presse, se resolurent vigoreusement à le priver du plaisir de cette victoire, et s'embraiserent universellement touts quaud et leur ville, en despid ées on humanité: nouvelle guerre; les ennemis combattoient pour les sauver, eulx pour se perdre, et faisoient, pour garantir leur mort, toutes les choess qu'on faici pour garantir sa vie,

Astapa, ville d'Espaigne, se trouvant foible de murs et de dessenses pour soustenir les Romains, les habitants feirent un amas de leurs richesses et meubles en la place; et, ayants rengé au dessus de co monceau les femmes et les enfants, et l'ayant entouré de bois et matiere propre à prendre feu soubdainement, et laissé cinquante ieunes hommes d'entre culx pour l'execution de leur resolution, feirent une sortie où, suyvant leur vœu, à faulte de pouvoir vaincre, ils se feirent touts tuer. Les cinquante, aprez avoir massacré toute ame vivante esparse par leur ville, et mis le feu en ce monceau, s'y lancerent aussi, finissants leur genereuse liberté en un estat insensible, plustost que douloureux et honteux, et montrants aux ennemis que. si la fortune l'eust voulu, ils enssent eu aussi bien le courage de leur oster la victoire, comme ils avoient eu de la leur rendre et frustratoire et hideuse, voire et mortelle à ceulx qui, amorcez par la lueur de l'or coulant en cette flamme, s'en estants approchez en bon nombre, y feurent suffoquez et bruslez, le reculer leur estant interdict par la foule qui les suyvoit.

Les Abydeens, pressez par Philippus, se resolurent de mesmes : mais, estants prins de trop court, le roy, ayant horreur de veoir la precipitation temeraire de cette execution (les thresors et les meusaists) - retirant as soldats, leur conceda trois iours à se tuer avecques plus d'ordre et plus à l'avec ; lesquels its remplirent de sang et de meurtre au dela de tout bosille cruaudic, et ne s'eu suuva une seule personne qui eust pouvoir sur soy. Il y a infinis exemples de pareilles conclusions populaires, qui sembleut plus aspres d'autant une delle de les de la contra de la contra de la contra de la contra de deur de la societé ravissant les particullers ingements.

Les condamnez qui attendoient l'execution, du temps de Tibere, perovient leurs biens, et estoieut privez de sepulture : ceux qui l'anticipoient, en se tuants euix mesmes, estoient enterrez, et pouvoient

faire testament.

Mais on desire aussi quelquesfois la mort pour l'esperance d'un plus grand bien : le desire, dict sainct Paul, estre dissoult, pour e-tre avecques lesus Christ; et: . Qui me desprendra de ces liens ? ¿Cleombrous Ambraciota, ayant leu le Phaedou de Platon, entre ane si grand appetit de la vie advenir, que, sans austre occasion, il s'alla precipier en la mer. Par où il appert combien improprement nous appellons Desepoir cette dissolution volontaire, à laquelle la chalteur de les-ion de iugement. Lacques du chalteur, à laquelle la chalteur de les-ion de iugement. Lacques du chalsel, evesque de Soissons, au voyage d'ontremer que feit sinict Louys, vooyant le roy et toute l'armee en train de revenir en France, lassant les faliares de la religion imparfairets, print resolution de s'en aller plus tost en Paradis; et, ayant det addeu des avuis, donna seul, à la vue d'un chescun, dans l'armee

des ennemis, où il feut mis en pieces. En certain royaume de ces nouvelles terres, au iour d'une solenno procession, auquel l'idole qu'ils adorent est promenee en publicque sur un char de merveilleuss de leur chair vivre à luy offirir, il en veioù nombre d'autres, se prosternants emmy la place, qui se font mouldre et briser sous les roues pour en acquerir, aprez leur mort, veneration de saincted qui leur est rendus. La mort de cet evesque, les armes au poing, a de la geune partie.

Il y a des polices qui se sont meslees de regler la iustice et opporminit des moist volontaires. En nostre Marseille il se gardoit, au temps passé, du venin preparé à tout de la cigué, aux despeus publicques, pour ceuts qui voudroiteni haster leurs jours; avant premiereques, pour ceuts qui voudroiteni haster leurs jours; partie premiereleur entreprinse : et n'estoit loisible, authreusent que par congé du magistrat et par ocessions legitimes, de mettre la main sur soy. Cetto

loy estoit encores ailleurs.

Sextus Pompeius, allant en Asio, passa par l'isle de Cea de Negropont; il adveint, de fortune, pendant qu'il y estoit, comme nous l'apprend l'un de ceulx de sa compaignie, qu'une femme de grande auctorité, ayant rendu compte à ses citoyens pourquoi elle estoit resoluo de finir sa vie, pria Pompeius d'assister à sa mort, pour la rendre plus honnorable : ce qu'il feit ; et, ayant longtemps essayé pour neant, à force d'eloquenco, qui luy estoit merveilleusement à main, et de persuasion, de la destourner de ce desseing, souffrit enfin qu'elle se contentast. Elle avoit passó quatre vingts dix ans en tresbeureux estat d'esprit et de corps; mais, lors eouchee sur son lict mieulx paré que de coustume, et appavee sur le coude: « Les dieux, dict elle, ò Sextus Pompeius, et plustost ceux que io laisse que ceulx quo ie voys trouver, te scachent gré de quoy tu n'as desdaigné d'estre et conseiller do ma vie, et tesmoing de ma mort! De ma part, ayant tousiours essayé le favorable visage de fortune, de peur que l'envie de trop vivre no m'en face veoir un contrairo, ie m'en voys d'une heureuse fin donner congé aux restes de mon amo, laissant de moy deux filles et une legiou de nepveux. » Cela faict, ayant presché et exhorté les sieus à l'union et à la paix , leur ayant desparty ses biens , et recommendé les dieux domestiques à sa fille aisnee, elle print d'une main asseurce la coupe ou estoit le venin, et, ayant faict ses vœux à Mercuro, et les prieres de la conduire en quelque heureux siege en l'aultre monde, avala brusquement ce mortel bruvage. Or entreteint elle la compaiguie du progrez de son operation, et commo les parties de son corps se sentoient saisies de froid l'une aprez l'aultre ; jusques à ce qu'ayant dict enfin qu'il arrivoit au cœur et aux entrailles, elle appella ses filles pour luy faire le dernier office et luy clorre les yeulx.

Pline recife de certaine uation hyperboree, qu'eu icelle, pour la doutele temperature de l'air, les vises ne so fluissent communement que par la propre volonté des habitants; mais qu'estants las et souls de vivre, ils out en constume, au bout d'un long age, aprez avoir faict bonne chere, se precipiter en la mer, du hault d'un certain ro-chier destiné à ce service. La douleur et une pire mort une semblant

les plus exeusables incitations.

CHAPITRE IV.

A DEMAIN LES AFFAIRES.

le donne avecques raison, ce me semble, la palme à l'acques Amyot sur touts nos escrivains françois, non seulement pour la naïfveté et purelé du langage, en quoy il surpasse touts aultres, ny pour la constance d'un si long travail, ny pour la profundeur de son scavoir, avant peu developper si henreusement un aucteur si espineux et ferré (car on m'en dira ce qu'on vouldra, ie n'entends rien au grec, mais ie veois un sens si hien ioinct et entretenu partout eu sa traduction, que, ou il a certainement entendu l'imagination yrave de l'aucteur, ou ayant, par longue conversation, planté vifvement dans son ame une generale idee de celle de Plutarque, il ne luy a au moins rien presté qui le desmente on qui le desdie); mais, sur tout, le luy sçais bon gré d'avoir sceu trier et choisir un livre si digne et si à propos, pour en faire present à son païs. Nous aultres ignorants estions perdus, si ce livre ne nons enst relevé du hourhier : sa mercy, nous osone à cett' heure et parler et escrire; les dames en regentent les maistres d'eschole; c'est nostre breviaire. Si ce hon homme vit, ie luy resigne Xenophon, pour en faire antant : c'est une occupation plus aysee, et d'antant plus propre à sa vieillesse; et puis, ie ne sçais comment il me semble, quoyqu'il se desmeste bien brusquement et nettement d'un manvais pas, que tontesfois son style est plus chez soy, quand il n'est pas pressé et qu'il roule à son ayse.

l'estois à cett' heure sur ce passage on Plutarque dict de soy mesme, que Rusticus, assistant à une sienne declamation à Rome, y receut un pacquet de la part de l'empereur, et temporisa de l'ouvrir insques à ce que tout fenst faict : en quoy, dict il, toute l'assistance loua singulierement la gravité de ce personnage. De vray, estant sur le propos de la curiosité, et de cette passion avide et gonrmande de nouvelles, qui nous faict, avec tant d'indiscretion et d'impatience, abandonner toutes choses pour entretenir un nonveau venu, et perdre tout respect et contenance pour crocheter souhdain, on que nous soyons, les lettres qu'on nous apporte, il a en raison de louer la gravité de Rusticus; et pouvoit encores y joindre la lonange de sa civilité et conrtoisie, de n'avoir voulu interrompre le cours de sa declamation. Mais ie foys doubte qu'on le peust loner de prudence ; car recevant a l'improveu lettres, et notamment d'un empereur, il pouvoit bien advenir que le differer à les lire eust esté d'un grand prejudice. Le vice contraire à la curiosité , c'est la nonchalance, vers laquelle je penche evidemment de ma complexion , et en laquelle j'ay veu plusieurs hommes si extremes, que, trois ou quatre jours aprez, on retrouvoit encores en leur pochette les lettres toutes closes qu'on leur avoit envoyees.

Ie n'en onvris ianais, non seulement de celles qu'on m'eust commisse, mais de celles mesunes que la fortune m'enst faict passer par les mains; et foys conscience si mes yeuls desrobbent, par mesgarde, quelque cognoissance des lettres d'importance qu'il lit quand le suis à costé d'un grand, famais homme ne s'enquit moins et ne fureta

moins ez affaires d'anttruy.

Du temps de nos peres, monsieur de Boutieres cuida perdre Turin pour, estant en bonne compaignie à soupre, avoir renis à lire un advertissement qu'on luy donnoit des trahisons qui se dressoient contre cette ville, où il cominandoif. Et en enseine Plutarque un'a apprins que lulius Casarse fenst sauvé, si, allant au senat le iour qu'il y feust tié par les coniurez, il eust leu un memoire qu'on luy presents : et

faict aussi le conte d'Archias, tyran de Thebes, que, le soir, avant l'execution de l'entreprinse que Pelopidas avoit faicte de l'enter pour remettre son païs en liberté, il luy feut escript par nn aultre Archias, Athenien, de poinct en poinct, ce qu'on luy preparoit; et que ce pacquet luy ayant esté rendu pendant son souper, il remeit à l'orur, le sa diffures, qui depuis passa en proverbe en Grece: - A demain les affaires, -

Un sage homme peull, à mon opinion, pour l'interest d'aultray, comme pour ne rompre indecemment compagine, ainsi que Rusicus, ou pour ne discontinuer un sultre affaire d'importance, remette à entendre ce qu'on luy apporté de nouveau; mais, pour son initerest ou plaisir particulier, mesme s'il est homme ayant charinterest ou plaisir particulier, mesme s'il est homme ayant charinterest ou plaisir particulier, mesme s'il est homme ayant charinterest ou plaisir particulier, mesme s'il est homme ayant charinterest ou plaisir particulier, mesme s'il est homme ayant charinterest ou plaisir particulier, qu'ils appelloient la plus honorable à table, pour estre plus delivre, et plus accessible à ceult qui surviendroient pour entretenir celuy qui y seroit assis: tesmoignage que, pour estre à table, ils ne despartionir pas de l'entremise à dutters affairer et survenances. Mais, quand tout et dict, il est malays ée actions humaines de données de la comme de la comm

CHAPITRE V.

DE LA CONSCIENCE.

Voyageant nn lonr, mon frere sieur de La Brousse et moy, durant nos guerres civiles, nons rencontrasmes un gentilhomme de bonne façon. Il estoit du party contraire au nostre ; mais ie n'en sçavois rien, car il se contrefaisoit aultre : et le pis de ces guerres, c'est que les chartes sont si meslees, vostre ennemy n'estant distingué d'avecques vous d'aulcune marque apparente, ny de langage, ni de port, nourry en mesmes loix, mœurs et mesme air, qu'il est malaysé d'y eviter confusion et desordre. Cela me faisoit craindre à moy mesme de rencontrer nos troupes en lieu où ie ne feusse cogneu, pour n'estre en peine de dire mon nom, et de pis, à l'adventure, comme il m'estoit aultrefois advenu; car en un tel mescompte ie perdis et hommes et chevaux, et m'y tua lon miserablement, entre aultres, un page, gentilhomme Italien, que ie nourrissois soigneusement, et feut esteincte en luy une tresbelle enfance et pleine de grande esperance. Mais cettuy cy en avoit une frayeur si esperdue, et ie le veoyois si mort, à chasque rencontre d'hommes à cheval et passage de villes qui tenoient pour le roy, que le devinay enfin que c'estoient alarmes que sa conscience luy donnoit. Il sembloit à ce pauvre homme qu'au travers de son masque, et des croix de sa casaque, on iroit lire iusques dans son cœur ses secrettes intentions : tant est merveilleux l'effort de la conscience! Elle nous faict trahir, accuser et combattre nous mesmes, et, à faulte de tesmoing estrangier, elle nons produict contre nous.

Occultum quatiens animo tortore flagellum.

Ce conte est en la bonche des enfants : Bessus, pæonien, reproché d'avoir de gayeté de cœur abbattu un nid de moyneaux, et les avoir tuez, disoit avoir en raison, parce que ces oysillons ne cessoient de l'accuser faulsement du meurtre de son perc. Ce parricide, iusques fors, avoit esté occulte et incogneu : mais les furies vengeresses de

MONTAIGNE. I

la conscience le feireut mettre bors à celuy mesme qui en debvoit portre la penilence. Hesiode cerrige le dire de Platon - , que la peine suit de bien prez le peché; · car il dict · qu'elle maist en l'instantel quand et quand alt peché. · Qu'iconque attend la peine, il la souffre; et quiconque et a meritee, l'attend. La meschanceté fabrique des torments contre soy:

Malum consillum, consultori pessimum ;

comme la mouche guespe picque et offense aultruy, mais plus soy mesme : car elle y perd son aiguillon et sa force pour iamais,

Vitasous in vulnere popunt.

Les cantharides ont en elles quelque partie qui sert contre leur poison de contrepoison, par une coatrarieté de nature : aussi à mesme qu'on prend le plaisir au vice, il s'engendre un desplaisir contraire en la conscience, qui nous tormente de plusieurs imaginations penibles, veillants et dormants:

> Oulppe ubi se multi per somnia sepe loquentes, Aut morbo delicantes protrate ferantur, Et cela a diu in medium peccala dolisse.

Apollodorus songeoitqu'il se veoyoit escorcher par les Scythes, et puisbouillir dedans une marmitte, et que son cœur murmiroit en disant: « le le suis cause de touts ces manix. « Aulcune cachette ne sert anx meschants, disoit Epicurus, parce qu'ils ne peuvent asseurer d'estre cachez. Ja conscience les descourant à eux mesmes.

Prima est hæc ultio, quod se ludice nemo nocens absolutur.

Comme elle nons remplit de crainte, aussi faict elle d'assourance et de confiance; et le puis dire avoir marché en plusieurs hazards d'un pas bien plus ferme, en consideration de la secrette science que l'avois de ma votonté, et innocence de mes desseings:

Consela mens ut culque sua est. Ita concipit întra Pecto-a pro facto spainque, metumque suo.

Il y en a mille exemples : il suffira d'en alleguer trois de mesme personnage. Scipion, estant un iour accusé devant le peuple romain d'une accusation importante, au lieu de s'excuser, ou de flatter ses iuges : . Il vous siera bien , leur dict il , de vouloir entreprendre de iuger de la teste de celuy par le moyen duquel vous avez l'auctorité de juger de tont le mond : Et une aultre lois, pour toute response aux imputatious que luy mettoit sus un tribun du penple, au lieu de plaider sa cause : . Allons, dict il , mes citoyens, allons rendre graces aux dieux de la victoire qu'ils me donnerent contre les Carthaginois en pareil iour que cettny cy; . et, se metlant à marcher devant, vers le temple, voylà toute l'assemblee et son accusateur mesme à sa suitte. Et Petilius ayant esté suscité par Caton pour luy demander compte de l'argent manié en la province d'Antioche, Scipion, estant venu au senat pour cet effect, produisit le livre de raisons, qu'il avoit dessonbs sa robbe, et dict que ce livre en contenoit au vray la recepte et la mise : mais, comme ou le luy demanda pour le mettre an gresse, il le refusa, disant ne se vouloir pas faire cette honte à soy mesme; et de ses mains, en la presence du senat, le deschira et meit en pieces. le ue crois pas qu'une ame cauterisee sceut contrefaire que telle asseurance. Il avoit le cour trop gros de nature, et accoustumé à trop haulte fortune, dict Tite

Live, pour sçavoir estre criminel, et se desmettre à la bassesse de

deffendre son innocence.

C'est une dangereuse invention que celle des gehennes, et semble que ce soit pitusots un essay de patience que de vertié. Et celur qui les peult soulfirir cache la vertié, et celuy qui le les peult soulfirir cache la vertié, et celuy qui le les peult soulfirir cache la vertié, et celuy qui le les peult soulfirir cache la celus de la combeser en qui en est, est peut le la compartie de la consideration de la consideration de la consideration de la cité, un si beau guerdou que de la vie luy estant proposét le peuse que le floadement de cette invention vient de la consideration de le l'effort de la conscience : car au coupable, il semilée qu'elle ayde à la torture purt, qu'elle fortide l'innocent contre la torture. Pour d'ire vvrzy, c'est un moyen plein d'incertitude et de daugier : que ne diroit on, que ne feroit on pour leyr à si griefves douleurs?

Etiam innocentes cogit mentiri dolor :

d'où II advient que celuy que le iuge a gehenné, pour ne le faire mourir innocent, il le face mourir et innocent et gehenné. Mille et mille en ont chargé leur teste de fausses confessions, entre lesquels je loge Philotas, considerant les circonstances du procez qu'Alexandre luy feit, et le progrez de sa gehenne. Mais tant y a que c'est, dict on, le moins mal que l'imunaine foibleses ape pou inventer; isen inhumair.

nement pourtant, et bieu inutilement, à mon advis.

Plusieurs nations, moins barbares en cela que la grecque et la romaine, qui les appellent ainsi, estiment horrible et cruel de tor-menter et descompre un homme, de la faulte duquel vous estes encores en doubte. Que peult il mais de votre ignorance? Estes vous pas iniuste, qui, pour ne le tuer sans occasion, luy faictes pis que le tuer? Qu'il soit ainsi, veoyez combien de fois il aime mieulx mourir sans raison, que de passer par cette information plus penible que le supplice, et qui souvent, par sou aspreté, devance le supplice. et l'execute. le ne scais d'où le tiens ce conte, mais il rapporte exactement la conscience de notre instice. Une femme de village accusoit devant un general d'armee, grand insticier, un soldat pour avoir arraché à ses petits enfants ce peu de bouillie qui luy restoit à les substanter, cette armee ayant tout savagé. De preuve, il n'y en avoit point. Le general, aprez avoir sommé la femme de regarder bien à ce qu'elle disoit, d'autant qu'elle seroit coulpable de son accusation. si elle meutoit; et elle persistant, il feit ouvrir le ventre au soldat pour s'esclaireir de la verité du faict : et la femme se trouva avoir raison. Condamnation instructive.

CHAPITRE VI.

DE L'EXERCITATION.

Il est malaysé que le discours el l'instruction, encores que nostre cosone s's applique volontiers, soient assez prissantes pour nous acheminer iusques à l'action, si, oultre cela, nous n'escrecous et formoss nostre aum par esperience au trais auquel nom la vendons trouvers auns double et presente au trais auquel nom la vendons trouvers auns double empeschee, Voylà pourquoy, parmy les philosophes, ceuts qui out voutue tatiadoré à quelque plus grande accel-

lence, ne se sont pas contentez d'attendre à couvert et en repos les rigueurs de la fortune, de peur qu'elle ne les surprinst inexperimentez et nouveaux au combat; ains ils luy sont allez au devant, et se sont jectés, à escient, à la preuve des difficultez : les uns en ont abandonné les richesses, pour s'exercer à une pauvreté volontaire; les aultres ont recherché le labeur et une austerité de vie penible, pour se durcir au mal et au travail; d'aultres se sont privez des parties du corps les plus cheres, comme de la veue, et des membres propres à la generation, de peur que leur service, trop plaisant et trop mol, ne relaschast et n'attendrist la fermeté de leur ame.

Mais à mourir, qui est la plus grande besongne que nous avons à faire, l'exercitation ne nous y peult ayder. On se peult, par usage et par experience, fortifler contre les douleurs, la honte, l'indigence, et tels aultres accidents : mais, quant à la mort, nous ne la pouvons essayer qu'une fois; nous y sommes touts appreutis quand nous y

Il s'est trouvé anciennement des hommes si excellents mesnagiers du temps, qu'ils ont essayé, en la mort mesme, de la gouster et sa-vourer, et ont handé leur esprit pour veoir que c'estoit de ce passage : toutesfois ils ne sont pas revenus nous en dire des nouvelles :

Nemo expergitus exstat, Frigida quem semel esi rital pausa sequuta.

Canius Iulius, noble romain, de vertu et fermeté singuliere, ayant esté condamné à la mort par ce maraud de Caligula; oultre plusieurs este condamne à la mort par ce mandou de Carpina, somme il estolitor, comme il estolitor un repoinct de souffiri la main du bourreau, un philosophe, son amy, luy demanda : Eh bien, Canius' en quelle demarche est à cette heure vostre ame? que faict elle? en quels pensements estes vous? - 1 pensois, luy respondict il, à me lenir prest et bandé de toute ma force, pour veoir si, en cet instant de la mort, si court et si brief, ie pourray appercevoir quelque deslogement de l'ame, et si elle aura quelque ressentiment de son yssue; pour, si i'en apprends quelque chose, en revenir donner aprez, si je puis, advertissement à mes amis. . Cettuy cy philosophe, non seulemeut iusqu'à la mort, mais en la mort mesme. Quelle asseurance estoit ce, et quelle fierté de cou-rage, de vouloir que sa mort luy servist de leçon, et avoir loisir de penser ailleurs en un si grand affaire!

lus hoc animi morientis habebat. !

Il me semble toutesfois qu'il y a quelque façon de nous apprivoiser à elle, et de l'essayer aulcunement. Nous en pouvons avoir experience, sinon entiere et parfaicte, an moins telle qu'elle ne soit pas inutile, et qui nous rende plus fortifiez et asseurez : si nous ne la pouvons ioindre, nous la pouvons approcher, nous la pouvons recognoistre; et si nous ne donnons iusques à son fort, au moins verrons nous et en praticquerons les advenues. Ce n'est pas sans raison qu'on nous faict regarder à nostre sommeil mesme, pour la ressemblance qu'il a de la mort : combien facilement nous passons du veiller au dormir! avecques combien peu d'interest nous perdons la cognoissance de la lumiere et de nous! A l'adventure pourroit sembler iuutile et contre nature la faculté du sommeil, qui nous prive de toute action et de tout sentiment, n'estoit que par ce moyen nature nous instruict qu'elle nous a pareillement faicts pour mourir que pour vivre; et, dez la vie, nous presente l'eternel estat qu'elle nous garde aprez icelle, pour nous y accoustumer et nous en oster la crainte.

Mais cents qui sont tumbez par quelque violent accident en defaillance de cœur, et qui y ont perdu touts sentiments, ceuts là, à mon advis, ont esté bien prez de veoir son vray et naturel visage: car, quant à l'instant et au poinct du passage, il nest pas à craindre qu'il porte avecques soy auteun travallo desplaisir, d'autant que nous ne pouvons avoir uni sentiment sans loisir, nos souffrances ont besoing convons avoir uni sentiment sans loisir, nos souffrances ont besoing examples de la constant de la constant de la constant de la constant avons d'ariadire; et celles là peuvent tumbre ne experience.

avons à craindre ; et celles là peuvent tumber en experience. Pusieurs choses nous semblent plus grandes par imagination que par effect : l'ay passé une bonne partie de mon aage en une parfaicte et entiere santé; le dis non seulement entiere, mais encores alaigre et bouillante; cet estat, plein de verdeur et de feste, me faisoit trouver si horrible la consideration des maladies, que, quand ie suis venu à les experimenter, i ay treuvé leurs poinctures molles et lasches au prix de ma crainte. Voicy que l'espreuve touts les jours : suis je à couvert chauldement, dans une bonne salle, pendant qu'il se passe une nuict orageuse et tempestueuse, ie m'estonne et m'afflige pour ceulx qui sont lors en la campaigne : y suis ie moy mesme, ie ne desire pas sculement d'estre ailleurs. Cela seul, d'estre tousiours enfermé dans une chambre, me sembloit insupportable : ie feus incontinent dressé à y estre une semaine et un mois, plein d'esmotion, d'alteration et de foiblesse : et ay trouvé que, lors de ma santé, le plaignois les malades beaucoup plus que ie ne me treuve à plaindre moy mesme, quand i'en suis; et que la force de mon apprehension encherissoit prez de moitié l'essence et verité de la chose. l'espere qu'il m'en adviendra de mesme de la mort, et qu'elle ne vault pas la peine que ie prends à tant d'apprests que je dresse et tant de secours que j'appelle et assemble pour en soutenir l'effort. Mais, à toutes adventures, nous ne pouvons nous donner trop d'advantage.

Pendant nos troisiesmes troubles, ou denxiesmes (il ne me souvient pas bien de cela), m'estaut allé un jour promener à une lieue de chez moy, qui suis assis dans le moïau de tout le trouble des guerres civiles de France: estimant estre en toute seureté, et si voisin de ma retraicte, que ie n'avois point besoing de meillenr equipage, i'avois prins un cheval bien aysé, mais non gueres ferme. A mon retour. une occasion soubdaine s'estant presentee de m'ayder de ce cheval à un service qui n'estoit pas bien de son usage, un de mes gents, grand et fort, monté sur un puissant roussin qui avoit une bouche desesperee, frais au demourant et vigoreux, pour faire le hardy et devancer ses compaignons, vient à le poulser à toute bride droict dans ma route, et fondre comme un colosse sur le petit homme et petit cheval, et le fouldroyer de sa roidenr et de sa pesanteur, nous envoyant l'un et l'aultre les pieds contremont : si que voylà le cheval abbattu et couché tout estourdy; moy, dix ou douze pas au delà, estendu à la renverse, le visage tout meurtry et tout escorché, mon espee, que l'avois à la main, à plus de dix pas au delà, ma ceincture en pieces, n'ayant ny mouvement ny sentiment non plus qu'une souche. C'est le seul esvanouïssement que i'aye senty iusques à cette heure. Ceulx qui estoient avecques moy, aprez avoir essayé, par touts les moyens qu'ils peurent, de me faire revenir, me tenants pour mort, me prindrent entre leurs bras, et m'emportoient avecques beaucoup de difficulté en ma maison, qui estoit loing de là environ une demy lieue françoise. Sur le chemin, et aprez avoir esté plus de deux grosses heures tenu pour trespassé, le commenceay à me mouvoir et respirer : car il estoit tumbé si grande abondance de sang dans mon estomach, que, pour l'en descharger, nature eut besoing de ressusciter ses forces, On me dress sur mes pieds, où ie rendis un piein seau de bouillons de sung pur; et plusieurs fois, par le chemin, il m'en fallat faire de mesme, Par là, le commenceay à reprendre un peu de vie; naise ce feul par les menus, et par un si long traict de temps, que mes premiers sentiments estoieur le beaucoup pius approchauts de la mort que de la vie;

Perchè dubbiosa ancor del suo ritorso, Non s'assicura attonità la mente.

Cette recordation, que i'en ay fort empreinte en mon ame, me representant son visage et son idee si prez du naturel, me concilie autcunement à elle. Quand le commenceay à y veoir, ce feut d'une veue si trouble, si foible et si morte, que le ne discernois encores rien que la lumière.

Come quel ch' or spra, or chinde Gli occhi, mezzo tra 'i sonno e l' esser desie.

Quant aux functions de l'ame, elles naissolent avecques meme progrez que celles du corps. I em evis tout sanglant; car mon pourpoinct estoit taché partout du sang que l'avois rendu. La première pensee qui me veint, ce feut que i avois nen harquebusside en la teste : de vay, en mesme temps, il s'en tirolt plusieurs antour de nous. Il mevar, en mesme temps, il s'en tirolt plusieurs antour de nous. Il menois les vieut, pour ayler, e me sembloti, à la poniser hors, et prenois plaisir à m'alanquir et à me laisser aller. C'estoit une imagination qui ne faisoit que tager superficellement en mon ame, aussi tendre ct aussi foible que lout le reste; mais à la verifé non seulement cempt de despisier, ains manche à cette douleur que sentent ceuts

qui se tibisent gisser au somment.

Le crois que c'est ce mesme estat ob se treuvent centr qu'on vesió de faillants de foiblesse en l'aconie de la mort: et tiens que nous les estat de la compartication de la compartication de la compartication de la compartication de posibles. C'a esté fousions mon advis, contre l'opiaion de plusieurs, et mesme d'Esteune de La Boétie, que ceut, que nous vecyons ainsi renversez et assopis aux approches de leur fin, ou accablez de la longueur du mal, ou par accident d'une apopletie, ou mal caducque,

Vi morbi supe coactus
Anie ocalos aliquis notros sa futulable iria,
Concidit, et spumas agal; incentit, et frenit arius;
Despit exteniat nevres, toquetur, anielat,
Incoussaler et la isaciando membra fattast.

ou bleeez en la teste, que nons oyons rommeler et rendre par fois des soupris trenchants, quoyque nous en tirons aulcuns signes par où il semble qu'il leur resle encore de la cognoissance, et quelques mouvements que nous leur veoyons faire du corps; l'ay tousiours pensé, dis ie, qu'is avoient et l'aune et le corps enseyvell et endormi,

Vivil, et est vite nescius lose sum;

et ne pouvois croire qu'à un si grand estonnement de membres, et si grande defaillance des sens, l'aue peus maintenir aulcune force an dedans pour se recognoistre; et que par aiuslu ils n'avoient aulcun discours qui les formentast, et qui leur peust faire ingre et sentir la misere de leur condition; et que, par consequent, ils n'estoient pas fort à plaindre.

le n'imagine auleun estat pour moy si insupportable et horrible,

que d'avoir l'ame vifve et affizee, sans moyen de se declarer; comme ie dirois de ceut qu'on envoie an supplice, leur ayant coupé la langue (si ce n'estoit qu'en cette sorte de mort, la plus muelte une semble in metales aux services de la métale sent de la métale sent le services de la métale sent services présonniers qui tumbent et maiss des vitains hourreaux soldats de re temps, desquels ils sont tormentez de toute espece de cruel traitement, pour les contraindre à quelque rançon excessifve et impossible; tenus ce péndant en condition et en licu oit ils not moyen quelconque d'expression et signification de favorables à la delivrance de ceuls qui traissoient aiusin une mort languissante;

Hone ego Diti Sacram lossa fero leque islo corpore sofro :

et les vois et responses contes et descousues qu'on leur arrabhe qualquesfois, à force de crier autour de beurs aurelles et de les tempester, ou des mouvements qui semblent avoir quelque consentement à ce qu'on leur demande, ce nest pas tesmoigrage qui lis vivent pourtant, au moins une vie culière. Il nous advient ainsi sur le beguerement du sommell, avant qu'il nous ayt du fout saissi, de sentir comme en songe ce qui se fairt autour de nons, et suyvre les voix, d'une oufse frouble et incertaine qui semble ne donner qu'aux bords de l'ame; et faisons des responses, à la suitte des deraicres paroles qu'on nous a dictes, qui on lins de fortune que de sens.

Or, à present que le l'ay essajé par effect, le ne foys nul doubte que le n'en ay bein iugé insques à cette bruer : car, prenierement, estant tout esvanout, le me travaillois d'entr'ouvrir nou pourpoinct à beans ougles (car l'ésois desarmé), et si açois que le ne seutois en l'imagination rien qui me bleceast : car il y a pinsieurs mouvements en nous qui ne partent pas de nostre ordonnance;

Semjanimerque micant digitt, ferromque retractant :

ceulx qui tumbent eslancent ainsi les bras au devant de leur cheute, par une naturelle impulsion qui faict que nos membres se prestent des offices, et ont des agitations à part de nostre discours;

> Fairiferos memorani curros abscindere membra... Ut tremere la terra videntar ab artabas id quod flecidit abscisqua, quam men, tamen etque hominis vis, Mobilitate mail, con quit scatte dotorem.

I avois mon estomach pressé de ce sing caillé: mes mains y couroient d'elles messire, contine elles fonts ouvent où il nous demange, contre l'advis de nostre volonté. Il y a plusieurs animault, et des houmes mesmes, aprez qui lis sont trespa-set, ausquels on reoid reserrer et remuer des missels : claseun sçait par experience qu'il a des parties qui se branslent, dressent et conchent souvent sans son congé. Or ces passions, qui ne nous touchent que par l'escorce, ne se peuvent dire nostres; pour les faire nostres; il fault que l'homue y soit engagé tout entier; et les douleurs que le pied ou la main senteut pendant que nous dornous, ne sont pas à nous.

Comme l'approchay de chez moy, où l'alarme de ma cheule avoit desia coura, et que ceult de ma famille m'eurent rencontra vaceques les cris acconstumez en telles choses, non seulement ie respondois quelque moi à ce qu'on me demandoit, mais encores its disent que le n'il advisay de commander qu'on dounast un cheval à ma femme, que ir voyois s'empestere et tracasser dans le chemin, qui est montueux

et malaysé. Il semble que cette consideration denst partir d'une ame esveillee; si est ce que ie n'y estois aulcunement : c'estoient des pensements vains, en nue, qui estoient esmeus par les sens des veulx et des aureilles; ils ne venoient pas de chez moy. Ie ne scavois pourtant ny d'où le venois, ny où l'allois; ny ne pouvois poiser et considerer ce qu'on me demandoit : ce sont de legiers effects que les sens produisoient d'eux mesmes, comme d'un usage; ce que l'ame y prestoit, c'estoit en songe, touchee bien legierement, et comme leichee seulement et arrousee par la molle impression des sens. Ce pendant. mon assiette estoit à la verité tresdoulce et paisible : le n'avois affliction ny pour aultruy ny pour moy; c'estoit une langueur et une extreme foiblesse sans aulcune douleur. Ie veis ma maison sans la recognoistre. Quand on m'eut couché, le sentis une infinie doulceur à ce repos; car l'avois esté vilainement tirassé par ces pauvres gents, qui avoient prins la peine de me porter sur leurs bras par un long et tresmanvais chemin, et s'y estoient lassez deux on trois fois les uns aprez les aultres. On me presenta force remedes, de quoy ie n'en re-ceus aulcun, tenant pour certain que l'estois blecé à mort par la teste. C'eust esté, sans mentir, une mort bien heureuse : car la foiblesse de mon discours me gardoit d'en rien iuger, et celle du corps d'en rien sentir; ie me laissois couler si doulcement, et d'une facon si molle et si aysee, que ie ne sens gueres aultre action moins poisante que celle là estoit. Quand je veins à revivre et à reprendre mes forces.

Ut tandem sensus convaluere mel,

qui feut deux ou trois heures aprez, je me sentis tout d'nn train rengager anx doulenrs, ayant les membres touts moulus et froissez de ma cheute, et en feus si mal deux ou trois nuicts aprez, que i'en cniday remourir encores un coup, mais d'une mort plus vifve; et me sens encores de la secousse de cette froissure. Ie ne veulx pas onblier cecy, que la derniere chose en quoy ie me peus remettre, ce feut la sonvenance de cet accident; et me feis redire plusieurs fois où i'allois, d'où je venois, à quelle heure cela m'estoit advenu, avant que de le pouvoir concevoir. Quant à la façon de ma cheute, on me la cachoit en favenr de celuy qui en avoit esté cause, et m'en forgeoit on d'aultres. Mais longtemps aprez, et le lendemain, quand ma memoire veint à s'entr'ouvrir, et me representer l'estat où ie m'estois trouvé, en l'instant que i avois apperceu ce cheval fondant sur moy (car ie l'avois veu à mes talons, et me teins pour mort; mais ce pensement avoit esté si soubdain, que la peur n'eut pas loisir de s'y engendrer), il me sembla que c'estoit un esclair qui me frappoit l'ame de secousse, et que ie revenois de l'aultre monde.

Ce conte d'un evenement si legier est assex vain, n'estoit l'instruction que l'en ay litree pour moy; car, à la verifé, pour s'apprivoiser à la mort, ie treuve qu'il n'y a que de s'en avoissiner. Or, comme dict Pline, chascun, est à soy meme une tresbonne discipline, pourveu qu'il ayt, la suffisance de s'espier de prez. Ce n'est pas ley ma doctrine, c'est mon estude; et n'est pas la leçon d'autruy, c'est la mienne: et ne me doiblon pourtant seavoir mauvrais gré di le la cont Au demourant, il ne gaste rien, le n'use que du mien; et si le foys le fol, c'est à mes despens, et saus l'interest de personne; car c'est en foliegni ment en moy, quin'n point desuitle. Nous n'avons nouvelles que de deux ou trois anciens qui ayent battu ce chemin; et si ne pouvons dire si c'est du tout en pareille maniere à cettec y, it en cognoissant que les noms. Nul depuis ne s'est jecté sur leur trace. C'est une espineuse entreprinse, et plus qu'il ne semble, de suyvre une allure si vagabonde que celle de nostre esprit, de penetrer les profondeurs opaques de ses replis internes, de choisir et arrester tant de menus airs de ses agitations : et est un amusement nouveau et extraordinaire qui nous retire des occupations communes du monde, ouy, et des plus recommendees. Il y a plusieurs annees que ie n'ay que moy pour visee à mes pensees, que ie ne contreroolle et n'estudie que inoy; et si l'estudie aultre chose, c'est pour soubdain le coucher sur moy, ou en moy, pour mieulx dire : et ne me semble point faillir, si, comme il se faict des aultres sciences sans comparaison moins utiles, ie foys part de ce que i'ay apprins en cette cy, quoyque ie ne me contente gueres du progrez que i'y ay faict. Il n'est description pa-reille en difficulté à la description de soy mesme, ny certes en utilité: encores se fault il testonuer, encores se fault il ordonner et renger, pour sortir en place: or, ie me pare sans cesse, car ie me descris sans cesse. La coustume a faict le parler de soy vicleux, et le prohibe obstineement, en hayne de la ventance qui semble tousiours estre attachee aux propres tesmoignages : au lieu qu'on dolbt moucher l'enfant, cela s'appelle l'enaser.

In vittum ducit colpse fuga;

je treuve plus de mal que de blen à ce remede. Mais, quand il seroit vray que ce feust necessairement presumption d'entretenir le peuple de soy, ie ne doibs pas suyvant mon general desseing, refuser une action qui publie cette maladifve qualité, puisqu'elle est en moy; et ne doibs cacher cette faulte, que i'ay non seulement en usage, mais en profession. Toutesfois, à dire ce que l'en crois, cette coustume a tori de condamuer le vin, parce que plusieurs s'y enyvrent : on ne peult abuser que des choses qui sont bonnes; et crois de cette regle, qu'elle ne regarde que la populaire defaillance. Ce sont brides à veaux, desquelles ny les saincts, que nous oyons si haultement parler d'eulx, ny les philosophes, ny les theologiens, ne se brident; ne foys ie moy, quoyque je sois aussi peu l'un que l'auttre. S'ils n'en escrivent à poinct nominé, au moins, quand l'occasion les y porte, ne feignent ils pas de se jecter bien avant sur le trottoir. De quoy traicte Socrates plus largement que de soy? à quoy achemine il plus souvent les propos de ses disciples, qu'à parler d'eulx, non pas de la leçon de leur livre, mais de l'estre et bransle de leur ame ? Nous nous disons religieusement à Dieu et à nostre confesseur, comme nos voisins à tout le peuple. « Mais nous n'en disons, me respondra on , que les accusations. » Nous disons donc tout; car nostre vertu mesme est faultive et repentable. Mon mestier et mon art, c'est vivre : qui me deffend d'en parler selon mon seus, experience et usage, qu'il ordonne à l'architecte de parler des bastiments, non selon soy, mais selon son voysin, selon la science d'un aultre, non selon la sienne. Si c'est gloire, de soy mesme publier ses valeurs, que ne met Cicero en avant l'elo-quence de Hortense, Hortense celle de Cicero? A l'adventure entendent ils que ie tesmoigne de moy par ouvrage et effects, non nuement par des paroles. Je peins principalement mes cogitations, subject informe qui ne peult tumber en production ouvragiere; à toute peine le puis ie coucher en ce corps aéré de la voix : des plus sages hommes et des plus devots ont vescu fuyants touts apparents effects. Les effects diroient plus de la fortune que de moy : ils tesmoignent leur roolle non pas le mien, si ce n'est coniecturalement et incertainement : eschantillons d'une montre particuliere. le m'estale entier : c'est un

- Camp Cons

933

skeletos où, d'une veue, les veines, les muscles, les tendons, paroissent, chasque piece en son siege: l'effect de la toux en produisoit une partie; l'effect de la pasieur ou battement de cœur, un aultre, et doubleusement. Ce ne sont mes gestes que l'escris; c'est moy, c'est mon essence.

man tieres qu'il fault estre prodent à estimer de soy, et parcillement conscientieux à en tesmoigner, soit has, soit hant, indifferemment. Si em es emblois bon et sage tout à faict, it l'entonnerois à pleine teste. De dire moins de soy qu'il n'y en a, c'est sottiee, non modestie; se payer de moins qu'on ne vault, c'est lascheté et pusillamimité, selon Aristote : noite vertu ne s'apit de la fanssett; el la vertie net faitousiours presumption, c'est encores souvent sottise : se complaire outre mesure de ce qu'on est, en tumbre en amour de soy indiscrete, est, à mon advis, la substance de ce vice. Le supreue remede à le guarir, c'est faire tont ie rebours de ce que ceula iço ordonnent, qui, en deffendant le parler de soy, effendent par consequent encores avoir qu'un bette les lestre quarir qu'est faite les lestre qu'un de s'est de la legace; la langue en p peut

De s'amuser à soy, il leur semble que c'est se plaire en soy; de se banter et practiquer, que c'est se trop cherir : mais cet excez naist seulement en ceulx qui ne se tastent que superficiellement; qui se, veoyent apres leurs affaires; qui appellent resverie et oysifveté, de s'entretenir de soy; et s'estoller et bastir, faire des chasteaux en Espaigne ; s'estimants chose tierce et estrangiere à eulx mesmes. Si quelqu'un s'enivre de sa science, regardant soubs soy, qu'il tourne les yeulx au dessus, vers les siecles passez, il baissera les cornes, y trouvant tant de milliers d'esprits qui le foulent aux pieds : s'il entre eu quelque flateuse presumption de sa vaillance, qu'il se ramentoive les vies de Scipion, d'Epaminondas, de tant d'armecs, de tant de peuples, qui le laissent si loing derriere culx. Nulle particuliere qualité n'enorgueillira celuy qui mettra quand et quand en compte tant d'impar-faictes et foibles qualitez aultres qui sont en luy, et au bout la nibilité de l'humaine condition. Parce que Socrates avoit seul mordu à certes au precepte de son dieu, « de se cognoistre, » et par cet estude estoit arrivé à se mespriser, il feut estimé seul digne du nom de sage, Oui se cognoistra ainsi, qu'il se donne hardiment à cognoistre par sa bouche.

CHAPITRE VII.

DES RECOMPENSES D'HONNEUR.

Ceulx qui escrivent la vie d'Auguste Casar remarquent cecy, en sa discispine militaire, que des dons il estoit merveilleusement liberal envers ceulx qui le meritoient; mais que des pures recompenses d'honneur, il eu estoit bien autant espargnant : si est ce qu'il avoit esté luy mesme gratifié par son oncle de toutes les recompenses militaires avant qu'il este dia lus gerre. Cà est est me belle interes avant qu'il est aimes est à la gerre. Cà est est me belle interes avant que s'aimes el sus prix pour eu honorer el recompenser a vertu, comme sont les conronnes de laurier, de chesne, de meurte, la forme de certain vestement, le privilege d'aller en coche par ville, doud en nicit avecques flambean, quelque assiette particuliere aux assemblees publicques, la prerogative d'autens surnons et tiltres, estraines marques aux armories, et choes semblables, de quoy sertaines marques aux armories, et choes semblables, de quoy sertaines marques aux armories, et choes semblables, de quoy

l'usage a esté diversement receu selon l'opinion des nations, et

Nous avons pour nostre part, et plusieurs de nos voisins, les ordres de chevalerie, qui ne sont establis qu'à cette fin. C'est, à la verité, une bien bonne et proufitable coustume de trouver moven de recognoistre la valeur des hommes rares et excellents, et de les contenter et satisfaire par des payements qui ne chargent aulcunement le publicque, et qui ne coustent rien au prince. Et ce qui a este tousjours cogneu par experience ancienne, et que nous avous aultrefois aussi peu veoir entre nous, que les gents de qualité avoient plus de jalousje de telles recompenses, que de celles où il y avoit du gaing et du proufit, cela n'est pas sans raison et grande apparence. Si au prix, qui doibt estre simplement d'honneur, on y mesle d'aultres commoditez et de la richesse, ce meslange, au lieu d'augmenter l'estimation, la ravale et eu retrenche. L'ordre sainct Michel, qui a esté si longtemps en credit parmy nous, n'avoit point de plus grande commodité que celle là . de n'avoir communication d'auleune aultre commodité : cela faisoit qu'aultrefois il n'y avoit ny charge, ny estat, quel qu'il feust, auquel la noblesse pretendist avecques tant de desir et d'affection qu'elle saisoit à l'ordre, ny qualité qui apportast plus de respect et de grandeur; la vertu embrassant et aspirant plus volontiers à une recompense purement sienne, plustost glorieuse qu'utile. Car, à la verité, les aultres dons n'ont pas leur usage si digne, d'autant qu'on les employe à toutes sortes d'occasions; par des richesses, ou satisfaiet le service d'un valet, la diligence d'un courrier, le dancer, le voltiger, le parler, et les plus vils offices qu'on receoive; voire et le vice s'en pave, la flaterie, le maquerelage, la trahison : ce n'est pas merveille si la vertu receoit et desire moins volontiers cette sorte de monnoye commune, que celle qui luy est propre et particuliere, toute noble et genereuse. Auguste avoit raison d'estre beaucoup plus mesnagier et esparguant de cette cy, que de l'aultre; d'autant que l'honneur est un privilege qui tire sa principale essence de la rareté; et la vertu mesme.

Cal mains est nemo, quis bonus esse potest?

On ne remarque pas, pour la recommendation d'un homme, qu'il ayt soing de la nourriture de ses esdants, d'autlant que c'est une aotion commune, quelque iuste qu'elle soit; non plus qu'un grand arbre, où la forcis est toute de mesme. Io ne pense pas qu'auleun citoren de Sparte se giorifiast de sa vaillance, car c'estoit une vertu popitaire en leur nation; et aussi peu de la fidelité, et mespris des qu'elle soit, qui est passee en coustume; et ne sçais avecques, si nous l'appellerions ismais grande, estant commune;

Pus donc que ces lovers d'honneur n'ont aultre prix et estimation que cette là, que peu de gente en ionissent, in est, pour les aneanir, que d'en laire largesse. Quand il se trouveroit pius d'hommes
qu'au temps passé qui meritassent nostre ordre, il n'en falloit pas
qu'au temps passé qui meritassent nostre ordre, il n'en falloit pas
plus le meritent; car il n'est auleune des vertus qui s'espandeut si ayseement que la vaillance militaire. Il y en a use aultre vraye, parfaicte et philosophique, de quoy ie ne parle point, et me sers de ce
mot selon nostre usage, biene plus grande que cette y et plus pleine,
que de la contraire a servicia de la contraire de contraire a servicia de la contraire de la contraire a servicia de la contraire a servicia de la contraire de la cont

l'exemple, et la constume, peuvent tout ce qu'elles veulent en l'esat-blissement de celle de quoy ie parle et la rendent ayseement vulgaire, comme il est tresaysé à veoir par l'experience que nous en donnent nos guerres civiles : et qui nous pourroit ioindre à cette heure, et acharner à une entrepriuse commune tout nostre penple, nous ferions refleurir nostre ancien nom militaire. Il est bien certain que la recompense de l'ordre ne touchoit pas, au temps passé, seulement la vaillance; elle regardoit plus loing : ce n'a iamais esté le payement d'un valeureux soldat, mais d'un capitaine fameux; la science d'obeir ne meritoit pas un loyer si honorable. On y requeroit anciennement une expertise bellique plus universelle et qui embrassast la plus part et les plus grandes parties d'un homme militaire : neque enim eædem, militares et imperatoriæ, artes sunt; qui feust encores, oultre cela, de condition accommodable à une telle dignité. Mais ie dis, quand plus de gents en seroient dignes qu'il ne s'en trouvoit aultrefois, qu'il ne falloit pas pourtant s'en rendre plus liberal; et eust mieulx vallu faillir à n'en estrener pas touts ceulx à qui il esque de perdre pour iamais, comme nous venons de faire, l'usage d'une invention si utile. Aulcun homme de cœur ne daigne s'advantager de ce qu'il a de commun avec plusieurs; et ceulx d'auiourd'huy, qui ont moins merité cette recompense, font plus de contenance de la desdaigner, pour se loger par là au reng de ceulx à qui on faict tort d'espandre indignement et avilir cette marque qui leur estoit particulierement deue.

Or, de s'attendre, en effaceant et abolissant cette ey, de ponvoir soubdain remettre en credit et renouveller uue sembable coustame, ce n'est pas entreprinse propre à une saison si lienciceuse et malade qu'est celle ou nous nous trouvons à present; et en adviendra que la derniere encourra, der sa naissance, les incommoditez qui viennent de ruyner l'aultre. Les regles de la dispensation de ce nouvel ordre auroient besoins d'estre extremement tendues et connect per le contrain et regles oultre ce qu'avant qu'on luy puisse donner credit, il est besoing qu'on ayt perdu la memoire du premier, et de mespris auquel il est cheu.

Ce lieu pourroit recevoir quelque discours sur la consideration de la vaillance, et disserence de cette vertu aux aultres; mais Plutarque estant souvent retumbé sur ce propos, ie me meslerois pour neant de rapporter icy ce qu'il en dict. Cecy est digne d'estre consideré, que nostre nation donne à la vaillance le premier degré des vertus, comme son nom montre, qui vient de valeur : et qu'à nostre usage, quand nous disons un homme qui vault beaucoup, ounn homme de bien, au style de nostre court et de nostre noblesse, ce n'est à dire aultre chose qu'un vaillant homme, d'une façon pareille à la romaine; car la generale appellation de vertu preud chez eulx etymologie de la force. La forme propre, et senle, et essentielle, de noblesse en France, c'est la vacation militaire. Il est vraysemblable que la premiere vertu qui se soit faict paroistre entre les hommes, et qui a donné advantage aux uns sur les aultres, c'a esté cette cy, par laquelle les plus forts et courageux se sont rendus maistres des plus foibles, et out acquis reng et reputation particuliere, d'où luy est demenré cet honneur et dignité de langage; ou bien, que ces nations, estants tresbelliqueuses, ont donné le prix à celle des vertus qui leur estoit plus familiere, et le plus digne tiltre : tout ainsl que nostre passion, et cette fiebvreuse solicitude que nous avons de la chasteté des femmes, faict aussi que Une bonne femme, Une femme de bien, et Femme d'honueur et de vertu, ce ne soit en effect à dire aultre chose pour nous que Une femme chaste; comme si, pour les obliger à ce debvoir, nous mettions à nonchaloir touts les aultres, et leur laschions la bride à toute aultre faute, pour entrer en composition de leur faire quitter cette cy.

CHAPITRE VIII.

DE L'AFFECTION DES PERES AUX ENFANTS.

A madame d'Estissac.

Madame, si l'estrangeté ne me sauve et la nonvelleté, qui ont accoustumé de donner prix aux choses, ie ne sors iamais à mon honneur de cette sotte entreprinse : mais elle est si fantastique, et a un visage si esloingné de l'usage commun, que cela luy pourra don-ner passage. C'est une humeur melancholique, et une humeur par consequent tresennemie de ma complexion naturelle, produicto par le chagrin de la solitude en laquelle il y a quelques annees que ie m'estois iecté, qui m'a mis premierement en teste cette resverie de me mesler d'escrire. Et puis, me trouvant entierement desponrveu et vuide de toute aultre matiere, ie me suis presente moy mesme à moy pour argument et pour subiect. C'est le scul livre an monde de son espece, d'un desseing farouche et extravagant. Il n'y a rien aussi en cette besongne digne d'estre remarqué, que cette bizarrerie ; car à un subiect si vain et si vil, le meilleur ouvrier de l'univers n'eust seeu donner façon qui merite qu'on en face compte. Or , madame, ayant à m'y pourtraire au vil, i'en eusse onblié un traict d'importanco, si ie n'y eusse representé l'honneur que i'ay tousiours rendu à vos merites : et l'ay voulu dire signamment à la teste de ce chapitre, d'autant que , parmy vos aultres bonnes qualitez, celle de l'amitié que vous avez montree à vos enfants tient l'un des premiers rengs. Qui sçaura l'aage auquel monsieur d'Estissac, vostre mari, vous laissa veufve, les grands et honorables partis qui vous ont esté offerts autant qu'à dame de France de vostre condition, la constance et fermeté de quoy vous avez soutenu, tant d'annees, et au travers de tant d'espineuses difficultez, la charge et conduicte de lenrs affaires, qui vous ont agitee par touts les coings de France, et vous tiennent encores assiegee, l'heureux acheminement que vous y avez donné par vostre seule prudence ou bonne fortune; il dira ayseement, avecques mov. que nous n'avons poinct d'exemple d'affection maternelle en nostre temps plus exprez que le vostre. Ie loue Dien, madame, qu'elle aye esté si bien employee; car les bonnes esperances que donne de soy monsieur d'Estissac, vostre fils, asseurent assez que, quand il sera en aage, vous en tirerez l'obeïssance et recognoissance d'un tresbon enfant. Mais d'autant qu'à cause de sa puerilité, il n'a peu remarquer les extremes offices qu'il a receus de vous en si grand nombre, ie veulx si ces escripts viennent un ionr à luy tumber en main lorsque se n'auray plus ny bouche ny parole qui le puisse dire, Qu'il receoive de moy ce tesmoignage en toute verité, qui luy sera encores plus vifvement tesmoigné par les bons effects de quoy, si Dieu plaist, il se ressentira, qu'il n'est gentilhomme en France qui doibve plus à sa mere, qu'il faict; et qu'il ne peult donner à l'advenir plus certaine preuve de sa bonté et de sa vertu, qu'en vous recognoissant pour

S'il y a quelque loy vrayement naturelle, c'est à dire quelque in-

stinct qui se veoye universellement et perpetuellement empreint aux bestes et en nous (ce qui n'est pas sans controverse), le puis dire, à mon advis, qu'aprez le soing que chasque animal a de sa conservation et de fuyr ce qui nuit, l'affection que l'engendrant porte à son engeance tient le second lieu en ce reng. Et, parce que nature semble nous l'avoir recommendee, regardant à estendre et faire aller avant les pieces successives de cette sienne machine, ce n'est pas merveille, si, à reculous, des enfants aux peres, elle n'est pas si grande : joinct cette aultre consideration aristotelique, que celuy qui bien faict à quelqu'un l'aime mients, qu'il n'en est aimé; et celuy à qui il est deu aime mieuly, que celuy qui doibt; et tout onvrier aime mieulx son ouvrage, qu'il n'en seroit aimé si l'ouvrage avoit du sentiment : d'autant que nous avons cher, Estre; et Estre consiste en mouvement et action; parquoy chascun est aulcunement en son ouvrage. Oui hien faict, exerce un' action belle et honneste; qui receoit, l'exerce utile seulement. Or, l'utile est de beaucoup moins aimable que l'honneste : l'honneste est stable et permanent, fournissant à celuy qui l'a faict une gratification constante; l'utile se perd et eschappe facilement, et n'en est la memoire uy si fresche ny si doulce. Les choses nous sont plus cheres, qui nous out plus cousté; et le donner

est de plus de coust que le prendre.

Puisqu'il a pleu à Dieu nous douer de quelque capacité de discours. à fin que, comme les bestes, nous ne fenssions pas servilement assubjectis any loix communes, aims que nous nons y appliquassions par jugement et liberté volontaire, nous debvons bien prester un peu à la simple auctorité de nature, mais non pas nous laisser tyranniquement emporter à elle : la seule raison doibt avoir la conduicte de nos inclinations. l'ay, de ma part, le goust estrangement mousse à ces propensions qui sont produictes en nous sans l'ordonnance et entremise de nostre ingement, comme, sur ce subject duquel je parle, le ne puis recevoir cette passion de quoy on embrasse les enfants à peine encore nays, n'ayants ny mouvement en l'ame, ny forme recognoissable au corps, par où ils se puissent rendre aimables, et ne les ay pas souffert volontiers nourrir prez de moy. Une vraye affection et bien reglee debyroit naistre et s'augmenter avecques la cognoissance qu'ils nous donnent d'eula; et lors, s'ils le valent, la propension naturelle marchant quand et quand la raison, les cherir d'une amitié vravement paternelle : et en juger de mesme, s'ils sont aultres : nous rendants tousiours à la raison, nonobstant la force naturelle. Il en va fort souvent au rebours; et le plus communement nous nons sentons plus esmeus des trenignements, ieux et niaiseries pueriles de nos enfants que nous ne faisons aprez de leurs actions toutes formees; comme si nous les avions aimez pour nostre passetemps, ainsi que des guenons, non ainsi que des hommes : et tel fournit bien liberalement de jouets à leur enfance, qui se trenve resserré à la moindre despense qu'il leur fault estants en aage. Voire il semble que la ialousie que nous avons de les veoir paroistre et ionir du monde quand nous sommes à mesme de le quitter, nous rende plus espargnants et retrains envers eulx : il nous fasche qu'ils nous marchent sur les talons, comme pour nous soliciter de sortir; et si nous avions à craindre cela, puisque l'ordre des choses porte qu'ils ne peuvent, à dire verité, estre ny vivre qu'aux despens de nostre estre et de nostre vie, nous ne debvious pas nous mesler d'estre peres.

Quant à moy, le treuve que c'est cruauté et iniustice de ne les recevoir au partage et societé de nos biens, et compaignons en l'intelligence de nos affaires domestiques, quand ils eu sont capables, et de

ne retrencher et resserrer nos commoditez pour prouveoir aux leurs. puisque nous les avons engendrez à cet effect. C'est ininstice de veoir qu'un pere vieil, cassé et demy mort, ionisse seul, à un coine du fover, des biens qui suffiroient à l'advancement et entretien de plusieurs enfants, et qu'il les laisse ce pendant, par faulte de moyens, perdre leurs meilleures annees sans se poulser au service publicque et cognoissance des hommes. On les iecte au desespoir de chercher par quelque voye, pour ininste qu'elle soit, à prouveoir à leur besoing : comme l'ay veu, de mon temps, plusieurs ieunes hommes, de bonne maison, si addonnez au larrecin, que nulle correction les en pouvoit destourner. l'en cognois un, bien apparenté, à qui, par la priere d'un sien frere treshonneste et brave gentilhonme, je parlay une fois pour cet effect. Il me respondit, et confessa tout rondement, qu'il avoit esté acheminé à cett ordure par la rigueur et avarice de son pere; mais qu'à present il y estoit si accoustume, qu'il ne s'en pouvoit garder. Et lors il venoit d'estre surprins en larrecin des bagues d'une dame, au lever de laquelle il s'estoit trouvé avecques beaucoup d'aultres. Il me feit souvenir du conte que l'avois oui faire d'un aultre gentilhomme, si faict et façonné à ce beau mestier du temps de sa iennesse, que, venant aprez à estre maistre de ses biens, deliberé d'abandonner cette traffcque, il ne se pouvoit garder pourtant, s'il passoit prez d'une boutique où il y eust chose de quoy il eust besoing, de la desrobber, en peine de l'envoyer payer aprez. Et eu ay veu plusieurs si dressez et duicts à cela, que, parmy leurs compaignons mesmes, ils desrobboient ordinairement des choses qu'ils vouloient rendre. le suis Gascon, et si n'est vice auquel ie m'entende moins : ie le hais un peu plus par complexion, que ie ne l'accuse par discours; seulement par desir, ie ne soustrais rien à personne. Ce quartier en est, à la verité, un peu plus descrié que les aultres de la françoise nation : si est ce que nous avons veu de nostre temps, à diverses fois, entre les mains de la justice, des bommes de maison, d'auttres contrees, convaincus de plusieurs horribles voleries. le crains que, de cette desbauche, il s'en faille aulcunement prendre à ce vice des peres.

Et si on me respond ce que feit un lour un seigneur de bon entendement, · qu'il l'aisoit espargne des richesses, nou ponr en tirer aultre fruict et usage, que pour se faire honorer et rechercher aux siens : et que l'aage luy avant osté toutes aultres forces, c'estoit le seul remede qui luy restoit, pour se maintenir en auctorité dans sa famille, et pour eviter qu'il ne veinst à mespris et desdaing à tout le monde; . de vray, non la vieillesse seulement, mais toute imbecillité, selon Aristote, est promotrice de l'avarice ; cela est quelque chose ; mais c'est la medecine à un mal, duquel on debvoit eviter la naissance. Un pere est bien miserable, qui ne tient l'affection de ses enfants que par le besoing qu'ils ont de son secours, si cela se doibt nommer affection : il fault se remire respectable par sa vertu et par sa suffisance, et aimable par sa bonté, et doulceur de ses mœurs; les cendres mesmes d'une riche matiere , elles ont leur prix; et les os et reliques des personnes d'honneur, nous avons accoustume de les tenir en respect et reverence. Nulle vicillesse peult estre si caducque et si rance à un personnage qui a passé en honneur son aage, qu'elle ne soit venerable, et notamment à ses enfants, desquels il fault avoir reglé l'ame à leur debvoir par raison, non par necessité et par le besoiug, ny par rudesse et par force :

At errat longs, mes quidem sententis,

Qui imperium credai esse gravius, aui stablijus. Vi quod fit, quam iliud, quod amicitia adiungitur.

l'accuse toute violence en l'education d'une ame tendre, qu'on dresse pour l'honneur et la liberté. Il y a ie ne scais quoy de servile en la rigueur et en la contraincte; et tiens que ce qui ne se peult faire par la raison, et par prudence et addresse, ne se faict iamais par la force. On m'a ainsin eslevé : ils disent qu'en tout mon premier aage, ie n'ay tasté des verges qu'à deux coups, et bien mollement. I'ay deu la pareille aux enfants que l'ay eu : ils me meurent touts en nourrice ; mais Leonor, une seule fille qui est eschappee à cette infortune, a attainct six ans ct plus, sans qu'on avt employé à sa couduicte, et pour le chastiement de ses faultes pueriles (l'indulgence de sa mere s'y appliquant ayseement), aultre chose que paroles, et bien doulces : et quand mon desir y seroit frustré, il est assez d'aultres causes ausquelles nous prendre, sans entrer en reproche avecques ma discipline due le scals estre luste et naturelle. L'eusse esté beaucoup plus religieux encores en cela envers des masles, moins nays à servir, et de condition plus libre : l'eusse aymé à leur grossir le cœur d'ingenuité et de franchise. Ie n'ay veu aultre effect aux verges, sinon de rendre les ames plus lasches, ou plus malicieusement opiniastres.

Voulons nous estre aimez de nos enfants? leur voulons nous oster l'occasion de souhaiter nostre mort (combien que nulle occasion d'un si horrible souhait ne peult estre ny juste ny excusable, nullum scelus rationem habet)? accommodous leur vie raisonnablemeut de ce qui est en nostre puissance. Pour cela, il ne nous fauldroit pas marier si ieunes, que nostre aage vienne quasi à se confondre avecques le leur; car cet luconvenient nous iecte à plusieurs grandes difficultez : ie dis specialement à la noblesse, qui est d'une coudition oysifve, et qui ne vit, comme on dict, que de ses rentes; car ailleurs, où la vie est questuaire, la pluralité et compaignie des enfants, c'est un adgencement de mesnage, ce sont autant de nouveaux utils et instruments à s'enrichir.

Ie me mariay à trente trois ans, et loue l'opinion de trente cinq. qu'on dict estre d'Aristote. Platon ne veult pas qu'on se marie avant les trente; mais il a raison de se mocquer de ceulx qui font les œuvres de mariage aprez cinquante cinq, et condamne feur engeance indigne d'aliment et de vie. Thales y donna les plus vrayes bornes: qui, ieune, respondit à sa mere, le pressant de se marier, qu'il n'estoit pas temps; • et, devenu sur l'aage, • qu'il n'estoit plus temps, • Il fault refuser l'opportunité à toute action importune. Les anciens Gaulois estimoient à extreme reproche d'avoir eu accointance de femme avant l'aage de vingt aus, et recommendoient singulierement aux hommes qui se vouloient dresser pour la guerre, de conserver bien avant en aage leur pucelage, d'autant que les courages s'amollissent et divertissent par l'accouplage des femmes :

Ma or congiunto a glovinelta sposa, E licto omal de' figli, era invilito Ne gli affetti di padra e di marilo.

Muleasses, roy de Thunes, celuy que l'empereur Charles cinquiesme remeit eu ses estats, reprochoit la memoire de Mahomet son pere, de sa hantise avecques les femmes, l'appellant brode, effeminé, engendreur d'enfants. L'histoire grecque remarque de Iccus, tarentiu, de Crisso, d'Astyllus, de Diopompus, et d'aultres, que, pour maintenir leurs corps fermes au service de la course des ieux olympiques, de la palestrine, et tels exercices, ils se priverent, autant que leur dura ce soing, de toute sorte d'acte venerien. En certaine contrée des Indesespaignolles, on ne permettoit aux hommes de se marner qu'aprez quarante ans; et si le permettoit on aux filles à dix ans. Un gentifichemme qui a ternet cinq ans, il n'est pas temps qu'il face place à son fils qui en a vingt; il est luy mesme au train de paroistre et aux voyages des guerres, et en la court de son prince : il a besoing de ses pièces; et en doibt certainement faire part, mais telle part qu'il ne s'oublie pas pour aultury. Et à celly là peult servir iustement cette response, que les percs ont ordinairement en la bouche: · le ne me veuit pas despouiller, devant que de m'aller coucher. ·

Mais un pere, atteré d'annees et de maulx, privé, par sa foiblesse et faulte de santé, de la commune societé des hommes, il se faict tort, et aux siens, de couver inutilement un grand tas de richesses. Il est assez en estat, s'il est sage, pour avoir desir de se despouiller, à fiu de se coucher, non pas iusques à la chemise, mais lusques à une robbe de nuict bien chaulde : le reste des pompes, de quoy il n'a plus que faire, il doibt en estrener volontiers ceulx à qui, par ordonnance naturelle, cela doibt appartenir. C'est raison qu'il leur en laisse l'usage, puisque nature l'en prive : aultrement sans doubte il y a de la malice et de l'envie. La plus belle des actions de l'empereur Charles cinquiesme feut celle la , à l'imitation d'auleuns anciens de son qualibre, d'avoir sceu recognoistre que la raison nous commande assez de nous despouiller, quand nos robbes nous chargent et empeschent, et de nous coucher quand les jambes nous faillent : il resigna ses movens. grandeur et puissance à son fils, lorsqu'il sentit defaillir en soy la fermeté et la force pour conduire les affaires avecques la gloire qu'il v avoit acquise.

> Solve senescentem mature sanus equum, ne Peccet ad extremum ridendus, et ilia ducat.

Cette faulte, de ne sçavoir recognoistre de bonne heure, et ne sentir l'impuissance et extreme alteration que l'aage apporte naturellement et au corps et à l'ame, qui, à mon opinion, est eguale, si l'ame n'en a plus de la moitié, a perdu la reputation de la pluspart des grands hommes du monde. Lay veu, de mon temps, et cogneu familierement, des personnages de grande auctorité, qu'il estoit bien aysé à veoir estre merveilleusement descheus de cette ancienne suffisance, que ie cognoissois par la reputation qu'ils en avoient acquise en leurs meilleurs ans : ie les eusse, pour leur honneur, volontiers souhaitez retirez en leur maison à leur avse, et deschargez des operations publicques et guerrieres, qui n'estoient plus pour leurs espaules. L'ay aultre-fois esté privé en la maison d'un gentilhomme veuf et fort vieil, d'une vieillesse toutesfois assez verte; cettuy cy avoit plusieurs tilles à marier, et un fils desia en aage de paroistre : cela chargeoit sa maison de plusieurs despenses et visites estrangieres, à quoy il prenoit peu de plaisir, non seulement pour le soing de l'espargne, mais encores plus pour avoir, à cause de l'aage, prins une forme de vie fort esloingnee de la nostre. Ie luy dis nn iour, un peu bardiment, comme i'ay accoustumé, qu'il luy sieroit mieulx de nous faire place, et de laisser à son fils sa maison principale (car il n'avoit que celle la de bien logee et accommodee), et se retirer en une sienne terre voisine, où personne n'apporteroit incommodité à son repos, puisqu'il ne pouvoit aultrement eviter nostre importunité, veu la condition de ses enfants. Il m'en creut depuis, et s'en trouva bien.

Ce n'est pas à dire qu'on leur donne par telle voye d'obligation, de laquelle on ne se puisse plus desdire : le leur lairrois, moy qui suis

MONTAIGNE. I

à mesme de ioner ce roole, la iouïssance de ma maison et de meshiens, mais avecques liberté de m'en repeutir, s'ils m'en donnoient occasion; ie lenr en lairrois l'usage, parce qu'il ne me seroit plus commode: et de l'auctorité des affaires en gros, je m'en reserverois autant qu'il me plairoit : ayant tonsiours jugé que ce doibt estre un grand contentement à un pere vieil, de mettre luy mesme ses enfants en train du gonvernement de ses affaires, et de pouvoir, pendant sa vie, contrerooler leurs deportements, leur fournissant d'instruction et d'advis suyvant l'experience qu'il en a, et d'acheminer luy mesme l'ancien honneur et ordre de sa maison en la main de ses successeurs, et se respondre par la des esperances qu'il peult prendre de leur conduiete à venir. Et, pour cet effect, ie ne vouldrois pas fnyr leur compaignie; ie vouldrois les esclairer de prez. et ionir, selon la condition de mon aage, de leur alaigresse et de leurs festes. Si ie ne vivois parmi eulx (comme le ne pourrois, saus offenser leur assemblee, par le chagrin de mon aage et la subjection de mes maladies, et sans contraindre aussi et forcer les regles et façons de vivre que l'aurois lors), je vouldrois au moins vivre prez d'entx, en un quartier de ma maison, non pas le plus en parade, mais le plus en commodité. Non comme ie veis, il y a quelques annees, un doyen de Sainct Hilaire de Poictiers, rendu à telle solitude par l'incommodité de sa melancholie. que, lorsque l'entray en sa chambre, il y avoit vingt et deux ans qu'il n'en estoit sorty un seul pas; et si avoit toutes ses actions libres et avsees, sauf un rhemme qui luy tumboit sur l'estomach : à peine une fois la sepmaine vouloit il permettre qu'anleun entrast pour le veoir; il se tenoit tonsionrs enfermé par le dedans de sa chambre. seul, sanf qu'un valet luy portoit une fois le iour à manger, qui ne faisoit qu'entrer et sortir : son occupation estoit de se promener, et lire quelques tivres, car il cognoissoit aulcunement les lettres, obstiné, au demourant, de mourir en cette demarche, comme il feit bientost aprez. l'essayerois, par une donlce conversation, de nourrir eu mes enfants une vifve amitiéet bienveillance, non feinete, en mon endroiet; ee qu'on gaigne ayseement envers des natures bien nees : car si ce sont bestes furieuses, comme nostre siecle en produict à milliers, il les fault hair et fuyr pour telles.

Ie vents mal à cette constume, d'interdire aux enfants l'appellation paternelle, et leur en enjoindre une estrangiere, comme plus reverentiale, nature n'avant volontiers pas suffisamment pourveu à nostre auctorité. Nons appellons Dieu tout puissant, Pere; et desdaignons que nos enfants nons en appellent : j'ay reformé cett' erreur en ma famille. C'est aussi folie et iniustice de priver les enfants, qui sont en aage, de la familiarité des peres, et vouloir maintenir en leur endroict une morgne anstere et desdaignense, esperant par là les tenir en craiute et obeïssance : car c'est une farce tresinutile, qui rend les peres ennuyeux aux enfants, et, qui pis est, ridicules. Ils out la jeunesse et les forces en la main, et par consequent le vent et la faveur du monde; et receoivent avec mocquerie ces mines fieres et tyranniques d'un homme qui n'a plus de sang ny au eœur ny aux veines; vrais espovantails de cheneviere. Quand le pourrois me faire craindre, l'aimerois encores mieulx me faire aimer : il y a tant de sortes de defaults en la vieillesse, tant d'impuissance est si propre au mespris, que le meilleur acquest qu'elle puisse faire, c'est l'affection et amour des siens; le commandement et la crainte, ce ne sont plus ses armes. I'en ay veu quelqu'un, duquel la ieunesse avoit esté tresimperieuse; quand é est venu sur l'aage, quoyqu'il le passe sainement ce qui se peult, il frappe, il mord, il iure, le plus tempestatif maistre de France; il se ronge de soing et de vigliance, Tout etal n'est qu'un bastelage, anquel la familie mesme complotte; du grenier, du cellier, voire et de sa bourre, d'aultres ont la meilleure part de l'usage, ce pendant qu'il en a les cless on sa libheciere, plus cherement que ess yeulv. Le pendant qu'il se contoute de l'espargne et chiched de sa bible, tout est en desbauche en divers enduiets de sa maison, en ieu, et en despense, et en l'entrelien des contre lus visuaire chieres et pourroyaner. Chascun est en sentinelle contre lus visuaire de la contre lus de la contre lus visuaires contre lus visuaires de su messone. Quanter fois éste li viciliose mord si voloniters de su messone. Quanter fois éste li viciliose mord si voloniters de su messone. Quanter fois éste li viciliose qu'il en recevoje; coubien il veyoit clair en sea ffaires!

lite solus nescit omala.

Le ne scache homme qui peust apporter plus de parties, et naturelles et acquises, propres à conserver la maistrise, qu'il faict; et si en est descheu comme un enfant : partant l'ay ie choisy, parmy plusieurs telles conditions que je cognois, comme plus exemplaire. Ce seroit matiere à une question scholastique, « s'il est ainsi mientx, ou aultrement. . En presence, tontes choses luy cedeut; et laisse lon ce vain eours à son auctorité, qu'on ne luy resiste iamais. On le croit, on le craint, on le respecte, tout son saoul. Donne il cougé à nn valet? il plie son paquet, le voylà party; mais hors de devant luy seulement : les pas de la vieillesse sont si lents, les seus si troublés, qu'il vivra et fera son office en mesme maison, un an, sans estre apperceu. Et quaud la saison en est, en faict venir des lettres loingtaines, piteuses, suppliantes, pleines de promesses de mieulx faire ; par où on le remet en grace. Monsieur faict il quelque marché o quelque despeche qui desplaise? on la supprime, forgeant tantost aprez assez de causes pour excuser la faulte d'execution ou de response. Nulles lettres estraugieres ne lav estants premierement apportees, il ne veoid que celles qui semblent commodes à sa science. Si, par cas d'adventure, il les saisit, avant en constume de se reposer sur certaine personne de les luy lire, on y treuve sur le champ ce qu'on veult : et faict on, à touts coups, que tel luy demaude nardon, qui l'iniurie par sa lettre. Il ne veoid enfin ses affaires que par une image disposee et desseignee, et satisfactoire le plus qu'on peult, ponr n'esveiller son chagrin et son courroux. l'ay veu, sonbs des figures differentes, assez d'œcouomies longues, constantes, de tout pareil effect.

Il est tousiours provive aux femmes de disconvenir à leurs maris elles saissent à deux mains toutes couvertures de leur contraster; la première excise leur sert de plenière instilication. I'en ay veu une qui desrobioti gros à son mary, pour, disoit elle à son confesseur, Bire ses authonnes plus grasses. Fiez vons à cette religieuse disponation! Nul maniement leur semble avoir assez de dispinaté s'il vient de la concession du mary; il fault qu'elles l'usurpent, ou finement, ou forte de la grace et de l'autorité. Lomme en mou proipse, quand c'est de l'autorité de la contra de la contra de l'autorité de l'autorité

ny fils tumbent en ce malheur plus difficilement, mais plus cruellement aussi et indignement. Le vieil Caton disoit en son temps. qu'autant de valets, autant d'eunemis : » veoyez si, selon la distance de la pureté de son siecle au nostre, il ne nous a pas voulu advertir que femme, fils et valets, autant d'eunemis à nous. Bien sert à la decrepitude de nous fournir le doulx benefice d'inappercevance et d'ignorance, et facilité à nous laisser tromper. Si nous y mordions, que seroit ce de nous, mesme en ce temps où les iuges, qui ont à decider nos controverses, sont communement partisans de l'enfance, et interessez? Au cas que cette piperie m'eschappe à veoir, au moins ne m'eschappe il pas à veoir que ie suis trespipable. Et aura lon iamais assez dict de quel prix est un amy, à comparaison de ces liaisons civiles? L'image mesme que i'en veois aux bestes, si pure, avecques quelle religion ie la respecte! Si les aultres me pipeut, au moinne me pipe ie pas moy mesme à m'estimer capable de ui'en garder, ny à me ronger la cervelle pour m'en rendre : ie me sauve de telletrahisons en mon propre giron, non par une inquiete et tumultuaire curiosité, mais par diversion plustost et resolution. Quand l'ois reciter l'estat de quelqu'un, ie ne m'amuse pas à luy; ie tourne incontinent les veulx à moy, veoir comment i'en suis : tout ce qui le touche me regarde; son accident m'advertit, et m'esveille de ce costé là. Touts les jours et à toutes heures, nous disons d'un aultre ce que nous dirions plus proprement de nous, si nous sçavions replier, aussi bien qu'estendre, nostre consideration. Et plusieurs auc-teurs blecent en cette maniere la protection de leur cause, courant en avant temerairement à l'encontre de celles qu'ils attaquent, et lauceant à leurs ennemis des traicts propres à leur estre relancez plus advantageusement.

Feu monsieur le mareschal de Montluc, ayant perdu son fils, qui mourut en l'isle de Maderes, brave gentilbonnne, à la verité, et de grande esperance, me faisoit fort valoir, entre ses aultres regrets, le desplaisir et crevecœur qu'il sentoit, de ne s'estre iamais communiqué à luy; et, sur cette humeur d'une gravité et grimace paternelle. avoir perdu la commodité de gouster et bien cognoistre son fils, et aussi de lul declarer l'extreme amitié qu'il luy portoit, et le digne iugement qu'il faisoit de sa vertu. . Et ce pauvre garson, disoit il, n'a rien veu de moy qu'une contenance renfrongnee et pleine de mespris : et a emporté cette creauce, que le n'ay sceu ny l'aimer ny · l'estimer selon son merite. A qui gardois ie à descouvrir cette sin-· guliere affection que je luy portois dans mon ame? estoit ce pas luy qui en debvoit avoir tout le plaisir et toute l'obligation ? le me suis contraint et gehenné pour maintenir ce vain masque; et y av perdu · le plaisir de sa conversation, et sa volonté quand et quand, qu'il ne · me peult avoir portee aultre que bien froide, n'ayant iamais receu · de moy que rudesse, ny senty qu'une façon tyraunique. · Ie treuve que cette plaincte estoit bien prinse et raisonnable : car, comme ic scais par une trop certaine experience, il n'est aulcune si doulce consolation en la perte de nos amis, que celle que nous apporte la science de n'avoir rien oublié à leur dire, et d'avoir eu avecques eulx une parfaicte et entiere communication. O mon amy! en vaulx ie mieulx d'en avoir le goust? ou si i'en vaulx moins? I'en vaulx, certes, bien mieulx; son regret me console et m'honore : est ce pas un pieux et plaisant office de ma vie , d'en faire à tout iamais les obseques ? est il iouïssance qui vaille cette privation?

le m'ouvre aux miens tant que je puis, et leur signifie tresvolontiers l'estat de ma volonté et de mon jugement envers eulx, comme envers un chascun: le me haste de produire et de me presenter; car is ne, veulx pas qu'on s'y mescomple, de quelque part que ce soit. Entre auttres constumes particulieres qu'avoient nos anciens Gaulois, à ce que dict (Casar, celle cy en estoit l'une, que les enfants ne se presentoient aux peres, ny sossient trouver en publicque en leur compaigie, que forsqu'ils commenceient à porter les armes; comme s'ils cussent voulu dire que lorsi lestoit aussi saison que les peres les receussent en leur familiarité et accontance.

l'ay veu encores une aultre sorte d'indiscretion en aulcuns neres de mon temps, qui ne se contentent pas d'avoir privé, pendant leur longue vie, leurs enfants de la part qu'ils debvoient avoir naturellement en leurs fortunes, mais laissent encores aprez eulx à leurs femmes cette mesme auctorité sur touts leurs biens, et loy d'en disposer à leur fantaisie. Et ay cogneu tel seigneur, des premiers officiers de nostre couronne, avant, par esperance de droict à venir, plus de cinquante mille escus de rente, qui est mort necessiteux, et accablé de debtes, aagé de plus de cinquante ans, sa mere, en son extreme decrepitude, jouissant encores de touts ses biens par l'ordonnance du pere qui avoit de sa part vescu prez de quatre vingts ans. Cela ne me semble aulcunement raisonnable. Pourtant treuve ie peu d'advancement à un homme de qui les affaires se portent bien d'aller chercher une femme qui le charge d'un grand dot; il n'est point de debte estrangiere qui apporte plus de ruyne aux maysons : mes predecesseurs out communement suvvi ce conseil bien a propos, et moy aussi. Mais ceulx qui nous desconseillent les semmes riches, de peur qu'elles soient moins traictables et recognoissantes, se trompent de faire petdre quelque reelle commodité pour une si frivole confecture A une femme desraisonnable, il ne couste non plus de passer par desc sus une raison, que par dessus une aultre; elles s'aiment le mieulx où elles ont plus de tort : l'iniustice les alleiche ; comme les bonnes, l'honneur de leurs actions vertueuses ; et en sont debonnaires d'autant plus qu'elles sont plus riches : comme plus volontiers et glorieusement chastes, de ce qu'elles sont belles.

C'est raison de laisser l'administration des affaires aux meres pendant que les enfiants ne sont pas en l'ange, selon les loix, pour en manier la charge; mais le pere les a bien mal nourris, s'il ne peult esperre qu'en leur maturité lis auroni plus des sagesses et de suffisance que sa femme, veu l'ordinaire foblèses du sexe. Bien seroit il toutesciós, a la vertie, plus contre nature, de faire despendre les meres do cois, a la vertie, plus contre nature, de faire despendre les meres do maintenir leur estat, selon la condition de leur maison et de leur maintenir leur estat, selon la condition de leur maison et de leur ange; d'autant que la necessité et l'indigence est beaucoup plus malseante et malaysee à supporter à elles qu'aux masles : il fault plustox en charger les enfants que la mere.

En general, la plus saine distribution de nos biens, en mourant, me semble estre les laisser distribuer à l'unage du pays : les loix y out mieult penie que nous; et vault mieult les laisser faillir en leur eslection, que de nous hazarder de faillir temerairement en la nostre. Lis courant de la comparaire de la conscious qui me peusent l'enter, et divertir mon affection de la comparaire de la co

de la commune et legitime ordonnance. l'en veois envers qui c'est temps perdu d'employer un long soing de bons offices : un mot receu de mauvais biais efface le merite de dix ans. Heurenx qui se treuve à poinct pour leur oindre la volonté sur ce dernier passage! La voisine action l'emporte : non pas les meilleurs et plus frequents offices, mais les plus recents et presents, font l'operation. Ce sont gents qui se ionent de leurs testaments, comme de pommes ou de verges, à gratifler ou chastier chasque action de ceulx qui y pretendent interest, C'est chose de trop longue snytte, et de trop de poids, pour estre ainsi promence à chasque instant; et en laquelle les sages se plantent une fois pour toutes, regardants surtout à la raison et observance publicque. Nous prenons un pen trop à cœur ces substitutions masculines, et proposons une eteruité ridicule à nos noms. Nous poisons aussi trop les vaines coniectures de l'advenir, que nous donnent les esprits pueriles. A l'adventure eust on faict ininstice de me desplacer de mon reng , pour avoir esté le plus lourd et plombé, le plus loug et desgonsté en ma leçon, non seulement que touts mes freres, mais que touts les enfants de ma province; soit leçon d'exercice d'esprit, soit lecon d'exercice de corps. C'est folie de faire des triages extraordinaires sur la foy de ces divinations, ausquelles nous sommes si souvent trompez. Si on peult blecer cette regle, et corriger les destinees au chois qu'elles ont fait de nos heritiers, on le peult, avecques plus d'apparence, en consideration de quelque remarquable et enorme difformité corporelle, vice constant, inamendable, et, selon nous grands estimateurs de la beauté, d'important preindice.

Le plaisant dialogue du legislateur de Platon avecques ses citovens. fera honneur à ce passage. . Comment doncques, disent-ils, sentants leur fin prochaine, ne pourrons nous point disposer de ce qui est à nous a qui il nous plaira? O dieux! quelle cruauté, qu'il ne nous soit loisible, selon que les nostres nous auront servi en nos maladies, en nostre vieillesse, en nos affaires, de leur donner plus et moins, selon nos fantasies! . A quoy le legislateur respond en cette maniere : « Mes amis, qui avez sans doubte bieutost à mourir , il est malaysé et que vons vous cognoissiez, et que vous cognoissiez ce qui est à vous, suyvant l'inscription delphique, Moy, qui foys les loix, tiens que ny vous n'estes à vous, ny n'est à vous ce que vous iouïssez. Et vos biens et vous estes à vostre famille, tant passee que future ; mais encores plus sont au publicque et vostre famille et vos biens. Parquoy, de peur que quelque flatteur en vostre vieillesse ou en vostre maladie, ou quelque passion, vons solicite mal à propos de faire testament iniuste, le vous en garderay : mais, ayant respect et à l'interest universel de la cité et à celuy de vostre maison, l'establiray des loix, et feray sentir, comme de raison, que la commodité particuliere doibt ceder à la commune. Allez vous en joyensement où la necessité humaine vous appelle. C'est à moy, qui ne regarde pas l'une chose plus que l'aultre, qui, autant que le puis, me soigne du general, d'avoir soucy de ce que vous laissez. .

Revenant à mon propos, il me semble, en foutes façons, qu'il maist rarement des femmes à qui le maistres soit deue sur des hommes, sant la materuelle et naturelle; si ce n'est pour le chastiment de ceult qui, par quelque humeur fiebreuses, se sont volontierment soudriss à elles mais cela ne touche autennement les vieilles, de soudriss à elles mais cela ne touche autennement les vieilles, de soudriss à elles mais cela ne touche autennement les vieilles, de nouve de la comment de la succession de rette consideration qui neuveil oncques, qui prive les femmes de la succession de rette contente et de la succession de la succession de rette contente et de la succession de la

comme icy, par une vraysemblance de raison qui l'auctorise : mais la fortune luy a donné plus de credit en certains lieux qu'aux aultres. Il est dangereux de laisser à leur jugement la dispensation de nostre succession selon le chois qu'elles feront des enfants, qui est à touts les coups inique et fautastique : car eet appetit desreglé et goust malade qu'elles ont au temps de leurs groisses, elles l'ont en l'ame en tont temps. Communement on les veoid s'addonner aux plus foibles et malotrus, ou à ceuly, si elles eu ont, qui leur pendent encores au col. Car, n'ayant point assez de force de discours pour choisir et embrasser ce qui le vault, elles se laissent plus volontiers aller où les impressions de nature sont plus seules; comme les animaux qui n'ont cognoissance de leurs petits que pendant qu'ils tiennent à leurs mammelles. Au demourant, il est aysé à veoir, par experience, que cette affection naturelle, à qui nous donnons tant d'auctorité, a les racines bien foibles: pour un fort legier proufit, nous arrachons touts les jours leurs propres enfants d'entre les bras des meres, et leur faisons prendre les nostres en charge ; nous leur faisons abandonner les leurs à quelque chestifve nourrice à qui nous ne voulons pas commettre les nostres, ou à quelque chevre, leur defendant non sculement de les allaicter, quelque dangier qu'ils en puissent eucourir, mais encores d'en avoir aulcun soing, pour s'employer du tout au service des nostrese et veoid on, en la plupart d'entres elles, s'engendrer bientost, par accoustumance, une affection bastarde plus vehemente que la naturelle, et plus grande solicitude de la couservation des eufants empruntez, que des leurs propres. Et ce que l'ay parlé des chevres, c'est d'autant qu'il est ordinaire, autour de chez moy, de veoir les femmes de village, lorsqu'elles ne peuvent nourrir les enfants de leurs mammelles, appeller des chevres à leur secours : et i'av à cette heure deux laquays qui ne tetterent iamais que huict jours laict de femmes. Ces chryres sont incontinent dnictes à venir allaicter ces petits enfants, recognoissent leur voix quand ils crient, et y accourent : si on leur en presente un aultre que leur nourrisson, elles le refusent; et l'eufaut en faict de mesme d'une aultre chevre. l'en veis un l'aultre iour à qui on osta la sienne, parce que son pere ne l'avoit qu'empruntee d'un sien voisin : il ne peut iamais s'adonner à l'aultre qu'on luy presenta, et mourut, sans doubte de faim. Les bestes alterent et abbastardissent, aussi avscement que nous, l'affection naturelle. le crois qu'en ce que recite Herodote, de certain destroict de la Lihye, il y a souvent du mescompte; il dict qu'on s'y mesle aux femmes indifferemment, mais que l'enfant, ayant force de marcher, treuve son pere celuy vers lequel, en la presse, la naturelle inclination porte ses premiers pas.

Or, à considerer cette simple occasion d'aimer nos enfants pour les avoir engendrez, pour laquelle nous les appellens autres nous messures, il semble qu'il y ait bien une autre production venant de nous enquire soit pas de moindre recommendation : car et que nous enquire soit pas de moindre recommendation : car et que nous encourage et suffisance, sont produicts par une plus noble partie que courage et suffisance, sont produicts par une plus noble partie que corporelle, et sout plus nostres; nous sommes pere et mere ensemble en cette generation. Ceuix cy nous coustent bien plus etter, et uous apportent plus d'inoncur; s'ils ont quelque chose de bon; car la valeur de nos autres enfants est beaucoup plus leur que nos-car la valeur de nos autres enfants est beaucoup plus leur que nos-car la valeur de nos autres enfants est beaucoup plus leur que nos-car la valeur de nos autres enfants est beaucoup plus leur que nos-car la valeur de nos autres enfants est beaucoup plus leur que nos-car la valeur de nos autres enfants en de la valeur de nos car la valeur de nos autres de nos de nos de nos de la valeur de nos autres de nos de nos

immortalisent leurs peres, voire et les deifient, comme Lycurgus, Solon, Minos. Or, les histoires estants pleines d'exemples de cette amitié commune des peres envers les enfants, il ne m'a pas semblé hors de propos d'en trier aussi quelqu'un de cette cy. Heliodorus, ce bon evesque de Tricca, aima mieux perdre la dignité, le proufit, la devotion d'une prelature si venerable, que de perdre sa fille, fille qui dure encores bien gentille, mais à l'adveuture pourtant un peu trop curieusement et mollement goderonnee pour fille ecclesiastique et sacerdotale, et de trop amoureuse façon. Il y eut nn Labienus à Rome, personnage de grande valeur et auctorité, et, entre aultres qualitez, excellent en toute sorte de litterature, qui estoit, ce crois ie, fils de ce grand Labienus, le premier des capitaines qui feurent soubs Casar en la guerre des Gaules, et qui depuis, s'estant jecté au party du grand Pompeius, s'y mainteint si valeureusement, iusques à ce que Cæsar le desfeit en Espaigne : ce Labienus, de quoy ie parle, eut plusieurs envieux de sa vertu, et, comme il est vraysemblable, les courtisans et favoris des empereurs de son temps pour ennemis de sa franchise, et des humeurs paternelles qu'il retenoit encores contre la tyrannie, desquelles il est croyable qu'il avoit teinct ses escripts et ses livres. Ses adversaires poursuivirent devant le magistrat à Rome, et obteindrent de faire condamner plusieurs siens ouvra-ges, qu'il avoit mis en lumiere, à estre bruslez. Ce fut par luy que commencea ce nouvel exemple de peine, qui depuis feut continue à Rome à plusieurs aultres, de punir de mort les escripts mesmes et les estudes. Il n'y avoit point assez de moven et matiere de cruauté, si nous n'y meslions des choses que nature a exemplees de tout seutiment et de toute souffrance, comme la reputation et les inventions de nostre esprit, et si nous n'allions communiquer les manlx corporels aux disciplines et monuments des Muses. Or . Labienus ne peut souss'rir cette peute, ny de survivre à cette sienne si chere geniture : il se feit porter et enfermer tont vif dans le monument de ses ancestres ; là où il pourveut tout d'un train à se tuer et à s'enterrer ensemble. Il est malaysé de montrer aulcune aultre plus vehemente affection paternelle que celie là. Cassius Severus, homme treseloqueut, et son familier, veoyant brusler ses livres, crioit que, par mesme sentence, on le debvoit quand et quand condamner à estre bruslé tout vif; car il portoit et conservoit en sa memoire ce qu'ils contenoient. Pareil accident adveint à Cremutius Cordus, accusé d'avoir en ses livres loué Brutus et Cassius : ce senat vilain, servile et corrompu, et digne d'un pire maistre que Tibere, condamna ses escripts au feu. Il feut content de faire compaignie à leur mort, et se tua par abstinence de manger. Le bon Lucanus, estant lugé par ce coquin de Neron, sur les derniers traicts de sa vie, comme la pluspart du sang feut desia escoulé par les veines des bras qu'il s'estoit fait tailler à son medecin ponr mourir, et que la froideur eut saisi les extremitez de ses membres; et commencea à s'approcher des parties vitales, la derniere chose qu'il eut en sa memoire, ce feurent aulcuns des vers de son livre de la guerre de Pharsale, qu'il recitoit; et mourut ayant cette derniere voix en la bouche. Cela qu'estoit ce, qu'nn tendre et paternel congé qu'il prenoit de ses enfants, representant les adjeux et les estroicts embrassements que nous donnons aux nostres en mourant, et un effect de cetto naturelle inclination qui r'appelle en nostre souvenance, en cette extremité, les choses que nous avons eu les plus cheres pen-

Pensons nous qu'Epicurus, qui, en mourant, tormenté, comme il

dict, des extremes douleurs de la cholique, avoit toute sa consolation en la beauté de la doctrine qu'il laissoit au monde, eust receu autant de contentement d'un nombre d'enfants bien nays et bien eslevez. s'il en eust eu, comme il faisoit de la production de ses riches escripts? et que, s'il eust esté au chois de laisser, aprez luy, un enfant contrefaict et mal nay, ou un livre sot et inepte, il ne choisist plustost, et non luy sculement, mais tout homme de pareille suffisance, d'encourir le premier malheur que l'autre? Ce seroit à l'adventure impieté en sainct Augustin (pour exemple), si, d'un costé, on luy proposoit d'enterrer ses escripts, de quoy nostre religion receoit un si grand fruict, ou d'enterrer ses enfants, au cas qu'il en eust, s'il n'aimoit mieulx enterrer ses enfants. Et ie ne sçais si ie n'aimerois pas mieulx beaucoup en avoir produict un, parfaictement bien formé, de l'accointance des Muses, que de l'accointance de ma femme. A cettuy cy, tel qu'il est, ce que ie donne, ie le donne purement et irrevocablement, comme on donne aux enfants corporels. Ce peu de bien que ie luy ay faict, il n'est plus en ma disposition : il peult sçavoir assez de choses que ie ne scais plus, et tenir de moy ce que ie n'av point retenu, et il fauldroit que, tout ainsi qu'un estrangier, i'empruntasse de luy, si besoing n'en venoit; si le suis plus sage que luy, il est plus riche que moy. Il est peu d'hommes addonnez à la poësie, qui ne se gratifiassent plus d'estre peres de l'Æneïde, que du plus beau garson de Rome, et qui ne souffrissent plus ayseement une perte que l'aultre : car, selon Aristote, de touts ouvriers, le poête est nommeement le plus amoureux de son ouvrage. Il est malaysé à croire qu'Epaminondas, qui se vantoit de laisser pour toute posterité des filles qui feroient un jour honneur à leur pere (c'estoient les deux nobles victoires qu'il avoit gaigné sur les Lacedemoniens), eust volontiers consenti d'eschanger celles là aux plus gorgiases de toute la Grece : ou qu'Alexandre et Cæsar avent iamais souhaité d'estre privez de la grandeur de leurs glorieux faicts de guerre, pour la commodité d'avoir des enfants et heritiers, quelque parfaicts et accomplis qu'ils peussent estre. Voire ie fais grand doubte que Phidias, ou aultre excellent statuaire, aimast autant la conservation et la duree de ses enfants naturels, comme il feroit d'une image excellente qu'avecques long travail et estude il auroit parfaicte selon l'art. Et quant à ces passions vicieuses et furieuses qui ont eschauffé quelquesfois les peres à l'amour de leurs filles, ou les meres envers leurs fils, encores s'en trouve il de pareilles en cette aultre sorte de parenté : tesmoing ce que l'on recite de Pygmalion, qu'ayant basty une statue de femme, de beauté singuliere, il deveint si esperduement esprins de l'amour forcené de ce sien ouvrage, qu'il fallut qu'en faveur de sa rage les dieux la luy vivifiassent :

> Tentatum mollescit ebur, positoque rigore Subsidit digitis.

CHAPITRE IX.

DES ARMES DES PARTHES.

C'est une façon vicicuse de la noblesse de nostre temps, et pleine de mollesse, de ne prendre les armes que sur le pointe d'une extreme necessité, et s'en descharger aussi tost qu'il y a tant soit peu d'apparence que le dangier soit estoingné : d'où il suvrient plusieurs desordres; car, chascun criant et courant à ses armes sur le pointe de la charge, les uns sont à lacer encorse leur cuirasse, que leurs com-

paignons sont desia rompus. Nos peres donnoient leur salade, leur alance el leurs gantelets a porter, et alabandonnoent le reste de leur equipage tant que la courvec duroit. Nos troupes sont à cette heur toutes iroubles et difformes par la confision du bagare et des valets, qui ne peuvent esloinguer leurs maistres à canse de leurs armes. Ite Live, parlant des noistres, Indiversations laboris corpora etz arma hameris perdonat. Plusieurs sations vont ecorores, et alloient liète deffenses i la guerre sans se courvir, ou se courvoend d'intalités deffenses.

Tegmina quels capitum, rapius de sobere cortex.

Alexandre, le plus bazardeux capitaine qui feut famais, s'armoit fort rarement. Et centx d'entre nous qui les mesprisent, n'empirent pour cela de gueres leur marché : s'il se veoid quelqu'un tué par le default d'un barnois, il n'en est gueres moindre nombre que l'empeschement des armes a faict perdre, engagez sonls leur pesanteur, ou froissez et rompus, ou par un contrecoup, ou aultrement. Car il semble, à la verité. à veoir le poids des nostres et leur espessenr, que nous ne cherchions qu'à nous desseudre, et en sommes plus chargez que couverts. Nous avons assez à faire à en soutenir le faix, entravez et contraincts, comme si nous n'avions à combattre que du choc de nos armes; et comme si nous n'avions pareille obligation à les dessendre, qu'elles ont à nous. Tacitus princt plaisamment des gents de guerre de nos anciens Gaulois, ainsin armez pour se maintenir seulement, n'ayants moyen ny d'offenser, ny d'estre offensez, uy de se relever abbattus. Lucullus, veoyant certains hommes d'armes medois qui faisoient front en l'armee de Tigranes, poisamment et malayseement armez, comme dans une prison de fer, print de là opinion de les desfaire avseement, et par culx commencea sa charge et sa victoire. Et, à present que nos monsquetaires sont en credit, le crois que l'on trouvera quelque invention de nous emmurer pour nous en garantir, et nous faire traisner à la guerre enfermez dans des bastions, comme ceulx que les anciens faisoient porter à leurs elephants.

Cette humenr est bien esloingnee de celle du ieune Scipion, lequel accussa aigrement ses soldast de ce qu'ils avoient semé des chausscrappes sonis l'ean, à l'endroict du fossé par où ceulv d'une ville qu'il assailloient televiorent penser à entreprendre, noin pas à craindre : et craignoit, avecques raison, que cette provision endormist leur vigilance à se garder. Il dict aussi à un ieune homme qui luy faisoit montre de son beau bouclier : « Il est vrayement beau, mon flus un destre de son beau main destre duc'en la zonche omain doils tavoir plus de flaux ce na sant destre audien la zonche omain doils tavoir plus de flaux ce na sant destre audien la zonche omain doils tavoir plus de flaux ce na sant destre

Or, il uest que la coustume qui nous rende insupportable la charge de nos armes.

> L'usbergo in dosso baveano, e i' elmo in testa, Duo di questi guerrier, del quali lo canto; Ne nolle o di, dopo ch' cettaro in questa Stanza gl' haveano mai messi da canto; Che facile a postar come is vesta Era lor, perchè in uso l' harean tanto.

L'empereur Caracalla alloit par païs à pied, armé de toutes pieces, conduisant son aruree. Les pietons romains portoient non seulement le morion, l'espee et l'escu (car, quant aux armes, diet Cicero, ils étoient si accoustumez à les avoir sur le dos, qu'elles ne les empes-

chaient non plus que leurs membres, arma entim, membra militis sess diennt), mais quand et quand eucores eq qu'il leur falloi de vivres pour quinze iours, et certaine quantité de pank pour faire leurs remparts, insques à soitante livres de poids. El les soldats de Marius, ainsi chargez, marchants en hattaille, estoient duits à faire cinq lieues en cinq heures, et sir, s'il y avoit baste. Leur discipline militaire estoit heaucoup plus rude que la nosire; aussi produisoit clie de bien autires effects. Le ieune Serjoin, reformant son armes en Espaigne, ordonna à ses soldats de ne manger que debout, proché à un soldat lacerdemonien, qu'estant à l'expedition d'une guerre, on l'avoit veu soubs le couvert d'une naison : ils estoient si durcis à la peine, que c'estoit honte d'estre veu soubs un autre toict que celini du cied, quelque temps qu'il feist. Nous ne menerions gueres loign nos gents, à ce prix là!

Au demourant, Marcellinus, homme nourry aux guerres romaines. remarque curieusement la façon que les Parthes avoient de s'armer, et la remarque d'autant qu'elle estoit esloingnee de la romaine. « lis avoient, dict il, des armes tissues en maniere de petites plumes, qui n'empeschoient pas le mouvement de leurs corps; et si estoient si fortes, que nos dards reiaillissoient venants à les heurter : » (ce sont les escailles de quoy nos ancestres avoient fort acconstumé de se servir.) Et en un aultre lieu : . Ils avoient, dict il, leurs chevaulx forts et roides, couverts de gros cuir; et eulx estoient armez, de cap à pied, de grosses lames de fer, rengees de tel artifice, qu'à l'endroict des joinctures des membres elles prestoient au mouvement. On eust dict que c'estoient des hommes de fer; car ils avoient des accoustrements de teste si proprement assis, et representants au naturel la forme et parties du visage, qu'il n'y avoit moyen de les assener que par des petits trous ronds qui respondoient à leurs yeux, leur donnant un peu de lumiere, et par des fentes qui estoient à l'endroict des naseaux, par où ils prenoient assez malayseement haleine.»

Fiextiis inductis animatur lamina mombris, Horribilis visu; credas simulação moveri Ferres regnatoque visos spirare metalio. Par vestinas equis ; ferrato fronte minaulur, Ferrato-que morent, securi vaineris armos.

Voylà uno description qui retire bien fort à l'equipage d'un homme d'armes françois, à tout ses hardes. Plutarque dict que Demetrius feit faire, pour luy et pour Alcimus, le premier homme de guerre qui feust prez de luy, à chascun un harnois complet du poids de six vingt livres, là où les communs harnois n'en poisoient que soixante.

CHAPITRE X.

DES LIVRES.

le ne foys point de double qu'îl ne m'advienne souvent de parler de choses qui sont mieuls traitese chez les maistres du meiter, et plus veritablement. C'est icy purement l'essay de mes facultés na reurelles, et nullement des acquises : et qui ne surprendra dignaturelles, et nullement des acquises : et qui ne surprendra dignaturelles, et nullement de la compartité de mes distances que me me reponde point a moy, ay act suis satisfait, qui serse n'enche de science, si la pesche où elle se loge : il n'est rien de quoy ie face moins de profession. Ce ont tey mes fantaises, par lesquelles ie ne tasche point de donner

à cognoistre les choses, mais moy : elles me seront à l'adventure cogneues un iour, ou l'out aultrefois esté, selon que la fortune m'a peu porter sur les lieux où elles estoient esclaircies : mais il ne m'en souvient plus; et si je suis homme de quelque lecon, je suis homme do nulle retention : ainsi ie ne pleuvis aulcune certitude, si ee n'est de faire cognoistre iusques à quel poinct monte, pour cette heure, la cognoissance que i'en ay. Qu'on ne s'attende pas aux matieres, mais à la façon que i'y donne : qu'on veoye, en ce que i'emprunte, si i'ay sceu choisir de quoy rebaulser ou secourir proprement l'invention, qui vient tousiours de moy; car ie foys dire aux aultres, non à ma teste, mais à ma suitte, ee que ie ne puis si bien dire, par foiblesse de mon langage, ou par foiblesse de mon sens, le ne compte pas mes emprunts, ie les poise; et si ie les eusse voulu faire valoir par nombre, ie m'en feusse chargé deux fois autant : ils sont touts, ou fort peu s'en fault, de noms si fameux et anciens, qu'ils me semblent se nommer assez sans moy. Ez raisons, comparaisons, arguments, si i'en transplante quelqu'un en mon solage, et confonds aux miens; à escient i'en cache l'aucteur, pour tenir en bride la temerité de ces sentences hastifyes qui se iectent sur toute sorte d'escripts, notamment jeunes escripts, d'hommes encore vivants, et en vulgaire, qui receoit tout le monde à en parler, et qui semble eonvaincre la conception et le desseing vulgaire de mesme : ie veulx qu'ils donnent une nazarde à Plutarque sur mon nez, et qu'ils s'eschauldent à iniurier Seneque en moy. Il fault musser ma foiblesse soubs ces grands credits. L'aimeray quelqu'un qui me scache deplumer, ie dis par clarté de iugement, et par la seule distinction de la force et beauté des propos : car moy , qui, à faulte de memoire, demeure court touts les coups à les trier par cognoissance de nation, sçais tresbien cognoistre, à mesurer ma portee, que mon terroir n'est aulcunement capable d'aulcunes fleurs trop riches que i'y treuve semees; et que touts les fruits de mon creu ne les scauroient payer. De cecy suis ie tenu de respondre ; si ie m'empesche moy mesme ; s'il y a de la vanité et vice en mes discours, que ie ne sente point, ou que ie ne soye capable de sentir en me le representant : car il eschappe souvent des faultes à nos yeulx; mais la maladie du jugement consiste à ne les pouvoir appercevoir lorsqu'un aultre nous les descouvre. La science et la verité peuvent loger chez nous sans iugement; et le iugement y peult aussi estre sans elles : voire la recognoissauce de l'ignorance est l'un des plus beaux et plus seurs tesmoignages de jugement que ie treuve. Ie n'ay point d'aultre sergeant de bande, à renger mes pieces, que la fortune : à mesme que mes resveries se presentent, ie les entasse; tantost elles se pressent en foule, tantost elles se traisuent à la file. Ie veulx qu'on veoye mon pas naturel et ordinaire, aiusi destracqué qu'il est; ie me laisse aller comme je me treuve : aussi ne sont ee point ley matieres qu'il ne soit pas permis d'ignorer, et d'en parler casuellement et temerairement. Ie souhaiterois avoir plus parfaicte intelligence des choses; mais ie ne la veulx pas acheter si cher qu'elle couste. Mon desseing est de passer doulcement, et non laborieusement, ce qui me reste de vie : il n'est rien pour quoy ie me veuille rompre la teste, non pas pour la science, de quelque grand prix qu'elle soit.

Ie ne eherche aux livres qu'à m'y donner du plaisir par un honneste amusement : ou si l'estudie, ie n'y cherche que la science qui traicte de la cognoissance de moy mesme, et qui m'instruise à bien

mourir et à bien vivre :

tias mens ad melas sudet oportet equus.

Les difficulter, si i'en rencoutre en lisant, ie n'en ronge pas mes ongles; ie les laises là, aprez leur avoir faict une charge ou deux. Si en n'y plantois, ie m'y perdrois, et le temps; car l'ay un esprit primasultier; ce que ie ne veois de la premiere charge, ie le veois moins en m'y obstinant. Ie ne foys rien sans gayeté, et la continuation et contention trop ferme esblouit mon jugement, l'attriste et le lasse. Ma veue s'y confond et s'y dissipe; il fauit que ie la retire, et que le l'y remente à ascouse me de passer les yeuix par dessas, on la parcourant à diverses veues, soubdaines reprinses, et reflerees. Si ce livre me faische, i'en prends un auttre, et ne m'y addonne qu'aux heures où l'ennuy de rien faire commence à me saisir. Ie ne me prends gueres aux nouveaux, pource que les anciens me semblent plus pleins et plus roides: ny aux grees, parce que mon ingement ne sgait pas faire ses besongnes d'une puerlie et apprentisse intellin-

Entre les livres simplement plaisants, ie treuve, des modernes, le Decameron de Boccace, Rabelais, et les Baisers de Ieban Second, s'il les fault loger soubs ce tiltre, dignes qu'on s'y amuse. Quant aux Amadis, et telles sortes d'escripts, ils n'ont pas eu le credit d'arrester seulement mon enfance. le diray encores cecy, ou hardiment, ou temerairement, que cette vieille ame poisante ne se laisse plus chatouiller, non seulement à l'Arioste, mais encores au bon Ovide : sa facilité et ses inventions, qui m'ont ravis aultrefois, à peine m'entretiennent elles à cette heure. Ie dis librement mon advis de toutes choses, voire et de celles qui surpassent à l'adventure ma suffisance, et que je ne tiens aulcunement estre de ma jurisdiction : ce que j'en opine, c'est aussi pour declarer la mesure de ma vene, non la mesure des choses. Quand ie me treuve desgousté de l'Axioche de Platon, comme d'un ouvrage sans force, eu esgard à un tel aucteur. mon jugement ne s'en croit pas : il n'est pas si oultrecuidé de s'op poser à l'auctorité de tant d'aultres fameux jugements anciens, qu'il tient ses regents et ses maistres, et avecques lesquels il est plustost content de faillir; il s'en prend à soy, et se condamne, ou de s'arrester à l'escorce, ne pouvant penetrer insques au fonds, ou de regarder la chose par quelque fauls lustre. Il se contente de se garantir seulement du trouble et du desreglement : quant à sa foiblesse, il la recognoist et advoue volontiers. Il pense donner iuste interpretation aux apparences que sa conception luy presente; mais elles sont imbecilles et imparfaictes. La pluspart des fables d'Esope ont plusieurs sens et intelligences : ceulx qui les mythologisent, en choisissent quelque visage qui quadre bien à la fable; mais pour la pluspart, ce n'est que le premier visage et superficiel; il y en a d'aultres plus vifs. plus essentiels et internes, auxquels ils n'ont sceu penetrer : voylà comme i'en fovs.

Mais, pour suivre ma route, il m'a tousiours semblé qu'en la poissie, Virigle, Lucrece, Catulle et Horace tiennent de bien loing le premier reng; et signamment Virgile en ses Georgiques, que l'estime le plus accomply ouvrage de la poisies : d comparaison duquel on peul treognoistre ayseement qu'il y a des endroicis de l'Émeide auquels l'ancieur cust donné excert y a des endroicis de l'Émeide auquels l'ancieur cust donné excert par la faction de semble le plus parfaict. Taime aussi Lucain, et le practique volontiers, non taul pour son style, que pour sa valeur propre et verité de ses opinions ci iugements. Quant au bon Terence, la mignardise el les graces da langage lain, ie le treuve admirable à representer au vil les mouvements de l'ame et la condition de nos mourrs; à toute heur mos actions mos reietents la vy ie ne le puis litre si souveut, que le sins à Virgile se plaiguoient de quoy auleuns luy comparoient Lacreec : le suis d'opnison que c'est à la verité une comparaison ineguale; mais l'ay beu à faire à mer àsseurer en cette creance, quand em tereuve attaché à quelque beau lieu de ceuts de Lucreec. Sils en traite de la thetale de la thet

O secium insipiens et inficatum!

l'estime que les auciens avoient encores plus à ce plaindre de centiqui apparionit Plante à Tercuere (cettur, ye sent hien anieult son
gentilhoumne), que Lucrece à Virgile. Ponr l'estimation et prefience de Tercue, faict beaucoup que le perce de l'edoquence romaine
l'a si souvent en la bouche, seul de son reng; et la sentence que le
remier luge des poètes romains donne de son compaignon. Il m'est
souvent tumiée en l'antasie comme, en nostre temps, ceuts qui se
beureux) employeut triso ou quatre arguments de celles de Terence
ou de Plante pour en faire une des leurs : ils entassent en une seule
comédie cinq ou six contes de Boccace. Ce qui les faict atnsi se
charger de matiere, c'est la deslance qu'ils ont de se pouvoir souselarir de leurs reproper graces: il fault qu'ils treuvent un corps où
veulent que le conte nous anuse. Il en va de mon aucteur tout au
veulent que le conte nous anuse. Il en va de mon aucteur tout au
veulent que le conte nous anuse. Il en va de mon aucteur tout
perdre l'appetit de son subiect; sa gentillesse et sa mignardise nous
retiennent par tout; il ést par tout si plaisaut,

Liquidus, puroque simillimus amni,

et nous remplit tant l'ame de ses graces, que nous en oublions celles de sa fable. Cette mesme consideration me tire plus avant : fe veois que les bons et anciens poëtes ont evité l'affectation et la recherche, non seulement des fantastiques eslevations espaignolles et petrarchistes, mais des poinctes mesmes plus dontces et plus retepues, qui sont l'ornement de tonts les ouvrages poétiques des siecles suyvants. Si n'y a il bon iuge qui les trenve à dire en ces anciens, et qui n'admire plus saus comparaison l'eguale polissure et cette perpetuelle doulceur et beanté fleurissante des epigrammes de Catulie. que touts les aiguittons de quoy Martial aiguise la queue des siens. C'est cette mesme raison que je disois tantost, comme Martial de so y, minus illi ingenio laborandum fuit, in cuius locum materia successerat. Ces premiers là, sans s'esmouvoir et sans se picquer, se font assez sentir ; ils ont de quoy rire par tout, il ue fault pas qu'ils se chatonillent : ceulx ey out besoing de secours estraugiers; à mesure qu'ils ont moins d'esprit, il leur fault plus de corps; ils moutent à cheval parce qu'ils ne sont assez forts sur leurs iambes : tont ainsi qu'en nos bals, ces hommes de vile condition qui en tiennent eschole, pour ne pouvoir representer le port et la decence de nostre noblesse, cherchent à se recommender par des sants perilleux, et auttres mouvements estranges et basteleresques; et les dames ont meilleur marché de leur contenance aux danses où il y a diverses descoupeures et agitations de corps, qu'en certaines autres danses de parade, où elles n'ont simplement qu'à marcher un pas naturel, et represente un port naif et leur grace octimate: et comme l'ay veu aussi les hadins excelnous donner tout le plaisir qui se peut litere de leur art; les apprentifse qui ne sont des is haulte lecon, avoir besoing de s'enfariner le visage, des travestir, se contrebire en mouvements de grinaces sauvages, pour nous apprester à rire. Cette mienne conception ser esneïde et du Furieux: cetur là on le veoit aller à tire d'aile, d'un vol hault et ferme, suyvant tonsiours sa poincte; cettuy cy, voleter et sautlete de coute en coute, comme de branche en branche, no se flant à ses àlies que pour une bien courte traverse, et prendre se flant à ses àlies que pour une bien courte traverse, et prendre

Excursusque breves tentat.

Voylà doncques, quant à cette sorte de subjects, les aucteurs qui me plaisent le plus,

Quant à mon aultre façon, qui meste un peu plus de fruict au plaisir, par où l'apprends à renger mes opinions et conditions, les livres qui m'y servent, c'est Plutarque, depuis qu'il est françois et Seueque. Ils ont touts deux cette notable commodité pour mon humeur que la science que i y cherche y est traictée à pieces desconsues, qui ne demandent pas l'obligation d'un long travail, de quoy ie suis incapable : ainsi sont les opuscules de Plutarque, et les epistres de Seneque, qui sont la plus belle partie de Jeurs escripts et la plus proufitable. If ne fault pas grande entreprinse pour m'y mettre; et les quitte où il me plaist : car elles n'out point de suitte et dependance des unes aux aultres. Ces aucteurs se rencontrent en la pluspart des opinions utiles et vrayes; comme aussi leur fortune les feit naistre environ mesme siecle; tonts deux precepteurs de deux empereurs romains; touts deux venns de païs estrangier; touts deux riches et puissants, Leur instruction est de la cresme de la philosophie, et presentee d'une simple facon, et pertinente. Plutarque est plus uniforme et constant; Seneque, plus ondoyant et divers : Cettuy cy se peine, se roidit et se teud, pour armer la vertu contre la foiblesse, la crainte et les vicieux appetits: L'aultre semble n'estimer pas taut leurs efforts. et desdaigner d'en haster son pas et se mettre sur sa garde : Plutarque a les opinions platoniques, doulces et accommodables à la societé civile; L'aultre les a stoiques et epicuriennes, plus estoingnees de l'usage commun, mais, selon moy, plus commodes en particulier et plus fermes : Il paroist en Seneque qu'il preste un pen à la tyrannie des empereurs de son temps, car le tiens pour certain que c'est d'un jugement forcé qu'il condemne la cause de ces genereux menrirlers de Cesar; Plutarque est libre par tout : Seneque est plein de poinctes et saillies; Plutarque, de choses; celuy la vous eschanffe plus et vous esment; cettuy cy vous contente davantage et vous paye mieulx; il nons guide, l'aultre nons poulse.

Quant à Cicero, les ouvrages qui me peuvent servir chez luy à mon desseting, ce sont cents qui traitent de la phitosophie specialement morale. Mais, à confesser hardiement le verifé (car., puisqu'on a franciff les harrieres de l'impidence, il n'y a plus de bride), sa car ses prefaces, definitions, partitions, etymologies, consument la phuspart de son ouvrage; ce qu'il y a de vife de mouelle est éstouffé

par ses longueries d'apprests. Si i'ay employé une heure à le lire, qui est beaucoup ponr moy, et que le rameutoive ce que l'en ay tiré de suc et de substance, la plus part du temps ie n'y treuve que du vent; car il n'est pas encores venu aux arguments qui servent à son propos, et aux raisons qui touchent proprement le nœud que ie cherche. Pour moy, qui ne demande qu'à devenir plus sage, non plus scavant ou eloquent, ces ordonnances logiciennes et aristoteliques ne sont pas à propos; le veulx qu'on commence par le deruier poinct : l'entends assez que c'est que Mort et Volupté; qu'on ne s'amuse pas à les anatomizer. le cherche des raisons bonnes et fermes, d'arrivee, qui m'instruisent à en soustenir l'effort; ny les subtilitez grammairiennes, ny l'ingenieuse contexture de paroles et d'argumentations, n'y servent. le veulx des discours qui donnent la premiere charge dans le plus fort du doubte : les siens languissent autour du pot; ils sont bons pour l'eschole, pour le barreau et pour le sermon, où nous avons loisir de sommeiller, et sommes encores, un quart d'heure aprez, assez à temps pour en retrouver le fil. Il est besoing de parler aigsin aux juges qu'on veult gaigner à tort ou à droict, aux enfants et au vulgaire à qui il fault tout dire, et veoir ce qui portera. Ie ne veulx pas qu'on s'employe à me rendre attentif, et qu'on me crie cinquante fois, . Or oyez! » à la mode de nos heraults : les Romains disoient en leur religion, Hoc age, que nous disons en la nostre, Sursum corda: ce sont autant de paroles perdues pour moy; i'y viens tout preparé du logis. Il ne me fault point d'alleichement ny de saulse ; ie mange bien la viande toute crue : et au lieu de m'aiguiser l'appetit par ces preparatoires et avant ieux, on me le lasse et affadit. La licence du temps m'excusera elle de cette sacrilege audace, d'estimer aussi traisnants les dialogismes de Platon mesme, estouffant par trop sa matiere; et de plaindre le temps que met à ces longues interlocutions vaines et preparatoires un homme qui avoit tant de meilleures choses à dire? mon ignorance m'excusera miculx , sur ce que ie ne veois rien en la beauté de son langage. le demande en general les livres qui usent des sciences, non ceulx qui les dressent. Les deux premiers, et Pline, et leurs semblables, ils n'ont point de Hoc age; ils veulent avoir à faire à gents qui s'en soyent advertis eulx mesmes : ou s'ils en ont, c'est un Hoc age substantiel, et qui a son corps à part. Ie veois aussi volontiers les epistres ad Atticum. non seulement parce qu'elles contiennent une tresample instruction de l'histoire et affaires de son temps, mais beaucoup plus pour y descouvrir ses humeurs privees: car i'ay une singuliere curiosité, comme i'ay dict ailleurs, de cognoistre l'ame et les naïs ingements de mes aucteurs. Il fault bien iuger leur suffisance, mais non pas leurs mœurs ny eulx, par cette montre de leurs escripts qu'ils etalent au theatre du monde. L'ay mille fois regretté que nous avons perdu le livre que Brutus avoit escript de la vertu : car il faict beau apprendre la theorique de ceulx qui scavent bien la practique. Mais d'autant que c'est aultre chose le presche, que le prescheur, l'aime bien autant veoir Brutus chez Plutarque que chez luy mesme : je choisirois plustost de sçavoir au vray les devis qu'il tenoit en sa tente à quelqu'un de ses privez amis, la veille d'une battaille, que les propos qu'il teint le lendemain à son armee; et ce qu'il faisoit en son cabinet et en sa chambre, que ce qu'il faisoit emmy la place et au senat. Quant à Cicero, ie suis du jugement commun, que, hors la science, il n'y avoit pas beaucoup d'excellence en son aure : il estoit bon citoven, d'une nature debonnaire, comme sont volontiers les hommes gras et gosseurs, tel qu'il estoit; mais de mollesse, et de vanité ambitieuse, il

on avoit, sans mentir, beaucoup. Et si ne sçais comment l'excuser d'avoir estimé sa poësie digne d'estre mise en lumiere : ce n'est pas grande imperfection que de faire mal des vers ; mais c'est imperfection de n'avoir pas senty combien ils estoient indignes de la gloire de son nom. Quant à son eloquence, elle est du tont hors de comparaison : le crois que lamais homme ne l'egualera. Le leune Cicero, qui n'a ressemblé son pere que de nom, commandant en Asie, il se trouva un jour en sa table plusieurs estrangiers, et entre aultres Cestius, assis au has bout, comme on se fourre souvent aux tables ouvertes des grands. Cicero s'informa qui il estoit, à l'un de ses gents, out the due grants. Cleen's mome celuy qui songeoit allicurs, et qui oublioit ce qu'on luy respondoit, il le luy redemanda encores, depuis, deux ou trois fois. Le serviteur, pour n'estre plus en peine de luy redire si souvent mesme choe, et pour le luy laire cognoistre par quelque circonstance, c'Cest, dict il, e'Cestius, de qui on rous a dict qu'il ne faict pas grand estat de l'eloquence de vostre pere, au prix de la sienne. • Cicero, s'estant soubdain picqué de cela, commauda qu'on empoignast ce pauvre Cestius, et le feit tresbien fouetter en sa presence. Voylà un mal courtois hoste! Entre ceulx mesmes qui ont estimé, toutes choses comptees, cette sienne eloquence incomparable, il y en a eu qui n'ont pas laissé d'y remarquer des faultes; comme ce grand Brutus, son amy, disoit que c'estoit une eloquence cassee et esrenee, fractam et clumbem. Les orateurs voi-sins de son siecle reprenoient aussi en luy ce curieux soing de certaine longue cadence au bout de ses clauses, et notoient ces mots esse videatur, qu'il y employe si souvent. Pour moy, l'aime mieulx une cadence qui tumbe plus court, coupee en l'ambes. Si mesle il par fois bien rudement ses nombres, mais rarement; i'en ay remarque ce lieu à mes aureilles : Ego vero me minus diu senem esse mallem,

quam esse senem ante quam essem. Les historiens sont ma drolcte balle; car ils sont plaisants et aysez; et quand et quand l'homme en general, de qui ie cherche la cognoissance, y paroist plus vif et plus entier qu'en nul aultre lieu; la varieté et verité de ses conditions internes, en gros et en detail; la diversité des moyens de son assemblage, et des accidents qui le menacent. Or ceulx qui escrivent les vies, d'autant qu'ils s'amusent plus aux conseils qu'aux evenements, plus à ce qui part du dedans qu'à ce qui arrive au dehors, ceulx là me sont plus propres : voylà pourquoy, en toutes sortes, c'est mon homme que Plutarque. Ie suis bien marry que nous n'ayons une douzaine de Laertius, ou qu'il ne soit plus estendu, ou plus entendu : car ie suis pareillement curieux de cognoistre les fortunes et la vie de ces grands precepteurs du monde, comme de cognoistre la diversité de leurs dogmes et fantasies. En ce genre d'estude des histoires, il fault feuilleter, sans distinction, toutes sortes d'aucteurs et vieils et nouveaux, et barragouins et françois, pour y apprendre les choses de quoy diversement ils traictent. Mais Cæsar singulierement me semble meriter qu'on l'estudie, non pour la science de l'histoire senlement, mais pour luy mesme : tant il a de perfection et d'excellence par dessus touts les aultres, quoyque Salluste soit du nombre. Certes, ie lis cet aucteur avec un peu plus de reverence et de respect, qu'on ne lict les humains ouvrages; tautost le considerant luy mesme par ses actions et le miracle de sa grandeur ; tantost la pureté et infinitable polissure de son langage, qui a surpassé non seulement touts les historiens, comme dit Cicero, mais à l'adventure Cicero mesme : avecques taut de sincerité en ses jugements, parlant de ses ennemis, que, sauf les

MONTAIGNE, I

faulses couleurs de quoy il veult couvrir sa mauvaise cause et l'ordure de sa prestilente ambition, ie pense qu'en cela seul on y puisse trouver à redire qu'il a esté trop espargnant à parler de soy: cartant

de grandes choses ne peuvent avoir esté executees par luy, qu'il n'y soit allé beaucopp plus du sien qu'il n'y en met.

l'aime les historiens ou fort simples, ou excellents. Les simples, qui n'ont point de quoy y mesler quelque chose du leur, et qui n'y apportent que le soing et la diligence de r'amasser tout ce qui vient à leur notice, et d'enregistrer, à la boune foy, toutes choses sans chois et sans triage, nous laissent le jugement entier pour la cognoissance de la verité : tel est eutre aultres, pour exemple, le bon Froissard, qui a marché, en sou entreprinse, d'une si franche naïfveté, qu'avant faict une faulte, il ne craint aulcunement de la recognoistre et corriger en l'endroict où il en a esté adverty, et qui nous represente la diversité mesme des bruits qui couroient, et les diffe-rents rapports qu'on luy faisoit : c'est la matiere de l'histoire nueet informe; cluscun en peult faire son proufit autant qu'il a d'entendement. Les bien excellents out la suffisance de choisir ce qui est digne d'estre sceu, peuvent trier, de deux rapports, celuy qui est' plus vraysemblable; de la conditiou des princes et de leurs humeurs, ils en concluent les couseils, et leur attribuent les paroles convenables : ils ont raison de prendre l'auctorité de regler nostre creance à la leur; mais, certes, cela n'appartient à gueres de gents. Ceulx d'entre deux (qui est la plus commune façon) nons gastent tout; ils veulent nous mascher les morceaux; ils se donnent loy de luger, et par consequent d'incliner l'histoire à leur fantasie; car, depuis que le jugement pend d'un costé, on ne se peult garder de contourner et tordre la narration à ce biais : ils entreprennent de choisir les choses dignes d'estre sceues, et nous cachent souvent telle parole, telle action privee, qui nous instruiroit mieulx; obmettent, pour choses incroyables, celles qu'ils n'entendent pas, et peut estre encores telle chose, pour ne la sçavoir dire en bon latin ou frauçois. Qu'ils estalent hardiment leur eloquence et leur discours, qu'ils iugent à leur poste : mais qu'ils nons laissent aussi de quoy juger aprez eulx : et qu'ils n'alterent ny dispensent, par leurs raccourciments et par leur choix, rien sur le corps de la matiere, ains qu'ils nous la r'envoyent pure et entiere en toutes ses dimensions.

Le plus souvent on trie, pour cette charge, et notamment en ces siecles icy, des personnes d'entre le vulgaire, pour cette seule con-sideration de «cavoir bien parter; comme si nous cherchions d'y apprendre la grammaire : et euix out raison, n'ayauts esté gagez que pour cela, et n'ayants mis en vente que le babil, de ne se soulcier aussi principalement que de cette partie; ainsin, à force beaux mots, ils nous vout pastissant une belle contexture des bruits qu'ils r'amassent ez carrefours des villes. Les seules bonnes histoires sont celles qui ont esté escriptes par ceulx mesmes qui commandojent aux affaires, ou qui estoient participants à les conduire, ou au moins qui ont eu la fortune d'en conduire d'aultres de mesme sorte : telles sont quasi toutes les grecques et romaines; car plusieurs tesmoings oculaires avants escript de mesme subject (comme il advenoit en ce temps la, que la grandeur et le sçavoir se rencontroient communement), s'il v a de la faulte, elle doibt estre merveilleusement legiere. et sur un accident fort doubteux. Que peult on esperer d'un medecin traictant de la guerre, ou d'un escholier traictant les desseings des princes? St nous voulons remarquer la religion que les Romains avoient en cela, il n'en fault que cet exemple : Asinius Pollio trouvolt ez histoires masmos de Cassar-quelque mescompte en quoy in estoit'umbé, pour n'avoir pen iecter les vents en tout les condroites de son armee, et en avoir creu les particuliers qui luy rapporteient souvent des choses non assez verifices; ou bien-pour n'avoir ceté assez curiensement adverty par ses licutenants des choses qu'ils avoient conductes es son absence. On peult voir, par les, si cette recherche de la verité est delicate, qu'on no se puisse pas fier d'un combat à inscience de cetty qui a commandie, pu aux soldats, de ce qui s'est passèprez d'eux, si, à la naode d'une information indiciaire, on ne compete de chasque accidiant, l'arque en la chose d'une information indiciaire, on ne condiciate chasque accidiant, l'arque mont la cognoissance que nous avons de nos affaires est bien plus lasche: mais cecy a esté suffisamment traicté par Bodin, et solon-ma conception.

Pour subvenir un peu à la trabison de ma memoire, et à son decault, si estroue, qu'il m'est advonu plus d'une fois de reprendre en main des livres commo recents et à moy incogneus, que l'avois leusoigneusement quelques annes auparavant, et barbouillé de mes notes, l'ay prins en coustume, d'adiouster au bout do chaque livre (ie dis de ceult desquels le ne me veuls servir qu'ume fois) le temps gros; à fin que cela me represente au moius l'air et idee generale que l'avois concen de l'aucteur en le lisant. Le veulx ic y transcrire

aulcunes de ces annotations.

Voiov ce que ie mois, il y a environ dix ans, en mon Guicclardin (car, quelque langue que parlent mes livres, ie leur parle en la mienne) : « Il est historiographo diligent, et duquel, à mon advis, autant exactement que de nul aultre, on peult apprendre la verité des affaires de son temps : aussi, en la plus part, en a il esté acteur luy mesme, et en reng honorable. Il n'y a aulcune apparence que par haine, faveur ou vanité, il aytadesguisé les choses; de quoy font foy les libres ingements qu'il donne des grands, et notamment de ceulx par lesquels il avoit esté avancé et employé aux charges, comme du pape Clement septiesme. Quant à là partie de quoy il semble se vousoir prevaloir le plus, qui sont ses digressions et discours, il y ena de bons, et enrichis do beaux traicts : mais il s'y est trop pleue car, nour ne vouloir rien laisser à dire, avant un subject si plein et ample, et à peu prez infiny, il en devient lasche, et sentant un peu le cacquet scholastique. l'ay aussi remarqué cecy, que tant d'ames et d'effects qu'il juge, de tant de mouvements et conseils, il n'en rapporte iamais un seul à la vertu, religion et conscience, comme si ces parties là estoient du tout esteinctes au monde; et de toutes les actions, pour belles par apparence qu'elles soient d'elles mesmes, il en rejecte la cause à quelque occasion vicieuse on à quelque proufit. It est impossible d'imaginer que, parmy cet infiny nombre d'actions de quoy il iuge, il n'y en ayt eu quelqu'une produicte par la voye de la raison : nulle corruption peult avoir avoir saisi les hommes si universellement, que quelqu'un n'eschappe de la contagion. Cela mo faict craindre qu'il y ave un peu du vice de son goust; et peult estre advenu qu'il avt estimé d'aultruv selon sov. »

En mon Philippe de Comines, Il y a cecy ; v Fous y trouverez le langage douls et agreadle, d'une naître simplicité, la narration pure, et en laquello la bonne foy de l'aucteur reluit evidemment, exempte de vanité parlant des soy, et d'affection et d'envie parlant d'autruy; ses discours et enhortements accompaignez plus de honzele et de verté, que d'autoune exquis suffisance; et, lout par lout, de l'anctorité et gravité, representant son homme de bon lieu, et

eslevé aux grands affaires. »

Sur les Memolres de monsienr du Bellay : « C'est tousionrs plaisir de veoir les choses escriptes par ceulx qui ont essayé comme il les fault conduire; mais il ne se peult nier qu'il ne se descouvre evidemment, en ces deux seigneurs ley, un grand deschet de la franchise et liberté d'escrire, qui reluit ez anciens de leur sorte, comme au sire de louinville, domestique de sainct Louys; Eginard, chancelier de Charlemaigne, et, de plus fresche memoire, en Philippe de Comines. C'est ley plustost un plaidoyer pour le roy François, contre l'empereur Charles cinquiesme, qu'une histoire. Ie ne veulx pas croire qu'ils ayent rien changé quant au gros du faict; mais, de contourner le lugement des evenements, souvent contre raison, à nostre advantage, et d'obmettre tout ce qu'il y a de chatouillenx en la vie de leur maistre, ils en font mestier : tesmoing les reculements de messicurs de Montmorency et de Biron, qui y sont oubliez; voire le seul nom de madame d'Estampes ne s'y treuve point. On peult couvrir les actions secrettes; mais de taire ce que tout le monde sçait, et les choses qui ont tiré des effects publicques et de telle consequence, e'est un default inexcusable. Somme, pour avoir l'entiere cognoissance du roy François et des choses advenues de son temps, qu'on s'addresse ailleurs, si on m'en croit. Ce qu'on peult faire ici de proufit, c'est par la deduction particuliere des battailles et exploicts de guerre où ces gentilshommes se sont trouvez; quelques paroles et actions privees d'aulcuns princes de leur temps; et les practiques et negociations conduictes par le seigneur de Langeay, où il y a tout plein de choses dignes d'estre sceues, et des discours non vulgaires. .

CHAPITRE XI.

DE LA CRUAUTÉ.

Il me semble que la vertu est chose aultre, et plus noble, que les inclinations à la bonté qui naissent en nous. Les ames reglees d'elles mesmes et bien nees, elles suvvent mesme train, et representent, en leurs actions, mesme visage que les vertueuses : mais la vertu sonne le ne sçais quoy de plus grand et de plus actif que de se laisser, par une heureuse complexion, doulcement et paisiblement conduire à la suitte de la raison. Celuy qui, d'une doulceur et facilité naturelle, mepriseroit les offenses receues, feroit chose tresbelle et digne de lcuange : mais celuy qui, picqué et oultré insques au vif d'une of-fense, s'armeroit des armes de la raison contre ce furieux appetit de vengeance, et, aprez un grand conflict, s'en rendroit enfin maistre, l'feroit sans doubte beaucoup plus. Celuy la feroit bien; et cettuy cy, l vertueusement : l'une action se pourroit dire bonté : l'aultre, vertu : 1 car il semble que le nom de la vertu presuppose de la difficulté et du contraste, et qu'elle ne peult s'exercer sans partie. C'est à l'adventure pourquoy nous nommons Dien, bon, fort, et liberal, et iuste, mais ne & ne le nommons pas vertueux; ses operations sont toutes naifves etsans effort. Des philosophes, non seulement stoïciens, mais encores epicurleus (et cette enchere je l'emprunte de l'opinion commune. qui est faulse, quoy que die ce subtil rencontre d'Arcesilaus à celuy qui luy reprochoit que beaucoup de gents passoient de son eschole en l'epicurienne, mais famais au rebours : « le crois bien : des cogs il se faiet des chappons assez ; mais des chappons il ne s'en faiet ia-

mais des cous : » car, à la verité, en fermeté et rigueur d'opinions et de preceptes, la secte epicurienne ue cede aulcunement à la stoïcque; et un storcieu, recognoissant meilleure foy que ces disputateurs, qui, pour combattre Epicurus et se donner beau ieu, luy font dire ce à quoy il ne pensa iamais, contournants ses paroles à gauche. argumentants par la loy grammairienne aultre sens de sa façon de parler, et aultre creance que celle qu'ils sçavent qu'il avoit en l'ame et en ses mœurs, dict qu'il a laissé d'estre epicurien pour cette consideration, entre aultres, qu'il treuve leur route trop haultaine et inaccessible : et ii, qui piàndovoi vocantur, sunt piàoxaioi el piàodixaioi, omnesque virtutes et colunt, et retinent) : des philosophes stoïciens, et epicariens, dis ie, il y en a plusieurs qui ont iuge que ce n'estoit pas assez d'avoir l'ame en bonne assiette, bien reglee et bien disposee à la vertu; ce n'estoit pas assez d'avoir uos resolutions et nos discours au dessus de touts les efforts de fortune; mais qu'il falloit encores rechercher les occasions d'en venir à la preuve : ils veulent quester de la douleur, de la necessité, et du mespris, pour les combattre, et pour tenir leur ame en haleine : multum sibi adiicit virtus lacessita. C'est l'uue des raisons pourquoy Epaminondas, qui estoit encores d'une tierce secte, refuse des richesses que la fortune luy met en main par une voye treslegitime, pour avoir, dict il, à s'escrimer contre la pauvreté, en laquelle extreme il se mainteint tousiours. Socrates s'essayoit, ce me semble, encores plus rudement, conservant pour son exercice la malignité de sa femme, qui est un essay à fer esmoulu. Metellus, ayant, seul de touts les senateurs romains, entreprins, par l'effort de sa vertu, de sousteuir la violence de Sa-turninus, tribun du peuple à Rome, qui vouloit à toute force faire passer une loy iniuste en faveur de la commune, et ayant encouru par là les peines capitales que Saturninus avoit establies contre les refusants, entretenoit ceulx qui en cette extremité le conduisoient eu la place, de tels propos : · Que c'estoit chose trop facile et trop lasche que de mat faire; et Que de faire bien où il u'y eust point de dangier, c'estoit chose vulgaire : mais De faire bien où il y eust dangier, c'estoit le propre office d'un homme de vertu. Ces paroles de Metellus nous representent bien clairement ce que ie voulois verisier, que la vertu refuse la facilité pour compaigne; et que cette aysee, doulce et penchante voye, par où se conduiscut les pas reglez d'une inclination de nature, n'est pas celle de la vraye vertu : elle demande un chemiu aspre et espiueux; elle veult avoir, ou des difficultés estrangieres à luicter, comme celle de Metellus, par le moyen desquelles fortune se plaist à luy rompre la roideur de sa course, ou des difficultez internes que luy apportent les appetits desordonnez et imperfections de nostre conditiou.

le suis venu iusques icy bien à mon ayse : mais, au bout de co discours, il me tumbe en fiantaise que l'ame de Socrates, qui est la plus parfaicte qui soit venue à ma coguoissance, seroit, à mou compte, une ame de peu de recommendatiou : car i en e puis concevoir en ce personnage aulcun effort de vicieuse concupiscence; au train de sa vertu, le niy puis imaginer aulcune difficulté ny autoune contraincle; je cognois sa raison si puissante et si maistresse chez luy, d'elle n'eust aunais donné moyer a un appenti vicieux seuleunent de maistresse chez luy, puis le proprie de la compart de la contraincle; il me semble la veoir marcher d'un victorieux pas et triun-plant, en pompe et à son ayse, saus empsechement ne destourbier. Si la vertu ne peult luire que par le combat des appetits contraires, dirons nous doucques qu'elle ne se puisse passer de l'assistance dur

vice, et qu'elle luv dolbve cela, d'en estre mise en credit et en honneur? que devlendroit aussi cette brave et genereuse volupté enicurienne, qui faict estat de nourrir moliement en son giron et y faire folastrer la vertu, luy donnant pour ses jouets la honte, les fiebvres. la pauvreté, la mort et les gehennes? Si ie presuppose que la vertu parfaicte se cognolst à combattre et porter patiemment la douleur, à soustenir les efforts de la gontte sans s'esbranler do son assiette; si ie luy donne pour son ebject necessaire l'aspreté et la difficulté : que deviendra la vertu qui sera montee à tel poinct, que de non seulement mespriser la douleur, mais de s'en esiouir, et de so faire chatouiller aux poinctes d'une forte cholique; comme est celle que les epicuriens ont establie, et de laquelle plusieurs d'entre eulx nous ont laisse par leurs actions des preuves trescertaines? commo ont bien d'aultres, que le treuve avoir surpassé par effect les regles mesmes de leur discipline; tesmoing le jeune Caton : quand ie le veois mourir et se deschirer les entrailles, je ne me puis contenter de croire simplement qu'il cust lors son ame exempte totalement de trouble et d'effroy; ie ne puls croire qu'il se mainteint seulement en cette desmarche, que les regles de la secte storque luy ordonnoient, rassise, sans esmotion et impassible; il y avoit, ce me semble, en la vertu de cet homme trop de galllardise et do verdeur pour s'en arrester là : le crois sans doubte qu'il sentit du plaisir et de la volupté en uno si noble action, et qu'il s'y agrea plus qu'en aultre de celles de sa vie : Sic abiit e vita , ut causam moriendi nactum se esse gauderet. Io le crols si avant, que l'entre en doubte s'il eust voulu que l'occasion d'un si bel exploiet luy feust ostee; et, si la benté qui luy faisoit embrasser les commoditez publieques plus que les siennes ne me tenoit en bride, ie tumberois avseoment en cette opinion, Qu'il scavoit bon gré à la fortune d'avoir mis sa vertu à une si belle espreuve, et d'avoir favorisé ce brigand à fouler aux pieds l'ancienne liberté de sa patrie. Il me semble lire en cette action ie ne scais quelle esiouïssance de son ame, et une esmotion de plaisir extraordinaire et d'une volupté virile, forsqu'elle consideroit la noblesse et la haulteur de son entreprinse :

Deliberala morte ferocior :

non pas aignisee par quelque esperance de gloire, comme les iugements populaires et effeminez d'auleuns hommes ont iugé (car cette consideration est trop basse pour toucher un cœur si genereux, si haultein et si roide); mais peur la beauté de la chose mesme en soy, laquelle Il vovoit bien plus claire et en sa perfection, luy qui en manioit les ressorts, que nous ne pouvons faire. La philosophie m'a faict plaisir de juger qu'une si belle action eust esté indecemment logee en toute autre vie qu'en celle de Caton, et qu'à la sienne seule il appartenoit de finir ainsi :-pourtant ordonna il, selon raison, et a son fils et aux senateurs qui l'accompaignoient, do prouveoir aul-Trement à leur faict : Catoni quum incredibilem natura tribuisset gravitatem, camque ipse perpetua constantia roboravisset, semperque in proposito consilio permansisset, moriendum potius, quam tyranni vul-'lus adspiciendus, erat. Toute mort doibt estre de mesme sa vie : nous ne devenous pas aultres pour monrir. l'interprete tousiours la mort par la vie : et, si on m'en recite quelqu'une, forte par apparence, attachee à une vie foible, le tiens qu'elle est produicte de cette cause folble, et sortable à sa vie. L'aisance doncques de cette mort, et cette facilité qu'il avoit acquise par la force do son ame, dirons nous qu'efte doibve rabattre quelquo chose du lustre do sa vertu? Et qui,

de cenix qui ont la cervelle tant soit peu teincte de la vrave philosophie, peult se contenter d'imaginer Socrates seulement franc de crainte et de passion en l'accident de sa prison, de ses fers et de sa condamnation? et qui ne recognoist en luy non seulement de la fermeté et de la constance (c'estoit son assiette ordinaire que celle là), mais encores ie ne sçais quel contentement nouveau, et une alaigresse eniquee en ses propos et façons dernieres? A ce tressaillir, du plaisir qu'il sent à gratter sa iambe aprez que les fers en feureut hors, accase il pas une pareille doulceur et foye en son ame pour estre desenforgee des incommoditez passees, et à mesme d'entrer en co-gnoissance des choses à venir? Caton me pardonnera, s'il luy plaist; sa mort est plus tragique et plus tendue, mais cette cy est encores, ie ne sçais comment, plus belle. Aristippus, à ceulx qui la plaignoient, . Les dieux m'en envoyent une telle! » dict il. On veoid aux ames de ces deux personnages et de leurs imitateurs (car, de semblables, le foys grand doubte qu'il y en ait eu), uue si parfaicte habitude à la vertn, qu'elle leur est passee en complexion. Ce n'est plus vertu penible, ny des ordonnances de la raisou, pour lesquelles mainteur il faille que leur ame se roidisse; c'est l'essence mesme de leur ame, c'est son train naturel et ordinaire; ils l'ont rendue telle par un long exercice des preceptes de la philosophie, ayants rencontré une belle et riche nature : les passions vicienses, qui naissent en nons, ne treuvent plus par où faire entree en eulx : la force et roideur de leur ame estouffe et esteinet les concupiscences aussitost qu'elles commencent à s'esbransler.

Or, qu'il ne soit plus beau, par une haulte et divine resolution . d'empescher la naissance des tentations, et de s'estre formé à la vertu, de maniere que les semences mesmes des vices en sovent desracinees, que d'empescher à vifve force leur progrez, et, s'estant laissé surprendre aux esmotions premieres des passions, s'armer et se bander pour arrester leur course et les vaincre; et que ce second effect ne soit encores plus beau, que d'estre simplement garny d'une nature facile et debonnaire, et desgoutce par soy mesme de la desbauche et du vice, le ne pense point qu'il y ait doubte : car cette tierce et derniere façon, il semble bien qu'elle rende un homme innocent, mais non pas vertueux, exempt de mal faire, mais non assez apte à bien faire : ioinct que cette condition est si voisine à l'imperfection et à la foiblesse, que le ne sçais pas bien comment en desmesier les confins et les distinguer; les noms mesmes de Bonté et d'Inuocence sont à cette cause aulcunement noms de mespris. Ie veois que plusieurs vertus, comme la chasteté, sobrieté et temperance, peuvent arriver à nous par defaillance corporelle; la fermeté aux dangiers (si fermeté il la faut appeler), le niespris de la mort, la patience aux infortunes, peuvent venir et se treuvent souvent aux bommes par faulte de bien iuger de tels accidents, et ne les concevoir tels qu'ils sont : la faulte d'apprehension et la bestise contrefont ainsi par fois les effects vertueux; comme i'ai veu souvent advenir qu'on a lone des hommes de ce de quoy ils meritoient du blasme. Un seigneur italien tenoit une fois ce propos en ma presence, au desadvantage de sa nation : Que la subtilité des Italiens et la vivacité de leurs conceptions estoit si grande, qu'ils prevoyoient les danglers et accidents qui leur pouvoient advenir, de si loing, qu'il ne falloit pas trouver estrange si on les voyoit souvent à la guerre prouveoir a leur seureté, voire avant que d'avoir recogneu le peril : Une uous

et les Espaignols, qui n'estions pas si fins, allions plus oultre; et qu'il nous falloit faire veoir à l'œil et toucher à la main le dangier,

avant que de nous en effroyer; et que lors aussi nous n'avions piade tenue : mais que les Allemans et les Souysses, plus grossiers et plus lourds, n'avoient le sens de se radviser, à peine lors mesmes qu'ils estoent accablez souls les coups. Ce riestoit à l'adventure que pour l'est et le la comme de la comme de la guerre, les appresqu'ils ne font aprez y avoir esté eschaulder.

> Hand ignarus. . quantom neve gloria in ermia, Et p munice decus primu certamine, possit.

Voylà pourquoy, quand on luge d'une action particuliere, il fault considerer plusieurs circonstances, et l'homme tout entier qui l'a produicte, avant la baptizer.

Pour dire un mot de moy mesme : i'ay veu quelquefois mes amis appeller prudence en moy ce qui estoit fortune; et estimer advantage de courage et de patience ce qui estoit advantage de jugement et opinion; et m'attribuer un tiltre pour aultre, tantost à mon gaing, tantost à ma perte. Au demourant, il s'en fault tant que je sois arrivé à ce premier et plus parfaict degré d'excellence, où de la vertu il se faict une habitude, que du second mesme je n'en ay faict gueres de prenves. le ne me suis mis en grand effort pour brider les desirs de quoy ie me suis trouvé pressé : ma vertu, c'est une vertu ou innocence, pour mieulx dire, accidentale et fortuite. Si ie feusse nay d'une complexion plus desreglee, ie crains qu'il feust allé piteusement de nion faict; car ie n'ay essayé gueres de fermeté en mou ame pour soustenir des passions, si elles eussent esté tant soit peu vehementes : ie ne scais point nourrir des querelles et du desbat chez moy. Ainsi, ie ne me puis dire nul grand mercy de quoy ie me treuve exempt de plusieurs vices.

> Si vivia mediocribus el mes pencia Mendosa est natura, alloqui racta; vefot si Egração impersos reprehendas corpora amvos ;

ie le dois plus à ma fortune qu'à ma raison. Elle m'a faict naistre d'une race fameuse en preud'hommie, et d'un tresbon pere : ie ne sçais s'il a escoulié en moy partie de ses humeurs, ou bien si les exemples domestiques, et la bonne institution de mon enfance, y out insensiblement aydé, ou si fe suis aultrement ainsi may,

> Sen Librs, seu me Scorpius adspicit Formidolosus, para elelentier Actalls horm, seu tyranius Haspaille Capricornus under

mais tant y a que la pluspart des vices, ie les ay de moy mesme en horreur. Le mot d'Antisthenes à celuq ui luy demandoit le meilleur appreulissage: Desapprendre le mai, senble s'arcester à
cettinage, le les sy discise en broture d'autre opiutos in aturelle
cettinage, le les sy discise en broture d'autre opiutos in aturelle
porté de la nourrice, le l'ay conservé sans qu'aulcunes occasions me
ayent secu faire altere; voire non pas mes discours propres, qui,
pour s'estre desbandez en aulcunes choese de la ronte commune, me
incenciernient ayseement à des actions que cette naturelle inclination me fairt hair. le diray un monstre, mais le le diray pourtant
mœurs qu'en mon opinion; et ma concupièsence moins desbauchee
que ma raison. Aristipus estabit des opinions si hardies en faveur
de la volupté et des richesses, qu'il meit en rumeur foute la philo-

sonhie à l'encontre de luy : mais, quant à ses mœurs, Dionysius le tyran luy avant presenté trois belles garses, pour qu'il en feist le chois, il respondit qu'il les choisissoit toutes trois, et qu'il avoit mal prins à Paris d'en preferer une à ses compaignes; mais, les ayant conduictes à son logis, il les renvoya saus en taster. Son valet se trouvant surchargé en chemin de l'argent qu'il portoit aprez luy, il luy ordonna qu'il en versast et lectast là ce qui luy faschoit. Et Epicurus, duquel les dogmes sont irreligieux et delicats, se porta en sa vie tresdevotieusement et laborieusement : il escrit à un sieu amy, qu'il ne vit que de pain bis et d'eau; le prie de luy euvoyer un neu de fromage, pour quaud il voudra faire quelque somptueux repas. Seroit il vray que, pour estre bon tout à faict, il nous le faille estre par occulte, naturelle et universelle proprieté, saus loy, sans raison, sans exemple? Les desbordements ausquels ie me suis trouvé engagé, ne sont pas, Dieu mercy, des pires; le les ay bieu condamnez chez moy selon qu'ils le valent, car mon lugement ne s'est pas trouvé infecté par eulx; au rebours, le les accuse plus rigoureusement en moy qu'en un aultre : mais c'est tout ; car, au demourant , i'y apporte trop peu de resistance, et me laisse trop ayseement pencher à l'aultre part de la balance, sauf pour les regier et empescher du meslange d'aultres vices, lesquels s'entretiennent et s'eutr'enchaisnent pour la pluspart les uus aux aultres, qui ne s'en prend garde; les miens, ie les ay retrenchez et contraincts les plus seuls et les plus simples que l'ay peu;

Nec ultra

Errorem forco.

Car, quant à l'opinion des stoïciens, qui disent, « le sage œuvrer. quand il œuvre, par toutes les vertus ensemble, quoyqu'il y en ayt une plus apparente, selon la nature de l'action; et à cela leur pourroit servir aulcunement la similitude du corps humain : car l'action de la cholere ne se peult exercer que toutes les humeurs ne nous y aydent, quoyque la cholere predomine : si de là ils veulent pareille cousequence, que quand le faultier fault, il fault par touts les vices ensemble, ie ue les en crois pas ainsi simplement. ou le ne les enteuds pas; car le sens par effect le contraire ; ce sout subtilitez aigues, insubstantielles, ausquelles la philosophie s'arreste par fois. le suys queiques vices; mais i'en fuys d'aultres autant que scauroit faire un sainct. Aussi desadvouent les peripateticiens cette counexité et cousture indissoluble; et tient Aristote, qu'un homme prudent et iuste peult estre et intemperant et incontinent. Socrates advonoit à ceulx qui recognoissoient en sa physionomie quelque inclination au vice, que c'estoit, à la verité, sa propensiou naturelle, mais qu'il l'avoit corrigee par discipline : et les familiers du philosophe Stilpo disoient qu'estant nay subject au vin et aux femmes. il s'estoit rendu par estude tresabstinent de l'un et de l'aultre.

Ce que l'ay de bien, le l'ay, au rebours, par le sort de ma naissance; in el etiens ny de loy, ny de precepte, ou aultre apprentissage : l'innoceuce qui est en moy est une innocence niaise; peu de vigueur, et point d'art. le hais, eutre autres vices, cruellement la cruauté, et par nature et par iugement, comme l'extreme de touts les vices; mais c'est iuguenè telle noulesse, que ie ne veois pas esgorger un poulet saus desplaisir, et ois impatiemment genir ın ilevre souble ise denis de mes chiens, quoyque ce soit un plaisir violent que la chasse. Ceulx qui ont à combattre la volupté usent violutiers de cet argument, pour mouter qu'elle est toute vicleause et desraisonnable, · Que lorsqu'elle est en son plus grand effort, elle nous maistrise de façon que la raison n'y peult avoir accez, » et alleguent l'experience que nous en sentous en l'accointance des femmes,

Quam fem presegii gandia corpus, Alque in eo est Vanus, ut muliebria cunserat arva :

où il leur semble que le plaisir nous transporte si fort hors de nous, que nostre discours ne scauroit lors faire son office, tout perclus et ravi en la volupté. le scais qu'il en peult aller aultrement, et qu'on arrivera par fois, si on veult, à rejecter l'ame, sur mesme instant, à autres pensements : mais il la fault tendre et roidir d'aguet. Ie scais qu'on penit gourmander l'effort de ce plaisir; et m'y cognois bien : et n'ay point trouvé Venus si imperieuse deesse, que plusieurs et plus reformez que moy la tesmoignent. Ie ne prends pour miracle, comme faict la royne de Navare en l'un des contes de son Heptameron (qui est un gentil livre pour son estoffe), ny pour chose d'extreme difficulté, de passer des nuicts entieres, en toute commodité et liberté, avecques une maistresse de longtemps desiree. maintenant la foy qu'on luy aura engagee de se contenter des baisers et simples attouchements. le crois que l'exemple du plaisir de la chasse y seroit plus propre : comme il y a moins de plaisir, il y a plus de ravissement et de surprinse, par où nostre raison estonnee perd ce loisir de se preparer à l'eucontre, lorsqu'aprez une longue queste la beste vieut en sursault à se presenter en lieu où , à l'adventure, nous l'esperions le moins; cette seconsse, et l'ardeur de ceshuees, nous frappe si bien, qu'il seroit malaysé à ceulx qui aiment cette sorte de petite chasse, de retirer sur ce poinct la peusee ailleurs : et les poëtes font Diane victorieuse du brandon et des lleches de Cupidon :

.Qels non melarum. quas smor curas habet, time inter obliviscitur?

Ponr revenir à mon propos, ie me compassionne fort tendrement "des afflictions d'aultruy, et pleurerois ayseement par compaignie, si, pour occasion que ce soit, ie scavois pleurer. Il n'est rien qui tente mes larmes que les larmes, non vrayes seulement, mais, comment que ce soit, ou feinctes, ou peinctes. Les morts, ie ne les plains gueres, et les envierois plustost; mais ie plains bien fort les mourants. Les sanvages ne m'offensent pas tant de rostir et mauger les corps des trespassez, que ceulx qui les tormentent et persecutent vivants. Les executions mesmes de la justice, pour raisonnables qu'elles soient, ie ne les puis veoir d'une veue ferme. Quelqu'un avant à tesmoigner a clemence de Iulius Cæsar : « Il estoit, dict-il, doulx en ses vengeances : avant forcé les pirates de se rendre à luy, qui l'avoient auparavant prins prisonnier et mis à rançon; d'autant qu'il les avoit menacez de les faire mettre en croix, il les y condemna, mais ce feut aprez les avoir faict estrangler. Philemon, son secretaire, qui l'avoit voulu empoisonner, il ne le punit pas plus aigrement que d'une mort simple. . Sans dire qui est cet auteur latin, qui ose alleguer pour tesmoignage de clemence, de seulement tuer ceulx desquels on a esté offensé, il est aysé à deviner qu'il est frappé des vilains et horribles exemples de cruauté que les tyrans romains meirent en

Quant à moy, en la justice mesme, tout ce qui est au delà de la mort simple me semble pure cruanté; et notamment à nous, qui deb-

vrions avoir respect d'envoyer les ames en bon estat; ee qui ne se peult, les ayant agitecs et desesperees par torments insupportables. Ces iours passez, un soldat prisonnier ayant apperccu, d'une tour où il estoit, que le peuple s'assembloit en la place, et que des charpentiers y dressoient leurs ouvrages, creut que e'estoit pour luy; et, entre en la resolution de se tuer, ne trouva, qui l'y peust secourir, qu'nn vieux clon de la charrette, rouillé, que la fortune luy offrit : de quoy il se donna premierement deux grands eoups autour de la gorge; mais, veoyant que ce avoit esté sans effect, bientost aprez il s'en donna un tiers dans le ventre, où il laissa le clou fiché. Le premier de ses gardes qui entra où il estoit, le trouva en cet estat, vivant encores, mais conché, et tout affoibly de ses coups. Pour employer le temps avant qu'il defaillist, on se hasta de luy prononcer sausentence : laquelle ouïe, et qu'il n'estoit condemné qu'à avoir la teste trenchee, il sembla reprendre un nouveau courage, accepta du vin qu'il avoit refusé, remercia ses juges de la doulceur inesperce de lenr condemnation; qu'il avoit prins party d'appeller la mort, pour la crainte d'une mort plus aspre et insupportable, ayant conceu opinion, par les apprests qu'il avoit veu faire en la place, qu'on le voulsist tormenter de quelque horrible supplice ; et sembla estre delivré de la mort, pour l'avoir changee.

le conseillrois que ces exemples de riguerr par le moven desquels on veul tenir le peuple en office, e'screassent contre les corps des criminels : car de-les vooir priver de sepulture, de les veoir bouilit et mottre en quartiers, cela toucheroit quasi anant le vulgaire, que les peines qu'on fait souffrir anx vivants; quoyque, par effect, oe soil peu or rien, comme Dieu dict, quicorpus accidunt, et poster non halbent, quod faciant: et les poètes font singuiherement valoir l'horreur de cette peineture, et au dessus de la mort.

Heu! reliquias semiassi regis, denudatis ossibus, Per terram saule delibutas foeda diverarier!

le me rencontrai un iour à Rome, sur le poinct qu'on desfaisoit Catena, un voleur insigne; on l'estrangla, ans auleune esmotion de l'assistance; mais, quand on veint à le mettre à quartiers, le bourcette character de la company de la company de la company de la cette charongne. Il fault exercer ces inbumains exeze contre l'escorea, onn contre le vi. A insin amollit, en cas auteunement pareil, Artaverxes, l'aspreté des loix anciennes de Perse, ordonnant que les incutter, fousseut desponiller, et leurs vestements fouette pour enlix; ct, au lieu qu'on leur souloit arracher les cheveux, qu'on leur ostate leur hault chapeau seulement. Les Acgyptiens, si devolieux, estimoient bien salisfaire à la instice-divine, luy servifiant des pourceaux ture et en unbrage Dieu, substance si essentielle!

le vis en une saison en laquelle nous abondons en exemples incroyables de ce vice, par la licence de nos guerres evilets; et ne veoid on rien aux histoires aneienaes de plus extreme, que ce que nous en essyons tout les ioures; mais cela ne n'y a nullement apprivoisé. A pelin en epouvois ie persuador, avant que le l'esse veu, du, meurire, le voulussent commeltre; hacher et destrencher les membres d'aultruy; aiguiser leur esprit à inventer des torments inasitez et des morts nouvelles, ansa incimité, sans prouût, et pour cette seule fin de iouir du plaient spectacle des gestes et mouvements pitopables, des gemissements et voix lamentables, d'un houme montant en angoises. Car voyls l'extreme point où la cruanté puisse at-laidre; l'Unon hourinem, nou irotus, non tirotus, non tirotus, lordus spectaturus, occidat. De moy, ie u'ay passen vooir seulement, sans desphäsir, poursuyvre et ture une beste innocente qui est sans deflense, et de qui nous ne recevons aulcune offense; et comme il advient communement que le cerf, se senlant hors d'haleine et de foize, n'ayant plus aultre remede, se reiecte et rend à nous mesme qui le poursuyvons, nous demandant merre yar sea larmes.

Quastuque, cruentus,

ce m'a tousiours semblé un spectacle tresdesplaisant. Ie ne prends guere beste en vie, à qui ie ne redonne les champs; l'ythagoras les acheloit des pescheurs et des oyseleurs, pour en faire utant:

> l'rimoque a cæte fererum. Incalulate puto maculatum sanguine farrum.

Les naturels sanguinaires à l'endroict des bestes te-moignent une propension naturelle à la crauauté. Aprez qu'on se fout apprivoisé à Rome aux spectacles des meurtres des animault, on v-cin aux homes el aux gladiaeurs. Nature a, ce crains le, celle nesseme attaché à l'homme quelque instinct à l'inhumanité; mil ne prend son esbat à les vooir s'entredeschirer et desmenhere. Ri, à fin qu'on ne se mocque de cette sympathie que l'ay avecques elles, la theologie mesme nous ordonne quelque flaveur en leur enfroite; et, considerant qu'un mesme maistre nous a logez en ce palais pour son service, et qu'elles souit, comme nous, des famille, elle a raison de nous enprunta la meternpsychose des Aegyptiens; mais depuis elle a esté reccue par plusieurs nautons, et notamment par nos bruydes;

Morte carant anime ; semperque, priora raticia Seda, novis domibus efrunt, habitantque receptes ;

la religión de nos anciens Gaulois portoit que les ames estant eternelles ne cessoient de se remuer et changer de place d'un corps à in aultre : meslant en oultre à cette fantasie quelque consideration de la justice d'irine; cer, selon les desportements de l'ame, pendant qu'elle avoit esté chez Alexandre, ils disoient que Dieu luy ordonnoit un condition; la habiter, plus ou moins penible, et rapportant à as condition;

> Multa ferarum Cogit vincta pati : Irecolentos ingerit ursis. I'redonesque tupis; faltaces vuipitus audit. Atque ubi per varios anuos, per mitie figuras Exil. Letitaco purgatos flumina. tandem Rursus ad humanas revocal primordia forme;

sl elle avoit esté vaillante, ils la logeoient au corps d'un lion; si voluplueuse, en celuy d'un pourceau; si lache, en celuy d'un cerf ou d'un lievre; si malicieuse, en celuy d'un regnard; ainsi du reste, lusques à ce que, purifice par ce chastiement, elle reprenoit le corps de quelque aultre homme:

> lp-e ego, nam memini. Trolani lempore belli, Pantholico Euphorbus eram,

Quant à ce cousinage là, d'entre nous et les bestes, le n'en foys serand receple ; ny de ce aussi que plusieurs nations, et notament des plus anciennes et plus nobles, out non-seulement recent des beits à leur societé et compaignie, mais leur ont donné un reng bien loing au dessus d'euts, les estimant tantost familieres et favories de leurs dieux, et les ayant en respect et reverence plus qu'hunniere; et d'aultes ne recognissant aultre Dieu ny auttre divinité qu'elles, Bellux d'abrairs propre tempfelum conserrate :

Crocodion adoral
Parchee: ills parel saturam serpentions ibin;
Effigies sacri bio nilet aurea e-reoptineri;
his pieces fluminis, illie
Oppida ioia canem veneranigr.

Bt l'interpretation mesme que Plutarque donne à cette erreur, qui est trez bien prinse, leur est acores honorable car il dict que ce n'estoit pas le chai on le beurl (pour cemple) que les Aegyptiens centre le la companya de la companya del la companya de la com

Quand tout cela en seroit à dire, si y a il un certain respect qui nous attache, et un general debvoir d'humanité, non aux bestes seulement qui ont vie et sentiment, mais aux arbres mesmes et aux plantes. Nous debvons la justice aux hommes, et la grace et la benignité aux aultres creatures qui en peuvent estre capables : il y a quelque commerce entre elles et nous, et quelque obligation mutuelle. le ne crains point à dire la tendresse de ma nature, si puerile, que ie ne puis pas bien refuser à mon chien la feste qu'il in offre hors de saison, ou qu'il me demande. Les Turcs ont des aulmosnes et des bospitaulx pour les bestes. Les Romains avoient un soing publicque de la nourriture des oyes, par la vigilance desquelles leur Capitole avoit esté sauvé. Les Atheniens ordonnerent que les mules et niulets qui avoient servy au bastiment du temple appellé Hecatompedon, feussent libres, et qu'on les laissast paistre par tout saus empeschement. Les Agrigentius avoient en usage commun d'enterrer serieusement les bestes qu'ils avoient eu cheres, comme les chevaulx de quelque rare merite, les chiens et les oyseaux utiles, ou mesme qui avoient servi de passetemps à leurs enfants : et la magnificence, qui leur estoit ordinaire en toutes aultres choses, paroissoit aussi singulierement à la sumptuosité et nombre des monuments eslevez à cette fin, qui ont duré en parade plusieurs siecles depuis. Les Aegyptiens enterroient les loups, les ours, les crocodiles, les chiens et les chats, en lieux sacrez, embasmoient leurs corps, et portoient le dueil à leur trespas. Cimon feit une sepulture honorable aux iuments avec lesquelles il avoit gaigne par trois fois le prix de la course aux ieux olympiques. L'ancien Xantippus feit enterrer son chien sur un chef, en la coste de la mer qui en a depuis retenu le nom. Et Plutarque

faisoit, dict il', conscience de vendre et envoyer à la boucherie, pour un legier proufit, un bœuf qui l'avoit long temps servy.

CHAPITRE XII.

APOLOGIE DE RAIMOND SEBOND.

C'est, à la verité, une tresutile et grande partie que la science: centx qui la mesprisent tesmoignent assez leur bestise : mais ie n'estime pas pourtant sa valeur insques à cette mesure extreme qu'aulcuns luy attribuent, comme Herillus le philosophe, qui logeoit en elle le souverain bien, et tenoit qu'il feust en elle de nous rendre sages et contents: ce que je ne crois pas: ny ce que d'aultres ont dict, que la sicence est mere de toute vertu, et que tont vice est produict par l'ignorance. Si cela est vray, il est subiect à une longue interpretation. Ma maison a esté dez long temps ouverte aux gents de sçavoir, et en est fort cogneue; car mon pere, qui l'a commandee cinquante ans et plus, eschauffé de cette ardeur nouvelle de quoy le roy François premier embrassa les lettres et les meit en credit, rechercha avecques grand soing et despense l'accointance des hommes doctes, les recevant chez lui comme personnes sainctes, et avants quelque particuliere Inspiration de sagesse divine, recueillant leurs sentences et leurs discours comme des oracles, et avecques d'autant plus de reverence et de religion, qu'il avoit moins de loy d'en iuger; car il n'avoit auculne cognoissance des lettres, non plus que ses predecesseurs. Moy, le les aime bien; mais le ne les adore pas. Entre aultres, Pierre Bunel, homme de grande reputation de scavoir en son temps, avant arresté quelques ionrs à Montaigne, en la compaignie de mon pere, avecques d'anitres hommes de sa sorte. luy feit present, au desloger, d'un livre qui s'intitule : Theologia naturalis, sive Liber creaturarum, magistri Raimondi de Sebonde; et parce que la langue italienne et espaignolle estoient familieres à mon pere, et que ce livre est basty d'un espaignol baragouiné en ter-minaisons latines, il esperoit qu'avecques bien peu d'ayde il en pourroit faire son proufit, et le luy recommenda comme livre tresutile, et propre à la saison en laquelle il le luv donna; ce feut lors que les nouvelletez de Luther commenceoient d'entrer en credit et esbranler en beaucoup de lieux nostre ancienne creance; en quoy il avoit un tresbon advis, prevoyant bien, par discours de raison, que ce commencement de maladie declineroit ayseement en un exsecrable atheïsme; car le vulgaire n'ayant pas la faculté de juger des choses par elles mesmes, se laissant emporter à la fortune et aux apparences, aprez qu'on lui a mis en main la hardiesse de mespriser et contreroeller les opinions qu'il avoit eues en extreme reverence, comme sont celles où il va de son salut, et qu'on a mis aulcuns articles de sa religion en doubte et à la balance, il iecte tantost aprez ayseement en pareille incertitude toutes les aultres pieces de sa creance-, qui n'avoient pas chez luy plus d'auctorité ny de fondement que celles qu'on luy a esbraulees, et secoue, comme un joug tyrannique, toutes les impressions qu'il avoit receues par l'auctorité des loix ou reverence de l'ancien usage.

Nam cupide concultator nimis ante metutum;

entreprenant dez lors en avant de ne recevoir rien à quoy il n'ayt interposé son decret, et presté particulier consentement.

Or, quelques iours avant sa mort, mon pere, ayant, de fortune,

rencontré ce livre soubs un tas d'aultres papiers abandonnez, me commanda de le luy mettre en françois. Il faict bon traduire les aucteurs comme celuy là, où il n'y a gueres que la matiere à representer : mais ceulx qui ont donné beaucoup à la grace et à l'elegance du langage, ils sont dangereux à entreprendre, nommeement pour lesrapporter à un idiome plus foible. C'estoit une occupation bien estrange, et nouvelle pour moy; mais estant, de fortune, pour lors de loisir, et ne pouvant rien refuser au commandement du meillenp. pere qui feut oncques, i'en veins à bout, comme le peus : à quoi il. print un singulier plajsir, et donna charge qu'on le feist imprimer : ce qui feut executé aprez sa mort. Ie trouvay belles les imaginationsde cet auteur, la contexture de son ouvrage bien suyvie, et son desseing plein de pieté. Parce que beaucoup de gents s'amusent à le-lire, et notamment les dames, à qui nous debvons plus de service. ie me suis trouvé souvent à mesmes de les secourir, pour descharger leur livre de deux principales obiections qu'on luy faict. Sa fin. est hardie et courageuse; car il entreprend, par raisons humaines et naturelles, d'establir et verifier contre les atheïstes touts les articles de la religion chrestienne : en quoy , à dire la verité , ie le treuve si ferme et si heureux, que ie ne pense point qu'il soit possible de mieulx faire en cet argument là ; et crois que nul ne l'a egualé. Cet ouvrage me semblant trop riche et trop beau pour un aucteur duquel le nom soit si peu cogneu, et duquel tout ce que nous scavons, c'est qu'il estoit Espaignol, faisant profession de medecine, à Toulouse, il y a environ deux cents ans ; ie m'enquis aultresfois à Adrianus Turnebus, qui sçavoit toutes choses, que ce pouvoit estre de ce livre: il mc respondit qu'il pensoit que ce feust quelque quintessence tiree de sainct Thomas d'Aquin; car, de vray, cet esprit là, plein d'une erudition infinie et d'une subtilité admirable, estoit seul capable de telles imaginations. Tant y a que, quicouque en soit l'aucteur on inventeur (et ce n'est pas raison d'oster sans plus grande occasion à Schond ce tiltre), c'estoit un tressuffisant homme, et ayant plusieurs belles parties.

La premiere reprehension qu'on faict de son ouvrage, c'est que les chrestiens se font tort de vouloir appuyer leur creance par des raisons humaines, qui ne se conceoit que par foy, et par une inspiration particuliere de la grace divine. En cette obiection, il semble qu'il y ayt quelque zele de pieté ; et, à cette cause, nous faut il, avecques autant plus de doulcenr et de respect, essayer de satisfaire à ceulx qui la mettent en avant. Ce seroit mieulx la charge d'un homme versé en la theologie, que demoy, qui n'y sçais rien : toutesfois ie ingeainsi, qu'à une chose si divine et si haultaine, et surpassant de si loing l'humaine intelligence, comme est cette Verité de laquelle il a pleu à la bonté de Dieu nous esclairer, il est bien besoing qu'il nous preste encores son secours, d'une faveur extraordinaire et privilegiee, pour la pouvoir concevoir et loger en nous; et ne crois pas que les moyens purement humains en soient auculnement capables : et, s'ils l'estoient, tant d'ames rares et excellentes, et si abondamment garnies de forces naturelles ez siecles anciens, n'eussent pas failly, par leur discours, d'arriver à cette cognoissance. C'est la foy seule qui embrasse vifvement et certainement les haults mysteres de nostre religion : mais ce n'est pas à dire que ce ne soit une tresbelle et treslouable entreprinse d'accommeder encores au service de nostre foy les utils naturels et humains que Dieu nous a donnez; il ne fault pas doubter que ce ne soit l'usage le plus honorable que nous leur scaurions donner, et qu'il n'est occupation ny desseing plus digne

d'un homme chrestien, que de viser, par touts ses estudes et pensements, à embellir, estendre et amplifier la verité de sa creance. Nous ne nous contentons point de servir Dieu d'esprit et d'ame ; nous lui debyons encores, et rendons, une reverence corporelle; nous appliquons nos membres mesmes, et nos monvements, et les choses externes, à l'houorer ; il en fault faire de mesme, et accompaigner nostre foy de toute la raison qui est en nous; mais tousiours avecques cette reservation, de n'estimer pas que ce soit de nous qu'elle despende, ny que nos efforts et arguments puissent attaindre à une si supernaturelle et divine science. Si elle n'entre chez nous par une infusion extraordinaire; si elle y entre non seulement par discours. mais encores par movens humains, elle n'y est pas en sa dignité ny en sa splendeur : et certes je crains pourtant que nous ne la jouïssions que par cette voye. Si nons tenions à Dien par l'entremise d'une foy vifve; si nous tenious à Dieu par luy, non par nous; si nous avions un pied et un fondement divin : les occasions humaines n'auroient pas le pouvoir de nous esbranler comme elles ont ; nostre fort ne seroit pas pour se rendre à une si foible batterie; l'amour de la nouvelleté, la contraincte des princes, la bonne fortune d'un party, le changement temeraire et fortuite de nos opinions, n'auroient pas la force de secouer et alterer nostre croyance; nous ne la lairrions pas troubler à la mercy d'un nouvel argument, ct à la persuasion, non pas de toute la rhetorique qui feut oncques : nous soustiendrions ces flots . d'une fermeté inflexible et immobile :

> Illisos fluctus rupes ut vasta refundit. Et varias circum intrautes dissipat undes Mole sua.

Si ce rayon de la divinité nous touchoit aulcunement, il v naroistroit partout; non senlement nos paroles, mais eucores nos operations en porteroient la lueur et le lustre; tout ce qui partiroit de nous, on le verroit illuminé de cette noble clarté. Nous debyrions avoir honte, qu'ez sectes humaines Il ne feut iamais partisan, quelque difficulté et estrangeté que mainteinst sa doctrine, qui n'y conformast aulcunement ses desportements et sa vie : et une si divine et celeste institution ne marque les chrestieus que par la langue! Voulez vous veoir cela? comparez nos mœurs à un mahometan, à un païen ; vous demeurez tousiours au dessoubs : là où, an regard de l'advantage de nostre religion, nous debvrions luire en excellence d'une extreme et incomparable distance; et debyroit on dire : « Sont lls si justes, si charitables, si bons? ils sont donc chrestiens. . Toutes aultres apparences sont communes à toutes religions; esperance, confiance, evenements, cerimonies, penitence, martyres : la marque particuliere de nostre Verité debyroit estre nostre vertu, comme elle est anssi la plus celeste marque et la plus difficile, et comme c'est la plus digne production de la Verité. Pourtant eut raison nostre bon sainct Louys, quand ce roy tartare qui s'estoit faict chrestien desseignoit de venir à Lyon baiser les pieds au pape, et à recognoistre la sanctimonie qu'il esperoit trouver en nos mænrs, de l'en destourner instamment, de peur qu'au contraire nostre desbordee façon de vivre ne le desgoustast d'une si saincte creance : combien que depuis il advelnt tout diversement à cet aultre, lequel, estant allé à Rome pour mesme effect, y voyant la dissolution des prelats et peuple de ce temps là, s'establit d'autant plus fort en nostre religion, considerant combien elle debvoit avoir de force et de divinité, à maintenir sa dignité et sa splendeur

parmy tant de corruption, et en mains si vicieuses. Si nous avions une seule goutte de foy, nous remuerions les montaignes de leur place, dict la saincte Parole : nos actions, qui seroient guidees et accompaignees de la Divinité, ne seroient pas simplement humaines; elles auroient quelque chose de miracuienx comme nostre crovance : Brevis est institutio vitæ honestæ beatæque, si credas. Les uns sont accroire au monde qu'ils croyent ce qu'ils ne croyent pas; les aultres, en plus grand nombre, se le fout accroire à eulx mesmes, ne scachants pas penetrer que c'est que croire : et nous trouvons estrange si, aux guerres qui pressent à cette heure nostre estat, nous veoyons flotter les evenements et diversifier d'une maniere commune et ordinaire ; c'est que nous n'y apportons rien que le nostre. La iustice, qui est en l'un des partis, elle n'y est que pour ornement et couverture : elle y est bien alleguee ; mais elle n'y est ny receue, ny logee, ny espousee : elle y est comme en la bouche de l'advocat, non comme dans le cœur et affection de la partie. Dieu doibt son secours extraordinaire à la foy et à la religiou, non pas à nos passions : les bommes y sont conducteurs, et s'y servent de la religion; ce debyroit estre tout le contraire. Sentez, si ce n'est par nos mains que nous la menons : à tirer, comme de cire , tant de figures contraires d'une regle si droicte et si ferme. Quand s'est il veu mieulx, qu'en France, en nos iours? Ceulx qui l'ont prinse à gauche, ceulx qui l'ont prinse à droicte, ceulx qui en disent le noir, ceulx qui en disent le blanc, l'employent si pareillement à leurs violentes et ambitieuses entreprinses, s'y conduisent d'un progrez sl conforme en desbordement et iniustice, qu'ils rendent doubteuse et malaysee à croire la diversité qu'ils pretendent de leurs opinions, en chose de laquelle despend la conduicte et loy de nostre vie : peut on voir partir de mesme eschole et discipline des mœurs plus unies, plus nues? Voyez l'horrible impudence de quoy nons pelotous les raisons divines; et combien irreligieusement nous les avons et reiectees, et reprinses, selon que la fortune nous a changé de place en ces orages publicques. Cette proposition si solenne, « S'il est permis au subject de se rebeller et armer contre son prince pour la desfense de la religion : » souvienne vous en quelles bouches, cette annee passee, l'affirmative d'icelle estoit l'arc boutant d'un party ; la negative, de quel aultre party c'estoit l'arc boutant : et oyez à present de quel quartier vient la voix et instruction de l'une et de l'aultre; et si les armes bruyent moins pour cette cause que pour celle là. Et nous bruslons les gents qui diseut qu'il fault faire souffrir à la Verité le ioug de nostre besoing : et de combien faict la France pis que de le dire? Confessons la verité : qui trieroit de l'armee, mesme legitime, ceulx qui y marchent par le seul zele d'une affection religieuse, et encores ceulx qui regardent seulement la protection des loix de leur païs, ou service du prince, il n'en sçauroit bastir une compaignie de gentsd'armes complette. D'où vient cela, qu'il s'en treuve si peu qui avent maintenu mesme volonté et mesme progrez en nos mouvements publicques, et que nous les voyions tantost n'aller que le pas, tantost y courir à bride avalee, et mesmes hommes tantost gaster nos affaires par leur violence et aspreté, tantost par leur froideur, mollesse et pesanteur; si ce n'est qu'ils y sont poulsez par des considerations particulieres et casuelles, selon la diversité desquelles ils se remuent?

le veois cela evidemment, que nous ne prestons volontiers à la devotion que les offices qui flattent nos passions: il n'est point d'hostilité excellente comme la chrestienne: nostre zele faict mor-

veilles, quand il va secondant nostre pente vers la haine, la cruauté. l'ambition, l'avarice, la detraction, la rebellion ; à contrepoil, vers la bonté, la benignité, la temperance, si, comme par miracle, quelque rare complexion ne l'y porte, il ne va ny de pied, ny d'aile. Nostre religion est faicte pour extirper les vices : elle les couvre, les nourrit, les incite. Il ne fault point faire harbe de foarre à Dieu, comme on liet. Si nous le crovions, je ne dis pas par foy, mais d'une simple croyance; voire (et le le dis à nostre grande confusion) si nous le crovions et cornoissions, comme une aultre histoire, comme l'un de nos compaignons, nous l'aimerions au dessus de toultes auttres choses, pour l'infinie bonté et beauté qui reluict en luy; au moins marcheroit il en mesme rong de nostre affection que les richesses , les plaisirs, la gloire, et nos amis. Le meilleur de nous ne craint point de l'oultrager, comme il craint d'oultrager son voisin, son parent, son quaistre. Est il si simple entendement, lequel, avant d'un costé l'object d'un de nos vicieux plaisirs, et de l'aultre, en pareille cognoissance et persuasion . l'estat d'une gloire immortelle , entrast en bigue de l'un pour l'aultre? et si, nous y renonceons souvent de pur mesoris : car quelle envie nous attire au blasphemer , sinon à l'adventure l'envie mesme de l'offense? Le philosophe Antisthenes. comme on l'initioit aux mysteres d'Orpheus, le presbre luy disant que ceulx qui se vouoient à cette religion avoient à recevoir, aprez leur mort, des biens eternels et parfaicts : « Pourquoy, si tu le crois, ne menrs tu doncques toy mesme? . lny feit il. Diogenes, plus brusquement, selon sa mode, et plus loing de mostre propos , au presitre qui le preschoit de mesme de se faire de son ordre pour parvenir aux biens de l'aultre monde : « Veulx tu pas que le croye qu'Agesilaus et Framinondas, si grands hommes, seront miserables; et que toy, qui n'es qu'un veau, et qui ne fais rien qui vaille, seras bienheureux, parce que 'tu es presbtre? . Ces grandes promesses de la beatitude eternelle, si nous les recevions de pareille auctorité qu'un discours philosophique, nous p'aurions pas la mort en telle horreur que pous avons :

> Non-last se morieus dissolvi conquerereiur; Sed magis tre foras, ve-temque relinquere, ut anguis, Gauderet, praiosga-senez ent cornon corvus.

 Ie veux estre dissoult, dirions nous, et estre avesques Iesus-Christ, * La force du discours de Platon, de l'immortalité de l'ame, poulsa bien auteuns de ses disciples à la mort, pour jour plus promptepoulsa bien auteuns de ses disciples à la mort, pour jour plus prompte-

ment des esperances qu'il leur donnoit.

Tout cela, c'est un signe tresevident que nous ne recevous nostre religion qu'à nostre façon, et par nos mains, et non autrement que comme les aultres religious se recceivent. Nous nous sommes renentre au pais où elle estoit en usage; ou nous regardons son ancienneté, on l'autorité des hommes qui l'ont maintenue; ou aurenneté, on l'autorité des hommes qui l'ont maintenue; ou roraignous les menaces qu'elle altache aux mescreanis, ou suyvous ses promesses. Ces considerations là dobtvent estre cambunaites : une auttre religion, d'aultres tessunings, porcelles promesses et menaces nous pourroient imprimer, par mesme voye, une créance contraire. Nous sommes chrestiens, à mesme utiltre que nous sommes on perigordins ou allemans. Et ce que dict Plato, qu'il est peur d'hommes si fernes ou l'atbeisme, qu'un daugier pressant ane ramèue à la recognoissance de la divine puissance, ce rooile ne touche pôrit un vai chresiteur; c'est à faire aux religions mortelles ot ouche pôrit un vair chresiteur; c'est à faire aux religions mortelles ou deschepôrit un vair chresiteur.

humaines, d'estre recenes par une humaine conduicte. Quolle foy dolbt ce estre, que la lascheté ou la foiblesse de cœur plantent en nous et establissent? plaisante foy, qui ne croid ce qu'elle croid que pour n'avoir pas le courage de ne le descroire! Une vicieuse passion. comme celle de l'iuconstance et de l'estonnement, peult elle faire en nostre ame auculne production reglee? Ils establissent, dict-il par la raison de leur iugement, que ce qui se recite des onfers, et des peines futures, est feinct : mais l'occasion de l'experimentation s'offrant lorsone la vicillesse ou les maladies les approchent de leur mort, sa terreur les remplit d'une nouvelle creance, par l'horrour de leur condition à venir. Et, parce que telles impressions rendent les courages craintifs, il deffend, en ses loix, toute instruction de telles menaces, et la persuasion que des dieux il puisse venir-à l'homme aulcun mal, sinon pour son plus grand bien, quand il y escheoit, et pour un medecinal effect. Ils recitent de Bion, qu'infect des atheismes de Theodorus, il avoit esté long temps se mocquant des hommes religieux; mais, la mort le surprenant, qu'il se reudit aux plus extremes superstitions : comme si les dieux s'ostoient et se remettoient selon l'affaire de Bion. Platon, et ces exemples, veulent conclurre que nous sommes ramenez à la creance de Dieu, ou par raison, ou par force. L'atheisme estant une proposition comme desnaturee et monstrueuse, dillicile aussi et malaysee d'establir en l'esprit humain, ponr insolent et desreglé qu'il puisse estre, il s'en est veu assez, par vanité, et par fierté de concevoir des opinions non vulgaires et reformatrices du monde, en affecter la profession par contenance; qui, s'ils sont assez fols, ne sont pas assez forts pour l'avoir plantee en leur conscience : pourtant ils ne lairront de joindre leurs mains vers le ciel, si vous leur attachez un bon com d'espec en la poietrine: et quand la crainte ou la maladie aura abbattu et appesanti cette licencieuse ferveur d'humeur volage, ils ne lairront pas de se revenir, et se laisser tout discrettement manier aux creauces et exemples publicques. Aultre chose est un dogme serieusement digeré: aultre chose, ces impressions superficielles, tesquelles, necs de la desbauche d'un esprit desmanché, vont nageant temerairement et incertainement en la fantasie. Hommes bien miserables et escervellez, qui taschent d'estre pires qu'ils ne peuvent!

L'erreur du paganisme, et l'ignorance de nostre saincle Verité. laissa tumber cette grande ame de Platon, mais grande d'humaine grandeur senlement, encores en cet aultre voisin abus, « que les enfants et les vieillards se treuvent plus susceptibles de religiou : . comme si elle naissoit et tiroit son credit de notre imbecillité. Le nœud qui debyroit attacher nostre jugement et nostre volonté, qui debyroit estreindre nostre ame, et joindre à nostre createur, ce debyroit estre un nœud prenant ses plis et sa force, non pas de nos considerations, de nos raisons et passions, ni d'une estreincte divine et supernaturelle, n'ayant qu'une forme, un visage et un lustre, qui est l'auctorité de Dieu et sa grace. Or, nostro cœur et nostre ame estant regie et commandee par la foy, c'est raison qu'elle tire au service de son desseing toutes nos aultres pieces, selon leur portee. Aussi n'est il pas croyable que toute cette macbine n'ayt quelques marques empreintes de la main de ce grand architecte, et qu'il n'y ayt quelque image ez choses du mondo rapportant aulcunement à l'ouvrier qui les a basties et formees. Il à laissé en ces haults ouvrages le charactere de sa divinité, et ne tient qu'à nostre imbecillité que nous ne le puissions descouvrir : c'est ce qu'il nous dict luy mesme, « Que ses operations invisibles il nous les manifeste par les visibles. » Schond s'est travaillé à ce digne estude, et nome montre comment il n'est piece du monde qui ne desuente son facteur. Ce seroit faire tort à la bonté divine, si l'univers ne consentait à nostre crance : le ciel, la terre, les elements, nostre crops et nostre ame, toutes choses y conspirent; il n'est que de trouver le moyen de s'en servir : elles nous instruisent, si nous sommes capables d'entendre: car ce monde est un temple tressainct, dedans lequel l'homme est introduict pour y contempler des statues, non ouvrees de mortelle main, mais celles que la divine Pensee a faict sensibles, intelligibles. L'es choses invisibles de Dieu, dict sainct Paul, apparolssent par la creation du monde, considerant sa sapience eternelle, et sa divinicé, par ses œuvres.

Atque ed-o faciam cool non invidet orbities Deus vultinaque seo, corpusque recludit Nemper voirendo; sequa ipsum incuitat el offert; Un leue cognu-ci po-alt, docesque videndu Qualis est, docesque sidendu Qualis est, docesque suas attendere leges.

Or, nos raisons et nos discours humains, c'est comme la matiere lourde et sterile : la grace de Dieu eu est la forme; c'est elle qui y donne la façon et le prix. Tout ainsi que les actions vertueuses de Socrates et de Caton demeurent vaines et inutiles pour n'avoir eu leur fin, et n'avoir regardé l'amour et obeïssance du vray createur de toutes choses et pour avoir ignoré Dieu : ainsin est il de nos imaginations et discours; ils ont quelque corps, mais une masse informe. saus façon et saus jour, si la foy et grace de Dieu n'y sont joincles. La foy venant à teindre et illustrer les arguments de Seboud, elle les rend fermes et solides : ils sont capables de servir d'acheminement et de premiere guide à un apprentif, pour le mettre à la voye de cette cognoissance; ils le faconneut aulcunement, et rendent capable de la grace de Dieu, par le moyeu de laquelle se parfouruit, et se perfect aprez, nostre creance, le sçais un homme d'auctorité. nourry aux lettres, qui m'a coufessé avoir esté rameué des erreurs de la mescreance, par l'entremise des arguments de Sebond. Et quand on les despouillera de cet ornement et du secours et approbation de la foy, et qu'on les prendra pour fantasies pures humaines, pour en combattre ceulx qui sont precipitez aux espoveutables et horribles tenebres de l'irreligion, ils se trouveront encores lors aussi solides et autaut fermes, que nuls aultres de messue condition qu'on leur puisse opposer : de façon que nous serons sur les termes de dire à nos parties.

Si melius quid babes, arcesse; vei imperium fer :

qu'ils souffrent la force de nos preuves, ou qu'ils nous en facent veolr ailleurs, et sur quelque aultre subiect, de mieulx tissues et mieuix estoffees. Le me suis, sans y penser, à denny desia engagé dans la seconde obiection à laquelle l'avois proposé de respondre pour Sébond.

Auteuns disent que ses arguments sont foibles, et ineptes à verifier ce qu'il veult : et entreprennent de les chocquer ayseeunent. Il tault secouer ceult cy nu peu plus rudement; car ile sont plus dangrecus et plus malicieux que les premiers. On couche voloniters les que de la companie de la companie de la companie de la companie de la un atteiste, touts secripts tirent a l'atteisure; il infecte de son propre venin la matiere innocente. Ceuit cy ont quedque preoceupation de jugement qui leur rend le goust fade aux raisons de Sebond. Au demourant, il leur semble qu'on leur donne beau leu, de les mettre en liberté de combattre nostre religion par les armes pures humaines, laquelle ils n'oseroient attaquer en sa maiesté pleine d'auctorité et de commandement. Le moyen que le prends pour rabbattre cette frenesie, et qui me semble le plus propre, c'est de froisser et fouler aux pieds l'orgueil et l'humaine flerté; leur faire sentir l'inanité, la vanité et deneantise de l'homme; leur arracher des poings les chestifves armes de leur raison; leur faire haisser la teste et mordre la terre soubs l'auctorité et reverence de la maiesté divine. C'est à elle seule qu'appartient la science et la sapience; elle scule qui peult estimer de soy quelque chose, et à qui nous desrobbons ce que nous nous comptons et ce que nous nous prisons. Où via εά φρονίει» δ Φιὸς μέγα άλλον. ή ἐαυτον. Abbattons ce cuider, premier fondement de la tyrannie du maling esprit : Deus superbis resistit : humilibus autem dat gratiam. L'intelligence est en touts les dieux, dict Platon, et poinct ou peu aux hommes. Or, c'est cependant beaucoup de consolation à l'homme chrestien, de veoir nos utils mortels et caducques si proprement assortis à nostre foy saincte et divine, que, lorsqu'on les employe aux subjects de leur nature mortels et caducques, ils n'y soyent pas appropriez plus unlement, ny avec plus de force. Voyons donc si l'homme a en sa puissance d'aultres raisons plus fortes que celles de Sebond; voire s'il est en luy d'arriver à aulcune certitude, par argument et par discours. Car sainct Augustin, plaidant contre ces gents icy, a occasion de reprocher leur iniustice, en ce qu'ils tiennent faulses les parties de nostre creance que nostre raison fault à establir; et, pour moutrer qu'assez de choses peuvent estre et avoir esté, desquelles nostre discours ne scauroit fonder la nature et les causes, il leur met en avant certaines experiences cogneues et Indubitables ausquelles l'homme confesse ne rien veoir: et cela faict il, comme toutes aultres choses, d'une curieuse et ingenieuse recherche. Il fault plus faire, et leur apprendre que pour convaincre la foiblesse de leur raison, il n'est besoing d'aller triant les rares exemples ; et qu'elle est si manque et si aveugle, qu'il n'y a nulle si claire facilité qul luy soit assez claire; que l'aysé et le malaysé luy sont un ; que touts subiects egualement, et la nature en general desadvoue sa jurisdiction et entremise.

Que nous presche le Verité, quand elle nous presche De fuyr la mondaine philosophie; quand elle nous inculuge si souvent Que nostre sagesse rela que foite devant Dieu; Que de toutes les vanitez, la plus avia c'est Houeme; Que l'houme, qui presume de son sçavoir, ne sçait pas encores que c'est que sçavoir; et Que i Homme, et le test prescribes que se son est per le service que le contre de la compartica de la terme el si vifrement ce que ie veulx maintenir, qu'i me fauldroit aulcune aultre preuve contre des gents qui se rendroient avecques toute souhmission et obsissance à son auctorité: mais cent ce veules toutent de combatte jeur raison, que par le mesme.

Considerons doncquies pour cette heure l'homme senl, sans secons estrangier, armé seulement de ses armes et despourere de la grace et cognoissance divine, qui est tout son honheur, sa force, et le fondement de son estre : voyons combien il a de tenue en ce bel quels fondements il a basty ces grands advantages qu'il pense avoir sur les autres creatures. Qui luy a persuadé que ce branie aduitrable de la voulle celeste, la lumiere eternelle de ces flambeaux roulants si fierement sur sa teste, les mouvements espoyentables de cette mer infinie, sovent establis, et se continuent tant de siecles, ponr sa commodité et pour son service? Est il possible de rien imaginer si ridicule, que cette miserable et chestifyo creature, qui n'est pas sculement maistresse de soy, exposee aux offenses de toutes choses. se die maistresse et emperiere de l'univers, duquel il n'est pas en sa puissance do cognoistre la moindre partie, taut s'en fauit de la commander? Et ce privilege qu'il s'attribue d'estre seul en ce grand bastiment, qui avt la suffisance d'en recognoistre la beauté et les pieces, seul qui en puisse rendre grace à l'architecte, et tenir compte de la recepte et mise du monde; qui luy a scellé co privilege? Qn'il nous montre lettres de cette belle et grande charge : ont elles esté octrovees en faveur des sages seulement? elles ne touchent gueresde gents : les fols et les meschants sont ils dignes de faveur siextraordinaire: et. estants la pire pioco du monde, d'estre preferez à tout le reste? En croirons nons cottuy là? Quorum igitur causa quis dixerit effectum esse mundum? Eorum scilicet animantium, que ratione utuntur; hi sunt dii-et homines, quibus profecto nihil est meliuse nons n'aurons iamais assez balloné l'impudence de cet accouplage. Mais, pauvret, qu'a il en soy digne d'un tel advantage? A considerer cette vie incorruptible des corps celestes, leur beauté, leur grandeur, leur agitation continuee d'une si iuste regle ;

> Quam suspicimus magai culestia mundi Tempia super, sielli-que corcantibus sehera fixum, Et venil in mentem iunse solisque vierum;

à considerer la domination et puissance que ces corps là ont, nos seulement sur nos vies et conditions de nostre fortune,

Facia etenim et vitas hominum suspendit ab astris,

mais sur nos inclinations mesmes, nos discours, nos volontez; qu'ils regissent, poulsent et agitent à la mercy de leurs influences, selon que nostre raison nous l'apprend et le treuve;

Speculataque longe Deprendit tacilis deminantis legibus astra, El tolum alterna mendam ratione moveri, Fatorumme vices certis discurrere stante:

is veoir que non un homme soul, non un roy, mais les monarchies, et tout ce bas monde, se meut au bransle des moine dres mouvements celestes:

Quantaque quam parvi facient discrimina motos... Tantum est noc regaum, quad regibus imperat ipsis!

si nostre vertu, nos vices, nostre suffisance et science, et ce mesme disconrs que nous faisons de la force des astres, et cette comparaison d'eulx à nous, elle vient, comme iuge nostre raison, par leur moyen et de leur faveur :

Forth alter-amore,
El pontum iranere poiest, et vertere Trolam:
Alterius sore est-criftenoist legilos apla.
Ecce patremand periment, anosque parentes;
Muisagne armati cuemni in vulnere fratee.
Non mostrum thos bellum est; cognatur inais morere,
laque suss ferri peruss, incernatione membra.
Il cognome facilité est, sicilité est, bellum encodor faitum.

si nons tenons de la distribution du ciel cette part de raison que nous avons, comment nous pourra elle egualer à luy? comment soubmettre à nostre soience son essence et ses conditions? Tout co que nous veoyons en ces corps là nous estonne : Quæ molitio, quæ ferramenta, qui vectes, quæ machinæ, qui ministri tanti operis fuerunt? Ponrquoy les privons nous et d'ame, et de vio, et de disconrs? y avons nous recogneu quelque stupidité immobile et insensible, nous qui n'avons aulcun commerce avecques euly, que d'obeïssance ? Dirons nous que tions n'avons veu, en nulle aultre creature qu'en l'homme, l'insage d'une ame raisonnable? Et quoy! avons nous veu quelque chose semblable au soleil? laisse il d'estre, parce que nous n'avons rien veu de semblable? et ses mouvements, d'estre, parce qu'il n'en est point de pareils? Si ce que nous n'avons pas veu n'est pas, nostre science est merveilleusement raceourcie : Quæ sunt tantæ animi angustiæ. Sont ce pas des songes de l'humaine vanité, de faire de la lune une terre celeste? y songer des montagnes, des vallees, comme Anaxagoras? y planter dos habitations et demeures humaines, et y dresser des colonies pour nostre commodité, comme faict Platon et Plutarque? et de nostre terre ; en faire un astre esclairant et lumineux ? Inter cotera mortalitatis incommoda, et hoc est, caligo mentium; nec tantumnecessitas errandi, sed errorum amor. Corruptibile corpus aggravat animum, et deprimit terrena inhabitio sensum multa cogitantem.

La presumption est nostre maladie paturelle et originolle. La plus calamiteuse et fragile de toutes les creatures, e'est l'homme, et quand et quand la plus orgueilleuse : elle-se-sent et se veoid logee icy parmy la bourbe et le fient du monde, attachee et clouce à la pire, plus morte et croupie partie de l'univors, au dernier estage du logis et le plus esloingné de la voulte celeste, avecques les animaulx de la pire condition des trois; et se va plantant, par imagination, au dessus du cercle de la lune, et ramenant le ciel souls ses pieds. C'est par la vanité de cette mesme imagination, qu'il s'eguale à Dleu, qu'il s'attribne les conditions divines, qu'il se trie soy mesme, et separe do la presse des aultres creatures, taille les paris any animaulx ses conficerse et compaignons, et leur distribue telle pertiou de facultez et de forces que bon lui semble. Comment cognoist il, par l'effort de son intelligence, les bransles internes et secrets des animaulx? par quelle comparaison d'entx à nons conclud il la bestise qu'il leur attribue? Quand ie me ione à ma chatte, qui sçait sielle passe son temps de moy, plus que io ne fois d'elle? nous nons entretenens desingeries reciproques : si l'ay mon heure de commencer ou de refusor, aussi a elle la sienne. Platou, en sa peineture de l'aage doré soubs Saturne, compte, entre les principaulx advantages de l'homme de lors, la communication qu'il avoit avecques les bestes, desquelles s'enquerant et s'instruisant, il scavoit les vrayes qualitez et differences de chasenne d'icelles; par où il acqueroit une tresparfaiete intelligence et prudence, et en conduisoit de blen loing plus heureusement sa vie, que nous ne scaurions faire : nous fault il meilleure prouve à iuger l'impudence humaine sur le faict des bestes? Ce grand-aucteur a spiné qu'en la plus part de la forme corporelle que nature leur a donnee, elle a regardé seulement l'usage des prognostications qu'on cu tiroit eu son temps. Ce default, qui empesche la communication d'eutro elles et nous, pourquoy n'est il aussi bien à nous, qu'à elles? c'est à deviner à qui est la faulte de ne nous eutendre point; car nous ne les entendons non plus qu'elles nous : par cette mesme raison, elles nous peuvent estimer bestes, comme nous les en estimons. Ce n'est pas grand'merveille si nous ne les entendons pas : aussi ne faisons nous les Basques et les Troglodytes. Toutfols aulcuns se sont antez de les entendre, comme Appolionius tyanens, Melampus, Tiresias, Thales, et aultres. Et puis qu'il est ainsi, comme disentles comorgraphes, qu'il y a des nations qui recevient un rhien pour et mouvements. Il nous fault remarquer la parifé qui est entre nous avons quelque movenne infelligence de leurs sens; aussi ont les bestes des nosires, environ à mesme mesure : elles nous fautent, uous menarcent, et nons requièrent; et nous elles nous fauten, nous derouvrons bien evidemment qu'entre elles il y a une pleine ment celles de mesme esseure, elles nous fauten, mous derouvrons bien evidemment qu'entre elles il y a une pleine ment qu'entre elles il y a une pleine des mentres des consenties de le consentieres de le consentieres de le consentieres de mesme espece, mais aussi d'especes diverses de le consentieres de mesme espece, mais aussi d'especes diverses de le consentieres de le consentieres de la consentiere de le consentieres de la consentiere de le consentieres de la consentiere de la co

Et mu'æ pecudes, at denique secia ferarum frio-limites suerunt socra sariasque ciere Osum metus aut dolor est, aut quom lam gaudia gilsenat,

En certain abhayer du chien, le cheval cognoist qu'il y a de la cholere; de certaine aultre sienne rois, il ne selfrove point. Aux bestes mesme qui n'ont point de voix, par la socleté d'offices que nons veyons entre elles, nous argumentons aysement quelque aultre moyen de communication; leurs monvements discourent et traictent;

> Non alia longe rationa, ajque lpsa videtur l'rotrahere ad gestum puecos lufantia ilingum.

Ponrquoy non! tont aussi bien que nos moets disputent, argumentent et conteut des histoires, par signes: l'en ay veu de si souples et formez à cela, qu'à la vertié îi ne leur manquoit rien à la perfection de se sgavoir faire entendre. Les amoureus se courroucent, is reconcilient, se prient, se remercient, s'assignent, et disent enfin toutes ròboes, des veulx:

> E 'l silentio ancer snole Aver prieghi a parole.

Quoy des mains? nous requerons, nons promettons, appellons, congedions, menaceons, prions, supplions, nions, refusons, interro-geons, admirous, nombrons, confessons, repentons, craignons, vergoignons, doubtons, instruisons, commandons, incitons, encourageons. iurons, tesmoignons, accusons, condamnons, absolvons, ininrions. mesprisons, desfions, despitons, flattons, applaudissons, benissons, humilions, morquons, reconcilions, recommendons, exaltons, fesloyons, resiouïssons, complaignons, attristons, desconfortons, desesperons, estonnous, escrions, taisons, et quoy non? d'une variation esperiors, esconduds, escribis, dasons, et quo fion: a une variation et multiplication, a l'envy de la langue. De la teste, nous convions, renvoyons, advoions, desadvoions, desmentons, bienveignois, honorons, venerons, desdaign ns, demandons, esconduisons, esguayons, lamentons, caressons, tansons, soubmettons, bravons, enhortons, menaceons, asseurons, enquerons. Quoy des sourcils? quoy des espaules? Il n'est mouvement qui ne parle, et un langage intelligible saus discipline, et un langage publicque; qui faict veoyant la varieté et usage distingué des auftres, que cettuy cy doibt plustost estre iugé le propre de l'humaine nature. le laisse à part ce que particullerement a necessité en apprend sonbdain à ceulx qui en ont besoing; et les alphabets des doigts, et grammaires en gestes; et les sciences qui ne s'exercent et ne s'expriment que par icentx; et les nations que Pline dict n'avoir point d'aultre langue. Un ambassadeur de la ville d'Abdere, aprez avoir longuement parlé au roy Agis de

Sparte, Iny demanda: • Et bien, sire, quelle response venlx tu quo ie rapporte à nos citoyens? • · Que ie l'ay laissé dire tout ce que tu as voulu, et tant que 'tu as voulu, sans iamais dire un mot. • Voilà pas un taire parlier, et bien intelligible?

Au reste, queile sorte de nostre suffisance ne recognoissons nous aux operations des animaits? Est il police reglee avecques plus d'ordre, diversiflee à plus de charges et d'offices, et plus constamment entretente que celle des montes à miel I cette disposition d'actions et de vacations si ordonnee la pouvons nous imaginer se conduire sans discours et sans prodonnee 1

l'ils quidam signis atque hee exempla sequuti, Es-e aplicas par em divince mentis, et baustus Æther-os, dinere.

Les arondelles, que nous veoyons au retour du printemps fureter touts les coins de nos maisons, cherchent elles sans iugement, et choisissent elles sans discretion, de mille places, celle qui leur est la plus commode à se loger? Et en cette belle et admirable contexture de leurs hastiments, les oyseaux peuvent ils se servir plusiost d'un figure quarree, que de la ronde, d'un angle obtus, que d'un angle droit, sans en sçavoir les conditions et les effects? prennent ils lantost de l'eau, Lantost de l'argille, sans iuger que la duretté s'a-mollit en l'immertant? planchent ils de mouses teur palais, ou de duvet, sans prevoir que les membres tendres de leurs petits y seront plus mollement et plus à l'ayse? se couvrent ils du vent pluvieux, et plantent leur loge à l'orient, san- cognoistre les conditions différentes de ces vents, et considerer que l'un leur est plus salutaire que l'aultre? Pourquoi espessit l'araignee sa toile en un endroict, et relasche en un aultre, se sert à cette heure de cette sorte de nœud . tantost de celle là, si elle n'a et deliberation et pensement, et conclusion? Nous recognoissons assez, en la pluspart de leurs ouvrages, combien les animants ont d'excellence au dessus de nous, et combien nostre art est foible à les imiter : nous veoyons toutesfois aux nostres, plus grossiers, les facultez que nons y employons, et que nostre ame s'y sert de toutes ses forces: pourquoy n'en estimons nous autant d'eulx? pourquoy attribuons nous à ie ne sçais quelle inclination naturelle et servile les ouvrages qui surpassent tout ce que nous pouvons par nature et par art? En quoy, sans y penser, nous leur donnons un tresgrand advantage sur nous, de faire que nature, par une doulceur maternelle, les accompaigne et guide, comme par la main, à toutes les actions et commoditez de leur vie; et qu'à nous elle nous aban-donne au hazard et à la fortune, et à quester, par art, les choses necessaires à nostre conservation; et nous refuse quand et quand les moyens de pouvoir arriver, par aulcune institution et contention d'esprit, à la suffisance naturelle des bestes : de maniere que leur stupidité brutale surpasse en toutes commoditez tout ce que peult nostre divine intelligence. Vravement, à ce compte, nous aurions bien raison de l'appeller une tresininste marastre : mais il n'en est rien; nostre police n'est pas si disforme et desreglee.

Nature a subrassé universellement toutes ses creatres; et n'en et autenne qu'elle n'ayt bien pleiennent fournie de touts moyens necessaires à la conservation de son estre : car ces plainctes vuignione res que l'ois faire aux hommes (comme la licence de leurs pinguine les exiere tantost au dessis des niees, et puis les ravalle aux antipomes, l'els, garotte, n'ayant de quoy s'ammer et couvrir que la desme, l'els, garotte, n'ayant de quoy s'ammer et couvrir que la despoulle d'aultruy; là où toutes les aultres creatures nature les a revenes de coquilles, de gousses, d'excorce, de poil, de laine, de poinces, de cuir, de hourre, de plame, d'escaille, de toison et de soye, escon le besoing de lure estre: les a armese de griffes, de deuts, de cornes, pour assaillir et pour deffendre, et les a elle mesme instruicts à ee qui leur est propre, à nager, à courri, à voier, à chanter: là où l'homme ne sçait uy cheminer, my parler, ny manger, ny rien que pleurer, sans apprentissage:

> Tum porr poer, al seris prodecis sub sudis festita, nucles somi lacet, infanc, infance somi Vitali serilio, quem pirme in luminis otra vacioque incum lucyabil compet; at superam est, Gal fantum in vita renet transite maioream. Me crepitacis in chops est, ane congenta solidament est, Amm matrics bisneis atque infarea loquelit; the training without wisee por tempore consistency for training variety or tempore consistency. Genes us tolevier, quendo emulies comisioning. Glesia, pos partis, lanareque dissila est remus;

ces plainetes là sont faulses; il y a en la police du monde une egnalité plus grande, et une relation plus uniforme. Nostre peau est pourveue, aussi suffisamment quo la leur, de fermeté contre les iniures du temps : tesmoing plusieurs nations qui n'out encores gousté auleun usage de vestements; nos anciens Gaulois n'estoient gueres vestus; ne sont pas les Irlandois nos voisins, soubs un ciel si froid; maisnous le ingeons mieulx par nous mesmes; ear touts les endroicts de la personne qu'il nous plaist descouvrir au vent et à l'air, so trenvent propres à le souffrir, le visage, les pieds, les mains, les tambes, le espaules, la teste, selon que l'usage nous y convic : car s'il y a partie en nous foible, et qui semble debvoir craindro la froidure, ce debyreit estre l'estomach, où se faict la digestion; nos peres le portoient descouvert; et nos dames, ainsi molles et delicates qu'elles sont; elles s'en vont tantost entr'ouvertes jusques au nombril. Les liaisons et emmaillottements des enfants ne sont non plus necessaires; et lesmeres lacedemoniennes eslevoient les leurs en tonte liberté de mouvements de membres , sans les attacher ne plier. Nostre plourer est commun à la pluspart des aultres animaulx, et n'en est gueres qu'on ne veoye se plaindre et gemir long temps aprez lenr naissance; d'autant que e'est une contenance bien sortable à la foiblesse en quoy ilsse sentent. Quant à l'usage du manger, il est, en nous comme en eulx, naturel et sans instruction ;

Sentit enim eim-quisque suem quam possit abuti;

qui faict double qu'un enfant, arrivé à la force de se nourrir, ne seenst quester sa nourriture? et la terre en produiet et luy en offre assez pour sa necessifé, sans aultre enlure et artifice; et si nou en que nous veoyons faire aux fourmis, et autiliere, pour les sisions steriles de l'annee. Ces nations que nous venons de descouvrir, si abondamment fournies de viande et de bruvage naturel, sans soing et sans façon, nous viennent d'apprendre que le pain n'est pas nostre seule nourriture, et que, sans labourage, noste nere nature nous vraysemblable; plus plainement et plus richement qu'elle ne faict à Présent que nous y avons mesél-nostre artitles qu'elle ne faict à

Et telius nitidas fruges, vinelaque leta

Sponte sua primum mortalibus ipsa creavil; tpsa dedit dulces foilus, et pabula imia; tum nanc viz nostro grandescent aucta labore,. Conterimosque baves, et vires agricularum;

le debordement et desreglement de nostre appetit devanceant toutes les inventions que nous cherchons de l'assouvir.

Quant aux armes, nous en avons plus de naturelles que la pluspart des aultres animaulx, plus de divers mouvements de membres, et en tirons plus de service naturellement, et sans lecon: ceulx qui sont duicts à combattre nuds, on les veoid se iecter aux hazards, pareils aux nostres : si quelques bestes uous surpassent en cet advantage, nous en surpassons plusieurs aultres. Et l'industrie de fortifier le corps, et le couvrir par moyens acquis, nous l'avons par un instinct et precepte naturel : qu'il soit ainsi , l'elephant aiguise et esmould ses dents, desquelles il se sert à la guerre (car il en a de particulières pour cet usage, lesquelles il espargne, et ne les employe aulcunement à ses aultres services); quand les taureaux vont au combat, ils respandent et jectent de la poussiere à l'entour d'eulx ; les sangliers affinent leurs deffenses; et l'ichneumon, quand il doibt venir aux prinses avecques le crocodile, munit son corps, l'enduict et le cronste tout à l'entour de limon bien serré et bien paistri, comme d'une cuirasse : pourquoy ne dirous nous qu'il est aussi naturel de nous armer de bois et de fer?

Quant au parler, il est certain que, s'il n'est pas naturel, il n'est pas necessaire. Toutesfois ie crois qu'un en'ent qu'on aurait nourri cu pleine solitude, esioligné de tout commerce (qui serait un essay malays à faire,), auroit quelque espece de prole pour exprimer ses moitres de la commerce qu'elle a fonné à plusieurs autres autenuits; car qu'est cantire chose que parler, celte faculté que nous leur veoyons de se plaindre, de se resiouir, de s'entr'appeler an secours, se convier à famour, comme ils font par l'ustage de leur voix ! Comment ne parleroient elles entr'ellest elles parlent bleu à nous, et nous à elles : en combien de sortes parlons nous à nes chiens ? et ils nous respondres de sortes parlons nous à nes chiens? et ils nous responques euts qu'à vecques les optents, avecques les pourceaux, les bouris, les chevalus; et changeons d'diome, selon l'espece.

Così per entro loro schiera hruna S' ammusa-l' ong cun l' altra formica, Forse a spiar ior via e lor fortuna.

Il me semble que Lactance attribue aux bestes, non le parler seulement, mais le rire enores. El la difference de langage qui se veoid cutre nous, selon la difference des contreres, elle se treuve aussi aux animants de mesme espece: Aristole allegue à ce propos le chant divers des perdirs, selon la situation des lieux:

Varimque volucres...
Longe alias alio inciunt in tempore voces...
Et partim mutant com tempestatibus una
Raucisonos cantas.

Mais cela est à sçavoir, quel lanazge parleroit cet enfant; et ce qui sen dict par devination it a pas beaucours d'apparence. Si om m'allo-gue, contre cette opinion, que les sourds naturels se parlent point; l'instruction de la parole par les surcilles, mais plussels prores que le sens de l'ouïe, duquel its sout privez, se rapporte à celuy du parler, et se tiennent ensemble d'une cousture naturelle; en façon que

ce que nous parlons, il fault que nous le parlions premierement à nous, et que nous le facions sonner au dedans à nos aureilles, avant que de l'envoyer aux estrangieres.

Tay diet tout eecy pour maintenir cette ressemblance qu'il y a aux choses humaines, et pour nous ramener et ioindre à la presse : nous ne sommes ny an dessus, ny au dessoubs du reste. Tout ce qui est soubs le ciel, diet le sage, court une loy et fortune pareille :

indupedits suis fatalibus omnia rincils;

Il y a quelque difference, il y a des ordres et des degrez; mais c'est soubs le visage d'une mesme nature:

Res .. queque suo ritu procedil; et omnes Fordere nature cerio discrimina sarrant.

Il fault contraindre l'homme, et le renger dans les barrieres de cette police. Le miserable n'a garde d'eniamber par effect au delà : il est entravé et engagé, il est assubiecty de pareille obligation que les aultres creatures de son ordre, et d'une condition fort moyenne, sans aulcune prerogative, preexcellence, vraye et essentielle; celle qu'il se donne, par opinion et par fantasie, n'a ny corps ny goust. Et s'il est ainsi, que luy seul de touts les animaulx ayt cette liberté de l'imagination, et ce desreglement de pensees, luy representant ce qui est, ce qui n'est pas, et ce qu'il veuit, le fauls et le veritable; c'est un advantage qui luy est blen cher vendu, et duquel il a bieu peu à se glorifier : car de là naist la source principale des maulx qui le pressent, peché, maladie, irresolution, trouble, desespoir. le dis donc, pour revenir à mon propos, qu'il n'y a point d'apparence d'estimer que les bestes facent par inclination naturelle et force les mesmes choses que nous faisons par nostre choix et industrie : nous debvons conclure de pareils effects, pareilles facultez; et de plus riches effects, des facultez plus riches; et confesser, par consequent, que ce mesme discours, cette mesme voye, que nous tenons à ouvrer, aussi la tiennent les animaulx, ou quelque aultre meilleure. Pourquoy imaginous nous en eulx cette contraincte naturelle, nous qui n'en esprouvons aulcun pareil effect? ioinct qu'il est plus honorable d'estre acheminé et obligé à regleement agir par naturelle et inevitable condition, et plus approchant de la Divinité, que d'agir regleement par liberté temeraire et fortuite; et plus seur de laisser à nature, qu'à nous les resnes de nostre conduicte. La vanité de nostre presumption faict que nous aimons mieuly debyoir à nos forces, qu'à, sa liberalité, nostre suffisance; et enrichissons les aultres animaulx des biens naturels, et les leur renouceons, pour nous honorer et ennohlir des biens acquis : par une humeur bien simple, ce me semble; car ie priserois bien autant des graces toutes miennes et naïfves, que celles que l'aurois esté mendier et quester de l'appreutissage : il n'est pas en nostre puissance d'acquerir une plus belle recommendation, que d'estre favorise de Dieu et de nature.

and on, "the destreaments are the used of the statute of the statu

nation et consequence tiree du sens naturel: . Ce qui faict bruict se remue; ce qui er sens que fie, est sa gele; ce qui est pas gelé, est liquide; et ce qui est liquide; et ce qui est liquide; plie sous le faix t · car d'attribuer cela esculement à une vivarié du sess de l'oufe, sous discours et sans consequence, c'est nue chimere, et ne peult entrer en nostre limagination. De mesme fault il estimer de tant de sortes de russes et d'inventions, de quoy les bestes se couvrent des entreprinses que nous faisons sur elles.

Et si nous voulons prendre quelque advantage de cela mesme, qu'il est en nous de les saisir, de nous en servir, et d'en user à nostre volonté; ce n'est que ce mesme advantage que nous avons les uns sur les aultres : nous avons à cette condition nos esclaves; et les Climacides estojent ce pas des femmes, en Syrie, qui servoient, couchees à quatre pettes, de marchepied et d'eschelle aux dames pour monter en coche? et la pluspart des personnages libres abandonnent, pour bien legieres commoditez, leur vie et leur estre à la puissance d'aultruy : les femmes et concubines des Thraces plaident à qui sera choisie pour estre tuee au tumbeau de son mary : les tyrans ont ils iamais failli de trouver assez d'hommes vouez à leur devotion, aulcuns d'eulx adjoustants davantage cette necessité de les accompaigner à la mort comme en la vie? des armees entieres se sont ainsin obligees à leurs capitaines : la formule du serment, en cette rude eschole des escrimeurs à oultrance , portoit ces promesses : « Nous iurons de nous laisser enchaisner, brusier, battre , et tuer de glaive , et souffrir tout ce que les gladiateurs legitimes souffrent de leur maistre; engageant tresreligieusement et le corps et l'ame à son service : .

> Ure meum, st via. flamma caput, et pete ferro Corpus, at intorto verbere lerga seca :

c'estoit une obligation veritable; et si, il s'en trouvoit dix mille, telle annee, qui y entroient et s'y perdoient. Quand les Scythes enterroient leur roy, ils estrangloient sur son corps la plus favorie de ses concubines, son eschanson, escuyer d'escurie, chambellan, huissier de chambre, et cuisinier; et, en son anniversaire, ils tuoient cinquante chevanix, montez de cinquante pages, qu'ils avoient empalez par l'espine du dos insques au gozier, et les laissoient ainsi plantez en parade autour de la tumbe. Les hommes qui nous servent le font à meilleur marché, et pour un traictement moins curieux et moins favorable, que celuy que nous faisons aux ovscaux, aux chevaulx et aux chiens. A quel soulcy ne nous desniettons nous pour leur commodité? il ne me semble point que les plus abiects serviteurs facent volontiers pour leurs maistres ce que les princes s'honorent de faire pour ces bestes. Diogenes voyant ses parents en peine de le racheter de servitude : . Ils sont fols, disoit II; c'est celuy qui me traicte et nourrit, qui me sert : » et ceulx qui entretiennent les bestes, se doibvent dire plustost les servir, qu'en estre servis. Et si, elles ont cela de plus genereux, que iamais lion ne s'asservit à un aultre lion, ny un cheval à un aultre cheval, par faulte de cœur. Comme nous allons à la chasse des bestes, ainsi vont les tigres et les lions à la chasse des hommes; et ont un pareil exercice les unes sur les aultres, les chiens sur les lievres, les brochets sur les tenches, les arondelles sur les cigales, les esperviers sur les merles et sur les allouettes :

> Serpente ciconia pullos Nuirit, el inventa per devia rura lacaria. . Et leporem aul capream famulm iovis el generosm in sattu yeusatur aves.

Non pertons le fruict de nostre classe avecques nos chiens el opcenar. comme la peine el l'industrie et au dessus d'Amplipolis, on Thrace, les classeurs, el les faulcons sauvages, partent instement le butin par moitité; comme, le long des Palus Moroildes, si le pescheur ne laisse aux loups, de bonne foy, une part eguale de sa prinse, sits vont incontient deschirer ess rots. El comme nous avons une chasse qui se conduict plus par subtlitté que par force, comme celle des colliers, de nos lignes, de l'hamesson, il s'en veoid aussi de paræilles entre les bestes : Aristote dict que la seche iecte de son col un boyan long comme une ligne, qu'elle éstoda au loing en le alschant, et le retire à soy quand elle veult : à un'estre qu'elle apperceoit ce hoyan, estant acchée dans le sable ou donns la vase, et, petit à petit, le retire iusques à ce que ce petit poisson soit si prez d'elle, que d'un sault elle puisse l'attraper.

Quant à la force, il n'est animal au monde en butte de tant d'offeusse, que l'homme : il ne nous fault point une balciue, un elephant et un crocodile, ny tels aultres animaux, désquels un seul est eapable de désfaire un grand nombre d'hommes; les pouits sont suffisants pour faire vacquer la dictaure de Sylla; c'est le décessaer d'un petit vers, que le œur et la vie d'un grand et triumphant em-

pereur.

Pourquoy disons nous que c'est à l'homme science et cognoissance, hastie par art et par discours, de discerner les choses utiles à son vivre, et au secours de ses maladies, de celles qui ne le sont pas ; de cognoistre la force de la rubarbe et du polypode : et, quand nous voyons les chevres de Caudie, si elles ont receu un coup de traict. aller, entre un million d'herbes, choisir le dictame pour leur guarison; et la tortue, quand elle a mangé de la vipere, chercher incontineut de l'origanum pour se purger ; le dragon, fourbir et esolairer ses yentx avecques du fenoil; les cigoignes, se donner elles mesmes des clysteres à tout de l'eau marine; les elephants, arracher non seulement de leurs corps, et de leurs compaignons, mais des corps anssi de leurs maistres (tesmoing celuy du roy Porus, qu'Alexandre desfeit), les iavelots et les dards qu'on leur a iectez au combat, et les arracher si dextrement que nous ne le scaurious faire avecques si peu de donleur, pourquoy ne disons nous de mesme que c'est science et prudence? Car d'allegner, pour les deprimer, que c'est par la scule instruction et maistrise de nature qu'elles le sçavent, ce n'est pas leur oster le tiltre de science et de prudence, c'est la leur attribuer à plus forte raison qu'à nous, pour l'honneur d'une si certaine maistresse d'eschole. Chrysippus, bien qu'en toutes aultres choses autant desdaigneux juge de la condition des animaulx que nul aultre philosophe, considerant les mouvements du chien qui, se reucontrant en uu carrefonr à trois chemins, ou à la queste de son maistre qu'il a esgaré, ou à la poursuitte de quelque proye qui fuyt devant luy, va essayant un chemin aprez l'aultre, et, aprez s'estre asseuré des deux, et n'y avoir tronvé la trace de ce qu'il cherche, s'eslance dans le troisiesme sans marchander, il est contrainct de confesser qu'en ce chien là un tel discours se passe : « l'ay suyvi iusques à ce carrefour mon maistre à la trace; il fault necessairement qu'il passe par l'un de ces trois chemins : ce n'est ny par cettuy cy, ny par celuy là : il fault doucques infailliblement qu'il passe par cet aultre : et que, s'asseurant par cette couclusion et discours, il ne se sert plus de son sentiment au troisiesme chemin, ny ne le sonde plus, ains s'y laisse emporter par la force de la raison. Ce traict, parement dialecticien, et cet usage de propositions divisees et conjoinctes, et de la suffisante enumeration des parties, want il pas autant que le chien le scache de soy, que de Translete Si ne sont nes des hestes incanables d'estre encores instruictes à

Si ne sont pas les bestes incapables d'estre encores instruictes à nostre mode : les merles, les corbeaux, les pies, les perroquets, nous leur apprenons a parler; et cette facilité que nous recognoissons à nous fournir leur voix et haleiue si souple et si maniable, pour la former et l'astreindre à certain nombre de lettres et de syllabes, tesmoigne qu'ils ont un di-cours au dedans qui les rend ainsi disciplimables et volontaires à apprendre. Chacuu est saoul, ce crois ie, de regir tant de singeries que les basteleurs apprenuent à leurs chiens: les danses où ils ue faillent uue seule cadence du son qu'ils ovent : plusieurs divers mouvements et sanlts qu'ils leur font faire par le commandement de leur parole. Mais ie remarque avecques plus d'admiration cet effect, qui est toutesfois assez vulgaire, des chiens de quoy se servent les aveugles, et aux champs et aux villes; je me suis prins garde comme ils s'arrestent à certaines portes, d'où ils ont accoustumé de tirer aulmone; comme ils evitent le choc des coches et des obarrottes, lors mesme que, pour leur regard, ils ont assez de place pour leur passage; i'en ay veu, le long d'un fossé de ville. laisser uu sentier plain et uni, et en prendre na pire, pour esloingner son maistre du fossé : comment pouvoit on avoir faict concevoir à ce chieu, que c'estoit sa charge de regarder seulement à la seureté de son maistre, et mespriser ses propres commoditez pour le servir? Et commeut avoit il la cognoissance que tel chemin luy estoit bien assez large, qui ue le seroit pas pour uu aveugle? Tout cela se peult il comprendre sans ratiocination?

Il ne fault pas oublier ce que Plutarque dict avoir veu à Rome d'un obien, avecques l'empereur Vespasian le pere, au theatre de Marcellus : ce chien servoit à un basteleur qui lonoit une fiction à plusieurs mines et à plusieurs personnages, et y avoit son roolle. Il falloit, entre autres choese, qui lo contrefeist pour un temps le mort, falloit, entre autres choese, qui lo contrefeist pour un temps le mort, falloit, entre autres choese, qui lo contrefeist pour un temps le mort, respend testre est de repre, il commence a tanost à trembler et hermaler, comme s'il eust esté estourdi : finaleument, s'estendant et se roilessent, comme nort, il se laissa tirer et traiser d'un lieu de autre, ainsi que portoit le subiect du ieu; et puis, quand il cogneut qu'il extott temps, il commences menierment a se remuer tout béllement, sinsi que s'il se feust revenu d'un profond sommell, et, levant cate il qu'il qu'il qu'il qu'il qu'il est par le content tout le les est par le content de la commence que ci extonost tout se sa et sants.

Les beuts qui servoient aux iardins royaux de Suse, pour les arrouser, et tourier certaines grandes rouse à puiser de l'ean, auxquelles il y avoit des lacquets attachez (comme il s'on veoid plusieurs cent touse chaseun, dont ils estoient si accoustumez à ce nombre, qu'il estoit impossible, par auleune force, de leur en faire tirer un tour davantage; et, ayants faiet leur tasche, ils s'arrestoient tout cour davantage; et, ayants faiet leur tasche, ils s'arrestoient tout centre de la comme de la comme de la comme de la comme de la comme comme de la c

Il y a encores plus de discours à instruire autruy qu'à estre instruit : or, laissant à part ce que Democritus iugeoit, et prouvoit, que la pluspart des arts, les bestes nous les ont apprinses, comme l'araignee à tistre et à coudre, l'arondelle à bastir, le cygne et le rœsignoi la musique, et plusieurs animault, par leur imilation, à

faire la medecine : Aristote tient que les rossignols instruisent leurs petits à chanter, et y employent du temps et du soing, d'où il advient que ceulx que nous nourrissons en cage, qui n'out point eu loisir d'aller à l'eschole soubs leurs parents, perdent beaucoup de la grace de l'ur chant : uous pouvons iuger par là qu'il receoit de l'amendement par discipliue et par estude; et, entre les libres mesme, il n'est pas un et pareil, chascuu en a prins selon sa capacité; et sur la ialousie de leur apprentissage, ils se debattent, à l'euvy, d'une contention si conrageuse, que, par fois, le vaincu y demenre mort, l'haleine luy faillant plustost que la vaix. Les plus iennes ruminent ensifs, et prennent à limiter certains couplets de chanson : le disiple esconte la leçon de son precepteur, et en reud compte avecques grand soing; ils se taisent, l'un tantost, tantost l'autre: on ovt corriger les fanltes, et sent on aulcunes reprehensions du precepteur. l'ay veu, dict Arrianus, aultresfois un elephant ayant à chascune cuisse un cymbale pendu, et un aultre attaché à sa trompe, au son desquels touts les aultres dansoient en rond, s'eslevants et s'inclinants à certaines cadences, selon que l'instrument les guidoit; et y avoit plaisir à our cette harmonie. Aux spectacles de Rome, il se veoyoit ordinairement des elephants dressez à se mouvoir, et danser, au son de la voix, des danses à plusieurs entrelasseures, coupeures, et diverses cadences tresdifficiles à apprendre. Il s'en est veu qui, en leur privé, rememoroient leur leçun, et s'exerçoient, par soing et par estude, pour n'estre tansez et battus de leurs maistres.

Mais cett aultre histoire de la pie, de laquelle nous avons Plutarque mesme pour respondant, est estrange : elle estoit en la boutique d'un barbier, à Rome, et faisoit merveilles de contrefaire avecques la voix tout ce qu'elle oyoit. Un iour, il adveint que certaines trompettes s'arresterent à » uner longtemps devant cettle houtique. Depuis cela, et tout le lendemain, voylà cette pie pensifve, muette et melancholique: de quoy tont le moude estoit esmerveillé, et pensoit que le son des trompettes l'eust ainsi extourdie et estonnee, et qu'à aveque l'outé, la roit se fensi quand et quand esténicie, traite en soy useme, son esprit s'exercitant, el preparant sa voit à representer le son de ces trompettes : de maniere que sa premiere voix ce fent celle la d'exprimer parfaictement leurs reprinses, leurs poses et leurs nuances, ayant quitté, par ce nouvel apprentissage, et prius à desdaing, tout ce qu'elle s'avoit dire anparavant

le ne venly pas obmettre d'alleguer cet aultre exemple d'un chien que ce mesme Pintarque dict avoir veu (car, quant à l'ordre, ie sens bien que le le trouble; mais le n'en observe non plus à renger ces exemples qu'au reste de toute ma besongne), luy estant dans un na-vire : ce chien, estant en peine d'avoir l'huile qui estoit dans le fond d'une cruche, où il ne pouvoit arriver de la langue, pour l'estroicte emboncheure du vaisseau, alla querir des cailloux, et en meit dans cette cruche iusques à ce qu'il eust faict haulser l'huile plus prez du bord, où il la penst atteindre. Cela, qu'est ce, si ce n'est l'effect d'un esprit bien subtil? On dict que les corbeaux de Barbarie en tont de mesme, quand l'eau qu'ils venlent boire est trop basse. Cette action est aulcunement voisine de ce que recitoit des elephants un roy de leur nation, luba, que quand, par la finesse de ceulx qui les chassent, l'un d'entre eulx se treuve prins dans certaines fosses profondes qu'on leur prepare, et les recouvre lon de menues brossailles pour les tromper, ses compaignous y apportent en diligence torce pierres et pieces de bois, à fin que cela l'avde à s'en mettre

hors. Mais cet animal rapporte, en tant d'aultres effects, à l'humaine suffisance, que si ie voulois suyvre par le menu ce que l'experience en a apprins, ie gaignerois ayseement ce que ie maintiens ordinairement, qu'il se treuve plus de différence de tel homme à tel homme. que de tel animal à tel homme. Le gouverneur d'un elephant, en une maison privee de Syrie, desrobboit à tonts les repas la moitié de la pension qu'on luy avoit ordonnee : un jour le maistre voulut luy mesme le panser, versa dans sa mangeoire la iuste mesure d'orge qu'il luy avoit prescripte pour sa nourriture; l'elephant, regardant de mauvais œil ce gouverneur, separa avecques la trompe et en meit à part la moitié, declarant par la le tort qu'on luy faisoit. Et un aultre, ayant un gouverneur qui mesloit dans sa mangeaille des pierres pour en croistre la mesure, s'approcha du pot où il faisoit cuire sa chair pour son disner, et le luy remplit de cendre. Cela, ce sont des effects particuliers : mais ce que tout le monde a veu, et que tout le monde scait, qu'en toutes les armees qui se conduisoient du païs de Levant, l'une des plus grandes forces consistoit aux elephants, de quels on tiroit des effects sans comparaison plus grands que nous ne faisons à present de nostre artillerie, qui tient à peu prez leur place en une battaille ordonnee (cela est aysé à juger à ceulx qui cognoisseut les histoires anciennes);

> Siquidem Tyrio service solebeni Annibali, et nostris docibus, regique Vulosso, Horum maiores, et dorso feire cohortes Partem aliquem belli, et conten in prælla turrim;

il falloit bien qu'on se respondist à bon escient de la creance de ces bettes et de leurs discours, leur abandonnant la teste d'une battaille, là où le moiudre arrest qu'elles eusseut secu faire pour la grandeur la celle de leur discours, leur de leur discours leur de l

Nous admirons et poisons mieult les choses estrangieres que les ordinaires; el, sans cela, le ne me feuses pas anusé à ce loug registre : car, selon mon opinion, qui contreroollera de prez ce que nous vecyons ordinairemeut ez aniuault qui vivent parmy nous, il y à de quoy y trouver des effects autant admirables que ceult qu'on va ceruellata et pals et siecles estrangiers. C'est une messan enture qui roule son cours ; qui en auroit suffissamment iugé le present estat, a pourroit seuement concluer et tout l'advenir et tout le passé. I av seuement concluer et tout l'advenir et tout les passé. I av seuement concluer de tout advenir et tout l'advenir et dout le passé. I av seuement concluer de tout favor et de l'advenir favor et de l'advenir et de l'advenir de l'advenir et d'advenir et de l'advenir et d'adve

MONTAIGNE, C

mainties, sur lequel, saus faillir, doith preudre son patron, la nature humaino? Tont ce qui mous semble estrange, mous le condamaneas, et ce que nous i enteuduus pas. Il nous advient ainsin au iugement que nons faisons des bestes. Elles out plusieurs conditions qui sorapportent aux nostres; de celles la, par comparaison, nous pouvous iter quelque coniecture; ausá, de ce qui elles out particuller, quo sçavous nous que o'est l'es chevaulx, les chiens, les beufs, les breiss, les oyeaux, et la pluspart des animauls qui vivent avecques nous, recognoissent nostre voix, et se laisseut conduir, par elle si faisoti bien el le fout ansei les auguilles qui se freuvent en la fontaine d'Arethuse, et l'ay veu des gardoirs assex, où les poissons accoutent, pour manger, à certain ori de ceuts qui les freuvent en la fontaine d'Arethuse, et l'ay veu des gardoirs assex, où les poissons accoutent, pour manger, à certain ori de ceuts qui les freuteient,

Nomen habent, et ad magistri Vocem quisane sui read citalus :

nous pouvons juger de cela. Nous pouvons aussi dire que les elephants ont quelque participation de religion, d'autant qu'aprez plusieurs ablations et purifications, on les veoid hautsant leur trompe, comme des bras ; et, tenant les yeulx fiches vers le soleil levant, se planter longtemps en meditation et contemplation, à certaines beures du ionr, de leur propre inclination, sans instruction et sans precepte, Mais, pour ne veoir anleune telle apparence ez aultres animaulx, uous ne ponvons pour aut establir qu'ils soient sans religion, et ne pouvous prendre en aulcime part ce qui nous est caché; comme nous veoyons quelque chose en cette action que le philosophe Cleanthes remarqua, parce qu'elle retire aux nostres : il veit, dict il, des fourmis partir de leur fourmiliere, portants le corps d'un fourmi mort vers une autre fourmiliere, de laquelle plusieurs auttres fourmis leur veindreut au devaut, comme pour parler à eulx; et, aprez. avoir esté ensemble quelque piece, ceulx cy s'en retournerent pour consulter, pensez, avecques leurs concitoyeus, et feirent ainsi deux ou trois voyages, pour la difficulté de la capitulation : enfin, ces derniers veuns apporterent aux premiers un ver de leur taniere, comme pour la rancon du mort, lequel ver les premiers chargerent sur leur dos, et emporterent chez eulx, laissants aux aultres le corps du trespassé. Voyla l'interpretation que Cleanthes y donna, tesmoignant par la que celles qui n'ont point de voix ue laissent pas d'avoir practique et communication mutuelle, de laquelle c'est nostre default que nous ne soyons participants; et nous meslons, à cette cause, sottement d'en opiner. Or, elles produisent encore d'aultres effects qui surpassent de bien loing postre capacité; ausquels il s'en fault tant que nous puissions arriver par imitation, que, par imagination mesme, nous ne les pouvons concevoir. Plusieurs tiennent qu'en cette grande et dernière battaille navale qu'Antonius perdit contre Auguste, sa galere capitainesse feut arrestee au milieu de sa course par co petit poisson que les Latins nomment Remora, à cause de cette sienne proprieté d'arrester toute sorte de vaisseaux ausquels il s'attache. Et l'empereur Caligula, voguant avecques une grande flotte en la coste de la Romanie, sa sente galere feut arrestee tout court par ce mesme poisson; lequel il feit prendre attaché comme il estoit au bas de son vaisseau, tout despit de quoy un si petit animal pouvoit forcer et la mer et les vents, et la violence de touts ses avirons, pour estre sculement attaché par le bec à sa galere (car c'est uu poisson à coquille); et s'estouna eucores, non sans grande raison, de co gre, luy estant apporté dans le bateau, il n'avoit plus cette torce

qu'il avoit au dehors. Un citoven de Cyzique acquit iadis reputation de bon mathematicien, pour avoir apprins la condition de l'herisson : il a sa taniere ouverte à divers endroicts et à divers vents, et prevoyant le vent advenir, il va boucher le trou du costé de ce vent là : ce que remarquant, ce citoyen apportoit en sa ville certaines predictions du vent qui avoit à tirer. Le cameleon prend la couleur du lieu où il est assis; mais le poulpe se donne luy mesme la conleur qu'il luy plaist, selon les occasions, pour se cacher de ce qu'il craint et attrapper ce qu'il cherche : au cameleon, c'est changement de passion; mais au poulpe, c'est changement d'action. Nous avons quelques mutations de couleur, à la frayeur, la cholere, la bonte, et aultres passions, qui alterent le teinct de nostre visage; mais c'est par l'effect de la souffrance, comme au cameleon : il est bien en la iaunisse de nous faire iaunir; mais il n'est pas en la disposition de nostre volonté. Or, ces effects, que nous recognoissons aux aultres animaulx, plus grands que les nostres, tesmoignent en enla quelque faculté plus excellente qui nous est occulte; comme il est vraysemblable que sont plusieurs aultres de leurs conditions et puissances. desquelles nulles apparences ne viennent iusques à nous.

De toutes les prédictions du temps passé, les plus anciennes et plus certaines estoient celles qui se tiroient du vol des oyseaux : nons n'avons rien de pareil, ny de si admirable. Cette regle, cet ordre du bransler de leur aile, par lequel on tire des consequences des choses à venir, il fault bien qu'il soit conduict par quelque excellent. moyen à une si noble operation : car c'est prester à la lettre, d'aller attribuant ce grand effect à quelque ordonnance paturelle, sans l'intelligence, consentement et discours de qui le produict; et est une opinion evidemment faulse. Ou'il soit ainsl : La torpille a cette condition, non seulement d'endormir les membres qui la touchent, mais, au travers des filets et de la seine, elle transmet une pesanteur endormie aux mains de ceulx qui la remuent et manient; voire, dict on davantage, que si on verse de l'eau dessus, on sent cette passion qui gaigne confremont insques à la main, et endort l'attouchement au travers de l'eau; Cette force est merveilleuse; mais elle n'est pas inutile à la torpille : elle la sent, et s'en sert, de maniere que, pour attraper la proye qu'elle queste, on la veoid se tapir souls le limon, à fin que les aultres poissons, se coulants par dessus, frappez et endormis de oette sienne froideur, tombent en sa puissance. Los grues, les arondelles, et aultres oyseaux passagiers, changeauts. de demeure selon les saisons de l'an, montrent as ez la cognoissance qu'elles ont de leur faculté divinatrice, et la mettent en usage. Les chasseurs nous assentent que, pour choisir d'un nombre de petits, chiens color qu'on doibt conserver pour le meilleur, il ne fault que mettre la mere au propre de le choisir elle mesme ; comme, si on lesemporte hors de leur giste, le premier qu'elle y rapportera sera tousiours le meilleur; on bien, si on faict semblant d'entourner de feu leur giste de toutes parts, celuy des petits au secours duquel elle courra premierement : par où il appert qu'elles ont un usage de prognostique que nous n'avons pas, ou qu'elles out quelque vertu à

unger de leurs petits aultre et plus vilve que la nostre.

La maniere de násitre, d'ençendere, nouvrir, agir, nouvoir, vivre et mourir, des bestes, estant si voisine de la nostre, tout ce que
nous retrenchons de l'urs causes motrices, et que nous adionstons à,
nostre condition au desus de la teur, cela ne peult aufcuncuncat
partir du dissours de notre raison. Pour retalement de nostre santé.

les medecins nous proposent l'exemple du vivre des bestes, et leur façon; car ce mot est de tout temps eu la bouche du peuple;

Tenes cheulds les pieds et la teste; Au demourant, vives eu beste,

La generation est la principale des actions naturelles; nous avons quelque disposition de membres qui nous est plus propre à cela: toutesfois ils nous ordonnent de nous renger à l'assiette et disposition brutale;

More ferarum,
Quadrupedumque massis ri u pieumque putaniur
Concipere uzores : quia sic loca sumere possuul,
Pectoribus positis, subistis semine lumbis;

et reiectent, comme nuisibles, ces mouvements indiscrets et insolents que les femmes y ont mesié de leur creu; les ramenant à l'exemple et usage des bestes de leur sexe, plus modeste et rassis:

> Nam mailer prohibel se concipere aique repugnat, Climibus spaz vir. Vemerem si tara retractet, Atque exossato det omni protono flucius. Etoli esum sulci recta regione viaque Vomerem, esque locie everili seminis icium.

Si c'est iustice de rendre à chascun ce qui luy est deu, les bestes qui servent, aiment et dessendent leurs biensaicteurs, et qui poursuyvent et oultragent les estrangiers et ceulx qui les offensent, elles representent en cela quelque air de nostre instice : comme aussi en conservant une egualité tresequitable en la dispensation de leurs biens à leurs petits. Quant à l'amitié, elles l'out, saus comparaison, plus vifve et plus constante que n'ont pas les hommes. Hyrcanus, le chien du roy Lysimachus, son maistre mort, demeura obstiné sur son lict, sans vouloir boire ne manger; et le iour qu'on en brusla le corps, il print sa course, et se iecla dans le feu, où il feut bruslé: comme feit aussi le chien d'un nommé Pyrrhus; car il ne bougea de dessus le lict de son maistre depuis qu'il leut mort; et, quand on l'emporta, il se laissa enlever quand et luy, et finalement se lancea dans le buchier où on brusloit le corps de son maistre. Il y a certaines inclinations d'affection qui naissent quelquesfois en nous saus le conseil de la raison, qui viennent d'une temerité fortuite que d'aultres nomment sympathie; les bestes en sont capables comme nous : nous veoyons les chevaulx prendre certaine accointance des uns aux aultres, iusques à nous mettre en peine pour les faire vivre ou voyager separeement : on les veuid appliquer leur affection à certain poil de leurs compaignous, comme à certain visage, et, où ils le rencontrent, s'y joindre incontinent avecques feste et demonstration de bienveuillance, et prendre quelque aultre forme à contrecœur et en haine. Les animaulx ont choix, comme nous, en leurs amours, et font quelque triage de leurs femelles; ils ne sont pas exempts de nos ia-· lousies et d'envies extremes et irreconciliables.

Les cupiditez sont on naturelles et necessaires, comme le boire et le manger; ou naturelles et non necessires, comme l'accoitance des femelles; ou elles ne sont ny naturelles ny necessaires : de cette deraiere sorte sont quasi toutes celles des hommers; elles sont toutes superflues et artificielles; car c'est merveille combiene peu il fault à nature pour se contenter, combien peu de uous a l'aissé d'ésirer les apprests de nos cuisines ne toucheut pas son ordonnance; les stôctiens disent qu'un homme auroit de quoy se substanter d'une

olive par iour: la delicatesse de uos vins n'est pas de sa leçon, ny la recharge que nous adioustous aux appetits amoureux:

Keque illa Magno prognatum deposcii consule cuunum.

Ces cupiditez estrangieres, que l'ignorance du bien et une faulse opinion ont coulees en nous, sont en si grand nombre, qu'elles chassent presque toutes les naturelles : ny plus ny moins que si en une cité il y avoit si grand nombre d'estrangiers, qu'ils en meissent hors les naturels habitants, ou esteignissent leur auctorité et puissance ancienne, l'usurpant entierement et s'en saisissant. Les animaulx sont beaucoup plus reglez que nous ne sommes, et se contiennent avec plus de moderation soubs les limites que nature nous a prescripts; mais non pas si exactement, qu'ils n'ayent encores quelque convenance à nostre desbauche : et tout ainsi , comme il s'est trouvé des desirs furieux qui ont poulsé les hommes à l'amour des bestes, elles se treuvent aussi par fois esprinses de nostre amour, et receoivent des affections monstrueuses d'une espece à aultre : tesmoing l'elephant corrival d'Aristophanes le grammairien, en l'amour d'une ieune bouquetiere en la ville d'Alexandrie, qui ne luy cedoit en rien aux offices d'un poursuyvant bien passionne ; car, se promenant par le marché où l'on vendoit des fruicts, il en prenoit avecques sa trompe, et les luy portoit; il ne la perdoit de veue que le moins qu'il luy estoit possible, et luy mettoit quelquesfois la trompe dans le sein par dessoubs son collet, et luy tastoit les tettins, Ils recitent aussi d'un dragon amoureux d'une fille; et d'une ove esprinse de l'amour d'un enfant, en la ville d'Asope; et d'un belier serviteur de la menestriere Glaucia : et il se veoid tonts les jours des magots furieusement esprins de l'amour des femmes. On veoid aussi certains animaulx s'addonner à l'amour des males de leur sexe. Oppianus, et aultres, recitent quelques exemples pour montrer la reverence que les bestes, en leurs mariages, portent à la parenté; mais l'experience nous faict bien souvent veoir le contraire;

Kec habelur turne luvences
Ferre patrem tergo fit equo sua filla contux;
Qua que creavit, inil pecudes caper; ipsaque cutus
Semna concepta est, ex illo concipta les-

De subtilité malicieuse, en est il une plus expresse que celle du mulet du philosophe Thales? lequel, passant au travers d'une riviere, chargé de sel, et, de fortune, y estant brunché, si que les sacs qu'il portoit en seurent touts mouillez, s'estant apperceu que le sel, sondu par ce moyen, luy avoit rendu sa charge plus legiere, ne failloit iamais, aussilost qu'il rencontroit quelque ruisseau, de se plonger dedans avecques sa charge; jusques à ce que son maistre, descouvrant sa malice, ordonna qu'on le chargeast de laine ; à quoy, se trouvant mesconté, il cessa de plus user de cette finesse. Il y en a plusieurs qui representent naifvement le visage de nostre avarice ; car on leur veoid un soing extreme de surprendre tout ce qu'elles peuvent, et de le curiensement cacher, quoyqu'elles n'en tirent point d'usage. Quant à la mesnagerie, elles nous surpassent, non seulement en cette prevoyance d'amasser et espargner pour le temps à venir, mais elles ont encores beaucoup de parties de la science qui y est necessaire : les fourmis estendent au dehors de l'aire leurs grains et semences pour les esventer, refreschir, et seicher, quand ils veovent qu'ils commencent à se moisir et à sentir le rance, de peur qu'ils ne se corrompent et pourrissent. Mais la caution et prevontion dont ils usent à ronger le grain de froment, surpasse toute imagination de prindence humaine: parce que le froment ne domeure pas tousiours sec ny sain, ains s'amolit, se resoult, et destreupe comme en laiet, s'achemianat la germer et produire; de peur qui in e devienne semence. Le pride su nature et propriété de peur qui in et vienne semence, et pride su nature et propriété de a coustimne de sortir.

Quant à la guerre, qui est la plus grande et pompeuse des actions humaines, ies quarries violntiers si nous nous en voitous servir pour argument de quelque prerogative, on, an rebours, pour tesmojarge de noise imbecilité et imperfection; comme de vray, la seience de nois entredesfaire et entretuer, de ruyner et perdre avec de soit entre de la commentation de la commentati

Quanda leoni
Fortiar eripult vitam leo? quo semore unquam
Experavit aper matore dentitus apri?

mais elles n'en sont pas universellement exemptes pourtant, tesmoing les furieuses rencontres des mouches à miel, et les entreprinses des princes des deux armees contraires:

> Sepe duobus Regibus incessit magna discordia mota ; Continuoque animos vuigi et repidanha bello Corda itosi longe pranducere.

le ne veois iamais cette divine description, qu'il ne m'y semble lire peinete l'ineptie et vanité humaine: car ces monvements guerriers, qui nous ravissent de leur horreur et espoventement, cette tempeste de sons et de cris,

> Fulgur fbi ad cœlum se tollit, lotaque circum; Ære rendescri talius, amb ecque virum vi Excitur pedibus soulius, clamoreque muntes Icti refectant voces ad sidera mundi;

eette effroyable ordonnance de tant de milliers d'hommes armez, tant de fureur, d'ardeur et de courage, il est plaisant à considerer par combien vaines occasions elle est agitee, et par combien legieres occasions esteincte:

> Peridia propier serratur amorem Græcia Barbarim diro collisa duello :

toute l'Asie se perdit, et se consomma en guerres pour le macquerellage de Paris: l'envie d'un seul bomme, un despit, un plaisir, une ialousie domestique, causes qui ne debvroient pas esmouvoir deux barengieres à segratigner, c'est l'ame et le mourement de tout reprincipault aucteurs et matifs? oyrons le plus grand, le plus victorierax empereur, et le plus puissant qui feus tonques, se ionant, et metlant en risee tresplaisamment et tresingenieusement plusienzbattilles hazardeese par mer et par terre, le sang ét la vide de cinq caux mille hommes qui suyvirent sa fortune, et les forces et richesses prinses :

> Qued futait Glaphyran Antonius, hose mils pessam Fuiris constituit, se quoque ull Giram. Fuiris constituit, se quoque ull Giram. Fuirismego ut futasmi qued, si me Menlus cest Pessivem, Jasiame non puto, si sapism. Auf futic, sui pugnemus, att. Quid, si mils vita Lative est fusa mecului è siame cesesti

(Tuse en liberté de conscience de mon latin, avecques le congé que vous in'en avez donné.) Or, ce grand corps, à tant de visages et de inouvements, qui sémble menacer le ciel et la terre ;

> Quam mull Libyco vidruntur marmore fluctus, Savus said Orlos hibbrate conditor undis, Vei quam rote more decam torrectur artiste, Aut Hesmi compo, aut Lycim flaventibus arrice, Scota smanul, puisaque peadom tredit écetal celus :

ce furieux monstre, à tant de bras et à tant de testes, c'est tousiours l'homme, foible, calamiteux et miserable; ee n'est qu'une four-miliere esmeue et eschauffee;

Ite nigrum campis agmen :

in souffle de vent contraire, le crossement d'un vol de corheoux, le fauit pas d'un cleval, le possege fortuite d'un nigle, ûn souge, une voix, un signe, une brouce matinière, suffisent à le reuverser et porter par terre. Donnez luy senlement d'un rayon de solici par le visage, le voyià fondu et esvanour; qu'on luy esveute seulement un pieu de poulsière aux vents, comme aix monches à mèt de nostre poète, voylà toutes nos enseignes, mos legions, et le grand Pompelus estimate à leur tiest, comput fraçassé; car ce feut luy, ce me semble, qu'ont aussi servi à Eumentes contre Abtigouus, à Suressa contre Crassus:

His motus animorum, aique hee certamina tanta, Puiveria exigni inclu compressa quietcent.

Ou'on descouple mesme de nos mouches aprez, elles auront et la force et le courage de le dissiper. De fresche memoire, les Portugais assiegeants la ville de Tamly, au territoire de Xiatine, les habitants d'icelle porterent sur la muraille grand quantité de ruches, de quoy ils sont riches; et avec du feu chasserent les abeilles si vifvement sur leurs ennemis, qu'ils abandonnerent leur entreprinse, ne pouvants soustenir leurs assaults et plqueures : ainsi demeura la victoire et liberté de leur ville à ce nouveau secours ; avecques telle fortune. qu'au retour du combat il ne s'en trouva une seule à dire. Les ames des empereurs et des savatiers sout fectees à mesme moule : considerants l'importance des actions des princes, et leur poids, nous nous persuadons qu'elles solent produictes par quelques causes aussi poisantes et importantes; nous nous trompons : ils sont menez et ramenez en leurs mouvements par les mesmes ressorts que nous sommes aux nostres; la mesme raison, qui nous faict tanser avecques un voisin, dresse entre les princes une guerre; la mesme taison qui nous faict fouetter un laquay, tumbant en un roy, luy faict ruyner une province ; ils veulent aussi legierement que nous, mais

ils peuvent plus; parells appetits agittent un ciron et un elephant. Quant à la fidelité, il n'est ailmai un monde traisire un prix de l'homme. Nos histoires racontent la vifve poursuite que certains heires out fait de la mort de fetters maistres. Le roy Pyrrhus, gant rencontré un chien qui gardoit un homme mort, et ayant entenut qu'il y avoit trois lours qu'il faisont été office, commande qu'on enterrast ce corps, et mena ce chien quand et lur, Un lour qu'il assistant de la commande de la comman

de la fustice. Autant en feit le chien du sage Hesiode, ayant convalucu les enfants de Ganyctor, naupactien, du meurtre commis en la personne de son maistre. Un aultre chien, estant à la garde d'un temple à Athenes, ayant apperceu un larron sacrilege qui emportoit les plus beaux ioyaux, se meit à abhayer contre luy tant qu'il peut, mais les marguilliers ne s'estants point esveillez pour cela, il se meit à le suyvre, et, le jour estant venu, se teint un peu plus esloingné de luy, sans le perdre jamais de veue : s'il luy offroit à manger, il n'en vouloit pas; et, aux aultres passants qu'il rencontroit en son chemin, il leur laisoit éste de la queue, et prenoit de leurs mains ce qu'ils luy donnoient à manger : si son larron s'arrestoit pour dormir, il s'arrestoit quand et quand au lieu mesme. La nouvelle de ce chien estant venue aux marguilliers de cette eglise, ils se meirent à le suvyre à la trace, s'enquerants des nouvelles du poil de ce chien, et enfin le rencontrerent en la ville de Cromyon, et le larron aussi, qu'ils ramenerent en la ville d'Athenes, où il feut puni : et les iuges, en recognoissance de ce bon office, ordonnerent . du publicque, certaine mesure de bled pour nourrir le chien, et aux preshtres d'en avoir soing. Plutarque tesmoigne cette histoire comme chose tresaveree et advenue en son siecle.

Quant à la gratitude (car il me semble que nous avons besoing de mettre ce mot en credit), ce seul exemple y suffira, qu'Apion recite comme en ayant este luy mesme spectateur : Un iour, dict il, qu'on donnoit à Rome, au peuple, le plaisir du comhat de plusieurs bestes estranges, et principalement de lions de grandeur inusitee, il y en avoit un, entre aultres, qui, par son port furieux. par la force et grosseur de ses membres, et un rugissement haultain et espoyentable attiroit à soy la veue de toute l'assistance. Entre les aultres esclaves qui feurent presentez au peuple en ce combat des bestes, feut un Androdus, de Dace, qui estoit à un seigneur romain de qualité consulaire. Ce lion, l'ayant apperceu de loing, s'arresta premierement tout court, comme estant entré en adintration, et puis s'approcha tout doulcement, d'une facon molle et paisible, comme pour entrer en recognoissance avecques luy : cela faict, et s'estant asseuré de ce qu'il cherchoit, il commencea à battre de la queue, à la mode des chiens qui flattent leur maistre, et à baiser et leicher les mains et les cuisses de ce pauvre miserable, tout transy d'effroy, et hors de soy. Androdus ayant reprins ses esprits par la benignité de ce lion, et r'asseuré sa veue pour le considerer et recognoistre, c'estoit un singulier plaisir de veoir les caresses et les festes qu'ils s'entrefaisoient l'un à l'aultre. De quoy le peuple ayant eslevé des cris de ioye, l'empereur feit appeller cet esclave pour entendre de luy le moyen d'un si estrange evenement. Il luy recita une histoire nouvelle et admirable : « Mon maistre, dict il, estant proconsul en Afrique, le fens contrainct, par la cruauté et rigueur qu'il me tenoit, me faisant iournellement battre, me desrobber de luy, et m'en fuyr; et, pour me cacher seurement d'un personnage ayant si grande auctorité en la province, le trouvay mon plus court de gaigner les solitudes et les contrees sablonneuses et inhabitables de ce pays là, resolu, si le moyen de me nourrir venoit à me faillir, de trouver quelque façon de me tuer moy mesme. Le soleil estant extremement aspre sur le midy, et les chaleurs insupportables, ie m'embatis sur une caverne cachee et inacressible, et me iectay dedans. Bientost aprez y surveint ce lion, ayant une patte sanglante et blecee, tout plaintif et gemissant des douleurs qu'il y souff oit. A son arrivee,

i'eus beaucoup de frayeur; mais luy, me voyant mussé dans un coing

de sa loge, s'approcha tout doulcement de moy, me presentant sa patte offensee, et me la montrant comme pour demander secours; ie luy ostay lors un grand escot qu'il y avoit, et, m'estant un peu apprivoisé à luy, pressant sa playe, en feis sortir l'ordure qui s'y amassoit, l'essuyay et nettoyay le plus proprement que le peus. Luy, se seutant allegé de son mai et soulagé de cette douleur, se print à reposer et à dormir, ayant tousiours sa patte entre mes mains. De là en hors, luy et moy vesquismes ensemble en cette caverne, trois ans entiers, de mesmes viandes; car des bestes qu'il tuait à sa chasse, ll m'en apportoit les meillenrs endroicts, que le faisois cuire au soleil, à faulte de feu, et m'en nourrissois. À la longue, m'estant ennuvé de cette vie brutale et sanvage, comme ce lion estoit allé un jour à sa queste accoustumee, je partis de là ; et, à ma troisieme ionrnee fens surprins par les soldats qui me menerent d'Afrique en cette ville à mon maistre, lequel soubdain me condamua à mort, et à estre abandonné aux bestes. Or, à ce que le veois, ce lion feut aussi prins bientest aprez, qui m'a à cette heure voulu recompenser du bienfaiet et guarison qu'il avoit receu de moy. . Voylà l'histoire qu'Androdus recita à l'empereur, laquelle il feit aussi entendre de main à main au peuple : parquoy, à la requeste de touts, il feut mis en liberté, et absouls de cette condamnation, et, par ordonnance du peuple, luy feut fait present de ce lion. Nous voyions depuis, dict Anion. Androdus conduisant ce lion à tout une petite lesse, se promenant par les tavernes à Rome, recevoir l'argent qu'on luy donnoit, le lion se laisser couvrir des fleurs qu'on luy lectoit, et chascun dire en les rencontrant : • Voylà le lion , hoste de l'homme ; voylà l'homme, niedecin du lion.

Nous pleurons souvent la perte des bestes que nous aimons; aussi font elles la nostre :

Post, bellator equus, positis insignibus. Æthon Il lacrymans, gutli-que humectat grandibus ora.

Comme aulcunes de nos nations ont les femmes en commun: aulcunes, à chascun la sienne : cela ne se veoid il pas aussi entre les bestes; et des mariages mieux gardez que les nostres? Quant à la societé et confederation qu'elles dressent entre elles pour se ligner ensemble et s'entresecourir, il se veoid, des bœufs, des porceaux, et aultres animaulx, qu'an cry de celuy que vous offensez, toute la troupe accourt à son ayde, et se rallie pour sa dessense : l'escare, quand il a avallé l'hameçon du pescheur, ses compaignons s'assemblent en foule autour de luy, et rongent la ligne ; et, si d'adventure il y en a un qui ayt donné dedans la nasse, les aultres luy baillent la queue par dehors, et luy la serre tant qu'il peult à belles dents : ils le tirent ainsin au dehors, et l'entraisnent. Les barbiers, quand l'nn de leurs compaignons est engagé, mettent la ligne contre leur dos, dressants un' espine, qu'ils ont dentelee comme une scie, à l'alde de laquelle ils la scient et coupent. Quant aux particuliers offices que nous tirons l'un de l'aultre pour le service de la vie, il s'en vesid plusieurs pareils exemples parmi elles : ils tiennent que la baleine ne marche iamais qu'elle n'ayt au devant d'elle un petit poisson semblable au gouion de mer, qui s'appelle pour cela la Guide : la baleine le sult, se laissant mener et tourner, aussi facilement que le timon faict retourner le navire; et, en recompense aussi, an lieu que toute aultre chose, soit beste, ou vaisseau, qui entre dans l'horrible chaos de la bouche de ce monstre, est incontinent perdu et engiouty, ce petit poisson s'y retire en toute seureté, et y dort; et pendant son sommeil la baleine ne bonge : mais aussi tost qu'il sort, ello se met à le suyvre sans cesse; et si, de fortune, elle l'escarte, elle va errant ca et là, et souvent se froissant contre les rochiers. comme un vaisseau qui n'a point de gouvernail : ce que Plutarque tesmoigne avoir veu en l'isle d'Anticyre. Il y a une pareille societé entre le petit ovscan qu'on nomme le roytelet, et le crocodile : le roytelet sert de sentinelle à ce grand animal; et si l'ichneumon, son ennemy, s'approche pour le combattre, ce petit ovseau, de peur qu'il ne le surprenne endormy, va, de son chant, et à comps de bec, l'esveillant, et l'advertissant de son dangier ; il vit des demeurants de ce monstre, qui le receoit familierement en sa bouche, et luy permet de becqueter dans ses machoueres et entre ses dents, et 3 recueillir les morceaux de chair qui y sont demeurez; et, s'il veult fermer la bouche, il l'advertit premicrement d'en sortir, en la serrant peu à peu, sans l'estreindre et l'offenser. Cette coquitte, qu'on nomme la Nacre, vit aussi ainsin avecques le pinnotere, qui est un petit animal de la sorte d'un cancre, luy servant d'huissier et de portier, assis à l'ouverture de cette coquille, qu'il tient continuelleinent entrebaillee et ouverte, jusques à ce qu'il y veoye entrer quelque petit poisson propre à leur prinse : car lors il entre dans la nacre, et luy va pinceant la chair vifve, et la contrainct de fermer sa coquille : lors eulx deux ensemble mangent la proye enfermee dans leur fort. En la maniere de vivre des thuns, on y remarque une singuliere science des trois parties de la mathematique : quant à l'astrologie, ils l'enseignent à l'homme; car ils s'arrestent au lieu où le solstice d'hyver les surprend, et n'en hougent iusques à l'équi-noxe ensuyvant; voylà pourquoy Aristote mesme leur concedo volontiers cette science : quant à la geometrie et arithmetique, ils font tousiours leur bande de figure cubique, carree en touts sens, et en dressent un corps de battaillon solide, clos et environné tout à l'entour, à six faces toutes equales; puls nagent en cette ordonnance carree, autant large derriere que devant : do facon que qui en veoid et compte un reng, il peult ayseement nombrer toute la troupe, d'autant que le nombre de la profondeur est egual à la largeur, et la largeur à la longueur.

Quant à la magnanimité, il est malaysé de luy donner un visage plus apparent qu'en ce faict du grand chien qui feut envoyé des Indes au roy Alexandre : on Juy presenta premierement un cerf pour le combattre, et puis un sanglier, et puis un ours; il n'en feit compte, et ne daigna se remuer de sa place i mais, quand il veid un lion, il se dressa incontinent sur ses pieds, montrant manifestement qu'il declaroit celuy là seul digne d'entrer en combat avecques luy. Touchant la repentance et recognoissance des faultes, on recite d'un elephant, lequel ayant tué son gouverneur par impetuosité de cholere, en print un dueil si extreme, qu'il ne voulut oncques puis manger, et se laissa mourir. Quant à la clemence, on récite d'un tigre, la plus inhumaine besto de toutes, que luy ayant esté baillé un chevreau, il souffrit deux jours la faim avant que de le vouloir offenser, et le troisiesme il brisa la cage où il estoit enfermé, pour aller chercher aultre pasture, ne se voulant prendre au chevreau, son familier et son hoste. Et quant aux droicts de la familiarité et convenance, qui se dresse par la conversation, il nous advient ordinairement d'apprivoiser des chats, des chiens et des lievres ensemble.

Mais ce que l'experience apprend à ceulx qui voyagent par mer, et notamment en la mer de Sicile, de la condition des haloyons, surpasse toute humaine coglitaion : de quelle espece d'animants a

famais nature tant honoré les couches, la naissance et l'enfantement? car les poëtes disent bien qu'une scule isle de Delos, estant auparavant vacante, feut affermie pour le service de l'enfantement de Latone; mais Dieu a voulu que toute la mer feust arrestee, affermie et applanie, saus vagues, sans vents et sans pluye, ce pendant que l'haleyon faict ses petits, qui est iustement environ le solstice, le plus court iour de l'an; et, par son privilege, nous avons sept ionrs et sept nuicts, au fin cœur de l'hyver, que nous pouvous naviguer et sejt nuter, au un custu de i nyver, que nous pouvons naviguer sans dangier. Leurs femelles ne recognoissent aultre masle que le leur propre; l'assistent toute leur vie, sans ianuais l'abandonner : s'il vient à estre debile et cassé, elles le chargent sur leurs epaules, le portent partout, et le servent insques à la mort. Mais aulcune suffisance n'a encore peu atteiudre à la cognoissance de cette merveilleuse fabrique de quoy l'halcyon compose le nid pour ses petits, ny en deviner la matiere. Plutarque qui en a veu et maniè plusieurs, pense que ce soit des arrestes de quelque poisson qu'elle conioinct et lie ensemble, les entrelaceant, les unes de long, les aultres de travers, et adjoustant des courbes et des arrondissements, tellement qu'enfin elle en forme un vaisseau rond prest à voguer : puls, quand elle a parachevé de le construire, elle le porte au battement du flot marin , là où la mer, le battant tout doulcement, luy enseigne à radouber ce qui n'est pas bien lié, et à miculx fortifier aux endroicts où elle veoid que sa structure se desmeut et se lasche par les coups de mer; et, au contraire, ce qui est bien loinct, le battement de la mer le vous estreinct et vous le serre, de sorte qu'il ne se peult ny rempre, ny dissouldre, ou endommager à coups de pierre, ny de fer, si ce n'est à toute peine. Et ce qui plus est à admi er, c'est la proportion et figure de la concavité du dedans : car elle est composee et proportionnée de mauiere qu'elle ne peult recevoir ny admettre aultre chose que l'oyseau qui l'a bastie; car à toute auttre chose elle est impenetrable, close et fermee, tellement qu'il n'y peult rien entrer, non pas l'eau de la mer seulement. Voylà une description bien claire de ce bastiment, et empruntee de bon licu : toutesfois il me semble qu'elle ne nous esclaircit pas encores suffisamment la difficulté de cette architecture. Or, de quelle vanité nous peutt il partir, de loger au dessoubs de nous, et d'interpreter desdaigneusement les effects que nous ne pouvous imiter ny comprendre?

Pour suyvre encores un peu plus loing cette egualité et correspondance de nous aux bestes : le privilege, de quoy nostre ame se glorifie, de rameuer à sa condition tout ce qu'elle conccoit, de despouiller de qualitez mortelles et corporelles tout ce qui vient à elle, de renger les choses, qu'elle estime dignes de son acrointance, à desvestir et desponiller leurs conditions corruptibles, et leur faire lais-ser à part, comme vestements superflus et viles, l'espesseur, la longueur, la profondeur, le poids, la couleur, l'odeur, l'aspreté, la polisseure, la dureté, la mollesse, et touts accidents sensibles, pour les accommoder à sa condition immortelle et spirituelle : de maniere que Rome et Paris, que i'ay en l'ame, Paris que i'imagine, le l'imagine et le comprends saus grandeur et sans lien, sans pierre, sans plastre et saus bois : ce mesme privilege, dis le, semble estre bien evidemment aux bestes, car un cheval accoustumé aux trompettes, aux harquebusades et aux combats, que nous veoyons tremousser et fremir en dormant, esteudu sur sa lictiere, comme s'il estoit en la meslee, il est certain qu'il conceoit en son ame un son de tabourin sans bruict, une armee sans armes et sans corps :

Quippe vidobis eques fortes, quum mombra lacebual

Kubbe secons edons torses, dang memor secons

În samnis, sadara tamen, spirareque sæpe, Et quasi de palma summas contendere vires :

ce lievre, qu'un levrier imagine en songe, aprez lequel nous le veoyons haleter en dormant, alonger la queue, secouer les farrets, et representer parfaictement les mouvements de sa course, c'est un lievre sans poil et sans os :

Venaninmqua canes in molli sepe quiele factaul crura tamen subito rocesque repente Mittuni, et crebras reducant naribus auras, tit vestigla si tereant inventa ferarum: Exprepesciqua sequinter inania sepe Carrarum simulacra fugo quasi destia cernat; Danec disguais reducal erroi ibus ai se;

les éhiens de garde que nous veeyons souvent gronder en songeant et puis japper tout à faict, et s'esveiller en sursault, comme s'ils appercevoient quelque estrangier arriver; cet estrangier, que leur ame veoid, c'est un homme spirituel et imperceptible, sans dimension, sans couleur, et sans estre :

> Consueta dami catulorum bianda propaga Degere, sæpe ievem ex oculis volucremque soporam Discutere, et corpus de terra corripere instani, Prainde quasi ignotas facies atque era tagutar.

Quant à la beauté du corps, avant passer oultre, il me fauldroit savoir si nous sommes d'accord de sa description. Il est vraisemblable que nous ne sçavons gueres que c'est que beauté en nature et en general, puisque à l'humaine et nostre beauté nous donnons tant creix pour le commandat de l'accordinate de l'ac

Turpis Romano Belgicus ore coint ;

les Indes la peiguent noire et basannée, aux levres grosses et enflees, au nez plat et large; et chargent de gros anneaux d'or le cartilage d'entre les nazeaux, pour le faire pendre iusques à la bouche : comme aussi la balieure, de gros cercles enrichis de pierreries, si qu'elle leur tumbe sur le mentou, et est leur grace de montrer leurs dents iusques au dessoubs des racines. Au Peru, les plus grandes aureilles sont les plus belles, et les estendent aultant qu'ils peuvent par artifice : et un homme d'aujourd'huy dict avoir veu, en une nation orientale, ce soing de les agrandir en tel credit, et de les charger de poisants ioyaux, qu'à touts coups il passoit son bras vestu au travers, d'un trou d'aureille. Il est ailleurs des nations qui noir-cissent les dents avecques grand soing, et ont à mespris de les veoir blanches : ailleurs, ils les teignent de couleur rouge. Non seulement en Basque, les femmes se treuvent plus belles la teste rase; mais assez ailleurs, et, qui plus est, en certaines contrees glaciales, comme dict Pline, Les Mexicanes comptent entre les beautez la petitesse du front: et où elles se font le poil par tout le reste du corps, elles 'e nourrissent au front, et peuplent par art; et ont en si grande recommendation la grandeur des tettins, qu'elles affectent de pouvoir donner la mammelle à leurs enfants par dessus l'espaule : nous formerions ainsi la laideur. Les Italiens la façonnent grosse et massifve; les Espaignols, vuidee et estrillee : et entre nous, l'un la faict blanche, l'aultre brune; l'un molle et delicate, l'aultre forte et vigoreuse; qui y demande de la mignardise et de la doulceur; qui, de la fierté et maiesté. Tout ainsi que la preference en beauté que Platon attribue à la figure spherique, les epicuriens la donnent la la pyramydale plustost, on cereme et ne peuvent avaller un dien norme de bout opposition proposition de la constantiation de la

> Pronaque quum specieni animalia celera ierram, On homini sublime dedit, colomque tueri Iussit, el erectos ad sidera tollere vultus.

elle est vravement poétique; car il y a plusieurs bestioles qui ont la voue renversee tout à hait vens le ciei; et l'encoleure des chameaux et des austruches, ie la treuve encores plus relevee et droitet que la nostre. Quels aninaut n'ont la face au hault, et ne l'ont devaut, et ne regardent vis à vis, comme nous, et ne descouvrent, en leur iuste posture, autant du ciel et de la terre, que l'homme! et quelles qualitez de nostre corporvile constitution; en Platon et al. ciero, ne peuvent servit la plus laides et les plus abiectes de toute la bande; car, pour l'apparence exterieure et forme du visage, ce sont les magois :

Simia quam similis, turptssima bestia, nobis!

par le dedans et pariies vilales, c'est le porceau. Certes, quand figmagine l'homme tout und, ouy en ce sex qui semble avoir plus de part à la beauté, ses lares, sa subiection naturelle et ses imperfections, je treuve que nous avons eu plus de raison que mul autre animal de nous couvrir. Nous avons esté excusables d'emprunter culs que nature avoit favorisez en cela plus que nous, pour nous parer de leur beauté, et nous cacher soubs leur despouille, de laine, seul animal duquel le déhalit offense nos propres compatgnous, et seuls qui avons à nous desvobler, en nos activis auturelles, estion, que les maistres du metier ordonnent pour remede aux passions, que les maistres du metier ordonnent pour remede aux passions, que pour refroidir l'amitié, il ne faille que veoir librement et qu'on aime :

lile quod obscenss in sperio corpore partes Viderat, in cursu qui fuit, besti amor;

or, encores que cette recepte puisse à l'adventure partir d'une humeur un peu delicate et refroidie, si est ce un merveilleux signe de nostre deiaillance, que l'usage et la cognoissance nous desgouste les uns des autres. Ce u'est pas tant padeur, qu'art et proudèmere, qui cabinets, avant qu'elles soyent peinctes et parces pour la montre publicque:

Mac Veneres nostras hoc fallit; que magis ip-se Omnia summoprie hos vites postecenia celant, Ques retinere volunt, adstrictoque esse lu amore; ià où, en plusieurs animault, il n'est rien d'euls que nous n'elmions, ct qui ne plusie à nos sens: de façon que de leurs excrements mesmes et de leur descharge nous tirons non seulement de la friandise au mangre, mals nos plus riches ornements el parliums. Co descours vouloir comprendre ces divines, supernalurelles et extraordinaires beautez qu'ou voel par fois reluire eutre nous, comme des astres

soubs un voiie corporel et terrestre.

Au demourant, la part mesme que nous faisons aux animaulx des faveurs de nature, par nostre confession, elle leur est bien advantagense : nons nous attribuons des biens imaginaires et fantastiques. des biens futurs et absents, desquels l'humaine capacité ne se peult d'elle mesme respondre, ou des biens que nous nons attribuous faulsement par la licence de nostre opinion, comme la raison, la science et l'honneur ; et à culx nous laissons en partage des biens essentiels. maniables et palpables, la paix, le repos, la securité, l'innocence et la santé: la santé, dis ie, le plus beau et le plus riche present que nature nons sçacbe faire. De laçon que la philosophie, voire la storque, ose bien dire que Heraclitus et Pherecydes, s'ils eussent peu eschanger leur sagesse avecques la sauté, et se delivrer, par ce marché, l'un de l'hydropisie. l'auttre de la maladie pediculaire qui le pressoit, ils eussent bien faict. Par où ils donnent eucores plus grand prix à la sagesse, la comparant et contrepoisant à la santé, qu'ils ne font en cette aultre proposition, qui est aussi des lenrs : ils disent que si Circé eust presenté a Ulysses deux bruvages, l'un pour faire devenir un homme de foi sage ; l'autire de sage foi , qu'Ulysses eust deu plustost accepter celuy de la folie , que de consentir que Circé eust changé sa fignre humaine en celle d'uno beste; et disent que la sagesse mesme eust parlé à luy en cette manière : . Quitte moy. laisse moy la, plustost que de me loger soubs la figure et corns d'un asne. . Comment? cette grande et divine sapience, les philosophes la quittentadone pour ce voile corporel et terrestro? ce n'est doncas quintentuoire pour ce voite corporere cuerestro; ce il est one-ques plus par la raison, par le discours et par l'aine, que nous excel-lons sur les liestes; c'est par nostre beauté, nostre beautéinct, et nostre belle disposition de membres, pour l'aquelle il nous fault mettre nostre intelligence, nostre prudence, et tout le reste à l'aban-don. Or, l'accepte cette naîtive et franche confession : certes, ils ont cogneu que ces parties là , de quoy nous faisons tant de feste , ce n'est que vaine fantasie. Quand les bestes aurolent doncques toute la vertu, la science, la sagesse et suffisance stoïque, ce seroient tousiours des bestes; ny ne seroient pourtant comparables à un homme miserable, meschant et insensé. Car enfin tout ce qui n'est comme nous sommes, n'est rien qui vaille; et Dieu mesme, pour se faire valoir, il fault qu'il y retire, comme nous dirons tantost : par où il appert que ce n'est pas par vray discours, mais par une fierté folle et apiniastreté, que nous nous preferons aux aultres animaux, et nous sequestrons de leur condition et societé.

Mais jour revenir à mon propes, nous avons pour nostre part, l'inconstance, l'irresdotton, l'incertitude, le dueil, la superstition, la solicitude des choses à venir, voire aprez nostre vie, l'ambition, l'avarice, la labousie, l'envire, les appelits desreglez, forcenz et in-domptables, la guerre, lo mensonge, la desloyauté, la detraction, et la crincisté. Cettes, mons avons estrangement surpay ce besu discussion de la consiste de cettes, mons avons estrangement surpay è che sud discussion de la consiste de la c

laist de faire enceres valoir, comme faict bien Socrates, cette notable prerogative sur les aultres animaulx, que où nature leur a prescript certaines raisons et limites à la volupté venerlenne, elle nons en a lasché la bride à toutes heures et occasions. Ut vinum ægrotis, quia prodest raro, nocet sæpissime, melius est non adhibere omnine quam, spe dubiæ salutis, in apertam perniciem incurrere : sic haud scio, an melius fuerit, humano generi motum istum celerem cogitationis, acumen, solertiam, quam rationem vocamus, quoniam pestifera sint multis, admodum paucis salutaria, non dari omnino, quam tam munifice of tam large dari. De quel fruict pouvons nous estimer avoir esté à Varro et Aristote cette intelligence de tant de choses? les a elle exemptez des incommoditez humaines? ont ils esté deschargez des accidents qui pressent un crocheteur? ont ils tiré de la logique quelque consolation à la gourte? pour avoir sceu comme cette humeur se loge aux foinctures, l'en ont ils moins sentie? sont ils entrez en composition de la mort, pour sçavoir qu'aulcunes nations s'en resiouïssent; et du cocuage, pour scavoir les femmes estre communes en quelque region? an rebours, ayants tenu le premier reng en scavoir, l'un entre les Romains, l'aultre entre les Grecs, et en la saison où la science fleurissoit le plus, nous n'avons pas pourtant apprins qu'ils ayent en aulcune particuliere excellence en leur vie; voire le Grec a assez à faire à se descharger d'auleunes taches uotables en la sienne. A lon trouvé que la volupté et la santé soyent plus savoureuses à celui qui sçait l'astrologie et la grammaire ?

Illiterati nom mlaus nerel ricent?

et la honte et pauvreté moins importunes?

Schlicet et morbis et debilitate enrebis, Et lucism et curam effuri-s, et tempora vium Longa tibl post base fato meliore debuntur.

l'ay veu en mon temps cent courtisans, cent laboureurs, plus sages et plus heureux que des recteurs de l'université; et lesquels l'aimerois mieulx ressembler. La doctrine, ce m'est advis, tient reng entre les choses necessaires à la vie, comme la gloire, la noblesse, la dignité. ou pour le plus, comme la beauté, la richesse, et telles aultres qualitez qui y servent voirement, mais de loing, et plus par fautasie que par nature. Il ne nous fault guere plus d'office, de regles et de loix de vivre en nostre communanté, qu'il en fault aux grues et aux fourmis en la leur; et ce neantmoins nous veoyons qu'elles s'y conduisent tresordonneement, sans erudition. Si l'homme estoit sage, il prendroit le vray prix de chasque chose, selon qu'elle seroit la plus " utile et propre à sa vie. Qui nons comptera par nos actions et deportements, it s'en trouvera plus grand nombre d'excellents entre les ignorants qu'entre les scavants : ie dis en toute sorte de vertu La vicille Rome me semble en avoir porté de plus grande valeur, et pour la paix et pour la guerre, que cette Rome sçavante, qui se ruyna oy mesme : quand le demourant seroit tout pareil, au moins la preud'hommie et l'innoceuce demeureroient du costé de l'ancienne; ar elle loge singulierement bien avecques la simplicité. Mais le laisse ce discours, qui sue tireroit plus loing que ie ne vouldrois suyvre, l'en diray seulement encores cela, que c'est la scule humilité et soubmission qui peult effectuer un homme de bien. Il ne fault pas laisser au iugement de chascun la cognoissance de son debvoir; il le luy fault prescrire, non pas le laisser choisir à : in discours : aultrement, seion l'imbecillité et varieté mfinie de nos r isons et opinions, nous

nous forgerions enfin des debvoirs qui nous mettroient à nous man-

ger les uns les aultres, comme dict Eplcurus.

La premiere loy que Dieu donna iamais à l'homme, ce fent une loy de pure obeïssance; ce feut un commandement nud et simple, où l'homme n'eust rien à cognoistre et à causer, d'autant que l'obeïr est le propre office d'une ame raisonnable, recognoissant un celeste superieur et bienfacteur. De l'obeir et ceder naist toute aultre vertu ; comme du cuider, tout peché. Et au rebours, la premiere tentation qui veint à l'humaine nature de la part du diable, sa premiere poison, s'insinua en nous par les promesses qu'il nous feit de science et de cognoissance : Eritis sicut dit, scientes bonum et malum : et les sireines, pour piper Ulysse en Homere, et l'attirer en leurs dangereux et ruyneux laqs, luy offrent en don la science. La peste de l'homme, c'est l'opinion de sçavoir : voylà pourquoy l'ignorance nous est tant recommendee par nostre religion, comme piece propre à la creance et à l'obeïssance. Cavete, ne quis vos decipiat per philosophiam et inanes seductiones, secundum elementa mundi. En cecy, v a il une generale convenance entre touts les philosophes de toutesectes, que le souverain bien consiste en la tranquillité de l'ame et du corps : mais où la trouvons nous?

> Ad summum, saplens uno minor est love, dives, Liner, honoratus, pulcher, rex denique rexum; Præcipue sanus, nisl quum pituita molesta est.

Il semble, à la verité, que nature, pour la consolation de nostre estat miserable et chestif, ne nous ayt donné en partage que la presumption : c'est ce que dict Epictete, « que l'homme n'a rieu proprement sien que l'usage de ses opinions : · nous n'avons que du vent et de la fumee en partage. Les dieux ont la santé en essence, dict la philosophie, et la matadie en intelligence: l'homme, au contraire, possede ses biens par fantasie, les maulx en essence. Nous avons eu raison de faire valoir les forces de nostre imagination; car touts nos biens ne sont qu'en songe. Oyez braver ce pauvre et calamiteux animal : « Il n'est rien , dict Cicero , si doulx que l'occupation des lettres, de ces lettres, dis ie, par le moyen desquelles l'infinité des choses, l'immense grandeur de nature, les cieux en ce monde mesme, et les terres et les mers nous sont descouvertes : ce sont elles qui nous ont apprins la religion, la moderation, la grandeur de courage. et qui ont arraché nostre ame des tenebres, pour luy faire véoir toutes choses haultes, basses, premieres, dernieres et moyennes; ce sont elles qui nous fournissent de quoy bien et heureusement vivre, et nous guident à passer nostre aage sans desplaisir et sans offense : » cettuy cy ne semble il pas parler de la condition de Dieu tout vivant et tout puissant? Et, quant à l'effect, mille femmelettes ont vescu au village une vie plus equable, plus doulce et plus constante que ne feut la sienne.

> Deus ille full, deus, inclute Memml, Qui princeps vite rationem invenit eam, que Aune appelialur Seplentia; quique per artem Fluctibus e taotis vitam, tantisque lencieris, in tam trauquilla el tam ciana locs locarit;

voylà des paroles tresmagnifiques et belles; mais un bien legier accident meit l'eutendement de cettuy cy en pire estat que celuy du moindre berger, nonobstant ce dieu precepteur, et cette divine sapience. De mesme impudence est cette promesse du livre de bemocritus, « le m'en voys parler de toutes chosses; » et ce sot tiltre, qn'Aristote nous preste, de «dieux mortels;» et ce lugement de Chrysippus, que «Dion estoit aussi vertueux que Dieu:» et mon Seneca recognoist, dict il, que Dieu luy a donné le vivre; mais qu'il a de soy le bien vivre; conformement à cet aultre, In tirtute vere gloriamur; quod non contingeret, si id donum a deo, non a nobis haberemus : cecy est aussi de Seneca : « que le sage a la fortitude pareille à Dieu, mais en l'humaine foiblesse; par où il le surmonte. » Il n'est rien si ordinaire que de rencontrer des traicts de pareille temerité : il n'y a aulcun de nous qui s'offense tant de se veoir apparler à Dieu, comme il faict de se veoir deprimer au reng deaultres animanix : tant nous sommes plus ialoux de nostre interest,

que de celuy de nostre Createur! Mais il fault mettre aux pieds cette sotte vanité, et secouer vifvement et hardlement les fondements ridicules sur quoy ces faulses opinious sc bastissent. Tant qu'il pensera avoir quelque moyen et quelque force de soy, iamais l'homnie ne recognoistra ce qu'il doibt à sou maistre : il fera tousjours de ses œufs poules, comme on dict : il le fault mettre en chemise. Veoyons quelque notable exemple de l'effect de sa philosophie : Posidonius estant pressé d'une si douloureuse maladie qu'elle lui faisoit tordre les bras et grincer les dents, pensoit bien faire la figue à la douleur, pour s'escrier contre elle, · Tu as beau faire, si ne diray ie pas que tu sois mal. · Il sent mesmes passions que mon laquay; mais il se brave, sur ce qu'il coutient au moins sa langue soubs les loix de sa secte : re succumbere non oportebat, verbis gloriantem. Arcesilas estant malade de la goutte. Carneades, qui le veint visiter, s'en retournoit tout fasché: il le rappella, et. luy montrant ses pieds et sa poictrine : « Il n'est rieu venu de la icy, . luy dict il. Cettuy ci a un peu meilleure grace; car il sent avoir du mal, et en vouldroit estre depestré; mais de ce mal pourtant son cœur n'en est pas abbattu ny affoibly : l'aultre se tient en sa roideur, plus, ce crains ie, verbale, qu'essentielle. Et Dionysius Heracleotes, affligé d'une cuison vehemente des yeulx, feut rengé à quitter ces resolutions stoïcques. Mais, quand la science feroit par effect ce qu'ils disent, d'esmoucer et rabbattre l'aigreur des infortuues qui nous suyvent, que faict elle que ce que faict beaucoup plus purement l'ignorance, et plus evidemment? Le philosophe Pyrrbo, courant en mer le hazard d'une grande tourmente, ne presentoit à ceulx qui estoient avecques luy à imiter, que la securité d'un porceau qui voyageoit avecques eulx, regardant cette tempeste sans effroy. La philosophie, an bout de ses preceptes, nous renvoye aux exemples d'un athlete et d'un muletier, ausquels ou veoid ordinairement beaucoup moins de ressentiment de mort, de douleur et d'aultres iuconvenients, et plus de fermeté, que la science n'en fournit oncques à aulcun qui n'y feust nay et preparé de soy mesme par habitude naturelle. Qui faict qu'on incise et taille les tendres membres d'uu enfant, et ceulx d'un cheval, plus ayseement que les nostres, si ce n'est l'ignorance? Combien en a rendu de malades la seule force de l'imagination? Nous en veoyons ordinairement se faire saiguer, purger el medeciner pour guarir des maulx qu'ils ne sentent qu'en leur discours. Lorsque les vrays maulx nous faillent, la science nons preste les siens : cette couleur et ce teinct vous presagent quelque defluxion catarrheuse: cette saison chaulde vous menace d'une esmotion fiebvreuse; cette coupeure de la ligne vitale de vostre main gauche vous advertit de quelque notable et volsine indisposition : et enfin elle s'en addresse tout detrousseement à la santé mesme ; cette alaigresse et vigueur de jeunesse ne peult arrester en une assiette,

MONTAIGNE. 1

il luy fault desrobber du sang et de la force, de peur qu'elle ne se tourne contre vous mesme. Comparez la vie d'un homme asservy à telles imaginations, à celle d'un laboureur se laissant aller aprez son appetit naturel, mesurant les choses au seul sentiment present. sans science et sans prognostique, qui n'a du mal que lorsqu'il l'a; où l'aultre a sonvent la pierre en l'ame avant qu'il l'ayt aux reins; comme s'il n'estoit point assez à temps de souffvir le mal lorsqu'il y sera, il l'anticipe par fantasie et luy court au devant. Ce que ie dis de la medecine se peult tirer par exemple generalement à toute science : de la est venue cette ancienne opinion des philosophes, qui logeojent le souverain bien à la recognoissance de la foiblesse de nostre jugement. Mon ignorance me preste autant d'occasion d'esperance que de crainte; et, n'avant aultre regle de ma santé que calle des exemples d'aultruy et des evenements que je veois ailleurs en purellle occasion, i'en treuve de toutes sortes, et m'arreste aux comparaisons qui me sont plus favorables. Ie receois la santé les bras ouverts, libre, plaine et entiere; et aiguise mon appetit à la jourr, d'autant plus qu'elle m'est à present moins ordinaire et plus rare . tant s'en fault que je tronble son repos et sa doulceur par l'amertume d'une nouvelle et contraincte forme de vivre. Les bestes nous montrent assez combien l'agitation de nostre esprit nous apporte de maladies : ce qu'on neus dict de ceulx du Bresil, qu'ils ne mouroient que de virillesse, on l'attribue à la serenité et tranquillité de leur air; le l'attribue plustost à la trauquillité et screnité de leur ame, deschargee de toute passion, pensee et occupation tendne ou desplaisunte ; comme gents qui passoient leur vie en une admirable simplicité et ignorance, sans lettres, sons lov, sans rov, sans religion quelconque. Et d'on vient, ce qu'on veoid par experience, que les plus grossiers et plus lourds sont pins fermes et pins desirables anx executions amoureuses; et que l'amour d'un muletier se rend souveut plus acceptable que celle d'un galant homme; sinon qu'en cettuy ci l'agitation de l'ame trouble sa force corporelle, la rompt et lasse, comme elle lasse aussi et tiouble ordinairement soy mesme? Qui la desmeut, qui la fecte plus constumierement à la manie, que sa promptitude, sa poincte, son agilité, et enfin sa force propre? de quoy faiet la plus subtile folie, que de la plus subtile sagesse? Comme des grandes amitiez naissent des grandes inimities; des santez vigoreuses, les mortelles maladies : ainsi des rares et vifves agitations de nos ames, les plus excellentes manies et plus destracquees; il n'y a qu'nn demi tour de cheville à passer de l'un à l'aultre. Aux actions des hommes insensez, nous veoyons combien proprement la folie convieut avecques les plus vigorenses operations de nostre ame. Qui ne scait combien est imperceptible le voisinage d'entre la folio avecques les gaillardes eslevations d'un esprit libre, et les effects d'une vertu supreme et extraordinaire? Platon diet les melancholiques plus disciplinables et excellents : aussi n'en est il point uni avent taut de propension à la folie. Infinis esprits se treuvent ruyuez par leur propre pension a la ione. Inimis capito de situation de sa propre agita-force et soupplesse : quel sault vient de prendie, de sa propre agitation et alaigresse, l'un des plus indicieux, ingenieux, et plus formez à l'air de cette antique et pure poësie, qu'aultre poëte italien aye iamais esté? n'a il pas de quoy scavoir gré à cette sienne vivacité meurtriere? à cette clarté qui l'a aveuglé, à cette exacte et teudue apprehension de la raison, qui l'a mis sans raison? à la curieuse et laborieuse queste des sciences, qui l'a conduict à la bestise? à cette rare aptitude aux exercices de l'ame, qui l'a reudu saus exercice et sans ame? I'eus plus de despit encores que de compassion, de le venir

à Ferrare en si pitenx estat, survivant à soy mesme, mescognoissant et soy et ses ouvrages, lesquels, sans son sceu, et tontesfois à sa veue,

on a mis en lumiere incorrigez et informes.

Voulez vous un homme sain, le voulez vous reglé, et en ferme et seure posture? affublez le de tenebres, d'oysiveté et de pesanteur : il nous fault abestir, pour nous assagir, et nous esbloulr, pour nous guider. Et si on me dict que la commodité d'avoir l'appetit froid et mouce aux douleurs et aux maulx, tire aprez soy cette incommodité de nous rendre aussi, par consequent, moins aigus et friands à la ionïssance des biens et des plaisirs; cela est vray : mais la misere de nostre condition porto que nous n'avons pas tant à iouir qu'à l'dyr, et que l'extreme voluple ne nous touche pas comme une legiere douleur, segnius homines bona quam mala sentiunt : nous ne sentons point l'entière sauté, comme la moludre des maladies;

> Panell In cute viz summa violatum pisgula co put; Quantio valere nibil quemquam movel llus invat unum; Quod me non torquet latus, ant pes : celeta quisquam Fix queat aut sanum sese, aut sentire valentem :

nostre bien estre, ce n'est que la privation d'estre mal. Voylà pourquoy la secte de philosophie, qui a le plus faict valoir la volupté, encores l'a elle rengre à la seule indolence. Le n'avoir point de mal c'est le plus avoir de bien que l'homme puisse esperer, comme disoit Ennlus .

Nimiom bool est, col nihil est mell's

car ce mesme chatouillement et aiguisement qui se rencontre en certains plaisirs, et semble nous enlever au dessus de la santé simple et de l'indolence; cette volupté artifve, mouvante, et le ne scais comment cuisanté et mordante, celle là mesme ne vise qu'à l'indolence, comme à son but; l'appetit qui nous ravit à l'accointance des femmes, il ne cherche qu'à chasser la peine que nous apporte le desir ardent et furieux, et ne demande qu'à l'assouvir et se loger en repos et en l'exemption de cette flebyre'; ainsi des aultres, le dis doncques que si la simplesse nous achemine à n'avoir point de mal, elle nous achemine à un tresheureux estat, selon nostre condition, Si ne la fault il point imaginer si plombee, qu'elle soit du tout sans sentiment : car Crantor avoit bien raison de combattre l'indolence d'Epicurus, si on la bastissoit si profonde, que l'abord mesme et la naissance des maulx en feust à dire. . le ne loue point cette indolence qui n'est ny possible ny destrable : le suis content de n'estre pas malade; mais si ie le suis, ie veulx scavoir que ie le suis; et si on me cauterise ou incise, ie le veulx sentir. De vray, qui desraci-nerolt la cognoissance du mal, il extirperoit quand et quand la cognoissance de la volupté, et enfin aneautiroit l'hommo : Istud nihit dolere, non sine magna mercede contingit immanitatis in animo, stuporis in corpore. Le mal est, à l'honime, bien à son tour : ny la douleur ne luy est tousiours à fuyr, ny la volupté tousionrs à suyvre.

C'est un tresgrand advantage pour l'honneur de l'ignorance, que la science mesme nous relecte entre ses bras, quand elle se treuve empeschee à nous roidir contre la pesantent des manix; she est contraincte de venir à cette composition, de nous lascher la bride, et donner congé de nous sauver en son giron, et nous mettre, soubs sa faveur, à l'abri des coups et iniures de la fortune : car une veult elle dire auffre chose, quand elle nous presche . De retirer nostre pensee des manix qui nous tiennent, et l'entretenir des voluptez perdues; De nous servir, pour consolation des maula presents, de la souvenance des biens passez; el D'appeler à nostre secours un contentement evanoui, pour l'oposer à ce qui presse? - L'exations egytiudieum in avocatione a copitanda molesta, et revocatione ad contemplandat solupitate, pouir si ce n'est que, o à la force luy manque, elle veult user de ruse, et donner un four de soupplesse et de simbe, o il a vigueur du corps et des bras vient à luy faillir, car non seulement à un philosophe, mais simplement à un homme rassis, quand il sent par effect l'alteration cuisante d'une fiebrre chaulée, quelle monnoye est ce de le payer de la soubrenance de la doutceur du vin greef ce seroit plustost fly empirer son marché:

Che ricordarsi il ben doppia la nola.

De mesme condition est cel aultre conseil que la philosophie donne, De maintenir en la memoire seulement le bonheur passé, et d'en effacer les desplaisirs que nous avons soufferts, comme si nous avions en nostre pouvoir la science de l'oubli : et conseil duquel nous valons moins, encores un coup.

Spayls laborom ast prederitorum memoria.

Comment? la philosophie, qui me doibt mettre les armes à la main pour combattre la fortune; qui me doibt roidir le courage pour fouier aux pieds toutes les adversitez humaines, vient elle à cette moleses de me faire conniller par ces destours couards et rédicules? car la memoire nous represente, non pas ce que nous choisissons, mais ce qui luy plaist; voire, il n'est rien qui imprine as vivrement quelbonne manière de donner en garde, el d'empreindre en noutre ame quelque chose, que de la solicier de la perfore. El cela est fains, Est situm in nobis, ut et adversa quasi perpetua oblivione obruamus, et se cunda tiucunde et suaviter memierimus; et ceç yet very. Meminé etiam que nolo : oblivisei non possum que volo. El de qui est ce conseil d'a celuy, qui se unus aspientem profiers ist acusus;

Onl genus humanum ingenio superavil, et omnes Prescinzit, stellas exortus uti ætherius sol.

De vuider et desmunir la memoire, est ce pas le vray et propre chemin à l'ignorance.

luers malorum remedium ignerantia est.

Nous veoyons plusieurs pareils preceptes, par lesquels on nous permet d'emprunter, du vulgaire, des apparences frivoles, où la raison vilre et lorte ne peult assez, pourveu qu'elles nous servent de contentement et de consolation : où is ne peuvent guarri la playe, jis sont contents de l'endormir et pallier, le crois qu'ils ne me nieront pas cecr, que s'ils pouvoient adioneste de l'order et de la constance, ru un estai de vie qui se mainteinst en plaisir et en tranquillité par qu'elque foiblèses et maladie de ingrement, qu'ils ne l'acceplassent :

l'olare, et spargere flores Incipiam, péliarque vei inconsujtus haberi.

Il se trouveroit plusieurs philosophes de l'advis de Lycas: cettur çe ayant, au demourant, ses meurs bien reglees, vivant doulcement et paisiblement en sa famille, ne manquant à nul office de son debvoir euvers les siens et les estrangiers, se preservant tresbien des choses nuisibles, s'estoit, par quelque alteration de seus, imprimé na cervelle une resverie, C'est qu'il pensoit estre perpetuellement aux theatres à veoir des passetemps, des spectacles, et des plus belles comedies du monde. Guari qu'il feut, par les medecins, de cette humeur peccante, à peine qu'il ne les meist en procez pour le restabilr en la douleur de ces imaginations:

> Pol! ma occidistis, amiel, Kon servastis, alt; cui sic extoria voluptas. El demptus par vim menlis gratissimus error

d'une pareille resverie à celle de Thrasylaus, flis de Pythodorus, qui se faisoit accroire que touts les navires qui relaschoient du port de Pirce et y abordoient ne travailloient que pour son service : se rosonissant de la bonne fortune de leur navigation, les recueillant avecques loye. Son frere Grio l'ayant faict remettre en son meilleur avecques loye. Son frere Grio l'ayant faict remettre en son meilleur en contract de la companya de la companya

Εν τω φρονείν γαρ μηδέν, ήδιστος βίος.

Et l'Eccleslaste, « En beaucoup de sagesse, beaucoup de desplaisir; et qui acquiert science, s'acquiert du travail et du torment. Ceta mesme à quoy la philosophie consent en general, cete der-

Lora messue quoto sa pinuosophite consent en general, cette debe mettre din à la vie que nous se pouvons supporter. Plucat Pare. Non piacet ? quacumque vie, exi... Pungit dolor ? sel fociat sane. Si nudus es, da iugulum; sin tectus armis Vulcanii; dest fortiudine, resiste; et ce not des Grece convives qu'ils y appliquent. Aut bibat, sai change volonitiers en Y le B, qu'en celle de Gicero :

> Vivre si recta nescis, decede peritis. Lissisi satis. edisti satis etque bibisti; Tempus abtre ilbi est, ne potom largius sequo Rideni, et pulsat lesciva decenius sates:

qu'est ce aultre chose qu'une confession de son impuissance, et un renvoy non seulement à l'ignorance, pour y estre à couvert, mais à la stupidité mesme, au non sentir, et au non estre?

> Democritum postquem meture vetustas Admonuit memorem, moins lenguescere meniis; Sponte suz letno caput obvins obtulit ipse.

C'est ce que disoit Anthisthenes, « qu'il falloit faire provision ou de sens pour entendre, ou de licol pour se pendre; » et ce que Chrysippus alleguoit sur ce propos du poête Tyrtæus,

De la verte, ou de le mort approcher .

et Cratez disoit - que l'amour se guarissoit par la faim, sinon par le temps; et, à qui ces deux movens ne plairoient, par la hart. - Celuy Sextius, daquel Seneque et Plutarque parlent avecques si grande recommendation, s'estanti tecté, tontes choses laissees, à l'estide de la philosophie, delihera de se precipiter en la mer, veoyant le progrec de ses estudes trop tardie it trop long; it courcit à la mort, au dedesse states trop tardie it trop long; it courcit à la mort, au dedevent et la significant de la companie de la crainte de corps, comme hors d'un esquif qui fait enz par c'est la crainte de mourir, gan pas le desir de vivre, qui tient le fol attaché au corps.

Comme la vie se rend par la simplicité plus plaisante, elle s'en rend aussi plus innocente et meilleure, comme le commenceois tantost à dire : Les simples, diet sainct Paul, et les ignorants, s'eslevent et se saisissent du ciel; et nons, à tont nostre scavoir, nons plongeons anx abismes infernaux. le ne m'arreste ny à Valentian, ennemy declaré de la science et des lettres; ny à Licinius, touts deux empereurs romains, qui le nommoient le venin et la peste de tout estat politique; ny à Mahumet qui, comme i'ay entendu, interdict la science à ses hommes : mais l'exemple de ce grand Lycurgus, et son auctorité, doibt certes avoir grand poids, et la reverence de cette divine police lacedemonienne, si grando, si admirable, et si long temps fleurissante en vertu et en bonheur, sans aulenne institution ny exercice de lettres. Cents qui reviennent de ce monde nouveau, qui a esté descouvert du temps de nos peres par les Espaignols, nous neuvent tesmoigner combien ces nations, sans magistrat et sans loy, vivent plus legitimement et plus regleement que les nostres, où il y a plus d'officiers et de loix qu'il n'y a d'aultres hommes, et qu'il n'y a d'actions :

> Di citatorie piene e di Ubelli, D'esamine e di cerle di procuze, Area le man e il seno e gran fastalii Il, chiose di consigli e di letture; Per cui le faculta de porcerili Non sono mai nelle citta sicure. Area distro di lonza e a' ambi i lati, Acta, progratori, ed arrocati.

C'estoit ce que disoit un senateur romain des derniers siecles . Que leurs predecesseurs avoient l'haleine puante à l'ail, et l'estomach musqué de bonne conscience; et qu'au rebours, ceulx de son temps ne sentoient an dehors que le parfum, puants an dedans à toute sorte de vices : c'est à dire, comme le peuse, qu'ils avoient beaucoup de scavoir et de suffisance, et grand' faulte de preud'hommie. L'incivilité, l'ignorance, la simplesse, la rudesse, s'accompaignent volontiers de l'innocence; la curiosité, la subtilité, le sçavoir, traisnent la malice à leur suitte : l'humilité, la crainte, l'obeissance, la debonnaireté, qui sont les pieces principales pour la conservation de la societé humaine, demandent une ame vuide, docile, et presumant peu de soy. Les chrestiens ont une particuliere cognoissance, com-nien la curiosité est un mal naturel et originel en l'homme : le soing de s'augmenter en sagesse et en science, ce feut la premiere ruyne du genre humain; c'est la voye par où il s'est precipité à la damnation eternelle, l'orgueil est sa perte et sa corruption; c'est l'orgueil qui jecte l'homme à quartier des voyes communes, qui luy faict embrasser les nouvelletez, et aimer mieulx estre chef d'une troupe errante et desvoyee au sentier de perdition, aimer mieulx estre regent et precepteur d'erreur et de mensonge, que d'estre disciple en l'eschole de verité, se laissant mener et conduire par la main d'aultruy à la vove battue et droicturiere. C'est à l'adventure ce que dict ce mot grec ancien, que . la superstition suyt l'orgueil, et lui obeit commie à son pere : » ή δεισιδαιμονία καθάπερ πατρί τῷ τυςῷ πείθεται. O cuider! combien tu nous empesches!

Aprez que Socrates fini adverty que le dieu de sagesse Iny avoit altribué le nom de Sage, il en feut estonne: et, ser abrechant et seconant partont, n'y trouvoit auleun fondement à cetté divine san-tence : il en seavoit de iustes, temperants, vaillants, sevants comme luy, et plus eloquents, et plus beaux, et plus utiles au païs. Enfini il sevsoit distingué des aufres, et n'estoit 3 me, que

parce qu'il no se tenolt pas tel; et que son dieu ostoit bestire singuliere à l'homme l'oplaion de science et de sagosse; et que sa meilleure doctrine estoit la dortrine de l'ignorance, et la simplicité sa meilleure sagose. La saincte Parole declare-miserables cout d'entrenous qui s'estiment : Bourbe et cendre, leur diet elle, qu'as tu à te gorffier? Et ailleurs, "bieu a fatelt homme sembloble à l'ombre; » de laquelle qui ingera, quand par l'esloingnoment de la lumiere elle sera expanier? Ce n'est rien que de nous.

Il s'en fault tant que nos forces conceoivent la haulteur divine. que, des ouvrages de nostre Createur, ceulx la portent mieuly sa marque, et sout mieulx siens, que nous entendons le moins. C'est. aux chrestiens une occasion de croire, que de rencontrer une chose incrovable; elle est d'autant plus selon raison, qu'elle est contre l'humaine raison : si elle estoit selon raison, ce ne seroit plus miracle; et si elle estoit selon quelque exemple, ce ne seroit plus chose. singuliere. Melius scitur Deus, nesciendo, dict sainct Augustin; et. Tacitus, Sanctius est ac reverentius de actis deorum credere, quamscire; et Platon estime qu'il y ait quelque vice d'impieté à trop curieusement s'enquerir et de Dieu, et du monde, et des causes promieres des choses : Atque ilium quidem parentem huius universitatis invenire, difficile; et quum iam inveneris, indicare in vulgus, nefas, dict Cicero. Nous disons bien, Puissance, Verité, lustice : ce sont paroles qui significat quelque chose de grand; mais cette chose là, nous ne la veoyons auleunement, ny ne la concevous. Nous disons que Dieu craint, que Dieu se courrouce, que Dieu aime,

Immortalia mertali sermone notantes :

ce sont toutes agitations et esmotions qui ne peuvent logar en Dieu, selon nostre forum un pous, l'imariare selon in sonne. C'est à Biesa soul de se organistre, et interpreter ess ouvrages; et le fiste du noue langue improprente. La prudente, comment luy peut de la fiste du noue. La prudente, comment luy peut et le fiste entre le hien et le mai, veu que nui mai ne le touchet quoy la raison et l'initelligence, desquelles nous nous servons pour arriver, par les choese obscures, aux appareintes, veu qu'il a 3; a rien d'obscur à bient la hacite, qui distribue à chascuu ce qui la 3; a rien d'obscur à bient la socigle et connumanté des houmes, comment est élie en bienz la tempérance, comment? qui est la moderation des voignites corporcies, qui n'ont naile place ou la distribute de la fortiente à princ c'es trois obsess n'ayants unit et la fortiente à princ c'es trois obsess n'ayants unit acces prez de 19; , parquay Aristote le tient egoalement extenné experte et et de vice : Repue gratia, negue tra teneri potest; quod que tatia essent, imbelle assent omnia.

La participation que nous axons à la cognoissance de la Verité, puelle qu'elle soit, cu n'est point par nos propres furces que nous i avons acquise: Dieu nous a assex appriis cola par los tesmoings m'il a choissi du vulgaine, simples et lignoranie, pour nous instruuries ses admirables secrets. Nostre foy, ce n'est pas nostre acquiest, cest un pur present de la interalité d'aufruy; ce o'est par par discours, ou par nostre extendement.

cours, ou par nostre extendement.

cours, ou par nostre extendement.

cours, ou par nostre extendement.

cours que par des la comment de la consecución de la consecuci

vants de ce divin sçavoir. Ce n'est pas merveille, si nos moyens naturels et terrestres ne peuvent concevoir cette cognoissance supernaturelle et celeste : apportons y seulement, du nostre, l'obeïssance et la subjection; car, comme il est escript; « le destruirai la sapience des sages; et abbattray la prudence des prudents : où est le sage? où est l'escrivain? où est le disputateur de ce siecle? Dieu n'atil pas abesty la sapience de ce monde? car, puisque le monde n'a point cogneu-Dien par sapience, il luy a pleu, par l'ignorance et simplesse de la predication, sauver les crovants. .

Si me fault il veoir enfin s'il est en la puissance de l'homme de trouver ce qu'il cherche ; et si cette queste qu'il y a employee depuis tant de siecles l'a enrichy de quelque nouvelle force et de quelque verité solide. le crois qu'il me confessera, s'il parle en conscience. que tout l'acquest qu'il a retiré d'une si longue poursuitte, c'est d'avoir apprins à recognoistre sa foiblesse. L'ignorance, qui estoit naturellement en nous, nous l'avous, par longue estude , confirmee et averee. Il est advenu aux gents veritablement sçavants ce qui advient aux espies de bled; ils vont s'eslevant et se haulsant la teste droicte et flere, tant qu'ils sont vuides; mais quand ils sont pleins et grossis de grains en leur maturité, ils commencent à s'humilier et baisser les cornes : pareillement, les hommes avants tout essayé, tout sondé, et n'ayants trouvé, en cet amas de science et provision de tant de choses diverses, rien de massif et ferme, et rien que vanité, ils out renoucé à leur presumption, et recogneu leur condition naturelle. C'est ce que Velleius reproche à Cotta et à Cjcero. « qu'ils out apprins de Philo n'avoir rien apprins. » Pherecydes, l'un des sept sages, escrivant à Thales, comme il expiroit. « l'ay, dict il, ordonné aux miens, aprez qu'ils m'auront enterré, de te porter mes escripts S'ils contentent et toy et les aultres sages. publie les: sinon, supprime les: ils ne contieunent nulle certitude qui me satisface à moy mesme ; aussi ne foys ie pas profession de qui me saustace a moy mesme; aussi ne toys re pas protession de sevaroir la verifé, ny d'y atteindre : l'ouvré les choses plus que ie ne les descouvre. • Le plus, sage homme qui feut oncques, quand on lny demanda ce qu'il sçavoit, respondict, • Qu'il sçavoit cela, qu'il no sçavoit rien. • Il verifioit ce qu'on dict, que la plus grand part de ce que nous scavons est la moindre de celle que nous ignorons : c'est à dire, que ce mesme que nous pensons sçavoir, c'est une piece, et bien petite, de nostre ignorance, Nous scavons les choses en songe, dict Platon, et les ignorons en verité. Omnes pene veteres, nihil cognosci, nihil percipi, nihil sciri posse dixerunt; angustos sensus, imbecilles animos, brevia curricula vitæ. Cicero mesme, qui debvoit an sçavoir tout son vaillant, Valerius dict que, sur sa vieillesse. il commencea à desestimer les lettres : et, pendant qu'il les traictoit, c'estoit sans obligation d'aulcun party ; suyvant ce qui lui sembloit probable, tantost en l'une secte, tantost en l'aultre; se tenant tousiours soubs la dubilation de l'academie : Dicendum est, sed itu, ut nihil affirmem, quæram omnia, dubitans plerumque, et nihil disfidens,

l'aurois trop bean ieu, si ie voulois considerer l'homme en sa commune façon et en gros; et le pourrois faire pourtant en sa regle propre, qui iuge la verité, non par le poids des voix, mais par le nombre. Laissons la le peuple,

Qui vigilans sterili, Morius cui vita esi prope jam, vivo atque videnti;

qui ne se sent point, qui ne se iuge point, qui laisse la pluspart de ses facultez naturelles ovsifves : je veulx prendre l'homme en sa plus haulte assiette. Considerons le en ce petit nombre d'hommes excellents et triez, qui, ayants esté douge d'une belle et particuliere force naturelle. Tent encores roidle et aiguisse par soiug, par estude, et par art, et l'ont montes au plus hault poinct de sagesse où elle puisse atteindre : ils ont manié leur am a à touts ense et à touts blisis, et elle propre, et enrichie et ortené de tout ce qu'ils ont peu empran-ter, pour sa commodité, du dedans et déhors du monde : c'est en euls que loge la haulteur extreme de l'humaine nature : ils ont reglé le monde de polices et de loix : ils l'out instruict par arts et sciences, et instruict enpores par l'exemple de leurs mœurs admirables. Ie ne mettray en comple que ces gents là, leur tesmoignage, et leur experience; veavous siusques où ils sont aller, et à quoy lis se et leur experience; veavous siusques où ils sont aller, et à quoy lis se ce claure sperience; veavous siusques où ils sont aller, et à quoy lis se ce et leur experience; veavous siusques où ils sont aller, et à quoy lis se ce leur experience; veavous siusques où ils sont aller, et à quoy lis se ce leur experience; veavous siusques où ils sont aller, et à quoy lis se ce leur experience; veavous siusques où ils sont aller, et à quoy lis se ce college, la monde les pourra hardieuent hen advouer pour siens.

Quiconque cherche quelque chose, il en vient à ce poinct, ou qu'il dict qu'il s'a trouvee, ou qu'elle ne se peult trouver; ou qu'il en est encores en queste. Toute la philosophie est despartie en ces trois genres : sou desseing est de chercher la verité, la science et la certitude. Les peripateticiens, epicuriens, stoïciens, et aultres, ont pensé l'avoir trouvee : ceulx cy ont establi les sciences que nous avons, et les ont traictees comme notices certaines. Clitomachus, Carneades, et les academiciens, ont desesperé de leur queste, et lugé que la verité ne se pouvoit concevoir par nos moyens : la fin de ceulx cy. c'est la foiblesse et humaine ignorance ; ce party a eu la plus grande suitte et les sectateurs les plus nobles. Pyrrho, et aultres sceptiques ou epechistes, les dogmes de qui plusieurs anciens ont tenu estre tirez de Homere, des sept sages, et d'Archilochus et d'Eu-ripides, et y attachent Zeno, Democritus, Xenophanes, disent qu'ils sont encores eu cherche de la verité : ceulx cy jugent que ceulx là qui pensent l'avoir trouvee se trompent infiniment, et qu'il y a encores de la vanité trop hardie en ce second degré qui asseure que les forces bumaines ne sont pas capables d'y atteindre ; car cela, d'establir la mesure de nostre puissance, de cognoistre et iuger la difficulté des choses, c'est une grande et extreme science, de laquelle ils doubtent que l'homme soit capable.

Kil sciri si quis putat. Id quoque nescli An sciri possit quo se nil scire fatelur.

L'ignorance qui se sçait, qui se iuge, et qui se condamne, ce n'est pas une entirer ignorance; pour l'estre, il lault qu'elle s'ignore soy mesme : de façon que la professiou des pyrrhoniens est de brausler. Des trois actions de l'ame, l'imaginatifve, l'appetitifve, et la consentante, ils en recoivant les deux premieres; la derniere, la la soussente, le la consentante, ils en recoivant les deux premieres; la derniere, la la soussente de l'estate de l'estate l'appetitifve, et la consentante, ils en rapirations de l'estate l'estate

l'impression de l'opinion et science que nous pensens avoir des choses; d'où naisseut la crainte, l'avarice, l'envie, les desirs immoderez, l'ambition, l'orguell, la superstition, l'amour de nouvelleté: la rebelliou, la desobeïssance, l'opiniastreté, et la pluspart des maulx corporels: voire ils s'exemptent par là de la lalousie de leur disci-pline; car ils debattent d'une bien molle façon; ils ne craignent point la revenche à leur dispute : quand lls disent que le poisant va coutre bas, ils seroient blen marris qu'on ne les en creust, et chercheut qu'on ne les contredie, pour engendrer la dubitation et sur-scance de jugement, qui est leur fin. Ils ne mettent en avant leurs propositions, que pour combattre celles qu'ils penseut que nous avons en nostre creance. Si vous prenez la leur, ils prendront aussi volontiers la contraire à soustenir : tout leur est un : ils n'ont aulcun chois. Si vous establissez que la neige soit noire, ils argumentent an rebours, qu'elle est blanche : si vous dites qu'elle n'est uv l'un ny l'aultre, c'est à enlx à maintenir qu'elle est touts les deux : si, per certain iugement, vous tenez que vous n'en sçavez rien. Ils vous maintiendrout que vous le scavez : oul; et si, par un axiome affirmatif, vous asseurez que vous en doubtez, ils vous iront dehattant que vous n'en doublez pas, ou que vous ne pouvez inger et establir que vous en doublez. Et, par cette entremité de double, qui se secone soy mesme, ils se separent et se divisent de plusieurs opinions, de celles mesmes qui ont maintenu en plusieurs façons le doubte et l'ignorance. Pourquoy ne leur sera il permis, disent ils, comme il est entre les dogmatistes, à l'un dire vert, à l'aultre iaulne, à eulx aussi de doubter ? est il chose qu'on vous puisse proposer pour l'advouer ou refuser, laquelle il ne soit pas loisible de considerer comme ambiguë ? et, où les aultres sont portez, ou par la constime de leurs pays, ou par l'institution des parents, ou par rencontre, comme par une tempeste, sans jugement et sans chois, voire le plus souvent avant l'aage de discretion, à telle ou telle opinion, à la secte ou stoïque on epicurienne, à laquelle ils se treuvent hypothequez, asservis et collez, comme à une prinse qu'ils ne peuvent demordre, ad quamcumque discipinam, volut lempostate, delati, ad eam, tanquam ad sasum, adharesount; pourquoy a ceulx cy ne sera il pareillement concedé de maintenir leur liberté, et considerer les choses sans obligation et servitude? hoc liberiores et solutiores, quod integra illis est iudicandi potestas. N'est ce pas quelque advantage de se trouver desengagé de la necessité qui bride les aultres? vant il pas mieulx demeurer en suspens, que de s'infrasquer en tant d'erreurs que l'humaine fantasie a produictes? vault il pas mieux suspendre sa persuasion que de se mesler à ces divisions seditieuses et querelleuses? Ou iray le choisir · Ce qu'il vous plaira, pourveu que vous choisissiez. · Voylà une sotte response : à laquelle pourtant il semble que tout le dogmatisme arrive, par qui il ne nous est pas permis d'ignorer ce que nous igno-rons. Prenez le plus fameux party, iamais il ne sera si seur, qu'il ne vous faille, pour le deffendre, attaquer et combattre cent et cent contraires partis: vault il pas mieula se tenir hors de cette medec! Il vous est permis d'espouser, comme vostre honneur et vostre vie. la creance d'Aristote sur l'elernité de l'ame, et desdire et desmentir Platon là dessus; et à culx il sera interdict d'en douter? S'il est loisible à Panætius de soustenir son jugement autour des aruspices, souges, oracles, vaticinations, desquelles choses les storciens ne doubtent anleunement; pourquoy un sage n'osera il, en toutes choses, re que cettuy cy ose en celles qu'il a apprinses de ses maistres, establies du commun consentement de l'eschole, de laquelle il est sectateur et

professeur? Si c'est un enfant qui juge, il ne sçait que c'est; si c'est un sçavant, il est preoccupé. Ils se sont reservé un merveilleux advantage an combat, s'estants deschargez du soing de se couvrir : il ne leur importe qu'on les frappe, pourveu qu'ils frappent; et font ieurs besongnes de tout : s'ils vainequent, votre proposition cloche; si vous, la leur : s'il faillent, ils verifient l'ignorance ; si vous faillez, yous la veriliez : s'ils prouvent que rien ne se sçache, il va bien; vils ne le scavent pas prouver, il est bon de mesme: Ut quum in cadem re paria contrariis in partibus momenta inveniuntur; facilius ab utraque parte assertio sustineatur : et font estat de trouver bien plus facilement pourquoy une chose soit faulse, que non pas qu'elle oit vraye; et ce qui n'est pas, que ce qui est; et ce qu'ils ne croyent pas, que ce qu'ils croyent. Leurs façons de parler sont, « le n'establis rien: Il n'est non plus ainsi qu'alnsin, ou que ny l'un ny l'aultre: le ne le comprends point : Les apparences sont eguales partout : La loy de parler, et pour et contre, est parcille : Rien ne semlile vray, qui ne puisse sembler fauls. . Leur mot sacramental, c'est ἐπέγω, c'est à dire, « le soustiens, le ne bouge : » voylà leurs refrains, et aultres de pareille substance. Leur effect, c'est une pure. entiere, et tresparfaicte surseance et suspension de jugement : ils se servent de leur raison pour enquerir et pour debattre, mais non pas pour arrester et choisir. Quiconque imaginera une perpetuelle confession d'ignorance, un jugement sans pente et sans inclination, à quelque occasion que ce puisse estre, il conceoit le pyrrhonisme. l'exprime cette fantasie autant que ie puis, parce que plusieurs la treuvent difficile à concevoir ; et les aucteurs mesmes la representent un peu obscurement et diversement.

Quant aux actions de la vie, ils sont en cela de la commune facon : ils se presteut et accommodent aux inclinations naturelles. à l'impulsion et contraincte des passions, aux constitutions des loix et des coustumes, et à la tradition des arts : Non enim Deus ista seire, sed tantummodo uti, voluit. Ils laissent guider à ces choses là leurs actions communes, sans aulcune opination ou jugement : qui faiot que le ne puis pas bien assortir à ce discours ce qu'on dict de Pyrrhe; ils le peignent stupide et immobile, prenant un train de vie farouche et massociable, attendant le heurt des charrettes, se presentant aux precipices, refusant de s'accommoder aux loix. Cela est encherir sur sa discipline : il a voulu se faire homme vivant, discourant et reisonnant, jouïssant de touts plaisirs et commoditez naturelles, et se servant de toules ses pieces corporelles et spirituelles, en regle et droicture : les privileges fantastiques, imaginaires et fauts, que l'homme s'est usurpé, de regenter, d'ordonner, d'establir, il les a de bonne foi renoncez et quittez. Si n'est il point des acte qui ne soit contraincte de permettre à son sage de suyvre assez de choses non comprinses, ny perceues, ny consenties, s'il veult vivre : et quand il monte en nier, il suyt ce desseing, ignorant s'il luy sera utile; et se plie à ce que le vaisseau est bon , le pilote experimenté, la saison commode, circonstances probables seulement, aprez lesquelles il est tenu d'aller, et se laisser remuer aux apparences, pourveu qu'elles n'aient point d'expresse contrarieté. Il a un corps, il a une ame : les sens le poulsent, l'esprit l'agite. Encores qu'il ne treuve point en soy cette propre et singuliere marque de iuger, et qu'il s'apperceoive qu'il ne doibt engager son consentement, attendu qu'il peuit estre quelque fauls pareil à ce vray, il ne laisse de conduire les offices de sa vie pleinement et commodement. Combien y a il d'arts qui font profession de consister en la coniecture plus qu'en la science; qui ne decident pas du vray et du fauls, et suyvent seulemenc ce qu'il semble? Il y a disent ils, et vray et fauls; et y a en nous de quoy le chercher, mais non pas de quoy l'arrester à la touche. Nous en valons bien mieult de nous laisser manier, sus Inquistition, à l'ordre cement vers la tranquillité; gents qu'i ingent et contreroullent leurs inges, ne s'y soubmettent lamais deument.

Combien, et aux loix de la religion, et aux loix politiques, se treuvent plus dociles, et aysez à mener les esprits simples et incurieux. que ces esprits surveillants et paidagogues des causes divines et humaines! Il n'est rien en l'humaine invention où il y ayt tant de verisimilitude et d'utilité : cette cy presente l'homme aud et vuide; recognoissant sa foyblesse naturelle, propre à recevoir d'en hault quelque force estrangiere; desgarni d'humaine science, et d'autant plus apte à loger en soy la diviue; aneautissant son jugement pour faire plus de place à la foy; ny mescreant, ny establissant aulcun dogme contre les observauces communes; humble, obeïssant, disciplinable, studieux, ennemy iuré de l'heresie, et s'exemptant, par consequent, des vaines et irreligieuses opinions introduictes par les faulses sectes : c'est une charte blanche, preparee à prendre du doigt de Dieu telles formes qu'il luy plaira d'y graver. Plus nous renvoyons et commettons à Dieu, et renouceons à uous; mieulx nous en valons · Accepte , dict T Ecclesiaste, en bonne part, les choses au visage et au goust qu'elles se presentent à toy, du jour à la journee; le demourant est hors de la cognoissance. » Dominus seit cogitationes ho-

minum, quoniam vanæ sunt.

Voylà comment, de trois generales sectes de philosophie, les deux font expresse profession de dubitation et d'ignorance : et, en celle des dogmatistes, qui est troisiesme, il est aysé à descouvrir que la pluspart n'out prins le visage de l'asseurance, que pour avoir meilleure mine; ils n'ont pas tant pensé nous establir quelque certitude, que nous montrer jusques où ils estoient allez en cette chasse de la verité, quam docti fingunt magis, quam norunt. Timæus, avant à instruire Socrates de ce qu'il scait des dieux, du monde et des hommes, propose d'en parler comme un homme à un homme : et qu'il suffit, si ses raisons sont probables comme les raisons d'un aultre : car les exactes raisons n'estre en sa main, ny en mortelle main. Ce que l'un de ses sectateurs a ainsin imité : Ut potero, explicabo : nee tamen, ut Pythius Apollo, certa ut sint et fixa, qua dixero; sed, ut homunculus, probabilia coniectura sequens; et cela sur le discours du mespris de la mort, discours naturel et populaire : ailleurs il l'a traduict sur le propos mesme de Platon. Si forte, de deorum natura ortuque mundi disserentes, minus id, quod habemus in animo, consequimur, haud erit mirum : aquum est enim meminisse. et me, qui disseram, hominem esse, et vos, qui iudicetis; ut, si probabilia dicentur, nihil ultra requiratis. Aristote nous entasse ordinairement un grand nombre d'aultres opinions, et d'aultres creances, pour y comparer la sienne, et nous faire veoir de combien il est allé plus oultre, et combien il approche de plus prez la verisimilitude; car la verité ne se iuge point par auctorité et tesmoignage d'aultruy; et pourtant evita religieusement Epicurus d'en alleguer en ses escripts. Cettuy là est le prince des dogmatistes; et si, nous apprenons de luy que le besucoup sçavoir apporte l'occasion de plus doubter : on le veoid à escieut se couvrir souvent d'obscurité si espesse et inextricable, qu'on n'y peult rien choisir de son advis; c'est par effect un pyrrhouisme soubs une forme resolutifve. Ovez la profestation de Cicero, qui nous explique la fantasie d'aultrup par la sienne: Du frequirant, quid de quaque re pist sentiamus, curiosius id factunt, quam necesse est.... Hare in philosophia ratio centra omnia id factunt, quam necesse est.... Hare in philosophia ratio centra omnia contra de la contra del contra de la contra del contra de la contra del l

Clarus, ob obscuram linguam, magis inler inanes... Omnia enim stolidi magis admirentur, amanique, Inversis que sub verbis inti antia cernunt.

Cicero, reprend aulcuns de ses amis d'avoir accoustumé de mettre à l'astrologie, au droict, à la dialectique et à la geometrie, plus de temps que ne meritoient ces arts; et que cela les divertissoit des debvoirs de la vie. plus utiles et honnestes : les philosophes cyrenaïques mesprisoient egualement la physique et la dialectique : Zenon, tout au commencement des livres de la Republique, declaroit inutiles toutes les liberales disciplines : Chrysippus disoit que ce que Platon et Aristote avoient escript de la logique, ils l'avoient escript par ieu et par exercice ; et ne pouvoit croire qu'ils eussent parlé à certes d'une si vaine matiere : Plutarque le dict de la metaphysique ; Epicurus l'eust encores dict de la rhetorique, de la grammaire, poesie, mathematique, et, hors la physique, de toutes les sciences; et Socrates, de toutes aussi, sauf celle seulement qui traicte des mœurs et de la vie : de quelque chose qu'on s'enquist à luy, il ramenoit en pre-mier lieu tousiours l'enquerant à rendre compte des conditions de sa vie presente et passee, lesquelles il examinoit et jugeoit, estimaut tout aultre apprentissage subsecutif à celuy là et supernumeraire : parum mihi placeant eæ litteræ, quæ ad virtutem doctoribus nihil profuerunt; la pluspart des arts ont esté ainsi mesprisees par le mesme scavoir : mais ils n'ont pas pense qu'il feust hors de propos d'exercer leur esprit, ez choses mesmes où il u'y avoit aulcune solidité proufitable.

An demourant, les uns ont estimé Plato dogmatiste; les aultres, cubitateur; les aultres, en certaines choses l'un, et en certaines choses l'un, et en certaines choses l'auttre : le conducteur de ses dialogismes, Socrates, va cuosiours demandant et esmouvant la dispute, uou iamais larrestaut, iamais satisfaisant; et dict n'avoir aultre science que la science de s'opposer. Honnere, leur aucteur, a planté egualement les fondements a toutes les sectes de philosophie, pour montrer combien it estoit indifferent par où uous allassions. De Platon nasquirent dix sectes diverses, dict on; aussi, à mon gré, iamais instruction ne feut titubante et rien asseverante, si la sienne ne l'est.

Socrates disoit, que les sages femmes, en prenant ce mestier de faire engendrer les aultres, quittent le mestier d'engendrer, elles ; que luy, par le tiltre de Sage homme que les dieux luy ont deferé, s'estoit aussi desfaict, en son amour virile et mentale de la faculté d'enlanter; se contentant d'ayder et favoriser de son secours les engendrants, ouvrir leur nature, graisser leurs conduiets, l'aciliter l'yssue de leur enfantement, juger d'iceluy, le baptizer, le nourrir, le fortifier, l'emmaillotter, et circoneire; exerçant et maniant son

engein aux perils et fortunes d'aultruy.

Il est ainsi de la pluspart des aucteurs de ce tiers genre, comme les ancieus out remarqué des escripts d'Anaxagoras, Democritus, Parmenides, Xenophanes, et aultres : ils ont une forme d'escrire doubteuse en substance et en desseing, enquerant plustost qu'instruisant; encores qu'ils entresement leur style de cadences dogmatistes. Cela se veoid il pas aussi bien en Seneque et en Plutarque? combien disent ils tantost d'un visage, tantost d'un aultre, pour ceulx qui y regardent de prez? Et les reconciliateurs des iurisconsultes debvoient premierement les concilier chascun à soy. Platon me semble avoir aimé cette forme de philosopher par dialogues, à escient, pour loger plus decemment en diverses bouches la diversité et variation de ses propres fantasies. Diversement traicter les matieres, est aussi bieu les traicter que conformement, et mieulx; à scavoir plus copieusement et utilement. Prenons exemple de nous : les arrests font le poinct extreme du parler dogmatiste et resolutif: si est ce que ceulx que nos parlements presentent au peuple les plus exemplaires, propres à nourrir en luy la reverence qu'il doibt à cette dignité, principalement par la suffisance des personnes qui l'exercent, prennent leur beauté, non de la conclusion qui est à eux quotidienne, et qui est commune à tout iuge, lant comme de la disceptation et agitation des diverses et contraires ratiocinations que la matiere du droict souffre : et le plus large champ aux reprehensions des uns philosophes à l'encontre des aultres, se tire des contradictions et diversitez, en quoy chascun d'eulx se treuve empestré; ou par desseing, pour montrer la vacillation de l'esprit humain autour de toute matière, ou forcé ignoramment par la volubilité et incomprehensibilité de toute matiere ; que signifie ce refrain : « en un lieu glissant et coulant, suspendons nostre creance : . car, comme dit Euripides:

Les muvres de Dieu en diverses Façons, nous donnent des traverses;

sembalbe à celuy qu'Empedocles semolt souvent en ses l'ivres, comme agité d'une divine fureur, et forcé de la verifé : Non, non, nous ne sentons rlen, nous ne veoyous rien; toutes choses nous sont occultes, il n'en est autleme de laquelle nous puissions establit quelle elle est; revenant à ce mot divin : Conitationes mortalium limides et enterte adisventiones nours e, providentie. Il ne fault pas trouver estrange, si gents desesperez de la prime e non crection plaismet, et à plaismet, que, parry les vomptez, les stoicens dell'endent aussi celle qui vient de l'exercitation de l'esprit, y reulent de la bride, et treuvent de l'Intemperance à trop sevoire.

Democritus, ayant manugé à si table des figues qui sentoient le miel, commercia sonblain à cherchre en son esprit d'ont leur venoit cette douleeur innsiter et , pour s'en esclaireir, s'alloit lever de table pour veoir l'assierte du lieu où cres liques avrieur este cuelli-table pour veoir partie en lieu où cres liques avrieur este cuelli-table pour veoir partie en lique de la company de la co

de quoy elle luy avoit osté l'occasion de cette recherche, et desrobbé matiere à sa curiosité : · Va , luy dict il, tu m'as faict desplaisir ; ie ne lairray pourtant d'en chercher la cause, comme si elle estoit naturelle: et volontiers n'eust failly de trouver quelque raison vraye à un effect fauls et supposé. Cette histoire d'un fameux et grand philosophe nous represente bien clairement cette passion studieuse qui nons amuse à la poursnyte des choses, de l'acquest desquelles nons sommes desesperez. Plutarque recite un pareil exemple de quelqu'un qui ne vouloit pas estre esclaircy de ce de quoy il estoit en double, pour ne perdre le plaisir de le chercher ; comme l'aultre, qui ne vouloit pas que son medecin lui ostast l'alteration de la fiebvre, pour ne perdre le plaisir de l'assonvir en benvant. Satius est supervacua discere, quam nihil. Tont ainsi qu'en pasture, il v a le plaisir souvent seul; et tout ce que nous prenons, qui est plaisant, pariest pas tousiours nutritif, ou sain : pareillement ce que nostre esprit tire de la science ne laisse pas d'estre voluptueux, encores qu'il ne soit ny alimentant ny salutaire. Voicy comme ils disent : · La consideration de la nature est une pasture propre à nos esprits: elle nous esleve et enfle, nous faict desdaigner les choses basses et terriennes, par la comparaison des superieures et celestes; la recherche mesme des choses occultes et grandes est tresplaisante. voire à celuy qui n'en acquiert que la reverence et crainte d'en iuger ; » ee sont des mots de leur profession. La vaine image de cette maladifye curiosité se veoid plus expressement encores en cet aultre exemple, qu'ils ont par honneur si souvent en la houche : Eudoxus sonbaitoit et prioit les dieux , qu'il peust une fois veoir le soleil de prez, comprendre sa forme, sa grandeur et sa beauté, à peine d'en estre brusle soubdainement. Il veult, au prix de sa vie, acquerir une scieuce, de laquelle l'usage et possession luy soit quand et quand ostoe; et, pour cette soubdaine et volage cognoissance, perdre toutesaultres cognoissances qu'il a, et qu'il peult acquerir par aprez. le ne me persuade pas ayseement qu'Epicurus, Platun et Pytha-

In en me persuade pas a yecument un que mentre le constante para goras, nous aquat donné pour arganoment le constantes la constante la constante de la constante de la constante la const

nio finguntur, non ex scientiæ vi.

Un ancien, à cui on resprechoit qu'il faisoit profession de la philosophie, de laquelle pouttant en son lingement l'in let eneit pa gaicomple, respondi que 'Cela c'estoit vrayement philosopher. Elcont vour propre à la sistanrelle curiosité qui est en nous auteure
choses is les out escriptes pour le besoing de la societé publicque,
comme leurs religions; et a esté ratsounable, pour cette considera
son, que les communes opinions ils n'ayent voul les espelender
an vif, aux fins de n'engendrer du trouble en l'obeissance des loix
de coutemes de leur pais.

Platon traicte ce myslere, d'un ieu assez descourert : car, où il oscript selon soy, il ne prescript rien a certes : quand il faict le legislateur, il emprunte un style regentant et asseverant, et si y meste hardiement les plus fantastiques de ses inventions, autant utiles à persuader à la commune, que ridicultes à persuader à soy mesune; scachant combien nous sommes propres à recevoir tontes impressions, et, sur toutes, les plus farouches et enormes : et ponrtant, en ses loix, il a grand soing qu'on ne chante en publicque que des poësies. desquelles les fabuleuses feincles tendent à quelque utile fin : estant si facile d'imprimer toute sorte de phantosmes en l'esprit humain, que c'est iniustice de ne le paistre plustost de mensonges proufitables, que de mensonges ou inutiles, ou dommageables; il dict tout destrousseement , en sa Republique , . Que, pour le proufit des hommes, il est souvent besoing de les piper. . Il est aysé à distinguer quelques sectes avoir plus suyvi la verité, quelques aultres l'utilité, par où celles cy ont gaigné credit. C'est la misere de nostre conditiou, que souvent ce qui se presente à nostre imagination ponr le plus vray, ne s'y presente pas pour le plus ntile à nostre vie : les plus hardies sectes, epicurienne, pyrrhonienne, nouvelle academicque: encores sont elles contrainctes de se plier à la loy civile, an bout du compte.

Il y a d'aultres subiects qu'ils ont beluttez, qu'il gauche, qui dettre, chasen se travaillant d'y donner quelque viage, à tort ou à droict, car, n'ayant rien trouvé de si caché de quoy ils n'ayent voulu parler, il leur est souvent force de forger des coniectures foibles et foiles. Ton qu'ils les prinsent euls memes pour fondement, ny pour les services de la comment de la consent partie de la sensisse quod dicrent, quam exercere ingenia materia difficultute videntur voluisse. Et si on ne le prenoit ainsi, comment couvririons ous une si grande inconstance, variefé, et vanité d'opinions, que nous veoyons avoir esté produictes par ces ames etcelleutes et adminent de la comment de la

De toutes les opinions humaines et anciennes touchant la religion, celle là me semble avoir eu plus de vraysemblance et plus d'excuse, qui recognoissoit Dien comme une pufisance incomprehensible, orit net connervairice de toutes choses, toute bonds, toute perfection, reine et conservairice de toutes choses, toute bonds, toute perfection, tente de la comprehensible de la comprehensible

jupiter omnipotens rerum, regumque, deumque Progentior, genitrizque.

Ce zele universellement a esté veu du ciel de bon coll. Toutes polices not tiré fruici de leur devolton: les hommes, les actions implies, ont ou partont les evenements sortables. Les histoires patennes recognoissent de la dignité, ordre, isultee, et des prodiges et oracles employer à leur proufit et instruction, en leurs religions fabuleuses: Dieu, par a misericorde, daignant, à l'adventure, fomenter, par ces benefices temporels, les teméres principes d'une telle quelle brûte cognois-culte intages de leurs songes. Non seulement Duisse, mais impies aussi et iniurienses, sont celles que l'homme a forgé de son invenion; et de toutes les religions que sainet Paul trouva en credit à Athenes, celle qu'ils avoient dedice à une « Divinité cachee et integneue, » luy sembla la plos eccusable.

Pythagoras adumbra la verité de plus prez, iugeant que la cognoissance de cette Cause premiere et Estre des estres debvoit estre indefinie, sans prescription, sans declaration; que ce n'estoit aultre chose que l'extreme effort de nostre imagination vers la perfection. chascun en amplifiant l'idee selon sa capacité. Mais si Numa entreprint de conformer à ce project la devotion de son peuple, l'attacher à une religion purement mentale, sans object prefix et sans mes-lange materiel, il entreprint chose de nul usage : l'esprit humain ne se scauroit maintenie, vaguant en cet infini de pensees informes; 1 les luy fault compiler en certaine image à son modele. La maiesté divine s'est ainsi, pour nous, aulcunement laissé circonscrire aux limites corporels; ses sacrements supernaturels et celestes ont des signes de nostre terrestre condition; son adoration s'exprime par of-fices et paroles sensibles : car c'est l'homme qui croit et qui prie. Ie laisse à part les aultres arguments qui s'employent à ce subject : mais à peine me feroit on accroire que la veue de nos crucifix et peincture de ce pitenx supplice, que les ornements et mouvements cerimonieux de nos eglises, que les voix accommodees à la devotion de nostre pensee, et cette esmotion des sens, n'eschauffent l'ame des peuples d'une passion religieuse de tresutile effect.

De celles ausquelles on a doune corps, comme la necessité l'a requis parmy cette cecite universelle, ie me feusse, ce me semble.

plus volontiers attaché à ceulx qui adoroient le soleil,

La instruct commune, public model; at all libers a card port of speaks, to discount of the public control of the speaks, the discount of the speaks and the speaks are speaks as the speaks are speak

d'autant qu'oultre cette sienne grandeur et beanté, c'est la piece de cette machine que nous descouvrons la plus esloingnee de nous, et par ce moyen si peu cogneue, qu'ils estoient pardonnables d'en

antrer en admiration et reverence.

Thales, qui le premier s'enquit de telle matiere, estima dieu un esprit qui teit de au toutes choses : Anaximander, que les dieux estoient mourants et naissants à diverses saisons, et que c'estoient des mondes infinis en nombre : Anaximenes, que l'air estoit dieu, qu'il estoit produict et immenee, tousiours mouvant. A nasagoras, le premier, a tenn la description et unaniere de toutes choses estre condivianté au soleil, à la lune, aux astres, et à l'ame. Pythagoras a fieit dieu un esprit espandu par la nature de toutes choses, d'où nos ames sont despriuses : Parmenides, un cercle entourant le ciel, et maineant le monde par l'ardeur de la lumiere. Empedoches disoit estre des dieux, les quatre natures, d'esquelles toutes choses sont faictes. Prologoras, avoir rien que dires sit sont on non, ou quest ils sont. Prologoras, avoir rien que dires sit sont on non, ou quest ils sont. Intots cette nature qui eslance ces images; et puis, nostre science ituelligence. Platou dissipe sa creance à divers visages : Il dict, as

MONTAIGNE, I

Timee, le pere du monde ne se penvoir nommer; aux Loix, qu'il ne se fault enquerir de son estre ; et ailleurs, en ces mesmes livres, il faiet le monde, le ciel, les astres, la terre, et pos ames, dieux : et receoit, en oultre, ceuls qui ont esté receus par l'ancienne institution. en chasque republique. Xenophon rapporte un pareil trouble de la discipline de Secrates; tautost qu'il ne se fault enquerir de la forme de dieu; et puis il luy faict establir que le soleil est dieu, et l'ame, dieu; qu'il n'y en a qu'un; et puis, qu'il y en a plusieurs. Speusip-pus, nepveu de Plateu, faict dieu certaine force gouvernaut les choses, et qu'elle est animale : Aristote, asture que c'est l'esprit, asture le monde; asture il donne un aultre maistre à ce monde, et asture faict dien l'ardeur du ciel. Xenocrates en faiet buict; les cinq nommez entre les planetes; le sixiesme, composé de toutes les estoiles fixes, comme de ses membres; lo septiesme et huictiesme, le solell et la lune. Heraclides Pontieus ne faict que vaguer entre ses advis. et enfin prive dieu de sentiment, et le faiet remuant de forme à aultre; et puls dict que c'est le ciel et la terre. Theophraste se promene, de pareille irresolution, entre toutes ses fantasies; attribuant l'intendance du monde, tantost à l'entendement, tantost au ciel, tantost aux estoiles; Strato, que e'est nature ayant la force d'engeudrer, augmenter, et diminuer, sans forme et sentiment : Zeno, la lov naturelle, commandant le bien et prohibant le mal, laquelle loy est un animant; et oste les dieux acconstumez, Iupiter, Iuno, Vesta : Diogenes Apolloniates, que e'est l'aage. Xenophanes faiet dieu rond, veoyant, oyant, non respirant, n'ayant rien de commun avecques l'humaine nature. Ariston estime la forme de dieu incomprenable, le prive de sens, et ignore s'il est aimant ou aultre chose : Cleanthes, tantost la raison, tantost le monde, tantost l'ame de la nature, tantost la chaleur supreme entourant et enveloppant tout. Perseus, auditeur de Zeno, a tenu qu'on a surnommé dieux ceulx qui avoient apporté quelque notable utilité à l'humaine vie, et les choses mesmes proufitables. Chryslppus faisolt un amas confus de toutes les precedentes sentences, et compte entre mille formes de dieux qu'il faict, les hommes aussi qui sont immortalisez. Diagoras et Theodorus nicient tout sec qu'il y cust des dieux. Eplenrus faiet les dieux luisants, transparents et perflables, logez, comme entre deux forts, entre deux mondes, à couvert des conps; revestus d'une bumaine figure et de nos membres, lesquels membres leur sont de nul usage :

> Ego deum genus esse semper dixi. el dicam emilium ; Sed eus non carare opinor, quid agat humanom genus,

Fig. 7008 à vosire philosophie; vaniez 7008 d'avoir trouvé la fibbre an gasieua, à vosir ce inlamarre de tant de cerrelies philosophiques! Le trouble des formes mondaines a gaigné sur moi, que les diverses mours et fantaises anx miennes ne me despalsaent pas tant, comme elles m'instruisent; ne m'enorgneillissent pas tant, comme elles m'unifient en les conferant : et lont aultre chois, que celuy qui vient de la main expresse de Dieu, me semble chois de peu de perregative. Les polices du mondo ne sont pas moins contraires en ce subiect, que les escholes : par où nous ponvons apprendre que la fortune memen est pas puis diverse et variabite que nostre raison. ny plus aveugle et incunsideree. Les choses les plus ignorees sont par la comment de la contraire de l

cogneu, et avens plus de loy d'imaginer ce qu'il nous plaist de ces bestes là, et leur attribuer des facultez extraordinaires : mais d'avoir faict des dicux de nostre condition, de laquelle nous debvons cognoistre l'imperfection, leur avoir attribué le desir, la cholere, les vengeances, les mariages, les generations et les parenteles, l'amour et la ialousie, nos membres et nos os, nos fiebvres et nos plaisirs. nos morts, nos sepultures, il faut que cela soit party d'une merveilleuse yvresse de l'entendement humain ;

Ques procui usque adeo divino ab numiue distant, Inque deum numero que sini indigna videri;

Formæ, ætates, vestitus, ornatus noti sunt; genera, confugia, cognationes, omniaque traducta ad similitudinem imbecillitatis humana. nam et perturbatis animis inducuntur; accipimus enim deorum cupiditates, agritudines, iracundias; comme d'avoir attribué la divinité non seulement à la foy, à la vertu, à l'honneur, concorde, liberté, victoire, pieté, mais aussi à la volupté, fraude, mort, envie, vieil-lesse, misere, à la peur, à la fiebvre et à la male fortune, et aultres inlures de nostre vie fraisle et caducque :

Quid fuvat hoe, templis nostros inducere mores?

Les Ægyptiens, d'une impudente prudence, dessendoient, sur peine de la hart, que nul custa dire que Scrapis et Isis, leurs dieux, eus-sent aultresiois esté hommes; et nul n'ignoroit qu'ils ne l'eussent esté : et leur effigie, representee le doigt sur la bouche, signifioit, dict Varro, cette ordonnance mysterieuse, à leurs presbtres, de taire leur origine mortelle, comme, par raison necessaire, annullant toute leur veneration. Puisque l'homme desiroit tant de s'apparier à Dieu, il eust mieulx faict, dict Ciccro, de ramener à soy les conditions divines et les attirer çà bas, que d'envoyer là hault sa corruption et sa misere : mais à le bien prendre, il a faict, en plusieurs façons, et l'un et l'aultre, de pareille vanité d'opinion.

Quand les philosophes espeluchent la hierarchie de leurs dieux, et font les empressez à distinguer leurs alliances, leurs charges et leur puissance, le ne puis pas croire qu'ils parlent à certes. Quand Platon nous deschiffre le vergier de Pluton, et les commoditez ou peines corporelles qui nous attendent encores aprez la ruyne et ancantissement de nos corps, et les accommode au ressentiment que nous avons en cette vie :

Secreti celant celles, et myrtes circum Silva tegit; cure non ipsa in merte relinquunt;

quand Mahumet promet aux siens un paradis tapissé, paré d'or et de pierreries, peuplé de garses d'excellente beauté, de vins et de vivres singuliers : ie vcois bien que ce sont des mocqueurs qui se plient à nostre bestise, pour nous emmieller et attirer par ces opinions et esperances, convenables à nostre mortel appetit. Si sont aulcuns des nostres tumbez en pareil erreur, se promettants, aprez la resurrection, une vie terrestre et temporelle, accompaignee de toutes sortes de plaisirs et commoditez mondaines. Croyons nous que Platon, luy qui a eu ses conceptions sl celestes, et si grande accointance à la divinité, que le surnom luy en est demouré, ayt estimé que l'homme, cette pauvre creature, eust rich en luy d'ap-plicable à cette incomprehensible puissance? et qu'il ayteru que nos prinses languissantes feussent capables, ny la force de nostre seus

assez robnste pour participer à la beatitude, ou peine eternelle? Il fauldroit luy dire, de la part de la raison humaine : Si les plaisirs que tu nous promets en l'aultre vie sont de ceulx que i'ay seutis cà bas, cela n'a rien de commun avecques l'infinité : Quand touts mes cing sens de nature seroient combles de liesse, et cette ame saisie de tout le contentement qu'elle peult desirer et esperer, nous scavons ce qu'elle peult; cela, ce ne seroit encores rien : S'il y a quelque chose du mien, il n'y a rien de divin : Si cela n'est aultre que ce qui peult appartenir à cette nostre condition presente, il ne peult estre mis en compte; tout contentement des morts est mortel : la recognoissance de nos parents, de nos enfants et de nos amis, si elle nous peult toucher et chatouiller en l'aultre monde, si nous tenons encores à un tel plaisir, nous sommes dans les commoditez terrestres et finies : Nous ne pouvons dignement concevoir la grandeur de ces haultes et divines promesses, si nous les pouvons aulcunement concevoir; pour dignement les imaginer, il les fault imaginer inimaginables, indicibles et incomprehensibles, et parfaictement aultres que celles de nostre miserable experience. OEil ne scauroit veoir, dict sainct Paul, et ne peult monter en cœur d'homme, l'heur que Dieu prepare aux siens. Et si, pour nous en rendre capables, on reforme et rechange nostre estre (comme tu dis, Platon, par tes purifications), ce doibt estre d'un si extreme changement et si universel, que, par la doctrine physique, ce ne sera plus nous :

> Heotor eral lunc quum bello certabat; el ille Trectus ab Æmoulo, nun erat Hector, equo;

ce sera quelque aultre chose qui recevra ces recompenses ;

Quod matatur... dissolvitur; interit ergo : Traliciuntur enim partes, atque ordine migrant.

Car, en la metempsychose de Pythagoras, et changement d'habitation qu'il imaginuit aux ames, pensons nous que le lion, dans lequel est l'ame de Cesar, espouse les passions qui touchoient Cesar, y que ce soit luy f si c'estoli encores luy, ceuls là auroient raison, qui, combattants cette opinion contre Platon, luy reprochent que le fils se pourroit trouver à chevaucher sa mer revestue d'un corps de muie; et semblables absurditez. El pensons nous qu'ez mutations qui se font des corps des animaust en autres de mesme espece, les nous entre de la compartie de l'est pensons nous qu'ez mutations qui se font des corps des animaust en autres de mesme espece, les nous entre de la compartie de l'est pensons nous qu'ez mutations produire que socond plucinix, qui peut imaginer qu'il ne soit autre que le premier? Les vers qui font nostre soye, on les veoid comme nourir et asseicher, et de ce mesme corps se produire un papillon, et de la un autre ver, qu'il seroit ridicule estimer estre encores le premier; ce qui a cesse une fois d'estre, p'est plus :

Nee, al materiem nostrem collegerit setes Post obithum, rorsumque redege it, or sua nunc est, Aique liz-om noble fuerini data lumina vita. Pertineat quiriquam tamen ed nos id juoque fectum, Interrupa a semel quum ast repetentia nostra.

Et quand lu dis ailleurs, Platon, que ce sera la partie spirituelle de l'houme à qui il touchera de iouir des recompeuses de l'aultre vie, tu nous dis chose d'aussi peu d'apparence:

Scilicet evolus redicibus, at nequal ullem Dispicere ipse oculus rem, seoreum corpure toto;

car, à ce compte, ce ne sera plus l'homme, ny nous, par consé-

quent, à qui touchera cette iouïssance; car nous sommes bastis de deux pieces principales essentielles, desquelles la separation c'est la mort et ruyne de nostre estre :

Inter enim lects est vital pauss, vageque Decrarent possum motus als sensibus omnes .

nous ne disons pas que l'homme soustre quand les vers luy rongent ses membres de quoy il vivoit, et que la terre les consomme :

Et sibil hoc se nos, qui coitu coniugioque Corporis sique shimm consisilmus uniter spii.

Davantage, sur quel fondement de leur justice peuvent les dieux recognoistre et recompenser à l'homme, aprez sa mort, ses actions bonnes et vertueuses, puisque ce sont eulx mesmes qui les ont acheminees et produictes en luy? Et pourquoy s'offensent ils et vengent sur luy les vicieuses, puisqu'ils l'ont eulx mesmes produict en cette condition faultière, et que d'un seul clin de leur volonté ils le peuvent empescher de faillir? Epicurus opposeroit il pas cela à Platon, avec-ques grand'apparence de l'humaiue raison, s'il ne se couvroit souvent par cette sentence, . Qu'il est impossible d'establir quelque chose de certain de l'immortelle nature, par la mortelle? . Elle ne faiet que fourvoyer partout, mais specialement quand elle se mesle des choses divines. Qui le sent plus evidenment que nous? car encores quo nous luy ayons donné des principes certains et infaillibles, encores que nous esclairions ses pas par la saincte lampe de la Verité, qu'il a pleu à Dieu nous communiquer, nous veoyons pourtant journellement, pour peu qu'elle se desmente du sentier ordinaire, et qu'elle se destourne ou escarte de la voye trassee et battue par l'Eglise, comme tout aussitost elle se perd, s'embarrasse et s'entrave, tournovant et flottant dans cette mer vaste, trouble et ondovante, des opinions humaines, sans bride et sans but : aussitost qu'elle perd ce grand et commun chemin, elle se va divisant et dissipant en mille routes diverses.

L'homme ne peult estre que ce qu'il est, ny imaginer que selon sa portee. C'est plus grande presumption, dict Plutarque, à centx qui ne sont qu'hommes, d'entreprendre de parler et discourir des dieux et des demy dieux, que ce n'est à un homme ignorant de musique vouloir juger de ceulx qui chantent, ou à un homme qui ne feut jamais au camp, vouloir disputer des armes et de la guerre, en presumant comprendre, par quelque legiere coniecture, les effects d'un art qui est hors de sa cognoissance. L'ancienneté pensa, ce crois ie, faire quelque chose pour la grandeur divine, de l'apparier à l'hors et me, la vestir de ses facultez, et estrener de ses belles humeurs et plus honteuses necessitez, luy offrant de nos viandes à mauger, de nos danses, mommeries et farces à la resiour, de nos vestements à se couvrir, et maisons à loger, la caressant par l'odcur des encens et sons de la musique, festons et bouquets, et, pour l'accommoder à nos vicieuses passions, flattant sa justice d'une inhumaine vengeance, l'esiouïssant de la ruyne et dissipation des choses par clles creees et conservees : comme Tiberius Sempronius, qui feit brusler, pour sacrifice à Vulcan, les riches despouilles et armes qu'il avoit gaigné sur les ennemis en la Sardaigne; et Paul Emyle, celles de Macedoine, à Mars et à Minerve ; et Alexandre, arrivé à l'ocean indique, iecta en mer, en faveur de Thetis, plusieurs grands vases d'or; remplissant en oultre ses autels d'une boucherie, non de bestes innocentes seulement, mais d'hommes aussi; ainsi que plusieurs nations, et entre

ESSAIS DE MONTAIGNE,

aultres la nostre, avoient en usage ordinaire; et crois qu'il n'en est aulcune exempte d'en avoir faict essay :

Sulmone creatos Quainor his invenes, lotidem, quos educat Ufens, Viventes rapit, inferies quos immoiel umbris

Les Getes se lienuent immortels; ef leur mourir n'est que s'achemiser vers leur dieu Zamolis. De cinq en cinq ans, ils despecchent vers luy quelqu'un d'entre euls pour le requerir des choses necessires. Ce depute est chois au sont; et la forme de le despecher, aprez l'avoir, de bouche, informé de sa charge, est que de ceult qui l'assistant, trois teinnent debout autant de javelines, sur l'esquelles les sistent, trois teinnent debout autant de javelines, sur l'esquelles les veur d'avoir s'il en cestappe, ils l'estiment meschant et exsecrable, et el, et qu'il trespasse soubdain, ce leur est certain argument de faveur d'avoir s'il en cestappe, ils l'estiment meschant et exsecrable, et en deputent encores un aultre de mesuse. Amestris, mere de Xerxes, devenue vicille, feit, pour une fois, enseyelvit touts vife quatorze touvenceaux des meilleures maisons de Perse, suyvant la religion du pris, pour gratifier à quelque detes soubterrain. Encores aiourd huy pais, pour gratifier à quelque detes soubterrain. Encores aiourd huy et n'aiment sacrifice que de ces pueriles et pures ames ; justice affismée du sang de l'innocence!

Tanjum relligie petult suadere malorum!

Les Carthaginois immoloient leurs propres enfants à Saturne; et qui n'en avoit point, en achetoit : estaut cependant le perc et la mere tenus d'assister à cet office avecques contenance gaye et contente.

C'estoit une estrange fantaisie, de vouloir payer la bouté divine de nostre affliction; comme les Lacedemoniens, qui unignardioient leur Diane par le bourrellement des ieunes garsous qu'ils faisoient founcter en sa faveur, souvent insques à la mort : c'estoit une humeur faronche, de vouloir gratifier l'architecte de la subversion de son bastiment, et de vouloir gratifier l'architecte de la subversion de son bastiment, et de vouloir gratifier l'architecte de la subversion de son bastiment, et de vouloir gratifier l'architecte du sur couplaises, par d'Aulide, par sa mort et par son immolation, d'eschargeast envers bleut l'armee des Grecs des offenses qu'ils avoient commisse de de l'action de l'architecte de l'architecte de l'action de l'architecte de la subversion de l'architecte de l'architecte de l'architecte de la subversion de l'architecte de l'architec

Et caria ince-te, rubendi tempore i, ipso, Hostia considerel mactata monta parentis :

et ces deux helles et gonereuses ames des deux hecius, pere et flit, pur propiteir la faveur des dieux envers les affaires romaines, s'ai-lassent iecter, à corps perdu, à travers le plus espais des ennemis. Due juil tanta devrum inquitat, su placari populo romano non possent, nist taise viri occidissent. I olinici que ce n'est pas au criminel de se ne compte de chastiement que la peine qu'il ordonne, et ne peuill attribuer à punitiou ce qui vient à gré à celuy qui le soulire : la vençaenne d'inte persuppose noutre dissentement entier, pour sa iussice, et pour noutre peine. Et feut ridicule l'humeur de l'oisson continuel bonheur, et le compenser, alla iecter en mer le plus cher et precieux ioyau qu'il eust, estimant que, par ce malheur poste, il satistaisoit à la revolution et viestidud de la fortune : et elle, pour se mocquer de son inequie, les sistiated de la fortune : et elle, pour se mocquer de son inequie, l'est sistiated de la fortune : et elle, pour se mocquer de son inequie, l'est que ce mesme ioyau d'un des la quel usage les deschirements et desembrements des Cory hantes, a quel usage les deschirements et desembrements des Cory hantes,

ies Menades, et, en nos temps, des Mahumetaas qui se balaffrent le visage, l'estomach, les membres, pour gratifier leur prophete : vou que l'offense consiste en la volonté, non en la poictrine, aux reux, aux genitoires, en l'embonpoinet, aux espaules et au gosier? Tontus et perturbites mentis, et sedibus nús pulne furor, ut sie dui prienter, que concernance, no con usage, nos sellente. Cet contexpande en la companio de la companio del companio de la companio de la companio del companio de la companio del companio del

Scepius olim Reiligio penerii scelerosa eigse impia facia.

Or rien du nostre ne se peult apparier ou rapporter, en quelque. façon que ce soit, à la nature divine, qui ne la tache et marque d'autant d'imperfection. Cette infinie beauté, puissance et bonté, comment penit elle souffrir quelque correspondance et similitude à comment penn en somme sommes, sans un extresme interest et des-chet de sa divine grandeur? Infirmum Det fortius est hominibus: et stultum Dei sapientius est hominibus. Stilpon le philosophe, interrogé si les dieux s'esioulissent de nos honneurs et sacrifices: « Vous estes indiscret, respondit il; retirons nous à part, si vous voulez parler de cela. » Toutesfois nous luy prescrivons des bornes, nous tenons sa puissance assiegee par nos raisons (l'appelle raison nos resveries et nos songes, avecques la dispense de la philosophie, qui dict, « le fol mesme, et le meschant, forcener par raison; mais que c'est une raison de particuliere forme ») : nous le voulons asservir aux apparences vaines et foibles de nostre entendement, lui qui a faict et nous et nostre cognoissance. Parce que rien ne se faict de rien, Dieu n'aura sceu bastir le monde sans matiere. Quoi! Dieu nons a il mis en main les cless et les derniers ressorts de sa puissance? s'est il obligé à n'oultrepasser les bornes de nostre science? Mets le cas, ò homme, que in ayes peu remarquer ici quelques traces de ses effects, penses tu qu'il y ayt employé tout ce qu'il a peu, et qu'il ayt mis toutes ses formes et toutes ses idees en cet ouvrage? Tu ne veois que l'ordre et la police de ce petit caveau où tu es logé; au moins si tu la veois : sa divinité a une jurisdiction infinie au delà ; cette pièce n'est rien au prix du tout :

Omnia cum cœlo, terraque, marique, Nii sunt ad summam summai tetlus omnem s

c'est une loy municipale que tu aflegues, tu ne estais pas quelle est l'universelle. Attache toi a ce à quoy tu es subiect, mais non pas à tuy; il n'est pas ton conferer, ou concitoyen, ou compaigno. Il ta pelliese, ny pour te donner le contrevole de son pouvoir; le corps humain ne peult voler aut nues; c'est pour toy. Le soleil bransle, sans seiour, sa course ordinaire; les bornes des mars et de la terre ne se peuvent confondre; l'esti est listable et sans fermacié; un nour compertres a rès dans les Bammes; il ne peut estre et accide, et en la terre, et en mille lieux ensemble corporellement: c'est pour toy qu'il a faict ces regles : c'est loy qu'elles attachent : il a tesmorgné aux ch estiens qu'il les a toutes franchies, quand il luy a pleu. Du vray, pourquoi, tout puissant comme il est, auroit il restrictet ses forces à certaine mesure l'en faveur de qui auroit il renoucé son privilege? Ta raison n'a, en autoune autire chose, plus de versimilitude et de fondement, qu'en ce qu'elle te persuade la pluralité des mondes;

Terramque, et solem, lunam, mare, cetera qum suns; Non esse unica, sed numero magis innumerali :

les plus fameux esprits du temps passé l'ont creue, et aulcuns des nostres mesmes, forcez par l'apparence de la raison humaine ; d'autant qu'en ce bastiment que nous veoyons, il n'y a rien seul et un,

> Quum in summa res sulla sil una . Unica que gignatur, et unica solaque crescal;

et que toutes les especes sont multipliees en quelque nombre; par où il semble n'estre pas vraysemblable que Dieu ayt faict ce seul ouvrage sans compaignon, et que la matiere de cette forme ayt esté toute espuisee en ce seul individu;

Quare etiam atque ellam tales fateers necesse est, Esse altos alibi congressos materiai. Qualis hic est, evido complexu quem tanel mihar i

notamment, si c'est un animant, comme ses mouvements le rendent si croyable que Platon l'asseure, et plusieurs des nostres, ou le confirment, ou ne l'osent infirmer ; non plus que cette ancienne opinion , que le ciel, les estoiles et aultres membres du monde, sont creatures composees de corps et aine, mortelles en consideration de leur composition, mais immortelles par la determination du Createur. Or, s'il y a plusieurs mondes, comme Democritus, Epicurus, et presque toute la philosophie a pensé, que scavons nous si les principes et les regles de cettuy cy touchent pareillement les aultres? ils ont à l'adventure, aultre visage et aultre police. Epicurus les imagine, ou semblables ou dissemblables. Nous veovons en ce monde une infinie difference et varieté, pour la seule distance des lieux : ny le bled ny le vin ne se veoid, ny aulcun de nos animaulx, en ce nouveau coin du monde que nos peres ont descouvert; tout y est divers : et. au temps passé, veoyez en combien de parties du monde on n'avoit cognoissance ny de Bacchus ny de Ceres. Qui en voul lra croire Pline et Herodote, il y a des especes d'hommes, en certains endroicts, qui ont fort peu de ressemblance à la nostre; et y a des formes mestisses et ambiguës entre l'humaine nature et la brutale : il y a des contrees où les hommes naissent sans teste, portant les yeulx et la bouche en la poictrine; où ils sont tous androgynes; où ils marchent de quatre pattes; où ils n'ont qu'un œil au front, et la teste plus semblable à celle d'un chien qu'à la nostre; où ils sont moitié poisson par embas, et vivent en l'eau; où les femmes accouchent à cinq ans, et n'en vivent que huict ; où ils ont la teste si dure et la peau du front, que le fer n'y peult mordre, et rebouche contre ; où les hommes sont sans barbe ; des nations sans usage de feu : d'aultres qui rendent le sperme couleur noire; quoy, ceulx qui naturellement se changent en loups, en iuments, et puis encores en hommes? et s'il est ainsi, comme dict Plutarque, qu'en quelque endroict des Indes il y ait des hommes sans bouche, se nourrissants de la senteur de certaines odeurs, combien y a il de nos descriptions faulses? Il n'est plus risible, ny à l'adventure capable de raison et de societé; l'ordonnance et la cause de nostre bastiment interne serolent, pour la pluspart, hors de pionos.

Davantage, combien y a il de choses de nostre cognoissance qui combattent ces belles regles que nous avons taillees et prescriptes à nature? Et nous entreprendrons d'y attacher Dieu mesme! Combien de choses appellons nous miraculeuses et contre nature? cela se faict par chasque homme et par chasque nation, selon la mesure de son ignorance : combien trouvons nous de proprietez occultes et de quintessences? car « aller selon nature, » pour nous, ce n'est qu' « aller selon nostre intelligence, aultant qu'elle peult suyvre, et aultant que nous y veoyons : ce qui est au delà est monstrucux et desordonné. Or, à ce compte, aux plus advisez et aux plus habiles, tout sera doncques monstrueux: car à ceulx là l'humaine raison a persuadé qu'elle n'avoit ny pied ny fondement quelconque, non pas seulement pour asseurer si la neige est blanche, et Anaxagoras la disoit noire; s'il y a quelque chose, on s'il n'y a nulle chose; s'il y a science ou ignorance, ce que Metrodorus Chius nioit l'homme pouvoir dire; ou, si nous vivous, comme Euripides est en doubte, · si la vie que nous vivons est vie, ou si c'est ce que nous appellons mort qui soit vie: »

> Τές δ' οίδεν εἰ ζήν τούθ', δ κέκληται θανείν, Τὸ ζήν δε, θνήσκειν έστε;

et non sans apparence: car pourquoy prenons nous tiltre d'estre, de cet instant qui n'est qu'une eloise dans le cours infiny d'une nuict eternelle, et une interruption si briefve de nostre perpetuelle et naturelle condition, la mort occupant tont le devant et tout le derrière de ce moment, et encores une bonne partie de ce moment? D'aultres iurent, Qu'il n'y a point de mouvement, que rien ne bouge, comme les suyvants de Melissus; car s'il n'y a rien qu'Un, ny ce mouvement spherique ne luy peult servir, ny le mouvement de lieu à aultre, comme Platon preuve: d'aultres, Qu'il n'y a ny generation ny corruption en nature. Protagoras dict qu'il n'y a rien en nature que le doubte; que de toutes choses, on peult egualement disputer; et de cela mesme, si on peult egualement disputer de toutes choses : Nausiphanes. Que, des choses qui semblent, rien n'est non plus que non est, Qu'il n'y a aultre certain que l'incertitude : Parmenides, Que de ce qu'il semble il n'est aulcune chose en general; qu'il n'est qu'Un ; Zenon, qu'Un mesme n'est pas, et qu'il n'y a rien; si Un estoit, il seroit ou en un aultre ou en soy mesme; s'il est en un aultre, ce sont deux; s'il est en soy mesme, ce sont encores deux, le comprenant et le comprins. Selon ces dogmes, la nature des choses n'est qu'un' umbre ou faulse ou vaine.

Il m'a tousiours sembló qu'à un homme chrestien cette sorte de parler est pleine d'indiscretion et d'irreverence: « Dieu ne peult mourir; Dieu ne se peult desdire: Dieu ne peult faire cecy ou cela. « Le ne treuve pas bon d'enfermer ainsi la puissance divine soubs les lois de nostie parole; et l'apparence qu'i offre à nous en ces propotes de la faultion processine plus reveremment et pur etigieusement.

Nostre parler a ses foiblesses et ses defaults, comme tout le reste: la plus part des occasions des troubles du monde sont grammairiennes; nos procez ne naissent que du debat de l'interpretation des loix; et la plus part des guerres, de cette impuissance de n'avoir seeu clairement exprimer les conventions et traictez d'accord des princes; combien de querelles et combien importantes a product au monde le doubte du sens de cette syllabe, Hoc? Prenons la clause que la logique mesme nous presentera pour la plus claire; si vous dictes, « Il faict beau temps, et que vous diselex vertic, il faict dongeue heau temps, vojtà sell ainsi, auyvons l'exemple; si vous dictes, » le mens, » et que vous dissiez vray, vous mentez doncques. L'art, la raison, la force de la conclusion de cette ey sont parcilles à l'aultre; toutesfois nous voylà embourbez. Le veois les philosophes pyrrhoniens qui ne peuvent esprimer leur generale conception en aducune maniere de parler; car il leur faultroit un nouveau langage; le nostre est tout formé con que, quand it distent. - le doubte, » on les tient inconcinent à la gorge, pour leur faire avouer qu'au moins asseurent et sçavent ils cela, qui la doubtent. Ainsin on les a contrainets de sauver dans cette comparaison de la medecine, sans laquelle leur humeur seroit ils cela, qui la doubtent. Ainsin on les a contrainets de se sauver dans cette comparaison de la medecine, sans laquelle leur humeur seroit instylicable; quand ils pronnocent « l'ignore , ou « le doubte , » dissient que cette proposition s'emporte elle mesme, quand et quand le reste, ny plus sy moins que la rhubarbe qui poulse hors cart le forme il a porte à la devise d'une balance.

Voyez comment on se prevault de cette sorte de parler, pleine d'irreverence : aux disputes qui sont à present en nostre religion, si vous pressez trop les adversaires, ils vous diront tout destrousseement, qu' « Il n'est pas en la puissance de Dieu de faire que son corps soit en paradis et en la terre, et en plusiours lieux ensemble. Et ce mocqueur ancien, comment il en (aict son proufit! . Au moins, dict il, est ce une non legiere consolation à l'homme de ce qu'il veoit Dieu ne pouvoir pas toutes choses : car il ne se peult tuer quand il le vouldroit, qui en est la plus grande faveur que nous en ayons en nostre condition; il ne peult faire les mortels immortels, ny revivre les trespassez, ny que celuy qui a vescu n'ayt point vescu, celuy qui a eu des honneurs ne les ayt point eus; n'ayant aultre droict sur le passé que de l'oubliance : et afin que cette societé de l'homme à Dieu s'accouple encores par des exemples plaisants, il ne peult faire que deux fois dix ne soient vingt. » Voylà ce qu'il dict. et qu'un chrestien debyroit eviter de passer par sa bouche : la où, au rebours, il semble que les hommes recherchent cette folle fierté de langage, pour ramener Dieu à leur mesure :

Jour ramence Dica a lear mesure .

Cres vel atra

Nohe polum Pater occupato,
Vel sole puro; non tamen irritum,
Quedeumque retro est, efficiet, neque
Diffinget, infectumque reddet,
Qued fugiens semel hora vexit.

Quand nous disons Que l'infinité des siecles, tant passez qu'à venir, a est à Dieu qu'u nistant; que sa bonté, sapience, puissance sont mesme chose avecques son essence, nostre parole le dict, mais nostre intelligence ne l'apprehende point. Et toutesfois nostre outrecuidance veuit faire passer la Divinité par nostre extamine; et de lo se treure saisi, ramenant el poisant à sa blanne chose si est lonigneu de son poids. M'rum, que procedat improbitas cordai humanis, partuolatique investata successa. Combien insolemment rebronent Epicarus.

les stoïciens, sur ce qu'il tient l'Estre veritablement bon et heureux n'appartenir qu'à Dieu, et l'homme sage n'en avoir qu'un umbrage ct similitude! combien temerairement ont ils attaché Dien à la destinee! (à la mienne volonté, qu'auleuns du surnom de chrestien ne le facent pas encores!) et Thales, Platon et Pythagoras l'ont asseryy à la necessité. Cette fierté de vouloir descouvrir Dieu par nos yeulx a faict qu'un grand personnage des nostres a attribué à la Divinité une forme corporelle; et est cause de ce qui nous advient touts les iours d'attribuer à Dieu les evenements d'importance, d'une particuliere assignation : parce qu'ils nous poisent, il semble qu'ils luv poisent aussi, et qu'il y regarde plus entier et plus attentif qu'aux evenements qui nous sont legiers, ou d'une suitle ordinaire; magna dii curant, parva negligunt : escoutez son exemple, il vous esclaircira de sa raison ; nec in regnis quidem reges omnia minima curant ; comme si à ce roy là c'estoit plus et moins de remuer un empire, ou la feuille d'un arbre; et si sa providence s'exerceoit aultrement, inclinant l'evenement d'une battaille, que le sault d'une pulce. La maiu de son gouvernement se preste à tontes choses, de pareille teneur, mesme force et mesme ordre : nostre interest n'y apporte rien; nos mouvements et nos mesures ne le touchent pas : Deus ita artifex magnus in magnis, ut minor non sit in parvis. Nostre arrogance nous remet tousiours en avant cette blasphemeuse appariation. Parce que nos occupations nous chargent. Straton a estrené les dieux de toute immunité d'oflices, comme sont leurs presbtres; il faict produire et maintenir toutes choses à nature; et de ses poids et mouvements construit les parties du monde, deschargeant l'hnmaine nature de la crainte des jugements divins; quod beatum æter-numque sit, id nec habere negotif quidquam, nec exhibere atteri. Nature veult qu'en choses pareilles il y ayt relation pareille : le nombre doncques infiny des mortels conclud un pareil nombre d'immortels: les choses infinies qui tuent et ruynent en presupposent autant qui conservent et proufitent. Comme les ames des dieux, sans langue, sans yeulx, sans aureilles, seutent entre elles chascune ce que l'aultre sent, et iugent nos pensees : ainsi les ames des hommes, quand elles sont libres et desprinses du corps par le sommeil ou par quelque ravissement, divinent, prognostiquent, et voyent choses qu'elles ne scauroient veoir meslees aux corps. Les hommes, dict sainct Paul . sont devenus fols, pensants estre sages, et ont mué la gloire de Dieu incorruptible, en l'image de l'homme corruptible. Voyez un peu ce hastelage des dessications anciennes : aprez la grande et superbe pompe de l'enterrement, comme le seu venoit à prendre au hault de la pyramide et saisir le lict du trespassé, ils laissoient en mesme temps eschapper un aigle, lequel, s'envolant à mont, significit que l'ame s'en alloit en paradis : nous avons mille medailles, et notamment de cette honneste femme de Faustine, où cet aigle est representé emportant à la chevremorte vers le ciel ces ames deffices. C'est pitié que nous pous pipons de nos propres singeries et inventions:

Quod finzere, timeni :

comme les enfants qui s'effroyent de ce mesme visage qu'ils ont barbouillé et noirey à leur compaignon : quase quidquam fiftéisis sit homine, cui sua famenta dominantur. C'est bien loing d'honorer celley qui nous a faicts, que d'honorer celley que nous avons faict, celle qui nous la faicts, que d'honorer celley que nous avons faict, et creance de miracles. Les Thasiens, en recompense des bienfaits de qu'ils avoient recess d'Ageslaiss, jui vientent dire qu'ils l'avoient. eanonisé : « Vostre nation , leur diet il , a elle ce pouvoir de faire Dieu qui bon luy semble? Faictes en, pour veoir, fun d'entre vous : et puis, quand i auray veu comme il sen sera trouvé, ie vous diray grandmercy de vostre offre. L'homme est bien insensé il ne sçauroit forger un ciron, et forge des dieux à douzainel oyez Trismegiste louant nostre suffisience : » De toutes les choces admirables, pour l'homme de l'entre de l'autre de l'entre de l'e

Nosse cul divos el cœli numina soli, Aut soli nescire, datum ;

« Si Dieu est, il est animal; s'il est animal, il a sens; et s'il a sens, il est subject à corruption. S'il est sans corps, il est sans ame, et par consequent sans action; et s'il a corps, il est perissable. . Voylà pas triumphé! · Nous sommes incapables d'avoir faict le monde : il y a doncques quelque nature plus excellente qui y a mis la main. Ce seroit une sotte arrogance de nous estimer la plus parfaicte chose de cet univers : il y a doncques quelque chose de meilleur; cela c'est Dieu. Quand vous veoyez une riche et pompeuse demeure, encores que vous ne scachiez qui en est le maistre ; si ne direz vous pas qu'elle soit faicte pour des rats : et cette divine structure que nous veoyons du palais celeste, n'avans nous pas à croire que ce soit le logis de quelque maistre plus grand que nous ne sommes? le plus hault est il pas tonsiours le plus digne? et nous sommes placez au plus bas. Rien sans ame et sans raison ne peult produire un animant capable de raison : le monde nous produict; il a doncques ame et raison. Chasque part de nous est moins que nous : nous sommes part du monde ; le monde est donc fourny de sagesse et de raison, et plus abondamment que nous ne sommes. C'est belle chose que d'avoir un grand gouvernement : le gouvernement du monde appartient doncques à quelque heureuse nature. Les astres ne nous font pas de nuisance : ils sont doncques pleins de bonté. Nous avons besoing de nourriture : aussi ont doncques les dieux, et se paissent des vapeurs de çà bas. Les biens mondains ne sont pas biens à Dieu : ce ne sont doncques pas biens à nous. L'offenser et l'estre offensé sont egualement tesmoignages d'imbecillité : c'est doncques folic de craindre Dieu. Dieu est bon par sa nature: l'homme par son industrie, qui est plus. La sagesse divine et l'humaine sagesse n'ont aultre distinction, sinon que celle la est eternelle : or, la duree n'est aulcune accession à la sagesse : parquoy nous voylà compaignons. Nous avons vie, raison et liberté, estimons la bonté, la charité et la justice : ces qualitez sont doncques en luy. . Somme, le bastiment et le desbastiment, les conditions de la Divinité, se forgent par l'homme, selon la relation à soy. Quel patron ! et quel modele! Estirons, eslevous et grossissons les qualitez humaines tant qu'il nous plaira : enfle toy, pauvre homme, et encores, et encores, et encores;

Non, at te roperis, inquit.

Profecto non Deum, quem cogitare non possunt, sed semetipsos pro illo cogitantes, non illum, sed se ipsos, non illi, sed siti comparant. Ex choses naturelles, les effects ne rapportent qu'à deuny leurs causes; et consentation de la comparant de la compar

prez du ciel sur le mont Cenis, qu'au fond de la mer : consultez en pour veoir avecques vostre astrolabe. Ils ramenent Dieu iusques à l'accointance charnelle des femmes, à combien de fois, à combien de generations : Paulina, femme de Saturninus, matrone de grande reputation à Rome, pensant coucher avec le dieu Serapis, se trouva entre les bras d'un sien amoureux, par le macquerellage des presbtres de ce temple : Varro, le plus sçavant aucteur latin, en ses livres de ia theologie, escript que le sacristain de Hercules, lectant au sort d'une main pour soy, de l'aultre pour Hercules, ioua contre luy un soupper et une garse; s'il gaignoit, aux despens des offrandes; s'il perdoit, aux siens : il perdit, pava son soupper et sa garse ; son nom feut Laurentine, qui veid de nuict ce dieu entre ses bras, luy disant au surplus que, le lendemain, le premier qu'elle rencontreroit la payeroit celestement de son salaire : ce feut Taruncius, ieune homme riche, qui la mena chez luy, et avecques le temps la laissa heritiere. Elle, à son tour, esperant faire chose agreable à ce dieu, laissa heritier le peuple romain : pourquoy on luy attribua des honneurs divius Comme s'il ne suffisoit pas que, par double estoc, Platon feust originellement descendu des dieux, et avoir pour aucteur commun de sa race Neptune ; il estoit tenu pour certain, à Athenes, que Ariston ayant voulu jouir de la belle Perictione, n'avoit sceu; et feust ad-verty en songe par le dieu Apollo de la laisser impollue et intacte iusques à ce qu'elle feust acconchee : c'estoient les pere et mere de Platon. Combien y a il, ez histoires, de pareils cocuages procurez par les dieux contre les pauvres humains? et des maris iniurieusement descriez en faveur des enfants? En la religion de Mahumet, il se treuve, par la creance de ce peuple, assez de Merlins, à sçavoir enfants sans pere, spirituels, pays divinement au ventre des pucelles; et portent un nom qui le signifie en leur langue.

Il nous fault noter qu'à chasque chose il n'est rien plus cher et plus estimable que son estre : le lion, l'aigle, le danlphin, ne prisent rieu au dessus de leur espece; et que chascune rapporte les qualitez de tontes anltres choses à ses propres qualitez; lesquelles nous . pouvons bien estendre et raccourcir, mais c'est tout; car, hors de ce rapport et de ce principe nostre imagination ne peult aller, ne peult rien diviner aultre, et est impossible qu'elle sorte de la et qu'elle passe au delà : d'où naissent ces anciennes conclusions : . De toutes les · formes, la plus belle est celle de l'homme : Dieu doncques est de · cette forme. Nul ue peult estre heureux sans vertu; ny la vertu estre sans raison; et nulle raison loger ailleurs qu'en l'humaine · figure : Dieu est doncques revestu de l'humaine figure. • Ita est informatum anticipatumque mentibus nostris, ut homini, quum de Deo cogitet, forma occurrat humana. Pourtant disoit plaisamment Xenophanes, que si les animaulx se forgent des dieux, comme il est vravsemblable qu'ils facent, ils les forgent certainement de mesme enlx, et se glorifient comme nous. Car pourquoy ne dira un oyson ainsi : « Toutes les pieces de l'univers me regardent ; la terre me sert à marcher, le soleil à m'esclairer, les estoiles à m'inspirer leurs influences; i'ay telle commodité des vents, telle des eaux; il n'est rien que cette voulte regarde si favorablement que moy; le suis le mignon de nature? Est ce pas l'homme qui me traicte, qui me loge, qui me sert? c'est pour moy qu'il faict et semer et inculdre; s'il me mange, aussi faict il bien l'homme son compaignon, et si foys ie moy les vers qui le tuent et qui le mangent. . Autant en diroit une grue, et plus magnifiquement encores, pour la liberté de son vol, et la

possession de cette belle et haulte region : Tam blanda conciliatrix, et tam sui est lena insa natura!

Or doncques, par ce mesme train, pour nous sont les destlnees, pour nous le monde; il luict, il lonne pour nous; et le createur et les creatures, tout est pour nous; cet le but et le poinct où vise l'eniversité des choes. Regardez le registre que la philosophie a tenn, parié que pour l'homme, elle ne leur attribue aultre consultation et aultre vacation. Les voylé courte nous en guerre :

> Domitosque Hercules manu Telluris iurenes, unde periculum Fulgens contremuit domus Saterul veteris.

Les voicy partisans de nos troubles, pour nous rendre la pareille de ce que tant de fois nous sommes partisans des leurs :

> Neptunus muros, magnoque amofe tridenti Fundementa quatit, totamqua a sedibus urbem Eruit; hic luno Somas savissima portas Prima tandi

Les Camiens, par la islonsie de la domination de lents dieux propres, prennent armes en dos le lour de leur devotion, et vont
courant toute leur banlieue, frappants l'air par cy, par là, à
tout leurs glaives, pourchassants ainsi à no olutrance, et bannissants
les dieux estrangiers de leur territoire. Leurs puissances sont refrenmees, qui la peste, qui la teigne, qui la teox, qui une sorte vie gale,
qui inne autice, adeo minimis d'einn rebus pracu refigio funerit dont
qui une autice, adeo minimis d'einn rebus pracu refigio funerit dont
dise, qui de la marchandise : à chasque race d'artisans, un dieu; qui
as province en orient, et son credit; qui en ponent;

Hic curres fell.

O sencte Apollo, qui umbilicum certum terrarum obtines!

Peliade Geeropidæ, Minoja Greie Dianam, Vulcanum telius Hypsipyles colit. Iunonem Sparte, Pelopeladesqua Mycenæ; Pinigerum Fauni Mænalis ora cepul; Blers Letto venerandus crat.

qui n'a qu'un bourg ou une famille en sa possession; qui loge seul; qui, en compaignie ou volontaire ou necessaire,

Innetaque sunt megno templa cepetis avo ;

it en est de si chestifs et si populaires (car le nombre s'en monte insques à trente six mille), qui en fault entaser bien cinq ou six à produire un espie de bled, et en premient leurs noms divers: trois un enfant, protecteurs de son maillot, des on boire, de son banger, de son tetter; sulcuns certains, auleuns incertains et doubteux; auleuns qui n'entrent pas escores en paradie.

> Quos, quonism cœli nondum dignamur honure, Ques dedimus, certe terras hebitere sinamus;

il en est de physiciens, de poëtiques, de civils : aulcuns, moyens en-

tre la divine et l'humaine nature, mediateurs, entremetteurs de nous à Dieu; adorce par certain second ordre d'adoration et divinituif; infinis en tittres et offices; les uus bons, les auttres mauvais : il en est de vieux et cassez, et en est de mortels, en c'hrysippus estimoit duir, sant inpiter. L'homme forge mille plaisantes societez entre Dieu et loy : est il pas son compatriolo?

Ioris incunabula Creten.

Vovcy l'excuse que nous donnent, sur la consideration de ce subiect, Scevola, grand pontife, et Varron, grand theologien en leur temps: • Qu'il est besoing que le peuple ignore beaucoup de choses vrayes, et en croye beaucoup de faulses : . Quum veritatem , qua tiberetur, inquirat; credatur ei expedire, quod fallitur. Les veulx humains ne peuvent appercevoir les choses que par les formes de leur cognoissance : et ne uous souvient pas quel sault print le miserable Phaëton pour avoir voulu manier les reues des chevaulx de son pere d'une main mortelle? Nostre esprit retumbe en pareille profondeur, se dissipe et se froisse de mesme, par sa temerité. Si vous demandez à la philosophie de quelle matiere est le ciel et le soleil : que vous respondra elle, sinon de fer, ou, avecques Anaxagoras, de pierre, ou aultre estoffe de son usage? S'enquiert on à Zenon, que c'est que naturo ? . Un feu, dict il, artiste, propre à engendrer, procedant regleement. • Archimedes, maistre de cette scieuce qui s'attribue la presseance sur toutes les aultres en verité et certitude, . Le soleil. dict il , est un dieu de fer enflammé. . Voylà pas une belle imagination produicte de la beauté et inevitable necessité des demonstrations geometriques! non pourtant si inevitable et utile, que Socrates n'avi estimé qu'il suffisoit d'en sçavoir lusques à pouvoir arpenter la terre qu'on donnoit et recevoit; et que Polyanus, qui en avoit esté fameux et illustre docteur, ne les ayt priuses à mesprins, comme pleines de faulseté et de vanité apparente, aprez qu'il eust gousté les doulx fruicts des iardins poltronesques d'Epicurus. Socrates, en Xenophon, sur ce propos d'Anaxagoras, estimé par l'antiquité entendu au dessus de touts aultres ez choses celestes et divines, dict qu'il se troubla du cerveau, comme fout touts hommes qui perscru-tent immodereement les cognoissances qui ne sont de leur appartenance: sur ce qu'il faisoit le soleil une pierre ardente, il ne s'advisoit pas qu'une pierre ne luict point au feu; et, qui pis est, qu'elle s'y consomme : en ce qu'il faisoit un du soleil et du feu; que le feu uo noircit pas ceulx qu'il regarde; que nous regardons fixement le feu; que le leu tue les plantes et les herbes. C'est, à l'advis de Socrates, et au mien aussi, le plus sagement iugé du ciel, que u'en iuger point. Platon, ayant à parler des daimons au Timee : « C'est entreprinse , dict il, qui surpasse nostre portee, il en fault croire ces anciens, qui se sont dicts eugendrez d'eulx : c'est contre raison de refuser foy aux enfants des dieux, encores que leur dire ne soit estably par raisous necessaires ny vraysemblables, puisqu'ils nous respondent de parler de choses domestiques et familieres.

Veoyons si nous avons quelque peu plus de clarté en la cognosisance des choses humaines et naturelles. Nest ce pas une ridicule entreprinse, à celles ausquelles, par nostre propre confession, nostre science ne peutl atteindre, leur aller forgeaut un auftre corps, et prestant une forme faulse, de nostre invention; comme il se veoid au mouvemeut des plaucles, auquel d'autant que nostre esprit ne peult arriver ny imaginer sa naturelle conduicte, nous leur prestons, du nostre, des ressorts materiels, lourds et corporels:

> Temo aureus, aurez aummas Curvatura ruim, radiorum argenteus ordo ;

vous diriez que nous avons eu des cochers, des charpentiers, et des peintres, qui sont allez dresser là hault des engins à divers mouvements, et renger les ronages et entrelassements des corps celectes bigarrez en couleur, autour du fuseau de la Necessité, selon Platon:

> Mundus domus est maxima rerum, Quam quinque silitono fragmine zono Linguni, per quam limbus pictus bia sex signis Stellimicantibus, situs in obliquo octore, iuno Missas complete.

Ay ie pas veu, en Platon, ce divin mot, « que nature n'est rien qu'une poesse ainigmatique ? comme, peultestre, qui diroit une peincture voilee et tenebreuse, entreluisant d'une infinie varieté de fauls lours à exercer nos conjectures. Latent ista omnia crassis occultata et circumfusa tenebris; ut nulla acies humani ingenii tanta sit, quæ penetrare in calum, terram intrare possit. Et certes, la philosophie n'est qu'une poësie sophistiquee. D'où tirent ses aucteurs anciens toutes lenrs auctoritez, que des poëtes? et les premiers feurent poëtes eux mesmes, et la traicterent en leur art. Platon n'est qu'un poëte des-cousu: Timon l'appelle, par iniure, Grand forgeur de miracles. Toutes les sciences surhumaines s'accoustrent du style poëtique. Tout ainsi que les femmes employent des dents d'yvoire, où les leurs naturelles leur manquent; et au lieu de leur vray teinct, en forgent un de quelque matiere estrangiere ; comme elles font des cuisses de drap et de feutre, et de l'embonpoinct de coton; et, au veu et sceu d'un chascun, s'embellissent d'une beauté faulse et empruntee : ainsi faict la science (et nostre droict mesme a, dict on, des fictions legitimes sur lesquelles il fonde la verité de sa iustice); elle nous donne en pavement, et en presupposition, les choses qu'elle mesme nous apprend estre inventees; car ces epicycles excentriques, concentriques, de quoy l'astrologie s'ayde à conduire le bransle de ses estoiles , elle nous les donne pour le mieulx qu'elle ayt sceu inventer en ce subject : comme aussi, au reste, la philosophie nous presente, non pas ce qui est, ou ce qu'elle croit, mais ce qu'elle forge avant plus d'apparence et de gentillesse. Platon, sur le discours de l'estat de nostre corps, et de celuy des bestes : « Que ce que nous avons dict soit vray, nous en asseurerions, si nous avions sur cela confirmation d'un oracle; seulement nous asseurons que c'est le plus yraysemblablement que nous avons sceu dire. »

Ce n'est pas au ciel seulement qu'elle envoye ses cordages, ses engins, et ses roues; considerons ce qu'elle dict de nous mesmes et de nostre contexture: il n'ya pas plus de retrogradation, trepidation, accession, reculement, ravissement, aux astres et corps celestes, qu'ils en ont forgé en ce pauvre petit corps humain. Vrayement ils ont eu par là raison de l'appeler le petit Monde : tant ils ont employé de pieces et de visages à le massonner et bastir. Pour accommoder les mouvements qu'ils voyent en l'homme, les diverses functions et facultez que nous sentous en nous, en combien de parties ont ils divisé nostre asme? en combien de sieges logee? à combien d'ordres et d'estages ont ils desparty ce pauvre homme, oultre les naturels et perceptibles? et à combien d'offices et de vacations? Ils en font une chose publicque imaginaire : c'est un subject qu'ils tiennent et qu'ils manient; on leur taisse toute puissance de le descoudre, renger, rassembler et estoffer, chascun à sa fantasie : et si ne le possedent pas encores. Non seulement en verité, mais en songe mesme. ils ne le peuvent regler, qu'il ne s'y treuve quelque cadence, ou quelque son, qui eschappe à leur architecture, toute enorme qu'elle est, et rapiecee de mille loppins fauls et fantastiques. Et ce n'est pas raison de les excuser : car, aux peintres, quand ils peignent le ciel, la terre, les mers, les monts, les isles escartees, nous leur condonnons qu'ils nous en rapportent seulement quelque marque legiere. et, comme de choses ignorees, nous contentons d'un tel quet um-brage et feincte; mais quand ils nons tirent aprez le naturel, ou aultre subject qui nous est familier et cogneu, nous exigeons d'eulx une parfaicte et exacte representation des lineaments et des couleurs; et les mesprisons, s'ils y faillent,

Ie scais bon gré à la garse milesienne, qui, voyant le philosophe Thales s'amuser continuellement à la contemplation de la voulleceleste, et tenir tousiours les yeux eslevez contremont, lui meit en son passage quelque chose à le faire bruncher, pour l'adverir qu'il seroit temps d'amuser son pensement aux choses qui estoient dans les nues, quand il auroit proveu à celles qui estoient à so pieds : elle lui conseilloit certes bien de regarder plustost à soy qu'au ciel; car, comme dict Democritus, par la bouche de Cicero,

., a. par ... a. a. a. a. a. a.

Quod est ante pedes, nemo spectat : costi scrutantur plagas.

Mais nostre condition porte que la cognoissance de ce que nous avons entre mains est aussi seloingnee de nous, et aussi bien au dessus des nues, que celle des astres : comme dict Socrates, en Platon, que à quicoque se meste de la philosophie, on peult faire le reproche que faict cette femme à Thales, qu'il ne veoid rien de ce qui est devant luy : car tont philosophe ignore ce que faict son voisin; ouy, et ce qu'il faict luy mesme; et ignore ce qu'ils sont touts deux, ou bestes ou hommes.

Ces gents icy, qui treuvent les raisons de Sebond trop foibles, qui n'ignorent rien, qui gouvernent le monde, qui sçavent tout,

> Que mare compescant causes; quid lemperet annum; Stelle sponte ana, lussere, vagentur et errent; Quid premat obseruem lunes, quid proferat orbem; Quid veils et possit rerum concordis discors.

n'ont ils pas quelquesfois sondé, parmy leurs livres, les difficulter qui se presentent à cognoistre leur estre propret Nous veoyons bien que le doigt se meut, et que le pied se meut, qu'aulcunes parties so branslent d'elles mennes, sans nostre congé, et que d'autres nous les agitons par nostre ordonnance; que certaine apprehension negendre la rougeur, certaine autre la paere de la rougeur, est maitre la paere et al la companio de la companio del la companio de la companio de la companio de la companio de la companio del la companio de la companio del la companio de la companio de la companio de la companio del companio del la c

tomach se soubleve, à tel autre quelque partie plus basse : mais comme une impression spirituelle face une telle faulsee dans un unhiect massif et solide, et la nature de la liaison et consture de ces admirables ressorts, iamais homme ne l'a sceu; omnia incerta ratione, et in nature maiestate abdita, dict Pline; et sainct Augustin. Modus, quo corporibus adhærent spiritus.... omnino mirus est, ne: comprehendi ab homine potest; et hoc ipse homo est; et si ne le met ou pas pourtant en doubte; car les opinions des hommes sont receueà la suitte des creances anciennes, par auctorité et à credit, comme si c'estoit religion et loix : on receoit comme un iargon ce qui en est communement tenu; on receoit cette verité avec tout son bastiment et attelage d'arguments et de preuves , comme un corps ferme et solide qu'en n'esbranle plus : qu'on ne luge plus ; au contraire . chascun, à qui mieulx mieulx, va plastrant et confortant cette creance recene, de tout ce que peult sa raison, qui est un util soup ple, contournable, et accommodable à toute figure : ainsi se remplit ie monde, et se confit en fadese et en mensonge. Ce qui faict qu'on ne doubte de gueres de choses, c'est que les communes impressions, on ne les essave iamais, on n'en sonde point le pied, où gist la faulte et la foiblesse; on ne debat que sur les branches : on ne demande pas si cela est yray, mais s'il a esté ainsin en ainsin entendu: ou ne demande pas si Galen a rien dict qui vaille, mais s'il a dict ainsin ou aultrement. Vrayement c'estoit bien raison que cette bride et contraincte de la liberté de nos iugements, et cette tyrannie de nos creances. s'estendist iusques aux escholes et aux arts : le dieu de la scieuce scholastique, c'est Aristote : c'est religion de debattre de ses ordonnances, comme de celles de Lycurgus à Sparte; sa doctrine nous sert de loy magistrale, qui est, à l'adventure, autant faulse qu'une aultre, Ie ne sçay pas pourquoy ie n'acceptasse autant volontiers, ou les idees de Platon, ou les atomes d'Epicurus, ou le plein et le vuide de Leucippus et Democritus, ou l'eau do Thales, ou l'infiuité de nature d'Anaximander, ou l'air de Diogenes, ou les nombres et symmetrie de Pythagoras, ou l'infiny de Parmenides, ou l'Un de Mu-saeus, ou l'eau et le seu d'Apollodorus, ou les parties similaires d'Anaxagoras, ou la discorde et amitié d'Empedocles, ou le feu de Heraclitus, on toute aultre opinion de cette confusion infinie d'advis et de sentences que produict cette belle raison humaine, par sa certitude et clairvoyance, en tout ce de quoy elle se mesle, que ie ferois l'opinion d'Aristote sur ce subiect des principes des choses naturelles : lesquels principes il bastit de trois pieces, matiere, forme et priva-tion. Et qu'est il plus vain que de faire l'inanité mesme, cause de la production des choses? la privation, c'est une negatifve; de quelle humeur en a il peu faire la cause et origine des choses qui sont? Cela toutesfois ne s'oseroit esbranler, que pour l'exercice de la logique ; on n'y debat rien pour le mettre en doubte, mais pour dessendre l'aucteur de l'eschole des obiections estrangieres : son auctorité, c'est le

but au dels duquel il n'est pas permis de s'enquerir.

Il est bien aysé, sur des foudements advoue, de bastir ce qu'on veuit, cer, selois la loy et ordonnance de ce commencement, le reste veuit et le commencement, le reste par est per le commencement, le reste par cette voye, nous trouvos nonter raison bien foudee, et discourons à bouleveue : car nos maistres preoccupent et gaignent avant mais nutant de lieu en nostre creance qu'il leur en fauit pour conclure apret ce qu'ils veuient, à la mode des geounetrieus, par leurs contra pressons, leur donnaut de quoy nous traisance l'aganche et à destre,

et nous pirouetter à leur volonté. Quiconque est cren de ses presu positions, il est nostre maistre et nostre Dieu ; il prendra le plan de ses fondements, si ample et si aysé, que par iceulx il nons pourra monter, s'il veult, insques aux nnes. En cette pratique et negociation de science, nous avons prins pour argent comptant le mot de Pythagoras, . Que chasque expert doibt estre cren en son art : . le dialecticien se rapporte au grammairien de la signification des mots ; le rhetoricien emprunte du dialecticien les lieux des arguments ; le poëte, du musicien, les mesures; le geometrien, de l'arithmeticien, les proportions; les metaphysiciens prennent pour fondement les confectures de la physique : car chasque science a ses principes presupposez; par où le ingement humain est bridé de toutes parts. Si vous venez à chocquer cette barriere en laquelle gist la principale errenr, ils ont incontinent cette sentence en la bonche, « Qu'il ne fault pas debattre contre ceulx qui nient les principes; » or n'y peult il avoir des principes aux hommes, si la Divinité ne les leur a revelez : de tont le demourant, et le commencement, et le milieu, et la fin, ce n'est que songe et fumee. A ceulx qui combattent par presupposition, il leur fault presupposer au contraire le mesme axiome de quoy on debat : car tonte presupposition humaine, et toute enunciation, a auctant d'auctorité que l'anltre si la raison n'en faict la difference. Ainsin il les fault foutes mettre à la balance; et premierement les generales, et celles qui nous tyrannisent. La persuasion de la certitude est un certain tesmoignage de folie et d'incertitude extreme; et n'est point de plus folles gents ny moins philosophes que les philodoxes de Platon : il faut sçavoir si le feu est chauld, si la neige est blanche, s'il v a rien de dnr ou de mol en nostre cognoissance.

Et quant à ces responses, de quoy il se faict des contes anciens ; comme à celuy qui mettoit en doubte la chaleur; à qui on dict qu'il se iectast dans le feu : à celuy qui nioit la froideur de la glace, qu'il s'en meist dans le sein; elles sont tresindignes de la profession philosophique. S'ils nous eussent laissé en nostre estat naturel, recevants les apparences estrangieres, selon qu'elles se presentent à nous par nos sens, et nons eussent laissé aller aprez nos appetits simples et reglez par la condition de nostre naissance, ils auroient raison de parler ainsi; mais c'est d'eulx que nous avons apprins de nous rendre juges du monde ; c'est d'eulx que nous tenons cette fautasie. « Que la raison humaine est contrereolieuse generale de tout ce qui est an dehors et au dedans de la voulte celeste; qui embrasse tout, qui peult tout, par le moyen de laquelle tout se sçait et cognoist. . Cette reponse seroit bonne parmy les Cannibales, qui iouïssent l'heur d'une longue vie, tranquille et paisible, sans les preceptes d'Aristote, et sans la cognoissance du nom de l'adventure, et auroit plus de fermeté que toutes celles qu'ils emprunteront de leur raison et de leur invention : de cette cy seroient capables avecques nous touts les animaulx, et tout ce où le commandement est encores pur et simple de la loy naturelle; mais eutx, ils y ont renoncé. Il ne fault pas qu'ils me dient, « Il est vray, car vous le voyez et le sentez ainsin : » il fault qu'ils me dient si ce que le pense sentir, le le sens pourtant en effect; et sl le le sens, qu'ils me dient aprez pourquoy le le sens, et comment, et quoy; qu'ils me dient le nom, l'origine, les tenants et aboutissants de la chaleur, di froid, les qualitez de celuy qui agit et de celuy qui soufire; or qu'ils me quittent leur profession, qui est de ne receveir ny apprver rien que par la voye de la raison : c'est leur touche à soutes sortes d'essays; mais, certes, c'est une touche pleine de fautseté, d'erreur,

de foiblesse, et defaillance.

Par on la voulous nous mieult esprouver que par elle mesme? s'il ne la fault croire, pariant de soy, à peine sera elle propre à iuger des chosse estrangieres : si elle connoist quelque chose, au moins sera ce son estre et son domiclie; elle est eu l'ame, et partie, ou effect, d'icelle : car la vraye raison et essentielle, de qui nous desrobbons l'e nome à faultes enseignes, elle loge dans les sein de il plaist à Dieu nous en faire vroir quelque rayon, comme Pallas sallit de la teste de son pere pour se communiquer au monde.

Or, veoyons ce que l'humaine raison nous a apprins de soy, et de l'ame, non de l'ame, en general, de laquelle q'uais toute la philosophie rend les corps celestes et les premiers corps participants, ni de celle que Thales attribuoit aux choese mesmes qu'on tient juanimees, convié par la consideration de l'aimant; mais de celle qui rions appartient, oue nous debrons mieult compositre:

ignorator enim. que sit natura animal; Nala sit; an. contra, assentibus insinuelor; Et simul intereal nobiscum morte tirempla; An tenebras (Ircl visal, vastasqua lacuusa, An pecudes alias divinitus insinuel so,

A Crates et Dicearchus, qu'il n'y en avoit du tout point, mais que te corps s'esbraniolit ainsi d'un mouvement naturel ; à Platon que c'estoit une substance se mouvant de soy mesme ; à Thales, une nature sans repos ; à Asclepiades, une exercitation des sens; à Hesiodus et Anaximander, chose composee de terre et d'eau; à Parmenides, de terre et de feu; à Empédocles, de sang;

Sanguineam vomit ille animem :

à Posidonius, Cleanthes et Galen, une chaleur ou complexion chaleureuse,

Ignaus est oills rigor, et cœlestis origo :

à Hippocrates, un esprit espandu par le corps; à Varro, un air recen par la bouche, eschaullé au poulmon, attrempé au cœur, et espandu par tout le corps; à Zeno, la quint'essence des quatre elements; à Heraclides Pontificus, la lumiere; à Xenocrates et aux Egyptiens, un nombre mobile; aux Chaldees, une vertu sans forme determince;

> Habitum quemdam vilaiem corporis esse, Harmoniam Grmei quam dicout :

n'ombions pas Aristote. Ce qui naturellement faict mouvoir le corps, qu'il nomme Entelechée, d'une autant froide invention que nulle auttre; car il ne parle ny de l'essence, ny de l'origine, ny de la nature de l'ame, mais en remarque seulement l'effect: Lactance, Seneque, et la meilleure part entre so dormatistes, out confessé que c'estoit chose qu'is n'entendoient pas : Et aprez tout ce denombre-cestoit chose qu'is n'entendoient pas : Et aprez tout ce denombre-derit, diet Licero. Le cognois par moi, dict sainet Bernard, combien Dieu est incomprehensible; puisque les pieces de mon estre propre, ie ne les pnis comprendre. Heracittus, qui tenoit tout estre plein d'ames et de daimons, maintenoit pourtant qu'on ne pouvoit aller tant avant vers la cognoissance de l'ame, qu'on y peust arriver; si profonde estre son essence.

Il n'y a pas moins de dissention ny de debat à la loger. Hippocrates

et Herophilus la mettent au ventricule du cerveau; Democritus et Aristote, par tout le corps;

Ut bons supe valetudo quum diclinr esse Corporis et non est tamen buc para ulta valentis;

Epicurus, en l'estomach;

llic exsoltat enim pavor ac melus; bæc loca circum Lætitiæ mulcent :

les stoïciens, autour et dedans le cœur; Erasistratus, ioignant la membrane de l'enicrane : Empedocles, au sang : comme aussi Moïse. qui feut la canse pourquoy il dessendit de manger le sang des bestes. auquel leur ame est ioincte : Galen a pensé que chasque partie du corps ayt son ame; Strato l'a logee entre les deux sonrcils : Qua facie quidem sit animus, aut ubi habitet, ne quærendum quidem est, dict Cicero; ie laisse volontiers à cet homme ses mots propres : irois ie à l'eloquence alterer son parler? ioinct qu'il y a peu d'acquest à desrobber la matiere de ses inventions; elles sont et peu frequentes, et peu roides, et peu ignorees. Mais la raison pourquoy Chrysippus l'argnmente autour du cœur, comme les aultres de sa secte, n'est pas pour estre oubliee : c'est par ce, dict il, que quand nous voulons asseurer quelque chose, nous mettons la main sur l'estomach, et quand nous voulons prononcer Eya, qui signifie Moy, nous bais-sons vers l'estomach la maschonere d'en bas. Ce lieu ne se doibt passer sans remarquer la vanité d'un si grand personnage; car oultre ce que ces considerations sont d'elles mesmes infiniment legieres, la derniere ne preuve qu'aux Grecs qu'ils ayent l'ame en cet endroict là : il n'est ingement humain, si tendu, qui ne sommeille par fois, Que craignons nous à dire? voylà les stoïciens, peres de l'humaine prudence, qui treuvent que l'ame d'un homme, accablé soubs une ruyne, traisne et ahanne longtemps à sortir, ne se pouvant desmesler de la charge, comme une souris prinse à la trappelle. Aulcuns tiennent que le monde seut faict pour donner corps, par punition, aux esprits descheus, par leur faulte, de la pureté, en quoy ils avoient esté creez, la premiere creation n'ayant esté qu'incorporelle; et que. selon qu'ils se sont plus ou moins esloinguez de leur spiritualité, on les incorpore plus et moins alaigrement ou lourdement : de la vient la varieté de tant de matiere creee. Mais l'esprit qui feut, pour sa peine, investi du corps du soleil, debvoit avoir une mesure d'alteration bien rare et particuliere.

Les extremitez de nostre perquisition tumbent toutes en esblonïssement; comme dict Plntarque de la teste des histoires, qu'à la mode des chartes, l'oree des terres cogneues est saisie de marests, forests profondes, deserts et lieux inhabitables : voylà pourquoy les plus grossieres et pueriles ravasseries se treuvent plus en ceulx qui traictent les choses plus haultes et plus avant, s'abysmants en leur curiosité et presumption. La fin et le commencement de science se tiennent en pareille bestise : voyez prendre à mont l'essor à Platon en ses nuages poëtiques, voyez chez luy le iargon des dieux ; mais à quoy songeoil il, quand il definit l'homme • un animal à deux pieds, sans plumes? • fournissant à ceulx qui avoient envie de se mocquer de luy une plaisante occasion; car ayants plume un chapon vif, ils alloient le nommant « l'Hoinme de Platon. »

Et quoy les epicuriens? de quelle simplicité estoient ils allez premierement imaginer que leurs atomes, qu'ils disoieut estre des corps ayants quelque poisanteur et un monvement naturel contre bas,

enssent basti le monde : iusques à ce qu'ils fussent advisez par leurs adversaires, que par cette description il n'estoit pas possible qu'ils se ioignisseut et se prinssent l'un à l'aultre, ieur cheute estant aussi droicte et perpendicuiaire, et engendrant par tout des lignes paralleies? parquoy ii feut force qu'iis y adionslassent depuis un mouve-ment de costé, fortuite, et qu'ils fouruissent eucores à leurs atomes des queues courbes et crochnes ponr les rendre aptes à s'attacher et se coudre : et lors mesme, ceulx qui les poursuyvent de cette aultre consideration les mettent ils pas en peine? « Si les atomes ont, par sort, formé tant de sortes de figures, pourquoy ne se sont ils ismaais rencontrez à faire nne maison et un soulier? pourquoy de mesme ne croit ou qu'un nombre infini de jettres grecques versees emmy la place seroient pour arriver à la contexture de l'Iliade?

 Ce qui est capable de raison, dict Zeno, est meilleur que ce qui n'en est point capable : il n'est rien meilleur que le monde; il est doncques capable de raison. » Cotta, par cette mesme argumentation, faict ie monde mathematicien; et le faict musicien et organiste par cett'aultre argumentation aussi de Zeno : « Le tout est pius que la partie : neus sommes capables de sagesse, et semmes parties du monde, il est doncques sage, . Il se veoid infinis pareils exemples, non d'arguments fauls seulement, mais ineptes, ne se tenants point, et accusants jeurs aucteurs, non tant d'ignorance que d'imprudeuce, ez reproches que les philosophes se fout les uns aux aultres sur les

dissentions de leurs opinions et de leurs sectes. Qui fagoteroit suffisamment un amas des asueries de l'humaine sapience, il diroit merveilles. I'en assemble voiontiers, comme une montre , par quelque biais non moins utile que les instructions plus moderees. Iugeons par là ce que nous avons à estimer de l'homme, de son sens et de sa raison, puisqu'en ces grands personnages, et qui ont porté si hanlt l'humaine suffisance, il s'y treuve des defaults si

apparents et si grossiers. Moy l'ayme miculx croire qu'ils ont traicté la science casuellement, alusi qu'nn jonet à tontes mains, et se sont esbattus de la raison, comme d'un instrument vain et frivole, mettants en avant toutes sortes d'iuventions et de fantasies, tantost plus tendues, tantost pins lasches. Ce mesme Platon, qui definit l'homme comme une poule, dict aifenrs, aprez Socrates, « Qu'il ne sçait à la verité que c'est que l'homme, et que c'est l'une des pieces du monde d'autant difficile cognoissance. » Par cette varieté et instabilité d'opinions, ils nous menent comme par la main tacitement à cette resointien de lenr irresolution. Ils font profession de ne presenter pas tousiours leur advis à visage descouvert et apparent; ils l'out caché tantost soubs des nmbrages fabuleux de la poesie, tantost soubs quelque autre masque : car nostre imperfection porte encores cela, que la viande crue n'est pas tousiours propre à nostre estomach; il la fauit asseicher, alterer et corrompre : ils font de mesme ; ils obscurcissent par fois lenrs naffves opinions et ingements, et les falsifient, ponr s'accommoder à l'usage publicque, lis ne venlent pas faire profession expresse d'ignorance, et de l'imbecillité de la raison humaine, pour ne faire peur aux enfants; mais ils nous la descouvrent assez soubs l'apparence d'nne science trouble et inconstante.

le conseillois, en Italie, à quelqu'un qui estoit en peine de parler italien, que pourveu qu'il ne cherchast qu'à se faire entendre, sans y vouloir aultrement exceller, qu'it employast sculement les pre-miers mots qui lui viendroient à la bouche, latins, françois, espaignols, ou gascons, et qu'en y adionstaut la terminaison italieune, il ne fauldroil iamais à reucontrer quelque idéme du pays, on toscan, ou romain, ou venitien, ou piemotois, ou napolitain, el de se ioindre à quelqu'une de tant de former: ie dis de mesmes de la phicosphie; cile a tant de viseges et de varieté, et a tant diet, que tonts tombre de la concevoir, en bien et en mal, qui in y soit, nibil tom obsurde diet concevoir, en bien et en mal, qui in y soit, nibil tom obsurde diet protest, qued non dietur de dispus philosponem. Et l'en laisee plus librement aller mes caprices en public : d'autant que bien qu'ils relation à quelque humeur ancienne, et ne fauldra quelqu'un de dire : Voylà d'où il le print. » Mes mœurs sont naturelles; le u'ay point appelé, à les bastir, le seccurs d'audreme discipline : mais toutes imbecilles qu'elles sont, quand l'envie m'à prins de les reciter me suis mis en delvoir de les sassister et de discours et d'exemples; c'a esté merveille à moy mesme de les rencontrer, par cas d'adrente, conformes à tant d'exemples et discours philosophie une. De quel regriment estoit ma vie, ie ne l'ay apprins qu'aprez qu'elle et ex-

Ponr revenir à nostre ame : ce que Platon a mis la raison au cerven, l'ire an cœur, et la cupidité an fore, il est vraysemblable que c'a esté plustost une interpretation des mouvements de l'ame, qu'une d'avionn et separation qu'il en ayt vontu faire, comme d'un corps en Due c'est tousiours une ame qui, par sa faculté, ratiocène, se souvent, comprend, iuze, desire, et exerce toutes ses autres operations par divers instruments du corps; comme le nocher gouvernes son navire selon l'experience qu'il en a, orres tendant ou laschant une chorde, ores hanksant l'antenne, ou resuuant l'aviron, par me seule puissance conduisant divers effects: et Qu'elle loge au cerchent cette partie offensent incontinent les facultez de l'ame : de là in est pas la convenient qu'elle s'escoule pai le reste du corps; l'ai n'est pas la convenient qu'elle s'escoule pai le reste du corps;

Medium non deserit unquam Cosli Phosbus Iter; radils tamen omnia tustrat;

comme le soleil espand du ciel en hors sa lumière et ses puissances, et en remplit le monde:

Cetera pars anîme, per loinm dissita corpus, Paret, et ad numen mentis nomenque moretur.

Aulcuus ont dict qu'il y avoit une ame generense, comme un grand corps, duquel toutes les ames particulieres estoieut extraictes, et s'y en retournoient, se remeslaut tousiours à cette matiere universelle:

Deum namque tre per omnes
Terrasque, tractusque maris columque profundum;
Riet pecules, armenta, vitor, genes omne ferarum,
Quemque sibi teanes maseratem arcassere vitas;
Scilices buc reddi deinde no resoluta referri
Omnis; nec morti esse locum;

d'aultres, qu'elles ne faisoient que s'y reionaire et l'attacher; d'aultres, qu'elles estoient produictes de la substance divine; d'aultres, par les anges, de fen et d'air: aulcuns, de toute ancienneté; aulcuns, sur l'heure mesme du besoiug; aulcuns les font descendre du roud de la lune, et y retourner; le comman des anciens croojt qu'elles sont engendrees de pere en fils, d'une pareille maniere et production que toutes aultres choses naturelles; argumentants cela par la ressemblance des enfants aux peres;

> Înstillata patris virtus tibi : Furtes cre n'ur fortibus, el bonis ;

et de ce qu'on veoid escouler des peres aux enfants, non seulement les marques du corps, mais encores une ressemblance d'humeurs, de complexions et inclinations de l'ame :

> Denique on acris violentia triste leonum Seminium sequitur? duto, vulpitus, et fuga cerris A patribus detur, et petrius pavor incitat artus? Si non certa suo quia semina seminiaqua Via animi paritat crescit cum corpore 1010?

que là dessus se fonde la iustice divine, punissant aux enfants fat faulte des peres; d'autant que la contagion des vices paternels est aulcunement empreinte en l'ame des enfants, et que le desreglement de leur volonté les touches : dadvantega, que, et le desreglement de leur volonté les touches : dadvanteurelle, et qu'elles eussent esté quelque auturelle, et qu'elles eussent esté quelque auture chose hors du corps, elles auvoient l'ecosenties de leur estre premier, attendu les naturelles facultez qui luy sont propres, de discourir, raisonner et se souvenir.

Si in corpus assecutibus insinualur, Cur super auteaciam miatem meminisse nequimus, Nec restigia gestarum rerum ulia tenemus?

car, pour faire valoir la condition de nos ames, comme nous voulons, il les fault presupposer toutes scavantes, lors qu'elles sont en leur simplicité et pureté naturelles : par ainsin elles eussent esté telles, estants exemptes de la prison corporelle, aussi bien avant que d'y entrer, comme nous esperons qu'elles seront aprez qu'elles en seront sorties : et de ce sçavoir , il fauldroit qu'elles se ressouvinssent encores estants au corps, comme disoit Platon, . Oue ce que nous apprenions n'estoit qu'un ressouvenir de ce que nous avions sceu : . chose que chascun par experience peult maintenir estre faulse; en premier lieu, d'autant qu'il ne nous ressouvient justement que de ce qu'on nous apprend, et que, si la memoire faisoit purement son office, au moins nous suggereroit elle quelque traict oultre l'apprentissage; secondement, ce qu'elle scavoit estaut en sa pureté, c'estoit une vrayc science, cognoissant les choses comme elles sont, par sa divine intelligence: la où icy on luy faict recevoir le mensonge et le vice, si on l'en instruict; en quoy elle ne peult employer sa reminiscence, cette image et conception n'ayant iamais logé en elle. De dire que la prison corporelle estousse de maniere ses facultez naïsves, qu'elles y sont toutes esteinctes : cela est premierement contraire à cette aultre creance, de recognoistre ses forces si grandes, et les operations que les hommes en sentent en cette vie, si admirables, que d'en avoir conclu cette divinité et eternité passee , et l'immortalité à venir:

> Nam si tantopere est animi mutata potestas. Omnis ut actarum exciderit retinentia rerum Kon, ut opinor, es ab letho iam longior arra.

En oultre, c'est icy, chez nous, et non ailleurs, que doibvent estre considerees les forces et les effects de l'ame; tout le reste de ses perfections fuy est yain et inutile: c'est de l'estat present que doibt estre payee et recogneue toute son immortalité; et de la vie de l'homme, qu'elle est comptable seulement. Ce seroit ininstice de luy avoir retrenché ses moyens et ses puissances ; de l'avoir desarmee , pour , du temps de sa captivité et de sa prison, de sa foiblesse et maladie, du temps où elle auroit esté forcee et contraincte, tirer le jugement et une condamnation de durce infinie et perpetuelle; et de s'arrester à la consideration d'un temps si court, qui est à l'adventure d'une ou de deux beures, ou au pis aller d'un siecle, qui n'ont non plus de proportion à l'infinité qu'un instant ; pour , de ce moment d'intervalle , ordonner et establir definitifvement de tout son estre : ce seroit une disproportiou inlque anssi, de tirer une recompeuse eternelle en consequence d'une si courte vie. Platon, pour se sauver de cet inconvenient, venlt que les payements futurs se limitent à la duree de cent ans, relatifyement à l'humaine duree, et des nostres assez leur ont donné bornes temporelles : par ainsin ils ingeoient que sa generation suvvoit la commune condition des choses humaines, comme aussi sa vie, par l'opinion d'Epicurus et de Democritus, qui a esté la plus receue : suyvant ces belles apparences, On on la vovoit naistre à mesme que le corps en estoit capable; on voyoit eslever ses forces comme les corporelles; on y recognoissoit la foiblesse de son enfance, et avecques le temps sa vigueur et sa maturité, et puis sa declination et sa vieillesse, et enfin sa decrepitude :

Gigni pariter com corpore, el una Crescere sentimus, pariterque senescere mentem :

ils l'appercevoient capable de diverses passions, et agitée de plusieurs mouvements penibles, d'où elle tumboit en lassitude et en douleur; capable d'alteration et de changement, d'alaigresse, d'asopissement, et de langueur; subiecte à ses maladies et anx offenses, comme l'estomach ou le nied:

Meniem sanari, corpus ul merum, Cernimus, et fiecii medicine posse videmus :

esblouïe et troublee par la force du vin; desmeue de son assiette par les vapeurs d'une fiebvre chaulde; endormie par l'application d'aulcuns médicameuts, et reveillee par d'aultres;

Corpoream naturam aufmi esse necesse est, Corporeis quoniem telis ictuque teborei :

on luy voyoit estonner et renverser toutes ses facultez par la seule morsure d'un chien malade, et n's voir inulle si grande fermeté de discours, nulle suffisance, nulle vertu, nulle resolution philosophique, nulle contention de ses forces, qui la penst exempter de la sub-iection de ces accidents; la salive d'un chestif mastiu, versee sur la main de Socrates, secouer toute as sagesse et toutes ses grandes et si reglees imaginations, les aneantir de maniere qu'il ne restast aulcune trace de sa cognoissance première.

Vis. animei Conturbatur, et. . . . divisa seorsum Disiectator, eodem illo distracte veneno;

et ce venin ne trouver non plus de resistance en cette ame, qu'en celle d'un enfant de quatre ans : venin capable de faire devenir toute la philosophie, si elle estoit incarnee, furieuse et insenses; de sorte que Caton, qui tordoit le col à la mort mesme et là fortune, ne peut souffrir la yene d'un mirouer ou de l'eau, accablé d'espovantement et d'efforç, quand il seroit tumbé, par la contagion d'un

chien enragé, en la maladie que les medecins nomment hydrophobie:

Vis morbi distracts per artes Turbat agent animem, spumantes sequora salso Ventorum ut vatidis ferrescunt viribus undes.

Or, quant à ce poinct, la philosophie a bien armé l'homme, pour la souffrance de touts aultres accidents, ou de patience, ou, si elle couste trop à trouver, d'une desfaicte infaillible, en se desrobbant tout à faict du sentiment : mais ce sont moyens qui servent à une ame estant à soy et en ses forces, capable de discours et de deliberation; non pas à cet inconvenient où, chez un philosophe, une ame devient l'ame d'un fol, troublee, renversee, et perdue : ce que plu-sieurs occasions produisent, comme une agitation trop vehemente, que, par quelque forte passion, l'ame peult engendrer en soy mesme, ou une bleceure en certain endroict de la personne, ou une exhalation de l'estomach, nous iectant à un esblouïssement et tourneyement de teste.

Morbia iu corporis avius errat Suspe animas; demeniti anim, delireque fatur ; interdumque gravi istbutga fertur in altum Æternumque soporem, oculis untuque cadenti.

Les philosophes n'ont, ce me semble, gueres touché cette chorde, nou plus qu'un' aultre de pareille importance : ils ont ce dilemme tousiours en la bouche, pour consoler nostre mortelle condition:

• Ou l'ame est mortelle, ou immortelle : Si mortelle, elle sera sans
peine; Si immortelle, ell' ira en amendant. • Ils ne touchent iamais l'aultre branche; « Quoy, si elle va en empirant? » et laissent aux poëtes les menaces, desp, a ene va en empirant? et laissent aux eau ieu. Ce sont deux omissions qui s'offrent à moy souvent en leurs discours. le reviens à la premiere.

Cette ame perd l'usage du souverain bien stoïque, si constant et si ferme : il fault que nostre belle sagesse se rende en cet endroict, et quitte les armes. Au demourant, ils consideroient aussi, par la vanité de l'humaine raisou, que le meslange et societé de deux pieces si diverses, comme est le mortel et l'immortel, est inimaginable :

Quippe etenim mortals atterno lungere, et una Consentire puters, el fungi mutus possa. Desipere est. Quist evin diversios esse putandum est, Aut magis inter se distunctum discrepits naque, Quam, mortale quod est. immortali atque perennt is netum, la to acilie sontes tolerare proceilas?

Dadvantage ils sentojent l'ame s'engager en la mort comme le corps : Simul sevo fessa fatiscit :

ce que, selon Zenon, l'image du sommeil nous mentre assez; car il estime • que c'est une defaillance et cheute de l'ame, aussi bien que du corps, » contrahit animum, et quasi labi putat alque decidere : et. ce qu'on appercevoit en aulcuns, sa force et sa vigueur se maintenir en la fin de la vie, ils le rapportoient à la diversité des maladies; comme on veoid les hommes, en cette extremité, maintenir, qui un sens, qui un aultre, qui l'our, qui le seurer, sans alteration; et ne se veoid point d'affoiblissement si universel, qu'il n'y reste quelques parties entieres et vigorenses :

Non also pacto, quam si, pes quum dolet mgri, In nuilo capni interea sit forta dolore.

La veue de nostre lugement se rapporte à la verité, comme faicle l'oil du chabitant à la spiendeur de soleit, ainsi que dict. Aristoler. Par où le sçaurions nous miculu convainere, que par si grossiera aveuglements en une si apparente humiere? car l'opinion contraire de l'immortalité de l'ame, laquelle Cierro dict avoir esté premierement inmoducle, au moins setoni le tesmolignage des l'ives, par l'heneryaés en traducier, au moins setonie tesmolignage des l'ives, par l'heneryaés en traducie, et aultres à d'aultres; c'est la partie de l'humains science traictea aveques pius de reservation et de doubte. Les dogmaistes les plus fermes sont contrainets, en cet endroict principalement, de se reiceter à l'abry des umbrages de l'academies. Nul ne segaite qu'al-ristote a estably de ce subiect, non pius que tout les anciens, en general, qui le manient d'une vaciliante ersence; run pratesiment moral, qui le manient d'une vaciliante ersence; run pratesiment de paroles et sens difficiles et non intelligibles, et a hissé à ses sectateurs autunt à debattre sur son ingement que sur la matiere.

Deux choses leur rendoient cette opinion plausible : l'une, que sans l'immortalité des ames il n'y auroit plus de quoy asseoir les vaines esperances de la gloire, qui est une consideration de merveilleux credit au monde : l'aultre, que c'est une tresutile impression, comme dict Platon, que les vices, quand lls se desrobberont de la veue et cognoissance de l'humaine justice, demeurent tousjours en butte à la divine. qui les poursuyvra, voire aprez la mort des coupables. Un soing extreme tient I homme d'alonger son estre : il y a pourveu par toutes pieces : et pour la conservation du corps sont les sepultures; pour la conservation du nom, la gloire; il a employé toute son opinion à se rebastir, impatient de sa fortune, et à s'estansonner par ses inventions. L'ame, par son trouble et sa foil·lesse, ne se pouvant tenir sur son pied, va questant de toutes parts des consolations, esperances et fondements, et des circonstances estrangieres où elle s'attache et se plante; et, pour legiers et fantastiques que son invention les lui forge, s'y repose plus seurement qu'en soy, et plus volontiers. Mais les plus aheurtez à cette si iuste et claire persuasion de l'immortalité de nos esprits, c'est merveille comme ils se sont trouvez courts et impuissants à l'establir par leurs humaines forces : somnia sunt non docentis, sed optantis, disoit un ancien. L'homme peult recognoistre, par ce tesmoignage, qu'il dolbt à la fortune et au rencontre la verité qu'il descouvre luy seul ; puisque, lors mesme qu'elle luy est tumbee en main, il n'a pas de quoy la saisir et la maintenir, et que sa raison n'a pas la force de s'en prevaloir. Toutes choses produictes par nostre propre discours et suffisance, autant vrayes que faulses, sont subjectes à incertitude et debat. C'est pour le chastlement de nostre fierté, et instruction de nostre misere et incapacité, que Dieu produisit le trouble et la confusion de l'ancienne tour de Babel : tout ce que nous entreprenons sans son assistance, tout ce que nous veovons sans la lampe de sa grace, ce n'est que vanité et folie : l'essence mesme de la verité, qui est uniformo et constante, quand la fortune neus en donne la possession, nous la corrompons et abastar-dissons par nostre foiblesse. Quelque train que l'homme prenne de soy, Dieu permet qu'il arrive tousiours à cette mesme confusion, de laquelle il nous represente si vifvement l'image par le iuste chastiement de quoy il battit l'oultrecuidance de Nembroth, et aneantit les vaines entreprinses du bastiment de sa pyramide : Perdam sapientiam sapientium, et prudentiam prudentium reprobababe. La diversité d'idiomes et de langues, de quoy il troubla cet ouvrage, qu'est ce aultre chose que cetto infinie et perpetuelle altercation et discerdance d'opinions et de raisons, qui accompaigne et embrouille le vida bastiment de Humaine science, et l'embrouille utiliement? Qui nous suitendroit, si nous avions un grain de cognoissance? Ce sainct m'a faciet grand plaisir : ¿pas vertiatis occultatio und kimilitatis exercitatio cet, aut etationis attrittio. lusques à quel point de presumption et d'insolence ne portons nous nostre aveuglement et nostre besise?

Mais pour réprendre mon propos, c'estoit vrayement hien raison que nous feusions tenus à Dieu seul, et au henfice de sa grace, de la vertité d'une si noble creance, puisque de sa seule liberalité nous recevons le fruiet de l'immortalité, lequel consiste en la fouissance de la beutiude eternelle. Confessons ingenuement que Dieu noutre raison : et qui retenier son estre et ses forces, et dedans et debors, sans ce privilege divin, qui verra l'homme sans le flatter, in y verra ny efflucae ny faculté qui sente autire chose que la mort et la terre. Plus nous donnons, et debvons, et rendons à Dieu, nous en faisons d'autant plus chrestiennement. Ce que ce philosophe stoicien dict tenir du fortuite consentement de la voix populaire, valoit il pas mieult qu'il le linst de Dieu! Ohum de artinorum atternation aut timentium inferos, aut colentium. Utor hac publica persusasione.

Or la foiblesse des arguments humains, sur ce subiect, se cognoist singulieremeut par les fabuleuses circonstances qu'ils ont adioustees à la suitte de cette opinion, pour trouver de quelle condition estoit cette nostre immortalité. Laissons les stoiciesse (suraram nobis largiment tanqueum cornicious : din mansuron ainut antinuo; semper, neta, plus universelle et plus receue finataise, et qui d'ure lusques à aous en divers lieux, ça esté celle de laquelle on faict aucteur Pyhagoras; non qu'il en feust le premier inventeur, mais d'autant qu'elle receut heaucoup de poids et de credit par l'auctorité de son approbation : c'est que « les ames, au partir de nous, ne faisoient que rouler d'un corps à un autire, d'un lion à un cheval, d'un netval à un ro, se promenants ainsi sans cesse de naison en masion en l'un corps de l'autorité de son masion en l'un des l'autorité de son en Pytilagorars; ayant memoire de soi, d'ed eux cents six ans. » Adioustoient aulcuns que ces mesmes ames remontent au ciel par fois, et aprez en devallent encores :

O pater, anne aliquas ad cœlum hine ire putandum est Sublimes anneas, heremque ad larda reverti Corpora? Qum lucis miseris tam dira cupido?

Origene les faict aller et venir eternellement du bon au mauvais estat. L'opinion que Varro reclie est quier quatre ceuts quarante ans de revolution, elles se reioignent à leur premier corps: Chryspus, que ceta doilst alvenir aprez cretain espace de temps incocienne poïsie cette croyance des infinies vicissitudes de mutation ausquelles l'amme est proparee, n'ajant ny les peines ny les recompenses en l'aultre monde que temporelles, comme as vie en cettury elles que de l'est de l'est de la passé, repassé, et seiourné à plusieurs voyages; matiere à sa reminiscence. Voiry son propare ailleurs : Qui à bien vescu. Il se reiointe à l'astre auquel

> Desique connobla ad veneris, partusque ferarum Ese animas pimeto, deridiculum ese rideitur; El spectare immortais mortalia membra Innumero numero, certareque præproperanter luter se, quae prima potissimaque insunatur.

D'aultres ont arresté l'ame au corps des trespassez, pour eu animer les serpents, les vers, et aultres bestes, qu'on dict s'engendrer de la corruption de nos membres, voire et de nos cendres : d'aultres la diviseut en une partie mortelle, et l'aultre immortelle : aultres la font corporelle et ce neantmoins immortelle : aulcuns la font immortelle, sans science et sans cognoissance. Il y en a aussi qui out estimé que des ames des condamnez il s'en faisoit des diables; et aulcuns des nostres l'ont ainsi jugé : comme Plutarque pense qu'il se face des dieux de celles qui se sont sauvees; car il est pen de choses que cet aucteur la establisse d'une façon de parler si resolue qu'il faict cette cy, maintenant partout ailleurs une maniere dubitatrice et ambiguë : · Il fault estimer, dict Il, et croire fermement que les ames des hommes vertueux, selon nature et selon justice divine, deviennent d'hommes, saincts; et de saincts, demy dieux; et de deiny dieux, aprez qu'ils sont parfaictement, comme ez sacrifices de purgation, nettoyez et purifiez, estants delivrez de toute passibilité et de toute mortalité, ils deviennent, non par aulcune ordonnance civile, mais à la verité, et selon raison vraysemblable, dieux entiers et parfaicts, en recevant une fin tres-heureuse et tresglorieuse. Mais qui le vouldra veoir, luy qui est des plus retenus pourtant et moderez de la bande, s'escarnioucher avecques plus de hardiesse, et nous conter ses miracles sur ce propos, ie le renvoye à son discours de la Lune, et du Daimon de Socrates, où, aussi evidemment qu'en nul autre lieu, il se peult adverer les mysteres de la philosophie avoir beaucoup d'estrangetez communes avecques celles de la poésie : l'entendement humain se perdaut à vouloir sonder et contrerooller toutes choses iusques au bout; tout ainsi comme, lassez et travaillez de la longue course de nostre vie, nous retumbons en enfantillage. Voylà les belles instructions que nous tirons de la science humaine sur le subiect de nostre ame!

Il n'y a pas moins de temerité en ce qu'elle nous apprend des parties corporelles. Choisissons en un ou deux exemples; car aultrement nous nous perdrions dans cette mer trouble et vaste des erretres medecinales. Scachons si on s'accorde au moins en cecy, De quelle

matiere les hommes se produisent les uns des aultres : car quant à leur premiere production, ce n'est pas merveille si, en chose si haulte et ancienne, l'entendement humain se tronble et dissipe. Archelaus le physicien, duquel Socrates feut le disciple et le mignon, selon Aristoxenus, disoit, Et les hommes et les animaulx avoir esté faits d'un limon laicteux, exprimé par la chaleur de la terre : Pythagoras dict nostre semence estre l'escume de nostre meiffier sang : Platon, l'escoulement de la moëlle de l'espine du dos; ce qu'il argumente de ce que cet endroict se sent le premier de la las-seté de la besongne : Alcmeon, partie de la substance du cervean; et qu'il soit ainsi, dict il, les yeulx troublent à ceulx qui se travaillent oultre mesure à cet exercice : Democritns, une substance extraicte de toute la masse corporelle; Epicurns, extraicte de l'ame et du corps : Aristote , un excrement tiré de l'aliment du sang , le dernier qui s'espand en nos membres : aultres, du sang cnict et digeré par la chaleur des genitoires, ce qu'ils iugent de ce qu'aux extremes efforts on rend des gouttes de pur sang; en quoy il semble qu'il y ait plus d'apparence, si on peuit tirer quelque apparence d'une confusion si infinie. Or, pour mener à effect cette semence, combien en font ils d'opinions contraires? Aristote et Democritus tlennent Que les femmes n'ont point de sperme, et que ce n'est qu'une sueur qu'elles eslancent par la chaleur du plaisir et du mouvement, et qui ne sert de rien à la generation : Galen, au contraire, et ses suyvants, Que sans la rencontre des semences, la generation ne se peult faire. Voylà les medecins, les philosophes, les iurisconsultes et les theologiens, aux prinses pesle mesle avecques nos femmes, sur la dispute : A quels termes les femmes portent leur fruict; » et moy je seconrs. par l'exemple de moy mesme, ceulx d'entr'eulx qui maintieunent la grossesse d'onze mois. Le monde est basty de cette experience; il n'est si simple femmelette qui ne puisse dire son avis snr toutes ces contestations : et si nous n'en scaurions estre d'accord.

En voylà asser pour verifier que l'homme n'est non plus instruict de la cagonissance de soy en la partie corporelle que na spirituelle. Nous l'avons proposé luy mesme à voy; et sa raison, à sa raison, te combien per le s'entende en le mesme, et qui ne s'entende en soy, en quoy se peul li entendre l'Quasi vero mensuram illius rei sossit quer, qui sin sieccial. Y vayemeut, l'rotagoras nous en contoit de belles, faisant l'homme la mesure de toutes choest, qui ne secont de belles, faisant l'homme la mesure de toutes choest, qui ne secont pas qu'aultre creature ayt cet advantage; or, luy estant en soy si contraire, et l'un iugement subvertissant l'aultre sans cesse, cette favorable proposition n'estoft qu'un er risee, qui nous menoit à contraire par mocessife, no second qu'un er risee, qui nous menoit à contraire proposition n'estoft qu'un er risee, qui nous menoit à contraire par mocessife, no second cet l'homme tredifficile à l'homme, it luy append la cognoissance de l'homme tredifficile à l'homme, tie

sible.

Vous, pour qui l'ay prins la peine d'estendre un si long corps, coutre ma coustume, ne refuyez e point de maintenir vostre Seboud par la forme ordinaire d'argumenter de quoy vous estes touts les cons instruicte, et exercere en cles votre esprit et vostre cistade : car ce dernier tour d'escrime ley, il ne faut emperie l'active cistade : car ce dernier tour d'escrime ley, il ne faut emperie il fault abandonner vos armes, pour faire perdre à vostre adversaire les sieunes; et un tour secret, duquel il se fault servir rarement et reserveement. C'est une grande temerité de vous perdre pour perdre u nutitre : il

ne fault pas vouloir mourir pour se venger, comme feit Gobrias; car estant aux prinses bine entroides avecques un seigneur de Perse, Darius y surremant l'espee au poing, qui craignoit de frapper de peur d'assence Gobrias. Il tuy crit qu'il donnast hardement, des peur d'assence de l'anne de l'anne de l'anne de l'anne de l'anne prouver pour iniustes des armes et conditions de combats singuilers, decesperees, et ausquelles cetuq uiles offroit mettoit luy et son compaignon en termes d'une fin à touts deux inevitable. Les Portugais prindent, en la mer des indes, certains Zurox prisonniers, lesquets, mettre, et cuix et leurs maistres, et le vaisseau, en cendre, frottant des clons de navire l'un cource l'autre, tant qu'une etincelle de fau tumbat dans les caques de poudre qu'il y avoit dans l'endroit où in sotioient garder. Nous seconous ly les limites et dernieres ctosserier de l'anne de l

Chi troppo s'assettiglia

Ie vons conseille, en vos opinions et en vos discours, autant qu'en con meurs et en loute aultre chese, la moderation et l'altisempance, et la fuyte de la nouvelleté et de l'estrangeté: toutes les voyes externe et le propriété de la course de l'estrangeté: toutes les voyes externe vous apporté, et anorse qu'en et le s'advaulages que vous donnent les qualitez plus vostres, pouvez, d'un clin d'esil commander à qu'il 10 vons plaist, debviez donner cette charge à quelqu'un qui feist profession des lettres, qui vous eust bien autrement appuy et en avez à fair antaise. Toutesfois, un vois passez pour ce que vous

Epicnrus disoit, des loix, que les pires nous estoient si necessaires, que, sans elles, les hommes s'entremaugeroient les uns les aultres; et Platon verifie que, sans loix, uous vivrions comme bestes. Nostre esprit est un util vagabond, dangereux et temeraire; il est malaysé d'y joindre l'ordre et la mesure : et, de mon temps, ceulx qui ont quelque rare excellence au dessus des aultres, et quelque vivacité extraordinaire, nous les veoyons quasi tonts desbordez en licence d'opinions et de mœurs : c'est miracle s'il s'en rencontre un rassis et sociable. On a raison de donner à l'esprit humain les barrieres les plus contrainctes qu'ou peult : en l'estude , comme au reste, il luy fault compter et regler ses marches; il lny fault tailler par art les limites de sachasse. On le bride et garrotte de religions, de loix, de coustumes, de science, de preceptes, de peines et recompenses mortelles et immortelles; encores veoid ou que, par sa volubilité et dissolution , il eschappe à toutes ces liaisons : c'est un corps valu , qui n'a par où estre saisi et asseué ; uu corps divers et difforme, auquel on ne peult asseoir nœud ni prinse. Certes, il est peu d'ames, si reglees, si fortes, et bieu nees, à qui on se puisse fier de leur propre conduicte, et qui puissent, avecques moderation et sans temerité, voguer en la liberté de leurs jugements, au delà des opinions communes : il est plus expedient de les mettre en tutelle. C'est un oultrageux glaive, à son possesseur mesme, que l'esprit, à qui ne scait s'en armer ordonneement et discrettement; et n'y a point de beste à qui plus iustement il faille donner des orbieres, pour tenir sa veue subjecte et contraincte devant ses pas, et la garder d'extravaguer ny cà uy la, hors les ornières que l'usage et les loix luy tracent : parquoy Il vous siera mieulx de vous resserrer dans le train accoastumé, quel qu'il soit, que de icelre vostre vol à cette lièence effreuee. Mais si quelqu'in de ces nouveaux docteurs entreprend de faire l'ingenieux en vostre presence, aux despens de son salut et du vostre; pour vous desfaire de cette dangereuse peste qui se respand touts les pours en vos courts, ce preservaiff, à l'extreme necessité, empeschera que la contagion de ce venin n'offeusera ny vous, ny vostre assistance.

La liberté doncques et gaillardise de ces esprits anciens produisoit. en la philosophie et sciences humaines, plusieurs sectes d'opinions différentes ; chascun entreprenant de juger, et de choisir, pour prendre party. Mais à present que les hommes vont touts un train, qui certis quibusdam destinatisque sententiis addicti et consecrati sunt, ut etiam, qua non probant, cogantur defendere, et que nous recevons les arts par civile auctorité et ordonnance, si bien que les escholes n'ont qu'un patron et pareille institution et discipline circonscripte, on ne regarde plus ce que les monnoves poisent et valent, mais chascun à son tour les receoît selon le prix que l'approbation commune et le cours leur donne; on ne plaide pas de l'alloy, mais de l'usage. Ainsi se mettent egualement toutes choses : on receoit la medecine, comme la geometrie; et les bastelages, les enchantements, les liaisons, le commerce des esprits des trespassez, les prognostications, les domifications, et lusques à cette ridicule poursuitte de la pierre philosophale, tout se met sans contredict. Il ne fault que scavoir que le lieu de Mars loge au milieu du triangle de la main, celuy de Venus au poulce, et de Mercure au petit dôigt; et que quand la mensale coupe le tubercle de l'enseigneur, c'est le signe de cruauté; quand elle fault soubs le mitoyen, et que la moyenne naturelle faict un angle avecques la vitale soubs mesme endroict, que c'est signe d'une mort miserable : que si une femme à la naturelle est ouverte, et ne ferme point l'angle avecques la vitale, cela denote qu'elle sera mal chaste : ie vons appelle vous mesme à tesmoing, si avecques cette science un homme ne peult passer, avec reputation et faveur, parmy toutes compaignies.

Theophrastus disoit que l'humaine cognoissance, acheminee par les sens, pouvoit juger des causes des choses jusques à certaine mesure; mais qu'estant arrivee aux causes extresmes et premieres. il falloit qu'elle s'arrestast, et qu'elle rebouchast, à raison, ou de sa foiblesse, ou de la difficulté des choses. C'est une opinion movenne et doulce. Que nostre suffisance ne peult conduire lusques à la cognoissance d'aulcunes choses, et qu'elle a certaines mesures de puissance, oultre lesquelles c'est temerité de l'employer acette opinion est plausible, et introduicte par gents de composition. Mais il est malaysé de donner bornes à nostre esprit; il est curieux et avide, et n'a point occasion de s'arrester plustost à mille pas qu'à cinquaute : ayant essayé, par experience, que ce à quoy l'un s'estoit failly, l'aultre v est arrivé, et que ce qui estoit incogneu à un siecle, le siecle suyvant l'a esclaircy, et que les sciences et les arts ne se iectent pas en moule, ains se forment et figurent peu à peu en les maniant et polissant à plusieurs fois, comme les ours façonnent leurs petits en les leschant à loisir; ce que ma force ne peult descouvrir, ie ne laisse pas de le sonder et essayer, et en retastant et pestrissant cette nouvelle matiere, la remuant et l'eschauffant, l'ouvre à celuy qui me soyt quelque facilité, pour en jour plus à son ayse, et la luy rends plus sonpple et plus maniable.

Il fixmincia sole

Cera remollescii , iractalaque pollice multas Vertitur in facies, ipsoque fit utilis usu :

autant en fera le second au tiers : qui est cause que la difficulté ne me doibt pas desesperer, ny aussi peu mon impuissance, car ce n'est que la mienue.

L'homme est capable de toutes choses, comme d'aulcune: et s'il advoue, comme dist Thoophrastus, l'ignorance des causes premieres et des principes, qu'il me quitte hardiement tout le reste de sa science, il le fondement lui fault, son discours est par terre: le dispater et est le son cours, il se icede à une irresolution infinie. Non potest ditud do magis minusse comprehendid, quonium omnium rerum una est definitio comprehendendi. Or il est vraysemblable que si l'ame escavoit quelque chose, elle se scauroit premierement elle messer; et si elle avant toute autre chose: si on veoid, iusques autourd'huy, les dieux de la medecim es es debattre de noster autourd'huy, les dieux de la medecim es es debattre de noster autourd'huy, les dieux de la medecim es es debattre de noster autourd'huy, les dieux de la medecim es es debattre de noster autourd'huy, les dieux de la medecim es es debattre de noster autourd.

Mulciber in Trolem, pro Trole stabal Apollo?

quand attendons nous qu'ils en soient d'accord? Nous nous sommes plus voisins, que ne nous est la blancheur de la neige ou la pesanteur de la pierre; si l'homme ne se cognoist, comment cognoist il ses functions et ses forces? Il n'est pas, à l'adventure, que quelque notice, veritable ne loge chez nous; mais c'est par hazard : et d'autant que par mesme voye, mesme façon et conduicte, les erreurs se receoivent en nostre ame, elle n'a pas de quoy les distinguer, ni de quoy choisir la verité, du mensonge.

Les academiciens recevoient quelque inclination de jugement; et trouvoient trop crud de dire « qu'il n'estoit pas plus vraysemblable que la neige seust blanche que noire; et que nous ne seussions non plus asseurez du mouvement d'une pierre qui part de nostre main; que de celuy de la huictiesme sphere : « et, pour eviter cette difficulté et estrangelé, qui ne peult, à la verité, loger en nostre imagination que malayscement, quoiqu'ils establissent que nous n'estions aulcunement capables de scavoir, et que la verité est engoufree dans de profonds abysmes où la veue humaine ne peult peuetrer; si advouoient ils aulcunes choses estre plus vraysemblables que les aultres; et recevoient en leur ingement cette faculté de se pouvoir incliner plustost à une apparence qu'à une aultre : ils luy permettoient cette propension, lui dessendant toute resolution. L'advis des pyrrhoniens est plus hardy, et quand et quand plus vraysemblable : car cette inclination academique, et cette propension à une proposition plustost qu'à une aultre, qu'est ce aultre chose que la recognoissance de quelque plus apparente verité en cette cy qu'en celle là? Si uostre enten-dement est capable de la forme, des lineaments, du port et du visage de la verité, il la verroit entiere aussi bien que demie, naissante et imperfecte : cette apparence de versimilitude, qui les faict prendre plustost à gauche qu'à droicte, augmentez la ; cette once de verisimi-itude qui incline la balance, multipliez la de cent, de mille ouces; il en adviendra enfin que la balance prendra party tout à faict, et arrestera un chois et une verité entiere. Mais comment se laissent ils plier à la vraysemblance, s'ils ne cognoissent le vray; comment cognoissent ils la semblance de ce de quoy ils ne cognoissent pas l'essence? Ou nous pouvous juger tout à faict; ou tout à faict nous ne le pouvon pas. Si nos facultez intellectuelles et sensibles sont sans fon-dement et sans pied, si elles ne font que flotter et venter, pour neant laissons nous emporter nostre ingement à anleune partie de leur operation, quelque apparence qu'elle semble nous presenter; et la plus seure assiette de nostre entendement, et la plus heureuse, ce seroit celle là où il se maintiendroit rassis, droict, inflexible, sans bransle et sans agitation : Inter visa vera aut falsa, aut animi assensum, nihil interest. Que les choses ne logent pas chez nous en leur forme et en leur essence, et n'y facent leur entree de leur force propre et auctorité, nous le veoyons assez : parce que s'il en estoit ainsi, nous le recevrions de mesme façon; le vin seroit tel en la bouche du malade qu'en la bouche du sain ; celuy qui a des crevasses aux doigts. ou qui les a gourds, trouveroit une pareille dureté au bois ou au fer qu'il manie, que faict un aultre : les subierts estrangiers se rendent doncques à nostre mercy; ils logent chez nous comme il nous plaist. Or, si de nostre part nons recevions quelque chose sans alteration, si les prinses humaines estoient assez capables et fermes pour saisir la verile par nos propres moyens, ces moyens estants communs à touts les hommes, cette verité se rejecteroit de main en main de l'un à l'aultre ; et au moins se trouveroit une chose au monde . de tant qu'il y en a, qui se croiroit par les hommes d'un consentement universel: mais ce, qu'il ne se veoid aulcune proposition qui ne soit debattue et controversee entre nous, ou qui ne le puisse estre, montre bien que nostre iugement naturel ne saisit pas bien clairement ce qu'il saisit; car mon iugement ne le peult faire recevoir au iugement de mon compaignon : qui est signe que ie l'ay saisi par quelque aultre moven que par une naturelle puissance qui soit en mov et en touts les hommes.

Laissons à part cette infinie confusion d'opinions qui se recid entre les philotophes mesmes, et ce debat perpéule et universe le ni a co-gnoissance des choses : car cela est presupposè tresvertiablement, que d'auteune chose les hommes, i eiù sie sayants les mieut nays, es plas suffisants, ne sont d'accord, non pas que le cel soit sur nos-ceut qui nient que nous pusisons comprendre auleume chose, disent que nous navous comprendre auleume chose, disent que nous na vous pas comprins que le ciel soit sur nostre teste : et ese deux opinions sont, en nombre, sans comparaison les plus fortes rete este un principal de la comprendre de

Oultre cette diversité et division infinie, par le trouble que nostre iugement nous donne à nous mesmes, et l'incertitude que chascun sent en soy, il est aysé à veoir qu'il a son assiette bien mal asseuree. Combien diversement jugeons nous des choses? combien de fois changeons nous nos fantasies? Ce que je tiens aujourd'hny, et ce que je crois, ie le tiens et le crois de toute ma croyance ; touts mes utils et touts mes ressorts empoignent cette opiuion, et m'en respondent sur tout ce qu'ils peuvent : ie ne saurois embrasser aulcune verité, ny la conserver avec plus d'asseurance, que le foys cette cy; i'y suis tout entier, i'y suis voirement : mais ne m'est il pas advenu, non une fois, mais cent, mais mille, et touts les jours. d'avoir embrassé quelque aultre chose, à l'aide de ces mesmes instruments, en cette mesme condition, que depuis l'ay jugee faulse? Au moins faut il devenir sage à ses propres despens : si le me suis trouvé souvent traby soubs cette couleur; si ma touche se treuve ordinairement faulse, et ma balance ineguale et iniuste, quelle asseurance en puis ie prendre à cette fois plus qu'aux aultres? n'est ce pas sottise de me laisser tant de fois piper à un guide? Toutesfois, que la fortune nous remue einq cents fois de place, qu'elle ne face que vuyder et remplir sans cesse, comme dans un vaisseau, dans nostre creance aultres et aultres opinious; tousiours la presente et la degniere, c'est la certaine et Finfaillible: pour cette cy il fault abandonner les biens, l'honneur, la vie et le salut, et tout.

Posterior. res illa reparta Pardit al lammutat sensus au pristius quaque.

Quoy arcon nous presche, quov que nous apprenions, il findiroit tousiours se souvenir que c'est l'homme qui donne, et l'homme qui reccotic c'est une mortelle main qui nous le presente; c'est une mortelle main qui l'accepte. Les choes qui nous viennent du celi ont relle main qui l'accepte. Les choes qui nous viennent du celi ont laquelle aussi ne veoyons nous pas de non yrult, ny ne la recevon par nos movens; celie saincie et graude image ne pourrait pas en un si chestif domiclie, si Dieu pour cet usage ne le prepare, si Dieu en les reforme et fortille par se grace, et flaveru particulière et assume la reforme et fortille par se grace, et flaveru particulière et assume l'acceptant de l'ac

Or n'est il pas merveille s'ils se desmentent, estant si aisez à incliner et à tordre par bien legieres occurrences. Il est certain que nostre apprehension, nostre jugement, et les facultez de nostre ame. en general, souffrent selon les mouvements et alterations du corps, lesquelles alterations sont continuelles : n'avons nous pas l'esprit plus esveillé, la menioire plus prompte, le discours plus vif, en santé qu'en maladie? la joye et la gayeté ne nous font elles pas recevoir les subjects qui se presentent à nostre ame, de tout aultre visage que le chagrin et la melancholie? Pensez vous que les vers de Catulle ou de Sappho rient à un vieillard avaricieux et rechigné, comme à un ieune homme vigoreux et ardent? Cleomenes, fils d'Anaxandridas, estaut malade, ses auis lui reprochoient qu'il avoit des humeurs et fantasies nonvelles et non accoustumees : · Ie crois bien, repliqua il; aussi ne suis ie pas celuy que ie suis estant sain : estant aultre, aussi sont aultres mes opinions et fantasies. . En la chicane de nos palais, ce mot est en nsage, qui se dict des criminels qui rencontrent les iuges en quelque bonne trempe, doulce et debonnaire, Gaudeat de bona fortuna; car il est certain que les jugements se rencontrent, par fois plus tendus à la condamnation, plus espineux et aspres, tantost plus faciles, aysez, et enclins à l'excuse: tel qui rapporte de sa maison la douleur de la goutte, la ialousie, ou le larrecin de son valet, ayant toute l'ame tejucte et abreuvee de cholere, il ne fault pas doubter que son iugement ne s'en altere vers cette part là. Ce venerable senat d'Areopage iugeoit de nuict, de peur que la veue des poursuyvants corrompist sa justice. L'air piesme et la serenité du ciel nous apporte quelque mutation, comme dict ce vers grec, en Cicero.

Tales sunt hominum mentes, quali pater ipse luppiter suctifora lustravit lampada terras.

Co ne sont pas seulemont les fiebres, les bruvages, et les grands accidents, qui reuversent noire ingeneuet; les moindres choses du monde le tournevirent; et ne fault pas doubter, encores de mons les seulions pas, que si la febre continue peut alterrar deu mois les seulions pas, que si la febre continue peut alterrar de mesure et proportion; al l'ap-plexie assopit et esténet tout à faiet la west de mois rei netiligence, il ne fault pas doubter que le morfonde-

Communication Control

ment ne l'esblouïsse : et , par consequent , à peine se peut il rencontrer une seule heure en la vie od nostre iugement se treuve en sa deue assietle , nostre corps estant subiect à tant de continuelles metations, et estoffé de tant de sortes de ressorts, que i'en crois les medecins, combien il est malaysé qu'il n'y en ayt lousiours quelqu'un

qui tire de travers.

Au demourant, cette maladie ne se descouvre pas si ayseement, si elle n'est du tout extreme et irremediable ; d'autant que la raison va tousjours, et torte, et boiteuse, et deshanchee, et avecques le mensonge, comme avecques la verité: par ainsin, il est malaysé de descouvrir son mescompte et desreglement. l'appelle tousiours raison. cette apparence de discours que chascun forge en soy : cette raison, de la condition de laquelle il y en peuit avoir cent contraires autour d'un mesme suhiect , c'est un instrument de plomb et de cire , alongeable, ployable, et accommodable à touts biais et à toutes mesures : il ne reste que la suffisance de le sçavoir contourner. Quelque bon desseing qu'ayt un iuge, s'il ne s'esconte de prez, à quoy peu de gents s'amusent, l'inclination à l'amitié, à la parenté, à la beauté, et à la vengeance, non pas seulement choses si poisantes, mais cet instinct fortuite, qui nous faict favoriser une chose plus qu'une aultre, et qui nous donne sans le congé de la raison le chois en deux pareils subiects, ou quelque umbrage de pareille vanité, peuvent insinuer insensiblement en son jugement la recommendation ou desfaveur d'une cause, et donner pente à la balance.

Moy, qui m'espie de plus prez, qui ay les yeulx incessamment tendus sur moy, comme celuy qui n'a pas fort à faire ailleurs,

> Quis sub Arcto Rex gelides metuatur ores Quid Tiriustem terrest, unice Securus.

à peine oserois ie dire la vanité et la foiblesse que ie treuve chez moy : i'ay le pied si instable et si mal assis, ie le treuve si aysé à crouler et si prest au branle, et ma veue si desreglee, que à ieun ie me sens aultre qu'aprez le repas ; si ma santé me rid et la clarté d'un beau jour, me voylà honneste homme; si l'ay un cor qui me presse l'orteil, me voyla renfrongné, mal plaisant, et inaccessible : un mesme pas de cheval me semble tantost rude, tantost aysé; et mesme chemin, a cette heure plus court, une aultre fois plus long; et une mesme forme, ores plus, ores moins agreable : maintenant le suis à tout faire, maintenant à rien faire; ce qui m'est plaisir à cette lieure, me sera quelquefois peine. Il se faict mille agitations indis-crettes et casuelles chez moy; ou l'humeur melancholique me tient, ou la cholerique; et, de son auctorité privee, à cett'heure le chagrin predomine en moy, à cett'heure l'alaigresse. Quand le prends des livres, l'auray apperceu, en tel passage, des graces excellentes, et qui auront feru mon ame : qu'un aultrefois i'y retumbe, i'ay beau le tourner et virer, l'ay beau le plier et le manier, c'est une masse incogneue et informe pour moy. En mes escripts mesmes, in ne retreuve pas tousiours l'air de ma premiere imagination ; ie ne scais ce que av voulu dire; et m'eschaulde souvent à corriger et y mettre un nouveau sens, pour avoir perdu le premier qui valoit mieulx. Ie ne foys qu'aller et venir : mon jugement ne tire pas tousiours avant ; il flotte, il vague,

Velui minuia magno
Concentra navia la mari, resembente vento.

Mainteslois, comme il m'advient de faire volontiers, ayant prins pont varcrice, et pour esbat, à maintenir une contraire opinion à la mienne, mon esprit, s'appliquant et tournant de ce costé là, m'y attachent si bien, que ie ne trevue plus la raisou de mon premier advis, et m'en despars. Le m'entraisne quasi où ie penche, comment que ce soit, et m'enotre de mon ooids.

Chascun à peu prez en diroit autant de soy, s'il se regardoit comme moy : les prescheurs scavent que l'esmotion qui leur vient en parlant, les anime vers la creance; en qu'en cholere nous nous addonnons plus à la dessense de nostre proposition, l'imprimons en nous, et l'embrassons avecques plus de vehemence et d'approbation, que nous ne faisons estant en nostre sens froid et repose. Vous recitez simplement une cause à l'advocat : il vous y respond chancellant et doubteux; vous sentez qu'il luy est indifferent de prendre à soustenir l'un ou l'aultre party : l'avez vous bien payé pour y mordre et pour s'en formaliser, commence il d'en estre interessé, y a il eschausté sa volonté? sa raison et sa science s'y eschauffent quand et quand; voylà une apparente et indubitable verité qui se presente à son entendement; il y descouvre une toute nouvelle lumiere, et le croit à hon escient, et se le persuade ainsi. Voire, ie ne sçais si l'ardeur qui naist du despit et de l'obstination à l'encontre de l'impression et violence du magistrat et du dangier, ou l'interest de la reputation. n'ont envoyé tel homme soustenir jusques au feu l'opinion pour laquelle, entre ses amis et en liberté, il n'eust pas voulu s'eschaulder le bout du doigt. Les seconsses et esbranlements que nostre ame receoit par les passions corporelles peuvent beaucoup en elle, mais encores plns les siennes propres, ausquelles elle est si forte en prinse, qu'il est, à l'adventure, soustenable qu'elle n'a auleune aultre allure et mouvement que du souffle de ses vents, et que sans leur agitation elle resteroit sans action, comme un navire en pleine mer, que les vents abandonneut de leur secours : et qui maintiendroit cela, suyvant le party des peripateticiens, ne nous feroit pas beaucoup de tort, puisqu'il est cogneu que la pluspart des plus belles actions de l'ame procedent, et ont besoing de cette impulsion des passions : la vaillance, disent ils, ne se peult parfaire saus l'assistance de la cholere : semper Aiax fortis, fortissimus tamen in furore; ny ne court on sus aux meschants et aux ennemis assez vigoreusement, si on n'est courroucé; et veulent que l'advocat inspire le courroux aux juges, pour en tirer instice.

Les cupiditez esmenrent Themistocles, esmeurent Demosthenes, et ont pouisé les philosophes sus travaux, veillees, et peregrination; nous menent à l'homeur, à la doctrine, à la santé, fins nulles rent la conscience de peuisence et la repeniance, et à sentile steur de Dieu pour nostre chastiement, et les fleaux de la corruption politique; la compassion sert d'aiguillon à la clemence, et la sentile et le nous conserver et gouverner est esveillee par nostre crainte; et combien de belles actions par l'ambition l'combien par la presumption; des repenient de le les estates par l'ambition l'combien par la presumption des regiences, escroit ce pas l'une des raisons qui auroient meu les epicienes à descharger Dien de tout soing et solicitude de nos affaires, d'antaut que les effects mesmes de sa bonté ne se pouvoient exercer envers nous sans esbranler son repos par le moyen des passions, qui tions vertueuses d'ou bien ont ils creu auttrement, et les ont princes comme tempestes qui d'esbauchent honleusement l'ame des a transcrement.

quillité? ut maris tranquillitas intelligitur, nulla ne minima quidem, aura fluctus commovente : sic animi quietus et placatus status cernitur.

quum perturbatio nulla est, qua moveri queat.

Quelles differences de sens et de raison, quelle contrarieté d'imaginations, nous presente la diversité de nos passions? Quelle asseurance pouvons nous doncques prendre de chose si instable et si moblie, subjecte par sa condition à la maistrise du trouble? n'allant iamais qu'un pas forcé et emprunté? Si nostre jugement est en main à la maiadie mesme et à la perturbation ; si c'est de la folie et de la temerité, qu'il est tenu de recevoir l'impression des choses : quelle seureté pouvons nous attendre de luy?

N'v a il point de hardiesse à la philosophie d'estimer des hommes, u'ils produl ent leurs plus grands effects et plus approchants de la divinité, quand ils sont hors d'eulx, et furieux, et insensez? nous nous amendons par la privation de nostre raison et son assopissement; les deux voyes naturelles, pour entrer au cabinet des dieux, et y preveoir le cours des destinces, sont la fureur et le sommeil : cecy est pialsant à considerer; par la dislocation que les passions appor-tent à nostre raison, nous devenous vertueux; par son extirpation, que la fureur ou l'image de la mort apporte, nous devenons prophetes et devins. Iamais plus volontiers ie ne l'en creus. C'est un pur enthousiasme que la saincte Verité a inspiré en l'esprit philosophique, qui luy arrache, contre sa proposition, que l'estat tranquille de nostre ame, l'estat rassis, l'estat plus sain que la philosophie luy puisse acquerir, n'est pas son meilleur estat : nostre veillee est plus endormie que le dormir ; nostre sagesse moins sage que la folie : nos songes valent mieula que nos discours : la pire place que nous puissions prendre, c'est en nous. Mais pense elle pas que nous ayons l'advisement de remarquer que la voix qui faict l'esprit, quand il est desprins de l'homme, si clairvoyant, si grand, si parfaict, et pendant qu'il est en l'homme, si terrestre, ignorant et tenebreux, c'est une volx partant de l'esprit qui est en l'homme terrestre, ignorant et tenebreux : et, à cette cause, voix inflable et incroyable !

Le n'av point grande experience de ces agitations vehementes, estant d'une complexion molle et poisante, desquelles la pluspart surprennent subitement nostre ame, sans luy donner loisir de se recognoistre; mais cette passion, qu'on dict estre produicte par l'oysifveté au cœur des ieunes hommes, quoyqu'elle s'achemine avecques loisir et d'un progrez mesuré, elle représente bien evidemment, à ceulx qui ont essayé de s'opposer à son effort, la force de cette conversion et alteration que nostre ingement souffre. l'ay aultrefois entreprins de me tenir bandé pour la soustenir et rabbattre ; car il s'en fault tant que ie sois de ceulx qui convient les vices, que ie ne les suys pas seulement, s'ils ne m'entraisnent : je la sentois naistre, croistre, et s'augmenter en despit de ma resistance, et enfin, tout voyant et vivant. me saisir et posseder de facon que, comme d'une yvresse, l'image des choses me commenceoit à paroistre aultre que de coustume; ie veovols evidemment grossir et croistre les advantages du subiect que l'allois desirant, et les sentois aggrandir et enfler par le vent de mon imagination; les difficultez de mon entreprinse s'ayser et se planir; mon discours et ma conscience se tirer arriere : mais, ce seu estant evaporé, tout à un instant, comme de la clarté d'un esclair, mon ame reprendre une aultre sorte de veue, aultre estat, et aultre jugement; les difficultez de la retraicte me sembler grandes et invincibles, et les mesmes choses de bien aultre gonst et visage que la chaleur du desir ne me les avoit presentees : lequel plus veritablement? Pyrrho n'en sçait rien. Nous ne sommes iamais sans maladie : les flebyres ont leur chauld et leur froid ; des effects d'une passion ardente, nous retumbons aux effects d'une passion frilleuse : autant que ie m'astois iecté en avant, ie me relance d'autant en arrière :

> Qualls ubi alierno procurrens gargite pontua, Nunc ruti ad ternas «copulosque superiaciti undam Spumena extremamque anua perfunditi aranam ; Nunc rapidus retra atque assiu revolui areograens Saza, fugit, illiusque vado iabente reliquiti.

Or. de la cognoissance de cette mienne volubilité, i'ay, par accldent, engendré en moy quelque constance d'opinion, et n'ay gueres atteré les miennes premieres et naturelles : car, quelque apparence qu'il y ayt en la nouvelleté, ie ne change pas aysecment, de peur que i'ay de perdre au change; et puisque ie ne suis pas capable de choisir, je prends le chois d'aultruy, et me tiens en l'assiette où Dien m'a mis : aultrement ie ne me scaurois garder de rouler sans cesse. Ainsi me suis ie, par la grace de Dieu, conservé entier, sans agitation et trouble de conscience, aux anciennes creances de nostre religion, au travers de tant de sectes et de divisions que nostre siecle a produictes. Les escripts des anciens, le dis les bons escripts, pleins et solides, me tentent et remuent quasi où ils veulent; celuy que j'ois me semble tousiours le plus roide ; le les treuve avoir raison chascun à son tour, quoiqu'ils se contrarient : cette aysance que les bons esprits ont de rendre ce qu'ils veulent vraysemblable, et qu'il n'est rien si estrange à quoy ils n'entreprennent de donner assez de couleur pour tromper une simplicité pareille à la mienne, cela montre evidemment la foiblesse de leur prouve. Le ciel et les estoiles ont branslé trois mille ans; tout le monde l'avoit ainsi creu, jusques à ce que Cleanthes le samien, ou, selou Theophraste, Nicetas syracusien, s'advisa de maintenir que c'estoit la terre qui se mouvoit, par le cercle oblique du zodiaque tournant à l'entour de son aixieu; et, de nostre temps. Copernicus a si bien fondé cette doctrine, qu'il s'en sert tresregleement à toutes les consequences astrologieunes ; que prendrons nous de là, sinon qu'il ne nous deibt chaloir lequel ce soit des deux? et qui sçait qu'une tierce opinion, d'ici à mille ans, ne renverse les deux precedentes?

> Sic volvenda misa commutat tempora rerum; Quod luit in pretia, fit nullo denique honore; Porra silud succesit i e contemptibus silt. Inque ales magis appetitur. Borcique repertum Laudibus, et miro est moriales inter honore.

Ainsi, quand il se presente à nous quelque doctrine nouvelle, nous avons grande occasion de nous en desfier, et de considerer qu'avant qu'elle faust produicte, sa contraire estoit en vogue; et, une tierce invention qui chequera de mesure la seconde. A vant que les principes qu'Aristote a introduicts feussent en credit, d'auttres principes contentionat in ciason humaine, comme ceuts cy nous contentant à cette beure. Quelles lettres ont ceuts cy, quel privlège ceuts appartienne pour tout le temps advenir la possession de nostre creance? Ils ne sont non plus exempts du boutehors, qu'estoient leurs d'avanciers. Quand on me presse d'un nouvel argument, c'est à may à estimer que ce à quoy ie ne pluis stifaire, in autre y autsiers d'essière, c'est un grande implesse; il en adviendroit par là que tout d'essière, c'est une grande implesse; il en adviendroit par là que tout

le vulgaire, et nous sommes touts du vulgaire, auroit sa creance contournable comme une girouette : car son ame, estant molie et sans resistance, seroit forcee de recevoir sans cesse aultres et aultres impressions, la derniere effaceant tousiours la trace de la precedente. Celuy qui se treuve foible, il doit respondre, suyvant la practique, qu'il en parlera à son conseil; ou s'en rapporter aux plus sages desquels il a receu son apprentissage. Combien y a il que la medecine est au monde? On dict qu'un nouveau venu, qu'on nomme Paracelse, change et renverse tout l'ordre des regles anciennos, et maintient que iusques à cette heure elle n'a servy qu'à faire mourir les hommes, le crois qu'il verifiera ayseement cela : mais de mettre ma vie à la preuve de sa nouvelle experience, ie treuve que ce ne seroit pas grand'sagesse. Il ne fault pas croire à chascun, dit le precepte, parce que chascun peult dire toutes choses. Un homme de cette profession de nouvelletez et de reformations physiques me disoit, il n'y a pas longtemps, que touts les anciens s'estoient nolvirement mescomptez en la nature et mouvements des vents, ce qu'il me feroit tresevidemment toucher à la main, si le voulois l'eutendre. Aurez que l'ens en un peu de patience à our ses arguments qui avoient tout plein de verisimilitude, « Comment doncques, lui feis ie, ceulx qui navigeoient soubs les lois de Theophraste alloient ils en occident, quand ils tiroient en levant? alloient ils à costé, ou à reculous? . C'est la fortune, me respondit il : tant y a qu'ils se mecomptoient, . le luy repliquay lors que l'aimols mieulx suyvre les effects que la raison. Or, ce sont choses qui se chocquent souvent : et ma ton dict qu'en la geometrie (qui pense avoir gaigné le hault poinct de certitude parmy les sciences), il se trenve des demonstrations inevitables, subvertisant la verité de l'experience : comme lacques Peletier me disoit chez moy, qu'il avoit trouvé deux lignes s'acheminant l'une vers l'aultre pour se ioindre, qu'il verifioit toutesfois ne pouvoir iamais, iusques à l'infinité, arriver à se toucher. Et les Pyrrhoniens ne se servent de leurs arguments et de leur raison que pour ruyner l'apparence de l'experience : et est merveille jusques où la soupplesse de nostre raison les a suyvis à ce desseing de combattre l'evidence des effects : car ils verifient que nous ne nous mouvons pas, que nous ne parlons pas, qu'il n'y a point de poisant ou de chauld, avecques une pareille force d'argumentations que nous verifions les choses plus vraysemblables. Ptolemeus, qui a esté un grand personnage, avoit estably les bornes de nostre monde; touts les philosophes anciens ont pensé en tenir la mesure, sauf quelques isles escartees qui pouvoient eschapper à leur cognoissance; c'eust esté pyrrhoniser, il y a mille ans, que de mettre en doubte la science de la cosmographie, et les opinions qui en estoient receues d'un chascun; c'estoit heresie d'advouer des antipodes : voylà de nostre siecle une grandeur infinie de terre ferme, non pas une isle ou nne contree particuliere, mais une partie eguale à peu prez en grandeur à celle que nous cognoissions, qui vient d'estre descouverte. Les geographes de ce temps ne faillent pas d'asseurer que meshuy tout est trouvé, et que tout est veu;

Nam quod adesi præsto, placel, et pollere videlur.

Sçavoir mon, si Ptolemee s'y est trompé aultresfois, sur les fondements de sa raison, si ce ne seroit pas sottise de me fier maintenant à ce que ceuls cy en disent; et s'il n'est plus vraysemblable que ce grand corps, que nous appellons le Monde, est chose bien aultre que nous ne iugeons.

Platon dict qu'il change de visage à touts sens; que le ciel, les es-

toiles et le soleil renversent par fois le mouvement que nous y veoyons, changeant l'orient en occident. Les presbtres aegyptiens dirent à Herodote, que depuis leur premier roy, de quoy il y avoit onze mille tant d'ans (et de tonts leurs roys ils luy felrent veoir les effigies en statues tirees aprez le vif), le soleil avoit changé quatre fois de route; Que la mer et la terre se changent alternatifycment l'une en l'aultre; Que la naissance du monde est indeterminee : Aristote, Cicero, de mesme : et quelqu'un d'entre nous. Ou'il est de toute eternité, mortel, et renaissant à plusieurs vicissitudes, appeliant à tesmoing Salomon et Esaïe; pour eviter ccs oppositions, que Dieu a esté quelquesfois createur sans creature; qu'il a esté oysif; qu'il s'est desdict de son oysifvete, mettant la main à cet ouvrage; et qu'il est par consequent subject aux changements. En la plus fameuse des escholes grecques, le monde est tenu pour un dieu, faict par un aultre dieu plus grand, et est composé d'un corps, et d'un' ame qui loge en son centre, s'espandant, par nombres de musique, à sa circonference; divin, tresheureux, tresgrand, tressage, eternel: en luy sont d'aultres dieulx , la terre, la mer, les astres, qui s'entretiennent d'une harmonieuse et perpetuelle agitation et danse divine; tantost se rencontrants, tantost s'esloingnants, se cachants, montrants, changeants de reng, ores d'avant, et orcs derricre. Heraclitus establissoit le monde estre composé par feu; et, par l'ordre des destinees, se debvoir enflammer et resoudre en seu quelque iour, et quelque jour encores renaistre. Et des hommes dict Apuleius, sigillatim mortales, cunctim perpetui. Alexandre escrivit à sa mere la narration d'un presbtre aegyptien, tiree de leurs monuments, tesmoignant l'antiquité de cette nation, iufinie, et comprenant la naissance et progrez des aultres pays au vray. Cicero et Diodorus disent, de leur temps, que les Chaldeens tenoient registre de quatre cents mille tant d'ans : Aristote, Pline, et aultres, que Zoroastre vivoit six mille ans avant l'aage de Platon. Platon dict que ceulx de la ville de Saïs ont des memoires par escript de buiet mille aus, et que la ville d'Athenes feust bastie mille ans avant ladicte ville de Sais . Epicurus, qu'en mesme temps que les choses sout icy, comme nous les veoyons, elles sont toutes pareilles et en mesme façon en plusieurs aultres mondes; ce qu'il cust dict plus asseurcement, s'il cust veu les similitudes et convenances de ce nouveau monde des Indes occidentales avecques le nostre present et passé, en de si estranges exem-

En verité, considerant ce qui est venu à nostre science du cours de cette police terrestre, ie me suis souvent esmerveille de veoir, en une tresgrande distance de lieux et de temps, les rencontres d'un si grand nombre d'opinions populaires, monstrueuses, et des mœurs et creances sauvages, et qui, par aulcun biais, ne semblent tenir à nostre naturel discours. C'est un grand ouvrier de miracles, que l'esprit humain! Mais cette relation a ie ne scay quoy encores de plus heteroclite : elle se trouvo aussi en noms, et en mille aultres choses : car on y trouva des nations n'ayants, que nous syachions, iamais oui nouvelles de nous, où la circoncision estoit en credit : et où il v avoit des estats et grandes polices maintenues par des femmes, sans hommes; où nos ieusnes et nostre caresme estoient representez, y adioustant l'abstinence des femmes; où nos croix estoient en diverses façons en credit : icy on en honoroit les sepultures; on les appliquoit là, et nommeement celle de sainct André, à se dessendre des visions nocturnes, et à les mettre sur les couches des enfants contre les enchantements; ailleurs, ils en rencontrerent une de bois, de

grande haulteur, adoree pour dien de la pluye, et celle là bien fort avant dans la terre ferme : on y trouva une bien expresse image de nos penitenciers; l'usage des mitres, le cœlibat des presbtres, l'art de deviner par les entrailles des animants sacrifiez, l'abstinence de que deviner par les entraines des animants sacrinez, la assinence de toute sorte de chair et de poisson, à leur virre; la façon aux presb-tres d'user, en officiant, de langue particuliere et non vulgaire; et cette fantasie, que le premier dieu feust chassé par un second, son frere puisné : qu'ils furent creez avecques tontes commoditez, les-quelles on leur a depuis retrenchees pour leur peché; changé leur territoire, et empiré leur condition naturelle : qu'aultresfois ils ont esté submergez par l'inondation des eaux celestes; qu'il ne s'en sauva que peu de familles, qui se iecterent dans les haults creux des montaignes, lesquels crenx ils boucherent, si que l'eau n'y entra point, ayant enfermé la dedans plusieurs sortes d'animaulx; que quand ils sentirent la pluye cesser, ils meirent hors des chiens, les-quels estants revenus nets et mouillez, ils iugerent l'eau n'estre encores gueres abbaissee; depuis, en ayant faict sortir d'aultres, et les voyants revenir bourbeux, ils sortirent repenpler le monde, qu'ils trouverent plein seulement de serpents : on rencontra, en quelque endroict, la persuasion du jour du jugement, de sorte qu'ils s'offensoient merveilleusement contre les Espaignols, qui espandoient les os des trespassez en fouillant les richesses des sepultures, disants que ces os escartez ne se pourroient facilement reioindre; la traficque par eschange, et non aultre; foires et marchez pour cet effect; des nains et personnes difformes pour l'ornement des fables des princes; l'nsage de la faulconnerie selon la nature de leurs oyseaux; subsides tyranniques; delicatesses de iardinages; danses, saults hasteleresques, musique d'instruments, armoiries; leux de paulme, leu de dez et de sort, auquel ils s'eschauffent souvent iusques à s'y iouer eulx mesmes et leur liberté; medecine non anltre que de charmes; la forme d'escrire par figures; creauce d'un seul premier bomme pere de touts les peuples; adoration d'un Dieu qui vesquit aultrefois homme en parfaicte virginité, leusne et penitence, preschant la loy de nature et des cerimonies de la religion, et qui disparut du monde sans mort naturelle; l'opinion des geauts; l'usage de s'enyvrer de leurs bruvages et de boire d'autant; ornements religieux peincts d'ossements et lestes de morts, surplis, eau beneicte, aspergez; femmes et serviteurs, qui se presentent à l'envy à se brusler et enterrer avecques le mary ou maistre trespassé; loy que les alsnez succedent à tout le bien, et n'est reservé aulcune part au puisné, que d'obeïssance; coustume, à la promotion de certain office de grande auctorité, que celuy qui est promeu prend un nouveau nom et quitte le slen; de verser de la chaulx sur le genouil de l'enfant freschement nay, en lay disant, . Tu es venu de pouldre, et retourneras en pouldre; » l'art des augures. Ces vains umbrages de nostre religion, qui se voyent en aulcuns de ces exemples, en tesmoignent la dignité et la divinité : non seulement elle s'est autonnement insinuee en toutes les nations infidelles de deça par quelque imitation, mais à ces barbares aussi comme par une commune et supernaturelle inspiration: car on y trouva aussi la creance du purgatoire, mais d'une forme nouvelle : ce que nons donnons au feu, ils le donnent au froid, et imaginent les ames et purgees et punies par la rigueur d'une extreme froidure : et m'advertit cet exemple, d'une aultre plaisante diversité : car, comme il s'y trouva des peuples qui aimoient à deffubler le bout de leur membre, et en retrenchoient la peau à la mahumetane et à la juifve, il s'y en trouva d'aultres qui faisoient si grande conscience de la deffubler, qu'à tont des petits cordons ils portoient leur peau bien soigneusement estirec et attaches au dessus, de peur que ce bout ne veist l'air; et de cette diversité aussi, que, comme nous honorons les royes et les festes en noss parant des plus honnestes vestements que nous ayons; en aulcunes regions, peur montrer toute disparité et soubmission à leur roy, les subliccis se presentiolent à live ne leurs plus vits habilitements, et entrants au palais premient quelque vieillo ment, acid au maîstre. Mais suvons.

Si nature enserre dans les termes de son progrez ordinaire, comme toutes aultres choses, aussi les creances, les iugements et oninions des hommes; si elles ont leur revolution, leur saison, leur naissance. leur mort, comme les choulx; si le ciel les agite et les roule à sa poste. Onelle magistrale auctorité et permanente leur allons nous attribuant? Si, par experience, nous touchons à la main que la forme de nostre estre despend de l'air, du climat et du terroir où nous nais-sons; non seulement le teinct, la taille, la complexion et les contenances, mais encores les facultez de l'ame; et plaga cœli non solum ad robur corporum, sed etiam animorum facit, dict Vcgece; et que la deesse fondatrice de la ville d'Athenes choisit, à la situer, une temperature de païs qui feict les hommes prudents, comme les presbtres d'Aegypte apprindrent à Solon, Athenis tenue cœlum; ex quo etiam acutiores putantur Attici : crassum Thebis; itaque pingues Thebani, et valentes; en maniere que, ainsi que les fruicts naissent divers et les animaulx, les hommes naissent aussi plus et moins belliqueux, justes, temperants et dociles : icy subiects au vin, ailleurs au larrecin ou à la paillardise; icy enclins à superstition, ailleurs à la mescreance; icy à la liberté, icy à la servitude; capables d'une science, ou d'un art; grossiers, ou ingenieux; obeïssants, ou rebelles; bons. ou mauvais, selon que porte l'inclination du lieu où ils sont assis; et prennent nouvelle complexion si on les change de place, comme les arbres; qui feust la raison pour laquelle Cyrus ne voulut accorder aux Perses d'abandonner leur païs, aspre et bossu, pour se transporter en un aultre doulx et plain, disant que les terres grasses et molles font les hommes mols, et les fertiles, les esprits infertiles : Si nous veoyons tantost fleurir un art, une creance, tantost une aultre, par quelque influence celeste; tel siecle produire telles natures, et incliner l'humain genre à tel ou tel ply; les esprits des hommes tantost gaillards, tantost maigres, comme nos champs; Que deviennent toutes ces belles prerogatives de quoy nous nous allons flattants? Puisqu'un homme sage se peult mescompter, et cent hommes, et plusieurs nations; voire et l'humaine nature selon nous se mescompte plusieurs siecles en cecy ou en cela : quelle seureté avons nous que par fois elle cesse de se mescompter, et qu'en ce siecle elle ne soit en mescompte?

Il me semble, entre aultres tesmoignages de nostre imbecilité, que celuy cy ne merite pas d'estre oublie, Que, par desir mesme, l'homme ne sçache trouver ce qu'il luy fault : Que, non par iouissance, mais par imagination et par soublait, nous ne puissions estre sance, mais par imagination et par soublait, nous ne puissions estre Laissons à nostre penset tailler et condre à son plusir; elle un pourra pes soulement desirer ce qui luy est propre, et es astisfaire.

Quid enim ratione ilmemus, Aul cupimus? quid tem dextro pede coucipis, ut te Conalus non possiteat, rotique peracti? C'est pourquoy Socrates ne requieroit les dieux sinon de luy donner ce qu'ils savoient lui estre salutaire : et la priere des Lacedemoniens, publicque et privee, portoit simplement, Les choses bonnes et belles leur estre octroyees; remetiant à la discretion de la puissance supresme le triage et chois d'icelles :

> Confugium petimus, partumque uxoris; al illis Notum, qui pueri, qualisque futura sit uxor;

et le chrestien supplie Dien - Que sa volonté soit faicte, - pour ne tumbre en l'inconvenient que les poëtes feignent du roy Midas. Il requit les dieux que lout ce qu'il toucheroit se convertist en or : sa priere feut exancee; son vin feut or ; son pain or et la plume de sa couche, et dor sa chemise et son vestement; de façon qu'il se trouva conten, et dor sa chemise et son vestement; de façon qu'il se trouva chemise de la consecución de la contenta de la contenta de la con-

> Attentive novitate mail, divesque, miserque, Effugere optat opes, et, ques modo voverat, odit.

Disons de moy mesme : le demandois à la fortune, autant gu'aultre chose, l'ordre sainct Michel, estant leune; car c'estoit lors l'extreme marque d'honneur de la noblesse françoise, et tresrare. Elle me l'a plaisamment accordé : au lieu de me montrer et haulser de ma place pour y aveindre, elle m'a bien plus gracieusement traicté, elle l'a ravallé et rabaissé insques à mes espaules et au dessoubs. Cleobis et Biton, Trophonius el Agamedes, ayant requis, ceulx là leur deesse. ceulx cy leur dieu, d'une recompense digne de leur pieté, eurent la mort pour present : tant les opinions celestes sur ce qu'il nous fault sont diverses aux nostres! Dieu pourroit nous octroyer les richesses, ies honneurs, la vie et la santé mesme, quelquesfois à nostre dommage; car tout ce qui nous est plaisant ne nous est pas tousiours salutaire. Si, au lieu de la guarison, il nous envoye la mort ou l'empirement de nos maux, virga tua, et baculus tuus, ipsa me consolata sunt : il le faict par les raisous de sa providence, qui regarde bien plus certainement ce qui nons est deu, que nous ne pouvons faire; et le debvons prendre en boune part, comme d'une main tressage et tresamie;

Si consilium vis : Permitter ipsis expendere numinibus, quid Convenist nobis rebosque sit ulle nostris... Carlor est litis homo quam siti :

car de les requerir des honneurs, des charges, c'est les requerir qu'ils vous iectent à une battaille, ou au ieu des dez, ou de telle aultre chose de laquelle l'yssue vous est incogneue et le fruict doubteux.

Il n'est point de combat si violent entre les philosophes, et si aspre, que celuy qui se dresse sur la question du souverain bien de l'homme: daquel, par le calcul de Varro, nasquirent deux cents quatre vingt luict sectes. Qui autem de summo bono dissentit, de tota philosophie ratione disputati.

> Fres mibl convive prope dissentire videntur, Poscenties vario mutum diversa palato; Quid dem? quid non dem? Resunsta quod labet alter; Quod pets, id sane est lavisum acidamque duobus;

nature debvroit ainsi respondre à leurs contestations et à leurs debats. Les uus disent nostre bienestre loger en la vertu; d'aultres, eu la volupté; d'aultres, au consentir à nature; qui en la science, qui à n'avoir point de douleur, qui à ne se laisser emporter aux apparences; et à cette fantasie semble retirer cett' aultre de l'ancien Pythagoras,

Nil admirari, prope res est una, Numici, Solaque, que possit facere el servare bealum,

qui est la fin de la secte pyrrhonienne: Aristote attribue à magnaminit à nadmier rien: et, dioii Archesilas, les soustemenuis et Vestat droict et inflexible du iugement, estre les biens, mais les consentements et applications, serte les vices et les mauix; il est vray qu'en ce qu'il l'establissoit par axiome certain, il se despartoit du pyrrhonisme: les pyrrhonismes, quand ils disent que le souverain bien c'est l'aterarie, qui est l'immobilité du iugement, ils ne l'entemane, qui ient fait fury le precipices, et se mettre à couvert du serein, celuy là mesme leur presente cette fantasie, et leur en faict trefuser une aultre.

Combien ie desire que, pendant que ie vis, ou quelque auttre, ou lustas Lipsius, le plus sçavant homme qui nous reste, d'un esprit trespoly et iudicieux, vrzyment germain à mon Turnebus, eust et la volonté, et la santé, et assez de repes, pour ramasser en un registre, selon leurs divisions et leurs classes, sincerement et curieuxent production de la companyation de la vision de la vie des autororesses, le credit et suitte des parts, l'application de la vie des auteurs et sectateurs à leurs preceptes et accidents memorables et exem-

plaires : le bel ouvrage et utile que ce seroit!

Au demourant, si c'est de nous que nous tirons le reglement de nos mœurs, à quelle confusion nous rejectons nous? car ce que nostre raison nous y conseille de plus vraysemblable, c'est generalement à chascun d'obeir aux lois de son païs, comme porte l'advis de Socrates, inspiré, dict il, d'un conseil divin; et par la que veult elle dire, sinon que nostre debvoir n'a aultre regle que fortuite? La verité doibt avoir un visage pareil et universel : la droicture et la iustice, si l'homme en cognoissoit qui eust corps et veritable essence, il ne l'attacheroit pas à la condition des constumes de cette contree, ou de celle là, ce ne seroit pas de la fantasie des Perses ou des Indes, que la vertu prendroit sa forme. Il n'est rien subject à plus continuelle agitation que les loix : depuis que je suis nay, i'ay yeu trois et quatre fois rechanger celles des Auglois nos voisins; non seulement en subject politique, qui est celuy qu'on veult dispenser de constance, mais au plus important subject qui puisse estre, à scavoir de la religion : de quoy i'ay honte et despit, d'autant plus que c'est une nation à laquelle ceulx de mon quartier ont eu aultresfois une si privee accointance, qu'il reste encores en ma maison aulcunes traces de nostre ancien consinage : et chez nous icy, l'ay veu telle chose qui nous estoit capitale, devenir legitime; et nous, qui en tenous d'aultres, sommes à mesine, selon l'incertitude de la fortune guerriere, d'estre un jour criminels de leze maiesté humaine et divine, nostre justice tumbant à la mercy de l'injustice, et, en l'espace de peu d'annees de possession, prenant une essence contraire. Comment pouvoit ce dien ancien plus clairement accuser en l'humaine cognoissance l'ignorance de l'estre divin, et apprendre aux hommes que leur religion n'estoit qu'une piece de leur invention propre à lier leur societé, qu'en declarant, comme il feit à ceulx qui en recherchoient l'instruction de son trepied. . Que le vray culte à chascun estoit celuy qu'il trouvoit observé par l'usage du lieu où il estoit? • O Dieu! quelle obligation n'avons nous à la benignité de nostre souverain Createur, pour avoir desniaisé nostre creance de ces sagabondes et arbitraires devoitons, et l'avoir logce sur l'esternelle base de sa sincte parole? Que rous dira donques en cette necessité la cette de la commentation de la commentation de la commentation de continue des opinions d'un peuple ou d'un prince, qui me peindrout la iustice d'autant de couleurs, et la reformeront en autant de visages, qu'il y aura en eut de changements de passion : le me puis pas avoir le lingement ai factible. Quelle honté est ce, que ie d'une riviere faict crine? Quelle verité est ce que ces montaignes

bornent, mensonge au monde qui se tient au delà?

Mais ils sont plaisants, quand, pour donner quelque certitude aux loix, ils disent qu'il y a en aulcunes fermes, perpetuelles et immuables, qu'ils nomment naturelles, qui sont empreintes en l'humain genre par la condition de leur propre essence; et de celles là, qui en fait le nombre de trois, qui de quatre, qui plus, qui nioins : signe que c'est une marque aussi doubleuse que le reste, Or, ils sont si desfortunez (car comment puis ie nommer cela, sinon desfortune, que d'un nombre de loix si infiny, il ne s'en rencontre pas au moins une que la fortune et temerité du sort ayt permis estre universellement receue par le consentement de toutes les nations?), ils sont, dis ie, si miserables, que de ces trois ou quatre loix choisies, il n'en y a une seule qui ne soit contredicte et desadvouce, non par une nation, mais par plusieurs. Or, c'est la seule enseigne vraysemblable par laquelle ils puissent argumenter auleunes loix naturelles, que l'uni-versité de l'approbation : car ce que nature nous auroit veritablement ordonné, nous l'ensuyvrions sans doubte d'un commun consentement; et non seulement toute nation, mais tout homme particulier, ressentiroit la force et la violence que luy feroit celuy qui le vouldroit poulser au contraire de cette loy. Qu'ils m'en montrent, pour veoir, une de cette condition. Protagoras et Ariston ne donnoient aultre essence à la justice des loix, que l'auctorité et opinion du legislateur : et que, cela mis à part, le bon et l'honneste perdoient leurs qualitez, et demeuroient des noms vains de choses indifferentes : Thrasymachus, en Platon, estime qu'il n'y a point d'aultre droict que la commodité du superieur. Il n'est chose en quoy le monde soit si divers qu'en coustumes et loix : telle chose est icy abominable, qui apporte recommendation ailleurs, comme en Lacedemone la subtilité de desrobber; les mariages entre les proches sont capitalement dessendus entre nous, ils sont ailleurs en honneur :

Gentes esse ferentur, In quibus el nalo genirrix, el nata parenti lungitur, el pietas geminato crescit amore;

le meurtre des enfants, meurtre des pores, communication des femmes, traficque de voleries, licence à toutes sortes de voluptez, il n'est rien en somme si extreme qui ne se treuve receu par l'usage de quelque nation.

Il est croyable qu'il y a des loix naturelles, comme il se veold es aultres crealures: mais en nous elles sont perdues; cette belle raison humaine s'ingerant partout de maistriser et commander, brouillant et confondaut le visage des choses, selon sa vaulé et inconstance; nithi tiaque amplium notrum est; quod nostrum diro, artis est. Les subjects ont divers lustres et diverses considerations; ces de la regarde un subject; par un viviage, et s'arreste à celuy li; l'aultre par un aultre. Il n'est rien si horrible à imaginer que de manger son pere : les peuples qui avoient anciennement cette coustume la prenoient toutesfois pour lesmoignage de picté et de bonne alfection, cherchauts par là d'onner à leurs primogeniteurs la plus digne et honorable sepulture; logeants en euix mesmes et conme en leurs moelles les corps de leurs peres et leurs reiques; les vivifants audeumement et regenerants par la transmutation en leur chair vilve, au moyen consulté a homination c'eux et de la disponition de leur chair vilve, au moyen consulté at homination c'eux et de la desponitie des parents à la corruption de la terre, et nourriure des bestes et des vers.

Lycurgus considera au larrecin la vivacité, diligence, hardieuse ci alresse qu'il y a à surprender quelque chose de son voisin, et l'utilité qui revient au public que chascun en regarde plus curiensement à la conservation de ce qui est sien; et estima que de cette double institution à assaillir et à deffendre, il s'en tiroit du fruici à di discipline militaire (qui estoit la principale science et vertu à quoy il vouloit duire cette nation) de plus grande consideration que resoit le desordre et l'iniustice de se prevaior de la chose d'autray.

Dionysius le tyran offrit à Platon une robbe à la mode de Persó, longue, damaquine et parfume; Platon la refusa, disant qu'estant nay homme, il ne se vestiroit pas volontiers de robbe de femme : mais Aristippas laccepta, avecque cette response « Que nul acconstituere la hebit de prendre si peu à cront que floraystus luy eust craché au visage : Les pescheurs, dict il, souffrent bien d'estre baignés des ondes de la mer, depuis la teste insqu'aux pieds, pour attraper un gouion. Diogenes lavoit ese chonix, et le voyant passer, . Si tu sçavois vivre de chouix, tu ne ferois pas la court à bommes, tu ne la verois pas des chouix, v Voyà comment la vision fournit d'apparence à divers effects ; c'est un pot à deux anses, qu'on peult saisir à gauche et à dettre :

Bellum, o terra hospita, portas : Bellu armantu equi; bellum hace armenta minantur. Sed lamen idem oilm curru succedere suet! Quadrupedes et frem lugo concordia ferre, Spec est pacis.

On preschoil Solon de n'espandre pour la mort de son fils des larmes impuissantes et inutiles : Et c'est pour cela, diet il, que plus isustement ie les espands, qu'elles sont inutiles et impuissantes. • La femme de Sorrates renreçeoit son dueil par telle ricronstante: o'li qu'insustement le fout mourir ces meschants iuges! • a imerois tu donc ques mients que ce feust instrement? • luy repliqua il. Nous portans les aureilles percees; les Grees tenoient cela pour une marque de servitude. Nous nous cachons pour iouir de nos femmes; les Indiens le font en public. Les Seythes immoloient les estrangiers en leurs temples; alleurs les temples servent de franchiso.

inde furor vulgi quod nomina vicinorum Unit quisque locus, quum solos credat habendos Esse deus quos ipse collt.

l'ay out parler d'un iuge, lequel, où il rencontroit un aspre conflict entre Bartolus et Baldus, et quelque matiere agitee de plusieurs contrarietez, mettoit en marge de son livre, « Question pour l'amy : » c'est à dire que la verité estoit si embrouillee et debattue, qu'en pareille cause il pourroit favoriser celle des parties que bon qu'en pareille qu'en qu'en faut qu'en faute d'esprit et de soffisance, qu'il ne peus mettre partout, . Question pour l'amy : · les advocats ot les luges de nostre temps treuvent à toutes causes assez de bais pour les accommoder où bon leur semble. A une science si infinie, bitraire, il ne peult estre qu'il n'en naises une confusion extreme de iugements : aussi n'est il gueres si clair procez aquel les advis ne se treuvent divers ; ce qu'une compaignie a ingé, l'autire le iuge au contraire, et elle mesme au contraire une aultre fois. De quoy nons veoyons des escemples ordinaires, par cette licerne, qui lache ton, de ne s'arrester aux arrests, et omiri des uns aux autires iuges pour decider d'une mesme cause.

Quant à la liberté des opinions philosophiques touchant le vice et la vertu, c'est chose où il n'est besoing de s'estendre, et où il se treuve plusieurs advis qui valent mietuk teus que publiez aux foibles esprits, Arcesiana disoit n'estre considerable en la paillardise de quel costé et par où on le feust : El obscenas voluptates, si nadura requirit, non genere, nui loco, and ordine, sed forma, estate, figura, metendant personne. Conservante, et de la conservante de l'estate de l'estate consideration de la conservante de l'estate conservante de l'inservante de l'inser

excessifves.

Les loix prennent leur auctorité de la possession et de l'usage; il est dangereux de les ramener à leur naissance : elles grossissent et s'annoblissent en roulant, comme nos rivieres; suyvez les contremont jusques à leur source, ce n'est qu'un petit sourgeon d'eau à peine recognoissable, qui s'enorgueillit ainsin et se fortifie en vieillissant. Vovez les ancienues considerations qui ont donné le premier bransle à ce fameux torreut, plein de dignité, d'horreur et de reverence; vons les trouverez si legieres et si delicates, que ces gents icy, qui poisent tout et le ramenent à la raison, et qui ne receoivent rien par auctorité et à credit, il n'est pas merveille s'ils ont leurs ingements souvent tresesloingnez des ingements publicques. Gents qui prennent pour patron l'image premiere de nature, il n'est pas merveille si, en la pluspart de leurs opinions. ils gauchissent la vove commune : comme, pour exemple, peu d'entre eulx eussent approuvé les conditions contrainctes de nos mariages : et la pluspart ont voulu les femmes communes et sans obligation : ils refusoient nos cerimonies; Chrysippus disoit qu'un philosophe fera une douzaine de culebuttes en public, voire sans hault de chausses, pour une douzaine d'olives; à peine eust il donné advis à Clisthenes de refuser la belle Agariste, sa fille, à Hippoclides, pour luy avoir veu faire l'arbre fourché sur une table. Metrocles lascha un peu indiscretement un pet, en disputant, en presence de son eschole, et se tenoit en sa maison caché de honte, jusques à ce que Crates le feut visiter, et adioustant à ses consolations et raisons l'exemple de sa liberté, se mettant à peter à l'envy avecques luy, il luy osta ce scrupule, et, de plus, le retira à sa secte storque, plus franche, de la secte peripatetique plus civile, laqu'elle insques lors il avoit suivy. Ce que nous appellons Honnesteté de n'oser faire à descouvert ce qui nous est honneste de faire à couvert, ils l'appeloient Sottise; et de faire le fin à taire et desadvouer ce que nature,

constume et nostre desir publient et proclament de nos actions, ils l'estimoient Vice : et leur sembloit, Que c'estoit afforle les mysteres de Venus que de les oster du reliré sacraire de son temple, pour les exposer à la veue du peuple; et Que tirer ses ieux hors du rideau, c'estoit les perdre : c'est chose de poids que la honte; la recelation, reservation, c'irconscription, parties de l'estimation ; Que la volupté tresingenieusement faisoit instance, sous le masque de la vertu, de constitue fu commune, frouvant à dire la dignité et commodité de ses cabinels accoustumez. De là disent aulcuns que d'oster les bortes de la commune, frouvant à dire la dignité et commodité de ses cabinels accoustumez. De là disent aulcuns que d'oster les bortes de la common de la commodité de ses cabinels accoustumez. De là disent aulcuns que d'oster les bortes de la commodité de ses cabinels accoustumez. De là disent aulcuns que d'oster les bortes de la commodité de ses cabinels accoustumez. De là disent aulcuns que d'oster les bortes subjects de la commodité de ses cabinels accoustumez. De la disent aulcuns que d'oster les bortes subjects de la commodité de ses cabinels accoustumez. De la disent au leur subject de la commodité de ses cabinels accoustumez. De la disent au leur subject de la commodité de ses cabinels accoustumes ses cabinels

> Moochus es Aufulæ qui vic, Scævine, fulsti ; Rivatis fuera: qui tuus, lilo vic est. Cur aliena pincet libi quæ tua non placet axor? Aumqui discurus uon polest arrigere?

Cette experience se diversifie en mille exemples :

Kullus in urbe full tots, qui tangere vellet. Unorem gretis (seclliane tuam. Dum ilcuit; sed nunc positis custodibus, ingene Turba folutorum est. Ingeniosus homo es.

On demanda à un philosophe qu'on surprit à mesme, « ce qu'il faisoit : » il respondit tout froidement, « le plante un homme : » ne rougissaut non plus d'estre rencontré en cela, que si on l'eust trouvé plantant des aulx.

C'est, comme i'estime, d'une òpinion tendre, respectueuse, qu'un grand et religieux aucteur tient cette action si necessairement obligee à l'occultation et à vergongne, qu'en la licence des embrassements cyniques il ne se peult persuader que la besongne eu veinst à sa fin , ains qu'elle s'arrestoit à representer des mouvements lascifs seulement, pour maintenir l'impudence de la profession de leur eschole; et que, pour eslancer ce que la honte avoit contrainct et retiré, il leur estoit encores aprez besoing de chercher l'umbre. Il n'avoit pas veu assez avant en leur desbauche : car Diogenes, exerceant en public sa masturbation, faisoit souhait, en presence du peuple assistant, . de pouvoir ainsi saouler son ventre en le frottant. • A ceulx qui luy demandoient pourquoy il ne cherchoit lieu plus commode à manger qu'en pleine rue : • C'est, respondoit il, que i'ay l'aim en pleine rue. . Les femmes philosophes, qui se mesloient à leur secte, se mesloient aussi à leur personne, en tout lieu, sans discretion; et Hipparchia ne feut receue en la societé de Crates, qu'à condition de suyvre en toutes choses les uz et coustumes de sa regle. Ces philosophes icy donnoient extreme prix à la vertu, et refusoient toutes aultres disciplines que la morale : si est ce qu'en toutes actions ils attribuoient la souveraine auctorité à l'eslection de leur sage, et au dessus des loix; et n'ordonnoient aux voluntez aultre bride, que la moderation, et la conservation de la liberté d'aultruy.

Herárelitus et Protagoras, de ce que le viu semble aner au máalde, et graciera su asin; l'aviron forte dans l'eau, et droict à ceuix qui le voçueit hors de là, et de pareilles apparences contraires qui se treuvent aux subierts, argunenteient que fonts subiects asoient amertume qui se rapportoit au goust du malade; l'aviron, certaine qualité corries es rapportant à celuy qui le regarde dans l'eau, et

MONTAIGNE. I

ainsi de tout le reste : qui est dire que tont est en toutes choses, et par consequent rien en aulcune; car rien n'est, où tout est.

Cette opinion me ramentoti l'experience que nous avons, qu'il net audeus sens ny visage, ou droict, ou amer, ou douix, on courbe, que l'esprit humain ne treuve aux escripts qu'il entreprend de foulcombien de faulseté et de mensonge a lon fait naistre? quelle heresie n'y a trouvé des fondements assez et tesmoignages pour entreprendre t pour se maintenir T Cest pour cela que les aucteurs de telles erreurs ne se veulent il mails desparlir de cette preuve du tesmoignage approuver par aucterité cette queste de la pierre philosophale où il est tout plongé, m'allegna dernierement cinq on six passages de la Bible sur lesquest il disoit s'extre premierement fondé pour la descharge de sa conscience (car il est de profession ecrelesiastique), et, cores bien proprement accommode à la define de cette helle science.

Par cette voye se gaigne le credit des fables divinatrices : il n'est prognostiqueur, s'il a cette auctorité qu'on le daigne feuilleter, et rechercher curieusement tonts les plls et lustres de ses paroles, à qui on ne face dire tout ce qu'on vouldra, comme aux Sibylles : il y a tant de moyens d'interpretation, qu'il est malaysé que, de biais ou de droict fil, un esprit ingenieux ne rencontre en tout subject quelque air qui lny serve à son poinct : pourtant se treuve un style nubileux et doubteux en si frequent et ancien usage. Que l'aucteur puisse gaigner cela, d'attirer et embesongner à soy la posterité, ce que non seulement la suffisance, mais autant, on plus, la faveur fortuite de la matiere peult gaigner; qu'au demourant il se presente, par bestise, ou par finesse, un peu obscurement et diversement : ne luv chaille : nombre d'esprits, le beluttants et secouants, en exprimeront quantité de formes, ou selon, ou à costé, ou au contraire, de la sienne, qui luy feront toutes honneur; il se verra enrichy des moyens de ses disciples, comme les regents du landy. C'est ce qui a faict valoir plusieurs choses de neant, qui a mis en credit plusieurs escripts, et les a chargez de toute sorte de matiere qu'on a voulu ; une mesme chose recevant mille et mille, et autant qu'il nous plaist d'images et considerations diverses.

Est il possible qu'Homere avt voulu dire tout ce qu'on luy faict dire ; et qu'il se soit presté à tant et si diverses figures , que les theologiens, legislateurs, capitaines, philosophes, toute sorte de gents qui traictent sciences, pour diversement et contrairement qu'ils les traictent, s'appuyent de luy, s'en rapportent à luy? maistre general à touts offices, ouvrages et artisans; general conseiller à toutes entreprinses : quiconque a eu hesoing d'oracles et de predictions, en y a trouvé pour son faict. Un personnage scavant, et de mes amis, c'est merveille quels rencontres et combien admirables il y faict naistre en faveur de nostre religion ; et ne se peult ayseement despartir de cette opinion , que ce ne soit le desseing d'Homere ; si luy est cet aucteur aussi familier qu'à homme de nostre siecle : et ce qu'il treuve en faveur de la nostre , plusieurs anciennement l'avoient trouvé en faveur des leurs. Voyez demener et agiter Platon : chascun, s'honorant de l'appliquer à soy, le couche du costé qu'il le veult ; ou le promeine et l'insere à toutes les nouvelles opinions que le monde receoit; et le differente lou à soy mesme, selon le different cours des choses ; l'on faict desadvouer à son sens les mœurs licites en son slecle, d'autant qu'elles sont illicites au nostre ; tout cela, vifyement et puissamment, autant qu'est puissant et vif l'esprit de l'interprete. Sur ce mesme fondement qu'avoit Heraclitus et cette sienne sentence, . Que toutes choses avoient en elle les visages qu'on y trouvoit. Democritus en tiroit une toute contraire conclusion, c'est « que les subjects n'avoient du tout rien de ce que nous y trouvions ; » et, de ce que le miel estoit doulx à l'un et amer à l'aultre, il argumentoit qu'il n'estoit ni doulx, ni amer. Les pyrrhoniens diroient, qu'ils ne scavent s'il est doulx ou amer, ou ny l'un, ny l'aultre, ou touts les deux; car ceulx cy gaignent tousiours le hault point de la dubitation. Les cyrenaiens tenoient que rien n'estoit perceptible par le dehors, et que cela estoit seulement perceptible qui nous touchoit par l'interne attouchement, comme la douleur et la volupté ; ne recognoissants ny ton, ny couleur, mais certaines affections seulement qui nous en venoient ; et que l'homme n'avoit aultre siege de son jugement. Protagoras estimoit « estre vray à chascun ce qui semble à chascun. . Les epicuriens logent aux sens tout jugement, et en la notice des choses, et en la volupté. Platon a voulu le jugement de la verité, et la verité mesme, retiree des opinions et des sens, appartenir à l'esprit et à la cogitation.

Ce propos m'a porté sur la consideration des sens, ausquele gist le plus grand fondement et preuve de nostre ignorance. Tout ce qui se cognoist, il se cognoist sans double par la faculté du cognoissant; acr puisque le iugement vient de l'operation de celuy qui unge, c'est raison que cette operation il la parface par ses moyens et volonté, non par la contrainte de 'aultruy, comme il adviendratist in onno cognoissance si es choses par la force et selon la loy de leur ressence. Or, tonte cognoissance s'achemine on nous par les sens; ce sont nos maistres:

Via qua munita fidei Provima feri humanum lu pectus, templaque mentis 1

la science commence par culx, et se resoult en cult. Aprez tont, nons me squarions non plus qu'une pierre, si nous ne scavions qu'il 7 a son, odeur, lumiere, saveur, mesure, polds, mollese, dureté, aspreté, conleur, polisseure, largeur, profondeur: voyà le plan et le sprincipes de tout le bastiment de nostre science; et selon aulcuns, Science rest rien autliter chose que Sentiment. Quiconque ne peut li poulser à contredire les seus, il me tienci à agorge; il ne me scauroit faireremaine composismer suns sont le commencement et la fin de l'hemaine composismer :

Inventes primis ab semblus esse crestam Abhitlam veri ; neque sensus posse refeili... Quid maiore fide porro, quam sensus, haberi Bebat?

La premiere consideration que l'ay sur le subiect des sens, est que meis en doubte que l'homme soit, pourveu de touts sens natureis, le veois plusieurs animants qui vivent une vie entière et parfairte, les unes ansa la veue, autires sans l'ouie; qui sçati si, à nons aussi, il ne manque pas encores un, deux, trois, et plusieurs autires sens? Car, s'il en manque quedqu'un, nostre discours n'en peut déscourrir le défault. C'est le privilège des sens d'estre l'estreme borne de nostre apperevance : il n' y a rien au délà d'eux qui nous puisse servir à les descouvrir ; voire ny l'un des sens ne peutt descouvrir l'autire :

An poterunt oculos aures reprehendere? an aures Tactus? an hunc porro lactum sapor argust oris? Au cunfutabunt unres, oculire retinoent?

ils font trestouts la ligue extreme de nostre faculté :

Seoraum cuique potestas Divisa est, aug via cuique est?

Il est impossible de faire coucevoir à un homme naturellement aven, et e, qu'il n'y void pas impossible de tuy faire desirre la veue, et regretter son décluit ; parquoy nous ne debvons prendre suitenne sestrance de ce que nostre ame est contente et stissiaicte de ceuts que nous avons; veu qu'elle n'a pas de quoy senir en cela sa malaide et son imperfection, si elle y est. Il est impossible de fire chose à cet aveugle, par discours, argument, ny similitude, qui loge en son imagination aulteure apprehension de lumiere, de couleur, et de veue : il n'y a rien plus arriere qui puisse pouher le sens en erjedence. Les aveigles naiz qu'on veui désirer à voir, ce n'est pas pour entendre ce qu'ils deutandent : ils ont apprira de nous quils en nous, laquelle ils nomunels bien, et ses effects et consequences; mais ils ne sçavent pourtant pas que c'est, ny ne l'apprehentent ny prez ny loing.

La yea un gentilhomme de bonne maison, aveugle nay, au moins aveugle due la gae qu'il ne sacia que c'est que de veue : il entend si peu ce qui lay manque, qu'il use el se sert comme nous des paroles peu ce qui lay manque, qu'il use el se sert comme nous des paroles el maison de la comme del la comme de la comme del la comme de l

Que «çait on si le genre humain faict une sottise pareille, à faulte de quelque sons, et que par ce default la pluspart du visage des choses nous soit caché ? Que sçait on si les difficultez que nous trouvons en plusieurs ouvrages de nature vieunent de lât et si plusieurs effects de animants, qui excedent nostre capacité, sont produicts par la faculté de quelque sens que nous ayons à diret et si aulcuns d'entre cux ont

une vie plus pleine par ce moyen, et plus entiere que la nostre! Nous saisissons la pomme quasi par touts nos sens; nous y trouvons de la rougeur, de la polisseure, de l'odeur et de la doulceur : oultre cela, elle peult avoir d'aultres vertus, comme d'asseicher ou restreindre, ausquelles nous n'avons point de sens qui se puisse rapporter. Les proprietez que nous appellons occultes en plusieurs choses. comme à l'aimant d'attirer le fer, n'est il pas vraysemblable qu'il y a des facultez sensitifves en nature propres à les juger et à les appercevoir, et que le default de telles facultez nous apporte l'ignorance de la vraye essence de telles choses ? C'est, à l'adventure, quelque sens particulier qui descouvre aux coqs l'heure du matin et de minuict, et les esmeut à chanter; qui apprend aux poules, avant tout usage et experience, de craindre un esparvier, et non un'oye ny un paon, plus grandes bestes; qui advertit les poulets de la qualité hostile qui est au chat contre eulx, et à ne se desfier du chien; s'armer contre le miaulement, voix aulcunement flatteuse, non contre l'abbayer, voix aspre et querelleuse; aux frelons, aux fourmis, et aux rats, de choisir tousiours le meilleur fromage et la meilleure poire, avant que d'y avoir tasté; et qui achemine le cerí, l'elephant, le serpent, à la cognoissance de certaine herbe propre à leur guarison. Il n'y a sens qui n'ayt une grande domination, et qui n'apporte par son moyen un nombre infini de cog oissances. Si nous avions à dire l'intelligence des sons, de l'harmonie, et de la voix, cela apporteroit une confusion inimaginable à tout le reste de nostre science : car, oultre ce qui est attaché au propre effect de chasque sens, combien d'arguments, de consequences et de conclusions tirons nous aux aultres choses, par la comparaison d'un sens à l'aultre? Qu'un homme entendu imagine l'humaine nature originellement sans la veue, et discoure combien d'ignorance et de trouble luy apporteroit un tel default. combien de tenebres et d'aveuglement en nostre ame ; on verra par là combien nous importe, à la cognoissance de la verité, la privation d'un aultre tel sens, ou de deux, ou de trois, si elle est en nous. Nous avons formé une verité par la consultation et concurrence de nos cing sens : mais à l'adventure falloit il l'accord de huict, ou de dix sens, et leur contribution, pour l'appercevoir certainement, et en son essence.

Les sectes qui combattent la science de l'homme, elles la combattent principalement par l'incertitude et foiblesse de nos sens : car, puisque toute cognoissance vient en nous par leur entremise et moyen, s'ils faillent au rapport qu'ils nous font, s'ils corrompent on alterent ce qu'ils nous charrient du debors, si la lumiere qui par eult sescoule en nostre ame, est obsecurcie au pasage, nous n'avons plus que tenir. De cette extreme difficulté sont nees toutes ces fanaises: « Que chasque subicie a en soy tout ce que nous y touvons; Qu'il n'a rien de ce que nous y pensons trouver : » et celle des epicuriens, « Que lesoleit n'est non plusgrand que cque nostre veue le iuge:

> Quidquid id est. nibilo fertur maiore figura, Quam, nostris oculis quam cernimus, esse videtur :

Que les apparences qui representent un corps grand à celuy qui en est voisin, et plus petit à celuy qui en est esloingné, sont toutes deux vrayes:

Nec tamen hic ocolos falli concedimus hilum... Prointe animi vittum hoc oculis adfingere noli ;

ct resoluement, Qu'il n'y a aulcune tromperie aux sens; qu'il fault

passer à leur mercy, et chercher ailleurs des raisons pour excuser la difference et contradiction que nous y frouvons, voire inventer toute atlire mensonge et resverie (ils en viennent insques là), plustost que d'accuser les sens. - Timagoras iuroit que pour presser ou blaiser son oil, il n'avoit ismais apperceu doubler la lumiere de la chandicle, et que cette semblance venoit du vive de l'opision, on de l'instrument. De tontes les absurditez la plus absurde, aux epicuriens, est desadvouer la force et l'effect de sens la contradiction.

Frederic, qued la quoque est his tisum tempore, seum est.
List des poletris dei dissistere de seument del Lur est, que ferrità internatione de seument del Lur est, que ferrità internatione de seument del Reddere encolesce causes un'estages (Epiral ... Reddere encolesce causes un'estage (Epiral ... Et violer fairem primama et cour ellere tun pradomenta, quiebres intales vius, i-lenque re les pradomenta, quiebres intales vius, i-lenque re les cancidat estampio, un'el creatre sensition seume, l'ampagnatione locatione, a cereation seument.

Ce conseil desesperé, et si peu philosophique, ne represente aultre close, sinon que l'humaine science ne se peult mainteuir que par raison desraisonnable, foile, et forceuve; mais qu'encores vault il mieult que l'homme, pour se faire valori, éu serve, et de tout autre remede tant fautastique soil il, que d'avouer sa necessire soile les suuverais maisteres de sa cognoissance : mais ils son interestains, et faisilables à toutes circonstauces; c'est là ou il fault batte à oultrance, et, il les forces intest luy failleut, comme elles font, y employer l'opiniastreté, la temerité, l'impudence. Au cas que ce que disent les epiouriens soit vray à aspair ("De nous la vons pas de science, si les apparences des sens sont fautes; et que ce que disent fautes, qu'elles ne nous peuvent produire aulteus exience: nous fautes, qu'elles ne nous peuvent produire aulteus exience: nous fautes, qu'elles ne nous peuvent produire aulteus exience: nous fautes, qu'elles ne nous peuvent produire aulteus exience : nous peuvent produire aulteus exience : nous fautes, qu'elles ne nous peuvent produire aulteus exience : nous fautes, qu'elles ne nous peuvent produire aulteus exience : nous fautes, qu'elles ne nous peuvent produire aulteus exience : nous fautes, qu'elles ne nous peuvent produire aulteus exience : nous peuvent produire aulteus exience : nous fautes, qu'elles ne nous peuvent produire aulteus exience : nous peuvent produire auteus et de l'une de l'entre de l'

Qu'il n' y a point de science. Quant à l'erreure et incertitude de l'operation des sens, chascun s'en peult fournir autant d'exemples qu'il luy plaira : tant les faultes et tomperies qu'is nous font sont ordinaires. Au reteuir d'au valon, le son d'une trompette semble venir devant nous, qui vient d'une leue derriere.

> Exitatisque procul medio de gurgita montes, Classibas tine quos liber pate esties idente Apparent, el longe dividal (not, ingena Bassia coniuncia tamen chia una videtar... El fagrer ad pappus colles campique vidantes. Quos agimas prates acum si elaque volumina... Finame equi corpus reaste suas ferre videtar via, el la adversum flomes contradere raplim ;

A manier une balle de harquebuse soubs le second doigt, celuy du milicu estant ientrelacé par dessus, il fault extremement se contraîndre pour advouer qu'il n'y en ayt qu'une, tant le sens nous en represente deux. Car que les sens soient maintesfois maistres du discours, et le contraignent de recevoir des impressious qu'il sçait et ûnce extre faultes, il se veoid à touts coups, le laisse à part celuy de stancielles, qui renverse tant de fois, par l'effect de la douleur qu'il apporte au corps, toutes ces belles resolutions stoïques, et contraînct

de crier au ventre celuy qui a estably en son ame ce dogme avecques toute resolution. . Oue la cholique, comme toute aultre maladie et douleur, est chose indifferente, n'ayant la force de rien rabbattre du souverain bouheur et felicité en laquelle le sage est logé par sa vertu; · il n'est cœur si mol, que le sou de nos tabourins et de nos trompettes n'eschauffe, ny si dur, que la doulceur de la musique n'esveille et ne chatouille; ny ame si revesche, qui ne se sente touchee de quelque reverence à considerer cette vastité sombre de nos eglises, la diversité d'ornements et ordre de nos cerimonies, et onir le son devotieux de nos orgues, et l'harmonie si posee et religieuse de nos voix : ceulx mesmes qui y entrent avecques mespris sentent quelque frisson dans le cœur, et quelque horreur, qui les met en desfiance de leur opinion. Quant à moy ie ne m'estime point assez fort pour onir en sens rassis des vers d'Horace et de Catulle, chantez d'une voix suffisante par une belle et ieune bouche : et Zenon avoit raison de dire que la voix estoit la fleur de la beauté. On m'a voulu faire accroire qu'un homme, que touts nous aultres François cognoissons, m'avoit imposé, en me recitant des vers qu'il avoit faicts : qu'ils n'estoient pas tels sur le papier qu'en l'air, et que mes yenlx en feroient contraire jugement à mes aureilles : tant la prononciation a de credit à donner prix et façon aux ouvrages qui passent à sa mercy ! Sur quoy Philoxenus ne feut pas fascheux, en ce qu'oyant un liseur donner manyais ton à quelque sienne composition, il se print à fouler aux pieds et casser de la brique qui estoit à luy, disant : « le romps ce qui est à toy ; comme tu corromps ce qui est à moy. . A quoy faire. ceulx mesmes qui se sont donné la mort d'une certaine resolution , destournoient ils la face pour ne veoir le coup qu'ils se faisoient donner? et ceulx qui, pour leur santé, desirent et commandent qu'on les incise et canterise, pourquoy ne peuvent ils soustenir la veue des apprest, utils et operation du chirurgien; attendu que la veue ne doibt avoir aulcune participation à cette douleur? cela, ne sont ce pas propres exemples à verifier l'auctorité que les sens ont sur le discours? Nous avons beau scavoir que ces tresses sont empruntees d'un page on d'un laquay ; que cette rougeur est venue d'Espaigne, et cette blancheur et polisseure, de la mer oceane ; encores fault il que la veue nous force d'en trouver le subject plus aimable et plus agreable, contre tonte raison : car en cela, ll n'y a rien du sien.

Auferimar cultu; gemmis, aureque teguntur Crimina: pars minima est ipsa puella sul. Sœpe ubi sit quod ames, later tem muita requiraa: Decipit hac oculo: ægide dires amor.

Combien donnent à la force des sens, les poëtes qui font Narcisse esperdu de l'amour de son umbre,

Cunciaque miratur, quibus est mirabilia ipse; Se cupit imprudena; et, qui probat, ipse probator; Dumquo pelit, petitur; parlierque accendit, et ardet;

et l'entendement de Pygmalion si troublé par l'impression de la veue de sa statue d'ivoire, qu'il l'aime et la serve pour vifve l

Oscula dai, reddique pulat; segulturque, leneique, Et credit tactis digitos insidere membris; Et metult, pressoa veniat ne livor in artus.

Qu'on loge un philosophe dans une cage de menus filets de fer clairsemez, qui soit suspendue au hault des tours Nostre Dame de Paris, il verra, par raison evidente, qu'il est impossible qu'il en tumbe, et si ne so sçauroit garder (s'il n' a accoustumé le mestier des couvreurs) one la veue de cette haulteur extreme ne l'espoyante et ne le transisse : car nous avons assez à faire de nous asseurer aux galeries qui sont en nos clochiers, si elles sont façonnees à jour, encores qu'elles soient de pierre ; il y en a qui n'en peuvent pas seulement porter la pensee. Ou on jecte une poultre entre ces deux tours, d'une grosseur telle qu'il nous la fault à nous promener dessus, il n'y a sagesse phi-losophique de si grande fermeté qui puisse nous donner courage d'y marcher, comme nous ferious si elle estoit à terre. L'ay souvent essayé cela en nos montaignes de deçà, et si suis de ceulx qui ne s'effroyent que mediocrement de telles choses, que ie ne pouvois souffrir la veue de cette profondeur infinie, sans horreur et tremblement de iarrets et de cuisses; eneores qu'il s'en falhist bien ma longueur que ie ne feusse du tout au bord, et n'ensse sceu cheoir si ie ne me feusse porté à escient au dangier. L'y remarquay aussi, quelque hauteur qu'il y eust, que pourveu qu'en cette pente il se presentast un arbre ou bosse de rochier pour soustenir un peu la veue et la diviser, cela nous allege et donne asseurance, comme si c'estoit chose de quoy à la cheute nous peussions recevoir secours; mais que les precipices coupez et unis, nous ne les pouvons pas seulement regarder sans tournoyement de teste : ut despici sine vertigine simul oculorum animique non possit qui est une evidente imposture de la veue. Ce feut pourquoy ce beau philosophe se creva les yeulx, pour descharger l'ame de la desbauche qu'elle en recevoit, et pouvoir philosopher plus en liberté; mais, à ce compte, il se debvoit aussi faire estoupper les aureilles, que Theophrastus dict estre le plus dangereux instrument que nous avons pour recevoir des impressions violentes à nous troubler et changer, et se debvoit priver enfin de touts les aultres sens, c'est à dire de son estre et de sa vie ; car ils ont touts cette puissance de commander nostre discours et nostre ame. Fit etiam sæpe specie quadam, sape vocum gravitate et cantibus, ut pellantur animi vehementius; sæpe etiam cura et timore. Les medecins tiennent qu'il y a certaines complexions qui s'agitent, par aulcuns sons et instruments. iusques à la fureur. l'en ay veu qui ne pouvoient ouïr ronger un os soubs leur table, sans perdre patience; et n'est gueres homme qui ne se trouble à ce bruit aigre et poignant que font les limes en raclaut le fer; comme, à ouir mascher prez de nous, ou ouir parler quelqu'un qui ayt le passage du gosier on du nez empesehé, plusieurs s'en esmeuvent jusques à la cholere et la haine. Ce fleuteur protocole de Graeehus, qui amollissoit, roidissoit et contournoit la voix de son maistre lorsqu'il haranguoit à Rome, à quoy servoit il, si le mouvement et qualité du son n'avoit force à esmouvoir et alterer le jugement des auditeurs? Vrayement il y a bien de quoy faire si grande feste de la fermeté de cette belle piece, qui se laisse manier et changer au bransle et accidents d'un si legier vent!

Drainsie et accinents du n'y regier vent.

Cette mesme piperie que les sens apportent à nostre entendement,
ils la receoivent à leur tour; nostre ame par fois s'en revenche de
mesme : ils mentent et se trompent à l'envy. Ce que nous veoyons et
oïous, agitez de cholere, nous ne l'oïons pas tel qu'il est :

Et solem gemluum, et duplices se ostendere Thebas :

l'object que nous aimons nous semble plus beau qu'il n'est;

Multimodis Igitur praves turpesque videmus
Esse lu deliciis, summoque in busore vigere;

et plus laid celuy que nous avons à contre-eœur; à un homme ennuyé et affligé , la clarté du iour semble obscurcie et tenebreuse. Nos sens sont non seulement alterez, mais souvent hebestez du tout par les passions de l'ame: combien de choses veoyons nous, que nous n'apparcevons pas si nous avons nostre esprit empesché ailleurs?

In rebus quoque aperiis nescere passis. Si non advorias animum, proinde essa, quasi omni Tempore semoim fueriat, longeque remoim ;

il semble que l'ame retire au dedans, et amuse les puissances des sens. Par ainsin, et le dedans et le debors de l'homme est plein de foiblesse et de mensonge.

Ceulx qui ont apparie nostre vie à nn songe, ont eu de la raison, à l'adventure, plus qu'ils ne pensoient. Quand nous songeons, nostre ame vit. agit. exerce toutes ses facultez, ne plus ne moins que quand elle veille; mais si plus mollement et obscurement, non de tant. certes, que la différence y soit comme de la nuict à une clarté vitye ; ouy , comme de la nuict à l'umbre : là elle dort , icy elle sommeille ; plus et moins, ce sont tousiours tenebres, et tenebres cimmeriennes. Nous veillons dormants, et veillants dormons. Ie ne veois pas si clair dans le sommeil: mais quant au veiller, ie ne le treuve iamais assez pur et sans nuage : encores le sommeil, en sa profondeur, endort par fois les songes; mais nostre veiller n'est iamais si esveille qu'il purge et dissipe bien à poinct les resveries, qui sont les songes des veillants, et pires que songes. Nostre raison et nostre ame recevant les fantasjes et opinions qui luy naissent en dormant et auctorisant les actions de nos songes de pareille approbation qu'elle faict celles du iour, pourquoy ne mettons nous en doubte si nostre penser, nostre agir, est pas un aultre songer, et nostre veiller quelque espece de dormir?

Si les sens sont nos premiers iuges, ce ne sont pas les nostres qu'il fault seuis appeller au conseit; car, en cette faculté, les animault ont autant ou plus de droict que nous : il est certain qu'aulcuns ont l'ouie plus siguie que l'homme, d'aultres la veue, d'aultres le sentiment, d'aultres l'attouchement ou le goust, bemocritus disoit que les dieux et les bestes avoient les facultez sensitives beaucoup plus parlattes que l'homme. Or, entre les effects de leurs sens et les nostres, celle tue le serpent :

Taniaque in his rebus disisnita, differitsaque est, Ut quod allis cibus est, atiis funt acre venenum. Supe elenim serpens, homiuis contacta salira, Disperit, ac sese mandende conficit ipsa;

quelle qualité donnerons nons à la salive? ou selon nons, ou selon le serpent l'par quel des deux sens verifierons nous a veritable essence que nous cherchons? Pline dict qu'il y a aux. Indes certains lievres marins qui nous sont paison, et nous à eux, de manirer que du seul attouchement nous les tuons ; qui sera veritablement poison, on l'homme ou le poisson! à qui en croirons nous, on au poison de dit l'homme, qui ne noit point au bouf; quelque aultre, le bouf, qui en nuit point il homme; laquelle des deux sera, en verité et en nature, pestilente qualité? Ceulx qui ont la iaunisse, ils voient toutes choses iaunasstrest et plus passe que nous :

Enrida præteres fiunt, quæcumcunque tuentur Arquati :

ceulx qui ont cette maladle que les medecins nomment Hyposphagma,

qui est une suffusion du sang sonbs la pean, voyent toutes chose rouges et sanglantes. Ces humeurs qui changent ainsin les offices de nostre vene, que scavons nous si elles predominent aux bestes, et leur sont ordinaires? car nous en veoyons les unes qui ont les yenlx iaunes comme nos malades de iaunisse, d'aultres qui les ont sanglants de rougeur : à celles la il est vraysemblable que la couleur des objects paroist aultre qu'à nous : quel iugement des deux sera le vray? car il n'est pas dict que l'essence des choses se rapporte à l'homme seul : la dnreté, la blancheur, la profondeur, et l'aigreur, touchent le service et science des animaulx comme la nostre : nature leur en a donné l'usage comme à nons. Quand nous pressons l'œil, les corps que nous regardons, nous les appercevons plus longs et estendus; plusienrs bestes ont l'œil ainsi pressé : cette longueur est doncques à l'adventure, la veritable forme de ce corps, non pas celle que nos yeulx luy donnent en leur assiette ordinaire. Si nous serrons l'œil par dessoubs, les choses nous semblent doubles :

> Bina lucernarum flagrantis tumine flammis... Et duplices hominum fecies, et corpore bina,

Si nous avons les aureilles empeschees de quelque chote, ou le passage de l'ouir esserré, nous reverons les on autire que nous ne faisons ordinairement: les animault qui ont les aureilles velues, ou qui r'ont g'un bien petit trou au lieu de l'aureille, ils n'opent par consequent pas ce que nous ovons, et receoivent le son aultre. Nous veoyons aux festes et aux theatres, qu'oposant, à la lumiere des flambeaux, une vitre teincte de quelque couleur, tout ce qui est en ce lleu-nous appert on yert, ou laune, ou violet;

> Et volgo facioni id loten russaque vela, Et ferrugina, quum, magais intente theatris, Per melos volgata trabesque, trementia pendent., Namque ibi consessum caveai subier, et omnem Seensi speciem, patrum, metrumque, deorumque Inficioni. Comunique auo fiuliare cuiore:

il est vraysemblable que les yenlx des animaulx, que nous veoyons estre de diverse couleur, leur produisent les apparences des corps de mesme leurs yeulx.

Pour le jugement de l'operation des sens, il fauldroit doncques que nous en feussions premierement d'accord avecques les bestes, secondement entre nous mesmes; ce que nous ne sommes aulcunement, et entrons en debat touts les coups de ce que l'un oit, veoid, ou gouste quelque chose aultrement qu'un aultre; et debattons, antant que d'aultre chose, de la diversité des images que les sens nous rapportent. Aultrement oit et veoid, par la regie ordinaire de nature, et aultrement gouste un enfant, qu'un bomme de trente ans, et cettuy cy aultrement qu'un sexagenaire : les sens sont aux uns plus obscurs et plus sombres, aux aultres plus ouverts et plus aigus. Nous recevons les choses aultres et aultres, selon que nous sommes, et qu'il nous semble : or, nostre sembler estant si incertain et controversé, ce n'est plus miracle si on nous dict que nous ponvons advouer que la neige nous apparoist blanche; mais que d'establir si de son essence elle est telle et à la verité, nous ne nous en sçaurions respondre : et ce commencement esbranlé, toute la science dn monde s'en va necessairement à vau l'eau. Quoy, que nos sens mesmes s'entr'empeschent l'un l'autre? nne peincture semble eslevee à la veue, au maniement elle semble plate : dirons nous que le musc soit agreable on non, qui resiouit nostre sentiment et offense

noatre goust? Il y a des herbes et des onguents propres à une partie du corps, qui en blecent une aultre : le mile els plaisant au goust, ma' plaisant à la veue : ces hagues, qui sont entaillees en forme de plumes, qu'on appelle en devise, Pennes aous fin, il n'y a ceil qui plumes, qu'on appelle en devise, Pennes aous fin, il n'y a ceil qui piperie que d'un costé elles tràillent en estargissant, et s'appoincant et estrecissant par l'aultre, mesme quand on les roule autour du doigt: toutesfois au maniement elles vous semblent equables en largeur et partout parellles. Ces personnes qui pour ayder leur volupté, se servoient anciennement de mironers propres à grossir et aroient à employer, leur pleussent davantage par cette acroissance oculaire; anquel des deux sens donnoient lis gaigné, on à la veue qui leur representoit ces membres gros et grands à souhait, ou à l'attonchement qui les leur presentoit petits et desdaignables? Sont ce nos sens qui prestent au subiect est diverses conditions, du p'ain que nous mangeous; ce n'est que pain, mais nostre usage n'aict des os, du song, de la chiri, des pols, et des ongles;

Ut cibus in membre atque artus quum diditur omnes, Disperit, atque aliam vaturam sufficit ex se;

l'humeur que succe la racine d'un arbre, elle se fait tronc, feuille et fruict; et l'air n'estant qu'un, il se faict, par l'application à une trompette, divers en mille sortes de sons : sont ce, dis ie, nos sens qui faconnent de mesme de diverses qualitez ces subjects? ou s'is les ont tel es? et sur ce double que pouvons nous resou-dre de leur veritable essence? Dadvantage, puisque les accidents des maladies, de la resverie ou du sommeit, nous font paroistre les choses aultres qu'elles ne paroissent aux sains, aux sages et à ceulx qui veillent; n'est il pas vraysemblable que nostre assiette droicie, et nos humeurs naturelles, ont aussi de quoy donner un estre aux choses, se rapportant à leur condition, et les accommoder a soy comme font les humeurs desreglees? et nostre santé aussi capable de leur fournir son visage comme la maladie? pourquev n'a le temperé que que forme des objects relatifve à soy, comme l'intemperé; et ne leur imprimera il pareillement son charactere? le degousié charge la fadeur au vin; le sain, la saveur; l'alteré, la friandise. Or, nostre estat accommodant les choses à soy, et les transformant selon soy, nous ne sçavons plus quelies sont les choses en verité; car rien ne vient à nous que falsifié et alteré par nos sens. Où le compas, l'esquarre et la regle sont gauches, toutes les proportions qui s'en tirent, touts les bastiments qui se dressent à leur mesure, sont aussi necessairement manques et defaillants; l'incertitude de nos sens rend incertain tout ce qu'ils produisent :

> Denique at in fabrica, si prava est regula prima, Normaque si fallar reclar regionibles exit. Et libetia alique ai ex parti tiandicat billom; Omnia mendora fieri, aque bubliga necessum est, Prava cubentia, prona supina, atque ab-ona tecta; lam raren su quesdam videacito vello renasque, lam raren su quesdam videacito vello renasque. Sic igitur retio liki rerum prava necesse ast, Felazgo est, falsa guescanque ab sansibna orta est.

Au demourant, qui sera propre à inger de ces differences? Comme nous disons, aux debats de la religion, qu'il nous fault un inge non attaché à l'un ny à l'aultre party, exempt de chois et d'affection, ce qui ne se peult parmy les chrestiens : il advient de mesme en cerçar, s'il est vieil, il ne peult ingre du sentiment de la vieillesse, estant luy mesme partie en ce debat; s'il est ieune, de mesme; sain, de mesme; de mesme, malade, dormanie vieillant il nous fouldroit pation de iugement, il iugeast de ces propositions comme à luy indifferentes; et, à ce compte, il nous faultoriot un iuge qui ne feust

Pour juger des apparences que nous recevons des subjects, il nous fauldroit un instrument iudicatoire; pour verifier cet instrument, il nous y fault de la demonstration; pour verifier la demonstration, un instrument : nous voylà au rouel. Puisque les sens ne peuvent arrester nostre dispute, estants pleins eulx mesmes d'incertitude, il fault que ce soit la raison; aulcune raison ne s'establira sans une aultre raison : nous voylà à reculons iusques à l'infiny. Nostre fautasie ne s'applique pas aux choses estrangieres, ains elle est conceue par l'entremise des sens; et les sens ne comprennent pas le subject estrangier, ains sculement leurs propres passions : et par ainsi la fantasie et apparence n'est pas du subiect, ains seulement de la passion et souffrance du sens; laquelle passion et subject sont choses diverses : par quoy qui iuge par les apparences, iuge par chose aultre que le subiect. Et de dire que les passions des sens rapportent à l'ame la qualité des subiects estrangiers, par ressemblance ; comment se peult l'ame et l'entendement asseurer de cette ressemblance, n'ayant de soy nul commerce avecques les subjects estrangiers. Tout ainsi comme, qui ne cognoist pas Socrates, voyant son pourtraict, ne peult dire qu'il luy ressemble. Or, qui vouldroit toutesfois juger par les apparences; si c'est par tontes, il est impossible; car elles s'entr'empeschent par leurs contrarietez et discrepanses, comme nous veoyons par experience : sera ce qu'aulcunes apparences choisies, reglent les aultres? il fandra verifier cette choisie par une aultre choisie, la seconde par la tierce; et par ainsi ce ne sera iamais faict. Finalement, il n'y a anleune constante existence, ny de nostre estre, ni de celuy des obiects; et nous, et nostre ingement, et tontes choses mortelles, vont coulant et roulant sans cesse : ainsin, il ne se peult establir rien de certain de l'un à l'aultre, et le iugeant et le iugé estants en continuelle mutation et bransle.

Nous n'avons aulcune communication à l'estre, parce que toute humaine nature est tousiours au milieu, entre le naistre et le mourir, ne baillant de soy qu'une obscure apparence et umbre, et une incertaine et debile opinion : et si , de fortune , vous fichez vostre pensee à vouloir prendre son estre, ce sera ne plus ne moins que qui vouldroit empoigner l'eau; car tant plus il serrera et pressera ce qui de sa nature coule par tout, tant plus il perdra ce qu'il vouloit tenir et empoigner. Ainsi, veu que toutes choses sont subjectes à passer d'un changement en aultre, la raison, qui y cherche une reelle subsistance, se treuve deceue, ne pouvant rien apprehender de subsistant et permanent, parce que tout ou vient en estre et n'est pas encores du tout, ou commence par mourir avant qu'il soit nay. Platon disoit Que les corps n'avoient iamais existence, ouy bien naissance; estimant que Homere eust faict l'Ocean pere des dieux, et Thetis la mere, pour nous montrer que toutes choses sont en finxion, muance et variation perpetuelle; opinion commune à touts les philosophes avant son temps, comme il dict, sauf le seul Parmenides, qui refusoit monvement any choses, de la force duquel il faict grand cas : Pythagoras, Que toute matiere est coulante et labile: les stoiciens,

On'il n'v a point de temps present, et que ce que nous appellous Present n'est que la joincture et assemblage du futur et du passé : Heraclitus. Que jamais homme n'estoit deux fois entré en mesme riviere : Epicharmus , Que celuy qui a iadis emprunté de l'argent, ne le doibt pas maintenant; et que celuy qui cette nuict a esté convié à venir ce matin disner, vient auiourd'huy non convié, attendu que ce ne sont plus enix, ils sont devenus aultres : « et qu'il ne se pouvoit tronver nne substance mortelle deux fois en mesme estat; car, par « soubdaineté et legiereté de changement, tautost elle dissipe, tan-« tost elle rassemble, elle vient, et puis s'en va ; de taçon que ce qui commence à naistre ne parvient famais insque à perfection d'estre, « pour autant que ce paistre n'acheve iamais et iamais n'arreste · comme estant à bout, ains, depuis la semence, va tousiours se · chargeant et muant d'un à aultre : comme de semence humaine se · faict premierement, dans le ventre de la mere, un fruict sans · forme, puis nn enfant formé, puis, estant hors du ventre, un en-· fant de mammelle, aprez il devient garson, puis consequemment « un iouvenceau, aprez un homme faict, puis un homme d'aage, à la fin decrepite vieillard; de manière que l'aage et generation subsequente va tousiours desfaisant et gastant la precedente;

> Mutat enim mundi naturam totina mias. Ex alioque alius status excipere umnia debal; Rec manel ulia aul similia res ; omnia migrant, Omnia commutat natura et rettere conti.

Omnie commutat natura el vertere cogit. Et puis, uous aultres sottement craignons une espece de mort, là où nous en avons desia passé et en passons tant d'aultres : car, non seulement, comme disoit Heraclitus, la mort du feu est generation de l'air, et la mort de l'air, generation de l'eau; mais encores plus manifestement le pouvons nous veoir en nous mesmes ; la fleur d'aage se meurt et passe quand la vieillesse survient, et la · iennesse se termine en fleur d'aage d'homme faict , l'enfance en « la ieunesse, et le premier aage meurt en l'enfance, et le iour · d'hier meurt en celuy du jour d'buy, et le jour d'huy mourra en celuy de demain, et n'y a rien qui demenre ne qui soit tousiours · un; car qu'il soit ainsi, si nous demeurons tousiours mesmes et uns, comment est ce que nous nous esioussons maintenant d'une chose, et maintenant d'une aultre? comment est ce que nous ai- mons choses contraires ou les haïssons, nous les louons ou nous
 les blasmons? comment avons nous differentes affections, ne re-« tenants plus le mesme sentiment en la mesme pensee ? car il u'est pas vraysemblable que, sans mutation, nous prenions aultres pas- sions; et ce qui souffre mutation ne demeure pas un mesme, et s il n'est pas un mesme, il n'est doncques pas aussi; ains, quand et · l'estre tout un, change aussi l'estre simplement, devenant tous-· iours aultre d'un aultre ; et par consequent se trompent et mentent · les sens de nature, prenants ce qui apparoist pour ce qui est, à · faulte de bien sçavoir que c'est qui est. Mais qu'est ce doncques qui est veritablement? ce qui est eternel; c'est à dire, qui n'a iamais en de naissance, ny n'aura jamais fin ; à qui le temps n'apporte iamais aulcune mutation : car c'est chose mobile que le Temps, et · qui apparoist comme en umbre, avecques la matiere coulante et fluante, tonsiours sans iamais demeurer stable, ny permanente, à qui appartienneut ces mots, Devant, et Aprez, et A esté, ou Sera, · lesquels tout de prime face montrent evidemment que ce n'est · pas chose qui soit; car ce seroit grande sottise, et faulseté toute · apparente, de dire que cela soit, qui n'est pas encores en estre, ou

ui desia a cessé d'estre ; et quant à ces mots , Present , Instant , Maintenant, par lesquels il semble que principalement nous sous-· tenons et fondons l'intelligence du temps, la raison le descouvrant le destruict tout sur le champ ; car elle le fend incontinent , et le partit en futur et en passé, comme le voulant veoir necessairement desparty en deux. Autant en advient il à la nature qui est mesu-· ree, comme au temps qui la mesure; car il n'y a non plus en elle · rien qui demenre, ne qui soit subsistant, ains y sont toutes choses « ou nees, ou naissantes, ou mourantes. An moyen de quoy ce seroit peché de dire de Dieu, qui est le seul qui Est, que ll feut, ou Il sera;
 car ces termes là sont des declinaisons, passages ou vicissitudes de « ce qui ne peult durer ny demeurer en estre : parquoy il fault con-· clare que Dieu seul Est, non point selon aulcune mesure du temps, · mais selon une eternité immuable et immobile, non mesuree par · temps, ni subiecte à aulcune declinaison; devant lequel rien n'est, ny ne sera aprez, ny plus nouveau ou plus recent; ains un reale ment Estant, qui, par un seul Maintenant, emplit le Tousiours; et · n'y a rien qui veritablement soit, que lny seul, sans qu'on puisse dire, « Il a esté, ou, Il sera, sans commencement et sans fin.

A cette conclusion is religieuse d'un homme païen, ie veulx ioindre seulement ce mot d'un tesmoing de mesme condition, pour la fin de ce long et ennuyeux discours, qui me fourniroit de maliere sans fin: c O la vile chose, dict il, et abiecte, que l'homme, s'in es s'esleve au dessus de l'humanité! · Voylà un bon mot et utile desir, mais partillement absurde: card én fire la poigne plus grande que le poing, la brassee plus grande que le bras, et d'esperer eniamber plus que testendue de nos iambes, cet ast impossible et monstrucux; ny que testendue de nos iambes, cet ast impossible et monstrucux; ny que veoir que de ses yeulx, ny saisir que de seb prinses. Il s'eslevera, si Dieu luy preste extraordinairement la main; il s'eslevera, abandonnant et renonceant à ses propres moyens, et se laissant haulser et soublever par les movens purement cleistes. Cest à nostre foy chrestienne, non à sa vertu stoïque, de pretendre à cette divine et miraceleuse metamorphose.

TABLE DES MATIÈRES.

ESSAIS.		
L'Auteur au lecteur.	1	
LIVRE PREMIER.		
CHAPITRE I. Par divers moyens on arrive à pareille fin	8	
CHAP. II. De la tristesse.	5	
CHAP. III. Nos affections s'emportent au delà de nous	7	
CHAP, IV. Comme l'ame descharge ses passions sur des obiects		
fauls, quand les vrays luy defaillent	12	
CHAP. V. Si le chef d'une place assiegee doibt sortir pour par-	_	_
lementer	13	
CHAP. VI. L'heure des parlements, dangereuse	15	
CHAP. VII. Que l'intention iuge nos actions.	16	
CHAP. VIII. De l'oysifveté	17	
CHAP, IX, Des menteurs,	18	_
CHAP. X. Du parler prompt, ou tardif	21	
CHAP. XI. Des prognostications	22	
CHAP, XII, De la constance,	25	
CHAP. XIII, Cerimonie de l'entreveue des roys	26	
CHAP, XIV. On est puny pour s'opiniastrer à une place sans		
raison	97	
CHAP. XV. De la punition de la couardise		حو
CHAP. XVI. Un traict de quelques ambassadeurs	29	
A BELLY C.	-	

TABLE DES MATIERES.	385
CHAP. L. De Democritus et Heraclitus	188
CHAP. LI. De la vanité des paroles	190
CHAP. LII. De la parcimonie des anciens	192
CHAP. LIII. D'un mot de Cæsar	193
CHAP. LIV. Des vaines subtilitez	194
CHAP. LV. Des senteurs	196
CHAP. LVI. Des prieres	197
CHAP. LVII. De l'aage	203
LIVRE DEUXIÈME.	
CHAP. I. De l'inconstance de nos actions	205 ~~
CHAP. II. De l'yvrongnerie	209
CHAP. III. Coustume de l'isle de Lea	215
CHAP. IV. A demain les affaires	224
CHAP. V. Pe la conscience	
CHAP. VI. De l'exercitation	554
CHAP. VII. Des recompenses d'honneuz	234
CHAP. VIII. De l'affection des peres aux enfants	237 —
CHAP. IX. Des armes des Parthes	249
CHAP. X. Des livres	251
CHAP. XI. De la cruauté	260

FIN DE LA TABLE DU PREMIER VOLUME.



430976

MONTAIGNE. I

PARIS. — IMPRIMERIE GÉNÉRALE DE CH. LAHURE Rue de Fleurus, 9







